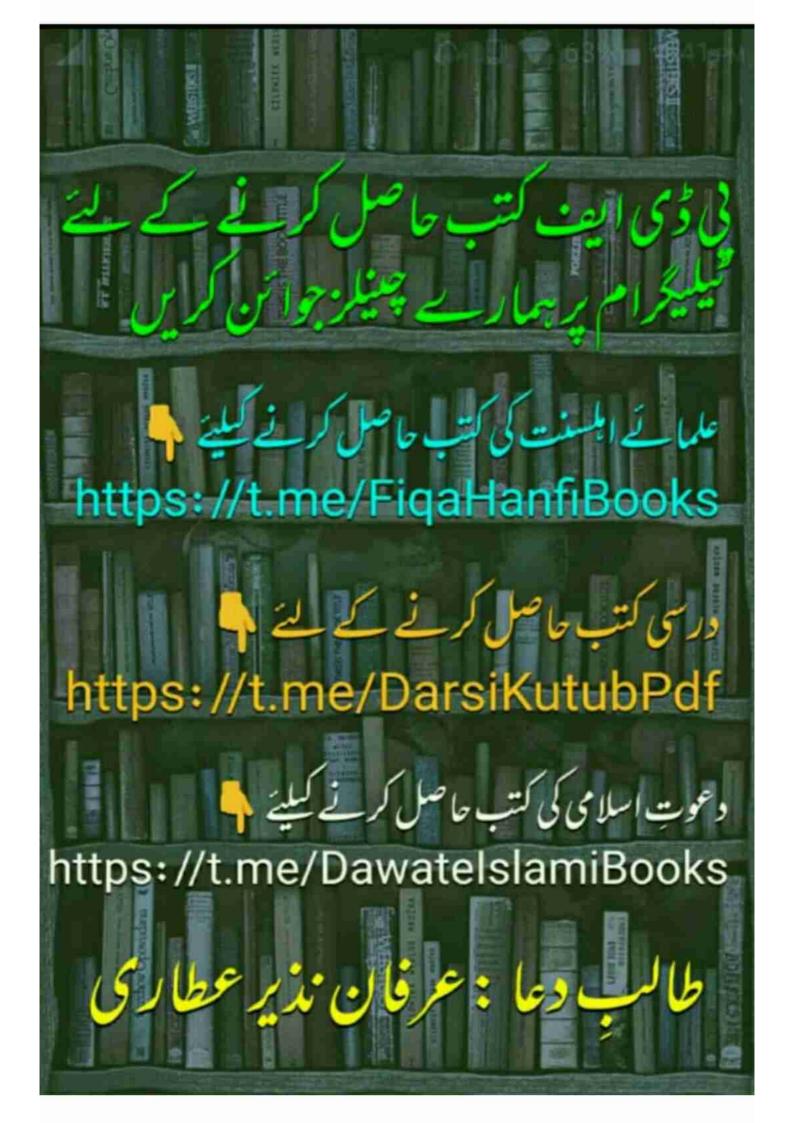


برائے کم ودیم



سرتاج

# 

انشائيه ومعروضي نئ امتحاني طرز



سيدُرَةُ الْمُنتَهى انجائِ وَبِيَّا بِجَائِ الْمُنتَهِى اللك لا مُانجاوالِ الجَائِدُ ديم لِومَ مِنْ فَانْ السَامُ قَرَآن كُوسَ



مُحَمَّدُ يَارِ رَاضِیُ فاضل علوم شرته بنجاب بو نیورش

سرتاج تب ويو

40- أردوبازارلا مور، فون: 7124930-7229449

### انتباه

### جمله حقوق تجق پبلشرز محفوظ ہیں

اس کتاب کا کوئی جملہ یالائن بغیرتحریری اجازت کے جھاپنا پہلی کیشنز ایکٹ کے تحت جرم ہے۔

منصور ملک (ایڈوو کیٹ) سابق ایم پی اے

پېلشرز: سرتاج بک د يو

نام يبلشر: فيضان خالد

پریس: ناصر باقر پرنٹرز

تعداد: 1100

قيمت: -/159.95

# ٱلۡفِهۡرِسۡتُ

اَلنَّرُسُ الْأَوَّلَ: قَبَسٌ مِنْ نَوْرِ اللَّهِ عَزْوَجَلَّ (١) اَللَّهُ يَأْمُرُنَا بِالْآخُلَاقِ الْحَسَنَةِ 7	.1
اَلدُرْسُ النَّانِيُ: اَلسِّيْرَةُ النَّبِرِيَّةُ (٢) مَوْلِدُ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ 15	.2
اَللَّرُسُ الثَّالِثُ: مُحَادَثَةٌ (٢) مَدْرَسَتِي	.3
اَللَّوْسُ الرَّابِعُ: مُحَادَثَةٌ (٢) بَيْنَ الْحَيَاةِ الْقَرَوِيَّةِ وَالْحَضَرِيَّةِ	.4
الدُّرُسُ الْحَامِسُ: مِنْ هَدْيِ النُّبُوَّةِ (١) جَوَاهِعُ الْكَلِمِ	.5
اللَّرْسُ السَّادِسُ: ٱلْمُرَاسَلَةُ (١) رِسَالَةُ الْبِنْتِ إِلَى الْوَالِدِ وَالرَّدُ عَلَيْهَا 47	.6
اَلدُّرُسُ السَّابِعُ: اَلشِّعْرُ الْمُخْتَارُ (١) شِفْرُ الْحَمْدِ لِلَّهِ وَالثَّنَاءِ عَلَيْهِ 56	.7
اَلدُرْسُ النَّامِنُ: اَلسِّيْرَةُ النَّبُوِيَّةُ (٢) مَبْعَثُ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْهِ وَسَلَّمَ66	.8
اَلدُّرُسُ التَّاسِعُ: مُحَادَثَةٌ (٣) وَسَائِلُ النَّقْلِ	.9
اَلدُّرُسُ الْعَاشِرُ: اَلنَّقُرُ الْمُخْتَارُ (١) حِكَايَاتُ	.10
الدُّرْسُ الْحَادِيُ عَشَرَ: مِنْ هَدِي النُبُوْةِ (٢) رَسُولُ اللهِ يَأْمُرُنَا بِالْأَخُلَاقِ الْحَسَنَةِ 91	.11
اَلدُّرُسُ الثَّانِيُ عَشَرَ: اَلشِّعُرُ الْمُحُتَارُ (٢) شِعْرُ الْمَدَائِحِ النَّبَوِيَّةِ	
اَلدُوسُ النَّالِثُ عَشَرَ: وَطُنْنَا (١) جُمْهُورِيَّةُ بَاكِسْتَانَ الإِسْلامِيَّةُ116	.13
اَلْدُرْسُ الرَّابِعُ عَشَرَ: مُحَادِثَةٌ (٣) زِيَارَةٌ لِمَدِيْنَةِ لَاهُوْرَ	.14
اَلدُّرْسُ الْخَامِسُ عَشَرَ: الشِّعْرُ الْمُخْتَارُ (٣) لَطَائِفُ جُحًا	.15
اَلدُّرُسُ السَّادِسُ عَشَرَ: اَلشِّعُرُ الْمُخْتَارُ (٣) اَلنَّشِيَدُ الإِسْلاَمِيُّ	.16
اَللَّوْسُ السَّابِعُ عَشَرَ: أَسُلافْنَا وَقَادَتُنَا (١) اَلصِّدِيْقُ الْأَكْبَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ 153	.17
التُرْسُ النَّامِنُ عَشَرَ: قَبَسٌ مِّنُ نُورِ اللَّهِ عَزُّوَجَلٌ (٢) اللَّهُ يَنْهَانَا عَنِ الْأَخُلَاقِ السَّيِّثَامِ 159	
اَلنُّرُسُ النَّاسِعُ عَشَرَ: الْمُرَاسَلَةُ (٢) رِسَالَةُ صَدِيْقِ إِلَى صَدِيْقٍ وَّالرَّدُ عَلَيْهَا 165	
اَلدُّرُسُ الْعِشُرُوْنَ: وَطَنْنَا (٢) ثَرَاءُ بَاكِسْتَانَ وَخَيْرَ اثْهَا	
اَللَّوْسُ الْحَادِى وَالْعِشْرُونَ: مُحَادِثَةٌ (٥)عَالَمُنَا الإِسْلَامِيِّ	
اَلْدُرْسُ النَّانِيُ وَالْعِشُرُوْنَ: مِنْ هَدِي النَّبُوَّةِ (٣)	.22
رَسُولُ اللَّهِ يَنْهَانَا عَنِ الْأَخُلَاقِ السَّيِّئَةِ	

(7)	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شِرَحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَةِ ﴾ [ 4] تاعت مجهود	)
194.	اَلِئُوسُ الثَّالِثُ وَالْعِشْرُوْنَ: اَلْسِّيْرَةُ النَّبَوِيَّةُ (٣) اَلْغَزَّوَاتُ الثَّبَوِيَّةُ	.23
201.	اللَّوْسُ الرَّابِعُ وَالْعِشُرُونَ: أَسُلاقُنَا وَقَادَتُنَا (٢) عَلِيُّ الْمُوتَضَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْه	.24
208.	اَلدُوْسُ الْخَامِسُ وَالْعِشْرُوْنَ: وَطَنْنَا (٣) ٱلْمُصَايِفُ فِي بِلاَدِنَا	.25
216	لَلْرُسُ السَّادِسُ وَالْعِشْرُونَ: قَبَسٌ مِّنُ نُوْدِ اللهِ عَزُوجَلٌ ٢) بِنَاءُ الْأَسُوةِ الْمُسْلِمَةِ	.26
224.	اَلدَّرُسُ السَّابِعُ وَالْعِشُرُونَ: مُحَادَثَةً (٢) فِي السُّوقِ	.27
231.	اَلدَّرُسُ النَّامِنُ الْعِشُرُونَ: أَسُلاَقُنَا وَقَادَتُنَا (٣)	.28
	مُحَمَّدُبْنُ الْقَاسِمِ الثَّقَفِيُّ عَلَيْهِ الرَّحْمَةُ	
238.	اَلدُّرُسُ النَّاسِعُ وَالْعِشُرُونَ: الْمُرَاسَلَةُ (٣) خِطَابُ تِجَارِي وَالرَّدُّعَلَيْهِ	.29
244.	التَّرُسُ التَّلاثُونَ: وَطِنْنَا (٣) لِمَاقَا أُنْشِئَتْ بَاكِسْتَانُ؟	
252.	اَلدَّرُسُ الْحَادِيُ وَالثَّلِاثُونَ: اَلشِّعَرُ الْمُخْتَارُ (٣) شِعْرُ الْحِكُمَةِ	
271.	اَلدَّرُسُ الثَّانِيُ وَالثَّلاثُوْنَ: وَطَنْنَا (٥) ٱلْمُجْتَمَعُ الْبَاكِسْتَانِيُّ	
281.	الدُّرُسُ النَّالِثُ وَالنَّلاثُونَ: السِّيرَةُ النَّبويَّةُ (٣) جَوَانِبُ مِّنْ سِيْرَتِهِ وَخُلُقِه سَيَاتِالَمُ	
293.	الدُّرْسُ الرَّابِعُ وَالنَّلاثُونَ: مِنْ هَذِي النُّبُوَّةِ (٣) ٱلْأَحَادِيْثُ الْقُدْسِيَّةُ	
302.	الدُّرُسُ الْحَامِسُ وَالنَّلاثُونَ: قَبَسٌ مِّنُ نُورِ اللَّهِ عَزْوَجَلَّ (٣) بِنَاءُ الْأُمَّةِ الإِسْلَامِيَّةِ	.41
312.	اَلدُّرُسُ السَّادِسُ وَالثَّلاَثُونَ: مُحَادَثَةٌ (٤) اَلتَّسْهِيُلاَتُ الطِّبِيَّةُ فِي بَاكِسْتَانَ	-
E 1. 2	اَلدَّرُسُ السَّابِعُ وَالنَّالِثُونَ: مُحَادَثَةٌ (٨) وَسَائِلُ الإِعْلَامِ الْمُعَاصِرَةُ	
A	الدُّرْسُ النَّامِنُ وَالنَّارِثُونَ: الطُّلاَّبُ يَسْأَلُونَ وَالْأَسْتَاذُ يُجِينُ	
	اَلدَّرُسُ التَّاسِعُ وَالثَّلاثُوْنَ: اَلشِّعْرُ الْمُخْتَارُ (۵) عُيُونُ الشِّعْرِ	
	اَلدَّرْسُ الْأَرْبَعُوْنَ: مُحَادَثَةُ (١٠) كُنْيَانَا هَلْدِهِ	
	ع بي گرائم	
197.	صه معروضی	_42
29.	اوْل پرچه	-43
	***************************************	n File

# سلیبس عربی اختیاری برائے جماعت نہم

نمبر 75

سبق نبر 1 تا20 (نثر مع نظم)

1. عربی نثر کاار دوتر جمه

2. عربي ظم كاار دوترجمه

· 3. تواع*دعر* بی

4. أردو شيع في ترجمه

5. مشقول برمشمل سوالات کے جوابات

(الف) خالى جگەرىكرىن

(ب) غلط جملوں کی درسکگی

(ج)اعراب لگانا

(د) الفاظ كاجملون مين استعال

(ر) عربی سوالات کے عربی جوابات

كالع عاحت جمودتم

6

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْة

سلیبس عربی اختیاری برائے جماعت دہم

نبر75

سبق نمبر 21 تا 40 (نثر مع نظم)

1. عربی نثر کاار دوتر جمه

2. عربي ظم كااردورجمه

3. تواعد عربي

4. أردو سي عربي ترجمه

5. مشقوں برمشمنل سوالات کے جوابات

(الف)خال جگه پر کریں

(ب)غلط جملول کی ورسکی

(ج) اعراب لگانا

(د) الفاظ كاجملون مين استعال

(ر)عربي سوالات يحربي جوابات

### اَلدَّرْسُ الْاَوَّلُ (بِهُلَّسِ) قَبَسُ مِّنَ نُورِ الله عَزَّوَجَلَّ (١) اَللّٰهُ يَأْ مُرُنَا أَنُ نَّتَحَلَّىٰ بِالْاَخْلَاقِ الْحَسَنَةِ

الله عزوجل مميس اخلاق حسندسے آراسته مونے كاحكم ديتا ہے۔

حل لغات

معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
زمين	۲۔ اُرْضُ	وه چلتے ہیں	١_ يَمْشُوْنَ.
وه مخاطب نهوا	٤۔ خَاطَبَ	زی،آرام،وقار	٣_ ھۇئا
بندے	٦_ عِبَادُ	وه ڈرہا ہے	٥۔ يَخُشٰي
عطا کی جاتی ہے	٨_ يُؤْتَ	زياده کر	٧_زد - ا
نیک کام	١٠ - ألضّلِحْتُ	بھلائی	٩ۦڂؘؽڗؙٳ
اچھا	١٢ ـ أخسَنُ	ہم ضائع نہیں کرتے	١١ ـ لَانُضِيعُ
لوڻا دو	١٤ ـ تُؤَدُّوا	بوراكرو	١٣ ـ أَوْفُوا
وہ قائم رہے	١٦ ـ ٱسْتَقَامُوْا	امانتی	١٥ ـ ٱلَّامَلَنْتُ
اس نے معاف کیا	١٨ ـ غَفَرَ	وہ مگین ہوتے ہیں	١٧ _ يَخْزَنُونَ
برائی	٢٠_ اَلسَّيِئَةُ	برابر وق بل برابر وا	19 ِ يَسْتَوِيُ
درمیان	۲۲_بَيْنُ	. ננגאפ	٢١ ـ إِذْفَعُ
دوست -	٢٤ وَلِيُّ	وشمني	٢٣_ عَدَاوَةً
نیکی	٢٦ عُزَقُ	•	۲۵۔ حَمِيْمُ
تو نے ارادہ کیا	۲۸ عَزَمُتَ	کناره کثی کر	٢٧_ أُغرِضُ
وه ترجيح دية بي	٣٠_ يُؤْثِرُونَ	اس نے بھروسہ کیا	٢٩ ـ تَوَكِّلَ
रंड रे	٣٢_ نَفَقْ	جان	٣١ ـ نَفْسُ

(يرائے جماعت جم ود ہم	8 (	بية شرح مُطَالَعَهُ الْعَوَبِيْهِ	قِرَأَةُ الْعَرَ
معاف كر نيوالي	٣٤_ ٱلْعَافِيْنَ	تنگی،خساره،نقصان	٣٣ اَلْضَوَّاءُ
علال كرو .	٣٧_ آغدِلُوا	احبانِ كرنيوالے	٣٥_ ٱلْمُحُسِنِيْنَ
ده دونول	٠٤ هُمَا	جھكاد يجي،عاجزى كرو	٣٩۔ اِحْفِضْ
عاجري	٤٢_ دُلُ	پ_بازو	ا ٤ ـ جَنَاحُ
انھوں نے مجھے پالا	٤٤ رَئِيَانِي	رحمفرما	٤٣_ اِزْجَمُ
خوشحالي	٤٦_ اَلسَوَّاءُ	محتاجي بتنظى	٤٥_ حَضَاصَةً
لوگ	٤٨_ اَلنَّاسُ	عصد کو بی جانے والے	27_اَلْكاظِـمِينَ الْغَيُظَ
رشته داری	٥٠_ ذَاقُرُبِي	تم بات کرو	٤٩_ قُلْتُمْ
		7	Timber - F

### اردوترجمه

وَعِبَادُ الرَّحُمْنِ الَّذِيْنَ يَمُشُوْنَ عَلَى الْأَرْضِ هَوْنًا وَّإِذَا خَاطَبَهُمُ الْجَاهِلُوْنَ قَالُوْا سَلاَمًا ـ (الفرقان: 63)

ادراللہ کے بندے وہ بیں جونری سے زمین پر چلتے اور جب جابل ان سے خاطب ہوتے بیں تو وہ سلام کہتے ہیں (صرف سلام کبد کر کنارہ کش ہوجاتے ہیں)

الله عن عباد و العُلَمَا يَخْشَى الله ون عباد و العُلَمَاءُ (فاطر: 28)
 بندون میں سے الم علم ہی اللہ سے درتے ہیں۔

٣ ـ وَقُلْ رَّبِّ زِدْنِي عِلْمًا ـ (طُهُ: 114)

س- اوركبه ويجيك اعمر سارب مير علم مين اضافه كر-

٤ - وَمَن يُؤُتَ الْحِكُمَةَ فَقَد أُوتِي خَيْرًا كَثِيْرًا ﴿ الْبِقرة : 269)

م اورجس ( مخض ) كو حكمت (واناكى ) دى كنى إے كثير بھلاكى عطاكى تى -

٥ - إِنَّ الَّذِيْنِ امْنُوا وَعَمِلُوا الصِّلِحْتِ إِنَّا لَا نُضِيْعُ أُجُرَ مَنْ أَحْسَنَ عَمَلًا ـ (كهف: 30)

۵۔ بے شک و واوگ جوا بیان لائے اور جنھوں نے نیک اعمال کے ہم ان کا جرضا کع نہیں کریں گے۔

1 51 1 1 2	4 40		
يدائ جاعت فم ودام	10	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شُرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة	
ةً (الحشر: 9)	بهمْ خُصَاصًا	وَيُؤْثِرُ وَنَ عَلَى اَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ	-15
ای کیول فدموں۔	اگر چه خود تکی میں	و الوك الي ذات بردوسرول كوتر جي دية إل	۱۳.
ْ وَكَانَ بَيْنَ ذَٰلِكَ	وْا وَلَمْ يَقُتُرُوْا	وَالَّذِيْنَ إِذَا أَنْفَقُوا لَمْ يُسْرِفُ	_10
		قُوَامًا ِ (الفُرقان : 67)	
بخرجی کرتے ہیں اور	تے اور نہ ہی نضول	و و لوگ جب خرج کرتے ہیں تو مجوی تبیں کر	_10
	a copyright	اس کے درمیان اعتدال کاراستہ ہوتا ہے۔	in the second
لكاظمين الغيظ	<u> ۽ الطَّرَّاءِ وَااْ</u>	أَلَّذِيْنَ يُنْفِقُونَ فِي السَّرَاءِ	_17
	بُّ الْمُحُسِنِيُنِ	وَالْعَافِيْنَ عَنِ النَّاسِ وَاللَّهُ يُحِمُّ	2
ان : 134)	(آلِ عمر		
			۲۱ر
ائج-	نے والوں کو پسند کرتا	كومعاف كردية بين ادرخداتو إحسان كرب	
يام : 152)	قُربيٰ۔ (الان	وَإِذَا قُلْتُمْ فَاعْدِلُوا وَلَوْ كَانَ ذَا	- 1Y.
	دوار ہی کیون شہو	اور جبتم بواوتو عدل كرواكر چدو وقرين رفت	-14-
	7	التمارير	- 7 7
۲،۲،۹من ها		ري. إحْفَظِ: الْأَيَاتِ الْغُرُآنِيَّةَ الْآ	ia".
	1. 1 287 j. Ki	َ الدَّرُس وَاكْتُنْهَا بِخَطِّ جَمِيْلِ الدَّرُس وَاكْتُنْهَا بِخَطٍ جَمِيْلِ	_س
(۲۸	لَمَآءُ (فاطِرُ:	اِنِّمَا يَحْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْغُ	
اسرائيل)	سُتُولاً (بني	وَأُوْفُوا بِالْعَهْدِ إِنَّ الْعَهْدَ كَانَ هَ	_٦
(الشوراي ٤٣)	عَزْم الْأُسُور	وَاوَكُورُ بِعَالَمُ الْمِنْ وَلَمَنُ صَبَرَ وَغَفَرَاتٌ ذَٰلِكَ لَمِنُ	_9
		أُجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ-	39
	,	فیےدیے ہوئے سوالات کے جوابات دیر	
ۇلى؟		مَاهِيَ أُوْصَافُ عِبَادِ الرِّحُمْنِ	_1_
ين-	ف بیان کیے مجے ا	پہلی آیت میں اللہ کے بندوں کے کیا اوصا ڈ	+ STORA
الْأَرْضَ هَوْنًا وَّ إِ	مُشُونَ عَلَى	وَعِبَادُ الرَّحُمْنِ الَّـذِيْنَ يَـهُ	ļ. ·.
		خَاطَبَهُمُ الْجَاهِلُونَ قَالُوا سَلاَ	
A A		مَنْ يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادُهِ	_٢

الله كے بندول ميں سےكون دُرتا ہے؟ اَلْعُلَمَاءُ

٣ مَاهُوَ الْخَيْرُ الْكَثِيرُ فِي الْآيَةِ الرَّابِعَةِ مِنْ هَذَا الدَّرْسِ؟ السَّبْ لَيَ السَّبْ لَيَ السَّبْ لَيَ السَّبِي ا

اَلْحِكُمَةُ هُوَالُخَيْرُ الْكَثِيرُ فِي الْآيَةِ الرَّابِعَةِ مِنَ هَذَا الدَّرُسِ

3 مُذُ ثَلَاثَ صِيَعْ مِنْ بَابِ اِفْعَالِ الَّتِي وَرَدَتُ فِي هَٰذَا

الدَّرُسِ وَصَرِ فَهَا تَصْرِيْفَ الْمَاضِي الْمَعْرُوفِ وَالْمَجُهُولِ ـ

الرَّبِقُ مِن آئِ موئ باب انعال كَ تَين صِغ لِي ادران سے ماضى معردف ادر
ماضى مجول كى گردان كرو۔

باب انعال کے تین صینے اَنفَقُوا ۔ لَمُ یُسُوفُوا ۔ اَعُوض اَنفَقُوا (انھوں نے خرچ کیا) سے ماضی معروف اور مجہول کی گردانیں

ماضى مجبول	ماضى معروف	ميغ
أُنْفِق	أنفق	واحد مذكر غائب
أنْفِقَا	أُنْفَقَا	شنيه ذكرغائب
أُنْفِقُوا	أُنْفُقُوا	جع ذكرغائب
أُنْفِقَتُ	أُنْفُقَتُ	واحدمؤنث غائب
أُنْفِقَتَا	أنفقتا	تثنيه مؤنث غائب
أُنْفِقُنَ	أُنْفَقُنَ	جع مُؤنث غائب
أُنْفِقُتَ	أَنْفَقُتَ	واحد نذكرحاضر
أُنْفِقُتُمَا	أَثْفَقْتُمَا	شنيه فذكرحاضر
أُنْفِقْتُمُ	أُنْفَقُتُمُ	جمع فذكرحاضر
أُنْفِقْتِ	أُنْفَقُتِ	واحدمؤنث جاضر
أُنْفِقُتُمَا	أُنْفَقُتُمَا	تثنيه مؤنث حاضر

قِرَأَةُ الْعُرَبِيْة شُرِحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْةِ 12 (يرائے جماعت جُهود آم)

جُمْع مُونِثُ حَاضِر أَنْفَقُتُنَ أَنْفِقُتُنَ أَنْفِقُتُنَ أَنْفِقُتُنَ الْفِقْتُ الْفَقْتُ أَنْفَقُتُ أَنْفَقُتُ أَنْفَقُتُ أَنْفِقُتُ أَنْفِقُتُ أَنْفَقُتُ أَنْفَقُتُ الْفَقْتُ أَنْفَقُتُ أَنْفِقُتُ أَنْفَقُتُ أَنْفَقُتُ أَنْفَقُتُ أَنْفَقُتُ أَنْفَقُتُ أَنْفَقُتُ أَنْفَقُتُ أَنْفِقُتُكُ أَنْفَقُتُ أَنْفُقُتُ أَنْفُونُ أَنْفُقُتُ أَنْفُونُ أَنْفُقُتُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُقُتُ أَنْفُقُتُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُقُتُ أَنْفُقُتُ أَنْفُونُ أَنْفُقُتُ أَنْفُقُتُ أَنْفُقُتُ أَنْفُقُتُ أَنْفُلُكُ أَنْفُقُتُ أَنْفُلُكُ أَنْفُونُ أَنْفُلُكُ أَنْفُونُ أَنْفُلُكُ أَنْفُلُكُ أَنْفُلُكُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُونُ أَنْفُ أ

### لَمُ يُسُرِفُوا (انھوں نے تنجوی نہ کی) سے ماضی معروف اور مجہول کی گردانیں

ماضى مجبول	ماضى معروف	ميغ
أسرف	أسُرَف	، واحد ذكر غائب
أُسُرِفَا	ٱسُرَفًا	مثنيه ذكرغائب
أُسْرِفُوا	اَسُرَفُوا	جمع مذكر غائب
أسُرِفَتُ	أَسْرَفَتُ	واحدمؤنث غائب
أسرفتا	أَسَرَفَتَا	تثنيه مؤنث غائب
أسُرِفْنَ	أَسْرَفْنَ	جمع مؤنث غائب
أسُرِفْتَ	اَسُرَفْتَ	واحديدكرحاضر
أسرفتُمَا	أَسْرَفْتُمَا	تثنيه ذكرحاضر
أسُرِفْتُمْ	اَسْرَفْتُمْ	جع ذكرحاضر
أسُرفت	ٱسُرَفْتِ	واحدمؤنث حاضر
أسرفتُمَا	اَسْرَفْتُمَا	تثنيه مؤنث حاضر
أسُرِفْتُنَّ	ٱسُرَفْتُنَّ	جنع مؤنث باضر
أسُرِفْتُ	اَسُرَفِتُ	واحديثهم
أشرفنا	أسَرَفْنَا	جع تكلم

اَعُوضُ (کنارہ کشی کرو) سے فعل ماضی معروف و مجہول کی گردانیں سنے معروف ماضی معروف ماضی مجبول

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شِرَ مُطَالَعَهُ الْعَرَبِيَّة ﴿ 13 ﴿ لِمَا عَدَامُ مُودَامَ				
أُغرَضَ	واحد مذكر غائب			
أعُرُضًا *	مثنيه ذكرعائب			
أغْرَضُوا	جع ذكرعائب			
أُعْرَضَتُ	واحدمؤنث غائب			
أغرَضَتَا	مثنيه مؤنث غائب			
أُعْرَضُنَ	جع مؤنث غائب			
أُغُرُّضْتَ	واحدندكرحاضر			
أُعُرَضَتُمَا	تثنيه ذكرحاضر			
أُعُرَضُتُمُ	جع ذكرحاضر			
أُغْرَضُتِ	واحدمؤنث حاضر			
أُغْرَضْتُمَا	تثنيهمؤنث حاضر			
أُعْرَضُتُنَّ ﴿	جمع مؤنث حاضر			
أغرضك	واحدمتككم (ندكرمؤنث)			
أغرَضْنَا	جمع متكلم (مذكرمؤنث)			
	أَعْرَضَا أَعْرَضَوَا أَعْرَضَتُ أَعْرَضَتُا أَعْرَضَتُمَ أَعْرَضَتُمَ أَعْرَضَتُمَ أَعْرَضَتُمَ أَعْرَضَتُمَ أَعْرَضَتُمَ أَعْرَضَتُمَ أَعْرَضَتُمَا أَعْرَضَتُمَا أَعْرَضَتُمَا أَعْرَضَتُمَا أَعْرَضَتُما أَعْرَضَتُما أَعْرَضَتُما أَعْرَضَتُما أَعْرَضَتُما			

س4- إحفظ المُفرَدَاتِ التَّالِيَةَ بِمَعَانِيْهَا وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُفندَة\_

نیچ دیئے ہوئے الفاظ کوان کے معانی کے ساتھ یاد کریں اور مفید جملوں میں ان کو استعال کریں۔

اَلْعَـزِيْـمَهُ \_ اَلْاِسَتِـقَـامَهُ \_ اَلْاِسْتِوَآءُ \_ اَلْخَشْيَةُ \_ الْخَصَاصَةُ

	~~	
54	معنی	مفردات
فَاخَا عَزَمُتَ فَتَوَكِّلُ عَلَى اللهِ پس جب تواراده كري والله يربعرور كر	اراده	١ - الْعَزِيْمَةُ

4			40 Y
الديد المائد المامت في وديم	نطالعة العربية	ألغربية شرح	قِرَا
<b>دِ</b> سُتِقَامَةٌ	اَللَّهُ يُحِبُ الْ	استقامت	٢_ٱلْإِسْتِقَامَةُ
	الله كوثابت قدمي		neti .
	ٱلْإِسْلاَمُ دِيْنُ	برايري	٣_اَلْإِسْتِوَآءُ
	اسلام برابری کاد		
الُخَشْيَةَ وَالرِّجَآءِ		رر	٤_ ٱلْخَشْيَةُ
ید کے درمیان ہے۔ پدکے درمیان ہے۔	AND I		عد الحسيد
The second secon		2	521258
	وَقِنَا اللَّهُ مِنَ	محتاجی	٥_ٱلْخَصَاصَةُ
يائے۔ 	الله میں علی سے	,	
5 × × × ×		إلَى الْعَرَبِيَّا	<u>ن</u> 5۔ تُرْجِمُ!
** ** ** ** ** ** ** ** ** ** ** ** **	r dat Maga	زجمه کریں	
ملتے ہیں۔	واض سے زمین پر		
لَّي الْأَرْضِ هَوْنًا۔	،ئِنَ يَمْشُونَ ءَ	رَّحُمْنِ الَّذِ	عْنَادُ ال
, , , ,		ر پ ماللہ ےڈر	
مُآهُ	- ين بن عِبَادِهِ الْعُلَ		
	بن جبادو الم	عسى العه و مدال كارساداً	
	10 A	ت ری بھلائی نی زوہ سکروں	
je v te gradenie de de la proposition della pro		لهُ خَيْرٌ كَثِيْهُ	
	واللدا كااجر ضائعته	. ,	
نَ عُمَلاً۔	أنجرَهَنُ أَحُسَر	هُ لَا يُضِيعُ أ	اِنَّ اللَّ
_ ×		ہے کنارہ شما کرو	۵۔ جابلوں۔
	ھِلِيُن ـ	عَنِ الْجَاه	ً أَعُوضُ
	ر میں کو پہند کرتا ہے۔		
		ع جِبُ الْمُخر	•
	ومين	ر جي است	,

### اَلُدَّرُسُ الثَّانِي (دوسراسِق) اَلسِّيْرَةُ النَّبَوِيَّةُ (١)

سيرت نبوي(١)

## مَوْلِدُ الرَّسُولِ عَلَيْهِ اللهِ: رسول عَلَيْتُ كَى ولادت طلاعات:

معانی	مفردات	معنی	مفردات
طالب علم (جمع)	٢۔ تَلَامِيْذُ	ولادت	١ ـ مَوْلِدُ
بخر	٤ إخْبَارُا	بارا	٣_عَزِيُزٌ
ہم نے اُسے بھلادیا	٦_ نَفْسَاهُ	ہماہے یادکرلیں	٥ ـ نَحْفَظَهُ
زندگ	٨_ حَيَاةً	تمام بطويل	٧۔ طُولُ
واقعه فيل	١٠ ـ حَـــادِثِ	2	٩ ِ صَبِيْحَةُ
	الفِيُلِ	AL NO.	
نبیں گزار پائے تھے	١٢ ـ لَمْ يَسْلَخ	وفات پا گيا	١١ ـ تُوفِيَ
<i>s</i> *	18 ـ حَوَاضِرُ	رضاعت کی گئی	١٣ ـ أَرْضِعَ
ديهات، جنگل	١٦. بَوَادِي	وہ تربیت کرتے ہیں	١٥ ـ يُرَبُّونَ
فضا	١٨ ـ جَوُّ	کھلی ،آزاد ، تاز ہ	١٧ ـ طَلَقُ
زبان	٢٠_ اَللِّسَانُ	تاكه پخته كرسكيس	١٩ ـ لِيُتُقِنُوا
دودھ پلانے والی	۲۲_ مُرضِعَةً	تا كەمضبوط ہوجائيں	۲۱_ لِتَقُوٰى
رے۔قیام کیا	۲٤_ بَقَى	شو هر ، خاوند	٢٣-زَ <u>ؤَجُ</u>
وه لوث آیا	۲٦ ـ رُدً	" UL	٢٥_ سَنُوَاتُ
وه کام کرتا ہے	۲۸_ يَعْمَلُ	اسنے تیام کیا	٢٧ ـ اُقَامَ
جوانی	٣٠_ شَبَابٌ	بچين	۲۹_ صَبَا

يرائے جماعت نم و دہم	16	الْعَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَةُ الْعَ	فرأة
tiz	۳۲۔ زغی	بيخ	٣١_ أَبْنَاءُ
دونكال	٣٤_ خَوَجَ	برياں	٣٣_ ٱلْغَنُمُ
اس نے شرکت کی	٣٦_ شَهِدَ	<u>ુંટ</u>	مُّة <sub>-</sub> ٣٥
سيرت، اخلاق	٣٨_ خُلُقْ	سلامتی ،امن	٣٧_ سَلَامٌ
ابت ا	٤٠_ ڪڍيئ	سب سے زیادہ سچا	٣٩_ أَصْدَقَ
سب سے زیادہ دورر ہے والا	٤٢ أَبْعَدُ	عظيم	٤١ - أعظمُ
اس فشركت كي	٤٤_ شَارَكَ	ناپنديده باتيل	٤٣_ ٱلْمَنَاكِيْرُ
و ومشبور بوا	٤٦_ عُرِفَ	معامله كرنا	ه٤_تَعَامَلُ
صورت :	٤٨_ خَلُقْ	بيان كيجي	٤٧_ صِفُ
تر	٥٠ قَامَةُ	درمیاند	٤٩_ مُتَوَسِّطُ
رنگ	٥٢_ لَوْنُ	نگھراہوا، چمکتا ہوا	٥١ - أَزْهَرُ
0 /2	0٤_ وَجُهُ	بهت خوبصورت	٥٣ أَجْمَلُ
دانت،منه	٥٦_ ثَغْرُ	كان	٥٥ ـ أَذُنَ
بال	٥٨_ شَغْرُ	NR-0F	٥٧ أَسْوَدُ
مكمل كرنا	٦٠_ أُتَفِمُ	مجيم بهيجا گيا	٥٩ ـ بُعِثْتُ
اچھا۔خوب	٦٢ ـ مَحَاسِنُ	ببترین،اچھا،اعلی	٦١ ـ مَكَارِمُ
		سفيد،روش، چمکتابوا	٦٣۔ أَذْهَرُ

اردوترجمه

ٱلْأُسْتَاذُ:تَلَا مِيُذِيَ الْأَعِزَّاءَ! دَرْسُنَا الْيَوْمَ عَنْ سِيْرَةِ سَيِّدِنَا رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَالِهِ وَسَلَّمَ۔

استاد: میرے عزیز طالب علمو! ہمارا آج کا مبق ہمارے سردار رسول اللی کی سیرت کے بارے میں۔ س

دَرُسُنَا فِي كِتَابِنَا لِلصَّفِ ٱلثَّامِنِ عَنْ صُلْحِ الْحُدَيْبِيَّةِ

وَالْهَـوُقِفِ الْعَادِلِ النَّبِيْلِ لِسَيِّدِنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَم وَ مَوْقِفِ أَهُلِ مَكَّةَ الْجَافِي اِلْقَاسِي بِتُلِكَ الْمُنَاسَبَةِ ـ فَارُوْقَ: أَخْبِرْنَا يَا أَسْتَاذَ نَا عَنْ مَوْلِدِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِخْبَارًا صَحِيْحًا حَتَّى نَحْفَظَهُ وَلَا نَنْسَاهُ طُولَ حَيَاتِنَا

فاردت: اے ہارے استاد آپ ہمیں حضو واللہ کی پیدائش کے بارے میں ٹھیک ٹھیک بتائے

يهال كك كربم اعياد كرليس اورتمام زعركى اعد معوليس

ٱلْأَسْتَاذُ:وُلِدَ سَيِّدُنَا رَسُولُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشِعْبِ بَنِيُ هَاشِمِ بِمَـٰئِكَ الْمُكَرَّمَةِ فِي صَبِيْحَةِ يَوْمِ الْإِثْنَيْنِ الثَّانِي عَشَرَ مِنَ رِّبِينِ عِ الْأَوِّلِ لِأَوَّلِ عَامٍ مِنَ حَادِثِ الْفِيلِ وَيُوَافِقُ ذَٰلِكَ وَالْشِعْرِيْنَ مِنْ شَهْرِ إِبْرِيْلَ سَنَةَ ١٧٥ م (يا) ٧١هم

الدے سردار حضور اللہ مكرمدوس واقعد فيل كے يہلے سال يركى منع 12 رئے الاول

بمطابق ١١٠ يريل ا ٥٥م من قبيله شعب الى باشم من بيدا موعد

أَحُمَدُ: مَا ذَا كَانَ اسْمُ أَبَوَيْهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟

حضوولي كاكيانام تما؟

ٱلْأُسْتَاذُ: أَبُوهُ سَيِّدُنَا عَبُدُاللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلَبِ وَقَدْمَاتَ قَبْلَ مَوْلِدِهِ وَأَمُّهُ السَّيِّكَةُ آمِنَهُ بِنُتُ وَهِبٍ وَقَدْمَاتَتُ وَهُوَلَمْ يَسْلَحَ السَّابِعَةَ مِنْ عُمْرِهِ وَسَمَّاهُ جَدُّهُ ۚ مُحَمِّدًا وَسَمَّتُهُ أُمُّه ۚ أَحُمَدَ ـ

آئے اللہ کے والد جناب عبداللہ بن عبدالمطلب بیں۔وہ آ کی بیدائش سے پہلے بی وفات يا كئے تھے۔آپ اللہ کی والدہ آمنہ بنت وہب ہیں۔وہ اس وفت وفات يا كئ تھیں جس وقت آ کی عمر ابھی سات سال کو بھی نہ پینچی تھی۔ آیکے دادانے آپ کا نام محمد عَلِينَةً ركما اورآ كي والده في آپكانام احمد ركها-

أَحُمَدُ: وَأَيْنَ أَرْضِعَ سَيَدُنَا رَسُولِ اللهِ صَلَىَّ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ـ

آب الله كى رضاعت كهال كروائي كى؟ ٱلْأَسْتَاذُ:كَانَ قَدْ أُرْضِعَ فِي بَنِي سَعْدِ بِنْ بَكُرٍ فَقَدْ كَانَ عَرَبُ الْحَوَاضِرِ يَسْتَرُ ضِعُونَ أُوْلَاذُ هُمْ وَيُرَبُّونَهُمْ فِي الْبَوَادِي وَهُـوَائِهَا الطُّلُقِ وَجُـوِّهَا الصَّافِيُ لِيُتُقِنُوا الِلْسَانَ الْعَزِّيِيِّ

الْأَفْصَحَ وَلِتَقُوَىٰ أَجْسَامُهُمْ وَ تَشْتَدُ اَعْصَا بُهُمْ

ستاد: آپ کی رضاعت قبیله بن سعد بن بکر میں ہو کی شہری عرب اپنی اولا د کی دضاعت اور تربیت دیہات میں اسکی تروتازہ ہوا اور صاف فضا میں کروایا کرتے تھے تا کہ انکی ضیح عربی زبان پختہ ہو سکے اورجم قوی اوراعصاب مضبوط ہو سکیں۔

مُجَاهِدُ:وَمَا ذَا كَانَ اسُمُ مُرْضِعَتِهِ؟

مجابد: آپ صلى الله عليه وآله وسلم كى دوده بلانے والى كاكيانام تفا؟

ٱلْأَسْتَاذُ:هِيَ حَلِيْمَةُ بِنْتُ أَبِي ذُوَيْبِ السَّعْدِيَّةُ وَزَوْجُهَا هُوَ الْحَارِثُ بْنُ عَبْدِالْعُزِّى وَابْنَتُهَا الشَّمَّاءُ هِيَ أُخْتُهُ مِنَ الرِّضَاعَةِ ـ

استاد: وه طیمه بنت الی ذویب سعدیه بین ان کے شوہر حارث بن عبدالعز کی اور بیٹی شمّاء بین جوحضو مقال کی رضاعی (دودھ شریک) بہن ہیں۔

أَحُمَدُ: وَكُمُ مُدَّةً بَقِىَ سَيِّدُنَا رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَنِيُ سَعْدٍ؟

احِد: اورَحضورصلى الشعليدة آلدِم كم تنى ويرتك قبيله بنى معديم رب؟ ٱلْأَسْتَ اذُ: أَرْبَعَ سَنَوَاتٍ تَقُوِيبًا ثُمَّ رُدَّ الِّي أَمِّهِ فَأَقَامَ مَعَهَا بِمَكَّةَ الْمُكَرَّمَةِ ـ

استاد: آپ تقریباً وہاں 4سال رہے چروالیں اپنی ماں کے پاس اوٹ آئے اور ان کے ساتھ مکہ مرمہ میں تفہر مجے۔ ساتھ مکہ مکرمہ میں تفہر مجے۔

مُجَاهِدُ:مَاذَا كَانَ يَعْمَلُ فِي صَبَاهُ وَشَبَابِهِ؟

علم الماكام كيا؟

ٱلْأَسْتَاذُ:قَدْ عَمِلَ كَمَا كَانَ يَعُمَلُ أَبْنَاءُ قَوْمِهِ فَرَعَى الْغَنَمَ وَقَامَ بِخِدْمَةِ أَبِي طَالِبٍ إِلَى الشَّامِ وَهُو فِي أَسُرَتِهِ وَخَرَجَ تَاجِرًا مَعَ عَمِّهِ أَبِي طَالِبٍ إِلَى الشَّامِ وَهُو فِي الشَّامِ وَهُو فِي الثَّالِثَةِ عَشَرَ مِنْ عُمْرِهِ وَشَهِدَ حِلْفَ الْفُضُولِ لِلْأَمْنِ وَالسَّلَامِ الثَّالِثَةَ وَكَانَ أَحْسَنَ النَّاسِ خُلُقًا وَ وَهُ وَكَانَ أَحْسَنَ النَّاسِ خُلُقًا وَ وَهُ وَكَانَ أَحْسَنَ النَّاسِ خُلُقًا وَ وَهُ وَكَانَ أَحْسَنَ النَّاسِ خُلُقًا وَ أَصْدَقُهُم حَدِيفًا وَأَعْظَمَهُم أَمَانَةً وَأَبْعَدَهُم عَنِ الْفَوَاحِشِ وَالْمَنَاكِيْرِ وَشَارَكَ الْكَثِيرِينَ فِي التِّجَارَةِ وَتَعَامَلَ مَعَهُم فَعُرِفَ وَالْمَنَاكِيْرِ وَشَارَكَ الْكَثِيرِينَ فِي التِّجَارَةِ وَتَعَامَلَ مَعَهُم فَعُرِفَ وَالْمَنَاكِيْرِ وَشَارَكَ الْكَثِيرِينَ فِي التِّجَارَةِ وَتَعَامَلَ مَعَهُم فَعُرِفَ وَالشَادِقِ الثَّمِينَ .

آپ نے وہی کام کیا جوآپ اللہ کی قوم کے لاکے کیا کرتے تھے ہی آپ نے بحریاں چرائیں اور این گھر والوں کی خدمت کی۔ تیرہ سال کی عمر میں آپ اللہ این چیا ابو طالب كے ساتھ تجارت كے لئے شام كى طرف كئے۔آپ ملاق نے معاہد و حلف الفضول ميں امن وسلامتی كے لئے شركت كى اس وقت آب ايك پدره سالداركے تھے اورآب لوگوں میں اخلاق کے لحاظ سے سب سے زیادہ اچھے بات میں سب سے زیادہ سے، امانت میں سب سے زیادہ عظیم اور بے حیائی اور ناپندیدہ باتوں میں سب سے زیادہ دوررہے والے تھے۔آپ اللہ نے بہت سے لوگوں کے ساتھ ل کر تجارت کی اور لین دین کیا ہی آپ ایک صادق اور امین کے لقب سے مشہور ہوئے۔

فَارُوٰقَ: صِفْ لَنَا خَلْقَه ۚ وَخُلْقَه ۚ يَا أَسْتَاذَنَا الْكَرِيْمَ!

فاردق: اے مارے استاد محترم آپ مارے لیے مارے حضور مالی کی صورت اور سرت بیان

ٱلْأَسْتَاذُ:كَانَ مُتَوسِّطَ الْقَامَةِ أُزْهُرَ اللَّوْنِ أَجْمَلَ الْوَجْهِ حَسْنَ الْأَذْنِ جَمِيْلَ الثُّغُرِ أَسُوَّهَ الشُّغُرِ أَفْصَحَ الِلَّسَانِ أَكْرَمَ النَّاسِ أَخُلَاقًا وَكَيْفَ لَا وَقَدَ قَالَ رَبُّه ' عَزَّوَجَلَّ عَنْ خُلُقِهِ: إِنَّاكَ لَعَلَى خُلُقِ عَظِيْمٍ وَقَالَ هُوَعَنْ نُفْسِهِ: إِنَّمَا بُعِثْتُ لِأَتَمِّمَ مَكَارِمَ الْأَخُلَاقِ وَمَحَاسِنَ الْأَعُمَالِ.

آپ الله درمیاند قد ، حیکتے رنگ والے ، خوبصورت چرے والے، خوبصورت كانول دالے، خوبصورت دانتوں دالے، سياه بالوں دالے، تصبح زبان دالے اور لوگوں اخلاق كے لحاظ سے سب سے زیادہ اچھے تھے۔ اور كيوں شہوتے جبكة كيے رب الله عزوجل نے آپ اللہ کے اخلاق کے بارے میں فرمایا ہے: "ب شک آپ علی اخلاق کے بلند درج پرفائز ہیں' اورآپ ایک نے خودایے بارے میں فرمایا ہے۔ "بے شک میں اچھے اخلاق اور عمدہ اعمال کی تحمیل کے لئے بھیجا گیا ہوں"۔

ألتّمارين

إحْفَظِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةِ وَاسْتَخُدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيْدَةٍ: درج ذیل کلمات کو یا دکریں اور انھیں مفید جملوں میں استعمال کریں

طُولٌ ، صَبِيُحَةً ، حَادِكَ ، الاَجْسَامُ ، مُدَّةً ، اَلْمَوْلِدُ ، اللَّحُوارُ ، اللَّفُواحِشُ ، الْغَنَمُ ، اَلْفَوَاحِشُ ، ٱلْمَنَاكِيْرُ

جملے	معنی	الفاظ
ٱلْمُجِتَهِدُونَ يَعْمَلُونَ طُولٌ حَيَاتِهِمْ ـ		ا۔ طُوٰلُ
محنتی لوگ بی تمام زندگی کام کرتے رہتے ہیں۔		
وُلِدَ النَّبِيُّ فِي صَبِيْحَةِ يَوْمِ الْإِثْنَيْنِ. صنوبالله بيركروز بيرابوك.	<b>್</b>	٢_صَبِيْحَةُ
وَلِدَ النَّبِي لِأَوَّلِ عَامٍ مِنَ حَادِثِ الْفِيلِ صنور اللَّهِ واتعد فِل كَي بِهِ مال بيدا موت -	واقع	٣_ حَادِثُ
اَلنَّاسُ یَاکُلُونَ لِتَقُوای اَجْسَامُهُمْ لوگ این اجرام کومنبوط کرنے کے لئے کھاتے ہیں۔	جم کی جمع	٤_ ٱلاُجُسَامُ
كَمْ مُلْدةً بَقِى رَسُول عَيْرِ اللهِ فِي بَنِي	مدت ـ عرصه	٥. مُدُّةُ
سَعُدٍ ؟ حضوراً الله قبیلہ بی سعد میں کتنی در رہے؟		
أُخْبِرُ نَايَاأُسُتَاذَ نَاعَنُ مَوْلِدِ الرَّسُولِ؟	جائے پیدائش	٦_ ٱلْمَوْلِدُ
اے ہمارے استاد ہمیں حضور میلائے کی پیدائش کے بارے میں بتائیں؟		
أَهَالِيُ الْحَوَاضِرِ ذَاعِلُمٍ ـ	شری	_Y
الل شيرعكم والے بوتے بيل۔		ألحواضر
كَانَ الرَّسُولِ عَيَهُواللهُ اَفْصَحُ الِلْسَانِ ـ حَنُولِيَاللهُ اَفْصَحُ الِلْسَانِ ـ حَنُولِيَاللهُ اَفْصَحُ الِلْسَانِ ـ حَنُولِيَاللهُ فَصِحُ زَبَانِ وَالْفَاشِحُ ـ	نضيح	٨_ اَلْاَفْصَحُ
ٱلْحَلِيْمَةُ السَّعْدِيَّةُ هِيَ مُرْضِعَةُ الرَّسُولِ	دضاعت کرنے	_9
عليمه سعديد في حضو والله كي رضاعت كي -	والي	اَلُمُرُضِعَةُ

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ ٱلْعَرَبِينَةِ 21 ( كائ عاصت جهود ہم			
كَانَ النَّبِيُّ يَرَعَى الْغَنَمُ _ نِيَالِيَّةِ بَرِيالِ إِلَا كَرَيْعَ عَدِ	بكرياں	١٠_ اَلْغَنَّمُ	
اِحْتَنِبُوا الفَوَاحِشَ وَالْمَنَاكِيْرَ بِحِيالَ ادرُكُدى باتوں سے بچو۔	بے حیائی کی ہاتمیں	11- اَلْفَوَاحِشُ	
كَانَ النَّبِيُّ ٱبْعَدَ عَنِ الْمَنَاكِيْرِ ـ ثَمَانَاكِيْرِ ـ ثَمَانَالْكُيْرِ ـ ثَمَانَاكِيْرِ مِنْ الْمُنَاكِيْرِ مِنْ الْمُنَاكِيْرِ لَمَانَاكِيْرِ لَمْ مَانَاكُونَاكُونَالِيْرِ لَمُنَاكِمُ لَمَانَاكِيْرِ مِنْ أَمْنَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَالْكُونَالِيْرِ مِنْ أَمْنَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَالْكُونَالِيْرِ مِنْ أَمْنَاكُونَاكِلُونَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَاكُونَاكُون	گندی یا تیں	١٢ ـ اَلْمَنَا كِيْرُ	

اِحُفَظُ مَاجَآءَ فِي الْبَنْدِ الْأَخِيْرِ مِنَ الدَّرْسِ عَنْ خَلْقِهِ وَخُلْقِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالِهِ وَسَلَّمَ ـ

طلب بق نمبر 2 كا آخرى بيرا

كَانَ مُتَوَسِّطَ الْقَامَةِ \_\_\_\_وَمَحَاسِنَ الْأَعُمَالِ كيادكرير\_

اِسْتَخْرِجُ عَشْرَةً مِنَ التَّرَاكِيْبِ التَّوْصِيْفِيَّةِ أَوِ الْإِضَافِيَّةِ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُّفِيْدَةٍ ـ

وسركب اضافى يا توصفي تكاليس اور أخيس مفيد جملوس ميس استعال كرير-

<u> 12</u>	معنى	مركباتوصفي		
وُلِدَ النَّبِيُّ فِي مَكَّةِ الْمُكَرَّمَةِ ثِي عَلِيَّةً مُدَمَرِمهِ مِن بِيرَامِوعُ۔	مكة كمرمد	١ ـ ٱلْمَكُّةُ الْمُكَرُّمَةُ		
كَانَ النَّبِيُّ لَهُ خُلُقٌ عَظِيمٌ _ نِي اللَّهِ كَالْفُلانَ مُقِيمِ تَعَارِ	عظیم اخلاق	٢ ـ خُلُقْ عَظِيْمٌ		
أُخْبِـرُ نَـاعَنُ مَـوُلِدِ الرَّسُولِ اَخْبَارُا صَحِيْحًا۔	فيكنر	٣ - أَخْبَارُ اصَحِيْحُا		
ہمیں حضور علی ہے کی پیدائش کے بارے میں تھیک ممیک بتائیں۔		5 8. 118		

(F. 2 454)	[00]	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة	_
( برائے جماعت فجم و دہم	22	فراه العربية المربية	

یَکُونُ فِی الْبَوَادِیُ هَوَاءُ طَلُقْ دیہات یمن زدتازه ہواہوتی ہے۔۔		٤_ هُوَاءُ طَلُقٌ
يُتُقِنُّوُا اللِّسَانَ فِي جَوِّ صَافٍ صاف نضايس زبان پخته بوتی ہے۔		٥۔ جَوُّ صَافُ
وَكَانُ النَّبِيُّ أَحُسَنَ النَّاسِ خُلُقًا آپلوگوں میں سب سے زیادہ ایجھ تھے اخلاق کے لحاظ ہے		٦_ أُحُسُّن النَّاسُ
بُعِثَ النَّبِیُّ لِیُتِمَّ مَکَارِمَ الْأَخُلَاقِ نُی اَلِیُ کُومکارم اطلاق کی تکیل کے لئے بھیجا گیا تھا۔	عدهاخلاق	٧_ مَكَارِمَ الْأَخُلاقِ
مَحَسَاسِنِ ٱلْأَعْمَالِ صِفَّةُ الرَّسُولِ مُتَيَجِئِنَهُ التَّصَامُالِ صَوْمِيَكِ التَّصَامُالِ صَوْمِيْكِ كَصَفْت بِيلٍ۔	اليحقافمال	٨_ مَحَاسِنِ الْأَعُمَالِ
لَهُ مُحْسُنُ الْأَذُنِ ـ استحکان خیصورت ہیں ـ	1 1 1 A 1 1 A 1 A 1 A 1 A 1 A 1 A 1 A 1	٩_ حُسُنُ الْأَذُٰنِ
ٱللِّسَانُ الْفَصِيْحُ جَمَالُ الرَّجُلِ.	نصيح زبان	١٠ _ لِسَانٌ فَصِيْحٌ

اِسْتَخُرِجِ الْحُرُوفَ النَّاصِبَةَ لِلْمُضَارِعِ وَاسْتَخُدِ مُهَا فِي جُمَلٍ
 مُفِيدَةٍ ـ

حروف ناصبه للمصارع تكاليس اوران كومفيد جملول ميس استعال كريى-

أَنْ ، لَنْ ، كَيْ ، إِذَٰنَ

جملوں میں استعال	معنی	7وف
عَلَيْكَ أَنْ تَنْصُرَ أَخَاكَ	3	١ ـ أن
تھے پر عدام سے کہ توائی جمالی کی مددکرے		

لَنُ أُشْرَبُ الشَّايَ _		۲_کَن
میں ہرگز چاہے نہیں پول گا۔ ضَوَ بَتُلَهُ کَلَی تَادِیْبُهُ میں نے اسے ادب سیمانے کے لئے مارا	تاكہ	۳ کی
یں سے اسے اوب پھاسے ہے اور	پار-ت ا	٤_ اِذَنُ

س5\_ ٱجِبُ عَمَّا يَأْتِيُ مِنَ الْأَسُئِلَةِ:

درج ذیل سوالات کے جوابات دیجے:

١٠ أَيْنَ وَمَتْى وُلِدَ سَيِّدُ نَا رَسُولُ اللهِ صَلَّىٰ الله عَلَيْهِ وَآلِهِ
 وَسَلَّمَ؟

حضورات کہاں اور کب بیدا ہوئے؟

وُلِدَ سَيِّدُنَا رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ بِمَكَّةَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ بِمَكَّةَ المُكَرَّمَةِ فِي اَلْعِشُرِيْنِ مِنْ شَهْرِ اِبْرَيْلَ سَنَةَ ٧١ه مـ

٢\_ بِمَا ذَاسَمًاهُ جَدُّهُ وَأَمُّهُ ؟

الله يكودادادر مال في آيكا كيا كيانام ركما؟

سَمَّاهُ جَدُّهُ مُحَمَّدًا (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ) وَّسَمَّتُهُ أَمُّهُ أَحُمَدَ۔

٣- لِمَاذَا كَانَ الْعَرَبُ يَسْتَرُضِعُونَ أُولاَدَهُمْ فِي الْبَوَادِئ؟
 عرب إنى اولا دى رضاعت ديها تولي كيول كروايا كرتے ہے؟
 لِيُتُقِنُوا اللِسَانَ الْعَرَبِيِّ الْأَفْصَحَ وَلِتَقُوى أَجْسَامُهُمْ وَتَشْتَدَ
 اَعْصَابُهُمْ ۔

عَاذَا كَانَ اسْمُ مُرْضِعَتِهِ وَزَوْجِهَا وَبِنْتِهَا؟
 آپَيَّكِ كُودوده پلائے والی اور انظی فوراد بینی کا کیانا مقا؟
 هِــى حَـلِينَمَهُ بِنْتُ أَبِـى ذُويْبِ السَّغدِيَّةُ وَزَوْجُهَا هُوَ الْحَارِكُ بَنَ عَبْدِ الْعُرْى وَابْنَتُهَا الشَّمَّاءُ هِـى أُخْتُهُ مِنَ الرَّضَاعَةِ ـ
 بنَ عَبْدِ الْعُرْى وَابْنَتُهَا الشَّمَّاءُ هِـى أُخْتُهُ مِنَ الرَّضَاعَةِ ـ

٥ مَاذَاكَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَآلِهٖ وَسَلَّمْ يَعْمَلُ فِي صَبَاهُ وَشَلَّمْ يَعْمَلُ فِي صَبَاهُ وَشَبَابِهِ؟

حضورها الله نركين اورجواني من كياكام كيا؟

كَانَ رَعَىَ الغَنْمَ فِي صَبَاهُ وَشَارَكَ الْكَثِيْرَ يُنِ فِي التِّجَارَةِ فِي شَابِهِ۔

س6۔ تَرُجِّمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ:

عربي زجمه كرين:

ا - آپُنَا الله الدوسيره آمندن آپنان كانام احركما ـ سَمَّتُهُ أُمُّهُ اَلسَّيْدَةُ اَمِنَهُ أَحْمَدَ سَمَّتُهُ أُمُّهُ اَلسَّيْدَةُ اَمِنَهُ أَحْمَدَ

١- ابحى آپ مات مال كبى نهوئ تفكر آپى والد فوت موكئي ـ
 قد تُوفِيتُ أُمُّهُ وَهُو لَمْ يَسَلَخِ السَّابِعَةَ مِن عُمُرِهِ ـ

٣- آپلیک سب سے زیادہ خوش اخلاق تھے۔

كَانَ أَكْرَمَ النَّاسِ أَخُلَاقًا ـ

س- آپ مادق ادراین کے لقب سے مشہور ہوئے۔ عُرِفَ بِلَقَبِ الصّادِقِ وَالْأَمِيْنِ۔

۵۔ آپکاتدورمیاندتھا۔

كَانَ مُتَوسِّطَ الْقَامَةِ ـ

00000000

### اَلدُّوْسُ النَّالِثُ (تيراسِق) مالنِر(1) مَادَرُسَتِي: (ميرامدرسه)

حل لغات:

معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
بہن	٢_ شَقِيْقَةُ	ووپر هتاب	١ۦيَدُرُسُ
و و دونول بيٹھے	٤_ جَلَسًا	جاعت	٣_ صَفُ
مين اميد كرتا بون	٦_ أَرْجُوا	وهبات كرتاب	٥ ـ يَتَحَدُّكُ
منتقل كرديا كيا	٨_ نُقِلَتُ	مِن مجور كمتابول	٧_ أَفْهَمُ
اب	١٠٠ ٱلَّانَ	"	٩_ مُحَلِّ الْمَاتِ
ضرورت	۱۲_ حَاجَةً	ړېل	١١_رَئِيْسَةُ
نقصان .	١٤_ حَسَارَةً	زبان	١٣ لُغَةُ
ילונ י	١٦ - ٱلْفُ	بال	١٥ _ ٱلثَّانَويَّةُ
واقع ہے	۱۸_ تَقَعُ	تعداد	35E_17
روڈ۔بروک	۲۰_شَارِعُ	باۋل	١٩ _ ٱلنَّمُوٰذَجِيَّةُ
شاعدار	۲۲_رَائِعُ	عمارت	21_مَبُنِّي
وومشمل ہوتاہے	٢٤ ـ يَضُمُّ	باك(ئ	٢٣_ اَجْنِحَةُ
עוט	٢٦_مَخْضَرَاتُ	45	70_غُرَفًا
درخت (جمع)	۲۸_ اَشْجَارُ	باغيج	۲۷_ حَدَائِق
خوشبو	٣٠_ رَائِحَةً	رنگ(ئ)	٢٩ ـ أَلُوَانُ

וננפת הג

(طَارِقْ يَدرُسُ فِي الصَّفِ الْعَاشِرِ وَ فَاطِمَهُ شَقِيْقَتُه ' تَدرُسُ

فِيُ الصَّفِّ اَلثَّامِنِ وَجَلَسَا يَوْمًا يَتَحَدَّثُ كُلُّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا عَنْ مَدْرَسَتِهِ الَّتِي يَدُرُسُ فِيْهَا)

طارق کلاس دہم میں اور اسکی بہن فاطمہ آٹھویں جماعت میں پڑھتی ہے۔ ایک دن وہ دونوں بیٹھے اپنے اپنے مدرسے کے بارے میں باتیں کر رہے تھے جس میں وہ دونوں پڑھتے ہیں۔

فَاطِمَهُ (لِأَ خِيْهَا طَارِقِ): ٱرْجُـوُكَ أَنْ تَشْرَحَ لِي بَيْتًا مِّنَ الشِّغِرِ ٱلَّذِي لَا اَفْهَمُه ' لِأَنَّ مُعَلِّمَةَ الْعَرَبِيَّةِ بِمَدْرَسَتِنَا قَدْ نُقِلَتُ وَلَمْ تَأْتِ مَنْ تَحُلُّ مَحَلِّهَا حَتَّى الْآنَ ـ

ر: (اپنے بھائی طارق ہے): میں آپ ہے درخواست کرتی ہوں کہ آپ میرے لئے آیک شعری تشریح کر دیں جسے میں سمجھ نہیں پائی کیونکہ ہمارے سکول کی عربی ٹیمچر کا تبادلہ ہو گیا ہے ادرابھی تک ان کی جگہ کوئی اوراستانی نہیں آئی۔

طَارِقُ:هَدُرَسَتُكِ لَمْ تَعُدُ فِيُهَا مُعَلِّمَةِ اللَّغَةُ الْعَرَبِيَّةِ؟ عَجِيْبُ هَذَا ـ طَارِقُ:هَدُرَسَتِكَ لَمْ تَعُدُ فِيُهَا مُعَلِّمَةِ اللَّغَةُ الْعَرَبِيَّةِ؟ عَجِيْبُ هَذَا ـ طَارِقَ: آَكِهُ مرے مِن كُلُ عَرِبَات مِ ـ طَارِقَ: آَكُهُ وَلُ السَّيَّدَةُ وَثِيْسَةُ هَدُرَسَتِنَا بَأَنَّ بَاكِسْتَانَ فِي اَشَدِ حَاجَةٍ فَاطِهَةٌ: تَقُولُ السَّيَّدَةُ وَثِيْسَةُ هَدُرَسَتِنَا بَأَنَّ بَاكِسْتَانَ فِي اَشَدِ حَاجَةٍ فَاطِهَةٌ الْعَرَبِيَّةِ ـ الْعَرَبِيَّةِ ـ الْعَرَبِيَّةِ ـ الْعَرَبِيَّةِ ـ اللَّهُ الْعَرَبِيَّةِ ـ اللَّهُ الْعَرَبِيَّةِ ـ الْعَرَبِيَّةِ ـ الْعَرَبِيَّةِ ـ الْعَرَبِيَّةِ ـ الْعَرَبِيَّةِ ـ الْعَرَبِيَّةِ ـ السَّيِّدَةُ وَلُ السَّيِّدَةُ فَى اللَّهُ الْعَرَبِيَّةِ الْعَرَبِيَّةِ ـ السَّيِّدَةُ فَى السَّيْرِقِ مَنْ هُدَوْسَاتِ اللَّهُ فِي الْعَوْمِيَةِ الْعَرَبِيَّةِ ـ السَّيْبَةُ عَلَيْهُ الْعَرَبِيَّةِ مَارِقُ اللَّهُ الْعَرَبِيَةِ لَا عَرَبِيَةً لِللْعَالَةُ الْعَرَبِيَّةِ مِنْ الْعَالَ السَّيْبَ الْكُورُ الْمُ الْمُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُسْتَعَانَ اللَّهُ الْعَرَبِيَةِ مَا لَعُورُ الْمَالِمُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُسْتَاتِ اللَّهُ الْمُعَالِقُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِنَ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِنُ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِنِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْ

فاطمہ: مارے مدرے کی پرنیل صاحبہ کہتی ہیں کہ پاکستان میں خواتین عربی اساتذہ کی اشد

طَارِقْ: يَا خَسَارَةً وَكَذَٰلِكَ مَدَارِسُ الْأَبْنَاءِ فِي بَاكِسْتَانَ يَنْقُصُهَا وُجُوْدُ مُدَرِّسِي اللُّغَةِ الْعَرِّبِيَّةِ ـ

طادت: بائ المول المرح لؤكول كن مكولول من مردع لجا الذه ك بهى كى ہے۔ فاطِمَةُ: وَهَلُ يُوجَدُ مُعُلِّمُ الْعَرَبِيَّةِ فِي مَدْرَسَتِكُمُ ؟ يَا طَارِقُ! فاطر: المطارق كيا آكي مرك من عمل لكا التادموجود ہے۔ طارق: نَعَمُ يُوجَدُ عِنُدَنَا مُعَلِّمَانِ وَلَكِنْ مَّا اسْمُ مَدْرَسَتِكِ؟ طارت: كياں مارے بال دواما تذوموجود ميں كين آپ كمرے كا كيانام ہے؟ فاطِمَةُ: اَلْمَدْرَسَةُ النَّانَويَّةُ الْحُكُومِيَّةُ لِلْبَنَاتِ۔

فاطِيعة المعدومية المعاوية المصورية وبعد فاطمه: محور منث كراز بالى سكول

طَارِقُ: ٱلْمَدْرَسَةُ النَّـمُـوُذَجِيَّةُ الثَّانَوِيَّةُ وَهِيَ عَلَى شَارِعِ بَاكِسْتَانَ

فاطمه: اوركياآ كيدركى عمارت خوبصورت ب؟

طَارِقْ:نَعَمُ يَا فَاطِمَةُ ! مَبُنَا هَا جَمِيْلٌ رَاثِعٌ جِدًّا وَّلَه ' أَجْنِحَةُ كَثِيْرَةٌ وَّكُلُّ جَنَاحٍ يِّضُمُّ غُرَفًا كَثِيْرَةً فِي طَابِقَيْنِ وَلَهَا مَخْضَرَاتُ وَّحَدَائِقَ جُمِيلَةٌ جِدًّا وَّفِيْهَا أَشْجَارٌ جَمِيْلَةٌ وَّأَزهَارٌ رَّائِعَةٌ

مُّتَنَوْعَهُ الْأَلُوَانِ وَالرَّئِحَةِ ـ

جی ہاں اے فاطمہ اسکی عمارت انتہائی خوبصورت اور شائدار ہے اور اس کے کئی بلاک ہیں اور ہر بلاک ڈیل سٹوری میں کئی کمروں پر مشتمل ہے اور اسکے لان اور بہت خوبصورت باغیج ہیں اور اس میں بہت خوبصورت ورخت اور مختلف رکوں کے اور خوشبو کے شاندار

پيول ہيں۔

فَاطِمَةُ: مَتَى تَشْرَحُ لِيَ الْبَيْتَ؟

فاطمه: آپ مرے لے شعر کی تشری کب کریں ہے۔

طَارِقٌ:طَيِّبُ! تَعَالِيُ أَشْرَحُ لَكِ الْأَنَ\_

طارتُ: بهت اجما! آئے میں آئے گئے شعری تشری کروں۔

ألتّمارين

س1 - أَجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ:

درج ذیل سوالات کے جوابات دیں؟

مَاذَا أَرَادَتُ فَاطِمَةُ مِنَ شَقِيْقِهَا طَارِقٍ؟

فاطمدن اسي بعائي طارق سے كياجا با؟

أَنُ يَشْرَحَ لَهَا بَيْتًامِّنَ الشِّعْرِ ـ

مَا ذَا تَقُولُ السِّيِّدَةُ رَئِيْسَةُ مَدْرَسَةِ فَاطِمَةَ؟

فاطمه كے سكول كى يركيل كياكبتى بين؟

تَقُولُ بِأَنَّ بَاكِسُتَانَ فِي أَشَدِحَاجَةٍ الِّي عَدَدٍ كَبِيرٍ مِّنَ

مُّدَرِّسَاتِ اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ

مَاذَا يَنْقُصُ بَاكِسُتَانَ؟ مُنَرِّسُو ا الْعَرَبِيَّةِ أَمُ مُّنَرِّسَاتُهَا؟ باكتان مى عربى علم ياعربى معلمات كى كى ب؟

يَنْقُصُ بَاكِسُتَانَ مُدَرِّسِي اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَمُدَرِّسَاتُهَا۔

كُمْ عَدَدُ مُعَلِّمِي الْعَرَبِيَّةِ فِي مَدْرَسَةِ طَارِقٍ ٩ طارق كے سكول ميس عربي اساتده كي تعداد كتني ہے؟

فِي مَدْرَسَةِ طَارِقٍ مُعَلِّمَا الْعَرَبِيَّةِ ـ

كُمْ طَالِبَةٌ تَدْرُسُ فِي مَدْرَسَةٍ فَاطِمَةٍ ؟

فاطمه كے سكول ميس كتني طالبات يردهتي بيں۔

يَزِيْدُ عَلَى ٱلْفِ طَالِبَةٍ تَدْرُسُ فِي مَدْرَسَةٍ فَاطِمَةٍ.

س2- إَمَٰلَاالْفَرَاغَ بِكَلِمَةٍ مُّنَاسِبَةٍ:

مناسب الفاظ كے ساتھ خال جكه يُركريں۔

أَرَادَثُ فَاطِمَهُ مِن شَقِيْقِهَا طَارِقٍ أَن يَشْرَحَ لَهَا بَيْتًا مِّنَ
 الشِّعُرِـ

٢ قَالَتُ رَئِينَسَةُ الْمَدَرَسَتِهِ بِأَنَّ بَاكِسُتَانَ فِي أَشَدِ حَاجَةٍ إلى عَدَدٍ كَبِيْرِ مِن مُدَرَسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ ـ
 عَدَدٍ كَبِيْرٍ مِن مُّدَرِّسَاتِ الْعَرَبِيَّةِ ـ

٣ـ اَلْمَدَرَسُهُ اَلنَّمُونَ جِيَّهُ الثَّانَوِيَّةُ لَقَعُ عَلَى شَارِعِ بَاكِسُتَانَ
 بلاهُورَ۔

س3\_ اَحفَظَ الْكلِمَاتِ الْآتِيَةَ بِمَعَا نِيُهَا وَ اسْتَخُدِ مُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيُدَةٍ ـ مُّفِيدَةٍ ـ

درج ذیل الفاظ کومعانی کے ساتھ یاد کریں اور انہیں مفید جملوں میں استعال سیجیے۔

شَقِيْقُ ، تِلْمِيْذَةُ ، نَمُوْذَجِيَّةٌ ، رَائِعٌ ، جَنَاحٌ ، رَائِحَةً

<u>74</u>	معنی	الفاظ
طَارِقَ شَقِينَ فَاطِمَةٍ ـ طَارِقَ الْمَدِكَامِكَا بِمَالَى ہے ـ	سگاجما کی	١ ـ شَقِيْقُ
فَاطِمَهُ تِلْمِيْذَةُ مُجْتَهِدَةً - ناطريختى طاكبہ-	بالب	٢_ تِلْمِيْذَةُ
هُوَ يَدْرُسُ فِي الْمَدَرَسَةِ النَّمُوٰذَ جِيَّةِ وهادُلَ مَول مِن رِمِعَا ہے۔	اژل جيّة	_٣ نَمُوُ
مَبُنی مَدْرَسَتِنَا رَائِعٌ جِدًا مارے مرے کی عمارت ثانرارے۔	شاندار	٤۔رَائِعُ
كُلُّ جَنَّاحٍ يَضُمُّ غُرَفًا كَثِيرًا۔ ہربلاك كى كروں پر شتل ہے۔	بلاک	٥۔ جَنَاحُ
هذِه اَزُهَارٌ مُّتَنَوِّعَهُ الْآلُوَانِ وَالرَّائِحَةِ ـ مِيْنَافَ رَكُولَ الْحَارُ مُّتَنَوِّعَهُ الْآلُوانِ وَالرَّائِحَةِ ـ مِيْنَافَ رَكُولَ اللَّالُولَ إِلَّالَ الْحَارِ الْمُرْتَانِ وَلَا الْمُرْتَانِ وَلَا إِلَى الْمُؤْلِ	خوشبو	٦_رَائِحَةُ

س4- رَتَّبِ الْجُمُلَةَ مِنَ الْكَلِمَاتِ الْمُتَفَرِّقَهِ فِي كُلِّ سَطُرٍ ـ برطريم بمرح بوع الفاظ كوجل مين تنب دير ـ

میں حیدرآباد کے ماڈل ہائی سکول میں پڑھتا ہون۔

ٱنًا ٱذرُسُ فِي الْمَدْرَسَةِ النُّمُوذَجِيَّةِ الثَّانَوِيَّةِ بِحَيْدَرَ آبَادُ

### اَلدَّرُسُ الرَّابِعُ (چِوَقَاسِق) بَيْنَ الْحَيَاةِ الْقَرَوِيَّةِ وَالْحَضْرِيَّةِ (دَيْنَ الْرَرْمُرِي زَرْكَ)

حل لغاتً:

	4 A REST.	V-1-11	
معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
چھٹی کا دن	٢_ يَوْمَ الْغُطُلَةِ	دوہم جماعت	١ ـ زَمِيْلاَنِ
جارى بوئى _چل نكلي	٤۔ جُرای	ہوشل	٣_ دَارِلْإِقَامَةِ
تورہتاہے	٦_ تَسْكُنُ	گفتگو، بات	٥۔ جَدِيْثُ
خلع	٨_ مُحَافَظَةً	ويهات	٧_ قَرْيَةُ
ورميان	١٠ وَسُطِّ	واتع ہے	٩_ يَقَعُ
مهمان	١٢_ ضُيُّوَفُ	٨,٥	١١_غُرُفَةُ
سركتين سروتين	١٤_ تَسُهِيُلاَثُ	نيندسونا	١٣_ نَوْمٌ
جديد	١٦_ مُتَقَدِمَةُ	جديد_نئ	١٥ ـ عَضريَّةُ
الأكيال	١٨_ بَنَاتُ	طالبعلم (جمع)	١٧ ـ طُلاَبُ
بجل	۲۰_ كَهُرُبَاءُ	پنج گئے ہے	١٩ ـ وَصَلَتُ
پختہ	۲۲_مُّعَبَّدُ	روك	۲۱۔ طَرِيْقُ
25.50	٢٤_ تُؤجَدُ	کثیر	٢٣ ـ مُتَوَفِّرَةُ
پالتو جانور	٢٦ ـ دَوَاجِنُ	محمريلو جانور	۲۵۔ حَیَــوَانَــاتُ اَهٰلِیَّهُ
مجينين	۲۸_ جَوَامِيْسٌ	تم سب فائدہ حاصل کرتے میں	٢٧ ـ تَسْتَفِيْدُوْنَ
ננום	٣٠۔ حَلِيْبٌ	گائیں	29_ بَقَرَاتُ
ہم بناتے ہیں	٣٢ يَصْنَعُ	ہم ہے ہیں	٣١ نَشُوَبُ
مكحن	٣٤_ زُبُدَةً	ربی	٣٣_ قِشُدَةً
نصلیں	٣٦ زُرُوعُ	کھیت	٣٥۔ حُقُولٌ

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شِرَى مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ﴾ [33] الكرائ بعامت جمود جم				
پیداوار_منافع	٣٨_ خَيْرَاتُ	بم ملكيت ركعة بي	٣٧_ نَمْلِكُ	
كذم	٤٠_ قَمْعُ	پيارتي بي	٣٩_ تُنْتِجُ	
ہزی	٤٢_خُضُو	جاول	٤١ أَرُزُ	
میں جانتا ہوں	25_ أغرف	مين جا بتا بون	٤٣_ أُرِيْدُ	
بمراتوب	٤٦_ إِذُنَ	مخبرنے والا	ہ٤۔ نَازِلُ	
وه کام کرتا ہے	٤٨_ يَعْمَلُ	الجيئر	٤٧_ مُهَنُدِسٌ	
خوب	٥٠ طَيْبُ	و دونول رائتي بيل	٤٩_ تَعِيُشَانِ	
باتحدوم	٥٢ ـ <u>دُوْرِّ ـــــ</u> ةُ الُمِيَاوِ	مشتل ہے	٥١_ يَضُمُّ	
باور چی خانه	٥٤ ـ مَطْبَحُ	بنور	٥٣ مُحُزَّنُ	
لمانا	٢٥_غَذَاءُ	مزین کیس	٥٥ ـ مُزَوِّدُ	

### اردورجم

(سَعِينُدُ وَ حَامِدُ صَدِيْقَانِ وَزَمِينَلانِ جَلَسَا يَتَحَدُّ ثَانِ يَوُمَ الْعُطُلَةِ فِي ذَارِ الْإِقَامَةِ فَجَرَى هَذَا الْحَدِيْثُ بَيْنَهُمَا۔): سعيدادرحامددودوست اوردوہم جماعت بيں۔وہ دونوں چھٹی كےدن ہوشل ميں بيٹے باتيں كردے تے پي ان دونوں كےدرميان بي تفتگوہوئی۔

سَعِيدُ: أَنْتَ تَسْكُنُ فِي الْقَرْيَةِ يَا حَامِدُ! فَمَا اسْمُهَا؟

عيد: اے ماد! آپ گاؤں میں رہے ہیں۔ پی اسكاكيانام ہے؟

حَامِكَ: إِسْمُهَا "نَوْشِهْرَةُ " مِنْ مِنْطَقَةِ "خُوشًابْ۔"

طد اسکانام "نوشرو" ہادر سلع "خوشاب" میں ہے۔

سَعِيْدُ: وَهَلُ بَيْتُكَ كَبِيْرُ؟

سعید: اورکیاآپکا گھربراہ؟

حَامِدُ: لَا ۚ إِنَّ بَيْتِي صَغِيْرٌ وَّلْكِنَّهُ لَطِيْفٌ وَّجَمِيْلٌ وَيَقَعُ فِي وَسَطِ الْقَرْيَةِ۔

وَالسُّمُنَ الْبَلَدِيُّ ـ

ہم ان سےدود صاصل کرتے ہیں۔ جے ہم پیتے ہیں اوراس سے ہم دہی مکصن اور دیلی حامد:

م من التي بيل-الم من المراد المراد

سَعِيدٌ: وَهَلُ لِّكُمْ حُقُولٌ وَ زُرُوعٌ الْيُضَا اللهِ

سعيد: اوركيا آ كي كميت اورنصلين بين؟

حَامِدُ:نَعَمُ ' نَـمُلِكُ أَرَاضِيَ زِرَاعِيَّةٌ كَثِيْرَ ۖ ةَ الْخَيْرَاتِ تُنْتِجُ الْقَمْحَ وَالْأَرُزُ وَالْخُضَرَ ـ وَأَرِيْدُ أَلَانَ أَنْ أَعْرِفَ شَيْئًا عَنُ بَيْتِكَ ـ

عامد: جی ہاں ہم خوب پیداداردیے والی زرعی اراضی کے مالک ہیں جو گندم، جا دل ادر سبزی پیدا کرتی ہے اور اب میں آئے گھر کے بارے میں کچھ جاننا جا ہتا ہوں۔

سَعِيُدُ: بَيْتُنَا يَقَعُ فِئُ شَارِعِ الْعَلَّامَةِ مُحَمَّدَ إِقْبَالِ بِلَاهُوْرَ ـ

سعید: مارا کمرلا بورس علامه اقبال دود پرواقع ہے۔

حَامِدُ: فَلِمَا ذَا أَنْتَ نَازِلٌ إِذَنَ فِي دَارِ الْإِقَامَةِ ؟

عاد: تو پرآپ ہوشل میں کیوں رہے ہیں؟

سَعِيد: لِأَنَّ وَالِدِى مُهَنَّدِسُ يَّعُمَلُ فِى الْكُويْتِ وَأُمِّى وَأُخْتِى الْكُويْتِ وَأُمِّى وَأُخْتِى الصَّغِيْرَةُ تَعِيْشَانِ مَعَهُ

سعید: کیوں کمیرےوالد ماحب ایک انجینئر ہیں جوکویت میں کام کرتے ہیں اور میری والدہ صاحب اور چھوٹی بہن ایکے ساتھ ہی رہتی ہیں۔

حَامِدُ:طَيِّبُ! وَهَلُ بَيْتُكَ كَبِيُرُ؟

حامد: ببت خوب! اوركيا آپ كا كمريزاني؟

سَعِيُدُ:نَعَمُ! بَيْتِيُ يَضُمُّ تِسْعَ غُرَفِ وَّبِكُلُّ مِنْهَا دَوْرَةُ الْمِيَاهِ بِالْإِضَافَةِ إِلَى الْمَخْزَنِ وَالْمَطْبَخِ ـ

سعید: جی ہاں ہمارا گھرنو کمروں پر مشمل ہے اور ان میں سے ہرایک کے ساتھ باتھ روم ہے۔ اسکے علاوہ ایک سٹوراور ایک باور چی خانہ ہے۔

حَامِدُ:وَهَلَ يَضُمُّ بَيْتُكُمُ حَدِيْقَةٌ ٩٠

حاد: اوركياآ كي كرك ساته الك باغي بهى ب-

سَعِيدُ: نَعَمُ ' فِيهِ حَدِيْقَةُ ذَاكُ أَشُجَارٍ مَّنُهِرَةٍ وَأَزْهَارٍ م مُّتَنَوِّعَةٍ - سعيد: جهان اس من كهل دار درخون اور مخلف اقسام كي مولون والا أيك باغي ها-

ألتّمَارِيْنَ

كاله عامد تموديم

اَيْنَ وَمَتْلَى جَرَى الْحَدِيْثُ بَيْنَ سَعِيْدٍ وَصَدِيْقِهِ حَامِدٍ؟ سعیداورا سکےدوست حامدے درمیان بات کب اور کہاں شروع ہوئی؟ يَوُمَ الْعُطُلَةِ فِي دَارٍ الْإِقَامَةِ

أَيُّهُمَا يَعِينشُ فِي الْقَرِّيَّةِ، حَامِدٌ أَمْ سَعِيدٌ؟ \_2 دونول میں سے کون دیہات میں رہتا ہے مار یاسعید؟

حَامِدُ يَعِيْشُ فِي الْقَرْيَةِ

مَا اسُمُ قَرْيَةِ حَامِدٍ وَّ مُحَافَظَتِهِ؟ \_٣ . حامد کے دیہات اور شلع کا کیانام ہے؟

إِسُمُ قَرْيَةُ حَامِدٍ نَوشَهُرَةُ مِنْ مُحَافَظَةِ "خُوشَابْ"

أَيْنَ يَقَعُ بَيْتُ حَامِدٍ فِي الْقَرْيَةِ؟ ٤ دیہات میں حامر کا کھر کہاں واقع ہے؟

يَقَعُ فِي وَسَطِ الْقَرْيَةِ

مَاهِيَ الْحَيَوَانَاتُ الَّتِي تُوْجَدُ فِي بَيْتِ حَامِدٍ؟ حامد کے گھر میں کون کون سے جانورموجود ہیں؟ جَوَامِيْسُ وَبَقَرَاتُ وَّ دَوَاجِنُ تُوْجَدُ فِي بَيْتِ حَامِدٍ ـ ٦\_ مَاذَا يَسْتَفِيدُ حَامِدُ مِّنْ جَوَامِيْسِهِ وَبَقَرَاتِهِ ؟ ماماني بمينوں اورگاؤں سے کيافا کره حاصل کرتا ہے۔

يَسْتَفِيْدُ حَامِدُ ٱلْحَلِيْبَ، ٱلْقِشُدَةَ وَالزُّبُدَةَ وَالسَّمْنَ الْبَلَدِيِّ ـ س2 ـ إحْفَظِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ بِمَعَا نِيُهَا وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمُلٍ مُفِيْدَةٍ ـ مُفِيْدَةً ـ مُفَيْدَةً ـ مُعَادِمًا فِي جُمُلٍ

ورج ذيل الفاظ كومعانى كرماته يادكري اورانيس مفيد جلول من استعال كرير -اَلْعُطُلَةُ ، اَلْحَدِيْثُ ، دَارُ الْاَقَامَةِ ، اَلْجَوَاهِيْسُ ، بَقَرَاتُ ،

ٱلدُّوَاجِنُ ، ٱلزُّبُدَةُ

		<b>U</b>
يَوْمَ الْأَحَدِ يَكُونُ يَوْمَ الْعُطُلَةِ۔ الوّاركادل چھٹىكادل ہوتا ہے۔	چھٹی	١ ـ ٱلْعُطْلَةُ
يُؤجَدُ عِنْدَنَا اَحَادِيْثُ الرَّسُولِ مارے پاس حضور الله کی احادیث موجود ہیں۔	بات-گفتگو	٢_اَلْحَدِيْثُ
هُوَ نَاذِلُ فِي دَادِ الْإِقَامَةِ ـ ووبوشل مِن مُرابوا بـ	ہوشل	٣_ دَارُ الْإِقَامَةِ
تُؤجَدُ الْجَوَاهِيُسُ فِي الْقَرْيَةِ ـ كُاوُلِ مِنْ مِينِينِ موجود بوتى بير ـ	مبينين	٤_ ٱلْجَوَامِيْسُ
فِی بَیْتِ حَامِدِ بَقَرَاتُ۔ مارے گریں گائیں ہیں۔	گائيں	٥_ بَقَرَاتُ
يُوْكُلُ لَحُمُ الدُّوَاجِنَ۔ مرفيوں كاگوشت كمايا جاتا ہے۔	مرغياں	٦ۦٱلدُّوَاجِنُ
يَسُتَفِيْدُ مِنَ الْحَلِيْبِ اَلزُّبُدَةَ دودودھے محن حاصل کرتا ہے۔	مکسن	٧_ اَلزُّبُدَةُ

َ " تَسْهِيْلَاتُ عَصْرِيَّةً" مُرَكَّبٌ تَـُوصِيْفِيُّ اِبْحَثُ عَنْ خَمْسَةِ تَرَاكِيْبَ تَـوْصِيْفِيَّةٍ مِنْ هِذَا الدَّرْسِ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيْدٍ۔ مُّفِيْدٍ۔ تَسْتَهِينُالَاتُ عَصْرِيَّةُ مركب وصفى إساس بن عصركب وصفى الاش كرين اور أنبين مفيد جملول بين أستعال كرين-

The second secon		
جلے	معانی	مركبةصفى
هَلُ بَيْتُكَ كَبِيرٌ ؟	بزاكمر	١ ـ بَيْتُ كَبِيْرٌ
كياآيكا كمريزاء؟		
تُـوُجُـدُ تَسُهِيُلاَتُ عَـصَـرِيَّةٌ فِـى	جديد مهولتين	<ul> <li>٢ - تَسْهِيْلَاتُ</li> <li>عَصَرِيَّةُ</li> </ul>
هٰذَاالْبَيْتِ ـ		عَصَرِيَّة
اس کمر میں جدید مہولیات موجود ہیں۔		
قُرْيَةٌ حَامِدٍ قَرْيَةٌ صَغِيْرَةً _	حجونا گاؤں	٣_ قَرْيَةٌ صَغِيْرَةً
حامر کا گاؤں ایک چھوٹا گاؤں ہے۔		
تُؤْدِيُ الِي الْقَرْيَةِ طَرِيْقٌ مُّعَبِّدُ	پی سزک	٤_ طَرِيقَ مُّعَبَّدُ
گاؤں تک پی مؤک تائج چی ہے۔		- Color
هِلْ تُوجَدُعِنُدَكُمْ حَيَوَانَاتُ	بإلتوجانور	٥ ـ حَيَــوَانَـــاتُ
أَهُلِيَّةً		أُهلِيَّةً
كياتهارے پاس كمريلو جانور بين؟		1
فِي الْحَدِيْقَةِ أَزْهَارٌ مُّتَنَوِّعَةُ	مخلف اقسام	٦ ـ أَزُهَارُ مُّتَنَوِّعَةً
باغ میں مختلف اقسام کے پھول ہیں۔	کے پھول	н .

شَكِّلِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ:

درج ذيل جلول كواعراب لكاكين:

حامد يعيش في قرية و صديقه سعيد يكسن في المدينة حَامِدٌ يَعِيْشُ فِي قَرْيَةٍ وَصَدِيْقُهُ سَعِيْدٌ يَسْكُنُ فِي الْمَدِيْنَةِ ـ

> بيت حامد قروي صغير ولكنه نظيف و جميل بَيْتُ حَامِدٍ قَرُوِيٌ صَغِيْرٌ وَّلَكِنَّهُ نَظِيُفٌ وَّجَمِيْلٌ

\_٣ حامد و سعيد صديقان و زميلان يد خلان المطبح مغا\_ حَامِدُ وَسَعِيدٌ صَدِيْقَانِ وَزَمِيْلانِ يَدْخُلانِ الْمَطْبَحِ مَعًا۔

فِي بَيْتِنَا ثَمَانِ غُرَفٍ.

اس گھر میں جدید مہولیات موجود ہیں۔

تُوْجَدُ التَّسْهِيُلاَثُ الْعَصْرِيَّةُ فِي هَذَا الْبَيْتِ

### اَلدَّرُسُ الْخَامِسُ (پانچوال بِق) مِن هَذِي النَّبُوَّةِ (۱) (نوت كَامِرايات بيل ہے) جَوَامِعُ الْكَلِمِ: جامع كلمات جَوَامِعُ الْكَلِمِ: جامع كلمات

المفردات:

معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
•	٢_ قَلِيْلُ	وہ احادیث نبویہ جن کے الفاظ کم اور معانی زیادہ ہوں	۱۔ جَــوَاهِــعُ الْكلِمِ
لوگ .	٤_ ٱلْنَاسُ	بهترين۔اچھا	٣_ خَيْرٌ
رہنمائی کرنے والا	٦_ اَلدُالُ	طويل كيا _لمباكيا	ہ۔ طَالُ
زياده پا كيزه	٨_ أُطْيَبُ	كام كرنيوالا	٧۔ فَاعِلُ
كماكي	١٠ گَسَبُّ	ال نے کھایا	٩ ـ أكلُ
پنديره	١٢_ أَحَبُ	باتھ	۱۱_یَدُ
م قليل	١٤ ـ قُلَّ	والكي- بميشدر بن والا	١٣ ـ أَدُوَمُ
משננ _ ת כונ	١٦ ـ گريُمُ	وه آئے	١٥ _ أنّا
گویا که۔کی مانند	۱۸ _ گانً	درست كرو _سنواردو	١٧ ـ أُصْلِحُوْا
. کل	13É_T•	تم مرجاؤك	١٩ ـ تَمُوْتُونَ
אַ נפנ	٢٢_ ٱلاَجِيْرُ	اداكرو	٢١_ أغطُوا
پینہ	٢٤_ عَرَقَ	ووخڪ كرتائي	٢٣ ـ يَجُفُ
مسابيه پروي	۲٦_ جَارُ	4.0	٢٥_ اِلْتَمِسُوا
8	۲۸_ کار		٢٧_ شِرَاءٌ
داست	٣٠ ـ طَرِيْق	مانغى	٢٩ ـ رَفِيْق

(برك تماحث فم ودام)	41 (	مَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِ	قِرَأَةُ الْ	
47	٣٢_ اِيًّاكُمْ	انجام	حَوَاتِيْمُ	٥٣١
12/	۳٤_ حِجَابٌ	λŘ	دَعْوَةً	_٣٣
ديوار	٣٦_ بُنْيَانُ	طلب-ناتكنا	طَلَبُ	_٣٥
2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	The state of the state of the	وومضبوط كرتاب	يَشُدُ	٣٧.
	زجمه	41		
\$	- 40	* *,	*	
يُلَةُ الْأَلْفَاظِ كَثِيْرَةُ	عاديث سويه فب	الكلِمِ هِي اح	جوامع	
( \$ 15:511)	ه' وَحَسُنَ عَمَلُه'.		الْمَعَانِيُ خَدُرُ النَّالِ	
	T. 8.22			-1
ه بهول ــ	) کے الفاظ کم اور معنی زیاد دومین میں میں	The state of the s		_I
		لَى الْخَيْرِ كَفَاعِلِهِ حَرَّمُ عِلَمَ ا		_٢
1. Merit		ن وہ ہے جس کی عمر کمی او پر سرور فکستاری وہ قام مروم		۲_
(ابو داود)	ِ هِنُ كُسُبِ يَدِهِ۔ مَنْ كُسُبِ يَدِهِ۔	ب ما اکل الرجل مرکزی نیستگ	إنّ اطير	_٣
<ul> <li>سيكى كالمرف رہنما كى كرنے والا يكى كرنے والے كى مائد ہے۔</li> <li>إِنَّ أَشْكَرَ النَّاسِ لِلَّهِ أَشْكَرُهُمْ لِلنَّاسِ (أَحْمَدُ)</li> </ul>				٦,٢
(34	هم لِلناسِ-(احد ترويد مواتر سيا)	ِ النَّاسِ لِللَّهِ السَّاطِ • ت ب • ت	إن اشكر	٤_
	ے آدمی اپنے ہاتھ سے کما کا اور کا تارال اور کا اور کا اور کا			٠,
هَا وَإِنْ قُلِّ ـ (مُتَّفَقّ	ىدە نعالى ادوم	لاعمال إلى ال		_0
عاهم الأنوال بر	جوسب سے زیادہ لوگوں ک	۔ بار هاکان	عَلَيْهِ) ﴿	_۵
_	بوحب بصريادة و وال سِلْكَ تَكُنُ مُؤْمِنًا (			٦-
	رست محدد مورسار راعمال دو بین جو بمیشه			_4
ن بید	ارمان دواین دو بیسه		الديسترد. اگرچيوه کم ۽	51
in the second	(25/6 £3/1) £3£	رن المنظمة المنظمة	(16) (16) 131	_Y
- <b>K</b> 2 kg	<ul> <li>افا أَنَاكُمْ كَرِيْمُ قَوْمٍ فَأَكْرِمُوهُ - (إِبْنُ مَاجَةٍ)</li> <li>اوكوں كے لئے وى پندكر جوتوا بے لئے كرتا ہے تو تو مؤس ہوجائے گا۔</li> </ul>			
ربات. كَـأَنَّكُمُ تَمُوتُونَ	ے رہےرز رال اُمُا لاَ خارَ تُكُمُ	عردن پسر روزنې مُل کُنْکا کُ نَهُ مَاغَهُ	أضلخ	_,
ا المحمد المحرو	سواره جر جسا	وا ديب حم وات دُيْلَمِيُ	غُدًا۔(اُل	VIEW 1288

ا ۔ مَاهِی جَوَاهِعُ الْکلِمِ هِنْ حَدِيْثِ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ امادیث رسول اللهٔ عَلیْ سے جامع کمات کوی امادیث ہیں۔

general services and have a market and a service of the services of the servic	y	
مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّةِ 43 ( يرائ عاص جُهود الم	العَوَبِيَّة شرح	( ا
﴿ هِيَ أَحَادِيْكُ نَّبَوِيَّةٌ قَلِيْلَةُ الْأَلْفَاظِ كَثِيْرَةُ	مُ الْكَلِهِ	جَوَاهِ
		المُعَانِـ
سُّاسٍ فِي الْحَدِيْثِ النَّبَوِيِّ الْأَوَّلِ مِنَ	وَخَيْـرُ ال	٢_ مَنْ هُـ
		الذرس
بوی کے مطابق کون بہترانسان ہے؟		
طَالَ عُمْرُهُ وَحَسُنَ عَمَلُهُ	ئاسمَن	خَيْرُ الْ
كَ النَّبُولِيُّهُ الْآلِيَّةُ أَرْقَامُهَا ١ ، ٢٠٣ ، ٩ وَاكْتُبُهَا	الْأَحَادِيْد	س 2 ي إحْفَظِ
		بخَطِّ
يث نوى غبر 1 , 3 , 7 كوياد كرين اور خوبصورت خط مل	. ہوئے احاد	فحوري
		لكصر
	ریں اور خود لکھیا۔ ریس اور خود لکھیا	-U. Li lh
ں۔ اَتِ الْآتِيَةَ بِمَعَانِيْهَا وَاسْتَخُدِمْهَا فِي جُمَلِ	ر ین اور خود د وهٔ سُد ا	علبه بإدم
ات الاربية بمعابيها واستحرمها في جس	۾ انجيم	في إخفة ر
Tradition to Condition		مَّفِيُدُوْ
ط كومعانى كے ساتھ يادكرين اور أنبين مغيد جملوں ميں استعال	بح ہوئے الفا	من المناه
and Markey and Angeles High	$\mathcal{I}_{\mathcal{S}, M_{N}} \mathcal{B}$	کریں۔
رُ ، ٱلْجَارُ ، ٱلرَّفِيْقُ ، الْخَوَاتِيْمُ ، حَجَابُ ،	ً ، ٱلاَّجِيَ	ِ
All the state of the state of the		طَلَبُ
<u> </u>	معنی	الفاظ
الدَّالُ عَلَى الْخُدُ كَفَاعِلِهِ _	رہنما	ا ـ اَلدَّالُ
اَلدَّالُ عَلَى النَّحَيْرِ كَفَاكِمِلِه - يَكَى كَ طرف رہنمائى كرنے والا يَكى كرنے والے ك مثل		الدائمان
	rem e seljene ini	1 %-or 7
	in in the second	E <sub>re</sub> M
أَعْطُوا اللَّاحِيْرَ أَجْرَهُ	יקנפנ	٢- ٱلأَجِيرُ
مز دورکواسکی مزدوری دے دو۔	a barificaria	-

اِلْتَهِسُوا الْجَارَقَبُلَ شِرَاءِ الدَّارِ مُرخيدنے سے پہلے پُوس اللَّ كرو۔ ٣- ٱلُجَارُ

پر وی

(برائے جماحت مجود ہم	44	الْعَرَبِيَّة شُرح مُطَالَعَةُ الْ	نِرْأَةُ		
ړينې ـ روـ	ا الرِّفِينِق قَبْلَ الطَّ لخے پہلے مائمی الماثم	ماتى التوسو داست يرك	٤_ اَلرِّفِيْق		
	٠٠٠ بالنحواتيني عمال بالخواتيني مالكاداردمدارانجام	انجام إنَّهَا الَّهُ	٥ ـ ٱلْخَوَاتِيْمُ		
عَابُ دُوْنَ اللَّهِ	عًا ءِ الْمَظْلُومِ حِجَ عُا ءِ الْمَظْلُومِ حِجَ مُظّلُومِ كَ رَعَا كَ لَــَـُ كُورًا	پرده کیس لِدُ	٦۔ حِجَابُ		
	حَلالِ جِهَادُ كَاطلبِ جِهاد ہے۔	الله الكب ال	٧۔ طَلَبُ		
سَطُوٍ۔	س4- رَتَّبِ الْجُمَلَ مِنَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةِ فِى كُلِّ سَطْرٍ- فَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةِ فِى كُلِّ سَطْرٍ- فَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةِ فِى كُلِّ سَطْرٍ- فَ الْعَاظَ وَرَتِبِ وَي - فَي الْعَاظَ وَرَتِب وَي - فَي الْعَاظَ وَرَتِب وَي - فَي الْعَاظِ وَالْعَاظُ وَرَتِب وَي -				
4 (s. 1.5) 4 (s. 1.5)	مُحْشُنُ ﴿	نَهٰدِ ، الْإِيْمَانِ ، نَهْدِ مِنَ الْإِيْمَانِ	١ ـ مِنُ ، أَلُ		
		ه ِ رُن ، اَلْأَعُمَارُ مِ ، ب ، اَلْأَعُمَارُ مَالُ بِالْخَوَاتِيْمِ.	٢_ ٱلِخَوَاتِيْهِ		
نِيَّةٍ ـ	مِنَ الْأَفْعَالِ الْمَامِ مِنْ الْأَفْعَالِ الْمَامِ		س5_ هَاتِ الْمُ		
*		اُکُلُ ، کُسَبَ ، ا	طَالَ ، حَسُنَ ، أَ أَكْرَمَ ، كَتَبَ ، أَ		
مضادع	ماضى	مفادع	ماضی		
يَحُسُنُ	خسُنَ	يَطُولُ	طَالُ		
يَكْسِتُ	کَسَبَ	يَأْكُلُ	أُكَلَ		

مضادع	مامنی	مغادع	ماضى
يَحُسُنُ	خُسُنَ	يَطُولُ	طَالَ
يَكُسِبُ	کَسَبَ	يَأْكُلُ	أكل
يَاتِي	أثي	يَشُكُرُ	شَكَرَ
يَكْتُبُ	گَتَبُ	يُكُرِمُ	أنحوَمَ
يَابَفُ	جف	يُغطِي	أغطى

س6- استَخْرِجُ خَمْسَةُ مِّنْ صِيَغِ الْأَمْرِ مِنَ الدُّرْسِ وَحَوِلُهَا إِلَى

النّهِي ثُمّ استَخدِمها فِي جُمَلِ مُفِيدة و-سبق ے 5 فل امر تكالي اورائ فل نى مى تبديل كري محراضي مغير جلول مى

استعال كريي-

	1000 all of 1000 and	تعلنى	فعلامر
	لاَتَكُرِ مُوا الْكَاذِبِيْنَ جُولُوں كَامُرْت ندكرہ	لاتكرمُوا	۱ ـ اگزِمُوا
8 - 7	لاً تَلْتَمِسُوا الْفَسَادَ نسادكوتلاشمت كر	لاَتَلْتَمِسُوُا	٢_ اِلْتَمِسُوُا
BA Park	لاَ تُعْطُوا ٱلْحَنجَرُ إلَى الْوَلَدِ الْكَوْجُرْددد-	لاَ تُعْطُوا	٣_أغطُوا
6) ser	لاَ تَعْمَلُوا عَمَلاً قَلِيْلاً مَمَامِمت رَـ	لاَ تَعْمَلُوا	٤_ اِعْمَلُوْا
	لاَ تُصْلِحُوْابَيْتُكُمْ	لاَ تُصْلِحُوا	٥۔ اَصْلِحُوْا

ایے گھر کومت سنوارو۔

س - شَكِلُ الْحُكلَ الْآتِيَةُ وَ رَبِي الْمُحِكِلَ الْآتِيةَ وَ رَبِي الْمُحَلِّ الْآتِيةَ وَ رَبِي اللهِ ال

- ا ـ الرجل الحكيم يلتمس الجار قبل شراء الدارو الرفيق قبل الطريق الرِّجُلُ الْحَكِيْمُ يَلْتَمِسُ الْجَارَ قَبْلَ شِرَاءَ الدَّارِ وَالْرَّفِيْقَ قَبْلَ الطَّرِيْقِ ـ الطَّرِيْقِ ـ الطَّرِيْقِ ـ الطَّرِيْقِ ـ السَّرِيْقِ السَّرِيْقِ ـ السَّرِيْقِ ـ السَّرِيْقِ ـ السَّرِيْقِ ـ السَّرِيْقِ ـ السَّرِيْقِ ـ السَّرِيْقِ السَّيْقِ السَّرِيْقِ السَاسِلِيْقِ السَّرِيْقِ السَّرَاقِ السَّرَاقِ السَّرِيْقِ السَّرَاقِ السَّرَاقِ السَّرَاقِ السَّرَاقِ السَّرَاقِ السَّرَاقِ السَّرَاقِ السَّرَاقِ السَاسِ السَّرَاقِ السَّرَاقِ الْسَاسِ السَّرَاقِ السَّرَاقِ السَّلَّ الْسَاسِ الْسَاسِ الْسَاسِ الْسَاسِ الْسَاسِلِيْقِ السَاسِلِيْقِ السَاسِلَيْقِ الْسَاسِ الْسَاسِلِيْقِ الْسَاسِ الْسَاسِلِيْقِيْقِ الْسَاسِلِيْقِ الْسَاسِلِيْقِ الْسَاسِلِيْقِ الْسَاسِلِيْقِ السَاسِلِيْقِ السَاسِلِيْقِ الْسَاسِلِيْقِ الْسَاسِلِيْقِ الْسَاسِيْقِ الْسَاسِيْقِ الْسَاسِيْقِ الْسَاسِلِيْقِ الْسَاسِيْقِ ال
  - انما الأعمال بالحواتيم
     إنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالْحَوَاتِيْمِ۔

س8 ـ تُرُجِمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ:

عربی ترجمه کریں۔

ا - تموزُ الفاظ اورزياده معانى والى مديث كوجوا مع الكلم كبته بير ـ جَوَاهِ عُلَمَ اللهُ عَلَيْكَ أَلَفَاظِ كَفِيْرَةُ حَدَّدَ لَنَبُولِيَّةٌ قَلِيْلَةُ الْأَلْفَاظِ كَفِيْرَةُ الْمُعَانِدُ . ـ الْمُعَانِدُ اللّهُ الْمُعَانِدُ . ـ الْمُعَانِدُ اللّهُ الْمُعَانِدُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّه

٢۔ لوگوں كے لئے وى پندكر، جوابے لئے كرتا ہے۔ أُحِبِّ لِلنَّاسِ مَا تُحِبُّ لِنَفْسِكَ۔

۲۔ ہماپ ہاتھ سے روزی کماتے ہیں۔ نَحْنُ نَكُسِبُ الرِّزْقَ بِأَيْدِيْنَا

۳۔ اپن آخت کے لئے کام کرو۔ اِعْمَلُوا لِآخِرَ نِکُمْ

ا من من من من المنطق الماري من المنطق ا المنطق المنطق

اِرُحَمُوْاعَلَى ثَلَاثِ رِجَالٍ۔ 20000000

#### اَلدَّرْسُ السَّادِسُ (چِمُاسِبْنَ) عَلَيْبِرِ(1) وَ وَ وَ وَ وَ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ

# رِسَالَةُ الْبِنْتِ إِلَى الْوَالِدِ وَالرَّدُّ عَلَيْهَا بِينَ كَانُطُ إِلَى الْوَالِدِ وَالرَّدُّ عَلَيْهَا بِينَ كَانُطُ بِالْ كَامُ اللَّا اللَّالِ اللَّالَّةُ اللَّلِي الللَّلِي الللَّلِي الللَّلِي اللَّلِي الللِي اللَّلِي اللَّلِي الللِي الللِي اللَّلِي اللِي اللَّلِي اللَّلِي اللَّلِي اللَّلِي اللَّلِي اللَّلِي اللَّلِي اللَّلِي الللِي اللَّلِي الللِي اللِي اللَّلِي الللِي اللَّلِي الللِي الللِي الللِي اللَّلِي اللللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي اللَّلِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي اللِي الللِي اللللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي الللِي اللْمِلْمِلْمِي اللْلِي اللللِي الللِي اللَّلِي الْمُعَلِي الللِي اللِي اللِي الللِي

مفردات

		2 - 14 - 14 - 14 - 14 - 14 - 14 - 14 - 1	Service and the service of the servi
معتی	الفاظ	معنی ا	الفاظ
<u> </u>	۲_بنت	<b>.</b>	ا ـ رسَالَةُ
ير عري	٤_سَيِّدِي	J	٣_ اَلثَّانُويَّةُ
199.90	٦۔ جَارِئُ		٥ ـ وَصَلَتُنِي
خریں	٨_ ٱلْاَخْبَارُ	ين مطلع بوا	٧_ اَطَّلَغُتُ
میں شکرادا کرتا ہوں	١٠_ أَشْكُرُ	خوش كرتے والى	٩_ اَلسَّارَةُ
تمھاری عمر	١٢ عُمُرُكُمُ	مين مبار كبادديتا مون	١١_ أَهَنِّئُكُمُ
آپاجازت دیں	1٤- إسْمَحُوا	اب	١٣ _ ٱلَّآنَ
يانچ سو	١٦-څخسس	مين طلب كرو	١٥ ـ أَطُلُبُ
* *	مِاَئَةِ	- 1 - 1 - N	
خریدنے کے لئے	١٨ ـ لِشِرَاءِ	رو پے	١٧ ـ رُوٰبِيَةُ
میں فائدہ اٹھا تا ہوں	٢٠_ أَنْتَهِزُ	مدرے کا سازوسامان	۱۹ ـ اَلَّادواتِ الْمَدرَسِيَّةِ
تا كەمى اظهار كروں	٢٢_ لِأُعَبِرَ	موقع	٢١ ـ فُرْصَةً
ميرى محبت	۲۲۔ محبّی	جذبات	٢٣ عَوَاطِفٌ
لام	٢٦_ اَلتَّحِيًّاتُ	زياده پاکيزه	٢٥ ـ أَطُيَبُ
آپ بيشدرين	۲۸_ کُمْتُمُ	تمنائين	٢٧ ـ ٱلتَّمَنِيَّاتُ
ڈائز یکٹر	٣٠_مُدِيْرُ	ورفتر	۲۹_ مَكْتَتُ

قِوَأَةُ الْعَوَبِيَة شُرِح مُطَالَعَةُ الْعَوَبِينَ ﴿ 48 ﴿ يُدَاءٌ جَامِت جَمِودَ الْعَرَبِينَ ﴾			
مجھے ملاء مجھے موصول ہوا	٣٢ ِ تَلَقَّيْتُ	نيک	٣١_ بَارَةً
639.90	٣٤ اَلْحَالِيُ	جون.	٣٣_ يُؤنِيُو
منی آڈر	٣٦_خـــوَالَةِ الْبَرِيْدِيَّةِ	iša,	٣٥_ مُرُسِلُ
يل تخفي نفيحت كرول		ضروری ہا زم ہے	٣٧_ لَابُدُ
ملل منت	عُـ الْـجَـادُ المُسْتَمِرُّ		٣٩۔ تَقُوَى
بميشه	٤٢_ دَائِمًا	محنتي	21_مُجْتَهِدَةً
يوري ہوكي	٤٤_ تُحَقِّقِي	تاك	٤٣_ لَكِئ
كاميابي	٤٦_ نُجَاحُ		٤٥_ تُرِيْدِيْنَ
جواب	\$5_ دَدُّ		٤٧_ بَاهِرُ

### ונכפת בג

## يبلاخط باب كى طرف بيى كاخط بسم الله الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيْمِ

مروع اللدكے نام سے جوبر امبر بان اور نہايت رحم والا ب\_

المُدْرَسَةُ الثَّانَوِيَّةُ لِلْبَنَاتُ بِلَاهُورَ الْمُدْرَسَةُ الثَّانَوِيَّةُ لِلْبَنَاتُ بِلَاهُورَ المور ال

49

فَقَدُ وَصَلَتُنِي رَسَالَةُ حَضُرَ لِكُمُ الْمُؤَرِّخَةُ فِي الْخَامِسِ مِنَ الشَّهُرِ الْجَارِيُ فَاطَّلَعُتُ عَلَى مَاجَآءَ فِيْهَا مِنَ الْأَخْبَارِ السَّارَّةِ عَنْ سَلَامَةِ الْأُسْرَةِ وَعَنْ تَرْقِيَةِ حَضْرَ لِتُكُمْ فَأَهْنِئُكُمْ وَأَشْكُرُ اللَّهَ تَعَالَى

اس کے بعد مجھے آپکا خط موجودہ مہینے کی پانچ تاریخ کوموصول ہوا۔ پس مجھے خاندان کی سلامتی اور آپکی ترقی کی خوش کن خبروں ہے آگا ہی ہوئی ۔ پس میں آپ کومبار کمباد پیش کرتی ہوں اور اللہ تعالیٰ کاشکرادا کرتی ہوں۔

وَالْآنَ يَآأَبَتِ الْعَزِيْزَ! إِسُمُحُوالِيُ بِأَنْ أَطُلُبَ مِنْكُمْ خَمْسَ مِائَةِ رُوْبِيَةٍ لِشَرَاءِمَا يَلْ مُنِي مِنْ الْكُتُبِ وَالْأَدُوَاتِ الْمَدْرَسِيَّةِ ـ

اوراباے میرے عزیز اباجان! آپ مجھے کتابیں اورسکول کا ضروری سازو سامان

خریدنے کے لئے پانچ سوروپے ماسکنے کی اجازت دیں۔

وَأَنْتَهِزُ هَذِهِ الْفُرُصَةَ لِأَعَبِرَلَكُمْ عَنْ عَوَاطِفِ حُبِي، مِن اس موقع سے فائدہ اٹھاتے ہوئے آئے لئے اپنے مجت بھرے جذبات کا اظہار

کرتی ہوں۔

وَلَكُمُ أَطْيَبُ التَّحِيَّاتِ وَالتَّهِنِيَّاتَ وَدُمْتُمُ ............. اورآپ كے لئے نہايت پاكيزه ملام اور نيك تمنا كيں آپ بميث جئيں ............

ٳؚڣؙڹؘۘؿؙػؙؙؙؙؙۿؙ آپڮافر مائبردار بيي

### رَكُّالُوَالِدِ

والدكاجواب

بِسُمِ اللهِ الرِّحُمنِ الرِّحِيْمِ شروع الله كنام سے جوبر امبر بان اور نہایت رقم والا ہے۔

مَكُنَبُ مُدِيْرِ التَّرْبِيَةِ وَالتَّعْلِيْمِ بِإِسْلَامُ آبَادُ ١٩٨٦/يونيو /١٩٨٦) ونتر سيررس تعليم و تربيت اسلام آباد 1٩٨١، ون ١٩٨٦، إبُنِتُى الْعَزِيْزَةُ الْبَارِةُ إبُنِتُى الْعَزِيْزَةُ الْبَارِةُ ميرى بيارى تيك بني: وَعَلَيْكِ السَّلَامُ وَرَحْمَهُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُه ' ..... وَبَعُدُ

آب يرالله كى سلامتى ، رحمتين اور بركات مول .....اسك بعد

فَقَد تَلَقَّيْتُ رِسَلَتَكِ الْيَوْمَ الْمُؤَرِّخَةَ فِي ١٠/يُوزِيُو الْحَالِيُ

وَأَناَ مُرُسِلٌ لَّكِ مَاطَلَبُت بِالْحَوَالَةِ الْبَرِيْدَةِ ـ

مجھے آپ کا 10 جون کا لکھا ہوا خط آج موصول ہوا میں آپ کو بذر بعد منی آؤرمطلوبہ

چزیں بھیج رہاہوں اور میرے لئے ضروری ہے۔

وَلَابُدُلِيُ أَنْ أُوصِيَكِ بِمَا يُوصِى الْآ بَاءُ الْكِرَامُ أَوْلَادَهُمُ الْبَرَرَدَةَ: تَقُوى اللّهِ وَالْعَمَلُ الْجَادُّ الْمُسْتَمِرُّ وَعَلَيْكِ أَنْ تُواصِلِيَ الْبَرَرَدَةَ: تَقُوى اللّهِ وَالْعَمَلُ الْجَادُّ الْمُسْتَمِرُ وَعَلَيْكِ أَنْ تُواصِلِيَ عَمَلَكِ مُحْتَهِدَةً دَائِمًا لِكَيُ تُحَقِّقِي مَاتُرِيْدِيْنَه وَنَ النَّجَاحِ الْبَاهِرِ فِي الْإِمْتِحَانِ لِللَّهِ الْبَاهِرِ فِي الْإِمْتِحَانِ لِللَّهُ مِنَ النَّحَارِ الْبَاهِرِ فِي الْإِمْتِحَانِ لَ

کہ میں آپ کووہ وَصیت کروں جو نیک والدین اپنی نیک اولاد کوکرتے ہیں۔اللہ سے ڈرتی رہ اور مسلسل محنت سے اپنا کام جاری رکھ۔ تجھ پر لازم ہے کہ تو ہمیشہ اپنا کام محنت سے جاری رکھے تا کہ امتحان میں نمایاں کامیا بی کی تمھاری خواہش پوری ہوسکے۔

وَالِدُلِبُ تهارادالد

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1- إحفظ الكلِمَاتِ وَاسْتَحْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُفِيدَةٍ:
الفاظ كوياد كري اور أحس مفير جملول من استعال كرين

جلے جلے	معنی	الفاظ
اَطَّلَعْتُ عَنُ تَرُقِيَةِ أَسُوَتِكُمُ مِصَالَحُ فاعدان كارتى كافرالى -	رق ا	١ ـ تَرْقِيَةُ
هَلُ تُولِدِيْنَ مِنَ النَّجَاحِ الْبَاهِرِ فِي الْإِمْتِحَانِ	واضح نمایاں کامیابی	٢_ نَجَاحُ بَاهِرُ
كياتوامتحان ميس نمايال كاميابي حابتى ہے؟		1

مه العربية [10] (يراع بمالات برودام)	سرچ ران معا	·'J.
اَنْتَهِرُ الْفُرْصَةَ لَأَعَبِرَ لَكُمْ عَنْ عَوَاطِفِ حُدُ	موقع	٣_ فَرُصَةً
میں موقع سے فائدہ افھاتے ہوئے آپ کے لئے محبت مجرے جذبات کا ظہار کرتا ہوں۔		
أَنَا فِي حَاجَةِ الْأَدُوَاتِ الْمَدْرَسِيَّةِ۔ جُے سُکول کے مازومامان کی ضرورت ہے۔	سازوسامان	٤_ أَدَوَاتُ
اَنَا مُرُسِلٌ رُوبِيَةً بِالْحُوالَةِ الْبَرِيْدِيَّةِ _ مِن اَ بَكُوبِيْ بَرْدِيدِ مِن اَرْدُرَ مِنْ رَامِوں _	منی آور	ه_ اَلْـحَــوَالَهُ الْبَرِيْدِيَّةُ
اَنْتَهِزُ الْفُرْصَةَ لِأُعَبِّرَ لَكُمْ عَنْ عَوَاطِفِ حُتِي.	<b>جزبات</b> المدورة	٦۔عَوَاطِفُ

س2 - هَاتِ الْمَاضِيَ لِمَايَاتِيُ مِنَ الْأَفْعَالِ الْمُضَارِعَةِ ـ ینچدیے ہوئے تعل مضارع کے ماضی لاؤ

يَنْتَهِزُ ، يَصِلُ ، يُوصِيُ ، يُوَاصِلُ ، يُحَقِّقُ ، يُهَنِّـُ

ماضى	مضارع	ماضی	مضادع
وَصَلَ	يَصِلُ	اِئْتَهَزَ	يَنْتَهِزُ
وَاصَلَ	يُوَاصِلُ	أؤطى	يُؤْصِي
هُنّاً	يُهَنِيُ	حَقَّق	يُحَقِّق

هَاتِ الْجَمْعَ لِمَايَأْتِي مِنَ الْمُفْرَدَاتِ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُّفِيُدَةٍ: ﴿

رِسَالَةً ، شَهْرٌ ، أَسْرَةً ، فُرْصَةً ، عَمَلُ ، مُجْتَهِدَةً إِمْتِحَانُ ،

وَالِدُ طَلَتُ

i.		12.	Z.	مفردات
- 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	- Ceg	تَلَقَّيْتُ رِسَالَتَكَ	رَسَائِلُ	- رِسَالَةُ
9		مجھےآ ب کا خط ملا۔		-

لهُ الْعَرَبِينَ 52 (يلاءُ عاص في وديم)	ةُ الْعَوَبِيَّة شِرَحَ مُطَالَة	į.
تَلَقَّيْتُ رَسَالَتَكَ فِي شَهْرِ الْجَارِيِ جُمْ مُوجُوده مِبِيْحُ وَآبِ كَا مُطِلاً	ۿؙۿٷڒؙ	100
إطَّلَعَتِ الْبِنْتُ عَلَى سَلَامَةِ الْأَسُرَةِ	أسرك	٣_ أَسُرَةً
اَنْتَهِزُ الْفُرُصَةَ لِأُعَبِّرَ لَكُمْ عَنْ عَوَاطِفِ حُبِي	فْرَصْ	
وَالْعَمَلُ الْجَادُ الْمُسْتَمِوُّ مَلْلُ الْجَادُ الْمُسْتَمِوُّ مَلْلُ مِنت سے اپناکام جاری رکھ۔	اَعُمَالُ	ہ۔ عَمَلُ
فَعَلَيُكِ أَنْ ثَكُنُ مُجْتَهِدَةً تِحْدِيرُلازم ہے كِرَوْمُنْتَ بن جا	مُجْتَهِدَاتُ	٦_ مُجْتَهِدَةً
هُوَ نَجَحَ فِى الْإِمْتِحَانِ ووامتحان مِس كامياب، وكيا-	إمْتِحَانَاتُ	٧_ اِمُتِحَاثُ
أُوصَى الْوَالِدُ ابْنَتَهُ بِتَقُوَى اللهِ اللهِي اللهِ المِلمُوالمِلمُوالمِلمُوالِ	وَالِدُوٰنَ	٨_ وَالِدُ
طَلَبَتِ الْبِنْتُ مِنْ وَالِدِهَا خَمْسَ مِائَةَ رُوبِيَةِ بِيْ نِهِ بِي 500روپيانگا-	ٱڟؙڵٲڹ	٩_ طَلَبُ
نَ التَّرَاكِيْبِ التَّوْصِيفِيَّةِ وَاسْتَحْدِمُهَا فِي التَّوْصِيفِيَّةِ وَاسْتَحْدِمُهَا فِي التَّوْمِينِ التَّوْمِينِ التَّوْمِينِ التَّعَالَ كرين:	مُّفِيۡدَةٍ:	جُمَل
خُبَارٍ السَّارَّةِ ، أَطُيَبُ التَّحِيَّاتِ ، الْبَرَرَةَ ، اَلنَّجَاحُ الْبَاهِرُ ، اِبْنَةُ عَزِيْزَةً	الْجَارِيُّ ، اَلْأَ	الشَّهْرُ
رَسَالَتَكَ فِى الشَّهْرِ الْجَارِيِ نطاس مِيخِ لا-	رِی تَلَقَّیْتُ جُمِآیکا	١ - اَلشَّهُرُ الْجَا
تُ عَلَى الْأَخْبَادِ السَّارَّةِ كَنْجُروں سے آگاہی ہوئی۔	سَّارَّةَ اَطَّلَعُه	٢ ـ ٱلْأَخْبَارَ ال

	,
رُح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَة ) 53 ( يرائ عاصت جم ووجم	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةِ ﴿
وَلَكُمْ أَطْيَبُ التَّحِيَّاتِ اورآ كِي لِحَياكِرُه ملام ب	
يُوصِى الْآبَاءُ الْكِرَامُ بِتَقُوَى اللهِ دَائِمًا نيك والدين بميث تقوى كى وميت كرتے بي	٤_ الآبَاءُ الْكِرَامُ
اَوُلاَدُ الْبَرَرَةُ يَكُونُ اَحِرُ اللهِ نَك ادلادالله كالجرموتي ہے	٥_ اَوْلاَدُ الْيَرَرَةُ
هَلُ تُويْدِيْنَ نَجَاحًا بَا هِرًا فِي الْإِمْتِحَانِ؟ كياتوامتًان مِن ثمايال كامياني جابتي ہے؟	٦_ اَلنَّجَاحُ الْبَاهِرُ
هِيَ اِبْنَتِيَ الْعَزِيْزَةَ بِيمِرِيَّ ثِينِ بِيُ بِ-	-
ى مِنَ الْأَسْئِلَةِ: الات كجوابات دين ـ رُ السَّارَّةُ الَّتِي إطَّلَعَتْ عَلَيْهَا الْبِنْتُ؟ رُ السَّارَّةُ الَّتِي إطَّلَعَتْ عَلَيْهَا الْبِنْتُ؟	
نُ والى فري تَمْسِ جَن سے بِيُ مطلع بولَى؟ تِ عَلَى سَلاَمَةِ الْأَسُرَةِ وَعَلَى تَرُقِيَةِ وَالِدِها	و و کون ی خوش کر_
بادري؟	۲۔ مَنِ الَّذِی هَاً بیُ نے <i>س کومب</i> ار <i>ا</i>
وَالِدِهَا لَبِنْتُ مِنْ وَالِدِهَا وَلِمَاذَا ۚ لِيَا لَكَاوَرَ كِولَ الْكَا؟ لِيَا لَكَاوَرَ كِولَ الْكَا؟	AL
ـتُ مِـنُ وَّالِدِها خَمْسَ مِاَئَةِ رُوْبِيَةٍ لِشِرَاءِ الْكُتُـ مَدرَسِيَّةِ ـ	طَـلَبَتِ الْبِنْ وَالْأَدُوَاتِ الْ
الْوَالِدُ ابْنَتَهُ؟	<sup>2</sup> - بِمَاذَا أَوْصَى

بَاپ نے بِیٰ کوکیادمیت ک؟ أَوْصَى الْوَالِدُ ابْنَتَهُ بِتَقُوَى اللّهِ وَالْعَمَلِ الْجَادِ الْمُسْتَمِرِّ۔

س6 شكِّل الْجُمَلُ الْآتِيَةَ:

نيچدىئے ہوئے جملوں كواعراب لگائيں۔

 ١- اطلعت البنت على الاخبار السارة عن سلامة الاسرة وترقية والدها

إَطَّلُعَتِ الْبِئْتُ عَلَى الْأَخُبَارِ السَّارَّةِ عَنْ سَلَامَةِ الْأُسْرَةِ وَتَرُقِيَةِ وَالِدِهَا۔

۲ دوات البنت ان تشتری مایلزمها من الکتب والا دوات
 المدرسیة

اَرَادَتِ الْبِئْتُ اَنْ تَشْتَرِى مَايَلْزِمُهَا مِنَ الْكُتُبِ وَالْأَدُوَاتِ الْمَدْرَسِيَّةِ ـ

٣ـ اوصى الوالدابنته بتقوى الله والعمل الجاد
 أوضى الوالد ابنتة بتقوى الله والعمل الجاذ\_

س7\_ أَمْلاَءِ الْفَرَاغِ بِكَلِمَةٍ مُّنَاسِبَةٍ:

مناسب الفاظ سے خالی جگہ پُر کریں۔

١ وصَلَت الرِّسَالَةُ الْمُؤَرَّخَةُ فِي الْخَامِسِ مِنَ الشَّهْرِ
 الْجَارِي

٢ - طَلَبَتِ الْبِنْتُ مِنْ وَالدِها خَمْسَ مِاللَّهِ رُوْبِيَةٍ ـ

" أَنْتَهِزُ هَذِهِ الْفُرْصَةَ لِلْعَبْرَلَكُمْ عَنْ عَوَاطِف حُبِي

٤ وَلَكُمُ أَطْيَبُ التَّحِيَّاتِ وَالْتَّمَنِّيَّاتِ وَدُمْتُمُ .

هُ وَصَى الْوَالِدَابُنَتَهُ بِتَقْوَى اللهِ وَالْعَمَلِ الْجَادِ الْمُسْتَمِرِ ـ

س8\_ تَرُجِمُ اِلَى الْعَرَبِيَّةِ:

عربي ترجمه كرين

ا۔ جُمِےآپکا خطط تَلَقَّیُثُ رِسَالَتَکَ

## اَلدَّرُسُ السَّابِعُ (ساتوال سِبَق) نتنباشعار(ا)

# شِعْرُ الْحَمْدِ لِلَّهِ وَالثَّنَاءِ عَلَيْهِ

الله كي تعريف اور ثناء كي إشعار

مفردات:

.010,500				
معنی	الغاظ	معنی	الفاظ	
مخلوق	٢_ خَلْق	پيدا كرنے والا	١_فَاطِرُ	
كفالت كرنے والا	٤_كَافِلاً	انوكما	٣_ ٱلْبَدِيْعُ	
سخاوت	٦۔ مُجودُ	بادل	٥۔ سَحَابُ	
وہ شار کرتا ہے	٨۔ يُخصِيُ	موسلادهار بارش	٧۔ هَاطِلُ	
	. /	كرنے والا	·*	
وجود مي لانے والا	١٠ ـ مُوْجِدُ	باتكرنے والا	٩_ قَائِلُ	
Ü	١٢_غِڙُ	دددرتاب	11_يَسْطَى	
امیدرکھی	١٤ - رُجَا	اس نے راحت حاصل کی	13_ اِسْتَرَاحَ	
و و در یکھتاہے	١٦ ـ يُريٰ	فنا بوجانے والا سابیہ	١٥ ـ ظِلُّ زَائِلُ	
واقع ہونے والی	١٨ ـ يُتَوَقِّعُ	تيار كرنے والا	1٧ _ مُعِدُّ	
تكاليف رمعانب	٢٠ شَدَائِدُ	اميدركى جاتى ہے	١٩ ـ يُزلجي	
پناه کی جگه	٢٢_ مَفْزَعُ	شکایت کی جگه	۲۱_مُشْتَكِي	
احسان کر_بھلائی کر	٢٤_ أَمْنُنُ	بوجا	۲۳ ـ گن	
ميرا كهنكعثانا	٢٦ ـ قَرْعِيٰ	سبىس	٢٥_ أُجْمَعُ	
كونسا	۲۸_ اَی	الوت ردكرديا	۲۷۔ رَدَدُتُ	

( كمائة بماحث فم وديم	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ﴾ [57] الكريشة العَرَبِيَّة العَرَبِيَّة العَرَبِية		
ميل يكارتا ول	٣٠_ آهتِفُ	میں نے درواز ہ کھٹھٹایا	٢٩_ أَقْرَعُ
منع كردياجائ	٣٢_ يُمْنَعُ	يل پكارتا مول	٣١_ أَدْعُو
تو مايوس كرك	٣٤_ تُقَنِّطُ	بركزنين	٣٣_ خاشًا
بعصاب	٣٦ۦأُجُزَلُ	گنهگار	٣٥_ عَاصِيًا
زيادهوسيع	٣٨_ أُوسَعُ	عطيات	٣٧_ ٱلُمَوَاهِبُ
K Y '4 '4		ahta et et er en en en	

### וננפת ב

١ قَالَ عَلِيٌّ كَرُّمَ اللَّهُ وَجُهَه ":

- حضرت على كرم الله وجهد فرمايا:

يَا فَاطِرَالِحَلُقِ الْبُدِيْعِ وَكَافِلاً

رزق الجميع سَحَابُ جُودِكَ هاطِلُ الله المُحَابُ جُودِكَ هاطِلُ الله المُحَابُ جُودِكَ هاطِلُ الله المحافِق ال المانوكي تخليق كي خالق اورسب كرزق كي ضامن تيري عاوت كا بادل خوب موسلادهاد برستا ہے۔

عَظُمَتُ صِفَاتُكَ يَاعَظِيْمُ فَحَلَّ أَنْ

يُخصِ النَّنَاءَ عَلَيْكَ فِيهَا قَائِلٌ المَّنَاءَ عَلَيْكَ فِيهَا قَائِلٌ المَّنَاءَ عَلَيْكَ فِيهَا قَائِلُ المَّامِ المَّامِ المَّامِنَ المَّامِنَ المَّامِنَ المَّامِنَ المَّامِنَ المَامِنَ المَامِلُ المَامِلُ المَامِدُ المَامِلُ المَامِدُ المَامِدُودُ المَامِدُ المَامِدُودُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُودُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُ المَامِدُ المَ

يَا مُوجِدَ الْأَشْيَاءِ مَنَ يَسَعَى إِلَى أَبْوَابِ غَيْرِكَ فَهُوَ غِرْ جَسِاهِلَ اے تمام انبیاء کو وجود میں لانے والے جوکوئی تیرے علاوہ کی اور کے دروازے کی طرف دوڑتاہے ہی وہ زجائل ہے

وَهَ نِ اسْتَسَرَاحَ بِغَيْسٍ ذِكِرِكَ أَوْرَجَسا أَحَسدُا سِسوَاكَ فَسذَاكَ ظِسلٌ زَائِسلٌ اورجوكوكى تيرےعلاوہ كى اوركے ذكر سے داحت حاصل كرے ياكى اور سے اميد رکھے ہیں وہ فتا ہوجانے والا مايہ ہے۔

وسطع بیں۔

ٱلتَّمَارِينُ

س1- اِقُرَاءِ الْأَبْيَاتِ الشِّعْرِيَّةَ لِعَلِّي رَّضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ثُمَّ أَجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ الْآتِيَةِ:

حضرت على كاشعار برهيس اوريعي دي موسيسوالات كي جوابات دي:

١ مَنُ فَطَرَ الْخَلْق الْبَدِيعَ ؟
 الْوَكَمْ تَخْلِيلٌ كَا خَالِنْ كُون؟

ٱللَّهُ فَطَرَ الْخَلْقُ الْبَدِيْعَ \_ . . .

٢ - مَن يُكفُلُ الوِّرْق لِلْجَمِيْعِ؟
 ٣ - كرز ق كي كفالت كرن والاكون ب؟

ٱللَّهُ يَكُفُلُ الرِّزْقَ لِلْجَمِيْعِ.

٣- هل سَحَابُ جُودِ اللهِ هَاطِلُ؟ كياالله كى خاوت كابادل خوب برستا بي؟

نَعَمُ سَحَابُ جُوْدِ اللَّهِ هَاطِلُ.

٤- مَن هُوَالْغِوُّ الْجَاهِلُ فِي رَأْيِ الشَّاعِدِ؟
 شاعرى دائ من زاجا على وننافض ہے۔

ٱلَّذِي مَنْ يَسْعَى إِلَى أَبُوَابٍ غَيْرِ اللَّهِ

س2- اِقْرَاءِ الْأَبْيَاتِ الشِّعُويَّةَ لِلسُّهَيْلِي ثُمَّ أَجِيبُ عَنِ الْأَسْطِلَةِ التَّالِيَةِ
سيلى كاشعار پرهيس مُريْجِ ديم وعروالات كجوابات دين ـ

ا - مَنِ الَّذِي يَرى وَيَسْمَعُ مَافِئ ضَمِيرِ الْإِنْسَانِ؟ انسان كول كي الول كوكون و كِمَنَا ورسَمَا هِ؟

اَللَّهُ يَرِي وَيَسُمَعُ مَافِئُ ضَمِيْرِ الْإِنْسَانِ ﴿ الْمُعَالِ

٢- هل الله سُبْحانَه وتَعَالَى هُوَ أَلُمْعِدُ لِكُل مَا يُتَوَقَعُ ؟
٢- هل الله سُبْحانَه وتَعَالَى هُو أَلُمْعِدُ لِكُل مَا يُتَوَقَعُ ؟
٢- هل الله سُبُحان وتعالى مرواتع مون والى جز كوتيار كرن والا بها الله على الله ع

نَعَمُ هُوَالُمُعِدُ لِكُلِّ مَايُتَوَقِّعُ

مَنِ الَّذِي يَشُكُرُهُ الشَّاعِرُ وَيَفُزَعُ إلَيْهِ؟ كَن كَاطرف شاعر شكايت كرتا ب اوركس سے بنا و ما تكا بي؟

مونے والے افکار وخیالات ہیں

# حضرت على كرم اللدف فرمايا (سق نبر)

تشريح:

اس شعر میں شاعر اللہ کی قدرت اور اس کی تعریف اور بخشش کا ذکر کرتے ہوئے کہتا ہے کہاللہ بی وہ ذات ہے جس نے کا نتات کو پیدا کیا اور وہ تمام کا نتات کی مخلوق کی کفالت کرتا ہے۔ اللہ بی انسانوں کو بخشش اور کرتا ہے۔ اللہ بی انسانوں کو بخشش اور نعتوں سے نواز تا ہے۔ اس کی نعتوں کی بارش موسلا دھار ہوتی ہے۔ اسکی نعتیں تمام انسانوں پر بلا تفریق اور بلا اخیاز پہنچی ہیں۔ کافر ہویا مؤمن اس کی نعتوں اور بخششوں سے محروم نہیں رہتا۔

ارشاد نبوى تياتلانه

''اگر بوں ہو کہ زمین پر جتنے درخت ہیں سب کے سب علم اور دنیا کا تمام پانی سیابی ہو جا کیں اور اس کے بعد سات سمندرسیا ہی کے ہوجا کیں تو بھی اللہ کی صفتیں ختم نہ ہوں۔''

شعر نمير2:

اس شعر میں شاعر اللہ کی عظیم صفتیں بیان کرتا ہے۔اے عظیم ذات کے مالک تیرے م مفات بردی عظیم بیں تری صفات میں کوئی عیب اور کوئی کی نہیں ہے۔ پس تعریف کرنے والا شخص تیری تعریف کا احاطم نہیں کرسکتا۔

> قرآن مجيد من ارشاد موتا ہے۔ اَلْحَمُدُ لِلّٰهِ رَبِّ اِلْعَلَمِيْنَ Oُ

> > ترجمه:

"تمام تعریفیں اللہ بی کے لئے ہیں جوتمام جہانوں کاپروردگارے" تعریف کرنے والے کے لئے بات کی مفات کی تعریف ہو کے لئے میں جوتمام مفات کی تعریف بیان کر سکے مفات کے صفحات ختم ہو جا کیں گے گراللہ کی تعریف کا حق ادانہ ہو سکے گا۔

ارشاد نبوي عَيْبُولِيْهُ

"جس محض نے بیرجان لیا کہ اللہ بی تمام کا نئات کورز ق دینے والا ہے اور پوری دنیا کا مالک ہے تو اس نے خدا کی قدرت وجلوت کو مانا اور گردانا"

شعر نمير 3:

اس معرض شاعرالله کی تخلیقی صفت بیان کرد با به که الله خالتی کا نتات نے زیمن وآسان میں موجود تمام چیزوں کو انسانوں کے لئے بنایا قرآن میں ارشاد ہوتا ہے۔ کھؤا آفیدی خَلَق لَکُمْ مَافِی الْارُضِ جَمِیْعًا

رجہ: "اللہ بی و وزات ہے جس نے تہمارے کئے زمین کی چیزیں بنائیں۔"

تمام كا نئات ميں الله كے وجود كى نشانياں بكھرى ہوئى ہيں پھر بھى كوئى ان نشانيوں كود كھنے كے باد جود الله كے سواكسى اوركى عبادت كرے ياكسى اور كے سامنے مائے يا ہاتھ كھيلائے تو و وض انتہائى جامل اوراحت ہے۔

شعر نمبر 4:

اس شعر میں شاعر اس مخض کی بات کررہاہے جواللہ کے سواکسی اور سے امیدیں وابستہ کرے وہ اللہ کے سواکسی اور کی عبادت اور ذکر سے روحانی سکون حاصل کر سے وہ وہلد فنا ہوجانے والا سابیہ ہے اور باتی رہنے والی ذات تو صرف اللہ بی کی ہے۔

ارشادر بانی ہے۔

"الله بیشہ ہے اور بیشہ ہے گا ابوالقاسم بیلی اندی نے فر مایا

شعر نمبر 1:

آس شعر میں شاعر اللہ کی ایک اور صفت بیان کررہا ہے کہ اللہ بی وہ ہستی ہے جودل کی جھوٹی چھوٹی ہاتوں کوس سکتی ہے اللہ بی پوشیدہ چیز کود کھے سکتا ہے۔

ارشادر بانی ہے۔

هُ وَاللَّهُ الَّذِي لَآ إِلَّهُ إِلَّا هُ وَعَلِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ ۗ هُوَ

الرَّحُمْنُ الرَّحِيْمَ 0

رجہ "وی اللہ ہے جس کے سواکوئی عبادت کے لائق نہیں (وہ) جانے والا ہے پوشیدہ چیزوں کا اور ظاہر چیزوں کا۔وہ برامبریان انتہائی رحم والا ہے۔"اگلے معرے میں شاعر کہتا ہے کہا اللہ تو بی رب کا بنات ہے تو نے از ل سے لے کرابدتک تمام واقعات ککھ رکھے ہیں اور جو پچھے قیامت تک ہونے والا ہے وہ سب تجے معلوم ہے ہیکی دوسرے رکھے ہیں اور جو پچھے قیامت تک ہونے والا ہے وہ سب تجے معلوم ہے ہیکی دوسرے

معبود کونبیں۔اللہ کے سواکس کے باس اسکاعلم نبیں کیونکہ اللہ کواسے علم کی بناء يروه نعیلت حاصل ہے جواس کے مالک کا تنات ہونے کا واضح ثبوت ہے۔

شعر نمبر 2:

اس شعر میں شاعر اللہ کی رحمت کا ذکر کرتے ہوئے کہتا ہے کہ اللہ ہی وہ ذات ہے جس سے ختیوں میں امیدر کھی جاتی ہے اور مشکلات میں اس کی طرف رجوع کیا جاتا ہے۔ مصيبتوں ميں اى سےفرياد لى جاتى ہے۔الله كےسواكوئى نبيس جوانسانول كى مشكلات كو دور کر سکے اور ان کی فریادین سکے جب بھی انسان پرمصیبت آتی ہے تو وہ اللہ بی کی طرف رجوع كرتا باى سے فريا دكرتا ہے۔اس كے سواكوئى بھى مشكلات كودور نبيس كر

> خدا کے سوا چھوڑ دے سب سمارے کہ ہیں عارضی زورو کمزور سارے

> > شعر نمبر 3:

اس شعر میں شاعر اللہ کے رازق ہونے کی صفت بیان کررہا ہے کہتا ہے کہ اللہ ہی تمام كائناتكورزق عطاكرد باب-اسكى قدرت اسبات سے ظاہر ہوتى ہے كہ جبوہ كى كام كرنے كااراده كرتا ہے تو وہ لفظ " كئن " كہتا ہے تو وہ كام ہوجاتا ہے كيونك تمام طاقتیں اللہ کے ذہبے ہیں۔اس شعر کے دوسرے جھے میں شاعر اللہ کی قدرت کو بیان کرتے ہوئے کہتا ہے اور اس کی پناہ مانگتا ہے کہ اللہ مجھے امان دے کیونکہ تمام برائی اور بھلائی تیرے یاس ہے۔

شعر نمبر 4:

اس شعر میں شاعرا پی سراسیمگی اورائے کم مائیگی کا اعتراف کرتا ہے کہ اے اللہ میرے یاس تیرا درواز ہ کھٹکھٹانے کے علاوہ کوئی ذریعی نہیں کیونکہ اس سے مراد حقیقت ہے اور بیہ تمام ترطافت اورقوت تیرے پاس ہے۔ پس اگر تونے مجھے مستر دکر دیا میں کس کا دروازہ کھکھٹاؤں گا کیونکہ مجھے تیرے دروازے کے علاوہ کی اور کے دروازے سے ملنے کی امیر نہیں تیری ہی وہ ستی ہے جوانسانوں کوآرزؤ کیں عطا کرتی ہے اور تو انکی دعاؤں کو . قبول کرتا ہے۔ 65

شعر نمبر 5:

اس شعریس شاعر الله بی کی دعاؤن کومرکز بناتے ہوئے کہنا ہے کہا سے اللہ تونے مجھے محکرا دیا۔ میں کس کا نام لوں۔ کس سے فریاد کروں۔ اگر تیری بخشش سے قوم محروم ہوگئی تو میرے پاس کوئی وسیل جیس کے میں اپنی مدد کے سواکسی کو پکاروں۔

شعر نمبر 6:

ای شعری شاعر عاجزی ہے کہتاہے کہا ہے اللہ تو اس گناہ گارکو معاف کرد ہے تو خطاؤں کودرگذر فرمانے والاور بوی بخشش کرنے والاہے جوتمام انسانوں پریکساں ہے ان جس امیر غریب کافر قی اور دیک نسل کی تیز نہیں کی جاتی ہے۔ امیر غریب کافر قی اور دیک نسل کی تیز نہیں کی جاتی ہے۔ 00000000

# أَلِدُّوسُ الثَّامِنُ (آصُوال سِبْل)

(سیرت نبوی ۲)

# مَبُعَثُ الرَّسُولِ عَلَيْهُ حضور صلى الله عليه وآله وسلم كى بعثت مفودات:

معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
كث جانا منقطع مونا	مُنقَطِعًا	بعثت	مَبْعَث
اسنےپایا	وَجُدَ	وممكنين بوا	حَزِنَ
ا گناه	اِئمَ	انسان	بَشَرُ
عمرابی	ضَلاَلُ	غلامی	عُبُوٰدِيَّة
قريب بوتے ہوئے	مُتَقَرِّبًا	اكيلابونا	مُنْفَرِدًا
فرشته	ٱلْمَلِكُ	وهآيا	<b>جَاء</b> َ
<b>چاند</b>	قَمَرُ	<b>پا</b> لیں	ٱرُبَعُونَ
# Z	إفْرَأُ	مهينے	اَشُهُرُ ﴿
1.5	ٱلْأَكْرَمُ	اس نے پیدا کیا	خُلُق
وه نیس جانتا	لَمُ يَعْلَمُ	اس نے سکھایا	عَلَّمَ
چ.	صِئيَانُ	76	رجَالٌ .
اس نے بلایا	ادُغ	غلام	مَوَالِي
ردعمل	رَدُّ فِعْلِ	מן	كَافَة
وشمنى بخالفت	مُعَارَضَةً	انھوں نے مخالفت کی	عَارَضُوْا
انھوں نےعذاب کیا	عَذْبُوا	اس نے تکلیف پہنچائی	آزَوُهُ
انھوں نے مقاطعہ کیا	قَاطَعُوا	کرور	مُسْتَضُعَفِيْنَ

( برائے بما حت جمود ہم	67	فزيئة ثرح مكالعة العزية	براة ال
اس نے جرت کی	، هاجر	اجازتوي	أذن
د محن	غدۇ	اس نے بیعت کی	، بَايَعَ
دوسيحتي	عَقْبَتَيْن	الحاورتي	نِسَائِهِمَا
منزیبده جایت کریں مے	سَيَمُنَعُوْنَ	انعوں نے معاہدہ کیا	عَاهَدُوا
جانليا	. عَلِمَتُ	وهدانعت كرتے بيں	يُدَافِعُونَ
انھوں نے سازش کی	دَبُرُوا	و وغضبناك بوئے	غَضُبُوا
ال نے بچالیا	مُضَحُ	سازش	مُؤَّامَرَةً
وفاداردوست	رَفِيْقَهِ الْوَفِي	حق شاس ما تحی	ضاحِبِ الحَفِّي
و و مخيرار با	أقام	1 (d) (d)	نُزَلَ
الأش كرنا	فَتُ	تاكام بوكيا	فَشَلَتُ
· 6	أمر	1.15	قبض
الا والمساكب؛	منی	بورابونا	مَفْعُوْلاً
عل	يَوْمُ الْإِثْنَيْن	وونهجي	وَصَلَ
بياس	خَمُسِيْنَ	باره	ٱلثَّانِيُ عَشَرَ
وه خاموش شهوا	لَمُ تَسْكُثُ	جائے پدائش	مُوٰلِدُ
نعب ا	كائِرَةُ	شنڈ ابوا	تَهْدَا
بجرت کی جگه	د دارالهجرة	اس نے پیچاکیا	ثَعَاقَبَ
اسفمعاف كيا	غفًا ﴿ عُفًا	، وفكامياب بواده	اِئْتَصَرَ
کیونکدو و	ِلَائَة :	رشمنوں کے دشمن	أغدى أغدائه
انقام	نِقُمَةُ	و مبعوث نهروا.	لَمْ يُبْعَثُ

•

×

٠

ų.

#### اردوترجمه

آلاً سُتَاذُ: كَانَ سَيِّدُنَا رَسُولُ اللّهِ صَلّى اللّهِ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلّمَ مُنُقَطِعًاعَنِ الْحَلْقِ إِلَى اللّهِ وَقَدْ حَزِنَ عَلَى مَاوَجَدَ الْبَشَرَ عَلَيْهِ مِنَ الظّلْمِ وَالْإِلْمِ الْعُبُودِيَّةِ وَالظّلَالِ فَانْقَطَعَ إِلَى رَبّهِ عَلَيْهِ مِنَ الظّلْمِ وَالْإِلْمِ الْعُبُودِيَّةِ وَالظّلَالِ فَانْقَطَعَ إِلَى رَبّهِ مُنْ مَنْفُودًا مُّنْفُودًا مُنْفُودًا وَلَيْ اللّهُ عَلْمُ وَالْمُلِكُ بِأَوْلِ وَحَي مُنْ وَعَلَيْهُ وَلَيْهُ وَلَيْهُ وَلَيْهُ وَلَيْهُ وَلَيْهُ وَلَيْهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ

فَارُوْقُ: مَاذَا كَانَ أَوِّلُ مَانَزَلَ الْقُرُآنِ الْكَرِيْمِ ؟

فأروق: قرآن باك من عسب عيل كيانازل موا؟

ٱلْأَسْتَاذُ:هِيَ الْآيَاتُ الْخَمْسَةُ ٱلْأُولِي مِنْ سُوْرَةِ الْعَلَقِ وَهِيَ: إِقُرَأَ بِاسْمِ رَبُكَ الَّذِي خَلَقَ ْخَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقِ ' إِقْرَأَ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ الَّذِي عَلِّمَ بِالْقَلَمِ ' عَلَمَ الْإِنْسَانَ مَانَمُ يَعْلَمُ ـ

ستاد: یه سورة علق کی پہلی پانچ آیات تھیں اور وہ یہ ہیں۔ ''اپ پروردگار کے نام سے پڑھ جس نے انسان کو پیدا کیا پڑھ اور تیرا پروردگار بردا کریم ہے جس نے قلم کے ذریعے تھے سکھایا اور وہ پچھ سکھایا جسے تو نہیں جانتا تھا۔''

سَلُمَانُ: مَنْ هُوَ أُولُ النَّاسِ إِسُلَامًا وَإِيْمَانًا بِهِ ؟ سَلُمَانُ: مَنْ هُوَ أُولُ النَّاسِ إِسُلَامًا وَإِيْمَانًا بِهِ ؟ سَلِمَان: لَوْكُون السَلام اورايان الآيا؟

اَلْأُسْتَاذُ: أَوَّلُ النَّاسِ إِسُلَامًا وَإِيْمَانًا بِهِ هِي أَمُّ الْمُوْمِنِيْنَ خَدِيْجَهُ رَضِيَ اللَّهِ عَنْهَا وَمِنَ الرِّجَالِ أَبُوبَكُرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَمِنَ الصِّبْيَانِ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عِنْهُ وَمِنَ الْمُوَالِيُ زَيْدُ بُنُ حَارِثَهُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ثُمَّ دَعًا النَّاسَ كَافَةً إلى دِيْنِ اللهِ-

لوگوں میں سےسب سے پہلے اسلام اور ایمان مفرت فدیجہ رضی اللہ عنہ لا تیں اور

مردوں میں سےسب سے پہلے ابو برصد ان ، بچوں میں سے علق اور غلاموں میں سے حطرت زیدین حارث ایمان اوراسلام لائے پر آپ نے تمام انسانوں کواللہ کے دین و کا طرف بلایا۔

مُجَاهِدُ:مَاذَا كَانَ رَدُّ فِعُلِ مِن قُرَيْشٍ إ

قريش كاروكمل كياتها؟

ٱلْاَسْتَاذُ:عَارَضُواْ دَعُوَةِ الزَّسُولِ مُعَارَضَةً شَدِيْدَةً وَّ آذَوْهُ وَعَذَّبُوا مَنَ آمَنَ بِهِ مِنَ الْمُسْتَضْعَفِيْنَ وَقَاطَعُوْابَنِي هَاشِمٍ فَأَدِنَ الرَّسُولُ لِلْمُسْلِمِيْنَ بِالْهِجْرَةِ إِلْحَبْشَةِ ثُمٌّ إِلَى الْمَدِيْنَةِ ـُ

انموں نے حضور اللہ کی دوت کی شدید مخالفت کی اور آپ کو تکلیف پنجائی اور عذاب کیا ان پر جو کمزوروں میں سے آپ پر ایمان لائے تھے۔ انھوں نے بی حاصم کا مقاطعہ کر دیا۔ پس حضور اللے نے مسلمانوں کو پہلے جشداور پھر مدینہ کی طرف جرت کی اجازت

فَارُوْق: كَيْفَ هَاجَرَ رَسُولُ اللَّه يَتَكِيلِمُ إِلَى الْمَدِيْنَةِ الْمُنَوِّرَةِ ؟ فاروق: حضوطا في في ميديدمنوره ي طرف بجرت كى؟

ٱلْأَسْتَاذُ: كَانَ قَدِ بَايَعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَدَدُ مِنْ رَجِالِ الْأَوْسِ وَالْخَزْرَجِ وَنِسَائِهِمَا بِالْعَقَبَتَيْنِ الْأَوْلَى وَالثَّانِيَةِ وَعَاهَدُوْهُ بِأَنَّهُمْ سَيَمْنَعُوْنَه ' وَيُدَافِعُوْنَ عَنْهُ فَعَلِمَتَ بِهِ قُرَيْشُ فَغَضِبُو اوَدَبِّرُ وَاهُـ وَا مَرَةً لِيَقْتُلُوهُ فَعَصَمَهِ اللَّهُ وَهَاجَرَ إلى يَثُرِبَ مَعَ صَاحِبِهِ الْحَفِيِّ وَرَفِيْقِهِ الْوَفِيِّ أَبِي بَكُرِ الصِّدِيْقِ وَنَزَلَا بِغَارِ ثُورٍ وَأَقَامًا بِهِ ثَلَاثُةَ أَيَّامٍ وْفَشَلَتْ فَرَيْشٌ فِي الْفَتُكِ بِهٖ وَلْقَبُضِ عَلَيْهِ وَكَانَ أَمْرُ اللَّهِ مَفْعُؤُلًا \_

اوس اورخزرج (قبلے) کے بہت سےمردوں اورعورتوں نے بیت عقبداولی اور بیعت عقبہ فاند میں آپ کی بیعت کی۔ انہوں نے آپ سے وعدہ کیا کہ وہ آ کی حمایت اور وفاع كريس ك\_بى قريش كوجب اس بات كايا جلاتو و عضبناك بو مح اورة بكوتل كرف كى سازش كرف كلے بس اللہ ف آ بكو بيا ليا اور قريش آ بكو تلاش كرنے اور پائے میں ناکام ہو گئے ۔اور الشکا عم تو پورا ہو کر بی رہتا ہے۔

آخمَد: وَمَتْى وَصَلَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهِ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ اِلَّى الْمَدِيْنَةِ الْمُنَوَّرَةِ؟

احمر: حضوطات كبديد منوره بيني؟

ٱلْأُسْتَاذُ:وَصَلَ يَـوُمَ الْإِلْـُنَيُـنِ النَّـانِـىُ عَشَرَ مِنْ رَّبِيْعِ الْأَوَّلِ لِثَلَاثٍ وَّحَمْسِيْنَ سَنَةٌ مِّنْ مَوْلِدِهٖ

استاد: آپ12رئ الاول منگل كروزاورائي پيدائش ك 53 مال يس مريد پني -سَلُمَانُ: وَمَا ذَا كَانَ رَدُّ فَعُلِ مِنْ قُريشٍ مَبَعُدَ الْهِجْرَةِ النَّبَوِيَّةِ؟

سلمان: قریش کا بجرت نبوی کے بعد کیار مل تھا؟

ٱلْأُسْتَاذُ:لَمْ تَسْكُتُ قُرَيْسٌ وَّلَمْ تَهْدَ أَثَاثِرَتُهُمْ وَإِنَّمَا تَعَاقَبُوهُ إِلَىٰ دَارِهِ جُرَتِهِ فَكَانَتُ بَيْنَه ' وَبَيْنَهُمْ غَزَوَاتُ أَشْهَرُهَاغَزُوةُ بَدرٍ وَأَحُدٍ وَّالْخُنْدَقِ وَّفَتُحِ مَكَّةَ انْتَصَرَ فِيْهَا الْحَقْ عَلَى الْبَاطِلِ وَعَفَا رَسُولُ اللّهِ يَتَبَرِّلُهُ عَنْ أَعْدى أَعْدَائِهِ لِأَنَّه ' لَمْ يُبْعَثُ فِقُمَةٌ لِلنَّاسِ وَإِنَّمَا بُعِثَ رَحُمَةٌ لِلْعَالَمِيْنَ ـ فِقُمَةٌ لِلنَّاسِ وَإِنَّمَا بُعِثَ رَحُمَةٌ لِلْعَالَمِيْنَ ـ

استاد: قریش خاموش ندہوئے اور ان کا غصہ شند انہ ہوا ہی انھوں نے آپ کا ہجرت کے مقام تک پیچھا کیا ہی آئے اور ان کے درمیان کی غز دات ہوئے ان میں سے زیادہ مشہوریہ ہیں۔غز دہ بدر،غز دہ احداورغز دہ خندت منتج کہ جس میں حق باطل پر غالب آ گیا۔ آپ نے اپنے دشمنوں کے دشمنوں کو بھی معاف کر دیا ،کیونکہ آپ لوگوں سے انتقام لینے کے

لينبيل بلكرحت بناكرميعوث كي مح تق-

ٱلتَّمَارِيْنُ

س - أجب عَمَّا يَأْتِي:

فيحدي سوالات كے جوابات دين:

١ ـ لِمَاذَا حَزِنَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَالِهِ وَسَلَّمَ وَانْقَطَعَ اللهِ عَلَيْهِ وَاللهِ وَسَلَّمَ وَانْقَطَعَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللهِ وَسَلَّمَ وَانْقَطَعَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللهِ وَسَلَّمَ وَانْقَطَعَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهِ عَلَيْهِ وَاللّهِ عَلَيْهِ وَاللّهِ عَلَيْهِ وَاللهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ عَلَيْهِ وَاللهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْ

كول رسول المنطقة ممكن موع اوركول الله كالمرف كشرو كه؟ وقد حسون على مساوجة البشر عليه من الظُّلم والإثم

س4\_ اِحفَظِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُّفِيْدَةٍ

مع دية موسة الفاظ كويادكرين اورانيس مفيد جملوس من استعال كرير إِنْقِطَاعٌ ، ٱلْعُبُودِيَّةُ ، ٱلضَّلالُ ، هَدَأَ ، تَاثِرَةُ ، رَدُّ فِعُل

تَعَاقَبَ ، مُعَارَضَةُ

the state of the s		
<u> </u>	معانی	الغاظ
اِنْقَطَعَ رَسُولُ اللّهِ اِلَّى رَبّهِ صنوهاً الله الله الله الله عند مُصَدِّدًا الله الله الله الله الله الله الله ال	منقطع بونا	١ ـ إنْقِطَاعُ
حَزِنَ رَسُولُ اللهِ عَلَى الْعُبُودِيَّةِ صنوبيَّا اللهِ اللهِ عَلَى الْعُبُودِيَّةِ	غلامی	٢_ ٱلْعُبُودِيَّةُ
حَزِنَ دَسُولُ اللهِ عَلَى ضَلاَلِ الْبَشَرِ ـ صنوباً اللهِ اللهِ عَلَى صَلاَلِ الْبَشَرِ ـ صنوباً اللهِ النانول كَامُرابى يِمْكَين بوكة ـ	عمرابی	٣_ اَلضَّلاَلُ
لَهُ لَهُدَأُ قَائِرَةً قُويُشٍ۔ قریش کا ضربھنڈانہ پڑا۔		٤_هذأ
لَمُ تَهْدَأُ ثَائِرَةُ قُرَيْشٍ۔ قریشکا ضمیصندانہ پڑا۔	The second secon	٥_ ثَاثِرَةً
مَاذَا كَانَ رَدُّ فِعُلِ مِّنَ قُرَيْشٍ؟ قريش كاردمل كياتما؟	ردل	٦-رَدُّ فِعُلِ
تَعَاقَبَ قُرَيْشٌ إلى دَادِهِ جُرَةِ قريش نے جرت كے مقام تك ان كا پيچاكيا	تعاقب كيا	٧_ تَعَاقَبَ
عَارَضُوا دَعُوةَ الرَّسُولِ مُعَارَضَةُ شَدِيْدَةً ـ أَمُولِ مُعَارَضَةُ شَدِيْدَةً ـ أَمُولِ نَعْلَاتُ كَالْ الْمُولِ نِرْضُولِيَّ كَالْمُدِيرُ كَالْفَتِ كَلْ	مخالفت	٨ ـ مُعَارَضَةٍ

س5 ۔ خُذُ عَشَرَةَ أَسْمَاءِ الْجَمْعِ مِنَ الدُّرُسِ وَهَاتِ الْمُفُرَدَاتِ لَهَا دَنِ اللَّهُ عَرَدَاتِ لَهَا دَنِ المُعَمِّعِ مِنْ الدَّرُسِ وَهَاتِ الْمُفُرَدَاتِ لَهَا دَنِ المُعَمِّمِ مِنْ سِيلِ اوران كَمَفردات بنا ثَيْنٍ -

واحد	<i>v</i> .	واحد	ď.
إَمْرَاةً	نسائه	عَالَمُ	عَالَمِيْنَ
مُسْتَضْعَفُ	مُسْتَضْعَفِيْنَ	غَدُوً	أغذآء
مُسُلِمٌ	مُسْلِمِيْنَ	رَجُلُ	ارجَالُ

( كال عامد كودام		قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةِ شُرِح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة	
صبی	صِنْيَانُ	C. Palacini M. M. T. C.	ٱلْآيَاتُ
المُعْبَةُ اللهُ	عَقَبَتَيْنَ	مَوْلَى	مَوَالِي

خُدْ فِعُلَيْنِ مَاضِيَيْنِ مِنَ الْمُجَرَّدِ الْمُعْتَلِّ وَصَرِّ فَهُمَا تَصُرِيْفَ الْمُضَارِعِ وَالْأَمْرِ وَالنَّهِي -وقعل اللَّي بَرديس اوران كي مفارع ، امراور جي كي كردان كري -

#### وَجُدَ 'دَعَا

	ېد ج	- è	
نی ن	<u></u>	مغادرع	فعل ماضی
لاَنْجِدُ	جد ۔	يَجِدُ	ا۔ وُجُدُ
لأتُجِدَا	جيدا	ً يُجَدَانِ	
لأتجذوا	جيُدُوا	يَجِدُونَ	
لأتَجِدِيُ	جدِي	تَجِدُ	
لأتُجِدَا	جِيْدَا	تَجِدنَ	a y search persons
لأتجدن	جدن	يَجِدْنَ	= ((20))= = =
s signer out observer set		تُجِدُ	***
	e de Branch	تُجِدَانِ	10, 25,
	- 50 Mg	تَجِدُونَ	
		تَجِدِيْنَ	
	A STATE OF THE PARTY OF	تَجِدَانِ	
	1 1 200	تُجدن	
1417		أجد	1 9 1 2
*		ئجد	

دُعًا

		the state of the s	2 1
لَاتُدِغ	وْءَأ	يَدُعُو	léś _
لَاتُدِعَا	أدُعُوا	يَدْعُوَانِ	
لأتُدِعُوا	أدُعُوا	يَدْعُونَ	
لآثدعي	أذعى	غدغۇ .	
لأتُدِعَا	أدُعُوا	تَدْعُوانِ	2 8
لَاتُدِعْنَ	أذغؤن	يَدْعُونَ	
		<u>غۇغۇ</u>	
i je		تَدُعُوانِ	
		تَدْعُوْنَ	9.5 A
" * **		تَدعُويُنَ	(h
		تَدْعُوَانِ	
*		تَدْعُوْنَ	· kwa.
		أذعُو	No.
		نَدعُوْا	18

لَّى السَّنَخُرِجِ الثَّلَاثِيُّ الْمُجَرِّدُهِمَّا يَأْتِيُ: اِسْتِضْعَافُ، تَعَاقَبُ، اِيْذَاءُ

نچ دیے ہوئے مصادر کے ثلاثی محرد تكاليس

ثلاثى مجرد: ضَعُف، عَقَبَ ، أَذَى

س8 - تُرْجِمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ:

عربي ترجد كرين:

حضورات كي بعثت كى بات كرو-

تَحَدَّثُوا عَنْ بِعَثَةِ الرَّسُولِ عَلَيْهِ الرَّسُولِ عَلَيْهِ الرَّسُولِ عَلَيْهِ الرَّسُولِ عَلَيْهِ الرَّسُولُ عَنِ الْحَلْقِ الرَّسُولُ عَنِ الْحَلْقِ الرَّسُولُ عَنِ الْحَلْقِ الْفَطَعَ الرَّسُولُ عَنِ الْحَلْقِ سِ الْحَلْقِ سِ الْحَلْقِ سِ الْحَلْقِ سِ اللَّهُ اللَّهُ فِي عَلَمْ حِرَاءً سَلَمَ عَلَمُ اللَّهِ فِي غَلْمِ حِرَاءً سَلَمَ اللَّهُ فِي غَلْمِ حِرَاءً سَلَمَ الرَّمْرانِي رَفِيكِينَ مِوتَ اللَّهُ فِي غَلْمِ الرَّمْرانِي رَفِيكِينَ مِوتَ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الرَّمْرانِي رَفِيكِينَ مِوتَ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ

كَانَ قَدْ حَزِنَ عَلَى مَاوَجُدَ الْبَشَرَ عَلَيْهِ مِنَ الظَّلْمِ وَالضَّلَالِ عَارِراكُمْ كِيرِثْنَ بِهِولُ -اِنْفَجَرَ نُورُ الْعِلْمِ مِنْ غَارٍ حِرَاءَ إِنْفَجَرَ نُورُ الْعِلْمِ مِنْ غَارٍ حِرَاءَ

00000000

## اَلدَّرْسُ التَّاسِعُ: (نوال سبق)

(m) کالد

## **وَسَائِلُ النَّقُلِ** ذرالعُ<sup>ق</sup>ل وحمل

المفردات

		4	
معنی	الفاظ	معتى	الفاظ
كحلا بوا	٢_مَفْتُوْحَةُ	这点	١_ حِصَّة
كونسا	٤_ أَيْ		۲_ حَدِيْكُ
א זַּנֵל בֿא	٦_ تَقْتَرِ حُوْنَ	تم پند کرو کے	ه ـ تُحِبُّونَ
ہم اضافہ کرتے ہیں	٨ ـ نُضِيُفُ	بم خوابش رکھے ہیں	٧_ نَوَدُّ
دلچپ	١٠ ـ مُمُتَمِعُ	يا	٩_ جَدِيْد
ذرائغ نقل وحمل	17_وَسَائِلِ	اس ونت بیک	11 ـ نَـفُـس
	النَقُلِ	وتت	الوقت
بم واج ين	١٤ ـ نُرِيَدُ	جديد-نيا	المَّدِيْنَةُ الْمُ
يري	١٦_بَرُّ	محرم _ قابل ون	١٥ _ أَلْجَلِيْلُ
نضائل	١٨ۦجۇ	5%.	١٧ ـ بَحُرُ
ووخيال كرتاب	۲۰_ يَرَى	ووجانا ہے	19 ـ يَعُرِفُ
باوجود	٢٢_ رَغَمَ	نامكن يحال	٢١_مُسْتَحِيْلُ
وومواش ارتاب	٢٤ يَطِيُرُفِي	خواہش	٢٣ ـ أَمُنِيَّةُ
	الهَوَاءِ		
<b>ذرائع</b>	٢٦_ أَسْبَابُ	جديد	۲٥ ـ عَصَرِي
سفر-پروازي	۲۸_ رخلات	اقيام	٢٧_ اَنُوَاعُ

فِرَاهُ الْعَرَبِيُة شِنَ مُطَالَعَهُ الْعَرَبِينَ ١٦٦ ( يراء عامت جهود بم				
آراخوه	٣٠_مُرِيْحُةُ ،	خطرناک	٢٩_ حَطِيْرَةً	
وه استطاحت رکمتا	٣٢_ يَسْتَطِيْعُ	تيزرنار	٣١_سَوِيْعَةُ	
٠ ٦	24_مُسَافَةً	د و کا تا ہے	٣٣_ يَقُطَعُ	
موالى جهاز	٣٦_ طَائِزَاتُ	4	٣٥_ شُهُورُ	
اعرون ملك	٣٨_ ذَاخَلِيَّةُ	استعال كياجاتاب	٣٧_ تُسْتَخُدُمُ	
دلا	٤٠ مُعْظُمُ	بين الاقواى	<b>ئ</b> لِيْةُ	
نام دیاجاتا ہے	22 تُسَمِّي 🔻	یماں	٤١_ شِرْكَاتُ	
مرائل	\$3_أغمَاق	بم نوطاك	٤٣_ حُضْنَا	
ہم بھول گئے ،	٤٦_ نَسِيْنَا	ہم اڑے	٤٥_ طِرْنَا	
ہیشہ	٤٨_ اَبْدُا	ہم بھول کئے	٤٧_ نَنْسَا	
مخلف اقسام کے	٥٠_ مُتَنَوْعَةُ	بم نے تا فیر کردی	٤٩_ أَجُلْنَا	
بیں	٥٢_ ٱلْحَافِلاتُ	کاری	٥١ - أَلسَّيَّارَاتُ	
ہیں ،	٥٤ ـ ٱلْأَتُوبِيُسَاتُ	1	٥٣_اُؤ	
ريزرويش - بكك	٥٦_ ألْحَجْزُ	ريل کي پولياں	هه ِ الرِّ كُكُ الْحَدِيْدِيَّةُ	
الركنديفند	٨٥ ـ مُكَيِّفَةُ	کلان	٥٧_ ذَرَجَةً	
پيلو *	٦٠_ نَاحِيَةُ	E	٥٩_ اُعلٰی	
آواز	٦٢ - صَوْتُ	معادم	11_ أنجؤرُ	
اعلان کرتی ہے	٦٤ ـ يُغلِنُ	مخمنثى	٦٣ ـ جَرَسٌ	
15	٦٦۔جِصَٰۃ	افتام	اللهِ عَلَيْهُ ٢٥	

#### ונכפל הג

ٱلْأُسْتَاذُ:أَبْنَائِيَ الطَّلَبَةَ ! حِصَّتُنَا هَذِهِ مَفْتُوْحَةٌ لِلْحَدِيْثِ عَنْ أَيِّ مَوْضُوعٍ تُحِبُّونَة أُوتَقُتَرِحُوْنَ بِهِ الْيَوْمَ ـ

معدد: اورفعالى روازي رسز بهت خطرناك إلى -محود: اورفعالى روازي رسز بهت خطرناك إلى -اَلْأَسْتَادُ: نَعَمُ مُخَطِيرًةٌ وَلَكِنَّهَا هُو يُحَدُّ وَّسَوِيعَةٌ يُستَطَيعُ الْإِنْسَانُ أَنُ يُقَطَعَ هُسَافَةَ الشَّهُووِ فِي الْأَيَّامِ -استاد: جي بال خطرناك تو بي ليكن آرام ده اور تيزرفار بين - انسان اسك وريع مهينوں كى

سافت کودنوں میں مے کرسکتاہے۔

عَلِيٌّ: وَالطَّائِرِاتُ لَهَا ٱنْوَاعُ وَأَقْسَامُ ؟

لى: اوركياموائى جهازوس كى اقسام يس-

اَلْأُسْتَاذُ: نَعَمُ يَا عَلِيُّ فَهُنَاكَ طَائِرَاتُ كَبِيْرَةً وِّصَغِيْرَةً وِّسَرِيْعَةٌ وَبَطِيئَةٌ وَحَرُبِيَّةٌ وَمَدَنِيَّةٌ فَالطَّائِرَاتُ المَدَنِيَّةُ هِيَ الَّتِي تُسْتَخُدِمُ لِللَّهِ وَمُعْظَمُ الدُّولِ لَهَا شُرِكَاتُ لِللَّهُ وَمُعْظَمُ الدُّولِ لَهَا شُرِكَاتُ لِللَّهُ طُوطُ الْجُوِيَّةِ وَتُسْمَى شِركَتُنَا الخُطُوطُ الْجَوِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُولِيَّةِ وَالسَّمَى شِركَتُنَا الخُطُوطُ الْجَوِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُولِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الدُّولِيَّةُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللِّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللِّهُ اللَّهُ الْمُسْتَانِيِّةُ اللَّهُ الْمُلْكُولِيِّةُ اللْكُولِيِّةُ اللْكُولِ اللَّهُ الْمُلْكُولُ الْمُلْكُولِ اللْكُولِ اللَّهُ الْمُلْكُولُ اللَّهُ الْمُلْكُولُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُلْكُولُ الْمُلْكُولُ الْمُلْكُولُ اللْكُولِ اللْكُولُ اللَّهُ الْمُلْكُولُ اللْكُولِ اللْكُولُ اللْكُولُ اللَّهُ الْمُلْكُولُ اللْكُولُ اللَّهُ الْلِلْلِلْلَهُ اللْلِلْلِيْلُولُولُولُ اللْلِيْلُولُ اللْلِهُ الْمُلْكُولُ اللْلِلْلِلْلَهُ

ستاد: بی ہاں اَ علی ہوائی جہاز بردے، چھوٹے ، تیز رفتار، ست رفتار، جنگی اور غیر جنگی ہوتے ہیں۔ پس بری ہوائی جہاز بردے، چھوٹے ، تیز رفتار، ست رفتار، جنگی اور غیر جنگی ہوتے ہیں۔ پس بری ہوائی جہاز وں کو کلی اور بین الاقوامی پرواز وں کے لئے استعمال کیا جاتا ہے اور بردے بردے ممالک کی فضائی کمپنیاں ہوتی ہیں۔ ہماری فضائی کمپنی کاتام پاکستان میشوں میں۔ م

انٹریشنل ائیرلائنزہے۔

مَحِمُودٌ:غُضْنَا فِيُ اَعْمَاقِ الْبِحَارِ وَطِرْنَا فِي الْأَجُواءِ وَنَسِيْنَا أَسَبَابَ النَّقُلِ البَرِيَّةِ يَا أُسْتَاذَنَا الْكَرِيْمَ!

محود: ہم نے سمندروں کی مجرائیوں میں غوطے لگائے اور ہم ہواؤں میں اڑے لیکن اے مارے استاد محترم! ہم بری ذرائع نقل وحمل کے بارے میں بھول مجے۔

ٱلْأُسْتَاذُ: لَنْ نَنْسَاهَايَا۔

استاد: اے محودہم اے بر کرنہیں بھولے

مُحمُ ودُ:أَبِدًا وَإِنِّمَا اَجُلْنَا الْحَدِيْثَ عَنْهَا فَهِيَ كَثِيرَةُ مُّتَنَوِّعَهُ وَاهَمُّهَا السِّيَّارَاتُ وَالْحَافِلَاتُ اَوِالْاَتُو بِيُسَاتُ وَالسِّكَاكُ الْحَدِيْدِيَّةُ اَوالْقِطَارُ

محود: ہم نے اس کے بارے میں بات کرنے میں تا خرکردی ہے۔ یہ (بری ذرائع) بہت ی

اقسام کے ہیں اوران میں کاریں بسیس اور میل گاڑیاں اہم ترین ہیں۔

عَلِی: وَهَلُ يَكُونُ الْحَجَزُفِی كُلِ دَرَجَةٍ مِنْ دَرَجَاتِ الْقِطَارِ ؟ عَلِي: كَيارِ بِلُ وَلَى كَرِرِدِيثُن موتى ہے؟ على: كيار بِل وَارْكُ وَرَجَاتِ الْقِطَارِ ؟

ٱلْأَسْتَاذُ:لَايَا عَلِي فِي بَعْضِ الْقِطَارَاتِ لَا يَكُونُ الْحَجْزُ إِطْلَاقًا وُ

يَكُونُ فِي بَعْضِهَا وَخَاصَّةً فِي الْقِطَارَاتِ السِّرِيْعَةِ الَّتِي تَكُونُ بِهَا الدِّرَجَةُ الثَّانِيَةُ وَالْاُولِي وَالْمُكَيُّفَةُ وَهِي اَغْلَاهَا مِنْ نَّاحِيَةِ الْأَجُورِ (صَوْتُ الجَرَسِ يُعْلِنُ نِهَايَةَ الحِصَّةِ)

تاد: نبیں اے علی بعض ریل گاڑیوں میں بالکل ریز رویش نبیں ہوتی اور بعض میں ہوتی ہے۔ خاص طور پر تیز رفآرریل گاڑیوں میں جن میں دوسری ، پہلی (اول) اور اکا توی کلاس ہوتی ہے اور یہ کرائے کے لحاظ ہے مہلی ہوتی ہیں ( تھنٹی کی آواز پیریڈ کے ختم ہونے کا اعلان کرتی ہے)

نوب: ورج ذیل سبق گیار بوال ہے (دسوال سبق بھی شامل کریں)

التَّمَارِيْنُ

أَجِبُ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئِلَةِ:

فيح ديم موسے سوالات كے جوابات ديں۔

١٥ مَاهُوَ الْمَوْضُوعُ الَّذِى اقْتَرَحَهُ الْأَسْتَاذُ لِلْحَدِيْثِ عَنْهُ ؟
 ١٥ و الونا موضوع عب جواستاد نے تفکیو کرنے کے لئے تجویز کیا؟

ٱلْمَوْضُوعُ هُوَ وَسَائِلُ النَّقُلِ

٢ - مَاذَا تُسَمَّى شَرِكَةُ بَاكِسُتَانَ الْجَوِيَّةُ ؟
 يَاكتان كَ نَعْالُ كَبِنْ كَا كِيانام ہے؟

ٱلْخُطُوطُ الْجَوِيَّةُ الدُّولِيَّةُ الْبَاكِسْتَانِيَّةُ

٣ فَلُ يَكُونُ الْحَجُزُ فِي جَمِيعِ الْقِطَارَاتِ؟ كياتمامريل كاريوس مي ريزرويش موتى ع؟

لَا فِيُ بَعْضِ الْقِطَارِاتِ فَقَطُ

س2- اِحفَظِ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةَ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيدَةٍ - ورجَ ذيل كُلتَ ويادر إلى اور أحيل مغير جملول عمى استعال كري - ورجَ ذيل كلمات ويادكري اور أحيل مغير جملول عمى استعال كري - وطَّةً ، المُسْتَحِيْلُ ، حَجْزٌ ، حِطَّةً ،

مُكَيِّفَةً ، ٱلْقِطَارُ

J-7		10
<u> </u>	ئى	الفاظ
اِقْتِرَاحُ أُسْتَاذِ كَ مَعْقُولُ	25.	إقْتِرَاحُ
آ کچاستاد کی تجویز معقول ہے۔		
هذا مُوْضُوعُ مُمْتِعٌ.	ولچپ	مُمْتِعُ
ٱلسَّفُرُ بِالطَّائِرَةِ مُرِيْحٌ	آرام:ه	مُرِيْحُ
موائی جہاز کے ذریعے سر آرام دہ ہے۔		
لَيْسَ مُسْتَحِيْلٌ لِإِنْسَانِ الْجَدِيْدِ أَنْ يَطِيرَ	نامكن	مُسْتَحِيْلُ
فِي الْهَوَاءِ		
ہوامیں اڑنا جدیدانسان کے لئے نامکن نہیں رہا۔	es best it	
هَلُ يَكُونُ الْحَجْزُ فِي الْقِطَارَاتِ؟	ראינפישט	خَجْزُ
کیاریل گاڑیوں میں ریزرویش ہوتی ہے۔		
صَوْتُ الْجَرَسِ يُعْلِنُ نِهَايَةَ الحِصَّهِ	يريز	حِصَّة
مستحنی کی آواز پیریڈ کے ختم ہونے کا اعلان کرتی ہے۔		en-marting as the mar-
تَكُونُ فِي القِطَارِاتِ الدَّرَجَةُ المُكَيَّفَةُ	اركذيشذ	مُكَيِّفَةُ
ریل گاڑیوں میں اکانوی کلاس ہوتی ہے		
هُلُ رَأَيْتَ الْقِطَارَ؟	ريلگاژي	اَلْقِطَارُ .
كياتونے ريل گاڑى ديكھى ہے؟		

#### س3\_ رَتَّبِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ:

ينچدي موع جلول كو ترتيبدي:

النَّوَاعُ ، الْجَوِيَّةُ ، أَقْسَامٌ ، اَلطَّائِرَاتُ ، لَهَا ، وَ
 الطَّائِرَاتُ الْجَوِيَّةُ لَهَا اَنُوَاعٌ وَ اَقْسَامٌ
 الْجَلِيْلُ ، الْيَوْمَ ، هذا ، يَا ، نُرِيْدُهُ ، نَا ، أَسْتَادَ

هٰذَا مَانُرِيُدُهُ الْيَوْمَ يَا أَسْتَاذَ نَا الْجَلِيْلَ الْبَاكِسْتَانِيَّةُ ، الجَوِّيَّةُ ، الدُّولِيَّةُ ، ٱلخَطُوطُ ٱلْخُطُوطُ الْجَوَيَّةُ الدُّوَلِيَّةُ الْبَاكِسْتَانِيَّةُ

س4 صَحِح الْجُمَلُ الْآتِيَةَ:

جلول كودرست كرين:

طَائِرُ الْجَوِيَّةُ يَطِيْرُ فِي الْهَوَاءِ

ٱلطَّائِرَةُ الْجَوِّيَّةُ تَطِيْرُ فِي الْهَوَاءِ ـ

٢ - هَلُ تُسَافِرُ مَحُمُودٌ بِالطَّائِرَةِ جَوَيَّةٍ ؟

هَلُ يُسَافِرُ مَحْمُودُ بِالطَّائِرَةِ الْجَوِّيَّةِ \_

عِنْدِيُ الْمَقْعَدُ الْمَحْجُوزُ فِي الدِّرَجَةِ الْقِطَارِ الْمُكَيَّفَةِ ـ

عِنْدِي الْمُقْعَدُ الْمَحْجُوزُ فِي الْقِطَارِ الْمُكَيَّفَةِ ـ

س5 لِسُتَخْرِجُ عَشَرَةٍ أَسُمَاءِمِنَ الدُّرُسِ وَاكْتُبُهَا بِجُمُوعِهَ وَمُفْرَدَاتِهَا:

سبق ے 10 اسم نکالیں اوران کے واحد جمع لکھیں:

<b>.</b>	واحد	Z.	واحد	
شِرُكَاتُ	٢_ شِرْكَةُ	طَائِرَاتُ	١ ـ طَائِرَةٌ	
ٱنُوَاعُ	٤_ نَوْعُ.	اَسَاتِذَةً	٣۔ اُسْتَانِي	
ٱسۡبَابُ	٦۔ سَبَبُ	وَسَائِلُ	٥ ـ وَسِيْلَةُ	
ٱوْقَاتُ	٨ وَقُتُ	اَيًّامُ	٧_ يَوُمُ	
مُقَاعِدُ	1 - مَقْعَدُ	جِصَصُ	٩_ حِصَّةُ	
قِطَارَاتُ	١٢ ـ قِطَارُ	حَافِلاَتُ	١١ ـ حَافِلَةُ	
			2 .	

س6. خُذْعَشَرَةً مِّنَ التِّرَاكِيُبِ التَّوْصِيُفِيَّةِ مِنَ الدَّرْسِ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُّفِيُدَةٍ:

سبق ے 10 مرکب اضافی لیں اور ان کومفید جملوں میں استعال کریں:

-0_0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	بن سے 10 مرتب او
٠ الله الله الله الله الله الله الله الل	مركباتوصفى
عَلْ رَأَيْتَ شَئِيٌ جَدِيْدٌ فِي الْمُتُحَفِ؟	شَيْ جَدِيْدُ ا
كياتونے عاب كمرين كوئى في چيز ديمى؟	The second second
بُوجَدُ الْاسْبَابُ الْحَدِيْثَةِ عِنْدَ الْإِنْسَانِ	1 _ ٱلْاَسْبَابُ الْحَدِيْثَةِ
الْعَصْرِيْ _	
جدیدانسان کے پاس جدید ذرائع ہیں۔	
ٱلْإِنْسَانُ الْقَدِيْمُ يَسْكُنُ فِي الْجِبَالِ	the state of the s
قديم انسان بهارون بررم كرتا تفا-	W. 10.
يُـوْجَـدُ الْاسْبَابُ الْحَدِيْثَةِ لِلسَّفْرِ عِنْدَ	٤_ ٱلْإِنْسَانُ الْعَصْرِئُ
الإنْسَانِ العَصْرِيِّ ـ	
جدیدانسان کے پاس جدید ذرائع سفریں۔	
ٱلرِّحٰلَاثُ الْجَوِيَّةُ حَطِيْرٌ	٥ ـ ٱلرِّحٰلاَثُ الْجَوِيَّةُ
فطأنی سفرخطرناک ہے۔	,
هَلْ رَأَيْتَ طَائِرَاتُ كَبِيْرَةً ؟	٦_ طَائِرَاتُ كَبِيْرَةً
كياتو في بد برد بروائي جهازد كھے ہيں؟	J., - J
ٱلْقِطَارَاكُ السَّرِيْعَةُ ٱغُلاَهَامِنُ نَّاحِيَةِ	٧_ ٱلْـقِـطُـارَاتُ
اللُّاجُورِ	السّريْعَةُ
تيزرفارگاريال كرائے كاظ ملكى بين-	
هَلْ حَجَزْتَ فِي الدِّرَجَةِ الْمُكَيِّفَةِ ؟	٨_ اَلدَّرَجَهُ الْمُكَيَّفَةُ
كياتون اكانوى كاس ميس ريزرويش كروائي ب؟	7 7401-11
أَسْتَاذَ نَا الْكَرِيْمُ هُوَ شَفِيْقٌ بِنَا	٩_ أَسْتَاذَ نَالُكُرِيْمُ
مارے استاد محترم مارے ساتھ شفیل ہیں۔	1023-22 Dami 7.1
Part of the second seco	

84

١٠ \_ اَلدَّرَجَهُ الثَّانِيَّةُ يَكُونُ فِي القِطَارَاتِ اَلدَّرَجَهُ الثَّانِيَةُ رَالِ الدَّرَجَةُ الثَّانِيَةُ رَال الدَّرَجَةُ الثَّانِيَةُ مِنْ الدَّرَجَةُ الثَّانِيَةُ الثَّانِيَةُ مِنْ الدَّرَالِ الدَّرَجَةُ الثَّانِيَةُ الدَّرَجَةُ الثَّانِيَةُ الدَّرَجَةُ الثَّانِيَةُ الدَّرَاتِ الدَّرَجَةُ الثَّانِيَةُ الثَّانِيَةُ الدَّرَاتِ الدَّرَاتِ الدَّرَاتِ الدَّرَجَةُ الثَّانِيَةُ النَّانِيَةُ النَّانِيَةُ النَّانِيَةُ النَّانِيَةُ النَّانِيَةُ الدَّانِيَةُ النَّانِيَةُ النَّانِيِّةُ الْتَانِيَةُ النَّانِيِّةُ النَّانِيِّةُ النَّ

س - تَوُجِمُ اللَّى العَرَبِيَّةِ: عربي ترجم كرد:

WEAL COLUMN TO THE COLUMN TO T	
حِطَّتُنَا مَفْتُوْحَةً لِكُلِّ مَوْضُوعٍ ـ	ا۔ ہارایہ پریڈ ہرموضوع کے لئے کھلا ہے۔
ٱلسَّفَرُ الْبَحْرِئُ مَحْفُوظٌ ٱيْضًا	۲۔ بحری سفر بھی محفوظ ہے۔
ٱلسَّفَرُ بِالطَّائِرَةِ سَرِيْعٌ وَّمُرِيْحٌ	س۔ ہوائی سفر جلدی اور آرام دہ ہوتا ہے۔
هَلُ قَدْ حَجَزْتَ مَقُعَدَكَ؟	٣- كياآپ نے اپنى سيٹ بك كروائى ہے؟
سَافَرُتُ بِالدِّرُجَةِ الْأُولِٰي	۵۔ میں نے اول درجے میں سفر کیا۔

.....☆.....

( الدي جاحت جيود اس

فِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة

## اَلدَّرُسُ الْعَاشِرُ: (دسوال سبق)

نتنبنثر(۱) حِكايَاتُ (گهانياں)

المفردات:

72 + Jr		المفرد	N
معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
2/	١-رَجُلُ	كايت بيان كى جاتى	يُخكَى
* .f.	41.6	4	
داست.	٤_ طَرِيْق		ـ يَمُشِي
ر پیاں	٦_ عَطْشُ	شدت کی۔ بخت ہوا	_ اِشْتُدُ
كنوال	٨_بئڙ	اس نیایا	_ وَجَدَ
اسنے پیا	1٠ ـ شَرِبَ	ر وواترا	ر - نَزَلَ
Ü	١٢ ـ گلُبُ	وه با برلكلا	- ر <u>ق</u> ۱ ـ خَرَجَ
وه کھاتا ہے	١٤ ـ يَأْكُلُ	و و ما غیا ہے	۱۱ ـ يَلْهَكُ
اس کو پنجی	١٦_ بَلَغَ	مغي	۱۰ گری
ts:16-1	١٨_ حُفَّة	ين أس ترجرا	١٧ _ فَمَلَّا
اس نے پڑا	٢٠_ أَمْسَكَ		ا - ماءً
وه او پرچ ه آيا	۲۲ رَقِيَ	الم المعالم	٢١_ فَمُ
جانورون	٢٤ ـ بَهَائِمُ	اس نے پایا	۲۳_سَقٰي
جكر	۲٦_گبد	الرابر الر	۲۵_ آخر
بندر	۲۸_ قَرُدُ	وهر كنا	۲۷ ،طَتُ
اس نے دیکھا	۳۰ رَأَيْ	يوحي	۲۹_ نجّارُ

( يراع عاصة تم ودام	86	الْعَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَةُ الْعَ	ر برا
کئری	٣٢ خَشَبَةً	وه کا نتا ہے	٣١_ يَشُقُ
جب بھی	٣٤_ كُلُّمَا	بيضخ والا	٣٣ رَاكِبُ
واخل كرديا	٣٦_ أَدْخَلَ	باتھ	٣٥_ ذِرَاعُ
وه کھڑا ہوا	٣٨ ِ وَقَفَ	کیل کیخ	٣٧_ وَتَدُ
ست ا	٤٠ جهَة	0 /2	٣٩_ وَجُهُ
لئك گئى	٤٢_ تَدَلَّى	پشت	٤١ - ظَهُرُ
اس نے کھینچا	٤٤_ نَزْعَ	ې ئې	٤٣ ذَنَبٌ
و وقريب تفا	٤٦_ گاڏ	وه چيٺ گيا	٥٥_ لَزِمَ
تکایف	٤٨_ اَلَمُ	بيبوش كيا گيا	٤٧ ـ يُغْشَى
وه آگے بڑھا	٥٠ أَقْبَلَ	وهلونا	٤٩_ عَادَ _ `
اس کوملا	٥٢ لَقِيَ	وہ مارتا ہے	٥١ يُضْرِبُ
· Ver	٥٤ ـ ثَعْلَبُ	وه بينجا	٥٣ ـ أَصَابَ
وهآيا	٥٦_ أتى	حکایت بیان کی جاتی	٥٥ ـ حُکِيَ
	واستسمين دادي	+	
و هول	٥٨ طَبَلُ	جگل	٥٧_ أُجِّمَةُ
(נילים	٦٠ شَجَرَةً	لنكابوا	٥٩ ـ مُعَلِّق
آواز	٦٢ ـ صَوْتُ	سنائی دیے لگتی	٦١ سُمِعَ
وهمتوجه ببوا	٦٤ ـ تَوَجِّي	شاندار	٦٣ ـ بَاهِرُ
کی خاطر	٦٦_ لِأَجْلِ	اسکی طرف	٦٥_ نَحْوَهُ
اس نے یقین کرلیا	٦٨ - أَيْقَنَ	بھاری	٦٧ ـ ضَحْمًا
اس نے حملہ کردیا	٧٠_ عَالَجَ		٦٩ ـ شَحْمُ
میں جانتا ہوں	٧٢_ أَدُرِيُ		٧١ أَجُوَفُ
زياده آوازوالي	٧٤_ أُجُهَرُ		٧٣ ـ أَفْشُلُ
شايد که	٧٦_ لَعَلَّ ﴿	جيامت '	٥٧ ـ جُئَّةُ

اردوترجمه .....کهانیال کُلُّ عَمَلِ حَسَنِ لَهُ اَجُرُ

ا برنيك كام كا اجر موتا ب

وَيُحْتِكِي عُنُ سَيِّدِنَا رُسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انَّه ' قَالَ بَيْنَمَا رَجُلٌ يُّمشِى بِطَرِيقٍ إِشْتَدَّ عَلَيْهِ الْعَطْشُ فَوَجَدَ بِعُرًا فَنَزَلَ فَيُهَا فَشَرِبَ ثُمَّ خَرِجَ فَإِذَا كَلْبُ يَّلْهَتُ وَيَاكُلُ النُّرِي مِنَ الْعَطْشِ فَقَالَ الرَّجُلُ: لَقَدْ بَلَغَ هَذَا مِثُلَ الَّذِي

ا بُلُغتُ فَنَزَلَ

ہارے مرداراللہ کے رسول اللہ اس بیال کی جاتی ہے کہ آپ نے فر مایا کہ ایک
آدی کی رائے پر چل رہا تھا۔ اس بر بیاس نے زور کیا پی اس نے ایک کوال پایا اور
اس میں اترا پھر پانی بیا اور باہر نکل آیا تو (دیکتا ہے) ایک کتا (بیاس سے) ہان رہا
ہے اور بیاس ہے مٹی کھا رہا ہے۔ آدی نے کہا اس کو بھی میرے والی مصیب آن پینی کے
ہے ۔ پس وہ کو کس میں اتر ااور اپنا جوتا پانی ہے ہمرا پھر اس کو منہ ہے تھا ما یہاں تک کہ
اور پڑھ آیا اور کے گو پانی پلایا پس اس نے اس (آدی) کے لئے خدا کا شکر ادا کیا۔
فی الْبِیدُو فَمَلَا خُفَة 'مَاءً ثُمِّ أَمُسَكَةً بِفِیدِ حَتّی رَقِی قَسَقَی
الْکَلُبَ فَشَکَو اللّٰهَ لَهُ۔

انھوں نے کہا (صحابہ نے): کیا اے رسول اللہ جانوروں کے معالمے میں بھی جارے لئے اجر وثواب ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فر مایا: ہردھڑ کتے جگر کے معالمے میں ہے۔

٢\_ٱلْقِرُدُ وَالنَّجَّارُ

بندراور برهی

يُقَالُ إِنَّ قِرْدُ رَاى نَجَارًا يَّشُقُ خَشَبَهُ وَهُوَ رَاكِبُ عَلَيْهَا وَكُلِّمَا شَقَ مِنْهَا ذِرَاعًا أَدْخَلَ فِيْهَا وَ تَدًا فَوقَفَ الْقِرْدُ ينَظُرُ وَكُلِّمَا شَقَ مِنْهَا ذِرَاعًا أَدْخَلَ فِيْهَا وَ تَدًا فَوقَفَ الْقِرْدُ ينَظُرُ إِلَيْهِ وَقَدَ أَعْجَبَه ' ذَلِكَ ثُمَّ ذَهَبَ النَّجَارُ لِبَعْضِ شَأْنِهِ فَرَكِبَ إِلَيْهِ وَقَدَ أَعْجَبَه ' ذَلِكَ ثُمَّ ذَهَبَ النَّجَارُ لِبَعْضِ شَأْنِهِ فَرَكِبَ

الْقِرُدُ الْخَشَبَةَ وَوَجُهُةُ إِلَى جَهَةِ الْوَتَدِ وَظَهْرُهُ إِلَى طَرَفِ
الْخَشَبَةِ فَتَدَلَّى ذَنَبَة فِي الشِّقُ وَنَزَعَ الْوَتَدَ فَلَزِمَ الشِّقُ عَلَيْهِ
الْخَشَبَةِ فَتَدَلَّى ذَنَبَة فِي الشِّقُ وَنَزَعَ الْوَتَدَ فَلَزِمَ الشِّقُ عَلَيْهِ
فَكَادَ يُغُشَى عَلَيْهِ مِن الْأَلَمِ لَيُمَّ عَادَ النَّجَارُ فَوَجَدُه عَلَىٰ
قَلَاكَ الْحَالَةِ فَأَقْبَلَ عَلَيْهِ يَضُرِبُهُ فَكَانَ مَالَقِي لَا الْقِرُدُ مِنَ
النَّجَارِ مِنَ الظَّرُبِ أَشَدَّمِمًا اصَابَه وَنَ الْخَشَبَةِ لَ

کہاجاتا ہے کہ ایک بندر نے بڑھئ کوکٹڑی چیرتے ہوئے دیکھاوہ اس ( لکڑی) پر سوارتھا
اور جب بھی وہ اس کو ایک ہاتھ کاٹ لیتا تو اس میں ایک کیل واخل کر دیتا ہیں بندر کھڑا
اس کو دیکھ رہا تھا۔اور اس کو یہ (منظر) پیند آیا پھر بڑھئی اپنے کسی کام کے لئے گیا ہی بندرلکڑی پر سوار ہو گیا اس کا چیر ہ کیل کی طرف تھا اور اسکی دم لکڑی کی طرف تھی۔ ہیں اس کی دم سوراخ میں لئک گئی اس نے کیل کی طرف تھا اور اسکی دم لکڑی کی طرف تھی۔ ہیں اس کی دم سوراخ میں لئک گئی اس نے کیل کھینچا ہیں چیر اس پر (دم پر) مل گیا۔ وہ تکایف کی وجہ سے بیہوش ہونے کے قریب ہی تھا۔

پھر بردھئی لوٹا اوراسے اس حالت میں پایا تو اس کو مارنے کے لئے آھے بردھا پس جو تکلیف اس کو بردھا ہیں جو تکلیف اس کوبرھئی سے پینجی تھی۔ تکلیف اس کوبرھئی سے پینجی تھی۔

### ٣\_ ٱلثَّعْلَبُ وَالطَّبْلُ

لومز اور ذهول

حُكِى أَنَّ ثَعْلَبًا أَتْى أَجَمَةً فِيهَا طَبُلٌ مُّعَلِّقٌ عَلَى شَجَرَةٍ وَكُلَّمَا هَبَّتِ الرِّيْحُ عَلَى قُضْبَانِ تِلْكَ الشَّجَرَةِ حَرَّكَتُهَا فَضَرَبَتِ اطَّبُلَ فَسُمِعَ لَه 'صَوْتُ عَظِيْمٌ بَاهِرٌ۔

حکایت بیان کی جاتی ہے کہ ایک لومر جنگل میں آیا تو اس نے ایک درخت پر ایک و حول لئکا ہوا دیکھا جب بھی ہوااس درخت کی شاخوں پر چلتی تو اس کو ہلانے لگتی اور و حول بجنے لگتا اور اس سے بہت شاندار آوازیں سنائی دیئے لگتیں۔

فَتَوَجَّهَ الثَّعْلَبُ نَحُوَّهُ لِأَجُلِ مَاسَمَعَ مِنُ عَظِيْمٍ صَوْتِهِ فَلَمَّا أَتَاهُ وَجَدَه ' ضَخُمًا فَأَيْقَنَ فِي نَفْسِهِ بِكَثُرَةِ الشَّحْمِ وَاللَّحْمِ -پُلاس نَ ال بِحَلْهُ رَيايهال تَك كراس وَ يَارُ زُالا پُل جب اس نَ اسكو فال ديكما و كها مِن بيل جانا تفاكه و كل اشياء فالى بيد اور برُ بِهِم والى بوتى بيل - فَعَالَجَه 'حَتَّى شَقَّه 'فَلَمَّا رَآهُ أَجُوفَ لَاشَى ءَ فِيهِ قَالَ: لَا أَدُرِى لَعَلَّ أَفْشَلَ لَأَشْيَاءَ أَجُهَرُهَا صَوْتًا وَأَعْظَمُهَا جُنَّةً -لوم اس عظيم آواز كوسن كے لئے اس كى طرف متوجہ ہوا جب وہ آیا تو اس نے اسكو ( وُحول ) بھارى پايا ورائے دل ميں اس نے اسكو بہت چربی اور گوشت والا سمجا

ٱلتَّمَارِيُنُ

س1- أُجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ

ينچو يے ہو ئے سوالات كے جوابات دين:

١- مَاذَا اشْتَدَ عَلَى الرَّجُلِ وَهُوَ يَمُشِى بِالطَّرِيْقِ؟
 ٢٠٥ جبرات پهل را تعالواس پرس چیز فرشدت کی؟
 اِشْتَدَ عَلَيْهِ الْعَطْشُ

٢ مَاذًا قَالَ الرِّجُلُ فِي نَفْسِه حِيْنَ رَأَى كَلْبًا يَلْهَثُ؟
آدى نَا الرِّجُلُ فِي نَفْسِه حِيْنَ رَأَى كَلْبًا يَلْهَثُ؟
آدى نَا إِن رَا مِن كَياسو عِاجب اللَّ عَلَى كَا كُوا نِيْ بُوتَ دَيَاها؟

قَالَ: لَقَدْ بَلَغَ هَذَا مِثْلَ الَّذِي بَلَغُتُ

٣ كَيْفَ سَقَى الرِّحُلُ الْكَلْبَ مِنْ مَّاءِ الْبِئُودِ

آدى نے كتے كوكنوكيس كايانى كيے بلايا؟

نَزَلَ فِيُ الْبِئُرِ فَمَلَّا خُفَّةً مَاءً ثُمَّ أَمُسَكَةً بِفِيْهِ حَتَّى رَقِيَ فَسَقَى الْكَلْبَ

٤ مَاذَا كَانَ النَّجَارُ يَعُمَلُ حِينَ رَآهُ الْقِرُدُ؟
 جب بندر نے برطی کود یکھا تو برطی کیا کرد ہاتھا؟
 اِنَّ قِرُدًا رَأْی نَجًارًا یَّشُقُ خَشَبَةً

ه \_ كَيْفَ كَانَ صَوْتُ الطَّبْلِ يُسْمَعُ مِنُ ۗ بَعِيْدٍ؟

رورے دُمول کی آواز کیس سالی دی تھی؟ پُسُمَعُ مِنُ مَ بَعِیْدِ صَوْتُ عَظِیْمٌ بَاهِرٌ۔

س2\_ صَجِحِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ:

نيح ديئ ہوئے جملوں كودرست كريں:

ا ـ كَانَتِ الْكَلْبُ عَطْشَانُ يَأْكُلُ الثَّرِي وَتَلْهَتُ ـ كَانَ الْكَلْبُ عَطْشَانُ يَأْكُلُ الثَّرِي وَيَلْهَتُ ـ كَانَ الْكَلْبُ عَطْشَانُ يَأْكُلُ الثَّرِي وَيَلْهَتُ

٢ - أُحَسَّ الرَّجُلُ بِالْعَطْشِ قَدِ اشْتَدَّتُ وَهُوَ يَمْشِى بِطَرِيْقِ
 أُحَسَّ الرَّجُلُ بِالْعَطْشِ قَدِ اشْتَدَّ وَهُوَ يَمْشِى بِطَرِيْقٍ ـ أَحُسَّ الرَّجُلُ بِالْعَطْشِ قَدِ اشْتَدَّ وَهُوَ يَمْشِى بِطَرِيْقٍ ـ أَ

٣ـ كَانَ النَّجَارُ تَشُقُ الْخَشْبَةَ وَهُورَاكِبُ عَلَيْهِ.
 كَانَ النَّجَارُ يَشُقُ الْخَشْبَةَ وَهُو رَاكِبُ عَلَيْهَا

س3. هَاتِ الْجَمْعَ لِلْمُفْرَدَاتِ الْآتِيَةِ:

نیچ دیئے بوئے مفردات کی جمع لکھیں۔

<i>ਏ</i> :	مفرو	<i>C</i> .	مغرو
ٱۿؿؘٵڵ	مِثْلُ	رجَالُ	رَجُلُ
اً فُوَاهُ	فَحُ	طُرُق	طريق
أخٰفَاث	خُفُّ	آبَارٌ	بئر
اَكْبَادُ	گيلا .	کِلاَبُ	كَلُبٌ
أجُورُ	٠٠٠ <b>أُجُرُ</b> ٠٠٠		*/
قُرُودُ	قِرُدُ		

س4۔ تَرْجِمْ اِلَى الْعَرَبِيَّةِ: عرفي رجہ کريں:

اِشْتَدَّ الْعَطْشُ عَلَى الرَّجُلِ	آ دی کو سخت بیاس لگی
نَزَلَ فِي الْبِئْرِ وَشَرِبَ الْمَاءَ	اس نے کنو کی میں اتر کریانی پیا
أُعْجَبَ الْقِرْدُ الْمَنْظَرُ	بندر كومنظر پسندآيا
تَدَلَّى ذَنَبُ الْقِرْدِ فِي الشِّق	بندر کی دم سوراخ میں پھنس گئی۔
ضَرَبَ النَّجَارُ قِرُدًا بِشِدَةٍ	بردھی نے بندر کو بہت ماراب

.....☆.....

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة

يرائ جماحت فم وديم

## الدَّوْسُ الْحَادِي عَشَرَ ( گيارهوال سبق)

نوت كى مدايات بين سے (۲) رَسُولُ اللّهِ مَا مُرُنًا بِاللّاخُلَاقِ الْحَسَنَةِ رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم أخلاق حسنه كا تحكم ديت بين

لغات:

بالمعنى المعنى	विश्व	معنی	الفاظ
سب بہترین	ا الخسن المعالمة الم المعالمة المعالمة ا	האגשתכונ	_ سَيْدُنًا
اخلاق	٤ خُلُق	سب سے زیادہ کریم	ا_ أُكُومُ
<u>مجھے بھیجا گیا</u>	٦_ بُعِثُتُ	مقاصد	و أغراض
مكمل يحيل	٨_أتَمِمُ	خردی م	١. أُخْبَرُ
اس نے حکم ویا	١٠ أَمْرَ ن	بلند_الجھے۔اعلیٰ	٩_ مَكَارِمٌ
ب مياشدوي	11 أُوسَطُ	کام. د	1 1 <u>-</u> أُمُور
عودتين	١٤) نِسَاءُ سَالًا	بهتراجها	١٣ ـ خِيَّارُ
اس خرادیا	١٦ ـ وُضَعَ	اس نے عاجزی کی	١٥ ـ تَوَاضَعُ
ا و و و و ا	۱۸ ـ يَرُجعُ	وه لكل	١٧ ـ خَرَجَ
ا السلالي	المها يخيو الله	وه چاہتا ہے	١٩ ـ يُرگُ
خوشخبری دو	۲۲۔ طُوبی	قبول کیاجا تا ہے	۲۱_ يُقْبَلُ
کمائی	۲٤ گَسَبُ 🕯	سکھایا گیا	۲۳_عَلِمَ
كام كرنے والا	٢٦_ عَامِلُ	دونوں ہاتھ	۲۵۔ یَدَیُ
آ دھا	۲۸_ نِصْفُ	وہ خرخوائی کرے	۲۷_ نَصَحَ
روزه ر کھنے والا	٣٠ - صَائِمُ	كھانے والا	٢٩_ اَلطَّاعِمُ
ای نے زینت دی	۲۲ ذَانَ	زي	٣٣۔رفق
برابناديا	٣٤_ شَانَ	چين لي جاتي ۽	٣٣_ يُنزَعُ

لاائد عاصة تموديم	92	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شُرَى مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة		
ربيز کار (تح)	٣٦_ اَلُمُتَّقُونَ	سب سے زیادہ قریب	٣٥_ أُولٰى	
र्जे के परिदेश	٣٨_ تَفَكُّرُوْا	جہاں کہیں	۳۷_ حَيْثُ	
قدرت	٤٠_ قَدْرَةً	تماعدازه لكاد	٣٩_ تُقَدِّرُوا	

#### اردورجمه

١ خَيْرُ ٱلْأُمُورِ أَوْسَطُهَا ـ (رَوَاهُ الْبَيْهَقِيُّ)

ا۔ بہترین کاممیاندروی ہے۔

٢ - أَكُمَلُ الْمُؤُمِنِينَ إِيْمَانًا أَحْسَنُهُمْ خُلُقًا وَّخِيَارُكُمْ خِيَارُكُمْ
 لِنِسَآئِهِمْ - (رَواهُ التِّرُوذِيُّ)

۲۔ لوگوں میں کامل ایمان والا وہ ہے جوان میں اخلاق کے لحاظ سے اچھا ہے اور تم میں سے بہتر وہ ہے جوانی عور توں کے لئے بہتر ہے۔

٣- مَن تَـوَاضَعَ لِأَخِيْهِ الْمُسْلِمِ رَفَعَهُ اللَّهُ وَمَنِ ارْتَفَعَ عَلَيْهِ وَضَعَهُ
 الله (رَوَاهُ الطَبُرَنِيُّ)

۔ جوکوئی اینے مسلمان بھائی کے لئے عاجزی کرتا ہے۔اللہ اسکامرتبہ بلند کرتا ہے اور جوکوئی اس پرغرور کرتا ہے اللہ اس کوگرادیتا ہے۔

٤- مَنْ خَرَجَ فِي طَلَبِ الْعِلْمِ فَهُوَ فِي سَبِيْلِ اللهِ حَتْى يَرجِعَ \* مَنْ خَرَجَ فِي طَلَبِ الْعِلْمِ فَهُوَ فِي سَبِيْلِ اللهِ حَتْى يَرجِعَ \* مَا مَنْ خَرَجَ فَي سَبِيْلِ اللهِ حَتْى يَرجِعَ \* مَا مَنْ حَرَبُ اللهِ عَلَى ا

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1 ۔ اِحفَظِ الْحَدِيْثَ النَّبَوِيُّ:

حديث نبوي كوياد كرو:

"إِنَّمَا بُعِثْتُ لِأُتَمِمَ مَكَارِمَ الْأَخُلَاقِ وَمَحَاسِنِ الْأَعْمَالِ"

س2 أجبُ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئِلَةِ:

نيج ديم بون سوالات كي جوابات ديجي:

١ ـ مَنُ هُوَ أَكُمَلُ الْمُؤْمِنِيْنَ إِيْمَانًا؟

مومنوں میں سے کامل ترین ایمان والا کون ہے؟

الَّذِي أَحْسَنُهُمْ خُلُقًا

٢ - كَيْفَ يُعَرِّفُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَاللهِ وَسَلَّمَ الصَّبْرَ

وَالْرِفْقَ

رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم صبر اورزى كى تعريف كيے كرتے بين؟

ٱلرِّفْقُ زِيْنَةٌ وَالصَّبُرُ نِصْفُ الْإِيْمَانِ

٣ - قَدُّ ذُكِّ كَ التَّوَاضُعُ وَالتَّرَفَّعُ فِنَى حَدِيْثٍ وَّاحِدٍ مِن هذا اللَّرُسِ فَمَا هُوَ الْحَدِيْثُ؟
 الدَّرُسِ فَمَا هُوَ الْحَدِيْثُ؟

تواضع اور مكبركا ذكراس سبق كى ايك حديث ميس كيا كميا بوه كونى حديث ب-

مِنْ تُوَاضَعَ لِأَجْيُهِ الْمُسْلِمِ رَفَعَهُ اللَّهُ وَمَنِ ارْتَفَعَ عَلَيْهِ وَضَعَهُ اللَّهُ

س3\_ أَكُمِلِ الْجُمَلَ التَّالِيَةَ بِكَلِمَةٍ مُّنَاسِبَةٍ:

ينچد يے ہوئے جملوں كومناسب الفاظ سے يُركرين:

ا \_ مَن ارْتَفَعَ عَلَى أَخِيْهِ الْمُسْلِمِ وَضَعَهُ اللَّهُ ـ

٢ ـ لا يُقْبَلُ إِيْمَانُ أَبِلاً عَمَلَ وَلاَ عَمَلُ أَبِلاَ إِيْمَانِ \_

٣ - وَلاَدِيْنَ لِمَنْ لاَّ عَهُدَ لَهُ

س4 مَكِلِ الْجُمَلُ الْآتِيَةُ:

نيچد ئے ہوئے جملوں کواعراب لگائيں:

ا۔ طوبی لمن علم بعلم
 طُوبی لِمَن عَلِمَ بِعِلْمِ

من اولى برسول الله صلى الله عليه وآله وسلم؟ مَنْ أَوْلَى بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللِّهِ وَسَلَّمَ؟

هل اليقين نصف الايمان

هَلِ الْيَقِيْنُ نِصْفُ الْإِيْمَانِ۔

س5 \_ خُذُ عَشَرَةً أَسْمَاءٍ مِن الدَّرْسِ ثُمَّ اكْتُنِهَا جَمْعًا وَّ مُفْرَدًا:

سبق سے دس اسم لیں چمران کی واحداور جمع تکھیں:

<b>* * *</b>	واص	<b></b>	ُ واحد الشيار الشيا
ٱلۡإِخۡلاَق	ٱلخُلُق	ٱلدُّرُوسُ	ٱلدَّرْسُ
مَحَاسِنُ	ځسن	أغراض	غُرْضُ
اَلشَّاكِرُوٰنَ	ٱلشَّاكِرُ	ٱلْعُلُّومُ	أَلْعِلْمُ
ٱلْمُتَّقُونَ	ٱلْمُتَّقِي	أُغْمَالُ	عَمَلُ
خِيَارٌ	خَيْرُ	نِسَاءُ	إمُرَأَةُ
أمُؤرُ	ٱهُرُ	اَدْيَانُ	دِينَ

س6ٍ - تَرْجِمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ:

عربی ترجه کریں: میاندروی اختیار کرو۔

تَعَوِّدُوا الْإِعْتَدَالَ

باتھ سے روزی کماؤ

إكتَسِبُوا بأنِدِ يَكُمُ

اخلاص ہے ایمان مضبوط ہوتا ہے۔

ٱلْإِخْلَاصُ يُقَوِّي الْإِيْمَانَ

زی اچھی چیز ہے۔

ٱلرِّفْقْ جَيِّدُ

الله كاشكرادا كرو-

أشُكُرُ وا اللَّهَ

00000000

96

#### أَلِدَّوْسُ النَّانِي عَشَرَ (بارهوالسبق) منتخباشعار(٢)

# شِغرُ الْمَدَائِحِ النَّبَوِيَّةِ مَا لَنَّبَوِيَّةِ مَا لَنَّبَوِيَّةِ مَا لَنَّبَوِيَّةِ مَا لَنَّبَوِيَّةً كَاشَعار

حل لغات:

معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
وتی کی جاتی ہے	۲۔ يُؤخى	وه دور کرتا ہے	١ ـ يَجُلُوا
وہ ہمیں ہدایت دیتا ہے	٤_ يَهْدِيْنا	وہ کہتا ہے	٣۔ يَقُولُ
گرابی	٦ ِ ضَلالُ	بم دُرتے ہیں	ە نخشى
وہ ہمیں خبر دیتا ہے	٨_ يُخَبِّرُنَا	وہ خیانت کرتا ہے	٧۔ يخُوٰنُ
وہ دھو کہ دیتاہے	١٠ يَحُوْلُ	وہ خیانت کرتا ہے	٩. يخُونُ
ہم پلہ۔برابر	۱۲ ـ عَدِيْلُ	ېم د کھتے ہیں	١١ ـ نرَي
آنکھ	١٤ ـ عَيْنَ	م مجھی نہدد یکھا	١٣ ـ تَرَقَطُ
بعيب	١٦ ـ مُبَرِّأً	پداکیاگیا	١٥ ـ خُلِقَتُ
اس مورت نے گواہی دی	۱۸ ـ شَهِدَثُ	توچاہ	١٧ _ تَشَاءُ
چھاگئے	۲۰ عَمَّتِ	پیداشده بچه	١٩ ـ مَوْلُودُ
مخلوق	۲۲ ِ بَرِيَّةُ	بندے	۲۱ عِبَادُ
جاند	٢٤_ قَمَرُ	روشی	٢٣ ـ ضَوَّةُ
نثانیاں	۲٦_ آيَاتُ	واضح_روش	٢٥ ـ مُيَيِّنَةُ
بمآح	٢٨_ أُتَيْنَا	چېره ـ ظاهرې خدوخال	۲۷_ بَدِيْهَةُ
وه گھيرادُ كرتا ہے	٣٠ يُجِيْطُ	لثكر	٢٩ ـ زَحُفُ

(برائے جاحت جم دوہم)	97	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة		
قان ا	۳۲_حِضْنَ	פאַוריי	٣١_ سُوَرٌ	
ייילקכונ	٣٤ ـ رَثِيْسُ	مفيل	٣٣_ صُفُوف	
يا كيزه	٣٦ ـ نَقِيُّ	فالعن نسب	٣٥ ـ صُلُبُ	
كناره مشي كرنے والا	٣٨_عُزُوْفُ	كام كوبهتر چلانے والا	٣٧ ـ رَشِيْ ـــ ـ دَ	
		-1.4	الأَّمُرِ	
كمتر ا	٤٢_ نَزِق	نزی	٣٩_ حِلْمُ	
ہماطاعت کرتے	٤٤ لُطِيْعُ	7.	٤٣_ حَفِيُفٌ	
יַט	J. Co. Can		A CALLED ST	
مجھے بتایا گیا	٤٦_ أُنبئتُ	شفيق	٥٥ ـ رَؤُفُ	
معانی عفو	٣٨_عَفُو	مجھے دھمکی دی	٣٧_ اَوْعَدَنِيُ	
مين آيا	٠٥٠ أليث	اميد کی جاتی ہے	٣٩_ مَأْمُولُ	
قبول کی گئی	۲۹۔ مَقْبُولُ	عذر بمعافى	٥١ عُذُرُ	

#### اردورجمه

الوسفيان بن حارث ني كها

نَبِسَيُّ كَانَ يُهِ جُلُو الشَّكَ عَنَّا

بِ مَا يُهُ وَحْمَ إِلَيْهِ وَمَا يَقُولُ

آبِ اللَّهِ اللَّهِ وَمَا يَقُولُ اللَّهِ وَمَا يَقُولُ

آبِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ وَمَا يَقُولُ اللَّهِ وَمَا يَقُولُ اللَّهِ وَمَا يَقُولُ وَيَهُ وَلَا يَخْسُمَ صَلَالًا

وَيَهُ دِينَ اللَّهُ اللَّلْمُ ال

100

وَالْعُدُرُ عِنْدَ رَسُولِ اللّهِ مَقَبُولُ پی می حضور الله کے پاس معذرت طلب کرنے آیا ہوں اور حضور الله کے کے پاس معذرت بول کرلی جاتی ہے۔

ا "ابوسفيان بن حارث بن عبد المطلب"

شاعر کا تعارف:

ابوسفیان بن عبدالمطلب قریش میں سے تھے۔ شروع میں اسلام کابدترین دخمن تھالیکن بعد میں اسلام لایا۔ حضور علی اگرم کو ابوسفیان کے ایمان لانے سے بہت خوشی ہوئی۔ حضور اللہ نے نے اسکوعزت بخشی۔ میقریش سرداروں میں سے تھا۔ حضور اکرم اللہ نے نے محمد تھے ہوئی۔ می اسلام لانے کے مدقع پر اسے معاف کر دیا۔ اس کے گھر کو دارالامن (امن کی جگہ) قرار دیا۔ اسلام لانے کے بعد آپ حضور اکرم اللہ کی مدح میں گھر ہے تھے۔

شعر 1:

نَبِئَ كَسَانَ يَسجُسلُوا الشَّكَ عَنَّسَا بِــمَسَا يُسوُحُــى اِلْيُسِهِ وَمَسَايَقُولُ

ترجمه:

آپا سے پغیر ہیں جووی اوراپ فرمان سے ہم سے شک دور کرتے ہیں۔

تشريح:

حضورہ الی تعلیمات سے جمیں ہدایت دیے ہیں۔ دنیا کا کوئی بھی معاملہ ہواس میں آپ الی گئی معاملہ ہواس میں آپ الی کا حال بیٹ اسے دنیا میں پیش آنے والے تمام مسائل کا حل قر آن اور احادیث رسول سے ل جاتا ہے۔ حضورہ الی ہے ہم سے شک وشہد دور کردیتے ہیں۔ یعنی ایسے تمام مسائل جن میں انسانی عقل کام کرنا چھوڑ دیتی ہے اور سچائی اور برائی میں تمیز نہیں ہوسکتی۔ ایسے موقع پراحادیث رسول الی ہے ہماری رہنمائی کرتی ہیں۔ کوئکہ احادیث رسول الی ہے قر آن کی ملی تغییر ہیں۔ حضورہ الی ہی ہر بات وی ہوتی تھی۔ بوان پر کی جاتی تھی۔ احادیث رسول کے بارے میں سورۃ امراء کی آیت نمبر 39 میں ارشاد ہے۔

"پدوہ باتیں ہیں جوتمہار کے رب نے حکمت میں سے تم پروی کی ہیں"

101

شعر2:

#### وَيَهُدِينَا فَالاَنَاخُشُى ضَلاَلاً عَـلَيْـنَا وَالـرَّسُـوْلُ لَـنَادَ لِيُـلُّ

ترجمه:

اور آپ ہمیں ہدایت دیتے ہیں پس اب ہمیں گمراہ ہونے کا کوئی خطرہ نہیں جبکہ رسول ہمارے رہنما ہیں۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر ابوسفیان کہتا ہے کہ رسول میں جارے ہادی اور رہنما ہیں وہ زندگی کی تاریکیوں میں جمیں ہدایہ دینے والے ہیں۔ جب ہمارے ہادی اور رہنما حضور میں ہیں ہو تاریکیوں میں جمیں ہوایہ دینے والے ہیں۔ جب ہمارے ہادی اور رہنما حضور میں ہیں تو جمیں کی چیز کا ڈر اور خوف نہیں ہے۔ ہم گراہ نہیں ہو سکتے کیونکہ آپ کے ارشادات ہماری رہنما ہونا ہماری رہنما ہونا ہماری رہنما ہونا ہماری رہنما ہونا ہے۔ ہماری رہنما ہونا ہے۔ اللہ نے آپ کو ہادی عالم بنا کر بھیجا۔ ہمایت یافتہ لوگوں کے بارے میں سورہ محل کی آپ دیا ہے۔ ہمارے میں ارشاد ہے۔

اِنَّ رَبِّكَ هُــوَ ٱعُــلَــمُ بِـمَنُ ضَلَّ عَنُ سَبِيْلِـهِ وَهُــوَ ٱعْلَمُ بِالْمُهْتَدِيْنِ

ترجمه:

"بے شک تمہارارب جانتا ہے کہ کون اسکے راستے (دین) سے گمراہ ہوا اور وہ ہدایت یا فتہ لوگوں کو اچھی طرح جانتا ہے۔" شاعر کہتا ہے کہ جب حضور اللہ ہمارے امیر قافلیہ (قافلے کے سردار) ہیں تو ہمیں گمراہی یا راستے سے بھٹلنے کا کوئی خوف نہیں۔

شعر نمبر3:

يُحَبِّرُنَا بِظَهْرِالْغَيْبِ عَمَّا يَــــُونُ فَلاَيَــخُـــونُ وَلاَيَــحُــولُ

ترجمه:

آپ الله بن دیکھے ہونے والی چیز کا جمیں بنادیے ہیں۔ ندتو آپ الله خیانت کرتے ہیں اور ندد موکددیے ہیں۔

شاعر ابوسفیان چونکہ حضور ملاقت کی زندگی کے بارے میں سب مجھ جانتا تھا۔اس لئے اس نے حضور علیت کی مدح میں شاندار قصیدہ کہا ہے۔اس شعر میں ابوسفیان کہتا ہے۔حضور علی غیب کاعلم رکھتے ہیں۔ وہ بن دیکھے غیب کی باتوں کے بارے میں بتادیتے ہیں۔ علیہ غیب کاعلم رکھتے ہیں۔ اسكى واضح مثال غزوه بدر كے مونے سے پہلے اس كى فتح كے بارے ميں الله كاكاميا لى ك وی دینا ہے۔ تاریخ شاہد ہے جب اللہ نے مسلمانوں کی جماعت کی تائید کرنے کا جو وعده کیا تھا۔وہ غزوہ بدر میں بورا کیا۔اس بات کاعلم الله تعالی نے بذر بعدوی حضور علیہ بر بعیجا تھا۔آپ اللہ کے تمام پیغامات کو بغیر کسی ردو بدل کے لوگوں تک بہنچا دیتے میں۔ آج تک قرآن یاک بغیر کسی ردوبدل سے ہارے یاس موجود ہے۔ حضور علاقے کو تمام باتوں کے بارے میں علم یقینی ہوتا ہے۔ صحابہ کرام اکثر آپ میلینے سے مستقبل کے بارے میں سوال کرتے جہاں ضروری ہوتا آپ اللہ جواب دیتے ورنہ صلحت خداوندی كے تحت خاموش رہتے تھے

شعر نمبر4:

فَلَمْ نُرَمِثُكَ فِي النَّاسِ حَيًّا وَلَيْــسَ لَــة مِـنَ الْـمَـوُتْــى عَـدِيُـلُ

پس ہم نے انسانوں میں آ کی مثال نہیں دیکھی اور نہ ہی مرنے والوں میں آ پھانے کا کوئی ہم پلہہے۔

اس شعر میں شاعر آ کی صفات سے مشابکی اور شخص کے وجود کا انکار کرتا ہے کہ میں نے بلکہ کسی نے بھی اس دنیا میں آپ جیسی صفات والا مخف نہیں دیکھا اور نہ ہی سابقہ نبیوں میں ہے کوئی آیکا ہم پاہے۔ پہلے تمام انبیاء اپنی خاص قوم خاص علاقے میں بھیج جاتے تے جووہاں کے ماحول کے مطابق اوران کی ضرور یات کے مطابق تعلیمات اسلامید کی تبلیغ کرتے تھے مرحضور علی کے کہ کا دائر ہمام امت اسلامیہ پرمحیط ہے۔ال کے شاعر کہتا ہے کہندز مد و لوگوں میں سے کوئی شخص آپ کا ہم پلہ ہے اور نہ ہی مردوں میں ےاس میں خداکی آبکہ مسلحت بھی ہے۔اللہ نے نبی آخرالز مان کوجب پیدا کیا تواسکے

بعد کوئی نی بعد میں اور نہ بھیجا۔ پہلے انبیاء کی تمام تعلیمات کو اکٹھا کر کے آپ کی شخصیت میں جمع کر دیا۔ آپ کے بعد بھی کوئی ایسافخص (نبی) نہیں آئے گاجو کہ اعلیٰ صفات میں آپ سے آگے ہو۔ انسانی الفاظ حضور علیقے کی خصوصیات کو بیان کرنے کیلئے کم پڑجا کیں گے۔ محرصفات ختم ندہوں گی۔

#### ۲۔ حیان بن ثابت

شاعركا تعارف:

حمان بن قابت النجاري ان معمر لوگوں ميں ہے تھے۔ جنھوں نے زمانہ جا بليت اور اسلام دونوں زبانوں کود يکھا تھا۔ انہوں نے 120 سال عمر بائی۔ 60 سال زمانہ جا بليت ميں اور 60 سال زمانہ اسلام ميں گر ارے۔ اسلام ہے پہلے حمان ، غسان خيرہ ( المكوں كے باد شاہوں كى مدح كيا كرتے تھے اور دشمنان اسلام كى جو گوئى ( مُدمت ) كيا كرتے تھے اور دشمنان اسلام كى جو گوئى ( مُدمت ) كيا كرتے تھے۔ جب قريش نے حضور ہو گئے پر تكالیف بر ھادیں اور جو گوئى ميں آ گے تكل ميے تو حضور ہو گئے نے اس ہے كريں اس كام كيلے حمان نے اپنى خد مات پیش كيں۔ حضور ہو گئے نے اس ہے ہو چھا كہ تم قریش كى جو كس طرح كرو گے۔ جبكہ ميں بھی ان میں ہے ہوں۔ حمان نے كہا دم قریش كى جو كس اسلام كا طرح كرو گے۔ جبكہ ميں بھی ان میں ہے ہوں۔ حمان نے كہا دم شائے ہوان میں نے اس طرح تكال دوں گا جھے آئے میں ہے بال نكالے ہیں۔ "حمان نے تمام عمر اسلام كا زبان ہے دفاع كيا۔ گويا آپ نے جہاد باللّم ان (زبان ہے جہاد) كيا۔

شعر نمبر1:

وَأَحْسَنُ مِنْكَ لَـمُ تَـرَقَطُ عَيْنِي وَأَحُسَنُ مِنْكَ لَـمُ تَـلِـدِ النِّسَاءُ

ترجمه:

آپ سے زیادہ خوبصورت میری آگھ نے ہر گرنہیں دیکھا اور آپ سے زیادہ حسین عورتوں نے نبیں جنا۔

تشريح:

اس میں شاعر حسان بن ثابت آ کچے ظاہری حسن وخوبصور تی کو بیان کررہا ہے۔ بے شک آپ کے حسن وخوبصور تی سے بڑھ کر آپ کی تعلیمات اور آپکاسیرت واخلاق ہے۔ لیکن شاعر حسان بن فابت حضور ملاقة كاسوة حسند كساته آب ك حسن كوبهي فابت كرنا جا ہتا ہے۔ کویا حسان اپن محبت کا ظہار کرد ہاہے۔ اسکے لئے اس نے مادی الفاظ کا سہارا ليا ہے۔ چونکہ محبت میں سب جائز ہے۔ اس لئے حضور اکرم اللے کی تعریف ظاہری حسن وخوب صورتی کا ظهار کرے شاعرایی محبت کوظا ہر کررہا ہے۔جیسا کروہ واقعہ جب ایک جروالمالله كوياد كرريط تفااور كهدم اتفاكة الداكرتو مجصل جائة من تحقي مهلاون، كيڑے پہناؤں، تنكھى كروں، تيل لگاؤں "بيسب باتيں موتى نے من ليں۔اللہ تے آت (موی )نے بیواقعہ کوش کر ارکیا اور ساتھ ہی موی نے اپنی ناراضکی کا ظہار کیا کہ خدا کے شایان شان بے کمات نہیں ہیں۔ تحراللہ نے اس سے کہاج واے کو مجھ سے محبت ہے۔ مجھاس کی نیت بندآئی اس لئے اس پرکوئی گناہیں۔ای طرح شاعرصان نے آئی مجسم صورت کوسامنے رکھا اور آپکی تعریف کی گویا کفار کے سامنے آپ اللے ک میرت وصورت میں سب سے برتر ابت کیا ہے۔

شعر نمبر2:

ضُلِفَتَ مُبَرَّءٌ الْمِنْ كُلِّ عَيْبٍ كَـأَنَّكَ قَـد خُـلِـفُـتَ كَـمَـا تَشَـاءُ

ترجمه

آپ کوہر عیب ہے پاک ہیدا کیا گیا گویا جیسا آپ چاہتے تھے دیسا آپ آگائے کو پیدا کیا

حضور الناس (سب انسانوں ہے بہتر) ہیں۔ آ کی اللہ نبوت ہے جالیس سال بہلے ی زندگی آپ اللہ کی شخصیت کی آئینددار ہے۔آپ اللہ اس معاشرے میں بدا ہوئے۔ جو برائیوں سے جرایا تھا۔لیکن آپ اللہ ان سے دور رہتے تھے۔آپ علی پیدا ہوئے تو آپ ایک واس سے ۔آپ ایک کو ہرعیب سے پاک پیدا كيا كيا \_ كيونكه نبي ايك عمل نمونه موتا ب\_ آب الله في في ان ذات كواس معيار بربهتر ٹابت کیا۔حضورا کرم اللہ خود بھی چاہتے تھے کہ وہ تمام عیوب سے پاک ہوں۔ ہربرائی آب سے کوسوں دور تھی۔آ ب اللہ اس جابل لوگ مخاطب ہوتے تو آپ ان کو سلام کہہ کر کنارہ کشی اختیار کر لیتے۔ جب لوگوں کی بُرائیوں سے زیادہ ول گھبرا تا تو آپ

قِوَأَةُ الْعَوَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَوَبِيَّةِ ( 105 ( 21 عاصة جم ووجم )

لوگوں سے منقطع ہو کر کنارہ کشی اختیار کر لیتے۔اور غار حرامیں جا کر اللہ کی عبادت میں مصروف ہوجاتے۔

#### عبداللدبن رواحة

شاعر کا تعارف:

نبوت کے بارھویں سال مدینے کے جن ستر انصار نے عقبہ ٹانیہ کی بیعت میں شرکت کی۔ ان میں سے عبداللہ بن رواحہ ایک تھا۔ رسول اللہ کے کی رائے عبداللہ بن رواحہ ایک تھا۔ رسول اللہ کی رائے عبداللہ بن رواحہ کے بارے میں بہت اچھی تھی۔ آپ کا تب رسول تھے۔ رسول اللہ کا ان کی شاعر انہ صلاحیت کی قدر کیا کرتے تھے۔ شاعری میں حسان اور کعب کے ہم پلہ تھے۔ ان کی شاعری کا فروں کے تفریر لعن طعن کرنے پر ہوتی تھی۔ اب صرف انکے بچاس اشعار محفوظ ہیں۔

رُوْحِى الْفِدَاءُ لِمَنَ أَخُلَاقُهُ شَهِدَتُ بِــأَنِّـــةَ خَيْــرُ مَــوُلَـوُدٍ مِّـنَ الْبَشَـر

د حمه:

شعر نمبر1:

میری جان ان پر قربان جنگے اخلاق گوائی دیتے ہیں کدوہ تمام انسانوں سے بہتر پیدا کے محمے ہیں۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر رسول قابقہ کے اس اخلاق کے بارے میں کہتا ہے جس کے بارے میں ارشاد خداو ندی ہے۔ ''اِفّات کَ لَعَلٰی خُلُقِ عَظِیٰم '' بِشُک آب اخلاق کے باند درجے پر فائز ہیں۔ آ کیے اخلاق کی گوائی خود اللہ نے دی ہے۔ ایک بار حضرت عائشہ صدیقہ ہے جب رسول قابقہ کے اخلاق کے بارے میں پوچھا گیا تو آپ نے انکو کہا کہ ''کیا تم قر آن ہیں پڑھتے۔'' یعنی حضور قابقہ کا ہر ممل قر آن کے مطابق ہوتا تھا۔ کہا کہ ''کیا تم قر آن ہیں پڑھتے۔'' یعنی حضور قابقہ کا ہر ممل قر آن کے مطابق ہوتا تھا۔ اس شعر میں شاعر حضور قابقہ پر اپنی جان شار کرنے کو کہتا ہے۔ حضور قابقہ تمام انسانوں اس شعر میں شاعر حضور قابقہ کی جان شار کرنے کو کہتا ہے۔ حضور قابقہ تمام انسانوں کے افسال ترین ہیں۔ تمام انہیاء میں آپکا مقام اعلیٰ ہے۔ دنیا کی تمام مخلوقات میں ہے بہترین مقام آ بکو عطا ہے۔ حضور قابقہ کا اخلاق خود اسکا کھلا ثبوت ہے کہ آپ تمام انسانوں سے بہترین ہیں۔ جتنے بھی نیک لوگ دنیا میں آئے اور جتنے بھی لوگوں کو داد و

106

تخسین نے نوازا گیا ان میں سے حضور اللہ کا اعلیٰ مقام ہے بینی جوخوبیال حضور اللہ کے مقام ہے بینی جوخوبیال حضور اللہ کا میں میں میں میں میں میں میں میں ہوسکتیں۔اس بات کا ثبوت آپ کا اخلاق ہے کہ آپ میں ایس کے ایس کے بین رانسانوں میں سے بہتر

شعر نمبر2:

عَمَّتُ فَضَائِلُهُ كُلِّ الْعِبَادِ كَمَا عَمَّ الْبَرِيَّةَ ضَوْءُ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ

ترجمه:

آ کے فضائل تمام انسانوں پر اس طرح بھیل مھتے ہیں جس طرح سورج اور جا ندکی روشیٰ کا ئنات پر پھیل جاتی ہے۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر کہتا ہے ہم رسول اللہ کے ساید رحمت سے پروان پڑھ رہے ہیں۔ اکل شفقت کا سایہ ہم پر چھایا ہوا ہے۔ ہمیں دینا کی تکالیف اور مصارئب سے بچائے ہوئے ہے۔ آپی تمام تعلیمات دنیا کے گوشے گوشے میں پہنچ چی ہیں۔ اور ہر شخص ان سے بہرہ مند ہور ہا ہے۔ آپ کی تعلیمات کی وسعت کوشاعر نے سورج چاند کی روشن سے تشبید دی ہے اور کہتا ہے کہ جس طرح روشنی کوکوئی روک نہیں سکتا اور کا نئات کے اندر ہرشے کوروشن منور کر دیتی ہے۔ ای طرح حضور ملک ہے کی تعلیمات اس روشنی کی مانند ہے جوتمام لوگوں میں پہنچتی ہے۔

شعر نمبر 3:

لَـوُلَـمُ يَـكُـنَ فِيُــهِ آيَـاتُ مُبَيِّنَةُ كَانَـتُ بَـدِيْهَتُـهُ ثُـغُـنِي عَنِ الْخَبَرِ

ترجمه:

اگر آپ اللغ میں روشن معجزات نہ بھی ہوتے تو آپ اللغ کا چرہ مبارک نبوت کی خبر دینے کے لئے کافی ہوتا۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر رسول اکر مہلی ہے عقیدت ومحبت کا اظہار کرتے ہوئے کہتا ہے کہ رسول میں ہے کہ اس کے جرب رسول میں ہے کہ اس کے چرب رسول میں ہے کہ اس کے جرب اس کی بعث کے بارے میں روشن نشانیاں نہ بھی ہوتیں تورسول میں ہے چرب

ے پت چل جاتا کہ آپ بی نی میں ہیں۔وو آپ میں کے روش مجزات کا ذکر کررہا ب روش مجرات عمرادا بالله كى بدائش سے كرا بيات كى بعث ونوت تك كے واقعات إلى \_ يعنى حضور والله كى بيدائش عام طريقے سے جيس موكى - جب حضور الله يدا بوع أو أب تمام م ك الانول سے باك تھے۔ آب الله ك ناف كى مولی تھی۔آپ ایک کا بچین عام بچوں کا سانہ تھا۔نہ بی آپ ایک جمو نے ہوتے رویا كرتے تھے۔ جوانی من ميني تو اينے خاعدان كے بركس نيك كاموں ميں مشغول مو مجے۔علاوہ ازیں معرت ابراہیم کو بھی آپ اللہ کی بعثت کے بارے میں خردی گئ تقى كزشة تمام انبياء كوآب المينة كي بعث يريقين تفارشاع كهنا جابتا ب كرآب المينة كا چرومبارك آن الله كركات وسكنات برايك ادا ظايركرتي تحى كدآب الله من بي علی ہونے کی نشانیاں موجود تھیں۔اس کی واضح مثال شام کے عیسائی راہب نے جب حضور الله کوان کے جا ابوطالب کے ساتھ دیکھا تو ان سے کہا کداسے واپس لے جاؤ ورنہ کافراے زئدہ نیں چھوڑی گے۔ یہ نی ہونے کی نشانی تھی۔ جوراب نے آپ علیہ کے چرے پردیکھی گی۔

كعب بن ما لك

شاعر کا تعارف:

مدينه منوره من بوفزرج كے قبيله مسلم سے تھے وہ عبد جالميت من مدينے كى خوزيز قبائل جنگوں میں حصہ لینے کے بعد جرت سے پہلے اسلام لے آئے تھے کعب شاعر تھے اور حسان اورعبدالله بن رواحه كى طرح بنى كى فرمائش برمسلمانوں كے جنكى كارناموں كا ذكركرت اور شمنوں كے معالدانداشعار كے جواب ميں شعر كہتے ہيں وه غزوه بدر ميں شريك نبيس موسكے ليكن دوسرے متعدد غروات ميں حصد ليا چنانچ غزوہ احد ميں باوجود اس كے انسی زخم لگ مجھے تھے انھوں نے آنخضرت اللہ جن كے بارے میں خيال تھا كدخى بوكرشهيد موصحة تلاش كراميا كمياغز وه تبوك مين شركت ندكى توسخت عدامت بهوكي انت آزمائش كے بعد انص معاف كرديا كيا-

وَإِنَّا قَدْ اَتَيْنَا هُمْ بِزَحْفٍ يُحِيْطُ بِسُورٍ حِصْنِهِمْ صُغُوفًا

ترجمه:

اور وہ ہم پرایے انگر جرار سے جملہ آور ہوئے جس نے صفیں با عدھ کران کے قلعے کی دیواروں کا محاصرہ کرلیا۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر کعب بن ما لک مسلمانوں کی جنگی قوت کی تعریف کر رہا ہے اور کہتا ہے۔ کہ مسلمانوں نے حضور میں اللہ کی قیادت ورہنمائی میں دشمن کے قلعوں کا محاصرہ کرلیا ہے یہ محاصرہ فتح کی صورت میں بدل جائے گا کیونکہ اس کی رہنمائی حضور میں ہیں جو بہتر بن سپر مبالار ہیں فاتح عالم ہیں دنیا میں ہرجگہ آپ کوفتح نصیب ہوئی آپ نے واوں کی فتح کے ساتھ مکہ کی عظیم مملکت کوبھی فتح کیا حضور میں ہیں خوات لڑے اون کی فتح کیا میں دہنا ہے کہ اس میں پہل دشمنوں نے کی آپ تمام کا نتات کے لیے امن وسلامتی کا پیغام لے کہا آت سے دشمن سے صرف اس وقت لڑے جب وہ اسلام یا اہل اسلام کو اپنظم کا شانہ بناتے۔

ترجمه:

ان كىردارايك ئىغىبرىلىكى بى جو خالص النىب ، پاكىزە دل ، صابر ، اورلبولعب سے كنار وكشى كرنيواتلے ہيں -

تشريح

شاعراس شعر میں انتکر جراد کے سردادی تعریف کرد ہا ہے اور کہتا ہے کہ ایک سرداد کے لیے جن خوبیوں سے متصف ہونا ضروری ہے وہ تمام خوبیال حضور علیق میں موجود تعییں تمام سرداروں میں آپ کو بلند مقام حاصل تھا کیونکہ آپ خالص نسب دالے تھے بعین آپ کے باپ داداکی قبیلہ قریش میں بردی عزت تھی اللہ نے آپ تابیق کو بہترین حسب دنس دے کر بھیجا دوسری صفت آپ تابیق ویشن کی تکالیف پرمبر کر نیوالے تھے حضور علیق کی زندگی کے دس سالوں میں آپ تابیق جنگ و بدل میں مصروف میں دی تشمیل کو براس میں مصروف میں تابیق کو براس میں ایس تابیق جنگ و بدل میں مصروف میں تابیق کو براس میں آپ تابیق جنگ و بدل میں مصروف میں تابیق میں کرتے دیا دوروس وں کومبر کی تلقین کرتے دیا دردوروں کومبر کی تلقین کرتے دیا دردورون کی مطرب

۔ وررے آپ جا ہوں سے مرف سلام کمدر کنارہ کش ہوجاتے لین ان کے ساتھ زیادہ تھلتے ملتے نہیں تھے جس نی میں اتن بے شارخصوصیات ہوں تو پھراس کی فتح و کا مرانی لازی ہے۔

> رَشِيْسَدَالْامُسرِذَا حُسَكُسِمٍ وَعِلْسِم وَجِلْمِ لَـمُ يَكُنُ نُـزِقًا خَفِيْفًا

آپ كام كوبېتر چلانے والے ، حكومت كر نيوالے علم والے علم والے بس آ بيات كم اور کہتر مہیں ہیں۔

اس شعريس شاعر حضور واللي كاخلاق اعمال كى خوبيان كنوار بالب فروافروا برخوني كى اہمیت واضح کرنا جا ہتا ہے شاعر حضور اللہ کے جرال کی تعریف کررہا ہے اور کہتا ہے کہ حضور علی برکام کوبہترین طریقے سے کرنے والے ہیں بہترین معاشر ومدینے میں قائم کیا اوراس معاشرے کواسلامی بنیادوں پر استوار کر کے اسے علم ورق کی راہ بر گامزان كرديا حضويقا الرجائي بيدا موے تعظم حضو والف كوبہترين علم ديا كيا آ بكوبہترين معلم قرار دیا گیا آپ ساری کا تات کے معلم تفہرائے گئے آپ ملے کے کام اور عفود در ا کرر کی مثالیں بے شار ہیں آ بیاف نے اسے برے سے برے دیمن کوفتے مکہ کے مو تع يرمعاف كرديا آب دنيام كمي بهي لحاظ سے كم ترنبين بين بلك تمام انسانوں سے بلند ورجيع

أحطيت أبيت أسا وأسطيت رأسا هــوَ الــرِّ حُــمَـنُ كَـانَ بـنَــا رَؤُفَـا

بم این بی کی اطاعت کرتے ہیں اور این رب کی اطاعت کرتے ہیں وہ رحم کر نیوالا ہم ر تفق ہے

اس شعر میں شاعر اطاعت اللہ اور اطاعت رسول کا ذکر کرتے ہوئے کہتا ہے کہ حضور عَلَيْنَة چونكه تمام دنيا سے افضل رئين بي آپ ك اخلاق وعا دات كاكو كى ہم پلہ نہيں

ہے اس کیے ہم اینے اللہ اور رسول دونوں کی اطاعت کرتے ہیں ارشاد خداو عری ہے۔ وَمَنْ يُطِيْعَ الرَّسُولَ فَقَد أَطَا عَ اللَّهَ

جس نے رسول کی اطاعت کی کو بااس نے اللہ کی اطاعت کی شاعر کہتا ہے مسلمان حضور علی کے تھم کی نا فر مانی نہیں کرتے بلکہ آپ کے اشارے پر اپنی جان بھی دینے کو تیار ہیں آل عران کی آیت نمبر 31 میں ارشاد ہوتا ہے۔ قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِيْ يُحْبِبُكُمُ اللَّهَ وَيَغُفِرُلَّكُمْ ذُنُوبَكُمُ

ترجمه

"ا رسول كهدد يجيا أكرتم الله ك ساته محبت ركعته موتو ميرى فرمال بردارى كروالله تم ہے بحبت کرے گا اور تھارے گنا ہوں کومعاف کردے گاوہ بہت غفور اور دیم ہے۔''

كعب بن زهير

كعب بن زمير كے بھائى بجير نے بجرت كے 7سات سال پہلے اسلام قبول كرليا تھا۔ مربجر (شاعر کانام) نے اسلام قبول نہیں کیا بلکہ اپنے بھائی اور حضور علی کی اینے اشعار کے ذریع جو (نرمت) کی حضور و مثلی نے جب اس کے جو بیاشعار (ندمت ے جرے ہوئے اشعار) سے توحضور علی نے اس کافل کرنامسلمانوں پر جائز کردیا ملمانوں نے کعب کو تلاش کرنا شروع کر دیا کعب نے جب بیصورتحال دیمھی تو اسلام قبول کرنے کا اراد ہ کرلیا جرت کے نویں سال میں حضرت ابو بکر کے ساتھ مجد نبوی میں فجر کی نماز کے وقت آیا اور جب حضور اللی نماز سے فارغ ہوئے تو کعب نے اپنے منہ کو عادرے چھا کرکہا کوایک آدمی آپ کی خدمت میں اسلام قبول کرنے آیا ہے کعب نے اپنا ہاتھ آ کے بردھایا حضور اللے کے ہاتھ پر بیعت کی اور اپنے چرے سے پردہ مثالیا اور کہا آپ پرمیرے ماں باپ فداہوں یا رسول اللہ میں کعب بن زهیر بول۔ "حضور علی نے اے معاف کردیا پھر کعب نے اپنامشہور تصیدہ حضور علیہ کی مداح میں کہا اورتمام عمر مدح کرتا رہا کعب ان شعراء میں سے تھا جن کا کلام حضور اللے نے سنا اور بنديدكى كااظهاركيا-

### أَنْبِئُـثُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ اَوْعَدَنِي وَالْعَفُوعِـنُـدَ رَسُولِ اللَّهِ مَـأَمُولُ

ر جمه:
مجھے بتایا گیا ہے کہ حضور اللہ نے مجھے دھم کی دی ہے جبکہ حضور اللہ سے قومعانی کی امیدر کھی ا جاتی ہے۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر کھب بن زہیر جواسلام تبول کرنے سے پہلے مکرین میں سے تھااسلام
اور سلمانوں کے فلاف پراپیگنڈے کیا کرتا تھا۔اور حضوطات اور صحابہ کے فلاف بجو یہ
اشعار کہا کرتا تھا اللہ نے بر وشمیشر کفار کو اسلام کی نداحت سے روک دیا تھا مگر اسلام
کے مکرین اپنی زبان سے بھی مسلمانوں کے فلاف بول رہے تھے آیے میں حضوطات نے کھب کے قبل کو واجب قرار دیا گھب کو جب اس محم کا معلوم ہواتو وہ حضوطات کے رحب میں آگیا اور فوراً حضوطات کی خدمت میں حاضر ہوا اور اسلام قبول کرلیا اسلام تبول کرنیا اسلام قبول کرلیا اسلام تبول کرنیا اسلام تبول کرنیا اسلام تبول کرنیا اسلام میں کی درخواست شاعراندا تھا اور پھر جب اس نے حضوطات کے مدمت میں حاضر ہوا اور اسلام قبول کرلیا اسلام میں کی درخواست شاعراندا تھا اور پھر جب اس فت تک کعب نے اپنا منہ چھپا رکھا تھا حضوطات ہے کہ حضوطات نے بھے اپنا منہ چھپا کہ جھے خبر طی ہے کہ حضوطات نے بھے تنا کی دھمکی دی ہے کہ حضوطات نے بھے قبل کی دھمکی دی ہے۔

فَـقَـدَ أَتَيْـتُ رَسُـولَ الـلّــهِ مُغْتَـدِرًا وَالْـعُـذُرُعِـنُـدَرَسُـولِ الـلّــهِ مَقْبُولٌ

ترجمه:

پس میں اللہ کے رسول سے معذرت جا ہے آیا ہوں اور اللہ کے رسول معذرت تبول فرماتے ہیں۔

تشريح

شاعر نے حضور سے معافی طلب کرنے کے لیے تمبید با ندھی ہے تا کہ حضور اللہ ہے۔ اپنی معافی کی درخواست کر سکے حضور اللہ کے کہ میں بھی حضور اللہ ہے کہ میں اپنے کے پرشر مندہ ہوں شاعر مزید تعریف کے انداز میں کہتا ہے کہ حضور اللہ ہیں دشمن آپ کوستا تے مجرحضور کہتا ہے کہ حضور اللہ ہیں دشمن آپ کوستا تے مجرحضور

112

ان کومعاف کردیتے حضور اللہ نے کعب کو بھی معاف کردیا کیونکہ آپ کس سے بدلہ نہ لیتے حتی کہ دشمن خود آ کمی خدمت میں حاضر ہوکر آپ سے معانی مانکتے انھی لوگوں میں سے کعب ایک تھا۔ جوشرف بداسلام ہوا۔

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1- الحفظ الْبَيْتَيْنِ الْأَوَّلَيْنِ مِنَ الْقَطْعَةِ الْأُوْلَى وَاكْتُبُهُمَّا بِخَطِّ جَيِّدٍ. يَهِلَى بندكِ دواشْعاريا دكروا دران كوخوشخط الكيس-

نَبِیِّ کَانَ یَـجُـلُـوالشَّكُ عَـنَّا بِـمَـا یُـوٰحٰـی اِیُبِهِ وَمَا یَـقُـوُلُ وَیَهُـدِیْنَنَا فَلاَ نَـخُشٰـی ضَلالاً عَـلَیُـنَا وَالـرَّسُـولُ لَـنَا دَلِیُـلٌ عَـلَیُـنَا وَالـرَّسُـولُ لَـنَا دَلِیُـلٌ

س2 - تَعَلِّمِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُّفِيدَةٍ:
درج ذيل كمات يحوادر أص مفيد جلول من استعال كرير-

جملے	معنی	الفاظ
نَبِيٌّ كَانَ يَجُلُو الشَّكَّ عَنَّا	ددر کرتا ہے	يَجُلُو
نی میالید ہم سے شک کودور کردیتے ہیں۔	L	in a
نَبِيٌّ كَانَ يَجُلُو الشَّكِّ عَنَا بِمَايُوحِي اِلَيْهِ	ومی کیاجاتا ہے	يُؤخى
نی اپی وی ہے ہم سے شک دور کردیے ہیں۔	and the land to	
ٱلْكُفُرُ ضَلاَلٌ مُّبِيْنٌ	گرای	ضَلاَلٌ
کفر کھلی گراہی ہے۔		
اَلنَّبِيُّ لَنَا دَلِيْلُ	رہنما	دَلِيْلُ
هُوَ يُخَبِّرُنَا بِظَهْرِ الْغَيْبِ-	غيب كاخري	ظَهْرُ الْغَيْبِ
وہ ہمیں غیب کی خبریں بتا تا ہے۔		
ٱلنَّبِيُّ لَا يَخُونُ وَلَا يَحُولُ	و و دھو کا دیتا ہے	يَحُولُ
نى نەخيانت كرتا ہاور نەدھوكا ديتا ہے۔	A	

قِوَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ﴿ 113 . ( يرائ جناحت جم ود مَمَ				
لَيْسَ النَّبِيُّ عَدِيْلٌ كُولَى ثِي النَّيِّ كَامَم لِمُنِينَ ہے۔	بم پلدیدار	عَدِيْلُ		
لَهُ نَرَهِ فَلَ النَّبِيُّ فِي النَّاسِ حَيَّا بم نِزير وانانوں مِن كوئى بى كاہم پائيس ديكھا۔	ر زی	خال ا		
اَلْعِلْمُ ضَوْعٌ وَضِيَاءً علم روثن اورنور ہے۔	ردڅن	ضَوْءُ		
اَوْعَدَنَا عَدُوُّنَا مارے دِمْن نے ہمیں دھ کایا ہے۔	وهمکی دی	أؤعَد		

س3\_ هَاتِ الْمَاضِيَ لِمَا يَأْتِيُ مِنَ الْأَفْعَالِ:

نیچدیے ہوئے افعال مضارع کے ماضی بنا کیں۔

انى	مضادع	ماضي	مضارع
أؤخى	يُؤخى	جَلاَ	يَجُلُو
خَشِيَ	يَخُشَى	هدی ا	يَهْدِي
خَانَ	يَخُونُ	خَبْرَ	يُخَبِرُ
رَا'ی	یَرٰی	خَالَ	يَحُوْلُ
خاد خ	يَجُوْدُ	وَلَدَ	يَلِدُ

هى اِسْتَخُوجُ عَشَرَةً مِنَ الْأَسْمَاءِ وَاكْتُبُ لَهَا جُمُوْعَهَا وَمُفْرَا دَاتِهَا سبق ـــ 10 اسم جمع ليس اورائے واحد جمع لكسيس -

راص جُحْ راص اَلَّهُ آيَاتُ اَيَاتُ اَيْدَارُ اَيَاتُ اَيْدَارُ اَيَاتُ اَيْدَارُ اللَّهُ اللَّ

( يرائ بما احت تم دويم	قِوَأَةُ الْمَوَبِيَة شرح مُطَالَعَهُ الْمَوَبِينَة		
مَدَاحُ	مَدَحٌ	غبّادُ	عَبْدَ
		ٱخُلاَق	خُلُقْ

وس خُدخَ هُسَةً مِنَ التَّوَاكِيُبِ التَّوْصِيُ فِيَّةِ مِنَ الدَّرُسِ وَاسْتَخُدِهُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيئَدَةٍ -سبق ہے 5 تراکیب توصیٰ لیں اورانیں منیر جملوں میں استعمال کریں -

	جل	مركبات توصفى
r k	آيَاكُ الْقُرُآنِ يَكُونُ مُبَيِّنَةً	آيَاتُ مُّيَيِّنَةُ
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	قرآنی آیات واضح مولی ہیں۔	
	كَتَبْتُ أَبْيَاتُ فِي الْمَدَائِحِ النَّبَوِيَّةِ	ٱلْمَدَائِحُ النَّبَوِيَّةُ
	میں نے نی کی تعریف میں اشعار لکھے۔	
	ٱلنَّبِيُّ هُوَ نَقِيُّ الْقَلْبِ	نَقِيُّ الْقَلْبِ
* <del></del>	ني الله يا كيزه دل بين -	
	ٱلنَّبِيُّ رَشِيْدُ الْأَمْرِ	رَشِيْدُ الْأَمْرِ
	نی الله کام کوبہتر چلانے والے ہیں۔	
	هُوَرَئِيْسُهُمُ النَّبِيُّ	رَئِيْسُهُمُ النَّبِيِّ
	ا کے نی سردار ہیں۔	

س6\_ أُجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ:

فیجدیم ہوئے سوالات کے جوابات دیں۔

١ عَـمَّاذَا كَانَ النّبِي صَلَّى اللَّهَ عَلَيْهِ وَاللهِ وَسَلَّمَ يُخَبِّرُ هُمْ بِظَهْرِ
 الْغَنب؟

ني الله بغيرد يجهي كن چيزول كي خروية بن؟

عَمَّا يَكُونُ فِي الْمُسْتَقْبَلِ

مَنْ كَانَ رَشِيئدَ الْأَمْرِ؟ كام كوبهتر طريقے سے چلائے والے كون إلى؟ كَانَ النَّبِيُّ رَشِيئدَ الْأَهْرِ۔

الدينامد مرددك	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة
وِ مِنْ عِنْدِ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللَّهُ	<ul> <li>٣ مَاذَا كَانَ الشَّاعِرُ يَأْمُلُ فِينَا</li> <li>عَلَيْهِ وَالِهِ وَسَلَّمَ۔</li> </ul>
	شاعر حضو والله الله الماركة
مَوْلِ اللهِ ـ	يَأْمُلُ الشَّاعِرُ الْعُذْرَ مِنَ عِنْدَرَهُ س7_ شَكِّلُ مَايَأْتِي مِنَ الْجُمَلِ:
	ورج ذيل جملون كواعراب لكاتين-
وسلم يخبرهم بظهر الغيبعما	ا۔ کان النبی صلی الله علیه و نکون
وَسَلَّمَ يُخَيِّرُ هُمْ بِظَهْرِ الْغَيْبِ عَهَ	ْ كَانُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ يَكُونُ ـ
نْبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ	<ul> <li>٢ ـ الله سبحانه و تعالى تخير الا ألله سُبُحَانَة وَتَعَالَى تَخَيَّرَ النَّا</li> </ul>
نْبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ , شيد الامرو ذاعلم وحلم وحكم	اَلَّلَهُ سُبُحَانَهُ وَتَعَالَٰى تَخَيَّرَ النَّ ٣_ كان النبي صلى الله عليه وسلم كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
نْبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مرشيد الامرو ذاعلم وحلم وحكم رَهِيْدَ الْأَمْرِ وَذَا عِلْمٍ وَحِلْمٍ وَ حُكْمٍ ـ	الله سُبُحَانَهُ وَتَعَالَى تَخَيَّرَ النَّ ٣_ كان النبي صلى الله عليه وسلم كَانَ النِّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ س8_ تَرْجِمُ إلَى الْعَرَبِيَّةِ عرفَرَجِمُ إلَى الْعَرَبِيَّةِ
نَبِيُّ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رشيد الامرو ذاعلم و حلم و حكم رَشِيْدَ الْأَمْرِ وَذَا عِلْمٍ وَحِلْمٍ وَ حُكْمٍ - رُسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَلِيْلُ لَنَا	الله سُبُحانَهُ وَتَعَالَى تَخَيَّرُ النَّ ٣- كان النبي صلى الله عليه وسلم كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ س8- تَرْجِمُ إلَى الْعَرَبِيَّةِ عربُ رَجركري- ١- رسول الله عام المرتمايين-
نَبِيُّ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رشيد الامرو ذاعلم و حلم و حكم رَشِيْدَ الْأَمْرِ وَذَا عِلْمٍ وَحِلْمٍ وَ حُكْمٍ - رُسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَلِيْلُ لَنَا	اَللَّهُ سُبُحَانَهُ وَتَعَالَى تَخَيَّرُ النَّهِ سَبُحَانَهُ وَتَعَالَى تَخَيَّرُ النَّهِ صلى الله عليه وسلى الله عليه وسلى كَانَ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَالَهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللَّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَمُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَمُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَمُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَمُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَمُ اللَّهُ عَلَيْهُ الللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَ
نَبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَحَكَمَ وَحَكَمَ وَهِيْدَ الْأَمْرِ وَذَا عِلْمٍ وَحِلْمٍ وَحَكَمَ وَهُيْدَ اللَّهُ وَلَيْلُ لَنَّا وَسَلَّمَ دَلِيْلُ لَنَّا فَيَالُ لَنَا وَسَلَّمَ دَلِيْلُ لَنَا وَسَلَّمَ دَلِيْلُ لَنَا وَسَلَّمَ دَلِيْلُ لَنَا وَسَلَّمَ دَلِيْلُ لَنَا وَسَلَّمَ وَلَيْلُ لَنَا وَالْاَمُواتِ وَالْاَمُواتِ وَالْاَمُواتِ وَالْاَمُواتِ وَاللَّهُ النَّيِّيُ وَاللَّهُ النَّيِيُ وَاللَّهُ النَّيْمُ وَاللَّهُ النَّهُ وَاللَّهُ النَّهُ وَاللَّهُ النَّهُ وَاللَّهُ النَّهُ الْلَّهُ النَّهُ وَالْمُ وَالِيْمُ وَالِكُولُولُولُولُولُ اللَّهُ النَّهُ النَّيْمُ وَاللَّهُ النَّهُ اللَّهُ النَّيْمُ وَاللَّهُ النَّالِيْمُ وَاللَّهُ النَّهُ الْلَيْمُ وَالْمُ وَالْمُ الْلَهُ الْلَيْمُ وَالْمُوالِقِ وَلِيْلُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُول	اَللهٔ سُبُحَانَهٔ وَتَعَالَى تَخَيَّرُ النَّهِ سَبُحَانَهٔ وَتَعَالَى تَخَيَّرُ النَّهِ صلى الله عليه وسلى الله عليه وسلى كَانَ النَّبِي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُه
نَبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَحَكَمَ اللَّهُ وَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَحَكم وَحَكم وَحِكم وَحِكم وَحِكم وَحِكم وَحِكم وَحِكم وَصَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَصِلْمَ وَخِكْمِ وَنِيلُ لَكُ لَكُهُ وَلَيْلُ لَنَالًا لَمْ اللَّهُ النَّيْقُ وَاتِ وَعِلْمُ وَاتِ وَاللَّهُ النَّيْقُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُ وَالْمُوالِقِ وَاللَّهُ النَّيْقُ وَاللَّهُ النَّيْقُ وَاللَّهُ النَّيْقُ وَالْمُ وَالْمُوالِمُ وَالْمُ وَالْمُ وَلَالُمُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ	اَللهٔ سُبُحَانَهٔ وَتَعَالَى تَخَيَّرُ النَّهِ سَبُحَانَهٔ وَتَعَالَى تَخَيَّرُ النَّهِ صلى الله عليه وسلى الله عليه وسلى كَانَ النَّبِي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُه
نَبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَحَكَمَ رَهِيْدَ الْأَمْرِ وَذَا عِلْمٍ وَحِلْمٍ وَحُكْمٍ وَهِيْدَ الْأَمْرِ وَذَا عِلْمٍ وَحِلْمٍ وَحُكْمٍ وَسُلِّمَ وَلِيْلُ لَنَّا وَسُلِّمَ وَلِيْلُ لَنَا وَالْاَمُواتِ وَالْاَمُواتِ وَالْاَمُواتِ وَاللَّهُ النَّيِيُ وَالْاَمُواتِ وَالْلَّهُ النَّيِيُ وَاللَّهُ النَّيِيُ وَلَا اللَّهُ النَّيِيُ وَلَامُواتِ وَاللَّهُ النَّيِيُ وَلَيْلُولُ اللَّهُ النَّيْمُ وَاللَّهُ النَّيْمُ وَلَامُواتِ وَاللَّهُ النَّيْمُ وَاللَّهُ النَّهُ اللَّهُ النَّهُ وَاللَّهُ النَّهُ اللَّهُ ا	اَللَّهُ سُبُحَانَهُ وَتَعَالَى تَخَيَّرُ النَّهِ سَلَمَ الله عليه وسلَم الله عليه وسلَم كَانَ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَ

## اَلدَّوْسُ الغَالِثُ عَشَرٌ (تیرحوال مِیْق) جماراوطن(۱) جُمْهُورِیَّهُ بَاکِسُتَانَ الْإِسُلَاهِیَّهُ اسلامی جمهوریه پاکتان اسلامی جمهوریه پاکتان

حل لغات:

معثی	الفاظ	معنی	الفاظ
مرادلياجاتاب	٢_ يُقْصَدُ	بإكيزه_بإك	١ ـ طَاهِرُ
J.	٤_ دَوْلَةُ		٣_ أَرْضُ
رکاری	٦۔ رَسْمِی		٥_ إِسُمُ
محل وقوع		مرتبه عاصل کے ہوئے ہے	٧_ تَحْتَلُ
انم	١٠ هامُ	دفا في لحاظ سے اہم	٩ ـ إسْتِرَاتِيْجِيُّ
جانا گيا	١٢_ عُرِفَتُ	علاقه	١١ ـ مِنْطَقَةُ
جاناجاتا ہے	١٤ ـ تُغْرَفُ	19.95	١٣ ـ اَخِيْرُ
ملتی ہیں۔نسکک ہیں	١٦ ـ تَتَّصِلُ	يرصغير	١٥ ـ شِبُهُ القَارَّةَ
کئ	الماء عَدَة - الم	יק פגי	1٧ ـ حُدُودُ
نقشه	٢٠ خَرِيْطَةُ	فموداربوا	١٩ ـ ظَهِرَتُ
قربانیاں	22_ضَحَايَا	پيل	٢١_ ثَمَرَةً
تلخ يخت	٢٤_ مَرِيُرُ	جگ۔جدوجہد	٢٣ ـ كَفَاحُ
جاري بيں	٢٦_ اِسْتَمَرُّ	ه انهم خطرناک	٢٥ ـ خَطِيْرُ
موشمندانه	٢٨_ اَلرَّشِيْدَةُ	رال -	27_سَنَوَاتُ
منتقل كرديا كيا	٣٠_ نُقِلَتُ	وارالحكومت	٢٩ ـ عَاصِمَةُ
دوبازو_دوھے	٣٢_ جَنَاحَانِ	K	٣١_ خَضَرَاءُ

(يدائ عاصت موديم	117	عَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَ	لِرَاةَ ال
جداہوگیا	٣٤_ اِنْفَصَلَ	دونوں میں سے ایک	٣٣_ أُحَدُهُمَا
ظالماند-غاصب	٣٦_ ٱلْغَاشِمُ	مادش	٣٥_ مُؤَّامِرَةً
اب_موجوده	۲۸_ ٱلْآنَ	مضتلب	٣٧_ تَضُمُّ
لازی_ممکن	٤٠_ مُتَوْمٌ	موب	٣٩_ أَقَالِيْمُ
مريداة-بردار	٤٢_ رَئيسٌ	قانون	٤١_ كُښْتُورٌ
بإركيمنك	٤٤ ـ بَرُلَمَانُ	وزيراعظم	٤٣_ رَئيـــسُ الوُزْرَاءِ
سينث	٤٦ <u>مَــجُــلِـ</u> سُ الْاغيَانِ	براه راست	80_ اَلُمُبَاشِرُ
وزيراعلى	٤٨ - كَبِيْـــــرُ الوُزْرَاءِ	تصور کیاجاتا ہے	٤٧_ يُعَتَّبَوُ
محیل کرنے والے	٥٠_مُتَكَامِلَةُ	ملاتے	٤٩_ مَنَاطِق
اعمادكرتے بيں۔	٥٢_ يَغْتَمِدُ	كفالت كرنے والے	٥١ مُتَكَافِلَةُ
روش `	٥٤_ ٱلْغَرَّاءُ	اصول	٥٣_مُبَادِئ
بولتے ہیں	٥٦_ يَتَحَدُّثُ	خامن ہے	ەە_ تَضْمَنُ
کئ	۸۵_عَدِيْدُ	باشدے	٥٧ سُكَّانُ
پشتوزبان	٦٠ يَشْتُولُهُ	زبانیں۔بولیاں	٥٩_ اَللَّغَاثُ
عربى رسم الخط	٦٢ خَــطِ الْعَرَبِيَ	مسى جاتى ہے	٦١ كُكْتُبُ
ای ا	٦٤_ گمانِيْنَ	المح	٦٣ ـ سِتِّينُ
\$ - C		الما المواد	م. <sub>- وا</sub> ئة

### اردوترجمه

بَاكِسُتَانُ مَغْنَاهَا: ٱلْأَرْضُ الطَّاهِرَةُ وَيُقْصَدُبِهَا أَرْضُ الْإِسْلَامِ وَالْمُسْلِمِيْنَ وَهِي دَوْلَةُ إِسْلَاقِيةٌ وَّاسَمُهَا الرَّسْمِيُّ: جُمْهُورِ ﴿

بَاكِسْتَانَ الْإِسْلَامِيَّةُ وَتَحْتَلُّ بَاكِسْتَانُ مَوْقِعًا جُغْرَافِيًّا وَّاسْتِرَا تِيُجِيًّا هَامًّا جِدًّافِي مِنْطَقَةٍ عُرِفَتُ أَخِيْرًا بِجَنُوبِ آسِيَا وَكَانَتْ تُعْرَفُ بِشِبُهِ الْقَارَةِ قَبْلَ ذَلِكَ وَتَتَّصِلُ حُدُودُ بَاكِسُتَانَ بِعَدَ دِمِّنَ الدُّوَلِ وَمِنْهَا الهِنْدُ وَالصِّيْنُ وَدُوَلُ آسِيَا الْمَرُّكَزِيَّةُ وَأَفْغَانِستَانُ وَإِيْرَانُ

پاکتان کے معنی ہیں پاک سرز مین اور اس سے مراد اسلام اور مسلمانوں کی سرز مین ہے اور بیابک اسلامی ملک ہے۔اس کاسرکاری نام اسلامی جمہوریہ پاکستان ہے۔ پاکستان اس خطے میں جو پہلے برصغیرے نام سے جانا جاتا تھا۔اوراب جنوبی ایشیا کے نام سے جانا جاتا ہے۔ جغرافیائی اور دفاعی لحاظ سے بہت اہمیت رکھتا ہے اور پاکستان کی سرحدیں کئی مما لک ہے ملتی ہیں۔ان میں ہندوستان ،چین ،وسطی ایشیا کے مما لک ادرا فغانستان اور

اران ہیں۔

وَظَهَرَتُ بَاكِسُتَانُ عَلَى خَرِيْطَةِ الْعَالَمِ فِي الرَّابِعَ عَشَرَ مِنْ أَغُسُطُسُ سَنَةَ ١٩٤٧م (٢٧ رَمَضَانَ /١٣٦٥ هج) وَكَانَتُ تُمَرَةُ لِضَحَايَا عَظِيْمَةٍ وَكِفَاحٍ مَّرِيْرٍ خَطِيْرٍ إِسْتَمَرٍّ عَشَرَ سَنَوَاتٍ تَحْتَ الْقِيَادَةِ الْمُخْلِصَةِ الرَّهِيْدَةِ لِلْقَائِدِ الْاعْظَمِ مُحَمَّد عَلَى جِنَاحَ وَكَانَتُ كَرَاتَشِي عَاصِمَتُهَا الْأُولِي ثُمَّ نُقِلَتُ إِلَى عَاصِمَتِهَا الْجَدِيْدَةِ الْجَمِيْلَةِ الْخَضَرَاءَ مَدِيْنَةِ إِسُلَام آبَاد یا کتان 14 اگست 1947 برطابق 27 رمضان 1365 ھ کودنیا کے نقٹے پر ظاہر ہوا ہے ان عظیم قربانیوں ادر سخت جدو جہد کا تیجہ تھا جو دس سال تک قائد اعظم کی مخلصاند اور ہوشمندانہ قیادت کے تحت جاری رہیں۔ کراچی اس کا پہلا دارالخلافہ تھا۔ پھر یہ نے

خوبصورت شهراسلام آباد کی طرف نتقل ہو گیا۔ وَكَانَ لِبَاكِسُتَانَ جَنَاحَانِ أَحَدُهُمَا بِاكِسْتَانُ الشَّرْقِيَّةُ وَالثَّانِي بَاكِسْتَانُ الْغَرَبِيَّةُ إِلَّا أَنَّ الْجَنَاحَ الشُّرُقِيُّ الْفَصَلَ مِنَ الْجَنَاحِ الْغَوَبِيِّ بِسَبَبِ الْمُؤَامَرَ وَ الدُّولِيَّةِ وَالتَّدَخُلِ الْهِنُدُوكِيُّ الْغَاشِمِ فِي عَامَ 1971م وَتَضُمُّ بِاكْسْتَانُ الْآنَ أَرْبَعَهَ أَقَالِيْمٍ

وَّهِيَ: إِقْلِيْمُ سَرْحَد (ٱلْحُدُودُ الِشَّمَالِيَّةُ الْغَرْبِيَّةُ) وَعَاصِمَتُهَا

بِشَاوَرٍ وَبَنْجَابُ وَعَاصِمَتُهَا لَاهُوْرٍ وَبَلُوْجِسْتَانُ وَعَاصِمَتُهَا تُحُويِتُه وَالسِّنُدُ وَعَاصِمَتُهَا كَرَاتَشِي بِالإِضَافَةِ إِلَى كَشُمِيْرَ الَّتِي هِيَ جُزِءٌ مُتَمِّمٌ لِبَاكِسْتَانَ

پاکتان کے دوجھے تھے۔ان میں سے ایک مشرقی پاکتان اور دوسرامغربی پاکتان تھا عمر 1971 میں غیر ملکی سازشوں اور ہندوؤں کی عاصبانہ مداخلتوں کی وجہ سے مشرقی حصد مغربی جصے سے جدا ہو گیا اور اب یا کتان جارصوبوں پر مشمل ہے اور وہ یہ ہیں۔ صوبدسرحد (شال مغربي اورسرحدي صوبه) اسكادارالحكومت بشاور ، پنجاب كا دارالحكومت لا بوراور بلوچتان كا دارالحكومت كوئد باورسنده كا دارالحكومت كراجى ب-اسك

علاوہ تشمیرہے جوکہ یا کتان کا ایک لازی جزوہے۔

وَدُسْتُ وُرُ بَاكِسْتَانَ دُسْتُورٌ جُمْهُ وَرِيٌّ إِسُلَامِيٌّ وَرَثِيْ سُ الْجُمْهُ وَرِيَّةِ رَئِيْسُ الدَّوْلَةِ وَرَئِيْسُ الْوُزَرَاءِ هُ وَرَئِيْسُ الْحُكُومَةِ وَلَهَا بَرِلَمَانُ ' مُّسْتَقِلُ يُنْتَخَبُ بِالْإِنْتِخَابِ الْعَامِ المُبَاشِرِ وَيَتَكَوَّنُ عَنِ الْمُجْلِسَيْنِ: مَجِلِسُ الْأُمَّةِ وَمَجُلِسُ الْأَعْيَانِ وَكَذَٰلِكَ لِكُلِّ إِقْلِيْمٍ مَّجُلِسٌ نَّيَابِيٌّ مُّنْتَخَبُّ وَالْحَاكِمُ لِكُلِّ إِقْلِيْمٍ يُعَتِّرُ رَئِيْسُ الْإِقْلِيْمِ كَمَا أَنَّ كَبِيْرَ الْوُزَرَاءِ هُوَ رَئِيْسُ الْحُكُومَةِ فِي كُلِّ إِقْلِيْمٍ-

پاکستان کا دستوراسلای جمهوری دستور ہے اور جمہوریے کا صدر ملک کاسر براہ ہوتا ہے اور وزیر اعظم حکومت کا سربراہ ہوتا ہے اور اسکی ایک مستقل بارلیمن ہوتی ہے۔ جو براہ راست انتخابات کے ذریعے نتخب کی جاتی ہے اور بیدو ایوانوں پر مشمل ہوتی ہے۔ تو ی المبلى اورسينك اوراس طرح برصوب كي منتخب شده صوبائي المبلى موتى باور برصوب كا مورزصوب كاسر براه بوتا ب جيها كدوز براعلى برصوب كى حكومت كاسر براه سجها جاتا

وَأَقَالِيْمُ بَاكِسْتَانَ الْأَرْبَعَةُ وَالْمَنَاطِقُ الشِّمَالِيَّةُ كُلُّهَا أَجْزَاءُ مُتَكَامِلَهُ مُّتَكَافِلَهُ وَيَعْتَمِدُ بَغْضُهَا عَلَى الْبَعْضِ عَلَى مَبَادِي، الُاخُوَّةِ الْإِسلَامَيَّةِ وَالشَّرِيْعَةِ لُغَرَّاءِ الَّتِي تَضْمَنَّ الْكَرَامَةَ لِلْبَشَرِ جَمِيْعًا وَالْوَحْدَةَ لِأَثْبَا عِهَا الْمُوْمِنِيْنَ الصَّادِقِيُنَ ـ

پاکتان کے چاروں صوب اور شالی علاقہ جات سب کے سب ایک و و سرے کی تحمیل اور کھالت کرنے والے اجزاء ہیں۔ یہ ایک دوسرے پر اسلامی اخوت اور اس روشن شریعت کے اصولوں پر اعتماد کرتے ہیں جو انسانوں کی عزت کی ضامن ہے اوبا ہے سچے مومن پیروکاروں کے لئے وحدت کا پیغام لیے ہوئے۔

وَيَتَحَدُّكُ سُكًّانُ بِالْكِسُتَانَ الْعَدِيدَمِنَ اللَّغَاتِ كَالسِّنُدِيَّةِ وَالْبَنْجَابِيَّةِ وَالْبَشْرَةِ وَالْبَلُوتَشِيَّةِ وَالْبَرَا هُوِيَّةِ وَالْبَشْرِ يَّةِ وَالْبَنْخَةُ اللَّغَةُ الْأَرْدِيَّةِ هِيَ لُغَةُ بَاكِسْتَانَ الْقَوْمِيَّةُ وَهَذِهِ اللَّغَاثُ كُلَّهَا وَاللَّغَةُ الْأَرْدِيَّةِ هِي لُغَةُ بَاكِسْتَانَ الْقَوْمِيَّةُ وَهَذِهِ اللَّغَاثُ كُلَّهَا وَاللَّغَةِ اللَّغَوِيَّةُ مِن سِتِيْنَ إِلَى تُكْتَبُ بِالْخَطِّ الْعَرَبِيِ وَمُفْرَدَا ثَهَا اللَّغُويَّةُ مِن سِتِيْنَ إِلَى ثَمَانِيْنَ فِي الْمِائِةِ هِي الْعَرَبِيِّ وَمُفْرَدًا ثَهَا اللَّغُويَّةُ مِن سِتِيْنَ إِلَى ثَمَانِيْنَ فِي الْمِائِةِ هِي الْعَرَبِيِّ وَمُفْرَدًا ثَهَا اللَّغُويَّةُ مِن سِتِيْنَ إِلَى ثَمَانِيْنَ فِي الْمِائِةِ هِي الْعَرَبِيَّةُ .

پاکستان کے باشندے کی زبانی بو گئے ہیں جیسا کرسندھی ، پنجابی ، بلوچی ، پشتو ، براہوی ، شخابی ، بلوچی ، پشتو ، براہوی ، شخیری اور اردو زبان جو کہ پاکستان کی قوی زبان ہے اور بیساری کی ساری زبانیں عربی رسم الخط میں کمعی جاتی ہیں اور ان کے مفردات ساٹھ سے اس فی صد تک عربی میں ہیں۔

ٱلتَّمَارِيْنُ

ل. أُجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ الْآئِيَةِ: يُجِدينَ مو عُسوالات كَجوابات ديجي-

١ - مَاهُوَ الْإِسْمُ الرَّسُمِى لِبَاكِسْتَانَ؟
 پَاکتان کامرِکاری نام کیاہے؟

جُمْهُورِيَّهُ بَاكِسُتَانَ الْإِسُلَامِيَّهُ

٢ ـ مَتْى ظُهُرَتُ بَاكِسُتَانُ عَلَى خُونِطَةِ الْعَالَمِ ؟
 ياكتان دنيا ك نقش پركب في دار موا؟

فِی الرَّابِعِ عَشَرَهِنَ أَغُسُطُسُ سَنَةَ ١٩٤٧م ٣۔ کَمْ سَنَةً اِسُتَمَرَّ الْکِفَاحُ الْاِسُلاَهِیُّ لِبَاکِسُتَانَ؟ پاکتان کے لئے اسلای جدوجہد کتے سال جاری دبی؟

اِسْتَمَرِّ عَشَرَ سَنَوَاتٍ مَنِ الَّذِي قَادَ حَرَّكَةَ بَاكِسْتَانَ؟

٤\_

ا 121 عدد المداري	قِرَأَةُ الْعَرَبِيُّةُ ثُرِحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيُّ
	س نتر يك باكتان كى تادت كى
چناخ تحداد خان	ٱلْقَائِدُ الْأَعْظَمُ مُحَمَّدُ عَلِي
لاِئِيَة اجْوِبَه لها-	س2_ ضَعُ أَسْئِلَةً تَكُونُ الْجُمَلُ ا
جملےان کے جواب بن جا یں۔	ایسوال بنائیں کہ فیج دیے ہوئے
کین میں اسال استان کی استان کی ا	١ - كَانَتْ بَاكِسُتَانُ تُضُمُّ جَنَا ﴿
	باكتان دوحسول بمشتل ب
	26.00 -1512 6-15
رُقِيَّهُ بِالْمُؤُ امْرَةِ الدُّوَلِيَّةِ وَ التَّدَخُّلِ	٢ انْفَضَلَتْ بَاكِسُتَانُ الشَّ
	المندةكت،
مروؤل كى غامباند مداخلت كى وجد عدا موكيا	مشرقی ماکستان غیرملکی سازشوں اور ہن
لشُّرُ قِيَّهُ ؟	كَيْفَ إِنْفَصَلَتْ بَاكِسْتَانُ ا
ةُ هِي مَدِينَةُ إِسْلَامَ آباد-	س مام مُدُّنَاكُ سَتَانَ الْحُدُنَدُ
	ا مع معتان كانيادارالحكومت اسلام آباد- يا كستان كانيادارالحكومت اسلام آباد-
خدندة؟	يا حال مياورد وت سوا الم مَاهِي عَاصِمَهُ بَاكِسْتَانَ اأ
كِبِيَا وَالتَّـوُصِيُفِيَّةِ فِيْمَا يَأْتِـى	ماهي عاضمه بارسان ۱
	س3_ مَيْسَوْ بِيسَنَ السَّرَا فِيسَابُ
وييه ي - اضافي اورتوصني عليحده عليحده كرواورانبيس مفيد جملول	وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُّ
	درج ذیل را کیب بل سے ترب
	میں استعمال کرو۔
	مركب اضافي:
_ رَئِيسُ الدُّولَةِ ، مَجْلِسُ الْأَغْيَانِ	ٱلْأَرْضُ الْإِسْلامِ - حَرِيْطَةَ الْعَالَمِ
See State and See See See	مركب وصفي
السُلامِيَّةُ ، ٱلْقِيَادَةُ الْمُخْلِصَةُ	ٱلْأَرْضُ الطَّاهِرَةَ ، دَوُلَا
	ا و مركافناني
منًا هَا أَرْضُ الْإِسْلَامِ	ا_آنگورش اندِ سٰلام باکِسْتَانُ مَهُ باکتان کے مخ
ااسلام کی سرزمین ہے۔	پاکستان کے عظ
and the second s	

ı

(ياك. عاصة في وديم		مَةُ الْعَرَبِيْنَ		
رِيْطَةِ الْعَالَمِ فِي لَسُ	نَّ عَلَٰى حَ رَ مِنْ أَغْسُمُ	بَــاكِسُتُــارُ الرَّابِعِ عَشَ	ظَهَرَتَ	٢_ خَرِيْطَةُ الْعَالَمِ
ئ الدُّوْلَةِ	يَكُونُ رَئِيد اهموتا ہے۔	ڵڂ۪ڡؙۿۉڔۣؾٞ؋ ٮ <i>ۮ</i> ۯڵککاسربر		٣_ رَئِيسُ الدِّوْلَةِ
		نجلِسُ الآ فعلاكرديا ہے		٤ ـ مَــجُــلِــسُ الْأَعْيَانِ
40.76	* بحل		a s	مركبة صغي
هِرَةُ	ذُرُضُ الطَّاهُ برزين برزين			۱_ ٱلْأَرْضُ الطَّاهِرَةُ
Andrew St.	Witness Equal 1 Substitute	نُ دَوْلَةُ إِسًا بـاسلامى لمك	بإكستان أبا	× * *
الْمُخُلِصَةِ ـ -	ت الُقِیَادَةِ روجهدجاری ہے	الْكِفَاحُ تَحُ تــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	اِسْتَهَوًّ ا مخلص تياد	٣_ اَلْـقِيَــادَــةُ الْمُخْلِصَةُ
ى الْبَعْضِ	دُ بَعْضُهَا عَلَم دُ بَعْضُهَا عَلَمٍ	ة- س <i>تكرين-</i> كزبَعُ تَعْتَمِا	مَلَ الْآتِيَ يُجلو <i>ں كودر</i> يُسْتَانَ الْأَ	س4۔ صَجْحِ الْجُ یُجِدے ہوئے ۱۔ اَلْأَقَالِیُمُ بَاکِ
		بِنَاعُةً۔ نُ صِنَاعَةً	کِسْتَانُ مِ فِ بَاکِسْتَا	٢_ قَدْ ثَقَدُّم بَا قَدْ ثَقَدَّمَنُ
ئسُلَامِيَّة سُطُرٍ: سُطُرٍ:	ةَ الْإِسُلَامِيَّ لُوَحُدَةً الإِ تِيَةِ فِي كُلِ كُرِيُكِمِناً *	تُضْمَنُ ا كُلِمَتِ الْاَ	لإسُلامِيَّةُ لَلَ مِنَ الْ	<u>اَلشَّرِيُعَةُ ال</u> س5_ رَتَّبِ الْجُهَ

( يوائد براعت جم وديم	123	قِوَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ شُرِح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة
-----------------------	-----	---

الطَّاهِرَةُ ، مَعْنَاهَا ، الَّارُضُ ، بَاكِسْتَانُ
 بَاكِسْتَانُ مَعْنَاهَا ٱلَّارُضُ الطَّاهِرَةُ

٢\_ الْإِسْلَامِيَّةُ ، بَاكِسْتَانَ ، جُمْهُوْرِيَّةُ ، الرَّسْمِيُّ ، اِسْمُهَا ، وَ
 وَاسْمُهَا الرَّسْمِيُّ: جُمْهُوْرَيَّةُ بَاكِسْتَانَ الْإِسْلَامِيَّةُ

٣ - الَّتِي ، هِيَ ، كَشُمِيْرُ ، لِبَاكِسْتَانَ ، جُزْوٌ ، مُتَمِّمٌ
 ٣ - كَشُمِيْرَ الَّتِي هِيَ جُزْءٌ مُتَمِّمٌ لِبَاكِسْتَانَ

س6\_ اِسْتَخُرِجُ حَمْسَةٌ مِّنَ الْأَفْعَالِ الْمُضَارِعَةِ وَحَوِّلُهَا اِلَى الْمَاضِيُ

يا في افعال مضارع فكالين اور يمرانبين نعل ماضي مين بدلين -

ا ماضی	مغادع	ماضی	مضادع
التُعِبَ	التُحَبُّ ا	قصد المستعملات	ا يُقْصَدُ ا
ضَمَّتُ	تَضُمُّ	إثَّصَلَتُ	ثَتَّصِلُ
إختَلْتُ	تَحْتَلُ	لِعْتَمَدَ	يغتمد

<i>Č</i> .	واحد	ď	وآحد
خَرَائِطٌ	خَرِيْطَةُ	عَوَاصِمُ	عَاصِمَةُ
ٱقَالِيُمٌ	ٱقْلِيْمُ	مَوَاقِعُ	مَوْقِعُ
مُدُنُ	مَدِيْنَةُ	ځدود	حَدُ
دُوَلُ	خُوْلَةُ	أرَاضِي	أرض
أُجُزَاءُ	جُزءُ	سَنَوَاتُ	سَنَة
ٱلْجَمِيْلاَثُ	ٱلْجَمِيْلَةُ	ثَمَرَاتُ	<b>ئ</b> مَرَةُ
,-		أَسْمَاءُ	اِسُمٌ *

س8\_ تَوُجِمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ ـ

عربي من ترجه كريس-

ا۔ پاکتان جو بی ایٹیا میں اہم جغرانیا کی کل وقوع رکھتا ہے۔ تَحتَلُ بَاکِسُتَانُ مَوْقِعًا جُغُرَافِيًّا هَامًّا جِدُّ ابِجَنُوبِ آسِيَا۔

ا لي كتان 14 أكست 1947 كوقائم موا

إُسْتَقَلَّتُ بَاكِسْتَانَ فِي الرَّابِعَ عَشَرَ مِنْ أَغُسُطُسُ سَنَةَ ١٩٤٧

٣- قائداعظم أيك علص قائد تقير

كَانَ الْقَائِدُ الْاَعْظَمُ قَائِدًا مُخْلِصًا

س\_ صدرجمبوربيمك كاسربراه موتاب-

رَئِيْسُ الْجُمْهُورِيَّةُ يَكُونُ رَئِيْسُ الدُّولَةِ ـ

۵۔ وزیراعظم سربراه حکومت موتا ہے۔

. رَئِيْسُ الْوُزْرَآءِ هُوَ رَئِيْسُ الْحُكُومَةِ ـ

# اَلدُّوْسُ الرَّابِعُ عَشَرَ: (چود والسِبِق) زِيَارَةُ لِمَدِينَةِ لَاهُورَ شَرِلا موركى سِر

حل لغات:

			the state of the s
معن	الغاظ	متى	القاظ
ال نے دیکھا	۲_زاز	الميرمينوا	١ ـ أُبْنَائِي
ננעוט	٤_ خِلاَلُ	الميرميخزم	٣۔ سَيِّدِيُ
کی	٦ ـ صَيُفُ	چھٹی	٥_ اِجَازَةُ
تو نے دیکھا	٨_رَأَيْتَ	مخزشته تجيلي	٧_ مَاضِيَةُ
انجينرنگ	١٠ ونُدَسَةُ	يو فيورستيال	٩_ جَامِعَاتُ
باغات	١٢ ـ حَدَائِق	مدرے	١١_مَدَارِسُ
میں نے ہیں دیکھا	١٤ لَمُ أَزُرُ	ادارے	١٣ ـ مَعَاهِدُ
ميں جانتا ہوں	١٦ ـ أغرف	میں جاہتا ہوں	١٥ ـ أريَدُ
كلاس فيلو	١٨ ـ زَمِيْلُ	تواجازت ديتاب	١٧ ـ تَسْمَعُ "
כפיתט	۲۰ ـ أخُرٰى	وه بات کرتا ہے	١٩ ـ يُحَدِثُ
عگهیں	٢٢_ اَمَاكِنُ	مدیکل	٢١ ـ طِبُ
مزار قبر	۲٤_ ضَرِيْحُ	عمارتين	27_مَبَانِي
گورز بادس	٢٦_ مَقرًّالْحَاكِمِ	ازار ا	٢٥ ـ سُوق
والداباؤس	٢٨ ـ مَقَـرُّسَلُطَةِ	صوبائي أسبلي	٢٧ ـ ٱلْمَجْلِسُ
T. Jaya	تَثُويًةِ ﴿ الْمُعَالِدِ	1. 1	الإقلِيْمِي
بجل	٣٠_ وَالْكَهْرُبَاءِ	<b>گائبگر</b>	٢٩ مُتُحَفَّ
ż	٣٢_ اَسُلا	بأغى	٣١_ فِيَلُ
در یا کی محور ا	٣٤ ـ فُرَسُ الْمَاثِيُ	كيذا	٣٣ ـ گُوگڏنَ ؞

( كمائ عاص جمود تم)	126	مَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَ	ن بزازا
<u>جمح</u> پندآیا	٣٦_ أُعْجَبَتْنِيُ	چياکم	٣٥ حَــدِيُــقَهُ الْحَيَوَانِ
زيرا	٣٨_ حِمَّارَ الزَّرْدِ	<b>پ</b> یا	٣٧_ نَمُرُ
£-1	٤٠_ ډبب	نيل كائ	٣٩_ بَــقُــرَــةُ
*	e in a second		الوَحْشِي
(ぴ)しん	٤٢_غِزْلَانٌ	بندر ک <sup>ج</sup> ) بند	٤١ ـ قُرُوْدُ
پندے :	٤٤_ طُيُورٌ	بر_مینڈھے	٤٣_ وَعُولٌ
<b>Et</b>	٤٦ رَقْصُ	مور	٤٥ ـ طَوَاوِيْسُ
باتين	٤٨_ حّدِيْثُ	طوطے	٤٧_ بَبَخَاوَاتُ
مارايريد	٥٠ حِطْتُنَا	ختم ہو گیا	٤٩_ اِنْتَهَتُ
بجرملاقات بوكى	٥٢_ إِلَى اللِّقَاءِ	دلچپ	٥١ ـ مُمَتِعُ

### أردوترجمه

ٱلْأُسْتَاذُ: أَبْنَائِيَ الطَّلَبَةَ! إِنَّ دَرُسَنَا الْيَوْمَ عَنْ مَدِيْنَةِ لَاهُوْرَ فَهَلُ فِيْكُمْ مَّنُ زَارَهَا؟

استاد: اے میرے طالب علم بیؤ! بے شک ہمارا آج کا سبق شہرلا ہور کے بارے میں ہے۔ کیا تم میں کوئی ایسا ہے جس نے اسے دیکھا ہے؟

سَلْمَانُ: (يَقِفُ قَائِلًا) سَيِّدِئ فَقَدْزُرُتُهَا أَنَا خِلَالَ الْإِجَازَاتِ الصَّيْفِيَّةِ الْمَاضِيَّةِ ـ

سلمان: ( کھڑے ہوتے ہوئے کہتاہے)محترم میں نے اسے پچھلی گری کی چھٹیوں میں دیکھا تھا۔

ٱلْأُسْتَاذُ: جَمِيلُ جِدًا 'أَخْبِرُنَا عَمَّا رَأَيْتَ فِي لَاهُوْرِ

استاد: بہت اچھی بات ہے۔آپ نے جو پھولا ہور میں دیکھا ہمیں بتا کیں۔

سَلُمَانُ: يَا أَسْتَاذَنَا الْمُحْتَرَمَ ! فِيْهَا ثَلَاثُ جَّامِعَاتٍ ْ جَامِعَةُ بَنْجَابَ وَجَامِعَةُ الْهَنْدَسَةِ وَالتِّكُنَا لُوجِيَا بِالْإِضَافَةِ إِلَى كُلِيَّاتٍ وَّ مَدَارِسَ وَحَدَائِقَ وَمَسَاجِدَ كَثِيْرَةٍ ـ سلمان: اے ہمارے استاد محترم! اس میں تمن یو نیور شیال ہیں۔ پنجاب یو نیورٹی ، انجینئر تک اینڈ فیکنالوجی یو نیورٹی اور ادارتی علوم کی یو نیورٹی ، اس کے علاو بہت سے کالج ،سکول،

باغات ادرمساجدين-

ٱلْأُسْتَانُ: وَلِدَٰلِكَ تُسَمَّى لَاهُوْرُ مَدِيْنَةَ الْمَسَاجِدِ وَالْأَوْدِ ، وَالْحَدَائِقِ وَالْمَعَاهِدِ الْعِلْمِيَّةِ ـ

استاد: اس لئے لا بورمجدوں ، اولیا ، باغات اورعلمی اواروں کاشر کہلاتا ہے۔

أَحْمَدُ: أَنَـالَمُ أَزُرُ لَاهُـؤرَ وَأُرِيْدُ أَنْ أَعْرِفَ عَنْهَا كَلِيُرًا فَهَلَ تَسْمَحُ لِزُويُلِنَا سَلَمَانَ أَنْ يُحَـدِثَنَا عَنْ بَعْضِ مَا رَآهُ مِنْ الْأَشْيَاءِ الْأَخْرِي بِلَاهُورَ؟

احمد: میں نے لاہور نہیں ویکھا اور عل اس کے بارے میں زیادہ جاننا جاہتا ہوں کیا آپ ہمارے کلاس فیلوسلمان کواجازت ویں کے کہوہ ہمیں لاہور کی دوسری چیزوں کے

بارے میں بتائے جواس نے وہاں دیکھیں۔

سَلْمَانُ: لَقَدْ زُرْتُ الكُلِيَّةَ الْحُكُومِيَّةَ وَالْكُلِيَّةَ الْإِسْلَامِيَّةَ وَكُلِيَّةَ الْمَلِكِ إِدْوَارَدُ لِلطِّبِ وَكُلِيَّةَ الْعَلَّامَةِ إِقْبَالَ لِلطِّبِ وَكُلِيَّةَ فَاطِمَةِ إِذْوَارَدُ لِلطِّبِ وَكُلِيَّةَ الْعَلَّامَةِ إِقْبَالَ لِلطِّبِ وَكُلِيَّةَ فَاطِمَةِ

جِنَاحِ الطِّبَيِّلَةِ ـ

سلمان: مِسَ فِي مُورِ مُنتَ كَالِج ، اسلاميه كالح ، كلك الدور و ميدُ يكل كالح ، علامه ا قبال ميدُ يكل كالح و ميديكل كالح و يكل كال

ٱلْأُسْتَاذُ:وَمَّا هِيَ الْأَمَاكِنُ وَالْمَبَّانِي التَّارِيْخِيَّةُ الَّتِي زُرُتَهَا أَنْتَ تَاسَلُمَانُ!

استاد: و و کونی جگہیں اور تاریخی عمارتیں ہیں جوآب نے اے سلمان دیکھیں۔

سَلُمَانُ: أَسْتَاذِيَ الْكَرِيْمَ! قَدَرَأَيْتُ هُنَاكَ الْمَسْجِدَ الْمَلِكِيُّ وَمَسْجِدَ وَزِيْرٍ خَانُ وَالْقَلْعَةَ الْمَلِكِيَّةَ وَضَرِيْحَ سِيْدِنَا (دَاتًا) وَمَسْجِدَه ' وَمَقْبَرَةَ الْمَلِكِ جَهَانِكِيْرٍ وَضَرِيْحَ الْعَلَّامَةِ إِقْبَالِ وَسُوقَ أَنَارُ كَلِيْ وَمَقَرَّ الْحَاكِمِ وَمَقَرَّ الْمَجْلِسِ الْإِقْلِيْمِي وَمَقَرَّ سُلُطَةِ تَنْمِيَةِ الْمِيَاهِ وَالْكَهُ رُبَاءِ وَالْمَتُحَفُ وَحَدِيقَةَ الْحَيَوَانِ ـ وَقَدَ اَعْجَبَتُنِى حَدِيقَةُ الْجَيَوَانِ بِكَثِيرٌ فَلَقَدْ رَأَيْتُ فِيْهَا الْفِيْلَ وَالْاسَدَ وَالنَّمِرَ وَالنَّعَامَةَ وَحِمَارَ الزَّرْدِ وَالزَّرَافَةَ وَالْبَقَرَ الْوَحْشِيِّ وَالْكَرُكَدُنَ وَالْفَرَسَ الْمَاثِيُّ \_ ...

سلمان: میر سے استاد محترم! میں نے وہاں بادشاہی مسجد ، مسجد وزیر خان ، شاہی قلعہ ، داتا صاحب کا مزار اور انکی مسجد ، مقبرہ بادشاہ جہا تگیر ، علامہ اقبال کا مزار ، انار کلی بازار ، گورز ہاؤس ، صوبائی آسبلی ہاؤس ، واپڈ اہاؤس ، عجائب گھر اور چڑیا گھر دیکھا اور جھے چڑیا گھر بہت بہند آیا۔ پس میں نے ہاتھی ، شیر ، چیتا ، شتر مرخ ، زیبرا ، زراف ، نیل گائے ، گینڈ ااور دریائی محود ادیکھا۔

ٱلْأَسْتَاذُ:أَفَمَا رَأَيتَ الدِبَبَ وَالْقُرُودَ وَالْغِزُلَانَ وَالْوُعُولَ وَالطُّيُورَ؟

استاد: کیا آپ نے ریچھ، بندر، بران، برے اور پرعمے ویکھے؟

سَلْمَانُ؛ قَدْرَأُيْتُهَا وَأَعْجَبَتُنِي جِدًّا وِّخَاصَّةٌ الطَّوَاوِيْسُ وَرَقْصُهَا وَالْبَبْغَاوَاتُ وَحَدِيْثُهَا \_ ...

سلمان: میں نے ان کو دیکھا ہے اور مجھے خاص طور پر مور اور ان کا رقص طوطے اور ان کی باتیں بہت پیند آئیں۔

اَلْأَسْتَانُ:قَدِ اِنْتَهَتْ حِصَّتُنَا وَكَانَ حَدِيْثُنَا مُمْتِعًا جِدًّا وَإِلَى الِلقَاءِ۔ استاد: مارا پریڈخم ہوگیا ہے اور گفتگو بہت دلچپ تھی پھر ملاقات ہوگا۔

ٱلٰتَّمَارِيْنُ

سل - شَكِل مَا يَأْتِي مِنَ الْجُمَلِ: يَ مِن الْجُمَلِ اللهُ مَا يَنْ اللهِ اللهُ مَا يَنْ اللهُ عَلَيْ اللهُ مَا يَنْ اللهُ مِنْ اللهُ مِنْ اللهُ مَا يَنْ اللهُ مَا يَنْ اللهُ مَا يَنْ اللهُ مَا يَنْ مِنْ اللهُ مَا يَنْ اللهُ مَا يَنْ مِنْ اللهُ مِنْ اللهُ مَا يَنْ مِنْ اللهُ مَا يَنْ مِنْ اللهُ مَا يَنْ مُنْ اللهُ مَا يَنْ مُنْ اللهُ مُعَلِّلُ مَا يُعْمِلُ اللّهُ مِنْ اللهُ مِنْ اللّهُ مِنْ مَا يَنْ مُنْ اللّهُ مِنْ مِنْ اللّهُ مُلّمُ مِنْ اللّهُ مُنْ مِنْ اللّهُ مِنْ اللّهُ مُنْ اللّهُ مُنْ ال

١ ۚ قَدْرَأَيْتِ الطَّوَاوِيْسُ رَقْصُهَا وَأَعْجَبَتْنِي جِدًّا

٢ ـ ـ ثُوْجَدُ الدِّ بَبَ وَالْقُرُّوْدَ وَ فِي حَدِيْقَةِ الْحَيَوَاتِ ـ

٣ - الْعُورُ مَدِينَةُ الْمُسَاحِدِ وَالْمَعَاهِدِ الْعِلْمِيَّةِ ـ

س2 - هات الله فعَالَ المُضَارِعَةَ لِمَا يَأْتِى مِنَ المَاضِي: في المَاضِي: في ويَ المَاضِي: في ويَ المَاضِي

( برائ عاصت فم وديم	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شَرِحَ مُطَالِعَةُ الْعَرَبِيَة		
مغادع	ر اخی	مفادع	ماشی
يَزُورُ	زاز	يَقُولُ	ئال
يَقِفُ	وَقَفَ	یَرٰی	رَأَى
يَئْتَهِيُ	إئتهي	يَزقصُ	رقص
يَدُرُسُ	<b>دُرُسُ</b>	يُسَمِي	سَمِّي
raines III	e marini na	يُسْمُحُ	سَمُحَ

اِسْتَخُوجُ عَسَوَةً أَسُمَاءِ الْمُفُوّدِوَهَاتِ بِجُمُوعِهَا: وَلَا الْمُفَرِدُوكَالِسِ اوران كَى تِحْمِنا كَيْنِ:

<b>♂</b> .	واحد	· Č	واحد
اَلْأَيَامُ	ٱلْيَوْمُ	مُدُنُ `	مَدِيْنَةُ
مَقَابِرُ	مُقْبَرَةً	جَامِعَاتُ	جَامِعَةُ
أسُوَاق	سُوق	مَسَاجِد	مَسْجِدُ
كُلِيَاتُ	كُلِيَّةُ	حِصْصُ	جِطْهُ
مُعَاهِدُ	مَعُهُدُ	أَسَاتِذَةُ	أُسْتَاذً
أَشْيَاءُ	شئى	مَبَانِئ	مَبُنٰی

اِسْتَخُرِجُ خَمَسَةٌ مِّنَ الْمُرَّكِّبَاتِ التَّوْصِيْفِيَّةِ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيُدَةٍ:

5مركبات توصفي تكاليس اورانبيس مفيد جملوس ميس استعال كرس:

جلے :	مركباتاصني
قَدْرُرْتُ لاَهُوْرَ خِلاَلُ الْإِجَازَةِ الصَّيْفِيَّةِ مِن فَدُرُرُتُ لاَهُورَ خِلاَلُ الْإِجَازَةِ الصَّيْفِيَّةِ مِن فِي فَي الْمُورِورُورُ فَي فِي الْمُعْرِقِ مِن الْمُعَامِدِ عَلَما مِد	١ _ ٱلْإِجَازَةِ الصَّيْفِيَّةِ
مَارَای مِنَ الْأَشْیَاءِ الْأَخُرِی بِلاَهُورَ؟ اس نے لاہور میں دوسری کوئی چزیں دیکھیں؟	٢ ـ اَلَّاشُيَاءُ الْأَخُرِٰي

-	1		14
130 1	1-160 2	المعربية ثرر	61.00
العاب سه ا	/ معالمه	, /au wil	41.4

-	2 /	-
(يرائے بماحت فم ودہم)	No 9 5	1130
212.2.2	N gran- 5	11301

٣_ ٱلْمَعَاهِدُ الْعِلْمِيَّةِ	تُسَمَّى لاَ هُوُرُ مَدِيْنَةُ الْمَعَاهِدِ الْعِلْمِيَّةِ لا مورتلي ادارول كاشركهلاتا
٤_ اَلُمَبَانِيُ التَّارِيُخِيَّةُ	لَقَدُ زُرُثُ عَدَدًا مِنَ الْمَبَانِي التَّارِيْخِيَّةِ صِ نَـ كُنَ تارِيْنَ عَارات دَيْمَى إِن _
٥_ مَسَاجِدُ كَثِيْرَةُ	فِى لَاهُورَ مَسَاجِدٌ كَثِيْرَةً لا بوريس بهتى مساجد إلى _

س 5- اِحفظ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُّفِيدَةٍ:

يَجِدِيمُ وَاللَّاظَ وَإِدَرِينَ اوران وَجلون مِن استعال رَين:

<u>k</u>	الفاظ
ھذَا الدَّرُسُ سَهُلُّ وَمُمْتِعٌ بِيَسِنَ آسان اوردلچيپ ہے۔	۱ ـ کَرَسَ
كَمْ طَالِبَةً فِى صَفِّكِ؟ تمارى جماعت مِن كَنْ طالبِ علم بِن؟	٢_طَلَبَةُ
اِنَّ دَرُسَنَا الْيَوْمَ عَنْ مَدِيْنَةِ لَاهُوْرَ بِحْك مارا آج كاسبق شرلا مورك بارے ميں ہے۔	٣_ اَلْيَوْمَ
اِنَّ دَرُسَنَا الْيَوْمَ عَنْ مَدِيْنَةِ لَاهُوْرَ بِشَك ماراآج كاسبق شهرلا موركي باركيس ب-	٤_مَدِيْنَةُ
قَد زُرُثُ لَاهُورَ خِلالَ الْإِجَازَةِ الصَّيْفِيَّةِ مِي فِي الْهُورَ خِلالَ الْإِجَازَةِ الصَّيْفِيَّةِ مِي فِي الْهُورِ وَكُرى كَي جَمْيُول مِي ديكها -	ہ۔ خِلاَلَ
قَد زُرْتُ لَاهُورَ خِلالَ الْإِجَازَةِ الصَّيْفِيَّةِ مِن نَا الله وركاري كي چيوں من ديكھا۔	٦_ اَلْإِجَازَاتُ
فِي لَاهُوْرَ ثَلَاثُ جَامِعَاتٍ لا مور مِن تَين يو نيورسٹياں بيں۔	٧۔ جَامِعَةُ
هَلُ قَدْرَأَيْتَ ضَرِيْحَ النَّبِيُّ؟ كياآپ نے روضہ ني اللَّيْ ويكھا ہے؟	۸۔ ضَرِیُحُ

س6- تَوْجِمُ اِلَى الْعَرَبِيَّةِ: عُرِيَّةِ جَدَرِينَ:

	0,000
سَّنَّذُهُبُ اِلْي كَرَّاتَشِيُ خِلَالِ الْإِجَازَاتِ الصَّيْفِيَّةِ الْقَادِمَةِ	
فِيُ لَاهُوْرِ تُلَاثُ جَامِعَاتٍ	
يَقَعُ مَقَرُّ الْحَاكِمِ عَلَى شَارِعِ الْقَائِدِ الْاَعْظَمِ ـ	the state of the s
لَقَدْزُرُنَا الْمَسْجِدَ الْمَلِكِي بلاَهُورَ	
مَـقَـرُّ سَـلُـطَةِ وَتَنُمِيَةِ الْمِيَـاهِ وَالْـكَهُــرُبَـاءِ اَمَـامَ حَـدِيُـقَةِ الْحَيَوَانَاتِ	
أعْجَبَتْنِي الطُّواوِيْسَ وَرَقْصَهَا	

....☆.....

## اَلدَّرْسُ الْخَامِسُ عَشَرَ: (پِدرهوالسِبَق) منتخب نثرنمبر(۲) لطَائِفُ جُحًا بخآ کے لطائف

حل لغات:

	1		
معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
بيوتون	۲ٍ۔ حَمُقٰی	وا الله	١ ـ لَطَائِفُ
لطيف	٤_ نُكُتُ	عجب وغريب	٣_ نَادِرَةً
عشل خانه	٦_ حَمَّامُ	ابھارئے دالے	٥_ مُثِيْرَةً
کپڑے	٨_ ثِيَابُ	چالي کئ	٧_ سُرقَتُ
- 192	١٠ ـ ٱللِّصَّ	میں جانتا ہوں	٩_ أُعُلَّمُ
وه خوفز ده بوا	١٢_ فَزِعَ	و هنتا ې	١١ ـ يَسُمَعُ
اس نے پہچان کیا	15_ فَطِنَ	اس نے گمان کیا	١٣ ـ ظَنَّ
ين	١٦ ـ إنِّي	لوثاديا	10_رَدُّ
وہ کہتا ہے	١٨ ـ نَقُولُ	میں نے سا	١٧ ـ سَمِعْتُ
مين مرجاوك گا	۲۰ مُتُ	میں نے کھودیے	١٩ ـ عَدَمُتُ
يمارى	٢٢ ـ مَرُضَ	مُعْدُدُ .	۲۱_ بَرُدُ
بيضنا	٢٤_ جُلُوسٌ	انھوں نے دیدکی	٢٣_ أَطَالُوُا
وه کفراهوا	٢٦_ قَامَ	تكي	٢٥ ـ وسَادَةً
اتفو كفر به وجاؤ	۲۸_ قُوْمُوْا	شفادی	۲۷ ـ شَفٰی
گزرا	۳۰_مَرِّ	جاوُ( جح )	٢٩- إِذُهَبُوا
آدمیرات	٣٢_ مُسنُتَسِفِ	سپابی فانیدار	٣١-رَئِيْـــــــسُ
The state of the s	اللَّيْلِ		الخرس

(يرائ يماحت في ودام)	133	بيئة ثرل مُطَالَعَةُ الْعَرَبِ	و العَرَاةُ العَرَ
روكيں	٣٤_ هُوَارِع	وه چکراگاتا ہے	٣٣_ يَدُورُ
עלאו	٣٦ كَوَبُ	ووطاش كرتاب	٣٥_ يَبْحَثُ
الإنجاب	٣٨_ سُئِلَ	• فير أ	٣٧_ نُومُ
آئنده آنے والا	٤٠_ قادم	g - "en". <b>L</b> eg - "	٣٩_ أم
د يكفا كميا	٤٢_رُئِيَ	تم يوم كيل	٤١_ نَصِيُرُ
وه پر ضربا ہے	٤٤_ يَعْدُوْ		315_28
میں ارادہ رکھتا ہوں	٤٦_ أَرَدُكُ	او چی آواز	ه٤ ـ صَــــوتُ عَالُ
199	٤٨_ بَعِيْدٍ	میں سنوں	٤٧_ اَسْمَعُ
الك كئے كيش كئے	٥٠ ِ تُعَلِّق	ŧ!	٤٩_ بُسْتَانٌ
مين تو ژويتا بون	٥٢ كَسَرْتُ	چويايا_جانور	١٥_ بَهِيْمَةُ
ووگزرتا ہے .	٥٤_ يَمُرُّ	اک	٥٣ أَنْفُ
اونجار بلند	٥٦ مُرْتَفِعَةُ	دوست	٥٥ ـ صَدِيْق
ينار	٥٨_ مَنَارَةً	كوكي ايك	٧٥_ أيَّة
کنوال	٦٠_ بئڙ	ووقيركرتين	٥٩ ـ يَبُنُونَ
r.r.	٦٢_ قِيْلَ		٦١_مَقْلُوْبَةُ
اس نے ضائع کردی	٦٤_ أَضَاعَتْ	. فورت	٦٣_ إِمْرَ آةً
م تعوزي	٦٤_ قَلِيْلُ	سُوطٍ .	٦٤ فكر
عن يادكرون	أَتَذَكُرُ	11 1 A. E.	٦٥ قَدَعِي

וננפנים

وَمِنْ حَمْقَى الْعَرَبِ جُحُّاوَلَه 'لَطَائِفُ نَادِرَةٌ وَّنُكَثُ مُّثِيْرَهُ مِنْهَا:

عامرب كاحقول من عاراس كيجيب وفريب اور پراڑ لطف ين:

	,
فِرَأَةُ الْعَرَبِيَةُ شِ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ 135 (راء عاصت جمود تم)	200
رُئِي جُحًا فِي وَسَطِ دَارِهٖ وَهُوَ يَعْدُوْعَذِوَا شَدِيْدًا وَيَقُرَأُ	_0
بِصَوْتِ عَالٍ فَسُئِلَ عَنُ ذَٰلِكَ فَقَالَ: أَرَدُتُ أَنْ أَسُمَعَ صَوْتِي	* = <u>a</u>
وي ابعيد -	
جاكو كرك من من ديكها كياوه زورزور ساو في آواز كماته پر هربا تهااس س	_0
اس کے بارے میں پوچھا گیا میں جا ہتا ہوں کہ میں آ داڑا پی کودور سے سنوں۔	. 10 -
ُ دَخَلَ جُحًا الْبُسْتَانَ فَتَعَلِّقَ ثُوبُه ' بِشَجَرَةٍ فَالْتَفَتَ وَقَالَ: لَوْ لَا	٦,-
أَنْتِ بَهِيْمَةٌ لِّكَسَرُكُ أَنْفِكِ ـ	<i>.</i>
جاباغ میں آیا تو اس کے گیڑے کی درخت کے ساتھ پھنس کے اس نے اس کودیکھااور	_4
كها "اگرتو جانورنه موتاتو مي ضرورتيري تاك تو ژديتا"-	*
كَانَ جُحًّا يَمُرُّمَعَ صَدِيقٍ لَّه ' فَرَأَىٰ مَنَارَةً مُّرُتُفِعَةً وَّلَمُ يَكُنَ	_ <b>Y</b> _
صَدِيْقُه ' قَدْرَأَيٰ ٱيَّةَ مِنَارَةً مِنْ قَبْلُ فَقَالَ: كَيْفَ يَبُنُونَ هَذِه ؟	
فَقَالَ جُحًا: هٰذِه بِئُرٌ مَّقُلُوبَةُ _	= "
جمااہ دوست کے ساتھ گزرر ہاتھا تو اس نے ایک اونچا بینارہ دیکھا اس کے دوست	-4
نے پہلے بھی کوئی ایسا مینارہ نہیں دیکھا تھا اس نے پوچھا اس کو کیسے تغیر کرتے ہیں۔ جما	· . '
نے جواب دیا" بیالٹا کنوال ہے"	
قِيُلَ لِجُجًّا: إِنَّ ٱمْرَاتَكَ قَدْ أَضَاعَتْ عَقْلَهَا فَفَكَّرٍ قَلِيُلَّا لَهُمَّ	<b>\</b>
قَالَ: أَنَا أَعْلَمُ أَنَّه ' لَا عَقُلَ لَهَا فِيدَعْنِي أَتَذَكَّرُمَا الَّذِي	***
أَضَاعَتُهُ لَ اللهِ	
جاے کہا گیا کہ بے شک تیری بوی نے عقل کھودی ہے پس اس نے تھوڑی دیرسوجا پھر	-A .
كمايس جانا ہوں كراس كے پاس عقل نبيس بس مجھے يا دكرنے دواس نے كيا كھويا ہے۔	î
ٱلتَّمَارِيْنُ	
أَجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ الْآتِيَةِ:	_1U
فیج دیے ہوئے سوالات کے جوابات دیں:	45
مَتَى سُرِقَتُ ثِيَابُ جُحُّا؟	1
. قا کے کبڑے کب چراہے گھے؟	S

حِيْنَ هُوَ فِي الْحَمَّامِ

٢ - مَاذَا جُعَلَ جُحًا يَقُولُ وَهُو دَاخِلَ الْحَمَّامِ ؟
 جبوهمام عن داخل مواتو كيا كنف لكا؟

يَقُولُ: أَنَّا أَعْلَمُ أَنَا أَعْلَمُ

٣- مَنِ اللَّذِي فَزَعَ حِينَ سَمِعَ صَوْتَ جُحًا وَهُوَ فِي الْحَمَّامِ؟
مام = . تما كي آوازي كركون فوفزده بوا؟

كَانَ هُوَ السَّارِقُ

٤ عَمَّاذَا كَانَ يَبْحَثُ جُحَّاحِيْنَ مُرَّبِهِ رَئِيْسُ الْحَرَسِ
 جب تفانيدار جاك پاس سے گزراتو و كيا تلاش كرر ہا تفا؟

يَبُحَثُ عَنْ نُومِه

س2 - ضَعُ أَسُئِلَةً يُمُكِنُ أَنُ تَكُونَ الْجُمَلُ الْآتِيَةُ أَجُوبَةً لَهَا ـ السَّالِيَةُ أَجُوبَةً لَهَا ـ السَّالِاتِ اللَّاتِيَةُ أَجُوبَةً لَهَا ـ السَّالِاتِ اللَّاتِيَةُ أَجُوبَةً لَهَا ـ السَّالِاتِ اللَّاتِيَةُ أَجُوبَةً لَهَا ـ السَّالِ اللَّالِيَةِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّالِيَةِ اللَّهُ اللَّ

۱۔ کان یَعْدُوا عَدُوا فِی وَسَطِ دَارِهِ۔ دو کرے کن میں او پی آداد میں پڑھر ہاتھا۔

أَيْنَ يَعُدُوا جُحًّا؟

٣۔ تَعَلَّقَ ثُوبُ جُحًّا بِشَجَرَةٍ۔ جَاکے کِڑے درفت سے اٹک گئے۔

أَيْنَ تَعَلَّقَ ثُوْبُ جُحًا؟

س3 مَكِلِ الْجُمَلَ التَّالِيَةَ:

نیچدیے ہوئے جملوں کواعراب لگائیں۔

١ - كَانَ جُحًّا يَقُرَأُ بِصَوْتٍ عَالٍ ـ

٢ - دَخَلَ جُحًا بُسْتَانًا فَتَعَلَّقَ ثُوْبَهُ بِشَجَرَةٍ ـ

٣ - رَأَى جُحًا مَنَارَةُ فَظَنَّهَا بِثُرًا مَّقُلُوبَهُ

	_		
1.0 -A.	A.6 1 -	A	1. 18
العربية ا	7 مطالعا	ى سەر	JI 21 . 1
(3.7	ح مُطَالَعُ	1 21	بر. د .

1: (العدم المردم

س4- صَجِحِ الْجُمَلُ الْآتِيَةُ:

فيح ديم موع جملوں كودرست كريں۔

ا \_ كَانَ جُحًّا مِّنْ عَرَّبِ الْحَمْقَٰي

كَانَ جُحًا مِّنْ حَمُقِي الْعَرَبِ

٢ . عَادُوا الْقَوْمُ الْجُحِّا فَأَطَالَ الْجُلُوسَ عِنْدَهُ

عَادَ قُومُ جُحًا فَأَطَالُوا الْجُلُوسَ عِنْدَهُ

٣\_ ﴿ رَآهُ الرَّئِيسُ الْحَرَسِ فِي الْمُنْتَصِفِ اللَّيُلِ ـ

رَآهُ رَئِيسُ الْحَرَسِ فِي مُنْتَصِفِ اللَّيْلِ

س5\_ اِسْتَخُرِجُ خَمَسَةٌ مِنَ الْأَفْعَالِ الْمُعْتَلَّةِ مِنْ هَذَا الدَّرْسِ ثُمَّ

صَرِّفُهَا تَصْرِيْفَ الْمُضَارِعِ وَالْأَمْرِ وَالنَّهِي

سبن ہے 5 معل انعال کیں پر آن ہے مضارع ، امرادر نی کی گردان کریں۔ قال ، عَادَ ، يَدُورُ ، نَصِيرُ ، اَطَالُوا

مضارع.

يُطِيَلُ	يُصِيَرُ	يَدُورُ	يَغُوْدُ	' يَقُوٰلُ
يُطِيئلان	يُصِيْرُانِ	, يَدُورَانِ	يَعُوُدَانِ	يَقُوٰلَانِ
يُطِيْلُوْنَ	يُصِيْرُوْنَ	يَدُؤرُؤنَ	يَعُوْدُونَ	يَقُولُونَ
تُطِيْلُ	تُصِيْرُ	تُدُورَانِ	تغۇد	تَقُولُ
تُطِيئلانِ	تُصِيْرَانِ	يَدُرْنَ	يَعُدنَ	يَقُلنَ
يُطِلنَ	يُصِرُنَ	<b>ئ</b> دۇر	تَعُوْدُ	تَقُولُ
تُطِيَلُ	تُصِيرُ	تَدُورانِ	تَعُوْدُ	تَقُوٰلَانَ
تُطِيْلُوٰنَ	تُصِيْرُوْنَ	تَدُوْرُوْنَ	تَعُوْدَانِ	تَقُوْلَان
تُطِيْلِيْنَ	تُصِيرينَ	تَدُوْرَانِ	تَعُوٰدِيْنَ	تَقُلِيْنَ
تُطِيُلاَنِ	تُصِيْرَانِ	تَدُوْرَانِ	تَعُوْدَانِ	تَقُوٰلَانِ
ُ تُطِلُنَ	تجرن	تَكْرُنَ	تَعْدنَ	تَقُلُنَ

يرائ جماحت فم ودايم	138	الْعَدُ الْعَرَبِيْدَ	رَأَةُ الْعَرَبِيَّة شُرَحَ مُطَ	
أطِيْلُ	أصِيْرُ	آدُورُ	أغُوْدُ	ٱقُوٰلُ
نُطِيْلُ	نْصِيْرُ	نَدُوْرُ	نَعُوٰدُ	نَقُولُ
•		فعل امر	<i>a</i> ' ' ' '	
أطِلُ	جر	Server Server	غد	قُلُ
أطِيْلاَ	صِيْرا	دُورَا	láé	قُوٰلاَ
أطِيَلُوا	صِيْرُوا	دُورُوا	غُدُوا	قُولُوا
أطيلي	چیری	دُورِي	غۇدى	قُولِي
أطِيْلا	أ. صِيْرًا	دُورَا	غۇدا	<b>قُ</b> وٰلاً
أطِلْنَ	صِرْنَ	<b>دُ</b> رُنَ	غدن	قُلُنَ
Ý i s		فعل نهي		
لاَتُطِلُ	لاَتَصِيْر	لاَتُدُرُ	لأثغد	لاَ نَقُلُ
لاَتُطِيْلاً,	لاَ تَصِيْرَا	لأتعدُورَا	لاَتَعُوْدَا	لَاتَقُوٰلَا
لاتُطِيْلُوا	لاَتَصِيْرُوْا	لَاتَدُوْرُوْا	لاَتَعُوْدُوْا	لاَنَقُولُوا
لاَ تُطِيُلِيُ	لاَتَصِيْرِي	لاَتَدُورِيَ	لاَتَعُوْدِي	لاَتَقُوٰلِي
لَا تُطِيلًا	لأتَصِيْرًا	لاَتَدُورَا	لاَتَعُوٰدَا	لاَتَقُوٰلاَ
لاَتُطِلْنَ	لاَتَصِرُنَ	لاَتَدُرُنَ	لاَتَعُدنَ `	لَاتَقُلْنَ

س6\_ عَلَى الطُّلَّابِ أَنُ يُّحْفَظُوا خَمْسَ لَطَائِفَ عَلَى الْأَقَلِ فَيَحْكُوهَا بِالْعَرَٰبِيَّةِ دَاخِلَ الْفَضْلِ الدِّرَاسِيِّ:

طالب علموں کے لئے واجب ہے کہوہ جمائے کم از کم 5 لطائف یاد کریں۔ پھران کو سکول کی کلاس کے دوران بیان کریں: سکول کی کلاس کے دوران بیان کریں:

طلبه خود ما د کریں۔

س- تَوُجِمُ اِلَى الْعَوَبِيَّةِ: عُرِبَرِجرَرِي: عَلَىٰ كُوال كُوالنَّا مَنَارَةً بِعُمَادِ ظَنَّ الجُحَّا الْمَنَارَةُ بِثُرًا مَّقَلُوبَةً 000000000

#### اَلدَّرُسُ السَّادِسُ عَشَرَ: (سولَمُوالَ مِبْقَ) مُتْفِارُسُ) اَلنَّشِيُدُ الْإِسُلَامِيُّ النَّشِيدُ الْإِسُلَامِيُّ اللَّلْمِيْدُ الْإِسُلَامِيُّ

حل لغات:

معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
كائنات دنيا	٢_گؤڻ	بن گيا۔ ہو گيا	١ ـ أضُخى
مسكن ـ رہے كى جگه	٤۔سَكُنْ	ہم نے تیار کرلیا ہے	۲_ اُعْدَدُنَا
مثايا	٦. تُمُحٰي	وه دائل کرتا ہے	ە ـ يَزُولُ
المريل	٨ ِ صَحَائِفُ	زماند	٧_ دَهَرُ
تقير ڪ گئ	10_ بُنِيَتُ	برداری_حکومت	٩_ سُؤدَدُ
دلوجان	١٢_ حَيَاةٍ	عبادت گاہیں	١١_ مَعَابِدُ
•	الرُّوْح		
ہم نے ترتیب پائی	١٤ ـ تَوَيِّيْنَا	راي	١٣ ـ ظِلُّ
ملك	١٦ ـ دَوْلَة	ہم نے بیادر کی	١٥ ـ بَنِيْنَا
צול)	18_مُجْدُ	جينذا	١٧ ـ عَلَمُ
روشی کرتا ہے	۲۰ يُضِيُ	كاميابي	١٩ ـ نَصُرُّ
أواز _ بإزگشت	۲۲_ صَدَّى	فمائندگی کرتا ہے	٢١_ يُمَثِلُ
تونے بھلادیا	22_ نَسِيُتَ	باغات	٢٣ ـ حَدَاثِقَ
رينا	٢٦_ عِشْرَةً	منزل-مقام	۲۵ ـ مَغَانِي
گھونسلے	٢٨_ أَوْكَارُ	شاخيس	٢٧_ أَغُصَانٌ
توم	٣٠_ نَشَأَةً	آبادكياكيا	٢٩_ عُمِرَتُ
كناره	٣٢_شُطُّ	تونيارة كرليا	٣١_ سَجُّلُتِ

(برائد عاصت فموديم)	141 &	لغربية ثرح مطالعة الغرب	المالة	
سراب کرتی میں	٣٤_ تَرُويُ	としとうとは	٣٣_مَأْثِرُ	
ر يوني	٣٦ جَوَاهِرُ	ولوناتا ہے۔	٣٥_ تُعِيْدُ	
· 61	٣٨_ رَوْضَ	جائے پیدائش	٣٧_ ويُلاَدُ	
' خول	.٤- کم	ساييدار كهناورخت	٣٩_ دَوْحَةً	
قيادت كرتاب	٤٢_يَقُوٰذُ	مردار	٤١_ أُويُرُ	
₹.	٤٤ نُصْرَةً	كامياني	٤٣_ فَوُرُّ	
ربنما	٤٦_ کادی	قافله بهاعت	٤٥۔ زَكَبُ	
مخنی 💮	٤٨_ جَرَسٌ	آرزوكين	٤٧_ آمَالُ	
وهوالي آتاب	٥٠ يُعِيْدُ	حدی خوانی کرتا ہے	<b>٤</b> ٩_ يَحُدُو	
بياركتاب	٥٢_ يَبْعَثُ	ا تاظے	٥١ قَوَافِلُ	

#### اردوتر جمه

اَلَـــــــُنِـــُنُ لَــنَـــا وَالْسَعَــرُبُ لَــنَــا وَالْهِـــنُــدُ لَــنَــا وَالْسَكُـلُ لَــنَــا ترجہ: چین مارا ہے، عرب مارا ہے اور ہندوستان مارا ہے اور یہ سب مارے ہیں۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر اسلامی وحدت اور تو حید کے اسلامی تصور کو بیان کرتے ہوئے کہتا ہے

کراس دنیا میں جہاں جہاں بھی مسلمان پائے جاتے ہیں۔ وہ تمام مما لک مسلمانوں کے ہیں پا ہے

وہ جین ہوعرب ہو یا ہندوستان یہ تمام مما لک وحدت اسلامی کے نظریے کے تحت مسلمانوں کے ملک

ہیں۔ کیونکہ مسلمان خواہ کسی بھی خطے کا باشندہ ہووہ جس اسلامی وحدت کی لڑی میں پرویا ہوا ہے۔ وہ

وحدت اسلامی اسے تمام دنیا کے مسلمانوں کا بھائی بناویتی ہے۔ اسلام وہ واحد مذہب ہے جوقومیت

اور وطن پرسی کی بجائے عقائد کو اہمیت ویتا ہے۔ دوسرے ندا ہب کے نظریے کی دوسے ہندوستائی

وہی خیا اسلامی نظریہ اس کے برعس ہے۔ جس کی روسے دنیا میں کہیں بھی رہنے والا مسلمان اسلامی

جبکہ اسلامی نظریہ اس کے برعس ہے۔ جس کی روسے دنیا میں کہیں بھی رہنے والا مسلمان اسلامی

اخوت کے نظام کا حصہ ہے۔جیسا کر آن مجید میں آیا ہے۔ ٱلْارْضُ لِلَّهِ

ترجمه: تمام زمین الله کی ہے۔

اس لحاظ مصلمان چونکه الله کاطاعت گزاراورزمین براس كے نائب بير - البذا تمام زمين ان كى ملكيت ہے - اس لئے شاعر چين ، عرب، ہندوستان کوایے مما لک یعن مسلم مما لک کہدرہا ہے۔ أَضْـحَـى الْإِسْلَامُ لَـنَـا دِيْـنَـا وَجُــهِيُــعُ الْـكَبِـوْنِ لَــنَــا وَطَـنُــا ترجمہ:اسلام مارادین بن گیا ہےاور تمام کا تنات ماراوطن ہے۔

دوسرے شعریس شاعر اسلام کی وحدانیت اوراس کی حقانیت کو بیان کرتے ہوئے کہدر ہا ہے کہ بیدونیا جب کفراور مراہی میں دولی ہوئی تھی تو اسلام کی روشی نمودار ہوئی۔اس کی ہدایت سے متاثر موكرلوك مسلمان مو محق \_اسلام ان كادين بن كيا اوروحدت اسلام كي وجه عنمام كا منات ان کاوطن بن گئی۔اس کا کنات کے کسی بھی گوشے یا جھے میں رہنے والامسلمان اس علاقے کی قومیت نہیں بہانا جائے گا بلکمسلمان ہونے کی حیثیت سے اور اسلام کے پیروکار ہونے کی حیثیت سے وہ مسلمان برادری کافردکہلائےگا۔

تَــوْحِيْــدُ الــلّــــــ لِــنَــا نُــوُرٌ أعددنا الرُّؤحَ لَه 'سَكَنَا ترجمہ: الله كى تو حيد ہمارے لئے نور ہے جس كامسكن ہم نے اپنى روح كوبنا

اس شعر میں شاعر اللہ کی وحدانیت بیان کرتے ہوئے کہتا ہے کہ اللہ کی توحید ہارے لئے نور ہےاورروشی اوررہنمائی کا ذریعہ ہے شرک کے جہاں بہت سے منفی پہلو ہیں وہاں ایک شبت پہلو یہ بھی ہے کہ شرک انسان کومتعصب اور جانبدار بنا دیتا ہے۔ شرک تصویر کے دونوں رخ نہیں و مکتا بلکہ جہاں اس کے عقائد ونظریات الگ ہونے لگیں وہ حقائق کورد کر دیتا ہے۔ جبکہ تو حید انسان کو باشعوراوررجائيت ببند بنادي ہے۔ توحيد كے ذريعے انسان اس كائنات كے اسرارورموزے آگاہ

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَهُ الْعَرَبِينَ 143 ( الد عامت جهود م

ہوتا ہے۔ جب بیکا نئات کے خالق کو ڈھونڈ نے کیلئے فطرت کا مطالعہ کرتا ہے تو اس پر سے سے انکشافات ہوتے ہیں۔ بیمطالعہ فطرت اس کے وحید کے عقائد سے کلرانے کی بجائے اس کا تو حید کا فبوت فراہم کرتے ہیں۔

ائے۔ون یے۔ زُولُ وَلَا تُدھ۔ اِن کے۔ فی الدھ وصحائف سُودَ دَا ترجہ: کا کات نا ہوجائے گی کین زمانے سے مارے اقترادی تحریرین نہ من سیس گی۔

تشريّح:

اس شعر میں شاعر اسلامی خلافت کی شائدار یا دول کو یا دکرتے ہوئے کہدرہا ہے کہ یہ کا کنات فنا ہو جائے گی لیکن شائدار خلافت اور حکومت کے آثار نہیں مٹ سکیں گے۔ مسلمانوں نے اپنے دور خلافت میں ایجادات اور تعمیرات کیں۔ معاشرے کوجس انداز میں چلایا۔ معاشرتی ،سیاسی اور معاشی زندگی کے جواصول، قاعدے اور قوانین مرتب کیے ہیں۔ دنیا ان سے روشنی عاصل کرتی رہی اور کرتی رہے گی اور ہمارے یہا صول اور قواعد دنیا کے لئے مشعل راہ ہوں گے۔

بُسنِيَتُ فِسى الْأَرُضِ مَسعَابِ دُهَا وَالْبَيْسِتُ الْأَوَّلُ كَسعُبَتُ سَنَّ الْأَوَّلُ كَسعُبَتُ سَنَّ الْأَوَّلُ كَسعُبَتُ سَنَّ الْأَوَّلُ كَسع ترجمہ: زمین برعبادت گاہیں بنائی گئیں اور پہلا گھر جارا خانہ کعبہ۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر بیت اول یغنی خانہ کعبہ کی مرکزیت اور اولیت کو بیان کرتے ہوئے کہتا ہے کہ دنیا میں یوں تو بہت می عبادت گائیں بہت سے مندر اور معبت خانے تغییر ہوئے کیکن فانہ کعبہ کو ان تمام میں اولین حیثیت حاصل ہے۔ خانہ کعبہ وہ واحد اور پہلا گھرہے جو خاص طور برعبادت کے مقصد کیلئے تغییر کیا گیا۔

کھے وَ أَوَّلُ بَيْتِ نَسِحُفَظُ ہُ ' بِسِحَيَسا وَ السرُّوحِ وَيَسِحُفَظُ نَسا ترجہ: وہ پہلا گھرے جس کی ہم دل وجان سے تفاظت کرتے ہیں اور وہ بھی ہماری تفاظت کرتا ہے۔

تشريح:

ال شعر میں شاعر خانہ کعبہ کے مسلم مرکز ہونے کی حیثیت کو بیان کرتے ہوئے کہدہ ہا ہے کہ اللہ کو مسلمانوں کی روحانی زعر کی میں مرکز ی حیثیت حاصل ہے۔ تمام دنیا کے مسلمان اپنی تمام عبادات کی ادائی کی کمیلئے کعبۃ اللہ کی طرف رجوع کرتے ہیں۔ مسلمان پانچ وقت مسلمان اس کی طرف منہ کر کے نماز پڑھتے ہیں۔ اور جج کے وقت مسلمان اس کے گرد طواف کرتے ہیں۔ جب مسلمان اس کو اہمیت دیتے ہیں تو کعبۃ اللہ مسلمانوں کی حفاظت کرتا ہے کیونکہ تمام مسلمان اسلام کی مسلمان اس کو اہمیت دیتے ہیں۔ اس لئے کئی بھی علاقے میں رہنے والے مسلمانوں کو وہ تمام حقوق حدت میں پروئے ہوئے ہیں۔ اس لئے کئی بھی علاقے میں رہنے والے مسلمانوں کو وہ تمام حقوق حاصل ہوں کے جواسلام اینے ہیروکاروں کو دیتا ہے۔

فِسى طِسلِ السَّيفِ تَسرَبَّيُسنَسا وَبَسنَيْسنَسا الْسِعِسزِّلِسدَ وُلَتِسنَسا ترجمہ: ہم نے تلواروں کے سامے میں تربیت پائی ہے اور اپنے ملک کے لئے عزت کی بنیا در کھی ہے۔

#### تشريح:

اس شعر میں شاعر مسلمانوں کی شجاعت اور بہادری کو بیان کرتے ہوئے کہتا ہے کہ ہم نے تلواروں کے سائے میں پرورش پائی ہے ہم وہ قوم ہیں جونرم بستر کے عادی نہیں بلکہ ہم وہ قوم ہیں جونرم بستر کے عادی نہیں بلکہ ہم وہ قوم ہیں جس کے ایک ہاتھ میں تلوار اور دوسرے میں کتاب ہے۔ مسلمین بیالزام لگاتے ہیں کہ اسبلام تلوار کے زور پر پھیلا جبکہ اسلام مسلمانوں کے اخلاق سے پھیلامسلمان سپاہی ہوتا ہے بجاہد ہوتا ہو وہ ہر وقت اللہ کے دین کی سربلندی اور جہاد کیلئے تیار ہتا ہے۔ علامہ اقبال اس شعر میں ای کو بیان کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ مسلمان مجاہد ہوتا ہے۔ اللہ کے دین کیلئے ہروقت مستعدر ہتا ہے مسلمانوں نے تمام فقو حات اپنی بہادری اور زورشمشیر کے بل ہوتے پر کی ہیں اور تمام و نیا میں اسلام کا جھنڈ ااپنی بہادری اور جوانمر دی کی وجہ سے اہرایا ہے۔

عَسلَسمُ الْسلِسلَامِ عَسلَسى الْأَيْسا مِ شِسعَسارُ الْسمَسجَسدِ لِسمِسلَّتِسَا ترجمہ: اسلام کا جھنڈا زمانے پر ہمارے ملک کی عظمت کی نشاعہ ہی کر دہا

تشِريح:

اس شعر میں شاعر مسلمانوں کے شائدار ماضی کو بیان کرتے ہوئے کہتا ہے کہ مسلمانوں نے اپنے دور حکومت اور خلافت میں جو کارنا ہے سرانجام دیئے ہیں۔ وہ مسلمانوں کی پیچان ہیں آج بھی مسلمانوں کی شان و شوکت حکومت تمام دنیا کیلئے مثال ہے تاریخ کے اوراق میں لہراتا ہوا مسلمانوں کا جھنڈامسلمانوں کی شان و شوکت کا ترجمان ہے۔

بِهِلَالِ السنْسضرِيُسضِى، لَسنَسا قَيْسَمَفِّ لُ خَسنْسجَسرَ سَسطُ وَتِنَسا ترجم: كاميالي كَعالا كذر ليع مارے لئے روشی كرد با ب اوراس پر بنا موانخر مارى شان وشوكت كى نمائندگى كرد با ب -

تشريح:

اس شعر میں شاعر اسلامی ثقافت کے اہم مظہر کا ذکر کرتے ہوئے کہد ہا ہے کہ ہلال مسلمانوں کی ثقافتی زندگی میں بنیادی اہمیت کا حال ہے۔ مسلمانوں کی اکثر ندہمی عبادات اور تہوار اور اہم تقریبات ہلال سے شروع ہوتی ہے۔ اس شعر میں شاعر نے ہلال کو خفر سے تشبید دی ہے کہ مسلمانوں کا اقبیازی نشان ہلال دشمنوں کے لئے خفر کی مانند ہے۔

وَأَذَانُ الْمُسْلِمِ كُسانَ لَسه

فِسى الْفَرْبِ صَدَى وَنَ حِمَّتِنَا رَجِمَةِ الْمُعَرِبِ مِن كُوجَى - ترجمہ: ہاری ہمت کی وجہ سے مسلم کی اذان مغرب میں گوجی -

تشريح:

اس شعر میں شاعر مغرب میں اشاعت اسلام کا پس منظر بیان کرتے ہوئے کہدرہاہے کہ مغرب میں اسلام صرف سلمانوں کی کوششوں سے پھیلا بیہ سلمان ہی تھے جنہوں نے اللہ کی راہ میں جہاد کر کے دنیا کے کوشے کوشے میں کلمین کو بلند کیا۔ آئ مغرب میں جتنے بھی مسلمان ہیں جس قدر بھی اسلامی مما لک ہیں وہ سب سے سب مسلمانوں کے احسان مند ہیں۔

یسا ظِسلٌ حَسدَائِسقَ انسدَلُسسِ أنسِیُستِ مَسغَسانِسیَ عِشُسرَتِسنَا ترجہ: اے ایملس کے باغات کے سائے! کیا تو نے ہمارے دہے کی جگہوں کو بھلادیا ہے۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر ماضی کے ایک اہم اسلامی ملک اعراس کا ذکر کرتے ہوئے کہنا ہے کہ سپین جیے دور دراز عیسائی ملک میں اسلام پھیلانے کی وجہ سلمان ہی تھے۔اعداس جو کہ ایک عیسائی ملک تفا۔ سلمانوں نے اس کوفتح کر کے وہاں اسلام کی بنیا در کھی۔ وہاں کی تبذیب و ثقافت کو ترقی دی۔ مدارس اور یو نیورسٹیاں قائم کیس علمی اور سائنسی شعبوں میں شخقیق کی حتی کہ اس ملک کواوج کمال تک پہنچایا۔ مگر پچھو جو ہات کی بناء پر مسلمانوں کو اس ملک پر آٹھ سوسال حکومت کرنے کے بعد نکلنا پڑا۔علامہ اقبال ای بات کو بیان کرتے ہوئے اعماس کو مخاطب کرتے ہوئے گئے ہیں کہ اے اندلس کے باغات کے سائے کیا تو اپ درختوں کے نیچ ہمارے دہنے کے مقامات کو بھول گیا ہے کیا تو اس تہذیب و شافت اور سائنسدانوں نے کی تو اس تہذیب و ثقافت اور رائم شاندار محارات کو بھول گیا ہے جو مسلمان علاء اور سائنسدانوں نے کی تو اس تہذیب و ثقافت اور رائم سلم شاندار محارات کو بھول گیا ہے جو مسلمانوں نے یہاں قائم کیس۔

وَعَسلٰسی أَغُسصَسانِكَ أَوْكَسارٌ عُسمَسرَت بِسطَلَائِسعِ نَشُسأَتِساً ترجمہ: اور تیری شاخوں پرجو گھونسلے تصان کو ہماری قوم کے ہراول دستوں نے آباد کیا تھا۔

نشريح:

اس شعر میں شاعر بھی اندلس کا تسلسل برقر ارد کھتے ہوئے کہدر ہاہے کہ اے اندلس کے باغ کے سائے میدہ ہے کہ اے اندلس کے باغ کے سائے میدہ ہماں جہاں ہارے مجاب ہیں جہاں پر جہاں ہاری تسلیل برحیس پھلی کھولیس تیرے ہی شہروں میں آزادی سے قوم ترقی کی منازل طے کرتی رہی۔ ہماری تسلیل برحیس پھلی کھولیس تیرے ہی شہروں میں آزادی سے قوم ترقی کی منازل طے کرتی رہی۔

یَسا و حُسلَهٔ هَسلُ سَسِّجُسلُس عَسلُسی شسطیُاکِ مَسسآ ثِسرَ عِسزَّ تِسنَسا ترجمہ: اے دجلہ کیا تونے اپنے دونوں کناروں پرموجود ہماری عزت کے

ترجمہ اے دجلہ میا و سے اپ دووں قابل فخر کارناموں کوریکارڈ کرلیا ہے۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر اندلس کے مسلمانوں کی تعریف کر رہا ہے اور ان کی ترقی کے کام کارناموں پر دریائے د جلہ کو گواہ بنار ہاہے اور د جلہ کو مخاطب کرتے ہوئے کہدر ہاہے اے د جلہ کیا تو نے اپنے دونوں کناروں پر موجود ہماری عزت و و قار کے کارناموں کولکھ لیا تا کہتم کل آنے والوں کو ہارے بارے میں بتا سکو۔ہم نے تعین پر آٹھ سوسال حکومت کی اور قابل فخر کارنا ہے سرانجام دیے۔دریائے وجلہ کے دونوں کناروں سے مراداروگرد کے علاقے جہال مسلمانوں نے بلندوبالا عمارتیں قائم کیں علم دسائنس کورتی دی ان سب کارناموں پر شاعردریائے وجلہ کو گواہ بنار ہاہے۔ اُفسے وَا جُبائِ تَســـرُوی لِسلسدُ نَیکسا

وُنسيند جَواهدو سيدونياك بالمال من المال من الم

تشريح:

ریسی اس شعر میں شاعر سلطنت عباسیہ کے شاغدار ماضی کو یاد کرتے ہوئے کہدرہا ہے کہ اے دجلہ جرے دونوں کناروں پر ہماری ثقافت ، علم اور تہذیب نے ترقی کی اور اس قدر ترقی کی کہ دنیا کے لئے مثال بن گئی۔ عام دنیا ہونے کے لئے ان اور علماء سیراب ہونے والے پائے جاتے سے جن کی مثال آج تک سامنے نہ آسکی۔ دجلہ کی تہذیب اور ثقافت تمام کی رہنمائی کافر بھند انجام دیتی تھی جہال کاعلم شرق سے مغرب تک پھیلا ہوا تھا اور بغداد کے علماء نے جو تصانف تکھیں۔ آج تک مغرب اور تمام دنیا میں پڑھائی جاتی ہیں۔ اس لئے شاعر نے اس بات کو سیرت کے جو اہر لٹانے کے استعارے کے طور پر بیان کر دہا ہے کہ اے روشی کی مزین میں مرزمین تو ہماری شریعت کی جائے پیدائش ہے ہماری شریعت جو کہ اسلام کی ابتداء کا شہر ہونے کی وجہ اس کا آغاز ہوا اور یہیں یہ یوسی اور پھلی بھولی اس لئے شاعر نے اسلام کی ابتداء کا شہر ہونے کی وجہ اس کا آغاز ہوا اور یہیں یہ یوسی اور پھلی بھولی اس لئے شاعر نے اسلام کی ابتداء کا شہر ہونے کی وجہ سے اس کو شریعت کی جائے بیدائش قرار دیا ہے۔

يَسا أَرُضَ السنُّودِ هِنَ الْبحَرَمَ حِنْسِ وَيَساهِ يُلَادَ شَرِيْسَ بِنَسَا ترجمہ: اے ترمین کی مرزمین نوراور طاری شریعت کی پیدائش گاہ

تشريح:

اس شعر میں شاعر حمین شریفین کا ذکر جاری رکھتے ہوئے کہ رہا ہے کہ اے حمین شریفین
کی سرز مین تو اسلام کا ابتدائی شہر ہے اسلام کی ابتداء حمین میں ہوئی مگراس کی ترقی عروج اوراس کو
مضبوط اور طاقتور بنانے کیلئے ہم نے اپنا خون دیا ہے۔ اس شعر میں شاعر نے اسلام کو ایک پودے
سے تشبید دی ہے اور مسلمانوں کی قربانیوں اور ایٹار کو پانی سے تشبید دی ہے کہ جس طرح درخت کو
نشوونما دینے کے لئے اسے پانی سے سیراب کیا جاتا ہے۔ بالکل ای طرح مسلمانوں نے اسلام کی

رَقَ اور مَضِوطی کے لئے اپنے خون سے اس کو سراب کیا ہے۔ دَوُّ شُ الْسِسِ إِسْلَامٍ وَدَ وَحَدُّ سِهُ ' فِسسی أَرضِكِ دَوَّاهسادَ مُسنَسا ترجمہ: تیری سرزمین میں اسلام کے باغ اور اسكے درخوں کو ہارے خون

نے ٹیراب کیائے۔

تشريح:

> > تشريح:

ال شعر میں شاعر حضور ملی ہے۔ کی تیادت کو بیان کرتے ہوئے کہدر ہا ہے اور مسلمانوں کو ایک قافے سے تشبید دے رہا ہے اور اس قافے کے سردار حضور میں ہواس قافے کی کامیابی کے ایک قافے سے تشبید دے رہا ہے اور اس قافے کے سردار حضور میں جواس قافے کی کامیابی کے ایک ہوت دعا گور ہے ہیں تو ان کی شجاعت ، حکمت ، تذبیر اور بہترین جنگی حکمت عملی کی وجہ سے فتح ان کا مقدر بن جاتی ہے ۔

إِنَّ اسْمَ مُسحَمَّدِن عَيَّاتُ لَهُ الْهَادِي رُوحُ الآمَسالِ لِسنَهُ صَبِّنَ الْمَالِ لِسنَهُ صَبِّنَ الْمَالِ لِسنَهُ صَبِّنَ الْمَالِ لِسنَهُ صَبِّنَ الْمَالِ لِسنَهُ صَبَّلَ اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى الل

تشريح:

ال شعريس شاعرونيا من اپني ترقي كا ذمه دار حضور مالية كوهمرات بين مسلمان ثابت

کرتے ہیں کہ جتنی بھی ترقی دنیا ہیں ہوتی ہے تو وہ اللہ اور اسکے دسول اللہ کے اعمال پڑھل کر کے ملی ہے۔ دنیا ہیں مسلمانوں نے جتنی فتوحات کی ہیں اور جو عملی میدان ہیں آگے بڑھے اور دنیا کوعلوم و فنون سے آشا کیا اور بلند و ہالا عمار تیں کھڑی کیس بیسب مسلمانوں کی عظمت کا منہ بولٹا جوت ہیں سبب اللہ اس کے دسول کے اقوال پڑھل کر کے بید دراصل ہوئی ہیں۔ شاعر اسم محمد علی ہے کو آرزوں کی جان قرار دیتا ہے۔ حضو متابعة بہترین رہنما ہیں۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر اپنے ہی شعر کی خوبی بیان کرتے ہوئے کہ دہا ہے کہ اقبال کا ترانہ تھنی بن کر گونے دہا ہے چونکہ ان اشعار میں شاعر نے مسلمانوں کے شاعرار ماضی کو یاد دلا کر ان میں نگ قوت بیدا کرنے کی کوشش کی ہے۔ اس لئے شاعر اس ترانے کو تھنی ہے تشبید دے دہا ہے کہ جس طرح تھنی سونے والے کو بیدار کرتی ہے اور فی صبح کا اعلان کرتی ہے بالکل اسی طرح شاعر کا ترانہ نہیں ففلت سے بیدار کر دہا ہے بیتر انہاس لئے تکھا ہے کہ مسلمانوں کو بیدار کردیں۔ ان میں نی فکر، جوش اور نیا ولولہ بیدا کر دے تا کہ وہ اپنے برزگوں کی وراثت کوسنجال کر دھیں اور ان کے علوم کو لے جوش اور نیا ولولہ بیدا کر دے تا کہ وہ اپنے برزگوں کی وراثت کوسنجال کر دھیں اور ان کے علوم کو لے کرتا ہے بردھیں اگل ہمت کو بیدار کریں۔

المُسعِندة قدوًا فِسلَنَا الْأُولْدى فِسنى الْسَحَجِدِ وَيَبْعَثُ أُمَّتَنَا ترجم: تاكربزرگ والے بھارے پہلے قافلوں کولوٹا دے اور ہماری امت کو بیداد کردے۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر مسلمانوں کوان کی عظمت دفتہ کی یاددلانے کے بعد عمل پر ابھارتا ہے کہ وہ پہلے کی طرح کام کرنا شروع کر دیں دوبارہ سے عمل کے میدان میں قدم رکھیں۔اس سلسلے میں علامدا قبال کا ترانہ تھنٹی کی آواز کی طرح دنیا میں گونج رہا ہے ایس تھنٹی سے جومسلسل عمل کی طرف

دعوت دے رہی ہے۔علامہ اقبال کے اشعار مسلمانوں کوراو عمل پر گامزن کرنا جا ہے ہیں۔شاعرنے ان اشعار میں مسلمانوں کوان کے عظیم کارناموں کو یادولانے کے بعدموجودہ دور میں بلندمقام حاصل كرنے كى طرف ابھارتا ہے تاكہ وہ اپنا كھويا ہوا مقام حاصل كر تكيں۔

إِقْرَاءِ النَّشِيٰدَ وَافْهَمُهُ فَهُمَّا جَيِّدًا ثُمَّ قَارِنَ كُلِّ بَيْتٍ مِنَ أَبْيَاتِهِ بِأُبْيَاتِ (ترانِه ملَّى) مِن شِعْرِ إِقْبَالَ الْأَرُدِي: ترانه پڑھیں اور اس کواچھی طرح سمجھیں پھراس کا مقابلہ علامہ اقبال کی اردو شاعری

تراندگی کے اشعار کے ساتھ کریں:

أُجِبُ عَمَّا يَأْتِيَ مِنَ الْأَسْئِلَةِ: -Qu

فیح دیے ہو ہے سوالات کے جوایات دیں:

مَا هِيَ الْبِلَادُ الَّتِي يَذْكُرُهَا الشَّاعِرُ فِي الْبَيْتِ الْأَوَّلِ؟ وہ کو نے ممالک ہیں۔جن کا ذکر شاعرنے پہلے شعر میں کیا ہے؟

اَلْصِيْنُ وَالْعُرْبُ وَالْهَنْدُ

مَاذَا دِيْنُنَا وَوَطَنُنَا كَمَا قَالَ الشَّاعِرِ فِي الْبَيْتِ الثَّانِيُ؟ دوسرے شعر میں شاعر کے قول کے مطابق ہمارادین اور ہماراوطن کیاہے؟

ٱلْإِسْلَامُ دِيْنُنَا وَجَمِيْعُ الْكَوْنِ وَطَنْنَا

مَاهُوَأُوَّلُ بَيُتٍ بُنِيَ فِي أَرْضِ اللَّهِ؟ \_٣ الله كى سرزين بربنے والا يہلا كھركونسائے؟

ٱلْكَعْبَةُ أُوِّلُ بَيْتٍ بُنِيَ فِي أَرْضِ اللَّهِ؟

كَيْفَ تَرَبَّى الْمُسْلِمُوْنَ وَكَيْفَ بَنُوا الْعِزَّلِدُوْ لَتِهِمُ؟ مسلمان كيستربيت ياتے بي اوركيائ ملك كے لئے عزت كى بنيا در كھتے بير؟ تَرَبِيَّ الْمُسَلِمُ وَنَ فِي ظِلِّ السَّيْفِ وَبَنَوا الْعِزَّ لِدَوْ لَتِهِمُ

س3\_ إحْفَطِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ بِمَعَانِيْهَا وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ

درج ذیل کلمات کوا تے معانی کے ساتھ یاد کریں اور انھیں مفید جملوں میں استعال

كري-

يَ كُونُ ، سَكُنُ ، سُؤْدَدُ ، مَجُدُ ، شِعَارُ ، شَطٌّ ، مَآثِرُ ، فَوْزُ

ا کے ا	معنى	الفاظ
جَمِيْعُ الْكُوْنِ وَطَنْنَا تَامِكَانَات الْمَارَادِ طْن ہے۔	كائنات	١ ـ كؤتُ
تَوْحِيْدُ اللَّهِ لَنَا نُوْرٌ اللَّكَ تَوْمِيدِهارِ لِـ لِحَنْورِ جِــ	مکن	۲۔ سَکَنْ
لَا تُمُحَى فِي الدَّهُو صَحَائِفُ سُؤُدَدِنَا زمانے ے مارے اقداری تحریب شمٹ عیس گا۔	مرداي	٣_ سُؤْدَدُ
قَوْمُنَا قَوْمٌ ذَوالُمَجُدِ وَالْعَظُمَةِ ـ عَلَى الْعَظُمَةِ ـ عارى قوم بررگى اورعظمت والى قوم بـ	بزرگ	٤_ مَجْدُ
عَلَمُ الْإِسُلَامِ عَلَى الْأَيَّامِ شِعَارُ الْمَجُدِ لِمِلَّتِنَا اسلام کا جنڈا زمانے پر ہماری لمت کی عظمت کی نشائدہی کر رہا ہے۔	علامت	٥_ شِعَارُ
هلُ سَجُلُتِ عَلَى شَطَّيُكِ هَآثِرَ عِزَّتِنَا۔ كياتونے اپنے دوكناروں پرموجود قابل فخر كارناموں كور بكار ذكر ليا ہے۔	کناره *	٦۔شط
هلُ سَجُلُتِ عَلَى شَطَّيُكِ مَآثِرٌ عِزِّتِنَا؟ كياتونة المن دوكنارول پرموجودقا بل فخر كارنامول كوريكار ذكر ليا ہے؟	تابل فخر کارنا ہے	٧_ مَا ثِرُ
لِلْمُجْتَهِدِيْنَ فَوْزٌ وَنَجَاحُ منت كرنے والوں كے لئے كاميا في اور فلاح ہے۔	كاميابي	٨_ فَوْرٌ

152

س4۔ تَرُجِمُ اِلَى الْعَرَبِيَّةِ: عربی رائی العَرَبِیْةِ:

ٱلصِّيْنُ لَنَا وَالْعُرْبُ لَنَا	ا۔ جین وعرب ہماراہے
ٱلْإِسْلَامُ دِيْنُنَا	٢- جارادين اسلام ہے۔
جَمِيْعُ الْكَوْنِ وَطَنْنَا	٣- تمام كائنات ماراوطن ب_
	سم۔ ہم نے تکواروں کے سایے میں پرورش پائی ہے۔
كَعْبَهُ اللَّهِ الْبَيْتُ الْاَوَّلُ فِي الْأَرْض	
دَوَتُ أَنْشُوْدَةُ اِقْبَالَ فِي الدُّنْيَا	٧- اتبال كاكيت دنياين كونخ رباب-
اِسْمُ مُحَمَّدُ رُوْحُ لِاَمَالَنَا	۷- نام محملات بمارى اميدون كى جان ب-

.....☆.....

# أَلِدُوسُ السَّابِعُ عَشَرَ: (سرَّمُوال سِنْ )

مارے آباد اجداد(۱)

### ٱلصِّدِينَ الْأَكْبَرُ رضى الله عَنْهُ حضرت ابوبكرصد يق رضي الله تعالي عنه

حل لغات:

		<u> </u>	
معنی	- الفاظ	معنی	الغاظ
JU	۲_سَنَةُ	پداہوے	١ ـ وُلِدَ
اس نے اسی تقدیق ک	٤_ صَدَقَهُ	بالخيول والاسال	٣_ عَامُ الْفِيْلِ
نسب-خاعدان	٦۔نَسَبُ	بات	ه۔ حَدِيْك
خاندان	٨_ أَسُرَةً	الباتاب	٧ ِ يَلْتَقِي
درمیان	١٠ ـ بَيْنَ	متازينايال	٩_ تَمْتَارُ
باوقار	11_ وَقُورُ	خالص_اصل	١١ ـ صَمِيْمُ
بإكدائ	١٤ _ عَفِيْفُ	سنجيده	١٣_ نَزِيْهَةُ
شراب	١٦ - خَمَرُ	جع (بت)	١٥_ أُوْثَانُ
قبول كرنا_ماننا	١٨ ـ إغتِنَاق	ميشه	١٧ _ أَبُدُ
مدكار	٢٠ - گؤن	ין פונ	19_سَادَاتُ
غلامول	٢٢_ ٱلَّارِقًاءُ	معاون راستحكام	٢١_ دَغُمُ
יוויין אי	٢٤_ أُؤذُوا	(E))	_17
			مُسْتَضْعَفِيْنَ
دونو لا تھ	٢٦_ أيدِي	دامت	۲۵_سَيئِلُ
مدورتام	۲۸ ـ يُعِينُ	(ど)61	۲۷_ قَادَاتُ
آزاد کرتا ہے	٣٠ يُعْتِقُ	وه خريدتا ب	۲۹_ يَشْتَرِي

قِوَأَةُ الْعَرَبِيَة شُرِحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ﴿ 154 ( يَرَاكَ بَمَا مُعَتَّمُ وَوَامَ			
دو میں سےدومرا	۳۲ ئسانِسى اثنین	مخصوص کیا	٣١ حَصَّ
ہمیشدر ہے والے	٣٤_ خَالِدَةً	لمح	٣٣_ لَحْظَاتُ
فيتى منظ	٣٦۔ أغلى	מָת יַטִרינַי	٣٥۔ أُخلي
وہ تمنا کرتا ہے	۳۸_ يَتَمَنَّى	محبوبرين	٣٧_ أُحَبُ
رفاقت کی	٤٠_رَافَقَ	- عوض بدله	٣٩_ عُوِّضَ
شرکت کی	٤٢_شَارُكَ	رات	٤١_ لَيْلَةُ
جموجال	٤٤_ نَـفْـسُ وَ نَقِيْسُ	قربان كرديا	٤٣_ وَهُبَ
سخاوت	٤٦_ <i>جُ</i> ؤدٌ	سچاک	٤٥_ صِدق
تواضع _عاجزي	٤٨ ـ تَوَاضُعُ	وفاداري	٤٧_ وَفَاءُ
اراده کیا	٥٠_ اِعْتَزُمَ	ثابت <i>قد</i> می	٤٩_ ثَبَاتُ
بھلائی	٥٢ إضلاح	ئيکی	٥١ برّ
سب سيروكر	٥٤_ تَفُوق	يبني	٥٣ ـ أُصِيْبُ
جاملے	٥٤_ لَحِق	ہولنا کی -	ەە-ھۇل
حالتيں	٥٨- أَحُوَالٌ	تبديل ہوگئ	٥٧_ تَغَيِّرَتُ
غزده بو گئے	٦٠_ حَزِنُوا	خونز ده بوگے	٥٩_ دُهِشُوا
سكون	٦٢_ هدؤة	<b>ظب</b> رْ	٦١_كَلِمَةُ

### اردوترجمه

سَيَدُنَا أَبُوبَكُرِ الصِّدِيْقُ رَضِيَ اللَّهُ عَنُهُ أَمِيُرُ الْمُؤْمِنِيْنَ وَ أَوَّلُ خَلِيْفَةٍ لِرَّسُولِ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وُلِدَ لِلسَّنَةِ الثَّانِيَةَ أَوِ الثَّالِثَةِ مِنْ عَامِ الْفِيْلِ فَهُ وَ أَصْغَرُ مِنْ رَّسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ بِنَحُوِ عَامِ النَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ بِنَحُو سَنَتَيْنَ وَلَقَّبَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالصِّدِيْقِ حِيْنَ صَدَقَه ' فِي سَنَتَيْنَ وَلَقَّبَهُ النَّبِيُّ صَدَقَه ' فِي

حَدِيْثِ الْإِسَرَاءِ وَالْمِعْرَاجِ وَنَسَبُه ' وَنَسَبُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ يَلْتَقِيَانِ فِي مُرَّةَ بُنِ كَعْبِ وَكَائْتُ أَسْرَتُه ' تَمْتَازُعِزًّا وَّشَرَفًا بَيْنَ قَبَائِلِ قُرِيشٍ فَهُوَ مِنْ صَمِيْمٍ قُرَيشٍ وَمِنْ أَعْرَقِهِمُ نَسَبًا وَأَشُرَ فِهِمُ حَسَبًا سیدنا ابو بکرصد این امیر الموسین اور اللہ کے رسول کے پہلے خلیفہ ہیں۔ آپ واقعہ عام الفیل کے دوسرے یا تیسرے سال پیدا ہوئے۔آپ حضو مالی ہے تقریباً دوسال چھوٹے تھے جب آپ نے واقعہ معراج کی تقدیق کی تو حضور واللے نے آپ کوصدیق کا لفب دیا۔ آپکانب اور حضور علی کانب مره بن کعب تک جا کرمل جاتا ہے۔ آپ کا خاندان قبائل قریش میں عزت اور شرافت كے لحاظ ہے متاز تھا۔ آپ اصل قريش ميں سے تھے آپ تنب كے لحاظ سے خالص اور حسب كے لحاظ سے شریف تھے

وَكَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَجُلًا وَّقُورًا نِزَّيْهَا عَفِيْفًا فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَالْإِسْلَامِ وَلَمْ يَعْبُدِ الْأُوْثَانَ وَلَمْ يَشُرُبِ الْخَمْرَ أَبَدًا ـ وَهُوَ أَوَّلُ مَنْ شَرٍّ فَهُمُ اللَّهُ بِإِعْتَنَاقِ الْإِسْلَامِ مِنْ مُ يَيْنِ شُرَفَاءِ الْعَرَبِ وَسَادَ تِهِمُ فَكَانَ عَـوْنًا وَّدَعُمَّالِلْا سُلَّامٍ وَالْمُسْلِمِيْنَ وَخَاصَّةً ٱلَّارِقَّاءِ وَالْمُسْتَضَعَفِيْنَ مِنْهُمُ الَّذِيْنَ أَوْذُوا فِي سَبِيُلِ الْحَقِّ عَلَى أَيْدِيْ سَادَتِهِمْ وَقَادَتِهِمْ فَكَانَ يُعِينَنُ الْمُسْتَضْعَفِيْنَ وَيَشْتَرِي الْأَرِقَّاءَ مِنْهُمْ ثُمٌّ يُعْتِقُهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَمِنْهُمْ سَيِّدُنا بِلَالٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مُؤْذِنُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وُسَلَّمَ وَقَدْ خَصَّهُ اللَّهُ وَشَرَفُهُ بِالذِّكْرِ فِي كَلَامِهِ الْمَجِيْدِ وَلَقَّبَه ' بِثَانِيَ اتُنَيْنِ إِدْهُمُا فِي الْغَارِ كَمَا خَصَّه ' رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَكْرُمَه ' فَاخْتَارَه ' رِفِيْقًا فِي سَفَرِهِ لَيُلَةَ الْهِجَرِةِ إِلَى الْمَدِيْنَةِ الْمُنَوَّرَةِ فَكَانَتُ هِذِهِ اللَّحْظَاتُ الْخَالِدَةُ الْجَمِيْلَةُ أَحْلَى اللَّحْظَاتِ وَأَغْلَاهَا وَأَجَهَا إِلَى الصِّدِيْقِ الْأَكْبَرِ فِي حَيَاتِهِ مِمَّا جَعَلٌ عُمَرَ الْفَارُوقَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَتَمَنَّى لَوْعُوضَ بِهَا عَنْ أَعْمَالِهِ الْحَسَنَةِ جَمِيْعِهَا فَرَافْقَ الصِّدِيْقُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيُلَةَ هِجْرَتِهِ مِنْ مُكَّةَ الْمُكَرُّمَةِ إِلَى الْمَدِيْنَةِ الْمُنَوَّرَةِ

آپ ز مانه جاہلیت اور ز مانداسلام میں باوقار سجیدہ اور پاک دامن رہے۔ آپ نے جمعی

بنوں کی ہو جانہ کی اور بھی شراب نہ ہی ۔ وہ پہلے فض سے جن کو عرب کے شرفا وادر سرداروں ہیں سے
اللہ نے پہلے اسلام تبول کرنے کا شرف بخشا۔ آپ اسلام اور مسلمانوں کے مددگار سے خاص طور پر
ان میں سے غلاموں اور کمزوروں کے جن کو اپنے آقاؤں اور سرداروں کے ہاتھوں بخت تکالیف سے
دو چار ہوتا پڑا۔ آپ کمزوروں کی مدد کیا کرتے سے ۔ آپ غلاموں کو تربیت پھران کو اللہ کی راہ میں
آزاد کر دیا کرتے سے ۔ آھی میں سے موذن رسول مالے ہیں۔ اللہ نے قرآن مجید میں آپکا
ذرکر کے آپکو خصوصیت اور شرف بخشا ہے اور جب آپ دونوں غار ترامی سے تو آپ کو فائی آئین کا
لقب دیا جیسا کہ رسول اللہ نے آپ کو خصوصیت بخش اور عزت دی اور مدید منورہ کی طرف جمرت کی
رات میں آپ کو اپنارفی (ساتھی) منتخب کرلیا۔ پس سے ہمیشہ رہنے والے خوبصورت کی است صدیق آگر
کی زمر گی کے شیریں ، قبتی اور محبوب ترین کھا سے جن کے بارے میں عمر فاروق رضی اللہ عنہ
خواہش کیا کرتے سے کہ کاش ان کھا ت کے بدلے میں میرے سارے اچھے اعمال لے لئے
جا ئیں۔ آپ میک مدھ سے مدید منورہ کی طرف بجرت کی رات میں حضورت کے الی است مور ہے۔

وَشَارَكَ أَبُوبَكُرِ رَضِى اللّهُ عَنْهُ فِي الْغَزَوَاتِ النَّبَوِيَّةِ كُلِّهَا وَ
وَهَبَ لِلْإِسُلَامِ وَرَسُولِهِ جَمِيْعَ مَاكَانَ يَمْلِكُه ' مِنْ نَفْسِهِ وَنَفِيْسِهِ وَكَانَ
مِنَالًا فِي الصِّدَقِ وَالْأَمَانَةِ وَالْكَرَامَةِ وَ الشَّجَاعَةِ وَالثَّبَاتِ عَلَى الْحَقِ

أَوْمَا اعْتَزُمَ عَلَيْهِ مِنْ أَعْمَالِ الْبَرِ وَالصَّلَاحِ.

حضرت ابو بمرصد بق رضی اللہ عند نے تمام غزوات نبی میں شرکت کی اور اپنا سب پچھ اسلام اور اسکے رسول اللہ کے دقت کر دیا۔ آپ صدافت ، امانت ، سخاوت ، وفا داری ، تواضع ، قاحت ، شرافت ، کرامت ، بہاوری اور تن پر ثابت قدمی یا نیکی اور اصلاح کے کاموں میں سے جن کا آپ نے ارادہ کیاان میں ضرب المثل تھے۔

وَأُصِينَ الْمُسْلِمُ وَنَ بِصَدَمَةٍ عَظِيْمَةٍ تَفُوقَ هُولَ الْقِيَامَةِ حِيْنَ لَحِقَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالرَّفِيقِ الْأَعْلَى فَتَغَيَّرَثُ أَحُوالُهُمْ وَدُهِشُوا وَحَزِنُوا فَأَدْرَكَهُمُ الصِّدِيقُ فَأَلْقَىٰ كَلِمَتَه ' بِكُلِّ هُدُوءٍ وَطَمَانُيِنَةٍ فَتَعَزَّوا أَذُهبَ اللهُ عَنْهُمُ الْحُزْنَ وَالْهَوُلَ فَاتَّفَقَ الْمُهَاجِرُونَ وَالْهَوُلَ فَاتَّفَقَ الْمُهَاجِرُونَ وَالْأَنْصَارُ عَلَى اخْتِيَارِهِ خَلِيْفَةً فَبَايَعُوهُ جَمِئِهُ ا وَانْتَصَرَ اللهِ عَزُوجِلٌ وَفِى عَهْدِهِ تَمَّ فَتُحُ عَلَى اللهِ عَزُوجِلٌ وَفِى عَهْدِهِ تَمَّ فَتُحُ الْعَرَاقِ وَالشَامِ وَهُوَ الَّذِي جَمَعَ الْقُرِ آنَ النَّرِيْمَ فِى مُصْحَفٍ وَاحِدٍ اللهِ عَزُوجِلٌ وَفِى عَهْدِهِ تَمَّ فَتُحُ الْعَرَاقِ وَالشَامِ وَهُوَ الَّذِي جَمَعَ الْقُرِ آنَ النَّرِيْمَ فِى مُصْحَفٍ وَاحِدٍ وَكَانَتُ مُذَّةً خِلَافَتِهِ سَنَتَيْنِ وَثَلَائَةَ أَشُهُرٍ وَأَخَدَ عَشَرَ يَوْمًا وَدُفِنَ بَعْدَ

وَفَاتِه بِجَوَارٍ ضَرِيْحِ النَّبِيِّ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَنِعُمَ الْجَوَارُ جَوَارُه .

جب حضورات رفیق اعلی ہے جا لے قو مسلمان قیامت کی ہولنا کی ہے ہو ہو گئے اور مسلمان قیامت کی ہولنا کی ہے ہو ہو کے اور مسلمان ہوگئے ۔ پس جب ابو بمرصد ہیں نے ان کواس حالت میں پایا تو کھل اطمینان اور سکون کے ساتھ ان کو خطبہ دیا اور انھوں نے مبرکیا تو اللہ نے ان کواس حالت میں پایا تو کھل اطمینان اور سکون کے ساتھ ان کو خطبہ دیا اور انھوں نے مبرکیا تو اللہ نے ان سے مجمولے فی ہوئے ہوں کو دور کر دیا پس مہاجر بن اور انھمارا آپ کو خلیفہ نتی بر راضی ہوگئے اور ان سب نے آپی ہیں جو کے اور ان سب نے آپی ہیں جو کے اور ان سب نے آپی ہیں جو کے اور ان سب نے آپی ہوئے حاصل کی آپ کے دور خلافت میں عراق اور شام کی فتح کھل ہوئی ۔ آپ ہی وہ فتص تھے جنھوں نے قر آن پاک کو ایک جلد میں اکھا کیا آپی خلافت کی مرت کے سمال تین ماہ اور گیارہ دن تھی ۔ آپ و فات کے بد حضو مالے تھی ہوئی ہوئے اور آپکا پڑوی کا تاا چھا پڑوی ہے۔

ٱلتَّمَارِيُنُ

س1- أُجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ:

فيح ديم موس سوالات كے جوابات ديجي

الله تَعَالَى عَنه ؟
 البيرمدين سنة ولد أَبُو بَكُو الصِّدِيق رَضِى الله تَعَالَى عَنه ؟
 البيرمدين س بيابوع؟

وَلِدَ لِلسِّنَةِ الثَّانِيَةِ أُوالثَّالِثَةِ مِنْ عَامِ الْفِيُلِ

٢ - هُمَّنَى أَسْلَمَ أَبُو بَكُرٍ رَضِى اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ ؟
 حضرت ابوبر الله الله لائے؟

هُوَ اَوْلُ مَنْ شَرِّفُهُمُ اللَّهُ بِإِعْتِنَاقِ الْإِسُلَامِ

بِمَاذَا لَقَّبَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَتَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَتَى المُ

لَقَّبَـهُ النَّبِيُّ بِالْصِّدِيْقِ حِيْنَ صَدَّقَهُ فِي حَدِيْثِ الْإِسْرَاءِ

وَالْمِغْرَاجِ ـ

٤ - كَيْفَ شَرِّفَهُ اللهُ تَعَالَى فِي الْقُرْآنِ الْمَجِيدِ؟
الله فِرآن مِيدِ مِن آپُوكي شرف بخثا؟

شَرِّفَهُ اللَّهُ تَعَالَى بِذِكْرِهِ فِي الْقُرِآنِ الْمَجِيْدِ. ٥ ـ مَاذَا كَانَ عُمَرُ الْفَارُوقَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَتَمَنَّى؟ مَرْتَ عُرِفَارِوَنَّ كِمَاتُمْنَا كِمَا كِرِيْ تَحْجَ؟

يَتَمَنَّى لَوْعُوِّضَ بِهَا عَنُ أَعْمَالِهِ الْحَسَنَةِ جَمِيْعِهَا س2\_ كَوِّنُ أُسُئِلَةً تَكُوْنُ الْجُمَلُ الْآثِيَةُ أَجُّوبَةً لِّهَا۔

اليے سوالات بنائيں كرنيچ ديئے ہوئے جملے ان كے جوابات بن جائيں۔

١ كَانَتُ مُدَّةُ خِلاَفَتِهِ سَنَتَيُنِ وَثَلاَثَةَ أَشُهُرٍ وَأَحَدَ عَشَرَ يَوُمًا ـ
 ٢ كَل ظلافت كى مت دوسال نين ماه اور كياره ون تى ـ

كَمْ كَانَتْ مُدَّةُ خِلاَفَتِهِ ؟

٢ - نَعَمُ نَصَرَهُ اللهُ عَلَى الْمُؤتَّذِينَ ٢ - نَعَمُ نَصَرَهُ اللهُ عَلَى الْمُؤتَّذِينَ ٢ - نَعَمُ اللهُ عَلَى الْمُؤتَّذِينَ -

هَلُ نَصَرَةُ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْتَدِيْنَ إِ

٢ - وَهَبَ لِلْإِسُلامِ وَرَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلَّ مَا كَانَ
 ١٠ لَدَيْهِ ـ

آبُّ كَ بَاسَ جَهِ مَعْ الْهِ الْمُعَالَبِ فَاسَلام اور الله كرسول ك ليَ قربان كرديا-

س3\_ تُرجِمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ:

1 1	سدر ترجم إلى العربيةِ.
كَانَ أَبُـوُ بَكُرِ الصِّدِيْقُ أُوَّلُ خَلِيْفَةٍ لِّلرَّسُولِ	
لَقَبَهُ النَّبِيُّ بِالصِّدِيُقِ ـ	٢_ حضوها في في الكومدين كاخطاب ديا-
هُوَ حَاجَرَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ـ	س- آپ نے رسول میلینے کے ساتھ بجرت کی۔
وَهَـبَ لِلْإِسُلامِ جَمِيْعَ مَا كَانَ	الله آپ نے سب کھاسلام کے لئے وقف کردیا۔
لَدَيْهِ ـ	*
دُفِنَ بِجَوَارٍ ضَرِيْحِ النَّبِيِّ ـ	۵۔ آپ حضو والی کے روز واطبر میں فن ہیں۔

.....☆.....

### اَلدَّرُسُ الثَّامِنُ عَشَوَ (المُاروالَ مِنْ) الله كنورساقتاس (٢)

# الله ينهافا عن الأخلاق السَّيِّفةِ الله بميل مَن الدير كاخلاق منع كرتاب

حل لغات:

معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
نثانیاں	آيَاتُ	ده کمزتا ې	يَفُتَرِئ
تم خیانت کرو	تَخُونُوا	جوٹے '	كاذبون
بجو_اجتناب كرو	آجَتَنِبُوْا	تم جانتے ہو	تَعْلَمُوْنَ
تم جاسوی نه کرو	لأتُجَسُّسُوا	گان	ظُنُّ
وه غيبت كرتاب	يَغْتُبُ اللهِ	گناه	اِئمَ
ناپنديده	گرهٔ	100	مَيْثِ
بحيائي ك باتيس	فَوَاحِشُ	توبة بول كرنے والا	ً ثَوَّابٌ
بخش دیے ہیں	يَغْفِرُوْنَ	وه غضبناک ہوئے	غَضِبُوا
<u>ت</u>	ٱلْأَنْصَابُ	13.	مَيْسِرُ
ئاپاک	رجسٌ	بإنحاتير	ٱلْأَزْلَامُ
تم کھاؤ	تَأْكُلُوا	تم فلاح باتے ہو	. تُفْلِحُونَ
ناجائز	بَاطِلُ	ثايد	لَعَلَّ
سالک ا	حُكَّامٌ	تم پہنچاؤ	تُدلُوا
نضول خرجی	مُبَذِّرِيْنَ	تم نفنول فرچی کرو	تُسْرِفُوا
وي ر	ٰ اِیْتَاءُ	بعائی	اِخُوَاتُ
بري عادتين	مُنْكُرُ	ووثع كرتاب	وَيَنْهِي

وونفيحت كرتاب	يَعِظُ	بخاوت	بَغْی
کال	ځد	تو پھلا۔تواکڑ	تُصَغِرُ
151	مَرَحُا	تو چل	تَمُشِ
احبان	مَنْ	تم ضائعکرو	<b>تُبَطِلُوا</b>
ووفرج كرتاب	يُنْفِق	تكليف	أذى
	Re C	د یکھاوا	رئاءَ

#### اردوترجمه

َ ۔ ۚ اِنَّمَا يَفْتَرِى الْكَذِبَ الَّذِيْنَ لَايُوْمِنُونَ بِايْاتِ اللَّهِ ۚ وَأُولِئَكَ لَا يُومِنُونَ بِايَاتِ اللَّهِ ۚ وَأُولِئَكَ هُمُ الْكَاذِبُونَ ـ (النحلُ ١٠٥) ۚ هُمُ الْكَاذِبُونَ ـ (النحلُ ١٠٥)

ا۔ بے شک جھوٹ وہ گھڑتے ہیں جواللد کی آیات پر ایمان نہیں رکھتے اور وہی لوگ جھوٹے

٢ ـ يَــاًيُّهَا الَّذِينَ الْمَنُوا لَاتَحُونُو اللهَ وَالرَّسُولَ وَ تَحُونُوا أَمَانَا تِكُمْ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ـ

۲۔ اے ایمان والو! اللہ اور اسکے رسول سے خیانت مت کرواور تم آمانتوں میں خیانت کرو
 جبکہ تم جانتے ہو۔

آيُهَا الَّذِينَ الْمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيْرًا مِنَ الظَّنِ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِ إِثَمُ وَلَاتَجَسَّسُوا وَلَا يَغْتَبُ بَعْضُكُمْ بَعْضًا وَلَا يَخْتُكُمْ أَنْ إِثْ مَكْكُمْ أَنْ يَأْكُلَ لَحْمَ أَخِيْهِ مَيْتًا فَكِرٍ هَتُمُوهُ وَاتَّقُو اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ تَوَّابُ يَعْضُكُمْ وَاتَّقُو اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ تَوَّابُ يَعْضُكُمْ وَاتَّقُو اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ تَوَّابُ يَعْضُمُ وَاتَّقُو اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ تَوَّابُ يَعْضُمُ وَاتَّقُو اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ تَوَّابُ إِنَّ اللَّهَ تَوَابُ وَعَنْمُ وَاتَّقُو اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ تَوَابُ وَاتَّهُ وَاتَّقُو اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ تَوَابُ وَاتَّهُ وَاتَّهُ وَاللَّهَ إِنَّ اللَّهَ تَوَابُ وَاللَّهُ إِنَّ اللَّهَ لَا اللَّهُ وَاللَّهُ إِنَّ اللَّهُ اللَّالَالَةُ اللَّهُ اللَّالَالَهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ اللللللّهُ اللللللّهُ الللللّهُ اللللللّهُ اللّهُ الللللللّهُ الللللّهُ

س۔ اے ایمان والو! بہت سے گمانوں سے بچو یقیناً بعض گمان تو گناہ ہوتے ہیں۔ اور جاسوی نہ کرواور نہتم میں سے کوئی ایک دوسرے کی غیبت کرے کیاتم میں سے کوئی اپنے مردہ بھائی کا گوشت کھانا پند کرے گا پس تم یقیناً اسے ناپند کرتے ہواور اللہ سے ڈرو بھائی کا گوشت کھانا پند کرے گا پس تم یقیناً اسے ناپند کرتے ہواور اللہ سے ڈرو بیشک وہ تو بہ تبول کرنے والا اور دحم کرنے والا ہے۔

٤ \_ ۚ وَالَّـذِيْنَ يَـجُتَنِبُونَ كَبَا ثِرَالْإِثْمِ وَالْفَوَاحِشَ وَإِذَامَا عَضِبُوهُمْ

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدُلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتًا ۚ ذِي الْقُرْبِي وَ يَنْهَى

برى باتوں اور نافر مانى منع كرتا ہے وہ صحير نصيحت كرتا ہے كہ شايد كرتم نصيحت حاصل

وَلَا تُصَغِرُ خَدِّكَ لِلنَّاسِ وَلَا تَمْشِ فِي الْاَرْضِ مَرَحًا ﴿ إِنَّ اللَّهَ لَايُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالِ فَخُوْرٍ.

اورلوگوں کے لئے اپنا گال محمر سے مت مجلا اور زمین پر اکر کرمت چل بے شک اللہ ہر فخر وغرور كرنے والے كو پسندنبيں كرتا ہے۔

س3\_ . صَحِحُ مَايَأْتِيُ مِنَ الْجُمَلِ:

ينےديے ہوئے جملوں كودرست كريں:

ٱلْفَاحِشَةُ الظَّاهِرُ مَمُنُوعَةٌ فِي الشَّرِيْعَةِ الْإِسْلَامِيَ۔ ٱلْفَاحِشَةُ الظَّاهِرَةُ مَمْنُوعَةٌ فِي الشَّرِيْعَةِ الْإِسُلَامِيَّةٍ

ٱلْقُرْآنُ تَدْعُو اللِّي صِرَاطِ الْمُسْتَقِيْمِ ـ \_ ٢ اَلْقُرُ آَنُ يَدْعُوُ اِلَى الْصِّرَاطِ الْمُسْتَقِيَّمِ ـ . ٢ ـ اَلْمُسْلِمُوْنَ يُنْفِقُ أَمْوَالَهُمْ فِي السِّيئِلِ اللهِ ـ . اَلْمُسْلِمُوْنَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيْلِ اللهِ ـ .

سه \_ تُرْجِمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ:

عرفي زجه كرين:

ا۔ مومن جموث نبیں کھڑتا۔

ٱلْمُؤْمِنُ لَا يَفْتَرِي الْكَذِبَ

۲۔ ہم غیبت نیں کرتے۔

يَحُنَ لَا نَغْتَبُ

٣۔ امانت میں خیانت ندکر۔

لاَ تَخُن الْاَمَانَةُ

- الله كے بندے زمين براكر كرنبيں علتے۔

لَا يَمْشِيُ عِبَادُ الرِّحُمْنِ عَلَى الْأَرْضِ مَرَحًا

۵۔ ہماحیان جنا کرنیکی ضائع نہیں کرتے۔

نَحْنَ لَا نُبُطِلُ صَدَقَاتِنَا بِالْمَنِ ـ

000000000

### اَلدَّرُسُ التَّاسِعُ عَشَوَ: (انيسوال سِبَق) خط(۲)

# رِسَالَةُ صَدِيقِ إِلَى صَدِيقِ وَ الرَّدُّ عَلَيْهَا السَّدِيقِ وَ الرَّدُّ عَلَيْهَا اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهَا الكَدوسِ الكَدو

اوراسكا جواب

حل لغات:

معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
موقع	٢_ فُرْصَةً	ميں فائدہ اٹھا تا ہوں	١ ـ اَنْتَهِزُ
باكيزه	٤_ أُطُيَبُ	میں اظہار کروں	٣_ اُعُرِبُ
وه لونا تاہے	٦ۦؿۼؽۮ	امیدکرنا	٥- رَاجِيُّ
عيدي	٨_ أُغْيَادُ	1/1	٧_ أَلْفُ
آنے والی	١٠ ـ قَادِمَةُ	خوشجری	۹_ بُشُرٰی
خوشی مسرور	١٢_ سُرُورُ	خوشی یه	١١ ـ غِبْطَة
کتے ہوئے	١٤ _ قَائِلاً	میں تمنا کرتا ہوں	١٣ ـ أَتَمَنَّى
مبارك باد	١٦_هَنَاءُ	میں تخذ بھیجا ہوں	١٥ ـ أَهْدِيُ
بلندی	١٨ ـ إقْبَالُ	مين اميد كرتا هون	١٧ ـ أَرْجُو
سلامتی	۲۰_خَيْرُ	しい	19_عَامُ
لام	٢٢_ تَحِيَّةُ	جواب	٢١_ اَلوَّقُ
مجھے ملا	٢٤ ـ تَلَقَّيْتُ	پاکیزہ	٢٣ ـ عَاطِرَةُ
يا كيزه	٢٦_ اَلطَّيِّبَةُ	روش	٢٥ ـ غُرًّاءُ
جذبات	٢٨ ـ عَوَاطِفُ	<i>بحر</i> ابوا	۲۷ ِ مَلِيْئَةُ
بھائی جارہ	٣٠_ أُلِإِخَاءُ	محبت	٢٩ ـ مَوَدَّةً

كالے جاحث فم ود ہم	165	عربية ثرح مطالعة العر	بزأة
مبادک	٣٢_ سَعِيْدَةً	خوش بختی	٣١_سَعَادَةً
يراطف	٣٤_رُغِيْدُ	و ولوٹائے	څاذ _٣٣
مثال دیے ہوئے	٣٦_ مُتَمَثِلًا	زعرى	٣٥_ ٱلْعَيْشُ
بادجود	٣٨_ رَغُمَ	وه طویل کرے	٣٧_ أَطَالُ
ملل	٤٠ ـ وَمُا ذَالَتُ	واسد	٣٩_ حُسُوٰق
تيرادهمن	٤٢_ عَادَاكَ	سفيد-روش	٤١_ بَيُضُ
پُرخلوص	٤٤ خَالِصُ	سياه-كالا	٤٣_سُودُ

#### اردورجمه

بِسْمِ اللهِ الرَّحُمَٰنِ الرَّحِيْمِ

/ ٢٢/رَمْ صَلَالُ الْمُبَارُكُ الْمُدَرَسَةُ اَلثَّانَ وِيَّةُ لِلْبَنَات المُدَرَ المُ الثَّالَ وَيَّةُ لِلْبَنَات اللهُ المُدَرِسَةُ الثَّانَ وِيَّةُ لِلْبَنَات اللهُ المُدر اللهُ اللهُ

فَانَتَهِوْ فُرْصَةَ حُلُولِ عِيْدِ الْفِطْرِ الْمُبَارَكِ لِأَعْرِبَ لَكَ عَنِ أَطْيَبِ التَّمَنِيَّاتِ رَاحِيًّا مِنَ اللهِ سُبُحَانَه وَتَعَالَى أَن يُعِيْدُهُ عَلَيْكَ أَطْيَبِ التَّمَنِيَّاتِ رَاحِيًّا مِنَ اللهِ سُبُحَانَه وَتَعَالَى أَن يُعِيْدُهُ عَلَيْكَ أَلْكَ مَرَّةٍ وَيَجْعَلَه وَأَعْضَمُ الْأَعْيَادِ يَرَكُهُ عَلَيْكَ وَبُشُرَى صَادِقَةٌ لِلْأَعْيَادِ الْفَادِمَةِ وَالشَّرُورِ الْعَبْطَةِ وَالشَّرُورِ الشَّرَاقِ وَالشَّرُورِ الْعَبْطَةِ وَالشَّرُورِ

میں عیدالفطری آمد کے موقع سے فائدہ اٹھاتے ہوئے آئے لئے اپ نیک جذبات کا اظہار اللہ سے بیامید کرتے ہوئے گئے لئے اپ نیک جذبات کا اظہار اللہ سے بیامید کرتے ہوئے کرتا ہوں کہ اللہ تعالی آپ پر البی ہزاروں عیدیں لائے اوراس عیدکو برکت کے لحاظ سے آپ کے لئے تھی خوشخری عیدکو برکت کے لحاظ سے آپ کے لئے تھی خوشخری بنادے اور آئندہ آنے والی عیدوں کے لئے تھی خوشخری بنادے اور آپ عزت ، شرافت ، خوشی اور مسرت کے ساتھ دیں اور آئے لئے البی ، ی تمنا کرتا ہوں بنادے اور آپ عزت ، شرافت ، خوشی اور مسرت کے ساتھ دیں اور آئے لئے البی ، ی تمنا کرتا ہوں

جیا کہ ایک ٹاعرائے کی دوست کے لئے بیا کتے ہوئے کرتا ہے۔

وَأَتَمَنَّنِي لَكَ كَمَا يَتَمَنَّى الشَّاعِرُ لِصَاحِبِهِ قَائِلًا: بِعِيْدِ الْفِطُرِ ذِي الْبَرَكَاتِ أُهْدِي لِحَضْرَ تِكَ الْهَنَاءَ مَعَ السَّلَامِ وَ اَرْجُو أَنْ يَّعُودَ بِكُلَّ عِزْ وَّ اِقْبَالِ عَلَيْكَ بِكُلِّ عَامٍ كُلِّ عَامٍ وَاَنْتُمْ بِخَيْرٍ! بِكُلَّ عِزْ وَ اِقْبَالِ عَلَيْكَ بِكُلِّ عَامٍ كُلِّ عَامٍ وَاَنْتُمْ بِخَيْرٍ! بركات دالى عيدالفرك موتِع برقَى آكى فدمت عن سلام كساته مباركباد \* يُشكرتا

برکات وال عیدالفظر کے موب پریں آپی خدمت میں سلام کے ساتھ مبار کباد ہیں ساتا ہوں۔اورامید کرتا ہوں کہ آپ پر ہرسال عیدعزت، بلندی کے ساتھ لوٹے اور آپ خیریت سے

رېں!

صَدِيْقُكَ الْمُخْلِصُ آپكانخلص دوست عَبُدُاللَّهُ عَبُدُاللَّهُ عبدالله

## ٱلرَّدُّ

جواب

بِسُمِ اللَّهِ الرَّحَمٰنِ الرَّحِيْمِ٥

شروع اللدكے نام سے جو بروا مبر بان اور نبایت رحم والا ہے

ه٢/رَمْضَانُ الْمُبَارَكُ /٦٠٦١ مِنَ ٱلْمَدْرَسَةُ ٱلثَّانَوِيَّةُ لِلْبَنَاتُ

مِ بِحَيْدِرُ آبَاد ٢٥/رمضان البارك /١٣٠٢ هج گراز بائل سكول لابور۔ صَدِيْقِى الْمُخْتَرَمَ / عَبْدَالله ! اَطَالَ اللّٰه عُـمُـرَكَ! ميرے محرم دوست عباللہ الله آپ كى عجر دراز كرے

تَحِيَّةُ إِسْلاَمِيَّةُ عَاطِرَةً !

مُحسّبتان سلام!

فَقَد تَلَقَّيْتُ رِسَالَتَكَ الْغَرَّاءَ الطَّيِبَةَ الْمَلِيثَةَ بِعَوَاطِفِ الْمَوَدَّةِ وَالْأَخَاءِ وَكَذَٰلِكَ اَتَمَنَّى لَكَ الْخَيْرَ وَالسَّعَادَةَ بِهِذِهِ الْمُنَاسَبَةِ السَّعِيْدَةِ

أَعَادَهَا اللَّهُ عَلَيُكَ بِالْمُسَرَّةِ وَالْهَنَاءِ وَالْعَيْشِ الرَّغِيْدِ مُتُمَثِّلًا ۗ بِقَوْلِ

مجھے آپ کاروش ، یا کیز داور محبت اور بھائی جارے کے جذبات سے مجرا ہوا خط ملا اور ای طرح میں آ کے لئے بھلائی ،خوش بختی کی تمنااس مبارک موقع کی مناسبت سے کرتا ہو۔اللہ اس کوخوشی ،مبار كباداور برلطف زعركى كے ساتھ لوٹائے شاعر كے قول كے مطابق ميں برعيد برخوش بحتى اور بلندی (رقی) کی مبار کباددیتا مول جیسا کیشاعرنے کبا:

تُهَنِّئُكَ السَّعَادَةُ كُلِّ عِيْدٍ ۗ وَإِقْبَالٌ وَقَدْرَغُمُ الْحُسُودُ اگر چہ حاسداس کے بھس جا ہیں اورا قبال مندی کی خوشخری لائے۔

وَلَا زَالَتَ لَكَ الْأَيِّامُ بَيْضًا ﴿ وَأَيَّامُ الَّـٰذِي عَادَاكَ سُودُ تیرے دن مسلسل روش (سفید) رہیں اور تیرے دشمنوں کے دن سیاہ موجا کیں۔

وَلَكَ خَالِصُ التَّحِيَّاتِ وَالتَّمَنِيَّاتِ اورآ کے لئے یا کیزوسلام اور نیک تمنا میں

صَدِيْقَكَ الْوَفِيُّ ا آپ کاوفاداردوست `عُبُدُ الْخَالِق عبدالخالق

التمارين

س1- أجبُ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئِلَةِ:

فيحديث مو يسوالات كے جوابات دين:

مَاهِيَ الْفُرِصَةُ الَّتِي انْتَهَزَّهَا عَبْدُ اللَّهِ فِي رِسَالَتِهِ؟ عبدالله نے این خطیس کس موقع سے فائد واٹھایا؟

اِنْتَهَزَ عَبُدُ اللَّهِ فُرْصَةَ حُلُولَ عِيْدِ الْفِطْرِ الْمُبَارَكِ.

٢ مَاذَا وَكَيْفَ يَتَمَنَّى عَبْدُ اللَّهِ لِصَدِيْقِهِ ؟ عبداللدائي دوست كے لئے كيااوركيے تمناكرتا ہے۔

هُوَ يَتَمَنِّي أَنْ يَعُوْدَ الْعِيْدَ عَلَى صَدِيْقِهِ عِزْ وَّاقْبَالِ بِكُلِّ عَامٍ

س2 - إحفظ الكلِمَاتِ الآتِيةَ وَاسْتَحْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُفِيدَةٍ - يَحِدُمُهَا فِي جُمَلِ مُفِيدَةٍ - يَحِد يَعُ وَعُمَل مُفِيدَةٍ وَاسْتَعَالَ مُن مِن استَعَالَ مُن مِن اللهِ مِن اللهِ مِن اللهِ مِن اللهِ مِن اللهِ مِن اللهِ مَن اللهِ مَن اللهِ مَن اللهُ مِن اللهُ

فُرْصَةً ، إِنْتِهَازُ ، حُلُولُ ، سَعَادَةً ، هَنَاءُ ، مَوَدَّةً ، رَغِيُدُ

بعلے علی ، سادہ ، ملاء ، مودہ ، رعید	معنی	الفاظ
اِنْتَهِزُ عَبْدُ اللَّهِ فُرْصَةَ حُلُولٌ عِيْدِ الْفِطْرِ	موقع	١ۦفُرُصَةً
الْمُبَارَكِ_	John Wil	
عبدالله نعیدالفطری آمد کے موقع سے فائدہ اٹھایا۔	descript	
اِنْتَهِزُ عَبْدُ اللَّهِ فُرْصَةَ حُلُولٌ عِيْدِ الْفِطْرِ	فائدهانفانا	٢_ إِنْتِهَازُ
الْمُبَارَكِ.	25	
عبدالله نے عیدالفطر کی آمد کے موقع سے فائدہ اٹھایا۔		
إنْتَهِزُ عَبْدُ اللَّهِ فُرْصَةَ حُلُولٌ عِيْدِ الْفِطْرِ	آلد	٣. حُلُولُ
الْمُبَارَكِ	4	
عبداللدنے عبدالفطر کی آمدے موقع سے فائدہ اٹھایا۔		
أَتَمَنَّى لَكَ الْخَيْرَ وَالسَّعَادَةَ ـ	خوش بختی	٤_ سَعَادَةً
میں تیرے لئے سلامتی اور خوش بختی کی تمنا کرتا ہوں۔		
تُهَنِّثُكَ السَّعَادَةُ كُلِّ عِيْدٍ وَّ إِقْبَالُ	مبارك باد	٥۔ هناءُ
برعيد پرخوش نصيبي اورتر في تمبارے ساتھ مو۔	The second secon	
هَلُ لَدَيْكَ مَوَدَّةً لِلإِنْسَانِ ۚ ﴿		٦_ مَوَدَّةُ
كياتمبارے پاك انسان كے لئے مبت ہے؟		- A
هُمْ يُعِيْشُونَ عَيْشًا رَغِيْدًا	پرلطف	٧_رَغِيْدُ
وه يُر لطف زندگي كزارر بي بين -	1774 m	and the second

س3\_ اِحْفَظِ الْأَبْيَاتِ الشِّعْرِيَّةَ فِي الرِّسَالَتَيْنِ وَاكْتُبُهَا بِخَطٍّ جَمِيْل ـ جَمِيْل ـ

دونوں خطوط کے اشعار کو یا دگریں اور انھیں خوشخط کھیں۔ (طلبہ یاد کرکے خود کھیں)

4س اِحْفَظِ التَّرَاكِيُبَ التَّوْصِيُفِيَّةَ التَّالِيَةَ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيْدَةٍ ـ مُّفِيْدَةٍ ـ

نے دیئے ہوئے مرکبات توصفی کویا دکریں اور انھیں مفید جملوں میں استعال کریں۔

ا يط	مركب توصفي
حُلُولُ الْعِيْدِ الْمُبَارَكِ قَرِيْبُ ميرمبارك كل مرتريب ع-	١ ـ ٱلْعِيْدُ الْمُبَارَكُ
سَتَجِدُ المُسَرَّةَ وَالْهَنَاءَ فِي الْأَعْيَادِ الْقَادِمَةِ - الْمُعَدِد الْقَادِمَةِ - آئده آن والمعيدول عن مُ فَرَى اور سرت بادك -	
تَلَقَّيْتُ رِسَالَتَكَ الْغَوَّاءَ الطَّيِّبَةُ بُصَآيِكَا بِاكْرُه اورروتُن مُطلاب	٣_ أَلرَّسَالَهُ الْغَرَّاءُ
اُهَنِئُكُ بِهِذِهِ الْمُنَاسَبَةِ السَّعِيْدَةِ مِن اسِ خُتَّى كِموقع رِآ بِكُومِ إركباده يتأمون _	
اَتَهَنَّى لَكُمُ الْعَيْشَ الرَّغِيْدَ مِن تَحارى لِحَ رِلطف زَرگى كَى تِمناكرتا بون _	٥ ـ ٱلْعَيْشُ الرَّغِيْدُ

عَى رَبِّبَ الْجُمَلَ مِنَ الْكَلِمَاتِ الْآثِيَةِ فِي كُلِّ سَطُرٍ ـ مَن الْكَلِمَاتِ الْآثِيَةِ فِي كُلِّ سَطُرٍ ـ مرطر من لَكے موے الفاظ كور تيب دے كر جملے بنائيں ـ ،

- الخالق، صديقه، تَلَقْى، رِسَالَة تَلَقْى، رِسَالَة تَلَقْى عَبْدُ الْخَالِقِ رِسَالَة صَدِيقِه ـ
   تَلَقْى عَبْدُ الْخَالِقِ رِسَالَة صَدِيقِه ـ
- الْفِطُو، الْمُبَارَكِ، عَيْدِ، فَرصَةَ، عَبْدُ اللهِ، حُلُولِ، اِنْتَهَزَ
   إِنْتَهَزَ عَبْدُ اللهِ فَرصَةَ حُلُولِ عِيْدِ الْفِطْرِ الْمُبَارَكِ.
   إِنْتَهَزَ عَبْدُ اللهِ فَرصَةَ حُلُولِ عِيْدِ الْفِطْرِ الْمُبَارَكِ.
   إِنْتَهَزَ عَبْدُ اللهِ فَرصَةَ حُلُولِ عِيْدِ الْفِطْرِ الْمُبَارَكِ.
   إِنْتَهَنَّى، يَتَمَنَّاهُ، مَا ، الشَّاعِرُ ، لَكَ

مِن آپ کادوست ہوں۔ میں نے بیشعریاد کرلیا ہے۔ قد حَفِظْتُ هذا الْبَیْتَ آپ کا خط مجھے لا۔ تَلَقَّیْتُ رِسَالَتُكَ

َ تَ پِيرِ عَرَدُوسَتَ بِيلِ النَّتَ صَدِيقِيَ 0000000000

### اَلدَّرُسُ الْعِشْرُونَ: (بيسَوال سِبَق) ماراوطن (٢)

## قُرُاءُ بَاكِسُتَانَ وَ خَيْرًا ثُهَا ياكتان كى دولت وپيداوار

حل لغات:

		7	AND PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE
معنى	القاظ	معني	الغاظ
مجوب 🖟	٢_ ڪبيب	اس نے پڑھا	١_ قرأ
علم ده د	٤_ مَعْرِفَةً	ہم نے اضافہ کیا	٣_ زدُنًا
زياروسيزياره	٦_ أَكْثَرُ فَأَكْثَرُ	بم جائے ہیں	٥_ نُرِيْدُ
خيال يسوج	٨_ فِكُرَةً	ۆپ	٧_ طَيْبُ
جياك	- اکما	ولالت کرتی ہے	٩_ نَدُلُ
المسكو <b>ئل</b> الم	١٢_ فَحُمُ	معرنات ا	١١_ مَعَادِنُ
بيريني	١٤ ـ يُورَ انِيُومُ	, <b>j</b>	١٣_ حَجُزُ
دريافت كرليا	١٦ _ إِكْتَشَفَ	بال جاتى ہے	١٥ ـ تُوْجَدُ
پرول	١٨ ـ نَفُطُ	11 169	١٧_ حَدِيْدُ
معدنی نمک	۲۰_مِـلـخ	قدرتي كيس	١٩ _ ألْـغَــازُ
	مَعُدَنِيً	To the	الطّبيُغِي
C. Shaker	۲۲_نَاحِيَةُ	<b>المان-1</b> ال	٢١_ مَوَادُ
مالا مال بےخود نقیل	٢٤ ـ مُكْتَفِيَّةُ	رولت	٢٣_ ثَرُوَةً
اجال	٢٦ حُبُوبٌ	میزان	٢٥_ مَجَالُ
ببترين	٢٨_ أَجُوَدُ	پيدا کرتا ٻ	۲۷_ تُنْتِجُ
المنام	٣٠ قَمْحُ	اقتام	٢٩_ أَنُوَاعُ

كاله يما عد تم ودام	172 4	مَوَبِيَّة شُرَح مُطَالَعَةُ الْعَوَ	بِرَأَةُ الْ
2.	٣٢_ اَلشَّعِيْرُ	چاول -	۳۱_زڙ ر
پخ	٣٤_ ٱلْحِمْصُ	تمک	٣٣_ ٱلدُّرَّةُ
مرخلوبيا	٣٦_ ٱلْفُولُ	مور	٣٥_ ٱلْعَدَسُ
سفيدلوبيا	٣٨_ ٱلْبَاقِلا	سويايين	٣٧_ ٱلْفَاصُوٰلِيَا
روکی	٤٠ _ ٱلْقُطْنُ	رواه جني الروا	٣٩_ ٱلسُّكُوُ
تزنيها	٤٢_ قُلْتَ	اقيام	٤١ أَرْقَ
کھل	٤٤_ اَلقِمَارُ	يوب	23_ فَوَاكِهُ
بعنه كرليتا ب	٤٦_ يَحُلُّ	دوختم كرتاب	٤٥ ـ يَنْتَهِيُ
פפוט	٤٨_ خِلاَلَ	چکرین و	٤٧_ مَحَلُّ
زياده_وافر	٥٠ أُوْفَرُ	1 64	٤٩_ فُصُوْلٌ
Æ	٥٢ - ٱلْعَلِيْقُ	فهتوت	٥١ ـ اَلتَّوْثُ
کیلا یا ۱	٥٤_ ٱلْمَوْذُ	انجر	٥٣ ـ اَلتِّيْنُ
آلو بخاره	٥٦ ٱلْحُوْخُ	لوكاث	٥٥_ ٱلْبَشْمَلَةُ
خوبانی	٥٨ - ٱلْمِشُمِشُ	آڑو	٥٧ - اَلدُّرَاقَ
7.15	٦٠_ اَلشَّمَامُ	بيب	٥٩_ اَلتُّفَاجَةُ
راثار	٦٢_ اَلرُّمَانُ	خ بوزه	٦١ - ٱلْبَطِيْحُ
1700	٦٤ ۗ ٱلْجَوَّافَةُ	ناشياتى	٦٣ - ٱلإجَاصُ
مالے	٦٦ - ٱلْبُرْنَقَالُ	مجھوریں ۔۔۔	٦٥_ اَلتُّمُورُ
خنگ میوے	٨٠ ـ ٱلْـفَـاكِهَةُ	ر تی اند	٦٧ اَلْمُتَطَوِّرَةُ
may 1, 1	الْجَافَّة		
بإدام	٧٠_ اَللَّوْزُ	اخروث	٦٩_ اَلْجَوْزُ
تر آبانت	٧٢ ِ مُتَقَدِمَةُ		٧١_ اَلْفَسْتُق
تو تيار كرتا ب	٧٤_ تَصْنَعُ	<b>,</b> &,	٧٣۔ وَاسِعُ
کاریں	٧٦_ ٱلسَّيَّارَاتُ	سائيكليل	٥٧٠ ٱلدِّرَّاجَاتُ

THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH

الات الا	٧٨_ ٱلْمُعِدَّاثُ	ويمز	٧٧ - ٱلْجَرَّارَاتُ
کماد	٨٠ ٱلْأَسُمِدَةُ	سيمنث	٧٩_ آلاِسُمِنْتُ
يوتي -	٨٢ ٱلقُطْنِيَّةُ	المرابع عداد	٨١ - ٱلْأَقْمِشَةُ
كارخاني	٨٤ مَصَانِعُ	اونی	٨٢_ ٱلصُّوْفِيَّةُ
خاص طور پر	٨٦ حص	امارے پاس موجود ہیں	٨٥_ لَدُيْنَا
بعاري	٨٨_ اَلثَّقِيْلَةُ	سنيل	٨٧ صُلُبُ

خَالِدُ: يَا أُسْتَاذَنَا الْكَرِيْمَ! قُدْقَرَأَنَا أَشْيَاءَ كَثِيْرَ ةُ عَنْ وَطَنِنَا الْحَبِيْبِ بَاكِسْتَانَ فَأَحْبَبْنَاهَا وَكُلِّمَا زِدْنَا مَعْرِفَةٌ بِهَا زِدْنَا حُبًّا لَهَا فَنُرِيْدُ اَلْيَوْمَ أَنْ نُعْرِفَ عَنْهَا اَكْثَرَفَأَكْثَرَ \_

ر: اے ہمارے استاد محترم ہم نے اپنے وطن پاکستان کے بارے میں بہت کھے پڑھ رکھا ہے اور ہمیں اس سے محبت ہے۔ جب بھی بھی اس کے بارے میں ہمیں معلومات ملتی بیں تو اس سے ہماری محبت اور بڑھ جاتی ہے۔ ہم آج اس کے بارے میں زیادہ سے زیادہ جاننا جائے ہیں۔

ٱلْأُسْتَاذُ: طَيِّبٌ ۚ جِدُّا هَذِهٖ فِكُرَةٌ جَمِيْلَةٌ وَّتَدُلُّ عَلَى حُبِّكَ لِلْوَطَنِ وَذَٰلِكَ مِنَ الْإِيْمَانِ كَمَا قَالَ سَيِّدُنَا رَسُولُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "حُبُّ الْوَطَنِ مِنَ الْإِيْمَانِ ـ"

استاد: بہت خوب اید انک خوبصورت خیال ہے اور تمہاری وطن کے لئے محبت پر ولالت کرتا ہے۔ اور یہ (محبت) ایمان سے ہے۔ جیسا کہ ہمارے سردار اللہ کے رسول اللہ ہے اور یہ (محبت) ایمان سے ہے۔ " فرمایا ہے۔" وطن کی محبت ایمان سے ہے۔"

عَلِيٌّ: مَاهِى الْمَعَادِنُ الَّتِي تُوجَدُ فِي بَاكِسُتَانَ ؟ عَلِي الْمُعَادِنُ الَّتِي تُوجِدُ فِي بَاكِسُتَانَ ؟ عَلِي الْمُعَانِ مِن وَلَى معدنيات موجود بين ؟

ٱلْأُسْتَافُ: قَدِاكُتُشِفَتُ مَعَادِنُ الْفَحْمِ الْحَجَرِيِّ وَالْاَحْجَارِ الْكَرِيُمَةِ وَالْيُورَ انِيُومِ وَالْحَدِيْدِ بِالْإِضَافَةِ إِلَى النَّفطِ وَالْغَازِ الطَّبِيْعِيِّ وَالْمِلْحِ الْمَعْدِنِيِّ۔ قِرَاَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْ 175 (رائے عاصت جُم دورہ) اس کی جگہ سال کے چارموسموں کے دوران دوسرا لے لیتا ہے۔ زیادہ مشہور اور وافر

اس کی جگہ سال کے چار موسموں کے دوران دوسرا لے لیتا ہے۔ زیادہ مشہور اور وافر مقدار میں پائے جانے والے کھل شہوت، ہیر ، انجیر ، کیلا ، لوکاٹ ، آڑو، آلو بخارا ، خوبانی ، سیب اور اسکی اقسام ، تر بوز اور اسکی اقسام ، خر بوزہ ، انار ، ناشپاتی ، اخروث ، محبورین، بالٹا اور اسکی بہت می جدید اقسام اسکے علاوہ خشک میوے جیسے اخروث ، بادام اور بہت ہیں۔

الى : وَهَلُ بَاكِسْتَانُ دَوْلَهُ صَنَاعِيْهُ مُّتَقَدِّمَةُ ؟

ن: اوركياياكتان الكرقى يا نقم عنى ملك م

الله المتادُ: قد تَقَدَّمَتُ بَاكِسْتَانُ فِي مِجَالِ الصَّنَاعَاتِ وَطَوَّرَ ثُهَا تَطُوِيرُ وَاسِعًا فَانَ بَاكِسْتَانَ تَصْنَعُ الدِّرَّ اجَاتِ وَالسَّيَّارَاتِ وَالْجَرَّارَاتِ وَالْجَرَّارَاتِ وَالْجَرَّارَاتِ وَالْجَرَّارَاتِ وَالْجَرَّارَاتِ وَالْجَرَّارَاتِ وَالْجَرَّارَاتِ وَالْجَرَّانِ وَالْجَرَّاتِ وَالْجَرَّانِ وَالْجَرَّاتِ وَالْجَرَّانِ وَالْجَرَّانِ وَالْجَرَّانِ وَالْجَرَّانِ وَالْجَرَّانِ وَلَا اللَّهُ مَا أَنْهَا وَلَكُونِ وَالصَّلُوفِيَّةِ وَلَدَيْنَا مَصَانِعُ وَالصَّلْبِ بِكَرَاتِشِي وَالصَّلْبَ وَالصَّلْبِ بِكَرَاتِشِي وَالصَّلْبِ بِكَرَاتِشِي وَالصَّلْبَ وَالصَّلْبِ بِكَرَاتِشِي وَالصَّلْبَ فِي اللَّهُ السَّاعَةِ الثَّقِيْلَةِ بِتَكْسَلَا۔

تاد: پاکتان نے صنعت کے میدان میں بہت کی ترقی کرلی ہے۔ پس بے شک پاکتان سازی کی گئی ہے۔ پس بے شک پاکتان سائیکلیں، کاریں، ٹریکٹر آلات اور مخلف اقسام کے سمنٹ، کیمیاوی کھادیں تیار کرتا ہے۔ جیسا کہ یہ بہترین شم کا سوتی اور اُونی کپڑا تیار کرتا ہے اور ہمارے پاس بہت سے کارخانے ہیں۔ خاص طور پرہم ان میں سے کراچی کی لوہے اور سٹیل مل اور شیکسلا کے بھاری صنعت کے کارخانے کا ذکر کریں گے۔

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1 - إِمُلاَ الْفِرَاغَ بِكَلِمَهِ مُنَاسِبَةٍ: مناسب الفاظ كرماتِه فال جَدَرُكُ مِن

١ قَدقَرْأَنَا اَشْيَاءً كَثِيْرَةً عَن وَطَنِنَا الْحَبِيْبِ بَاكِسْتَانَ
 فَأْجَئِنَاها۔

٢ - كُلُّمَا زِدُنَا مَعُرِفَةً بِهَا زِدُنَا حُبًّا لَهَا

٣ ـ هذا يَدُلُّ عَلَى حُبِكَ لِلْوَطَنِ وَذَٰلِكَ مِنَ الْإِيْمَانِ ـ
 س2 ـ أُكْمِل الْجُمَلَ الْآتِيَةَ كَيْفَ مَاشِئْتَ؟

جي عابن آب جيا كمل كري:

ا ـ قدِ اكْتُشِفَتُ مَعَادِنُ الْفَحْمِ الْحَجْرِيِّ ـ

٢ ـ وَقَدْ تَمُّ اكْتِشَافُ النَّفُطِ وَالْغَازِ الطَّبِيعِي ـ

٣ـ وَمَاهِيَ الْمَوَادُ الْغِذَائِيَّةُ الْمُتَوَقِّرَةُ فِي بَاكِسْتَانَ؟

س3۔ رَبِّبِ الْجُمَلَ مِنَ الْكَلِمَاتِ فِي كُلِّ سَطُرٍ: مِرْجِلِ مِن الْكَلِمَاتِ فِي كُلِّ سَطُرٍ: مِرطر مِن ديءَ كَ الفاظ كور تيب دركر جملے بنائيں۔

ا ـ اَلسَّيَّارَاتِ، الْجَوَّارَاتِ، بَاكِسْتَانَ، اِنَّ، تَصْنَعُ، وَ اِنَّ بَاكِسْتَانَ تَصْنَعُ السَّيَّارَاتِ وَالْجَرَّارَاتِ

الْحَدِيْدُ، الصَّلْبِ، بِكَرَاتَشِى، وَ، مِنْهَا، بِالذِّكْرِ، نَخُصُ، مَصْنَعَ،
 وَوَنَخُصُّ بِالذِّكْرِ مِنْهَا مَصْنَعَ الْحَدِيْدُ وَالصَّلْبِ بِكَرَاتَشِى

٣- بُلادَنَا ، بِأَنْوَاعِهِ ، أَلْأَسْمِدَة ، أَلْإِسْمَنْت ، إِنَّ ، تُنْتِجُ ، وَ ، الْكِيمَاوِيَّة ـ
 إِنَّ بِلاَدَنَا تُنْتِجُ الْإِسْمَنْت بِأَنْوَاعَه وَالْأَسُمِدَةَ الْكِيمَاوِيَّةِ ـ
 س4- خُذْ عَشَرَةَ أَسْمَاءٍ مِّنَ الدَّرُسِ وَإِكْتُنْهَا بِجُمُوعِهَا وَمُفْرَدَاتِهَا

سبق ے 10 اسم لیں اور ان کے واحد اور جمع لکھیں۔

ď	واحد	Ľ.	واحد
أؤطَانُ	٢_ وَطَنُ	أشيَاءُ	١ۦشَي
ځبُؤبٌ	٤۔ حُبُّ	رُسُلُ	٣۔ رَسُولُ
ٱلْمَعَادِنُ	٦ ـ ٱلْمُعُدِنُ	أنُواعُ	ە۔ نَوْعُ
أخجار	٨_ حَجُرُ	أَقْمِشَةُ	٧ ـ قُمَاشُ
ذرًّا جَاتُ	١٠ ـ دَرًاجَةُ	سَيَّارَاتُ	٩ ـ سَيَّارَةً

س5 ـ إِسْتَخْرِجِ الثَّلَاثِيِّ الْمُجَرَّدَ لِمَايَأْتِي:

ینچے دیئے ہوئے الفاظ کے ثلاثی مجرد نکالو۔

ثلاثی مجرد	1, 2	ثلاثی مجرد	1
کفاءً	مزيدي. اِکْتِفَاءٌ	كَشُفُ كَشُفُ	مزيدي اكتشاف
طَوْرٌ	تَطُويُرٌ	نَهُيُ	اِنْتِهَاءٌ
نَاجَ	إنْتَاجُ	كَوْمُ	اِکْوَامْ

یا کستان بھلوں کی جنت ہے۔

بَاكِسْتَانُ جَنَّهُ الْفَوَاكِهِ

# اَلدَّرُسُ الْحَادِئ وَالْعِشُرُونَ: (اكيسوال سِبْق) مالدُبر(۵)

عَالَمُنَا الْإِسْلَامِيُ

ماراعالم اسلام (مأرى اسلامي دنيا)

معثی	الفاظ	معنی	الفاظ
ير بينو	٢_ أَبْنَائِي	ونيا	ا ـ عَالَمُ
ماری گفتگو	٤_ حَدِيْثُنَا	عنوان _موضوع	٣_ مَوْضُوعٌ
حكومت	۲_ځکم	١٤٦١	٥ ـ لَايَزَالُ
براعظم	٨_ قَارًاتُ	چکتاہے	٧_ يَسْطَعُ
تعداد	ا عَدَيُ	يورپ	٩_ أُورُبًا
انىانول كى تعداد	١٢ ـ عَدَىُ البَشَرِيَّةُ	زیادہ	١١_ يَزِيْدُ
بزابلاك	١٤ _ ٱلْكُثْلَةُ الْكُبُرٰي	روئےزمین	١٣ ـ سَــطُــخُ الْبَسِيُطَةُ
اكثريت	١٦ ـ نجلً	ممالک	١٥ ـ ٱلدُّوَلُ
تنظيم	١٨ ـ مُنَظِّمَةُ	رکن	1٧_عُضُو
اتوام متحده	٢٠_ ٱلْأُمَـــــــــمُ الْمُتَّحِدَةُ	اسلامی کانفرنس	١٩ ـ ٱلْــمُــؤُنَــمَــرُ الإسٰلامِئُ
تنظيم	۲۲_ هَيْئِةُ	نمائدگی کرتے ہیں	٢١ ـ يُمَثِّلُوْنَ
ונטני	٢٤_غَنِيَةُ	اقتضادى وسأكل	٢٣ - ألْــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
ظامال	27_ اَلْمُوَادُ الْخُامُ	پرول پرول	٢٥ - ٱلْبِتُرَوُلِ
صنعتی بنا نا	۲۸ ـ تَصْنِيعُ	مخاج بي	٢٧ ـ تَحْتَاجُ
ضرورتنس بورى كرنا	٣٠_ تَسُدُّ حَاجَاتٍ	رولت	٢٩_ تَرُوَةً
بعض اوقات	٣٢۔ فِي بَغْضِ الْآخِيَانِ	فالتو	٣١ تَفِيُضُ

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة ثرَى مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَة ﴾ [179] (يرائ بما المسترج ووام)			
اضافی۔فالتو	٣٤_ ٱلْفَائِضُ	4 5/2/2	٣٣ يُصَدِرُ
ال	٣٦_ اَسْمَاءُ	بيرون ملك	٣٥ - ٱلْخَارِجُ
وسطافريقه	۳۸_ <b>أف</b> ـــرِيْـــقِيَــــا الوُسُطى	<b>چاڈ</b>	٣٧_ تَشَادُ
اتذونيشا	٤٠ ـ إنْدُونِيْسِيَا	مجمبيا	٣٩_ جَامُبِيَا
مالديپ	٤٢_ مَالَدِيْفُ	لمائشيا	٤١_ مَالِيُزِيَا
بينكال	٤٤_ اَلصِّنْغَالُ	مراکش	23_ ٱلْمَغْرَبُ
ايردولنا	٤٦_ فُوْلْتَاالْغُلْيَا	Si	٤٥_ طُوْغُو
بیتالله شریف بمجد نبوی شریف دو محترم مقامات	٤٨- ٱلْحَرْمَيْنَ الشَّرِيْفَيْنَ	برادر- بمائي	٤٧_ اَلشَّقِيُقْ
محزم	٥٠ ـ ٱلْعَرِيْقَ	گهواره	٤٩_ ٱلْمَهُدُ
رتب	07_مُسَاحَةً	دارالحكومت	٥١ عَاصِمَةً
فرد	٥٤_ نَسْمَةٌ	باشدے	٥٣ سُكَّانُ
دوبرا <sup>عظ</sup> م	٥٦ قَارِّتَىٰ	ستكعم	ەە_ مُلْتَقٰى
تقريبا	٥٨۔ حَوزَالِي	- 12	٥٧_ آسِيَا
تم جانتے ہو	٦٠_عَرَفْتُمُ	מונונינט	٥٩_ جَارَتْنَا

### اردوترجمه

ٱلْأُسْتَاذُ: أَبْنَائِيَ الطَّلَبَةَ! إِنَّ مَوْضُوْعَ حَدِيْثِنَا الْيَوْمَ عَالَمُنَا الْإِسْلامِيُّ الَّذِي كَانَ وَلَايَزَالُ حُكُمُهُ الْعَادِلُ يَسْطَعُ عَلَى ثَلَاثِ قَارًاتٍ

مِّنُ آسِیَا وَأَفَّوِ یُقِیّا وَأُورُبًا۔ استاد: میرے طالب علم بیو ! ہماری آج کی گفتگو کا موضوع ہمارا عالم اسلام (اسلامی دنیا) ہے جس کی عادلانہ حکومت تین براعظموں ایشیا ، افریقہ اور پورپ پرچسکتی رہی ہے اورچسکتی رہےگی۔ عَلِيٌّ: مَاهُوَ عَدَدُ الْمُسْلِمِيْنَ فِي الْعَالَمِ الْيَوْمَ ؟

آج دنیایس مسلمانوں کی تعداد کتنی ہے؟

ٱلْأَسْتَاذُ:عَدَوُهُمْ يَزِيُدُ مِنْ سَبُعِ مِاثَةِ مِلْيُوْنَ أَى أَنَّهُمْ خُمْسُ عَدَدِ الْبَشَرِيَّةِ عَلَى سَطْحِ الْبَسِيُطَةِ وَالْكُتُلَةُ الْكُبْرَى الثَّانِيَةُ فِي الْعَالَمَ۔

استاد: اُن (مسلمانوں) کی تعداد 70 کروڑ ہے زیادہ ہے بینی وہ (مسلمان)روئے زمین پر موجودانسانوں کی تعداد کا یانچواں حصہ ہیں اور دنیا میں دوسر ابڑا بلاک (حصہ) ہیں۔

خَالِدُ: مَاهُوَ عَدَدُ الدُّولِ الْإِسْلَامِيَّةِ الْيُومَ ؟

خالد: اورآج اسلای ممالک کاتی تعدادے؟

ٱلْأَسْتَاذُ: عَدَدُ الدُّولِ الإِسْلَامِيَّةِ يَـزِيُدُمِنَ خَـمْسِيْنَ دَوْلَةٌ مُّسْتَقِلَّةُ وَجُلُّهَا عُضُو فِي مُنَظَّمَةِ الْمُؤْتَمَرِ الإِسْلَامِي وَمُنَظَّمَةِ الْاُمَمِ الْمُتَّحِدَةِ وَيَعْنِي ذَٰلِكَ آنَّ الْمُسُلِمِيْنَ يُمَثِّلُونَ مَايَقُرُبُ مِن ثُلُث أَعْضَاءِ هَيْئَةِ الْأَمَمِ الْمُتَّحِدَةِ۔ ثُلُث أَعْضَاءِ هَيْئَةِ الْأَمَمِ الْمُتَّحِدَةِ۔

استاد: آزاداسلامی ممالک کی تعداد 50کے قریب ہے اوران (ممالک) کی اکثریت تنظیم اسلامی کانفرنس اوراقوام متحدہ کی ممبر ہے لینی مسلمان اقوام متحدہ کی تنظیم کے ایک تہائی ارکان کی نمائندگی کرتے ہیں۔

فَارُوْقُ: وَمَا هِيَ الْمَوَارِدُ الْإِقْتِصَادِيَّةُ لِلْعَالَمِ الْإِسْلَامِي ﴿

فاروق: اوراسلای ممالک کاقضادی وسائل کیایی؟

ٱلْأَسْتَاذُ: إِنَّ الْكَثِيْرَ مِنَ الْأَرَاضِي الْإِسْلَامِيَّةٌ غَنِيَّةٌ بِالْبَتْرَوُلِ وَالْمَعَادِنِ
الْأَسَاسِيَّةِ وَالْمَوَادِ الْخَامَّةِ الِتَّى تَحْتَاجُ إِلَيْهَا الْبَلادُ فِي
تَصْنِيُعِهَا كَمَا أَنَّ الْعَالَمَ الْإِسْلَامِيَّ يَمْلِكُ ثَرُوةً زِرَاعِيَّةً
وَحَيَوَانِيَّةُ تَسُدُّ حَاجَاتِهِ وَتَفِيْضُ فِي بَعْضِ الْأَحْيَانِ فَيُصَدِّرُ
الْفَائِضُ إِلَى الْخَارِجِ۔
الْفَائِضُ إِلَى الْخَارِجِ۔

استاد: اکثر اسلامی سرز مین پٹرول، بنیادی معدنیات اور خام مال سے مالا مال ہے۔ (صنعتی) ممالک اپنی صنعتوں کے لئے ان کے مختاج ہیں۔ جیسا کہ عالم اسلام زری اور حیوانی (مولیش) دولت کی مالک ہے جس سے اس کی ضروریات پوری ہوتی ہیں اور بعض اوقات پر (زرعی محیوانی دولت) زائداز ضرورت ہوتی ہے پس اسے بیرون ملک برآمد (ایکسپورٹ) کردیا جاتا ہے۔

عَلِيُّ: أُرِيدُ أَنُ أَعُوفَ أَسُمَآءً بَعْضِ الدُّولِ الْإِسْلَامِيَّةِ يَا سَيِدِى! على على على على المرحرة ما من بعض اللائ مما لك كنام جانا جا بتا مول -

پس ان (اسلام ممالک) میں سے ہیں۔افغانستان،البانیہ،الجزائر، بحرین،چاڈ،وسطی
افریقہ، کیمرون،جبوتی، محمدیا،اریٹریا،انڈونیشیا،ایران،عراق،اردن،کویت،لبنان،
لیبیا، ملائشیا، مالدیپ،موریطانیہ،معر،مرائش، تونس،مالی،صومالیہ،سینگال،سیرالیون،
سوڈان،شام، تنزانیہ، ترکی،سعودی عرب،قطر،مقط،نائیجریا،ٹوگو، برونائی دارالاسلام
اپروولٹا، جنوبی یمن،شالی یمن، آذر با مجان اور تاجیکستان، متحدہ عرب امارات اور

بإكستان، تا مجكستان مركمانستان اور كرغيز ستان بين-

خَالِدُ: إِنِّــَى أُرِيْدُ اَنَ اَعْـرِفَ الْمَمْلِكَةِ الْعَـرَبِيَّةَ السَّعُودِيَّةَ الْبَلَدَ الْإِسْلَامِيَّ الشِّقِيْقَ-

خالد: میں برادراسلامی ملک سعودی عرب کے بارے میں جاننا جا ہتا ہوں۔

ٱلْأَسْتَائُ:هِيَ اَرُضُ الْحَرَمَيْنِ الشَّرِيُفَيْنِ وَالْمَهُدِ الْإِسْلَامِيِّ الْعَرِيْقِ وَعَاصِمَتُهَا الرِّيَاضُ وَمَسَاحَتُهَا ٢٢٧ اَلْفِ مِيْلٍ مُّرَبِّعٍ وَّسُكَّانُهَا سِتَّهُ مَلَابِيْنَ نَسْمَةٍ ـ

يرح مين شريفين (بيت الله شريف اورمجد نبوي شريف) كي سرز مين اور (دين) اسلام كا

استاد:

مجوارہ ہے۔اس کا دارالحکومت (ریاض) ہے۔اس کارقبہ 227 ہزارمر لع میل ہےاور اس کے 60 لاکھ باشندے ہیں۔

فَارُوٰقُ: وَكَذَٰلِكَ نُحِبُّ أَنُ نَّعُرِفَ تُرُكِيَا الشَّقِيُقَةَ \_

فاروق: اورای طرح ہم پند کرتے ہیں کہم برادر ملک تری کے بارے میں بھی جائیں.

ٱلْأَسْتَاذُ:هِيَ تَقَعُ عَلَى مُلْتَقَى قَارَّتَيْ آسِيَا وَأُورُبِّا كَمَا عَرَفْتُمْ وَعَاصِمَتُهَا ٱنْقَرَةُ وَمَسَاحَتُهَا حَوَالَىُ ٣٠١٣٠٢ مِيْلِ مُّرَبِّعِ

وِّسُكَّانُهَا ٣٥٦٦٦٥٤٩ نَسُمَةٍ ـ

ير (تركى) دو براعظمول ايشيا اور بورب كے سكم پرواقع باس كا دارالحكومت انقره ب اوراس کارتبقر یا 301302مراح میل اوراس کے 35666549 اشدے ہیں۔

سَلْمَانُ: وَلَا بُدَّانَ نَّعُرِفَ جَارَتَنَا الشَّقِيْقَةَ جُمْهُوْرِيَّةَ اِيْرَانَ الْإِسْلَامِيَّةَ ـ سلمان: ضروری ہے کہ ہم این براور پڑوی ملک اسلامی جمہوریدایران کے بارے میں بھی

ٱلْأَسْتَاذُ: هِيَ دَوْلَةٌ إِسْلَامِيَّةٌ جُيمُهُوْرِيَّةٌ وْعَاصِمَتُهَا طَهْرَانُ وَمَسَاحَتُهَا كَمَانِيَةٌ وَّعِشُرُونَ وَسِتَّـمِائَةِ ٱلْفِ مِيْـلِ مُّرَبَعِ وَّسُكَّاتُهَا ٣٢٢٥٠٠٠ نَسُمَةٍ ـ

بدایک اسلامی ملک ہاس کا دارالحکومت تہران ہے۔اس کا رقبہ 628 ہزار مربع میل ہاوراس کے 3225000 باشدے ہیں۔

أُجِبُ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئِلَةِ:

ورج ذیل سوالات کے جوابات دیں:

كَمْ قَارَّةً يَسْطَعُ عَلَيْهَا الْحُكُمُ الْإِسْلَامِيُّ الْعَادِلُ؟ كتن براعظموں يرعادل اسلام حكومت ربى بع؟

يَسُطَعُ الْحُكُمُ الْإِسُلَامِيُّ الْعَادِلُ عَلَى ثَلَاثِ قَارًاتٍ مِّنَ آسِيَا وأفريقِيا وأؤربا

مَا اسْمُ الدُّولَةِ الْإِسْلَامِيَّةِ الَّتِيُ تَقَعُ عَلَى مُلْتَقَى الْقَارُّ تَيْنِ؟ چوملک دو براعظموں کے عظم پرواقع ہاس کا کیانام ہے؟

الاعدامة في الماعدة في ودام	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شرح مُطَالِعَةُ الْعَرَبِيَّة
AND AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE OWNER.	هِيَ ٱلتُّرِكِيَا تَقَعُ عَلَى مُلْتَقَيُّ قَارًّتَهِ
	ربي على الربي على المادية الم
	آج آزاداسلای ملکوں کی تعداد کیاہے؟
	عَدُّ وُ هَا خُمُسِيْنَ عَدُّ وُ هَا خُمُسِيْنَ
	To Cale of Justine and the
	<ul> <li>٤ مَاهُوَ عَدَدَ الْمُسْلِمِينَ اليَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّ عِلَيْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّ عِلَيْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّوْمِ الْمُسْلِمِينَ السِيَّقِ مِي السَلِمِينَ السَلَمِينَ السَلِمِينَ السَلِمِينَ السَلِمِينَ السَلِمِينَ السَلِمِينَ السَ</li></ul>
ت الأخذاء المراجعة ا	عَدَّدُهُمْ يَزِيْدُ مِنْ سَبْعِ مِائَةِ مِلْيُوُ
هِ بِالْفِسِ هَاتِ بِحُوانِهِ	س2_ إِنَّ حَرْقُ مِّنَ الْحُرُوفِ الْمُشَبِّ
	وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيْدَةٍ
مقد جملوں میں استعال کریں۔	ان حروف مصبه بالفعل میں سے اسکی اخوات بنا کیں اور انھیر
ب شک زندگی نعت ہے۔	
میں جانتا ہوں کہ خالد عالم ہے۔	أَنَّ اعْلَمُ اَنَّ خَالِدُ اعَالِمُ
گویا کہ بچہ چاندگی مانند ہے۔	كَأَنَّ الطِّفُلُ قَمَرٌ
كاش خوشى بميشهر بنے والى موتى -	
آدی مجوں ہے لیکن اس کا بیٹا مٹی ول	لَكِنَّ الرَّجُلُ بَخِيْلٌ وَلَكِنَّ اِبْنَهُ
	سُختُ .
شايدكه طالبعلم كامياب بو-	لَعَلَّ التِّلْمِيْذَ نَاجِحُ
	3 س "فِي" حَرْقُ مِنَ الْحُرُوفِ الْجَ
ندة	وَيِسَ حَبِي صَرِفِ مِن اللهِ عَالَ وَ وَاسْتَخُدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِ جَارِّةٍ وَاسْتَخُدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِ
مرح وفي جار وطائين اورانھين مفيد جملول مرح وفي جار وطائين اورانھين مفيد جملول	فی حروف جارہ میں سے ہاسکے ساتھ 10ا
	ی مروف جارہ میں سے ہے۔ سے ماطوں استعمال کریں: میں استعمال کریں:
	عَلْي إِنَّ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيٍّ قَدِيْرُ مَ

		ملی گلِ شَیِّ برچز پرتدرت ر		عَلٰی
\$4.00 \$6.00 \$4.00 \$6.00 \$4.00 \$6.00 \$4.00 \$4.00 \$4.00 \$4.00 \$4.00 \$4.00 \$4.00 \$4.00 \$4.00 \$4.00	J. 7		گتَبْتُ با	ں ا
-51	1. 100	كے ساتھ لکھا۔	and the second second second second	Sand Salada

(\*)

18

قِوَأَةُ الْعَوَبِيَّة شِ مَطَالَعَةُ الْعَوَبِيَّة ﴾ [184] المعاصد جماد الم	Bara (1)
وَالْعَصْرِ إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِئ خُسُو نمازعمرے وقت کی شم بے فک انسان نقصان میں ہے۔	9
اَلْمُعَلِّمُ فِي الْغُرُفَةِ معلم كرے مي ہے۔	فِي
فَهَبْتُ إِلَى الْمَسْجِدِ يسمر كالمرف كيا-	إلى
تَاللّٰهِ لاَ اَعْلَمُ غدا كاتم مِن بين جانتا	
اَلْوَرَ كُ لِلْمَرِيْضِ پول مريض كے كتے ہے۔	
رُبِّ رَجُلِ لَقَيْتُ فِي السُّوْقِ يَى بازار مِن كُلُوكوں سے اللہ	
حَرَّ جُثُ مِنَ الْبَيْتِ يُن كُمرِ سَالِكا	
خَالِدٌ كَالاً سَدِ فالد شير كى ما ند ب -	
مَارَجُعَ حَتْی الْآنَ وه ابھی تک نیس لوٹا	حُتْی

س4\_ اِسْتَخْرِجِ الْحُرُوفِ النَّاصِبَةَ لِلْمُضَارِعِ مِنَ الدَّرُسِ وَاسْتَخْدِمُهَافِي جُمَل مُفِيدَةٍ: سبق عروف نامبرالمهارع فالساورانيس مفيرجملون مي استعال كرين:

أنُ	أريْدُ أَنْ أَذْهَبَ	من جا بتا موں كريس جاؤل
	لَنُ تَعْصِيْنَ أُمُّهَاتِهِنَّ	تو ہرگزا کی ماؤں کی نافر مانی نہیں کرو گے۔
	اِجْتَهِد كَىٰ تَنْجَحَ	محنت كرتا كرتو كامياب بوجائے۔

س5\_ خُذْعَشَرَةً مِّنَ التَّرَاكِيْبِ التَّوْصِيْفِيَّةِ مِنَ الدَّرْسِ وَاسْتَخْدِمُهَا

	فِي جَمَل مُؤيدة		
	نَحُنُ نَعِيْشُ فِي الْعَالَمِ الْإِسُلَامِيَ جماسلامُ دِيَاصِ رَحِج بِن _	١ _ أَلْعَالَمُ الْإِسْلَاقِيُ	
	زُرُثُ بَعْضَ الدُولِ إِلْإِسَلاَمِيَّةِ۔ مِن نے چراسلائ ممالک کی سرک ہے۔	٢ ـ اَلدُّوَلُ الْإِسْلَامِيَّةِ	
	بَاكِسُتَانُ هِى دَوْلَةُ مُسْتَقِلَّةُ پاكتان ايك آزاد كمك بـ	٣_ دَوْلَةُ مُسْتَقِلَّةُ	
F. 30- 5	ٱلْمُسْلِمُوْنَ هُمُ الْكُتْلَةُ الْكُبُرِيٰ مسلمان ایک پوابلاک ہیں۔	٤_ ٱلْكُتْلَةُ الْكُبْرِيْ	
	اِيْرَانُ هِى الْجَارَةُ الشَّقِينَقَةُ ايران حارالإدى ملك	٥_ اَلجَارَةُ الشَّقِيْقَةُ	
	اَلْمُمْلِكَةُ السَّعُودِيَّةُ بَلَدُ إِسَلَاهِیُّ معودية رسايك اسلای ملک ہے۔	٦_ ٱلْمُمْلِكَةُ السَّعُوْدِيَةُ	
,	أَلْارَاضِي الإسلامِيَّةُ غَنِيَّةٌ بِالْبِتَرَوُلِ اسلائ سرزين برول عالا مال إ-	٧_ اَلْأَرَاضِي الْإِسْلَامِيَةُ	
	اَلسَّعُوْدِيَّهُ مَهُدُ اِسُلَاهِیٌّ سعوديرُباسلام کا گهواره ہے۔	٨_ مَهْدُ اِسْلَامِيُ	
	بَاكِسُتَانُ تَمُلِكُ ثَرُوَةً زِرَاعِيَّةً ياكتان ذرى دولت كاما لك ہے۔	٩_ كَرُوَةً زِراعِيَّةً	
ڵؙٛۿۊؘؙٛٛٚٛٛػٙٛٛٙٛڡؚٙڔ	بَاكِسُتَانُ عُضُو فِي مُنَظَّمَةِ الْ الْإِسُلاَهِيُّ بِاكْتَانَ عَلَيْمُ وَمِرَاسِلا فِي كَارَكَن بِ-	١٠ ـ ٱلْمُؤْتَمَرُ الْإِسْلَامِيُّ	

س6 لِسْتَخْرِجُ عَشَرَةَ أَسُمَاءِمِنَ الدَّرْسِ وَأَكْتُبُهَا بِجُمُوعِهَا وَمَفْرَدَاتِهَا:

سبق ے 10 اسم لیں اور ان کے واحد جمع لکھیں:

قِرْأَةُ الْعَرَبِيَّةُ ثُرِحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّةِ ﴾ [186] الكاربيَّة العَرَبِيَّة			
8	واحد	ď	واحد
أغضاء	عَضُوُ	دُوَلُ	دَوْلَةُ
بلاَدُ	بَلُدُ	قَارًاتُ	قَارُةُ
عَوَاصِمُ	غَاصِمَهُ	مَعَادِنَ	مَعْدَنُ
مَوَارِدُ	مَوْرِي	<b>ځاځا</b> ٿ	خَاجُة

-7J

	and the second s
پاکستان براعظم ایشیا میں ہے۔	بَاكِسْتَانُ تَقَعُ فِي قَارَّةٍ آسِيَا۔
۔ مسلمانوں کی تعداد سات سوملین ہے۔	عُـدُهُ الْـمُسْلِمِيْنَ سَبُعُ مِـائَةُ مِلْيُونَ
۔ برادر ملک ایران کا دارالحکومت تنبران ہے۔	
-4	ٱلسَّعُودِيَّةُ ٱرُضُ الْحَـرَمَيُـنِ الشَّرِيْفَيُنِ ـ
۔ اسلامی دنیا کی بہت س سرز مین پٹرول اور مدنیات سے مالا مال ہیں۔	إِنَّ الْكَثِيُّرَ مِنَ الْاَرَاضِيَ الْإِسُلَامِتِي غَـنِيَّةٌ بِالْبَتُرَوْلِ وَالْمَعَادِنِ.

لِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ

راع جماعت جمودتم

ٱلدَّرُسُ الثَّانِيُ وَالْعِشُرُونَ

باليسوال

نبوت كى بدايات ميل سے (٣)

اَلرَّسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَانَا عَنِ الْأَخُلاق السَّيْثَةِ

رسول ہمیں رُ ماخلاق سے مع فرماتے ہیں

المفردات:

and the state of t					
معنی	الفاظ	معنى	الفاظ		
~ ~	٢_ ٱلسِّيِّئَةِ	ہمیں شع کرتے ہیں	١ ـ يَنْهَانَا		
کثرت کرنا	٤_ يُكْثِرُ	افسوس-بلاكت	٣_ وَيْلُ		
نافرمانی کرتاہے	٦ يَغْضِي	ر زبان	٥_لِسَانُ		
يكا من افت ا	٨_مُـنَـافِـفًا خَالِصًا	عادت رواد	٧۔خَضُلَةُ		
امانت رکھوائی جائے	١٠ ـ أُوبُمِنَ	اس کوچھوڑ دے	ا يَدَعُهَا ٩		
باشک	۱۲_ حَدَّث	خیانت کی	١١_ خَانَ		
وعده کیا	١٤_ عَاهَدَ	حجوث بولا	١٣ ـ گذَبَ		
جنگزاکیا	١٦ ـ خَاصَمَ	بيوفائي_وعده فكني	١٥_غَدَرَ		
وه داخل موتا ہے	١٨ ـ يَدْخُلُ	کالی گلوچ کی	17_ فَجَرَ		
ليتني	۲۰ ای	چغلخور	١٩_ قَتَّاثُ		
طعندينا	٢٢_ أَلَّطَعًانُ	چغلفور	٢١_ نُمَّامُ		
باحيا	٢٤_ اَلْفَاحِشُ	لعنت	٢٣_ اَللَّغَانُ		
طا تتور	٢٦_ اَلشَّدِيْدُ	مخش-گندی با تیں	٢٥ ـ ٱلْبَذِي		

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ شُرَى مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّةِ ( 188 ) ( يوائ عامت جمهود جم				
قابور کھتا ہے	۲۸_ يَمْلِكُ	بچاڑتا 💮	٢٧_ اَلصُّرُعَةِ	
شراب	٣٠_ځَمُرُ	نشآور	٢٩ ـ مَسْكُرُ	
رشوت دينے والا	٣٢_ اَلوَّاشِي	لعنت کی	٣١_ لَعَنَ	
رشوت کامعاملہ کروائے والا	٣٤_ اَلوَّاقِشُ	رشوت لينے والا	٣٣_ ٱلْمُرْتَشِيُ	
د کھلا وا۔ریا کاری	٣٦_ اَلزِيَاءُ	ان دونوں کے درمیان	٣٥_ بَيْنَهُمَا	
دوعادتي	۳۸_ خَصْلَتَانِ	چونا شرک	٣٧_ الشِّوُكُ الْاَضغَوُ	
منجوى	٤٠_ اَلْبُخْلُ	نبین جمع ہوتیں	٣٩_ لاَ تَجُتَمِعَان	
دما	٤٢_ دَعُوةً	بُرااخلاق	٤١ ـ سُوٰءُ الخُلق	
اوراگر چەد	28_ وَانَ كَانَ	تبول ہوتی ہے	٤٣_ مُسْتُجَابَةٌ	
پس اس کا گناه	٤٦_ فَفُجُوْرُهُ	التابكار	٥٥_ فَاجِراً	
Sur	٤٨_ شَبُعَانُ	رات گذاری	٤٧_ بَاتَ	
اس کے پہلویس	٥٠ جَنْبِهِ	اس کا پڑوی	٤٩_ جَارُهُ	
		بجوكا	٥١ - جَائِعُ	

# اردورجمه

ا۔ وَیُلُ لِمَنَ یُکُیوُ وَکوَ اللهِ فِی لِسَانِه وَیَعْصِی الله فِی عَمَلِه۔
ا۔ افور ہاں مخص کے لئے جوائی زبان ہے ذکراللہ کی کڑت کرتا ہے اور اپنے عمل میں اللہ کی نافر مانی کرتا ہے۔ (اس مدیث کو دیلی نے مند الفردوس میں روایت کیا ہے)

أَرْبَحُ مِّن كُنَّ فِيْهِ كَانَ مُنَا فِقًا خَالِصًا وِّمَن كَانَتْ فِيْهِ خَصْلَةٌ

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَةِ شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَةِ ﴾ [189] (يائ جامت جم ودام) مِّنُهُنَّ كَانَ فِيهِ خَصْلَةٌ مِنَ النِّفَاقِ حَتَّى يَدَعَهَا: إِذَا أُوتُمِنَ خَانَ وَإِذَا حَدَّثَ كُذَبَ وَإِذَا عَاهَدَ غَدَرَ وَ إِذَا خَاصَمَ فَجَرَ ـ جارعادتیں جس میں ہوں وہ خالص (یکا) متابق ہوتا ہے اور جس میں ان میں سے ایک عادت موتواس میں منافقت کی ایک علامت موگی۔ یہاں تک کردہ اسے چھوڑ دے۔ جب امانت رکھوائی جائے تو خیانت کرے اور جب بات کرے تو جھوٹ ہو لے اور جب وعدہ کرے تو وعدہ فیکن کرے اور جب جھڑا کرے تو گالی گلوچ کرے۔ (امام بخاری اور امام سلم نے اس پراتفاق کیاہے) لَايَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَتَاتُ أَيْ نَمَّامٌ ـ

چفل خور جنت میں داخل نبیس موگا۔

لَيْسَ الْمُؤْمِنُ بِالطُّعَّاتِ وَلَا الَّلَعَّاتِ وَلَا الْلُعَّاتِ وَلَا الْفَاحِشِ وَلَا الْبَذِيِّ

مومن (طعنددینے والا العنت كرنے والا) لعن طعن كرنے والا بے شرم اور بے حیا مہیں ہوتا (اس کور فدی نے روایت کیا)

لَيُسَ الشَّدِيْدُ بِالصُّرُعَةِ إِنَّمَا الشَّدِيْدُ الَّذِي يَمْلِكُ نَفْسَه ' عِنْدَ الْغَضَب

زبردست (طاقتور) وہنیں جو بچھاڑ دے بلکہ طاقتوروہ ہے جوعصہ کے وقت خود برقابو ر کھے۔ (امام بخاری اورامام سلم نے اس پراتفاق کیاہے)

كُلَّ مُسْكِر خَمْرٌوًّ كُلَّ خَمْرٍ حَرَامٌ ـ

ہرنشہ آور چیزشراب ہےاور ہرشراب حرام ہے۔ (امام سلم نے روایت کیا)

لَعَنَ اللَّهُ الرَّاشِيَ وَالْمُرْتَشِيُّ وَالرَّائِشُ بَيْنَهُمَا ـ

الله تعالى نے رشوت دينے والے ، لينے والے اور ان كے درميان معامله ررابط كروانے والے يراعن كى ب\_ (احمة فروايت كى)

ٱلرِّيَاءُ الشِّرْكُ ٱلَّاصَغَرُ۔

· دکھلاوارریا کاری چھوٹا شرک ہے۔ (اے احمداور حاکم نے روایت کیا)

خَصْلَتَانِ لَاتَجِتَمِعَانِ فِي مُؤْمِنٍ . ٱلْبُخُلُ وَسُوْءُ الْخُلُقِ. \_9

مومن میں دو عاد تیں منجوی اور بداخلاقی جمع جبیں ہوتیں۔ (اے احمہ نے روایت کیا)

دَعْوَةُ الْمَظْلُومِ مُسْتَجَابَةٌ وَإِنْ كَانَ فَاجِرًا فَفُجُورُه ۚ عَلَى

نَفسِه

۱۰۔ مظلوم کی دعا قبول ہوتی ہے آگر چہوہ گناہ گار کیوں ندہواس کا گناہ اس کے سر (ذمہ) ہے۔

١١ مَا آمَنَ بِي مَن بَاتَ شَبْعَانَ وَجَارُه ' جَائِعٌ إِلَى جَنْبِهِ وَهُوَ
 يَعْلَمُ به ـ

اا۔ وہ فض بھے پرایمان نہ لایا جس نے خودتو پیٹ بھر کررات گذاری اوراس کے پڑوس میں اس کے پڑوس میں اس کے پڑوں میں اس کے پڑوی نے اس کے پڑوی نے بیوکے رات گذاری ہواورا سے اس بات کاعلم ہو۔ (اسے طبرانی نے روایت کیا)

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1 - أَجِبُ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئِلَةِ:

ورج ذیل سوالات کے جوابات دیں:

١ مَاهِى عَلَامَاتُ النِّفَاقِ الْاَرْبَعَةُ الَّتِي وَرَدَتُ فِي الْحَدِيْثِ
 الثَّانِي مِنَ الدَّرْسِ؟

سبق کی دوسری حدیث میں نفاق (منافقت) کی کون می چارعلامتیں وارد ہوئی ہیں؟

١ حِيَانَةُ ، كِذْبُ ، نَقْصُ عَهْدٍ ، فَجَرُ

٢ مَاهِى عَلاَمَاتُ الْمُؤْمِنِ الْأَرْبَعَةُ الَّتِى جَاءَ تُ فِى الْحَدِيْثِ
 الرَّابِعِ مِنَ الدَّرْسِ؟

سبق كى چوتى حديث من مومن كى كون عى چارعلامتين ين؟

٢ ـ قَالَ رَسُوْلَ اللهِ لِيْسَ الْمُؤْمِنُ

بِالطَّعَانِ ، وَلَا اللَّعَانِ ، وَلَا الْفَاحِشِ ، وَلَا الْبَذِيِ ٣ـ مَنْ هُـوَ الشَّـدِيْـدُ الْـحَقِيْقِيُّ فِي قَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟

رسول الله ك قول ك مطابق حقيق ببلوان كون بع؟

٣ " الَّذِي يَمْلِكُ نَفْسَهُ عِنْدَ الْغَضَبِ"

س2. اِسْتَخْدِمِ الْكَلِمَتِ الْأَتِيَةَ فِي جُمَلٍ مُّفِيْدَةٍ:

ورخ ذیل کلمات کوجملوں میں استعال کریں۔

		A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH
خَضْلَةُ	اَلنِّفَاق خَصْلَةٌ قَبِيْحَةٌ نفاق ايك برى صلت ہے۔	
فَتُاكُ	ٱلْقَتَّاتُ مَرُدُودُ چِفل ڤورم ردود ہے۔	
بَذِئ	لَيْسَ الْمُسْلِمُ بِبَذِي مسلمان فخش كوبين موتا-	
شَدِيْدُ	الشَّدِيْدُ يَمُلِكُ نَفُسَهُ عِنْدَ الْغَضَبِ پہلوان غصے کے وقت اپٹش پرقابو پالیتا ہے۔	
صُرُعَة	لَيْسَ الشَّدِيْدُ بِالصُّرْعَةِ كِهَا رُنْ والا پِهلوان بِيس موتار	
مُسْكِرُ	کُلُّ مُسْکِرٌ خَمَرٌ برنشآور چیزشراب ہے۔	
رَا <del>ئِ</del> شُ	لَعُنَتُ اللهِ عَلَى الرَّائِشِ رحُوت كدلال رِالله كالعنت بـ	
رِيَاءُ	الَوِيَاءُ شِوُكَ صَغِيرٌ رياكارى چووا شرك ہے۔	

3س اِسْتَخُرِجُ عَشَرَةً أَسْمَاءٍ مِنَ الدَّرْسِ وَأَعِدَّ لَهَا قَائِمَةً بِالْمُفْرَدِ وَالْجَمْعِ

سیق سے 10 اسم لواور ان کی واحد جمع کی فہرست تیار کرو۔

· · · ·	واصر	ď.	واصر
ٱلْسِنَةُ .	لِسَانً	دُعُوَاتُ	دَعُوةً

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ) 192 (يائ بماحت جماوه الم			
رُسُلُ	رَسُولُ	إخٰلاق	خُلُقْ
أغمَالُ	عَمَلُّ	خَصَائِلُ	خَضَلَةُ
دُعْوَاتُ .	دُغُوةً .	مُسْتَجَابَاتُ	مُسْتَجَابَةُ
مُؤْمِنُونَ	مُؤْمِنَ	مَظُلُومُونَ	مَظُلُومٌ

هي رَبِّبِ الْجُمَلَ مِنَ الْكَلِمَاتِ الْمُبَعْثَرَةِ التَّالِيَةِ:

درج ذیل عمرے ہوئے کلمات کور تیب دیں:

اتّ ، قَد ، اَلسِّيئَةِ ، نُهُوا ، عَن ، الْمُؤْمِنِيْنَ ، اَلْأَخُلاقِ
 انّ المُؤْمِنِيْنَ قَد نُهُوا عَنِ الْاَخُلاقِ السِّيئَةِ ـ

٢ - الله ، فِي ، ذِكْرَ ، يُكْثِرُ ، لِسَانِه ، الْمُؤْمِنُ
 آلُمُؤْمِنُ يُكْثِرُ لِسَانِه فِي ذِكْرِ اللهِ ـ

٣\_ فِي ، الله ، عَمَلِه ، أَلُمُؤُمِنُ ، يَعْصِي ، وَ ، لاَ
 وَالْمُؤْمِنُ لاَ يَعْصِى الله فِي عَمَلِه ـ

س5\_ أُعِـدُ قَائِمَةَ أَسُمَاءِ الْفَاعِلِ مِنَ الدَّرُسِ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيُدَةٍ ـ

سبق میں سے اسم فاعل کی فہرست بنا کیں اور انہیں مفید جملوں میں استعال کریں۔

وہ خالص منافق ہے۔	هُوَمَنَافِقَ خَالِصٌ	مُنَافِق
و و المخلص مومن ہے۔	هُوَ مُؤْمِنٌ مُخُلِصٌ	مُؤْمِنُ
مرنشآور چرحرام ہے۔	كُلُّ مُسْكِرٌ حَرَامٌ	مُسْكِرُ
رمثوت کے دلال پر اللہ کی لعنت	اَلرَّ ائِشُ مَلْعُونُ 	رَائِشُ
فاجرنے توبہ کرلی	تَابَ فَاجِرُ	فَاجِرُ
یا تو بھوکا ہے؟	هَلُ اَنْتَ جَائِعٌ ؟	جَائِع

س6 لِحفظ الأحَادِينَ رَقْمَ ١١،٨،٣ وَاكْتُبُهَا بِخَطِّ جَمِيلٍ: جديث مُبره , ١١ وَاكْتُبُهَا بِخَطِّ جَمِيلٍ: جديث مُبره , ١٤ وَتَخطى كما تُوكَعين طلب وُركعين:

إيَّاكُمْ وَالْبُخُلِ.

دَعُوَةُ ٱلْمَظُلُومُ مُسْتَجَابَةً

# ٱلدَّرُسُ الثَّالِثُ وَالْعِشُرُونَ: (تَيُوالُ سِنَ) اَلْغَزَوَاتُ النَّبُويَّةُ نِهِ اللَّهِ كَعْرُوات مفردات مفردات

معن	الفاظ	معن	5.0
معنی		معثى	الفاظ
بم چاہے رجا ہی ہیں	۲_ ئريد	غزوات بنگيس	١ ـ ٱلْغَزَوَاتُ
انم	őgó_€	كربم جانين	٣_ أَنْ نَعُرِفَ
يس مار حاويرلازم	٦_فيَـجِـبُ	بہت	٥۔ جدًا
<u> </u>	عَلَيْنَا		
معطر_خوشبودار	٨_ ٱلْعَطِرَةُ	پېلو_اطراف	٧۔ جَوَانِبُ
شريك بوئ	١٠ _ إِشْتَرَكَ	نمونه	٩_ أَسُوَةً
ا الكر	١٢ ـ ٱلْجَيْشُ	قائد - كما تثرر	١١ ـ رَأْسُ
وقائع نگار	15 _ وَالْمَغَازِيُ	سيرت گنار	١٣ ـ أضحابُ
			السِّيْر
كمانڈر-سيەسالار	.١٦ ـ قَائِدُ	تعداد	ا عَدَدُ
وقوع پذريهوا	18 ـ وَقَعَتْ	ب	۱۷ _ مَتْلَى
فرق کرنے والا	20 _ ٱلْفَارِقَةُ .	جگ لزائ	١٩ ـ مَعُوكَةُ
جنگی .	٢٢_ مُقَاتِلاً	50	٢١ ـ صَبيْحَة
درگزرفر ما تین	۲٤_ سَمَحُتِ	گھڑسوار	٢٣_ فَارِسَان
انقام كے لئے	٢٦_ مُنْتَقِمِيْنَ	جواب_رد محمل	۲۰۵ رُقً
پہاڑ	۲۸_ جَبَلُ	وه پنج	٢٧ ـ وَصَلُوْا
جنگ کی چکی	۳۰_رُخـــا	مخوى	۲۹_ ڏارَاتُ
	الْحَرُب		

( يرائ يمان حرود عم	زينا 195	مَرَبِينَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَ	فِرَأَةُ الْ
يراعراز	٣٢_ ٱلرُّمَاةُ	فكست بوكي	٣١ اِنْهَزُمَ
عظيم فتح	٣٤_ إنْتِصَارُ	\$ 3 Jeg 35	٣٣_ إِسْتَحَالَ
		خارے	٣٥ - ٱلْخَسَائِرُ

# اردورجمه

فِرِيْدَةُ: نُرِيْدُ الْيَـوُمَ يَا أُسُتَاذَتَنَا الفَاضَلِةَ أَنْ نَعْرِفَ شَيْئًا عَنْ غَزَوَاتِ النَّبِي صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ـ

فريده: مُحَرَّمَ نَجَهِ النَّهَ مَ نُهِ الْكُلُّ كُوْرُوات كِهار كُيْل جَمَعِ الْمَاعِ الْمَيْلِ وَ الْأَسْتَاذَ ةُ: نَعَمَ يَا فَرِيْدَةُ ! بَارَكَ اللَّهُ فِيُكِ لَا هَذَا سُؤَالٌ مُّهِمُّ جِدًّا \_ فَيَجِبُ عَلَيْنَا أَنْ نَعْرِفَ كَثِيْرًا عَنْ جَمِيْعِ جَوَانِبِ السِّيرَةِ الْعَطِرَةِ الْمُبَارِكَةِ فَهِى أَسُوَةً لَنَا وَلِلنَّاسِ جَمِيْعًا \_

استانی: ہاں! فریدہ اللہ آپ کو برکت دے یہ بہت اہم سوال ہے ہمارے لئے ضروری ہے کہ (نجی اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ ا (نجی اللہ کی کی معطر سیرت پاک کے تمام پہلوؤں کے بارے میں جانیں وہ ہمارے لئے اور تمام انسانوں کے لئے نمونہ ہیں۔

مَاجِدَةً:مَا هِيَ الْغَزْوَةُ?

ماجده فروه كيا بوتام؟

ٱلْأَسْتَاذُ:أَلْغَزُوَةُهِيَ الَّتِي اشْتَرَكَ فِيُهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَخُصِيًّا عَلَى رَأْسِ الْجَيْشِ الْإِسْلَامِيِّ الْمُجَاهِدِ.

استانی: غزوہ وہ جنگ ہوتی ہے جس میں رسول اللہ نے بنفس تفیس رکٹکر کے قائد کی حیثیت سے شرکت کی ہو۔

خَالِدَةً: كَمُ غَزْوَةً إِشَتَرَكَ فِيهَا رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ؟ فَالِدَهُ: رَسُولُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ؟ فَالده: رَسُولَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ وَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهُ وَلَاللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّ

ٱلْأَسْتَاذُ: يَقُولُ ٱصْحَابُ السِّيَرِوَ الْمَغَازِئِ بِأَنَّ عَدَدَهَا خَمْسٌ وَآخِرُهَا غَزَوَهُ تَبُوكِ وَأَشْهَرُهَا: غَزُوهُ بَدْرِ الْكُبْرَىٰ وَعِشُرُونَ أَوْسَبْعُ وَعِشْرُونَ غَزْوَةً أَوَّلُهَا وِدَانُ وَهِيَ الْأَبُواءُ وَتُسَمَّى غَزُوَةُ بَدْرِ الشَّانِيَةُ وَغَزُوَةُ السَّوِيُقِ وَغَطْفَانَ وَأُحَدٍ وَ حَمْرَاءِ الْأُسَدِوَ الشَّانِيَةُ وَغَزُوةً أَلسَّوِيُقِ وَغَطْفَانَ وَأُحَدٍ وَ حَمْرَاءِ الْأُسَدِوَ الْخَنْدَقِ وَبَنِي قُرِيْظَةَ وَبَنِي الْمُصْطَلِقِ وَالْحُدَبِنِيَةِ وَالْخَيْبَرُ وَالْفَتْحِ وَحُنَيْنَ وَالطَّائِفِ وَتَبُولُ - وَلَمْ يُقَاتِلِ النَّبِيُّ صَلَيًّ اللَّهُ عَلَيهِ وَسَلَّمَ إِلَّا تِسْعِ غَزَوَاتٍ مِنْهَا وَكَانَ قَائِدَ الْجُيُوشِ الْمُجَاهِدَةِ فَقَطُ فِي بَقِيَّةِ الْغَزَواتِ -

اصحاب سروغزوات (سرت نگارو و قائع نگار حضرات) کے قول کے مطابق ان غزوات
کی تعداد 25یا 27 ہے۔ سب سے پہلاغز وہ ودان یعنی اُبواء ہے اور آخری غزوہ خزوہ
تبوک ہے اور سب ہے مشہور غزوہ وبدر کمراکی ہے۔ اسے غزوہ بدر ٹانیہ (غزوہ بدر) کا نام
دیا جاتا ہے اور غزوہ سولیق ، غطفان ، اُحد ، جمراء الاسد ، خندق ، بخوتر بظہ ، بخوصطلق ،
حدیدیہ نجیر ، فتح کمہ جنین ، طائف او گھڑوہ تبوک ہیں۔ نبی نے نوغزوات میں (بنفس
حدیدیہ نجیر ، فتح کمہ جنین ، طائف او گھڑوہ تبوک ہیں۔ نبی نے نوغزوات میں (بنفس
نفیس) جنگ کی ہے۔ اور بقیہ غزوات میں آپ تابعہ ین کے تشکروں کے قائد (سپ

فِرِيُدَةُ: مَتلى وَقَعَتْ غَزُوةُ بَدرٍ وَمَا ذَا كَانَتُ نَتَا يُجُهَا؟ نريده: غزوه برركب وقاع پذير بوااوراس كنتائ كياتے؟

سببوں مسر و تا اور باطل میں فرق کرنے والامعر کہ بدر کارمضان المبارک اھ (بمطابق 13 مارچ فی اور باطل میں فرق کرنے والامعر کہ بدر کارمضان المبارک اھ (بمطابق 13 ماری 624 میں 624 میں 100 کے ساتھ صرف دو گھڑ سوار اور ستر اونٹ تھے جبکہ مشرکین کے لئنگر میں 100 جگڑ سوار اور سات سو اونٹ تھے اس غزوہ میں 950 جنگ ہو ہیں 624 جنگ ہیں میں 100 گھڑ سوار اور سات سو اونٹ تھے اس غزوہ میں

14 كالمحامد شهيد بوع جَهَد 70 مشرك قلّ بوع -فِرِيْدَةُ: شُكْرًا يَا أُسُتَاذَتَنَا الْكَرِيْمَةَ! فَإِذَا اسَمَحْتِ أَسُأَلُكِ نَفْسَ

السُّوَالِ عَنْ غَزُوةٍ أَحْدٍ ?

فریدہ: محترمہ استانی آپ کا شکریہ۔ آپ اجازت دیں تو میں آپ سے غزوہ احد کے بارے میں سوال کروں؟

ٱلْأُسْتَاذُ: كَانَتُ غَزُوهُ أُحُدِرَدُ فِعَلِ لِمَا قِتُلَ مِنَ الْمُشُوكِيْنَ بِبَدْدٍ فَجَاءُ وَافِي ٥ مِنُ شَوَّالَ عَامُ ٣هج مُنْتَقِمِيْنَ مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ وَقَالَ عَامُ ٣هج مُنْتَقِمِيْنَ مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ وَصَلُوا إِلَى أُحْدٍ وَهُو جَبَلٌ بِظَاهِ الْمَدِيْنَةِ الْمُنُورَةِ وَمَّعَهُمُ مِائِوا إِلَى أُحْدٍ وَهُو جَبَلٌ بِظَاهِ الْمَدِيْنَةِ الْمُنُورَةِ وَمَّعَهُمُ مَا اللَّهُ مَا الْمُسْلِمُ وَنَ الْفُرْسَانِ وَثَلَائَةُ اللَّهِ جَمَلٍ وَكَانَ الْمُسْلِمُ وَنَ سَبْعَ مِائِهِ مُّقَاتِلٍ فَدَازَتُ رَحًا الْحَرْبِ وَأَبْلَى الْمُسْلِمُ وَنَ سَبْعَ مِائِهِ مُّقَاتِلٍ فَدَازَتُ رَحًا الْحَرْبِ وَأَبْلَى الْمُسْلِمُ وَنَ سَبْعَ مِائِهِ مُّقَاتِلٍ فَدَازَتُ رَحًا الْحَرْبِ وَأَبْلَى الْمُسْلِمُونَ بَلاَءُ حَسَنًا وَانْهَزَمَ الْمُشْرِكُونَ إِلَّا أَنْ الْمُسْلِمُيْنَ عَصَوا أَمْرَرَ سُولِهِمُ فَاسْتَحَالَ الْإِنتَصَارُ إِلَى الْخَسَائِرِ الْحَرْبِيَّةِ الْكِئِيرَةِ ـ الْكِئِيرَةِ ـ الْكِئِيرَةِ ـ الْكِئِيرَةِ ـ الْكِئِيرَةِ ـ الْكَثِيرَةِ الْكِئِيرَةِ الْكِئِيرَةِ الْكِئِيرَةِ الْكِئِيرَةِ ـ الْكَرِيرِةِ الْكِئِيرَةِ الْكَثِيرَةِ الْكِئِيرَةِ الْكِئِيرَةِ ـ الْكَوْرَالُ الْمُسْلِمُ مِنْ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ اللّهُ الْمُسْلِمُ الْمُنْ وَالْمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُ الْمُؤْمِ مُ الْمُسْلِمُ اللْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ اللْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ اللْمُسْلِمُ الْمُولِي الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُ الْمُسُلِمُ اللْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ اللْمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ اللْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُ الْمُسْلِمُ اللْمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ اللْمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُ الْمُسْلِمُ اللْمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ اللْمُ الْمُ الْمُ الْمُسْلِمُ الْمُسُلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُسْلِمُ الْمُ

غزوہ احد غزوہ بدر میں قبل ہونے والے شرکین کے ردعمل میں تھا پس وہ (مشرکین)

5 شوال 3 حکومسلمانوں سے انتقام لینے آئے یہاں تک کروہ مقام احد تک بنج گئے اور وہ

(احد) مدینہ منورہ کے باہر ایک پہاڑ ہے ان لئکر کفار کے ساتھ 200 گئر سوار اور

مال 3000 اونٹ تنے اور مسلمان 700 مجاہد تنے۔ گمسان کا رن بڑا اور مسلمان شاہسواروں نے بے مثال شجاعت کا مظاہرہ کیا اور مشرکین فکست کھا گئے گرمسلمان تیر

اعداز وں نے اپنے رسول ملک کے تھم کی نافر مانی کی (جس کی وجہ سے) عظیم فتح بہت برے جنگی نقصان میں بدل گئی۔

سَاجِدَةُ: كَمِ اسْتُشْهِدَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فِي هَذِهِ الْمَعْرِكَةِ؟ ساجِره: المعرك (احد) من كَيْمُسلمان شهيد موت؟

اَلْأُسْتَانُ: أَسْتُشهِدَ فِيهَا سَبُعُونَ مُجَاهِدًا بِمَا فِيهِمْ سَيِدُنَا حَمْزَةُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ رَضِى الله عَنْهُ وَقُتِلَ مِنَ الْمُصْرِكِيْنَ ٢٢ رَجُلًا۔
عَبْدِ الْمُطَّلِبِ رَضِى الله عَنْهُ وَقُتِلَ مِنَ الْمُصْرِكِيْنَ ٢٢ رَجُلًا۔
استانی: اس معرکہ میں 70 مجاہد شہید ہوئے جن میں رسول کریم اللہ کے چھا مارے سردار حمر وار حمر من میں استانی میں اور مشرکین کے 22 آدی آل ہوئے۔
بن عبد المطلب اور مصعب بن عمیر جمی شائل میں اور مشرکین کے 22 آدی آل ہوئے۔

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1 - أُجِبُ عَمَّا يَأْتِي مِنَ الْأَسْئِلَةِ:

درج ذیل سوالات کے جواب دیں:

١ كَمْ عَدَدُ غَزَوَاتِ سَيِدُنَا رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟
 رسول الله عَلَيْةَ كَغُرُوات كَاتْدادَتْنَ ہِے؟

عَدَدَهَا خَمْسُ وَعِشْرُونَ أُوسَبْعٌ وَعِشْرُونَ

ـ مَتْى كَانَتْ غَزُوَةُ بَدِرٍ وُمَنِ انْتَصَرَ فِيُهَا؟

غزوه بدركب بواادراس مي كون كامياب بوا؟

١٧ مِنْ رَمَضَانَ عَامَ ٢ مِنَ الْهِجُرَةِ وَانْتَصَرَ الْمُسُلِّمُونَ فِيْهَا۔

مَتَّى وَقَعْتُ غَزُوَةُ أُحُدٍ وُّمَاذُا كَانَتُ نَتِيْجَتُهَا؟

غزو واحدكب موااوراس كانتيجه كيا تفا؟

وَقَعَتُ فِي ٥ مِنُ شَوَّالَ فِي الْعَامِ الثَّالِثِ مِنَ الْهِجُرَةِ وانْتَصَرَ الْمُشُرِكُونَ اَوَّلًا ثُمَّ انْتَصَرَ الْمُسْلِمُونَ.

س2۔ رَقِبِ اَلْجُمَلَ مِنَ الكَلِمَاتِ الْمُتَفَّرِقَةِ الْمُبَعْثَرَةِ فِي كُلِّ سَطُرٍ۔ برطریں بھرے مقرق الفاظ کوجملوں میں ترتیب دیں۔

١ فِعُلَ ، بِبَدر ، لِمَا ، الْمُشْرِكِيْنَ ، أَخْبَرَتُهَا ، أُحُدِ ، رَدُّ ، كَانَت، غَزُوةً ، بأنَّ ، ألاستَاذَةُ ، مِن ، قُتِلَ

ٱخُبَرَ تُهَا ٱلْاسْتَانَ هُ بِأَنَّ غَزُوةً أَحُدٍ كَانَتُ رَدُّ فِعْلِ لِمَا قُتِلَ

مِنَ الْمُشْرِكِيْنَ بِبَدْرٍ ـ

٢ في ٣٠ه ، شَوَّالَ ، مِنَ ، الْمُشُرِكُونَ ، الْمُسْلِمِيْنَ ، جَاءَ ،
 الْخَامِسَ ، مُنْتَقِمِيْنَ ، سَنَةَ

جَاءَ الْمُشْرِكُونَ مُنْتَقِمِيُنَ مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ فِي الْخَامِسَ شَوَّالَ٣ه

س3۔ شَکِّل مَایَاتِی مِنَ الْجُمَلُ درج ذیل جلوں کواعراب لگائیں۔

١ - كَانَتُ مَعْرِكَةُ بَدْرٍ مَعْرِكَةٌ فَارِقَةٌ بَيْنَ الْحَقِّ وَالْبَاطِلِ.

٢ كَانَ عَدَدُ الْمُجَاهِدِينَ فِي مَعْرِكَةِ بَدرِ تَلاَثُمِائَةٌ وَ ثَلاَئَةَ عَشَرَ
 مُقَاتِلًا

س4- اِسْتَخْرَجُ عَشَرَـةً مِنَ الْأَسْمَاءِ الْمُفْرَدَةِ مِنَ الدَّرْسِ وَحَوِلْهَا الْمُفْرَدَةِ مِنَ الدَّرْسِ وَحَوِلْهَا اللهِ اللهِ اللهُ الل

سبق سے 10 اسم مفرد نکالیں اور اس کوجع میں بدلیں۔

· ·	واجد	ď.	واصر
<b>جُيُؤش</b>	، جَيْشُ	غَزَوَاتُ	غَزُوَةً
مُشْرِكُونَ	ب مُشرِكُ عَ	اَيَّامُ ﴿	يَوْمُ
قُوَّادُ	قَائِدُ	سَيُرٌ	سِيْرَة
أَسُئِلَةُ	سُؤَّالُ	جبّالُ	جَبَلُ
مُجَاهِدُوْنَ	مُجَاهِدُ	حُرُوب	حَرُبُ .

5- س اِبْحَـثُ عَنُ خَمْسَةِ أَفْعَـالٍ مُّجَرَّدَةٍ مَّاضِيَةٍ وَّ اكْتُبُهَا فِيُ 5 كُرَّاسَتِكَ مَعَ مَصَادِرٍ هَا وَأَوَاهِرٍ هَا وَنَوَا هِيُهَا:

5 ماضى افعال محرد تلاش كريس اورائي كايي ميس ان كے مصادر امر اور نبى كليس:

نی	<u>/1.</u>	مصدر	ماضى
لاَ تَقْتُلُ	ٱقْتُل	قُتُلُ	قُتِلَ
لاَ تَصِلُ	صِلُ	وَصْلُ	وَصَلُوا
لاَ تَقُمْ	قُم	قِيَامٌ	قَامَتُ
لاَ تَعِصُ	ُ عِض	عَضَيْ	عَصُوا
لاَ ثَقَعُ	قُعُ	ۇقۇغا	وَقَعَت

س6۔ تُوجِمُ اِلَى الْعَوَبِيَّةِ: عربی رجہ کریں:

ا۔ فریدہ نے فروہ بدر کے بارے میں اپی استانی سے سوال کیا۔ سَئَلَتُ فَرِیْدَةُ أَسُتَافَ تَهَا عَنْ غَرُوةِ بَدر۔ ۱۔ جس جَل مِی حضور اللّٰ خود شریک ہوئے فروہ کہلاتی ہے۔ ٱلْغَرْوَةُ هِيَ الَّتِيُ اشْتَرَكَ فِيُهَا رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَخُصِيًّا۔

ا۔ غزوہ ووال پہلاغزوہ ہے۔ غَزُوَةُ وِدَانُ هِيَ أَوَّلُ غَزُوَاتِ

ا۔ نیبرکا قلعہ حضرت کل نے فتح کیا۔ فَتَحَ عَلِی قَلْعَهَ خَینَبَرَ۔

٥- جَلَّ بِرَاهِ مِنْ مِولَ. قَامَتُ مَعُرِكَةُ بَدْرٍ فِي ٢ مِنَ الْهِجُرَةِ.

....☆.....

#### 201

# اَلدَّرُسُ الرَّامِعُ وَالْعِشُرُونَ: (چِبِيوالَ بِق) سَيِّدُنَا عَلِيُّ الْمُرْتَظِیُّ حضرت علی الرفظی

المفردات:

. من	الغاظ	معن	الغاظ
اسكانام ركما	٢ ـ سَمَّتُهُ	ولادت_پيدائش	١_مَوْلِدُ
زياده پنديده	٤_ اُحُبُّ	اےلقب دیا	٣_ لَقُبَهُ
لقب	٦_ ٱلْقَابُ	فركرت بي	٥ ـ يَغْتَرُ
بوچھ ہلکا کرنے کے لئے	٨ ـ تَحُفِيُفًا	يرورش پاک	۷۔رُبِی
مبعوث ہوئے	١٠ ـ بُعِث	بڑے کنے والے	٩ - كَثِيْرُ الْعِيَالِ
جوان ہوا	١٢ ـ شُبُّ	بجينا	١١ ـ مُرَاهِقًا
خاطر_كے لئے	1٤_ أُجُل	خطرے میں ڈالا	١٣ ـ خَاطَوَ
رے	١٦ ـ بَقِيَ	اجرت كارات	١٥ ليُــلةَ
1011			الهِجُرَةِ
تا كەدەلونادىن	١٨ ـ لِيَرُدُّ	بر	١٧ ـ فِرَاشُ
اس کی شادی کی	٢٠_ زَوِّجَهُ	مدو-تائيد	١٩ ِ التَّايِيْدُ
شهيدكيا كيا	٢٢_ أَسْتُشُهِدَ	بيعت کی گئی	٢١ۦبُؤيعَ
بهادر	٢٤_شُجَاعًا	مرانی ک	۲۳ يَرْعَى
ضرب <u>ال</u> شل	٢٦ - ٱلْمَضْرُوبُ	برواوكرنا	٢٥ ـ يُبَالِيُ
رژن <sub>دیا</sub> م	۲۸_ اَلْوُهَدُ	انسان	٢٧_ ۗ ٱلْقَضَاءُ
1.5	٣٠_ قُدُوَةً	حالات	٢٩_ شُئُونٌ
بردگار	٣٢_ عَوْنًا	شامسوار	٣١_ فُرُسَانُ

# اردوترجمه

هُوَ أَبُوالَحَسَنِ عَلِى بَنُ أَبِي طَالِبٍ كُرِّمَ اللهِ وَجُهَه وُلِدَ قَبُلَ الْهِجُرَةِ النَّلَاثِيْنَ مِنُ مَّولِدِ الْهِجُرَةِ النَّلَاثِيْنَ مِنْ مَّولِدِ الرَّسُولِ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ سَمَّتُهُ أَمُّه وَ السَّيِدَةُ فَاطِمَهُ بِنُتُ الرَّسُولِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ سَمَّتُهُ أَمُّه وَ السَّيِدَةُ فَاطِمَهُ بِنُتُ أَسُو طَالِبٍ بَنِ عَبْدِالْمُطْلِبِ عَلِيًا أَسُدِ حَيْدَرَةً وَسَمَّاهُ اَبُوهُ السَّيِدَةُ أَبُو طَالِبٍ بَنِ عَبْدِالْمُطْلِبِ عَلِيًا وَلَقَبَهُ الرَّسُولُ بِأَبِي تُرَابٍ فَكَانَ أَحَبُ الْأَسُمَاءِ إِلَيْهِ وَكَانَ يَعْتَزُّبِهِ وَمِنْ وَلَقَبَهُ الرَّسُولُ بِأَبِي تُرَابٍ فَكَانَ أَحَبُ الْأَسُمَاءِ إِلَيْهِ وَكَانَ يَعْتَزُّبِهِ وَمِنْ وَلَا اللهِ وَكَانَ يَعْتَزُّبِهِ وَمِنْ اللهُ اللهِ اللهِ وَكَانَ يَعْتَزُّبِهِ وَمِنْ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُو

ٱلْقَابِهِ الْمُرْتَضِي وَأَسَّدُ اللَّهِ ـ

ابوالحن على بن ابى طالب كرم الله وجد جرت نبوى الله الله الد في اليس برس بها اور رسول عليه كى بيدائش كة بنت اسد في آپ كا نام حيدر ركما اور آپ كو والد ابوطالب بن عبد المطلب في والده فاطمة بنت اسد في آپ كا نام حيدر ركما اور آپ كو والد ابوطالب بن عبد المطلب في ركما اور رسول الله في في آپ كوابور اب كالقب ديا آپ كو يه نام سب ناموں سے زياده بند تھا۔ آپ اس بر فخر كرتے تھے۔ مرتضى اور اسد الله بھى آپ كو القابات ميں سے جيں۔ حضرت على في آپ كثير العيال باب كا بوجھ كم كرف كے لئے حضو والله في كا باتھ آپ كے القابات ميں ما جي الله كا كو جه كار بورش باكى۔ جب رسول الله والله معوث ہوئے۔ اس وقت على حضو والله كا بي معوث ہوئے۔ اس وقت على حجو في حال موقت كى حدود آپ مالله كى حدود آپ كا بي كار مالت برايمان لائے اور آپ مالله كى تصديق كى۔ وہ آپ على حدود آپ مالله كى حدود ان ہوئے۔

وَصَدُّمَ فِي بَيْتِهِ تَخْفِيفًا عَنَ أَبِهِ الَّذِي كَانَ كَثِيرًا الْعِيَالِ وَلَمَّا بُعِثَ وَسُلَمَ فِي بَيْتِهِ تَخْفِيفًا عَنَ أَبِهِ الَّذِي كَانَ كَثِيرًا الْعِيَالِ وَلَمَّا بُعِثَ رَسُولُ اللّهِ صَلّيً اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ كَانَ عَلَيٌّ مُّرَاهِقًافَآمَنَ بِرِسَالَتِهِ وَصَدَّقَه وَصَدَّقَه وَصَلّا اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ كَانَ عَلَيٌ مُّرَاهِقًافَآمَنَ بِرِسَالَتِهِ وَصَدَّقَه وَصَدِّ مَا أُرْسِلَ بِهِ مِنَ الدِيْنِ الْقَيْمِ فَهُو لَيَ الْمُؤْمِنِيْنَ خَدِيْجَةَ الْكُبْرِي رَضِي اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ الْمُؤْمِنِيْنَ خَدِيْجَةَ الْكُبْرِي رَضِي كَيْكُ بَهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ الْمُؤْمِنِيْنَ وَالنّابِ إِلَي أَهْلِهُا النّبِي كَانَتُ عَنْهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهُ عَلَيْهُ وَسَلّمَ الْمُولِ اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهُ عَلَيْهُ وَلَيْكُولِ اللّهِ عَلْمَ اللّهُ عَلَيْهُ وَلَيْكُولُ اللّهِ عَلَيْهُ وَالتَّالِينِدِ وَالنَّصَرَةِ لَهُمَا وَشَهِدَ الْغُزَواتِ اللّهُ عَلْمَ عَنِ الْإِسُلَامِ وَرَسُولِهِ وَالتَّالِينِدِ وَالنَّصَرَةِ لَهُمَا وَشَهِدَ الْغُزَواتِ اللّهُ عَنْ الْإِسُلَامِ وَرَسُولِهِ وَالتَّالِينِدِ وَالنَّصَرَةِ لَهُمَا وَشَهِدَ الْغُزَواتِ اللّهُ عَبْرَ تَبُولِ فَقَدْ خَلِقَةُ الرَّسُولُ عَلَى الْمَدِيْنَةِ وَكَانَ يُحِبّه وَالتَّالِيَةِ وَكَانَ يُحِبّه وَكَانَ يُحِبّه وَالْتَابِيَةِ وَكَانَ يُحِبّه وَكَانَ يُحِبّه وَكَانَ يُحِبّه وَالْتَابِيَوْلِ اللّهُ عَلْمَ الْمُدِيْنَةِ وَكَانَ يُحِبّه وَالْمَالِولَ عَلَى الْمَدِيْنَةِ وَكَانَ يُحِبّه وَكَانَ يُحِبّه وَكَانَ يُولِهُ وَالْمَالِهُ اللّهُ الْمُذَالَقِي اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الْمَدِيْنَةِ وَكَانَ يُحِبّه وَكَانَ يُعْفِي اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الْمَدِيْنَةِ وَكَانَ يُعْفَى الْمُولِلُ عَلَى اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَى اللهُ الْمُؤْمِق

وَيُكُرِمُه ' وَزَوَّجَه ' مِنَ أَحَبِ بَنَاتِهِ بَلُ أَحَبِ النَّاسِ إِلَيْهِ جَ مِنِءًا السَّيِدَةِ فَاطِمَةِ الزَّهْرَاء البَتُولِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا ـ

آپ ام المونین حفرت فدیج الکیری کے بعد الل بیت میں سے دوسرے اسلام ول کرنے والے ہیں۔ آپ نے جمرت کی رات دسول آلیت کی خاطر اپنے آپ کوخطرے میں ڈال دیا تفا۔ جبکہ آپ اہل مکہ کی وہ امائتیں جو انہوں نے رسول اللہ کے پاس رکھوائی تھیں۔ ان کے مالکو کو لوٹا نے کے لئے آپ آلیت کے بستر پرلیٹ گئے تھے۔ آپ کو اسلام اور اس کے رسول علیت کاو، ع کرنے اور ان دونوں (وین اسلام، رسول اکرم آلیت کی تائید و مدد کرنے میں بڑے اچھے طریقے کے آن اور ان دونوں (وین اسلام، رسول اکرم آلیت کی کائیدو مدد کرنے میں بڑے اچھے طریقے ان اور ان دونوں (وین اسلام، رسول اکرم آلیت کی کائیدو مدد کرنے میں بڑے اپھے طریقے ان اور ان بوری آلیت میں شرکت کی کیونکہ رسوں النہ آلیت آئیں مدینہ میں چووڑ گئے تھے۔ آپ آلیت ان (علی کے بہت مجت کرتے تھے اور آپ یا النہ آئی کیا کہ ترام انسانوں سے بیاری بنی فاطمہ الزھ ، النہ ول کی شادی ان سے کیا۔ آپ آلیت کی بیاری بنی بیاری بنی بلکہ تمام انسانوں سے بیاری بنی فاطمہ الزھ ، المہول کی شادی ان سے کی۔

وَبُوٰيِعُ بِالْحِلَافَةِ يَوْمَ اسْتُشهِدَ الْخَلِيْفَةُ الرَّاشِدُ الثَّالِثُ عُثمَانُ النَّاعِفَ اللَّهُ عَلَىٰ اللَّهُ وَالْعَلَىٰ اللَّهُ وَالْعَلَىٰ وَالْعَلَىٰ وَالْعَلَىٰ وَالْعَلَىٰ وَالْعَلَىٰ وَالْعَلَىٰ وَالْعَلَىٰ وَالْمُرُونَة وَالْعِلَمِ وَالْقَصَاءِ وَالْمَرُونَة وَالْمُرُونَة وَلَىٰ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فِي عِلْمِهُ وَقُضَا بِهِمُ وَقُلَىٰ رَسُولُ اللّهِ صَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فِي عِلْمِهُ وَقُضَا بِهِمُ وَقُلْل رَسُولُ اللّهِ صَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فِي عِلْمِهُ وَقُضَا لِهِ وَفُرْسَانِهِمُ وَقَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فِي عِلْمِهُ وَقَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فِي عِلْمِهُ وَقَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فِي عِلْمِهُ وَقَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فِي عِلْمِهُ وَقَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فَي عِلْمِهُ وَقَالَ رَسُولُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فَي عِلْمِهُ وَقَالَ رَسُولُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فَي عِلْمِهُ وَقَالَ وَالْمُ وَالْمُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسُلّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسُلّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسُلَمُ اللّهُ عَلَيْهِ وَقُولَا اللّهُ عَلَيْهِ وَسُولُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسُلْمُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسُلّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسُلْمُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ الْمُؤْمِلَهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَالْمَا اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَ

 أَنَا مَدِيْنَةُ الْعِلِمُ وَعَلِي بَابُهَا '

"میں علم کاشر ہوں اور علی اس کا درواز ہے۔"

وَكَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قُدُونَةً لِأَهْلِ الْحَقِّ وَكَانَ عَوْنًا لِأَبِي بَكْرٍ وَّامِيْنَالُه ' بَعُدَ أَنْ ' بَايَعَه ' وَكَانَ مُسْتَشَارُ الْعَمَرَ وَقَاضِيًالُه ' وَكَذَٰلِكَ

کان عَوْنًا لِعُنْمَانَ حَتَّى اسْتُشْهِدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَرَضُواعَنْهُ ۔

آپُ اللَّ عَنْهُ اللَّهِ عَلَى السُتُشْهِدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَرَضُواعَنْهُ ۔

آپُ اللَّ اللَّ اللَّ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّ

ٱلتَّمَارِيُنُ

س1- أُجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ:

ورج ذيل سوالات كے جوابات دين:

١ - مَتَى وُلِدَ سَيِّدُنَا عَلِي الْمُرْتَضَى رَضِى الله عَنه ؟
 ١ - مَرْت عَلَى بيدا بوع؟

وُلِدَ سَيِّدُنَا عَلِيُّ الْمُرْتَضَى رَضِىَ اللَّهُ عَنْهُ فِي السَّنَةِ الثَّلَاثِيْنَ مِنْ مَّوْلِدِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

٢ مَاذَا كَانَتُ سِنُّ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِيْنَ وُلِكَ
 الْمُرْتَظِي ؟

جب مفرت على بيدا موئة حضويلا كاعركتني عنى؟

كَانَ الرَّسُولُ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الثَّلَاثِيْنَ مِن عُمُرِهِ -فِي بَيْتِ مَنْ رُبِّيَ الْمُرْتَظِي كَرَّمَ اللَّهُ وَجُهَةً وَلِمَاذَا ؟ سَ كَامُرِينَ مَعْرَتَ عَلَّ كَارُورَ ثَى كُاورَكِونَ ؟

رُبِّيَ فِي بَيْتِ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَخْفِيْفًا عَنُ أَبِيَهِ لِاَنَّهُ كَانَ كَثِيْرُ الْعِيَالِ أُبِيَهِ لِاَنَّهُ كَانَ كَثِيْرُ الْعِيَالِ

٤ مَتَى بُوبِعَ عَلِي رَضِى اللَّهُ عَنْهُ بِالْخَلاَفَةِ ؟ مَتَى اللَّهُ عَنْهُ بِالْخَلاَفَةِ ؟ مَرَضَى اللَّهُ عَنْهُ بِالْخَلاَفَةِ ؟ مَرَضَى اللَّهُ عَنْهُ بِالْخَلاَفَةِ ؟ مَرَضَى اللَّهُ عَنْهُ بِالْخَلاَفَةِ ؟

ages to service the purious ways	and the same of the same		41 - W. F. N.
الديد عامت في ودام	نَهُ الْمُرَبِينَ 205	رَأَةُ الْعَرَبِيَّة شِرْحَ مُطَالَة	e mossonic mark the second
W worker	بُنُ عُفَانً	سُتُشْهِدُ عُثْمَانُ ا	يَوْمَ ا
1		الْفَرَاغَ بِكَلِمَدٍ مُ	
17.	THE RESERVE THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED IN CO.	الفاظ سے خالی جگ پر	
ـ و وسَلَّمَ لَقَّبَ عَلِيًّا		the state of the s	And the second of the second o
	4	A TOUR DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF THE PROP	
ت انْنُقًا	') بِنْتُ أَسَدٍ قَدْسَمً	السيدة فاطِمَةُ	۲۔ گَانُت
(\$13:5)	and the second		
	- الْاسْمَاءِ إِلَى عَا عَتَزُّبِهِ ـ	بُوْتُرَابِ ﴿ ﴿ ﴿ الْسَاسَةِ الْسَاسَةِ الْسَاسَةِ الْسَاسَةِ الْسَاسَةِ الْسَاسَةِ الْسَاسَةِ الْمَ	٣۔ کَانَ اَ
رِي - (أحُث) -	فتربه والمسافة	اللَّهُ عَنَّهُ وَكَانَ يَ	رَّضِيَ
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		الُجُمَلُ الْآتِيَةَ.	س3۔ شَکِّل
	U	بملول پراعراب لگائی	1770
راشدين و آخرهم			
ر لڑاشِدِیْنَ وَآخِرُهُمَ۔	بِ رَابِعُ الْخُلْفَاءِ الْ	لِيٌّ بُنُ اَبِيُ طَالِ	كَانَ عَا
ر جیل و حرمم۔ تبوك	بوية كُلها الاغزوة	لى الغزوات الذ	۲۔ شهدء
ةً ثَنْهُكِ	بَوِيَّةَ كُلُّهَا إِلَّا الْغُزُّو	لِيُّ الْغَزَوَاتَ النَّ	شُهِدُعُ
سلم و صدق رسالته	صلى الله عليه ور	لي برسول الله	٣۔ آمُنء
And the state of t	59k, 제 및 기 :	اهة	PAPO
سَلَّمَ وَصَدَّقَ رِسَالَتَهُ	صَلِّي اللَّهُ عَلَيْهِ وَ	لِيُّ بِرَسُولِ اللهِ	آمَنَ ءَ
		اهِق۔	وهومر
وَاكْتُبُهَا بِمُفْرَدَاتِهَا	مُا مِنَ الدَّرُس	رج عِشْرِيْنَ إِسُ	س4 أستُخُم
	The state of the state of	نَهَا۔ الْهَ	<b>وَجُمُو</b> ْءِ
and the said	واحداور جمع لكصيل	20اسم لیں اور ان کے	سبق ہے(
<b>7</b>	واصر	<b>Z</b> .	واصر
أَدْيَاتُ	۲_ دِيْنَ	ۇجۇة	١ ـ وَجُهُ
نيُونُ	٤_ بَيْتُ	ٱلْقَابُ	٣_ لَقُبُ
مُعْلَمُ	٦_عِلْمُ	أَمَانَاتُ	٥_ أَمَانَةُ

...

كالي عاحث فجاود أكم	206	فِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ شِرَى مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّةِ		رَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ		قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ شِرَى مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة	
أُمُّهَاتُ	المرأم المدادي	بَنَاتُ	= ۷۔ بنُث				
ا . أبُوَابُ ك	١٠_ بَابُ	ٱسۡمَآءُ	٩ ـ شمّ				
أيًّامُ	١٢ يُؤمُّ ا	لَيَالِئ	١١. لَيْلَةُ				
فُضَاةً	١٤ ـ قَاضِيُ	خُطَبَآءُ	١٣ خطِيْبُ				
ٱمْثَالُ	١٦_مَثُلُ	أَمَمُ	ا اُنَّةً				
غَزَوَاتُ	١٨ ـ غَزْوَةُ	شُعَرَاءُ	١٧_د اعِرُ				
خُلْفَاءُ	٢٠_ خَلِيْفَةُ	. قُرُسَانٌ	19_ ارش				
7. J. 25.		رَاشِدُوْنَ					

س5- تَرُجِمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ

عربي زجمه كرين:

ا۔ حضرت علی ہجرت ہے اکیس برس قبل پیدا ہوئے؟

وُلِدَ عَلِيٍّ قَبْلَ الْهِجْرَةِ بِإِحْدَى وَعِشْرِيْنَ سَنَةً ـ

۲\_ آپ کی کنیت ابوالحس تھی۔

كَانَّتُ كُنِّيَتُهُ أَبَا الْحَسَنِ ـ

س۔ ماں نے آپ کانام حیدرد کھا۔

سَمَّتُهُ أُمُّهُ حَيُدَرَةً ـ

س۔ باپ نے آپ کانام علی رکھا۔

سَمَّاهُ ٱبُوٰهُ عَلِيًّا۔

۵\_ حضرت على وابوتراب والانام بهت محبوب تفا-

كَانَ ٱبُو تُرَابُ ٱحَبِّ الْأَسْمَاءِ اللَّي عَلِيٍّ.

٢ - آپاللد كرين مين ري كائل ند تھے-

لَمْ يَكُنُ يَعُرِفُ الْهَوَادَةَ فِي دِيْنِ اللَّهِ ـ

2\_ آے چوتھ ظیفہ داشد ہیں۔

هُوُّ الْخَلِيْفَةُ الرَّاشِدُ الرَّابِعُ-

٨\_ اليشعراءاورخطباع صحابيس سے إلى-

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ ثُرِعَ مُطَالِعَةُ الْعَرَبِيَّةِ هُوَ مِنْ شُعَرَاءِ الصِّحَابَةِ وَخُطَبَائِهِمْ ـ هُوَ مِنْ شُعَرَاءِ الصِّحَابَةِ وَخُطَبَائِهِمْ ـ 0000000000

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة

يرائے بماحت فج دوہم

اَلدَّرْسُ الْخَامِسُ وَالْعِشُرُونَ پچیسوال سبق مارادطن (۳)

المُصَايِفُ فِي بِلاَدِنَا

ہارے ملک میں موسم گر ما (گذارنے) کے مقامات

المفردات:

		,,	
معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
گری	٢_ ٱلْحَرَارَةُ	شديد يخت ہوگئ	١ ـ اِشْتَدُّتُ
ضرورت	٤_ حَاجَةً	تھے۔ اکتائے ہوئے	٣_ مُتُعَبُونَ
موسم گرها	٦_ اَلصَّيْفُ	ثقيل گفتگو	ه ِ حَــدِيْـتُ
•	a ta		يُقِيْلُ
موسم سرما	8_ الشِّتَاءُ	ہم چاہتے ہیں	٧۔ نُحِبُ
برفين	١٠ ـ ٱلثُّلُوجُ	سردی	٩ ـ بَرُدُ
يس جائي كدمو	١٢ ـ فَلْيَكُنُ	مخطن	١١ ـ تَعْبُ
رخ کرنا۔متوجہ کرنا	١٤ _ إِقْبَالُ	گر مائی مقامات	١٣ ـ مَصَايِفُ
موسم	١٦ _ فَصْلُ	شهری	_10
	1.0	<u> </u>	ألمواطنينن
ملك مجلك	18 _ ٱلْخَفِيُفَةُ	עט	١٧ _ اَلْمَلاَبِسُ
لطف اندوز مونا "	٢٠ ِ ٱلْتَّمَتُّعُ	دل ببلانا	_19
i. */		*	ٱلْإِسْتِجْمَامُ
مصندًا	27_ ٱلْبَارِدَةُ	ين	٢١_ ٱلْمِيَاهُ
سر براه- پرکبیل	٢٤ ـ رَئِيسٌ	بباژی گر مائی مقامات	
		• 1	الْجَبَلِيَّةُ

( كمائة عما عد تم ودة	209	عَرَبِينَهُ شُرِحَ مُطَالَعَةُ الْ	و الما الما الما الما الما الما الما الم
נפנוט	۲٦_ خِلاَلُ	سٹوڈنٹٹرپ	٢٥ ـ رِحْلَةُ طُلابِيْةُ
ميس ترقيح ديتا بول	٢٨_ أَفْضِلُ	گرمی کی چھٹیاں	٢٧ - آلاجَـــازَاتُ الصَّيْفِيَّةُ
وادياں	٣٠ أُوْدِيَةُ	يلند	٢٩ ـ ٱلشَّامِخَةُ
سفیر	٣٢_ اَلْبَيضَاءُ	1//	٣١_ ٱلْخَضَرَاءُ
میراخیال رائے	۳٤_ أراى	تم متفق موجاؤ	٣٣ ـ تَتَّفِقُونَ
ووبرے	٢٦۔ ٱلاُخُرای	موافقت	٢٥ ـ يُوَافِقُ
يائعاتين	۲۸ تُؤجَدُ	<u> </u>	۲۷_ مُغظَمُ
نشيا كل	٣٠ نَثُيَاجُلِئُ	علاقے	٢٩_ ٱلْمَنَاطِقُ
ي صوب	٣٢_ اِقْلِيْمُ	چرال	٣١_ شِتْرَالُ
نضا	٣٤_ جُوِّ	بلوچىتان	٣٣_ بَلُوْشِسُتَانَ
آبدہوا	٢٦_مُنَاحُ	پرسکون	٢٥_ اَلْهَادِئ
ہم بھول گئے	۲۸_ نَسِيْنَا	پيل	٢٧_ فَوَاكِة
گلگت	٣٠ حِلْجِتُ	دوواديان	۲۹_ وَادِيَيْن
پائے جاتے ہیں	٣٢_ تُوجَدُ	وافر	٣١_ مُتَوَفِّرةً
خفنڈ معدنی یانی	٣٤_ اَلْمِيَاوِ	چثے	٣٢_ عُيُونٌ
		منرلواژ	٣٠- الــمَــغـدِنِيَّةِ لَبَارِدَةِ

# اردوترجمه

مَحُمُ وُدُ: يَا أُسُتَاذِى الْمُحْتَرَمَ ! قَدِ اشْتَدَّتِ الْحَرَارَةُ وَنَحْنُ مُتُعَبُونَ بِهَا الْيَوْمَ فَلَا حَاجَةَ لَنَا إِلَى حَدِيْثٍ تَقْيِلٍ عَنِ الصَّيْفِ وَانِّمَا لِيَا الْيَوْمَ فَلَا حَاجَةَ لَنَا إِلَى حَدِيْثٍ تَقْيِلٍ عَنِ الصَّيْفِ وَانِّمَا لَيُومَ الشَّيْعَ وَبُرُدِهِ وَعَنِ الثَّلُوجِ وَبُرُودَتِهَا لَحَرَّ فَيْلُهُ وَعَنِ الثَّلُوجِ وَبُرُودَتِهَا حَتَّى يَذُهَبَ عَنَّا تَعْبُ الْحُرَّ وَثِقُلُهُ وَ وَعَنِ الثَّلُوجِ وَبُرُودَ فِهَا لَهُ وَتَعْلَمُ وَتَعْلَمُ وَتَعْلَمُ وَيَعْلَمُ وَيَعْلَمُ وَيَعْلَمُ وَالْمُورِ وَيُقَلِّمُ وَالْمُورِ وَيُولُونَ وَلِيَعْلَمُ وَاللَّهُ وَالْمُورُ وَلِقُلُهُ وَاللَّهُ وَلَيْ اللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللّهُ وَاللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ ا

میرے استاد محترم گری شدید ہوگئی ہے اور ہم آج اس (گری) ہے تھے (اکتائے)

( يرائ جماعت تم دويم 210 قِرَأَةُ الْعَرَبِيْة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْة ہوئے ہیں۔ پس آج ہمیں موسم گر ماکے بارے میں فقیل گفتگو کرنے کی ضرورت نہیں اور ہم جاہے ہیں کہ ہم موسم کر مااوراس کی سردی اور برف اوراس کی شندک کی گفتگو کریں۔ يهاں تك كرمى كي محكن اوراس كابوجه بم سے دور ہوجائيں۔ ٱلْأَسْتَاذُ: طَيْبٌ يَا مَحْمُودُ ۖ فَلَيَكُنُ مَوْضُوعٌ حَدِيْثِنَا الْيَوْمَ مَصَايِفَ بَاكِسُتَانَ وَإِقْبَالَ الْمُوَاطِنِيْنَ عَلَيْهَا فِي الصَّيْفِ تو پھر جا ہے کہ ہماری آج کی گفتگو کا موضوع پاکستان کے گر مائی مقامات اور شہر یوں استاد: (باشندون) كاموسم كرمايس وبال آنا مو-حَسَنُ: أَنَا أُحِبُّ فَصُلَ الصَّيْفِ لِآنَكُ \* فَصْلُ الْمَلَا بِسِ الْخَفِيْفَةِ وَالرَّاحَةِ وَفَصْلُ الْإِسْتِجُمَامِ وَالتَّمَتَّعِ بِالْمِيَاهِ الْبَارِدَةِ وَالْمَصَايِفِ الْجَبَلِيَّةِ ـ میں موسم گر ما کو پند کرتا ہوں کیونکہ (وہ) ملکے تھلکے اور آرام دہ لباس پہننے اور گر مائی بباڑی مقامات کے مختدے پانیوں سےدل بہلانے اور لطف اندوز ہونے کا موسم ہوتا مَاجِدُ: إِنَّ حَضُرَةَ رَئِيُسِ مَدُرَسَتِنَا قَدْ أَعْلَنَ عَنْ رِحْلَةٍ طُلَّابِيَّةٍ خِلَالَ الْإِجَازَاتِ الصَّيْفِيَّةِ اِمَّا إِلَى كُوَيْتَةَ اَوْكَاغَانَ۔ مارے سکول میں برنیل صاحب نے گرمیوں کی چھٹیوں کے دوران کوئٹ یا کاغان کی ماحد: طرف طلب کے ٹرپ کا اعلان کیا ہے۔ مَحْمُ وُدُ:اَمًّا اَنَا فَأُفَضِّلُ سَوَاتٍ وَجِبَالَهَا الشَّامِخَةَ وَ اَوْدِيَتُهَا الْخَضْرَاءَ وَتُلُوجَهَا الْبَيْضَاءَ فَلْتَكُنَّ رِحُلَتُنَا الصَّيْفِيَّةُ إِلَى سَوَاتَ هَذَا میں تو سوات اور اس کے بلندو بالا بہاڑوں اور اس کی سرسبز واد بوں اور اس کی سفید برفوں كور جيح دينا ہوں۔ پس مارااس سال كرميوں كاثرب سوات كى طرف ہونا جا ہيے۔ ٱلْأَسْتَاذُ: طَيْبٌ ۚ أَنْتُمْ تَتَّفِقُونَ فِيْمَا بَيْنَكُمْ أُوَّلًا وَّأَرِ ٰى أَنَّ حَضْرَةٍ الرَّئِيْسِ سَوُفَ يُوَافِقُ عَلَىَ مَاتَتَّفِقُونَ عَلَيْهِ ـ میک ہے پہلےتم آپس میں متفق ہوجاؤ۔میراخیال ہے کہ جناب برگیل صاحب تمصاری استاد: رائے سے اتفاق کرلیں گے۔

211

مَاجِدٌ: وَمَا هِيَ الْمَصَايِفُ الْاحُراي فِي بِلَادِنَا؟

اور ہمارے ملک میں دوسرے گر مائی مقام کون سے ہیں۔

ٱلْأَسْتَاذُ: إِنَّ مُعْظَمَ مَصَايِفِنَا تُوْجَدُ فِي الْمَنَاطِقِ الْجَبَلِيَّةِ الشِّمَالِيَّةِ وَمِنْهَا: مَرِئُ وَاتُوبِيَةُ وَنَثْيَا جَلِيُ وَايْبَتُ آبَادَ وَ وَادِئُ كَاغَانَ وَسَوَاتُ وَشِتُرَالَ وَبَلْتِسْتَانُ بِالْإِضَافَةِ إِلَى كُويْتَةَ وَزَيَارَثُ فِي إِقْلِيْم بَلُوشِسْتَانَ \_

استاد: ہمارے بڑے کر مائی مقامات شالی پہاڑی علاقوں میں پائے جاتے ہیں اور ان میں سے مری ، ابو بیہ ہتھیا گلی ، ایب آبا داور وادی کا غان ، سوات چز ال ، بلتستان ۔ علاوہ ازیں صوبہ بلوچستان میں کوئے اور زیارت ہیں۔

جَاوِيْدُ: أَيُّ مَصِيُفٍ تُفَضِّلُه ' أَنْتَ يَاأُسْتَاذَنَا الْجَلِيْلَ ﴿

جاوید: ہمارےاستادمحترمآپ س کرمائی مقام کورجے دیتے ہیں۔

ٱلْأَسْتَاذُ: ٱنَا ٱفَضِّلُ سَوَاتَ وَجَوَّهَا الْهَادِيَ وَمُنَاخَهَا الطَّيِّبَ وَمِيَاهُهَا الْمَعْدِنِيَّةَ وَفَوَاكِهَهَا اللَّذِيْذَةَ؟

استاد: میں سوات اس کی پرسکون فضاء صاف سخفری آب و ہوا اور اس کے پانی معدنیاتی (منرل منزل اورلذیذ بھلوں کور جے دیتا ہوں۔

جَاوِيْدُ: وَلَٰكِنَّ نَاقَدُ نَسِيُنَا وَادِيَيْنِ جَمِيْلَيْنِ وَهُمَا جِلْجِتُ وَهَنْزَة ـ

وید: اورکیکن ہم دوخوبصورت دا دیاں جو گلگت ادر ہنز ہیں کو بھول گئے ہیں۔

ٱلْأَسْتَاذُ: وَادِئُ هُـنُزَـةَ جَمِيُلُ وَبِهِ مَصَايِفُ كَثِيْرَةٌ وَّ فَوَاكِهُ مُتَوَفِّرَةٌ وَّكَذَٰلِكَ وَادِئُ جِلْجِبُ ثُوْجَدُفِيْهِ بَعْضُ الْأَمَاكِنِ الْجَمِيْلَةِ تَكْثَرُفِيْهَا الْفَوَاكِةُ وَعُيُونُ الْمِيَاهِ الْمَعْدِنيَّةِ الْبَارِدَةِ ـ

استاد: وادی ہنز ہ خوبصورت ہے وہاں بہت سے گر مائی مقامات ہیں اور بھکوں کی فراوانی ہے۔ اور ای طرح وادی گلگت میں بعض خوبصورت مقامات پائے جاتے ہیں۔ جن میں بچلوں اور ٹھنڈ مے معدنی پانی کے چشموں کی کثرت ہے۔

.....☆.....

ثُمَّ صَرِّفْهَا تَصَرِيْفَ الْمَاضِي وَالْمُضَارِعِ وَالْأَمْرِوَا لنَّهِي.

اس سبق میں آئے ہوئے تین معتل افعال لیں پھران سے ماضی ،مضارع ،امراور نبی کی

گردان کریں۔

نی	ام	مضادع	ماضى	افعال معتله
لأنكن	ځن	يَكُوٰنُ	گان	فَلْيَكُنُ
لاَتُوَافِقْ -	وَافِق	يُوَافِق	وَافَقَ	مُوَافَقَةُ
لاَ تُجِدُ	جد	يَجِدُ	وَجُدَ	وَجَد

ى إستَخدم الْكلِمَاتِ الْآتِيَةَ فِي جُمَلٍ مُفِيدةٍ: درج ذيل كمات كومفيرجلوں من استعال رين:

ألمواطن	أنًا مَوَاطِنُ بَاكِسْتَانَ	میں پاکستان کاشہری ہوں۔
ٱلْمُتَعَبُ	خَالِدُ مُتُعَبُ بِالْحَرَارَةِ	خالدگری ہے بیزار ہے۔
ٱلْثُلُجُ	ٱلثَّلْجُ بَارِدٌ وَّانِيَضَ	برف محند کاور سفید ہے۔
ٱلْمَصِيْفُ	أَذُكِبُ إلَى مَ صِيْفٍ في الصَّيْفِ	میں موسم گر ما میں گر مائی مقام پر جاؤں گا۔
ٱلْبَارِدَةُ	كَانَتِ اللَّيْلَةُ الْبَارِحَةُ وَبَارِدَةٌ	رات مختذی اور تاریک تھی۔
ألْمَنَاخُ	مَنَاحُ سَوَاتَ طَيِّبٌ	سوات کی آب وہوااچھی ہے۔
	أَنَا أُحِبُ الْمَنَاطِقُ الْجَبَلِيَّةِ	میں پہاڑی علاقوں کو پسند کرتا ہوں۔

هذه كلِمَاتُ وَرَدَتُ صِفَةُ فِي الدَّرُسِ اِبْحَثَ عَنُ مَّوْصُوفِ لِكُلِ وَنُهَا ثُمَّ اسْتَخَدِمُ هذه المُرَّكْبَاتِ التَّوْصِيفِيَّةِ فِي جُمَلِ مُّفِيدةٍ يكلات بق من مفت بن كرآئ بيران كرمون تلاش كرو پران كومفير جملول مين استعال كرور

نَـلْبَـسُ الْمَلَابِسَ الْخَفِيفَةَ فِي الضَّيُفِ		
الصيف ہم گرى مِن مِلكے كِرْ سے پہنتے ہیں۔ نُـوْجَـدُ فِـىٰ جِـلْجِتْ بَعْثُ الْاَمَاكِنِ الْجَمِيْلَةِ الْجَمِيْلَةِ	أَلْاَمَاكِنُ الْجَمِيْلَةُ	ٱلْجَمِيْلَةُ
العجوبيلية كلكت مين بعض خوبصورت مقامات موجود بين_	s y	34.C

		The second secon
( يرائ جماعت جم وديم	214	قِوَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة
		C3

ذَهَبَ خَسَالِ لَدُ إِلَى الْمَصَايِفِ الْجَبَلِيَّةِ - فالدموم كرماض بهارى مقامات يركيا-	ٱلْـمَــصَـايفُ الْجَبَلِيَّةُ	
تُؤجَدُ فِى سَوَاتِ هِيَاهُ بَارِدَةً- سوات مِن صُندے پانی موجود ہیں۔	ٱلُمِيَاهُ الْبَارِدَةُ	ٱلْبَارِدَةُ
اَلَفَوَاكِه اللَّذِينَدة مُتَوَقِرة في اللَّذِينَدة مُتَوقِرة في الكَّذِينَدة مُتَوقِرة في الكَّنِينَانَ اللَّ	ٱلْفَوَاكِهُ اللَّذِيْذَةُ	ٱللّٰذِيۡذَةُ

سى 5- شَكِلِ الْجُمَلَ الْآتِينَةَ وَاكْتُبُهَا بِخَطِّ جَمِيلِ: درج ذيل جلول كواعراب لكا بمي اورخوبصورت خط كِ ماتُحاكس:

١ - تُوْجَدُ فِي بَاكِسْتَانَ مِيَاهُ مَعْدَنِيَّةٌ بَارِدَةً -

٢ - وَأَدِى "سَوَاتَ" مِنْ أَجْمَلِ الْوِدُيَأْنِ فِي بَاكِسْتَانَ

٣ خَرَجَ الطُّلَّابُ فِي رِحْلَةٍ سِيَاحِيَّةٍ اللَّي مَرِي

سى إمُلِّالْفَرَاغَ بِكَلِمَةٍ مُّنَاسِبَةٍ.

مناسب الفاظ في خال جكر كري-

١ مَصِيْفُ مَرِيُ أَجُمَلُ الْمَصَايِفِ وَاشْهَرُ هَا فِي بَاكِسْتَانَ
 ٢ وَادِيُ هُنُزَةَ جَمِيْلٌ وَبِهِ مَصَايِفُ كَثِيْرَةُ وَّفُوا كِهُ مُتَوَفِّرَةً

س7- تُرْجِمُ إِلَى ٱلْعَرَبِيَّةِ:

عربي زجمه كرين:

ا۔ پاکستان جارا پیاراوطن ہے

ا۔ شہر کے لوگ مری میں گرمیاں گزارتے ہیں۔

س میں سردی کا موسم اور اس کی شند کو پیند کرتا ہوں۔

س بہاڑ بر گیا اور مختارے معدنی پانیوں سے لطف اندوز ہوا۔

٥- عرميون كى چھيون مين جمسوات جائيں گے-

٢\_ كياتونے وادى كاغان ديكھى ہے؟

### جواب:

ٱلْمَوَاطِنُوْنَ يَقُضُونَ فَضُلَ الْصَّيْفِ عَلَى مَرِّى۔ آنًا ٱحِبُ الشِّتَاءِ وَبُرُدَتَة ـ \_2

\_٣

ذَهَبْتُ اللَّي الْجَبِّلِ وَتَمَتَّعْتُ بِمِيَاوِ مَعْدَنِيَّةٍ بَارِدَةٍ. \_ ٤

نَحُنُ نَذْهُبُ اِلِّي سَوَاتَ فِي الْإِجَازَاتِ الصَّيُفِيَّةِ ـ ٥\_

هَلْ زُرْتَ وَادِي كَاغَانَ؟

# اَلدَّرُسُ السَّادِسُ وَالْعِشُرُونَ: (چَصِيهُ وَالسِّنَ) اللَّرُوجُل كَنُورِكَ التَّالِيُ اللَّهُ وَالْمُعَلِّمِ اللَّهُ الْكُسُرَةِ الْإِسُلاَمِيَّةِ اللَّاسُرَةِ الْإِسُلاَمِيَّةِ السلامی گھرانے کی تغیر

المفردات:

معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
وه جمیں ہدایت دیتے میں	٢_ يَهْدِيْنَا	تثير	۱ _ بِنَاءُ
بنيادي	٤_ اُسِّسَ	گحراند-خاندان	٣_ ٱلْاُسْرَةُ
اصول	٦_مَبَادِيُ	عادلانه	ه عادِلَةُ
ہم آ جگی	٨_ اَلتَّفَاهُمُ	سيده في المحيح	٧_ قَويُمَةٌ
محبت	١٠ ـ ٱلْمَوَدَّةُ	بالهمى مدد _ تعاون	٩_ ٱلْتَّعَاوُنُ
ادا ئىگى	١٢ _ اَلْقِيَامُ	خيال كرنا	اً 1 رَعَايَةً
كيميلايا	١٤ ـ بَتُ	تم ڈروں	١٣ ـ اِتَّقُوْا
عورتيس	١٦ _ نِسَاءً	. 3/	10_رَجَالًا
رشنه دار	١٨ ـ ٱلْأَرْحَامُ	تم سوال كرتے رہو	١٧ ـ تَسَآلُوْنَ
2	۲۰_ بَنِيْنَ	انگران	19_رَقِيْبًا
بإكيزه	٢٢_ اَلطَّيْبَاتُ	. پوتے	٢١_حَفَدَةً
تا که تم تسکین حاصل کرو	٢٤_ لِتَسْكُنُوا	نشانیاں	۲۳_ آیَاتُ
وہسوچ بچار کرتے ہیں	٢٦_ يَتَفَكِّرُوْنَ	محبت	٢٥_مُوَدَّةً
نضيلت دى	۲۸_ فَضَّلَ	حاكم _ بكبهان	٢٧_ قُوَّامُوْنَ

. (يرائ جماعت نم ودجم	217	عَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَ	فِرَاةُ ال
اشيخ اموال	٣٠_ أمُوَالِهِمُ	انھوں نے خرچ کیا	٢٩_ اَنْفَقُوا
خمہ	٣٢_ نَصِيُبُ	وه (كورتين)	٣١ هن
وه کما ئیں	٣٤_ إِكْتَسَبُنَ	ال يس	٣٣_ ومًا
کنه	٣٦_ ٱلَّا	طے کیا۔ فیصلہ کیا	٣٥_ قطي
ای کی	ایًاهٔ ۳۸	5	אַן רַע
برهايا	٤٠_ ٱلْكَبرُ	باس- يَخْ جا كيس	٣٩_ يَبُلُغَنَّ
دونوں	٢٤_كِلاَهُمَا	كولىائيك	اع أحَدُهُمَا
الحچىبات	٤٤_ قَــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	تومت ڈانٹ	٤٣_ وَلاَتَنْهَرُهُمَا
وه (مائيس) دوده يلائيس	كويت ٤٦_ يُرُضِعْنَ	ماکیں	٤٥_ وَالْوَالِدْتُ
کده و پوری کرے	٨٤ ـ أن يُتِمَّ	دوسال ممل	٤٧ ـ حَـــؤلَيْـــنَ كَامِلَيْنَ
ياپ_والد	٥٠ ـ ٱلْمَوْلُودُ	مدت دضاعت	٤٩_ اَلرَّضَاعَةُ
وستور کے مطابق	٥٢_ اَلْمَعْرُوْ ك		٥١ - كِسُوَتُهُنَّ
مغلسي	٥٤ اِمُلاَق		٥٣ خَشْيَةَ
براگناه-بری	٥٦ خساءً	اورتم كوبحى	٥٥ ـ وَإِيَّاكُمْ
.: 6 3	كبيرا اله- ذَالْقُرُبِي	<del></del>	٥٧- وَآتِ
قر بی تزیز مسافر	۲۰ اِئسستَ	וטאינ	09_حَقَّهُ
**	لسَّبِيْلُ	7 - 4	

اردور جمه وَاللَّهُ سُبْحَانَه ' وَتَعَالَى يَهْدِيْنَا لِبِنَاءِ الْأَسْرَةِ لِلْإِسْلَامِيَّةِ عَلَى

أُسُسِ عَادِلَةٍ وَّمَبَادِئَ قُويُمَةٍ مِنَ التَّقُوٰى وَالْأَ مَانَةِ وَالتَّفَاهُمِ وَالتَّعَاوُنِ وَالرَّحُمَةِ وَالشَّفُقَةِ وَالْمَوَدَّةِ وَرِعَايَةِ الْحُقُوقِ وَالْقِيَامِ بِالْوَاجِبِ وَحُسُنِ النِّيَّةِ وَالْإِحْلَاصِ وَالْوَفَاءِ فَمِنُ ذَٰلِكَ مَاجَاءَ فِي كِتَابِ اللهِ عَزَّوَجَلَّ:

اور الله سبحان و تعالی میں ہدایت کرتے ہیں کہ ہم اسلامی گھرانے کی تعمیر عاد لانہ بنیادوں اور تقوی کے سیح اصولوں یعنی امانت ، مفاہمت ، تعاون ، رحمہ لی ، شفقت ، محبت ، حقوق کی حفاظت ، فرائض کی اوائیگی ، حسندیت ، اخلاص اور وفاداری پر کریں پس اس میں سے ہے جواللہ عزوجل کی کتاب (قرآن کریم) میں آیا ہے۔

يّاً يُهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبِّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِّنُ نَّفُسٍ وَّاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَتَّ مِنْهُمَا رَجَالًا كَثِيْرًا وَّنِسَاءٌ وَّا تَّقُوا اللّهَ الّذِي تَسَآءَ لُونَ بِهِ وَالْاَرْحَامَ ' إِنَّ اللّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًاهِ (اَلنَّسَاءُ:١)

ا کوگو! اپنے رب سے ڈروجس نے تم کوایک جان سے پیدا کیا اور ان دونوں سے بہت سے مرداور عورتیں پھیلا دیں اور تم اللہ سے ڈروجس کے نام سے تم ایک دوسرے سے سوال کرتے ہو۔ بے شک اللہ تم پر تکہان ہے۔

۲ وَاللّه جَعَلَ لَكُمْ وَنُ أَنْفُسِكُمْ أَزُوَاجُا وَّجَعَلَ لَكُمْ وَنُ أَنْفُسِكُمْ أَزُوَاجُا وَّجَعَلَ لَكُمْ وَنُ أَنْفُسِكُمْ أَزُوَاجُا وَّجَعَلَ لَكُمْ وَنُ الطّيِبَاتِ (النّحلُ: ۲۲) أَزُوَاجِكُمْ بَنِينَ وَحَفَدَةً وَرَزَقَكُمْ وَنَ الطّيِبَاتِ (النّحلُ: ۲۲) رورالله نِهمارے لئے تماری ہویوں دورالله نے تمہاری ہویوں میں سے بیاور پوتے بنائے (پیدائے) اور تمہیں پاکڑہ چیزوں میں سے رزق دیا۔

وَمِن آيَاتِه أَن خَلَق لَكُمْ مِن اَنفُسَكُمْ اَزُوَاجًا لِتَسْكُنُوا اِلَيْهَا وَمِن آيَاتِه أَن خَلَق لَكُمْ مِن اَنفُسَكُمْ اَزُوَاجًا لِتَسْكُنُوا اِلَيْهَا وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَّ وَدَّةٌ وَرَحْمَةٌ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتُفَكِّرُونَ (أَلدُّومُ: ٢١)

۔ اوراس (اللہ) کی نشانیوں میں ہے ہے کہتمہارے لئے تم میں ہے ہی ہویاں پیدا کیں تا کرتم ان سے تسکین حاصل کرواوراس نے تمہارے درمیان محبت اورانس پیدا کیا۔ بے شک اس میں سوچ و بچار کرنے والوں کے لئے نشانیاں ہیں۔

الرِّجَالُ قَوَّامُ ونَ عَلَى النِّسَاءِ بِمَّا فَضَّلَ اللَّهُ بَعْضَهُمُ عَلَى

-1.

اسرائیل ۲۶)

ا۔ اورتم قریم وردول کوان کاحق (حصر) دواورمحان اورمسافر کو بھی۔

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1- شَكِلِ الْجُمَلِ الْآثِيَةِ:

درج ذيل جلول كواعراب لكاتين:

١ - ٱلْقُرُآنُ كِتَابُ اللَّهِ وَهُوَ يَهْدِيْنَا لِبِنَاءِ الْأَسُرَةِ الْإِسْلَامِيَّةٍ -

٢ - ٱلْأُسُرَةُ المُسُلِمَةُ تَقُومُ عَلَى الْمَبَادِي الْقَوِيمَةِ وَالْأَسُسِ
 الْمَتننَةِ ـ

٣ \_ إَنْقُرا آَنُ يَرْعَى حُقُوقَ الزَّوْجَيْنِ وَالْابَوَيْنِ وَالْاَوْلَادِ

س2\_ أُجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ:

درج وطل سوالات کے جوابات دیں:

١ - هَاهِيَ أَنْاسُسُ وَالْمَبَادِيُّ الَّتِي تُبَنِّى عَلَيْهَا الْاَسُوَةُ الْمُسْلِمَةُ ؟
ووكون المول اور بنيادين بين جس پراسلامی خاندان کي بنيادر کلی جاتی ہے؟

٢ مَاهِى الْآيَةُ الْكَرِيْمَةُ الَّتِى تَدُلُّ عَلَى أَنَّ الْاَسْرَةَ الْإِسْلَامِيَّةَ
 تَقُومُ عَلَى الرَّحُمَةِ وَالسِّكِينَةِ وَالْمَوَدَّةِ

وہ کوئی آیت کریمہ ہے جودلالت کرتی ہے کہ اسلامی خاندان رحمت ، شفقت اور محبت پر

हार्य भट्टा भी

٣ مَاهِيَ الْاَحْكَامُ الَّتِي وَرَدَّثُ فِي الْآيَةِ الْكَرِيْمَةِ السَّابِعَةِ مِنُ
 ٣ هذا الذرس؟

و و كونے احكامات بيں جواس سبق كى ساتوي آيات كريم ميں واروموع بين؟

جواب ١- هِيَ الْأَسُسُ وَالْمَبَادِئُ التَّقُوٰى وَلَامَانَهُ وَالتَّفَاهُمُ وَالْتَّعَاوَثُ والرِّحُمَهُ وَالْمَوَةُ ةُ وَرَعَايَهُ الْحُقُوقِ وَالقِيَامُ بِالْوَاجِبِ وَحَسُنُ النِّيَّةِ وَالْإِخْلَاصُ وَالْوَفَاءُ-

٢\_ ٱلْاَيَةُ الْكَرِيْمَةُ الثَّالِثَةُ مِنْ هَذَا الدَّرُسِ-

الْعَرَبِينَة 221 (يائة عامت تم ودام)	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ ثُرَى مُطَالَعَةُ
الذن اختانا	٣- لاَ تَعْبُدُوا اِلَّا اللَّهَ وَبِالْوَ
	سد- صَحِح الجُمَلِ الأَتِيَةِ ـ
in the state of th	درج ذیل جملوں کی درستھی کریں
عَلَى التَّقُوي وَعَدا	١- ٱلْأُسْرَةُ ٱلْإِسْلَامِيُّ يَقُوْهُ
وَ كُمَا أَنَّ الرَّحُلُ لَهُ حُدَّةً خُامَّةً	٢- ٱلْمَرَأَةُ لَهُ حُقُوقٌ خَاصًّ
عَلَى التَّقُوٰى وَعَدلِ كَمَا اَنَّ الرَّجُلُ لَهُ حَقَّ خَاصَّةً ـ يُمَةُ كَبِيْرٌ جِدًّا ـ	٣- هذه خِطأً عَظِيْمَةٌ وَجَر
رُّ عَلَى التَّقُوٰى <u>وَالْعَدْلِ .</u>	ا- ٱلُاسْرَةُ الْإِسْلَامِيَّةُ تَقُوهُ
المعى مسوى والمدن. قُ كَمَا أَنَّ الرَّجُلُ لَهُ حَقَّ خَاصً.	٢- ٱلْمَرُأَةُ لِهَا حُقُوقٌ خَاصًا
	ا- معاصطنده
مَّهُ <u>َتَبِيرِهُ</u> جِدَّاً ِ سُمَّاءِ الْجَمْعِ مِنَ الدِّرْسِ وَهَاتِ لَهَا	س4- اِسْتَخُرِجُ خَمْسَةُ مَّ: اَ
عدد الجسي مِن الدرسِ وهاتِ لها	مُفْرَدَاتِهَا _
لے مفروات بنا تنس_	سبق ہے 10 اسم جمع نکالیں اورائے
واحد	₹.
المالية	المسلم السن المسلم
وَالِدُةُ	وَالِدَاتُ
*14	رجَالُ
مال	أمُوالُ
انة	اٰیَاتُ
	س5_ اِسْتُخُدِمِ الْمُفْرَدَاتِ التَّالِيَ
د يعى جسل مفيده. متعال كرين	درج ذیل مفردات کومفید جملوں میں ا
	الفاظ جملے
المُنْ الْمُنْ	ا - أَسَاسُ الْعَدْلُ هُوَ أَسَاسُ ا
ے۔	عدل اسلام حكومت كي بنياد

مَدُ الْعَرَبُ فِي 222 (يُلك عاصت تُم ودام)	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شِرَح مُطَالًا
	۲_مَبْدَأً اَلتَّوْحِيْدُ مَبْدَ توحيراسلام كى ابتد
ئ بَيْنَهُمْ	وحيرا من ما مهم التَّفَاهُمُ مُمُكِ ٣- تَفَاهُمُ التَّفَاهُمُ مُمُكِ التَّحدرميان مفاه
اَنُ تَفُهَمَ دِيْنَكَ لِرَآبِ الْبِيْ دِينَ كُوبِجِمِيل _	٤_ وَاجِتُ فِنَ الْوَاجِبِ
لِلْاَسُرَةِ الْإِسْلَامِيَّةِ	
دَّةُ بَيْنَ الزَّوْجَيْنِ مَوْجُوْدَةً نَّ عَبت مُوجِوزُ بِيْنِ بِ	٦ ـ مَوَدَّةُ لَيْسَتُ الْمَوَدُ
ئَ حُقُوقِ الْاَوْلَادِ وَنَ كَاكُرُانَ وَاجِبِ-	٧ ـ رغايَةُ عَلَيْكَ رِغَايَةً
حَفِيْدُكَ البرالإتائے۔ المرالاتائے۔	۸ حَفِیُدُ اِبُنُ اِبُنِكَ مَ تیرے بیے کابیا

س6 ـ غَيِرِ المَاضِى بِالمُضَارِعِ ثُمَّ اسْتَخْدِمُهُ فِي جُمَلٍ مُّفِيدَةٍ: انعال منى كوانعال مضارع من بدلين پر أحين مفيد جملون مين استعال كرين:

	774-0400	1001
جلے	مضارع	ماضی
اَلْقُرْآنُ يَهُدِئ الْإِنْسَانَ اِلَى صِرَاطِ مُسْتَقِيْمٍ قرآن انسان كومراط متقيم كلم ايت ديتا ہے-	يَهُدِئ	۱_هدی ا
هُوَ يَرُعىٰ حُقُوقَ الْوَالِدَيْنِ ووتقوق والدين كاخيال ركمتائي-	يَرْعٰى	۲۔ رَعیٰ
خَالِدُ يَّقُومُ بِالصَّلُوةِ خالدنمازتائمُ كرتاب	يَقُومُ	٣_ قَامَ

يَتَّقِي	٤_ إنَّقيٰ
2 1	, i = k/b.
يَتَسَآءُ لَ	٥_ تَسَاءَ لَ
يَتُفَكُّرُ	٦ ِ تَفَكِّرَ
يَكُتَسِبُ	٧_ اِکْتَسَبَ
يَقُضِيُ،	۸۔ قَضٰی
يَسْكُنُ	٩۔سَکَنَ
	يَتَفَكُّرُ يَكُتَسِبُ يَقْضِيُ،

# س- تُرجِمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ:

عرفي ترجمه كرين:

ا- تمام انسان سيدنا آدم كي اولا ديس

۲- سبانان برابریس

س- باپاپ بچوں سے پیار کرتا ہے۔

ا بیاایی مال کی خدمت کرتا ہے۔

۵۔ اپنوالدین کے سامنے اُف بھی نہرو۔

## جواب:

ا - ` ٱلنَّاسُ كُلُّهُمُ ٱوْلَادُ سَيِّدِنَا ا ْدَمُ عَلَيْهِ السَّلاَمَ ـ

٢ . أَلِنَّاسُ كُلُّهُمْ سَوَاءٌ

٣- يُحِبُّ الْوَالِدُ اَوْلاَدُهُ-

٤ - ٱلْوَلِدُ يَخْدِمُ أُمَّةُ

٥ - ﴿ لَا تَقُولُوا أُفِّ لِوَالِدَيْكَ ـ

000000000

# اَلدَّرُسُ السَّابِعُ وَالْعِشْرُونَ: (سَانَيسُوالَ سِبَّنَ) فِي السُّوقِ بإزارين

المفردات:

معنی الفاظ معنی موقع ۲_اختمعت جمع ہوا موقع ۲_اختمعت جمع ہوا فائدان ٤_اختمعت بات چیت ہوئی فائدان ۲_ضوء کی روشن المنظریات کی مناف کی کیا۔ بچایا ۱۰ اَلْوَق حَالَ میاں بیوی میاں بیوی	
خاندان ٤ نَاقَشَتُ بات چيث بولَى رَوْتَى رَوْتَى رَوْتَى اللَّهُ فَرِيَّةُ بَاللَّهُ فَرِيَّةً بَاللَّهُ فَرِيَّةً بَاللَّهُ فَرِيَّةً بَاللَّهُ فَرِيَّةً بَاللَّهُ فَرِيَّةً بَاللَّهُ فَرَيَّةً بَاللَّهُ فَرَيَّةً بَاللَّهُ فَرَيَّةً بَاللَّهُ فَرَافِرُول - بِرَصْقَ مَنِكًا لَى اللَّهُ فَرَافِرُول - بِرَصْقَ مَنِكًا لَى اللَّهُ فَكَالِي فَلَا مَنِكًا لَكُونَ فَكَالُ مَنِكًا لَكُونَ فَكَالُ مَنِكًا لَا اللَّهُ فَجَانُ مَنِكًا لَيْوِلُ مَنِكَ اللَّهُ فَجَانُ مَنِكًا لَيُولُ اللَّهُ فَجَانُ مَنِكًا لَيُولُ اللَّهُ فَجَانُ مَنِكًا لَيْوِلُ اللَّهُ فَجَانُ مَنْ اللَّهُ فَجَانُ مَنِكًا لَيْوِلُ اللَّهُ فَجَانُ مَنْ اللَّهُ فَاللَّهُ فَا لَا لَلْمُنْ فَ	الفاظ
زی ب ضروری ٦ ـ ضوء و روشی الم بید مینید ۸ ـ اَلشَّهٰ وِیّلهٔ الم اللهٔ	ا ـ مُنَاسَبَةُ
بَرَنَ عَمْينَهُ الشَّهُويَّةُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ اللَّه	٣_ ٱلْاُسْرَةُ
مهنگائی ۱۰ ـ اَلْمُتَزَایِدُ روزافزوں ـ برطتی موئی جمع کیا ـ بچایا ۱۲ ـ اَلزَّوْجَانُ میاں بیوی	6.03%
مهنگائی ۱۰ ـ اَلُهُتَزَایِدُ روزافزوں ـ برطتی موئی جمع کیا ـ بچایا ۱۲ ـ اَلزَّوْجَانُ میاں بیوی	
	٩_ اَلْغَلَاءُ
	١١_أَذَّخَرَ '
كريم بول ١٤ - وَائِمًا اللهِ	١٣ ـ أَنْ تَكُونَ
ماندرو ١٦ - ٱلْمَعِينَشَةُ معيثت	١٥ ـ مُقْتَصِدِينَ
ماندروى ١٨ - اَلنَّفَقَهُ حُرچ	١٧ _ ٱلْإِقْتِصَادُ
عرد اچی ۲۰ نستعطیع ممطات رکس کے	١٩ ـ جَيْدَةُ
بنائيں تغيركريں ٢٢ ـ فاهِضًا تق پذر	۲۱ ـ نَبُنِيَ ٢
توم ٢٤ وَاعِيًا بيدار	٢٣_شَغْنَا
لحديموقع ٢٦ - ٱلمُتُعَةُ لطن الدوزمونا	٢٥_ ٱللَّحْظَةُ
رقم ۲۸ ضخم بوی	۲۷_مَبْلَغُ
خوشیاں ۳۰ یکطیب پندیدہ	٢٩ - أفرَاحُ
لونی برج _ بات بین اسلام اسلا	

(راع جاحت جمودتم)	225	رَبِينة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيُّ	المراة الم
کل	اغذ <u>ً</u> -۳٤	مع ہویے	٣٣_ مُبَكِّرِيْنَ
شدت-تيزي	٣٦_ نَشْتَدُ	ہم لوٹ آئیں	٣٥_ نَعُوْذُ
شلوار	٣٨_ ٱلسِّرُوَالُ	سوت ا	۳۷_ بَدلَةُ
ارخ	٤٠_ أخمَرُ	دو پشه-چادر	٣٩_ ٱلْخِمَّارُ
ليذيز	٤٢_ نِسُوِيَّةُ	Z.P.	ا٤_ اَحٰذِيَةُ
ميك اپ كاسامان	٤٤ أَدُوَاتِ الزَيْنَدِ	•ريد-ماڏرن	٤٣_ عَصْرِيَةٌ
<u> </u>	٤٦_ جَــــزْمَةُ فَاخِرَةُ	ويسكوث	٤٥_ اَلصُّدرَةُ
پښلیں	٤٨ - ٱقُلَامُ الرَّصَاصِ	<i>נ</i> ر <i>ي</i>	٤٧_ ٱلْمَنهَجِيَّةُ
فيلا	٥٠ ٱلْأَرْزَقْ	روشنائی (انک)	٤٩_ ٱلْحِبْرُ
عام-ساده	٥٢_ بَسِيُطَةٌ	ڈرانگ	٥١ - ٱلرَّسُمُ
سوتی	٥٤ ـ ٱلْقَمَاشُ	مر الخالي	٥٣ يَكُفِيْنِيُ
چىكىدار	عُدِلمُّلُّاء وَ٢ اللَّمُّاءَةِ	tx.	٥٥ ـ ٱلْجَزْمَةُ
eT	٥٨_ اَلدَّقِيْقُ	ضروربات	٥٧ - ٱلْحَوَائِجُ
آئل_تیل	٦٠ ـ اَلزَّيْتُ	گھی	٥٩_ اَلسَّمْنُ

#### اردوترجمه

بِمُنَاسَبَةٍ عِيُدِالُفِطُرِ الْمُبَارَكِ اجْتَمَعَتِ الْأُسَّرَةُ فَنَا قَشَتُ مَاكَانَ يَلْزَمُ كُلِّ فَرُدٍ مِّنُ أَفْرَادِهَا فِي ضَوْاءِ مِيْزَانيَّةِ الْبَيْتِ الشَّهْرِيَّةِ وَالْغَلَاءِ الْمُتَزَايِدِ وَمَا ادَّخَرَهُ الزَّوْجَانِ لِهٰذِهِ الْمُنَاسَبَةِ ـ

عیدالفطر کے مبارک موقع پر خاعدان (اَئل خانه) اکٹھا ہوا تو ماہانہ گھریلو بجٹ روز بروز بڑھتی مبنگائی اور میاں بیوی کی کی ہوئی بچت کی روشنی میں تمام افراد خاندنے اپنی ضروریات کے بارے میں بات چیت کی۔

( يرائ عاص جمودة م قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ٱلْأَبُ: يُعَلِّمُنَا رَسُولَنَا الْكَرِيْمُ أَنْ نُكُونَ دَائِمًا مُّقْتَصِدِيْنَ فِي ہمیں ہارے رسول کر پر سالتے نے تعلیم دی ہے کہ ہم معیشت میں ہمیشہ میاندروی اختیار جَمِيْلَةُ: نَعَمُ يَا أَبِي ! وَهَٰذَا مَا قَرَأُنَاهُ فِي الْمَدْرَسَةِ مِنْ حَدِيْثِ رَسُولِنَا الْكَرِيْمِ عَلَيْهِ التَّحِيَّةُ وَالتَّسْلِيمُ حَيْثُ يَقُولُ: ٱلْإِقْتِصَادُ فِي النُّفَقَةُ نِصُفُ الْمَعِيُشَةِ بال ابا جان -رسول كريم اللي كى يمي مديث مم في سكول من يراهى ب جيسا كرآب على فرمات ين-"خرج میں میاندروی اختیار کرنانصف معیشت (معاثی منصوبہ بندی) ہے" مَاشًاءَ اللَّهُ ! تَتَعَلَّمُونَ أَشْيَاءَ جَيِّدَةً وَّ مُفِيْدَةً فِي مَدَارِسِكُمْ! ماشاءاللد تم ايخ سكول مي احجى اورمفيد باتيل سكية مو-والده: ٱلَّابُ: هٰذَا شَى ءُعَظِيْمٌ جِدًا ! وَبِذَٰلِكَ نَسْتَطِيْعُ أَنُ نَّبُنَى بَلَدَا نَاهِضًا وُّشِّعْبًا مُّتَقَدِمًا وَّاعِيًا إِلَّا أُنَّنِي لَمُ أَكُنَ غَافِلًا عَنَ هَذِهِ الِلَّحُظَةِ مِنَ السَّعَادَةِ وَالْمُتُعَةِ وَالسُّرُورِ فَلَمْ أَزَلُ أَدَّخِرُ لِهَا طُولَ السَّنَةِ حَتَّى إِجْتَمَعَ لِي مَبْلَغٌ ضَخُمٌ نَّسُتَطِيعُ أَنَّ نَشْتَرِيَ بِهِ أَفْرَاحَ الْعِيْدِ السَّعِيدِ الَّذِي يَأْتِي بَعُدَ سَنَةٍ كَامِلَةٍ ـ فَاطُلُبُوا مَا يَطِيُبُ لَكُمُ! يربهت الجهى بات ہے اور اى كے ساتھ ہم ترقى يافته ملك اور بيدار ترقى يافتہ قوم كى بنياد رکھ کتے ہیں مرمیں اس خوشی ، ولچیسی اور سرور کے موقع سے غافل نہیں رہا۔ میں سارا سال اس (موقع) کے لئے (رقم) جمع کرتار ہا ہوں یہاں تک کدمیرے پاس ایک بوی رقم جع ہوگئ ہے (اب) ہم استطاعت رکھتے ہیں کہ ہم اس معید سعید کی خوشیاں خرید سكيں جو پورے ايك سال بعد آتى ہے ہیں جو چیز تنہيں اچھى گئی ہودہ مانگو۔ وَأَنَا أَيْضًا كُنُتُ أُوَفِرُ طُوْلُ الْعَامِ مِنْ نَّفَقَاتِ الْبَيْتِ الشَّهْرِيَّةِ وَقَدِ اجْتَمَعَ لَدَىً مَبْلَغُ لَابَأْسَ بِهِ مِنَ النِّقُوْدِ وَأَ رَى أَنْ نَّضُمَّ الْمَبْلَغَيْنِ وَنَشْتَرِيَ أَقْرَاحَ الْعِيْدِ السِّعِيْدِ لِأَسْرَتِنَا ـ

والدہ: میں بھی ای طرح سارا سال گھرکے ماہانہ خرج میں سے بچاتی رہی ہوں اور میرے پاس بھی ایک معقول قم جمع ہوگئی ہے میراخیال ہے اس میں کوئی حرج نہیں کہ ہم دونوں رقیس ملالیں اورا ہے خاعدان کے لئے عید کی خوشیاں خریدیں۔

ٱلْأَبُ: إِذَنْ نَّحُرُجُ مُبَكِرِيْنَ غَدًا إِلَى السُّوْقِ وَنَشْتَرِى مَا يَلُزَمُنَا وَلَابُ الْمُوارِدُة وَنَعُودَ قَبُلَ أَنْ تَشْتَدُ الْحَرَارَةُ ـ

والد: تب پھر ہم كل سوير بے بازار جائيں محاليٰ ضرورت كى چيزيں خريديں محاور كرى تيز ہونے سے پہلے ہم لوث آئيں محر

جَمْيلَةُ: أَنَا سَأَشُتَرِى بَدْلَةً مِّنَ السِّرُوَالِ وَالْقَمِيْصِ وَالْخِمَارِ ذَاتَ لَوْنِ أَحُمَرَ وَأَحِذِيَةً نِسَوِيَّةً عَصْرِيَّةً بِالْإِضَافَةِ إِلَى أَدُوَاتِ الزِّيْنَةِ الْفَاخِرَةِ۔

جیلہ: میں شلوار قبیص سوٹ ، سرخ رنگ کا دو پشاور ماڈرن لیڈیز جوتاخریدوں گی اس کے ساتھ ساتھ شاندار میک اپ کا سامان بھی۔

عَابِدُ: وَأَنَا أَيْضًا أُرِيْدُ أَنُ اَشْتَرِى بَدْلَةٌ مِّنَ السِّرُوالِ وَالْقَمِيْصِ وَالصُّدْرَ ةِ وَجَزْمَةٌ فَاخِرَةٌ بِالْإِضَافَةِ إِلَى الْأَدُواتِ الْمَدْرَسِيَّةِ مِنَ الْكُتُبِ الْمَنْهَجِيَّةِ وَالْكَرَارِيْسِ وَأَقْلَامِ الرَّصَاصِ وَالْجِبُرِ الْازَرَقِ وَالْأَحُمَرِ وَقَلَمِ الْجِبْرِ۔

عابد: اور میں بھنی شلوار قبیص سوّٹ اور شائدار جو تاخریدنا چاہوں گااس کے علاوہ سکول کا سامان (جیسے ) دری کتابیں ، کا پیاں ، پنسلیں ، نیلی سرخ روشنائی (ایک) اورا یک ایک پین بھی خریدوں گا۔

جَمْيلَةُ: نَعَمْ قَدْ نَسِيْتُ أَنْ أَشْتَرِيَ كُرَّاسَةً كَبِيْرَةً لِلْرَسْمِ وَأَرِيْدُ أَنْ أَشْتَرِيَهَا الْآنَ۔

جیلہ: بال میں ڈرائنگر پیٹنگ کی یوی کائی خریدنا بھول گئی تھی میں اسے بھی ابھی خریدنا چاہتی ہوں۔

ٱلْأَبُ: وَهُــوَكَــذَٰلِكَ هــذِهِ أَشْيَاءُ بَسِيُطَةً وَّأَنُتِ يَا فَاطِـمَةُ ۚ هَاذَا تُحِبَيْنَ ؟

الد: ایمای موگایسب معمولی چزی بی اور فاطمه آپ کیا پند کروگ؟

يَكْفِيُنِي أَفْرَاحُ أُوْلَادِي. الأم:

(فاطمه): مير \_ لئے ميرى اولادى خوشياں بى كافى ہيں-

ٱلْأَبُ: لَا يَا فَاطِمَهُ ! سَوْفَ نَشْتَرِيُ لَكِ بِدَلَةٌ مِّنَ الْقُمَاشِ الْفَاخِرِ وَأَحْذِيْهُ فَاخِرَ ۚ أَيْضًا وَّأَنَا سَأَ شُتَرِى النَّفْسِي بَذَلَهُ مِنَّ السِّرُوَالِ الْقَمِيْسِ وَالصُّدْرَةِ بِالْإِضَافَةِ إِلَى الْجَزْمَةِ اللَّمَّاعَةِ وَيُمْكِنُّ لَنَا أَنْ نَشْتَرِىَ الْحَوَائِجَ اللَّازِمَةَ لِلشَّهْرِ الْقَادِمِ مِنَ الدَّقِيُـقِ وَالسَّمُنِ وَالزُّيْتِ وَ الصَّابُونِ وَغَيْرٍ ذَٰلِكَ لَّإِنَّ النَّقُوٰدَ مُتَوفِرَةً۔

نہیں فاطمہ ہم آپ کے لئے بھی ایک شاعدار سوتی سوٹ اور جوتے خریدیں مے اور میں ائے لئے بھی شلوار قیص کاسوٹ اور واسکٹ خریدونگا ساتھ ایک سیاہ چکدار جوتا بھی اور (ان سب كے ساتھ) ہمارے لئے مكن ہے كہم آئنده ماہ كے لئے ضرورى اشياء آنا، تھی، تیل اور صابن وغیر ہ خرید لیں کیونکہ پیسے وافر ہیں۔

أَجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَّةِ:

درج ذیل سوالوں کے جواب دیجے:

لِمَاذَا اجْتَمَعَتِ الْأَسُرَةُ؟ خاعران كيول جع موا؟

مَاذَا أَرَادَتُ جَمِيْلَةٌ أَنْ تَشُتَرِيَ؟ \_1

جيله نے كياخريد نے كااراده كيا؟

مَاذًا أَرَادَ الْأَبُ أَنْ يَشْتَرِيَ بِنَفْسِهٖ وَلِرَبِّةِ الْبَيْتِ؟ \_٣ باب نے اپ اورا بے گھروالوں کے گئے کیا خرید نے کا ارادہ کیا؟

جواب:

إجْتَمَعَتِ الْاُسْرَةُ لِإِشْتِرَاءِ أَفْرَاحِ الْعِيْدِ.

أَرَارِدَتْ جَمِيْلَةٌ أَنْ تَشْتَرِيَ بَدْلَةٌ مِنْ سِرُوَالٍ وُقَمِيْصٍ وَّحِمَارٍ بِلَوْنٍ اَحْمَرَ وَاحْذِيَةُ نِسُوِيَّةً عَصْرِيَّةٌ وَأَدْوَاتِ الزِّيْنَةِ الْفَاحِرَةِ

بَدْلَةً وَاحْذِيةٌ لِرَبِّهِ الْمَيْتِ وَبَدْلَةً وَالصَّدْرَةَ وَجَزُّمَةَ لِنَفْسِهِ ـ

س2\_ شَكِّلِ مَايَأْتِي مِنَ الْجُمَلِ:

درج ذيل جلول كواعراب لكائين:

إَلْإِقْتِصَادُ فِي النَّفَقَةِ مِنْ تَعَالِيْمِ الْإِسْلامِ ـ

٢ - أُرِيْدُ أَنْ اَشْتَرِي بَدْلَةُ مِنَ السِّرُوَالِ وَالْقَمِيْسِ

٣- اَلَّامُ تَرْغَبُ فِي أَفْرَاحِ أَوْلَادِهَا.

س3- اِسْتَخْرِجُ عَشَرَةً اَسْمَاءً وَّاكْتُبُهَا بِجُمُوعِهَا وَمُفْرَدَاتِهَا۔

10 اسم لیس اورائے واحد اور جمع لکھیں۔

Z.	وأحد	3	واحد
أَسُوَاقَ	سُوق	نُقُودُ	نَقُدُ
كْلِيْدُ	عِنْدُ	أَقُلامُ	قَلَمُ
أفراخ	فَرْخُ	حَوَائِجُ	حَاجَة
أؤلأذ	وَلَدُ	شُهُوْرٌ	شَهْرُ
ئيُوتُ	بَيْتُ	ٱشُيَّاءُ	شَي

4س خُذْخَمُسَةً مِّنَ الْاَفْعَالِ الْمَاضِيَةِ الْمَزِيْدِ فِيُهَا وَصَرِّفُهَا تَصْرِيْفًا كَامِلاً:

5 ماضى مزيد فيد كا فعال ليس اوراكلي كمل كردان تكميس:

ٳڋڂؘۯ	وَفُرَ	تَعَلِّمَ	عَلَّمَ	١ ـ إجْتَمَعَ
اِذْخَرَا	وَقُرَا	تَعَلَّمَا	عَلْمًا	٢- إجْتَمَعًا
اِذْخَرُوْا	وَفُرُوا	تَعَلَّمُوْا	عَلّٰمُوٰٳ ۛ	٣-ٱخْتَمَعُوْا
اِذْخَرَتْ	وَفُرَث	تَعَلِّمَتُ	عَلْمَتُ	٤_إجْتَمَعَتْ
اِذْخُرَتَا	وَفُرَتَا	تَعُلُّمَتَا	عَلِّمَتَا	٥_إجُتَمَعْتَا
ؙٳۮ۫ڂؘۯٮٛ	وَفُرْنَ	تَعَلَّمٰنَ	عَلَّمُنَ	٦. إجْتَمَغْنَ
اِذْخُرْتَ	وَقُرْتَ	تَعَلَّمُتَ	عَلَّمْتَ	٧- إختَمَعْتَ
اِذْخَرْتُمَا	وَفُرْتُمَا	تَعَلَّمُتُمَا	عَلْمُتُمَا	٨- إجْتَمَعْتُمَا

ٳڎٞڂؘۯؙؙؙػؙۿ	وَفُرْتُمْ	تَعَلَّمُتُمُ	عَلَّمُتُمُ	ُ إِجْتَمَعْتُمُ `
ٳڎٞڂؘڗؙؾ	وَقُرْتِ	تَعَلَّمُتِ	عَلَّمُتِ	١٠ إجْتَمَعْتِ
اِدُّخُرْتُمَا	وَقُرْتُمَا	لَعَلَّمُتُّمَا	عَلَّمْتُمَا	ا _ إِجْتَمَعْتُمَا
ٳڐڂؘۯؾؙڹ	وَفُرْتُنَّ	لَعَلَّمُتُنَّ	عُلْمُثُنُّ	اً _إِجْتَمَعْتُنَّ11
ٳڋڂؘۯڽ	وَقُرْثُ	لَعَلَّمْتُ	عَلَّمْتُ	١٢ _ إِجْتَمَعْتُ
ٳڋڂؘۯڹٵ	وَفُرُنَا	تَعَلَّمُنَا	عَلَّمْنَا	١٤_ إِجْتَمَعْنَا

عيدخوشي كاموقع ہے۔

جيله نے ميك اپ كاسامان خريدا

كل ور بإزار جاكي ك-

مری شدید ہوگئ ہے۔

عابدنے شائدار بوٹ خریدے

#### جواب

ٱلْعِيْدُ مُنَاسَبَةُ الْفَرَحِ ـ

اِشْتَرَتْ جَمِيْلَةُ اَدُوَّاتُ الزِّيْنَةِ ـ

نَدُهَبُ مُبَكِّرِيْنَ عَدًا اِلَى السُّوْقِ

قَدِ اشْتَدَّتِ الْحَرَارَةُ ـ

اِشْتَرِيْ عَابِدٌ جَزْمَةٌ فَاخِرَةً ـ

000000000

# اَلدَّرُسُ الثَّامِنُ وَالْعِشُرُونَ: (اللَّاكِيسِوالسِبَق) مُحَمَّدُ بَنُ الْقَاسِمُ الثَّقَفِيُّ مُحَمِّدُ بِنَ الْقَاسِمُ الثَّقَفِيُّ مُحَدِبِنِ قَاسِم الْقَقَى

رَائِدُ الْحُكُمِ الْإِسُلاَمِيَ فِي شِبْهِ الْقَارَّةِ الْقَارَّةِ بِهِ الْقَارَّةِ بِهِ الْقَارَّةِ بِهِ الْقَارَّةِ بِهِ الْمُعَامِدِ اللهِ اللهِ مَعَومت كالولين علم ردار

المفردات:

معنى	الفاظ	معن	الفاظ
٠٠٠. بغيرا ١٠٠٠	۲_ أهدى	بانی_اولین	ا_رَائِدُ
پيداهوئيں	٤_ وُلِدنَ	عورتيں	٣_ نِسُوَةً
بری جهاز	٦_ ٱلسَّفِيْنَةُ	درېدے	٥_ عَرُضَ
<i>ۆ</i> پ	٨_ مَقُرَبَةٌ	قزان(برى داكى)	٧_قَرَاصِنَةُ
าศึ	١٠ ـ ئَادَث	خاكف	٩_ اَلْهَدَايَا
کتے ہوئے	١٢_ قَائِلاُ	וטלאַן	١١ ـ رَفِّضَ
نلاديا	١٤ ـ ضَمَّ	چا	١٣ ـ إخْتَارَ
سوياں	١٦_ ٱلْإِبْرُ	. دھاگے	١٥ ـ ٱلْخُيُوطُ
קנע	١٨ ـ جَهِّزَ	چنردن	17_ أيَّامًا
رځي	٢٠_ إِتَّجُة	پنج <u>ا</u> ديا	١٩_ وَافَاهُ
لنكر	٢٢_ ٱلْجَنُّوْدُ	بلوز	٢١_ بَنْبُورٌ
اس کے چلانے کیلئے	٢٤_ لِتَشْغِيُلِهِ	اسلح	٢٣_ اَلسِّلاَحُ
انہوں نے سیکے	٢٦_ رَمَوُا	تربيت يافته	٢٥ ـ ٱلْمُدَرَّسْنَ
ما كم _كورز	۲۸_ عَامِلُ	بماكركيا	۲۷ ـ هَرُبَ
خطه بعلاقه	٣٠ الْمِنْطَقَةُ	تغيري_بنائي	۲۹_ بَنَى

( يراسك عما عن جم ود م	232	دَبِيَّة شِرَح مُطَالَعَةُ الْعَوَبِيَّا	قِرَأَةُ الْمَ
عبوركيا	٣٢_عَبَرَ	مر	٣١_مُدُنَ
فيمليكن	٣٤_ حَاسِمَةً	ַ נעשַ	٣٣_ نَهُرُ
فوج	٣٦_ جَيْشُ	فكست كماكى	٣٥_ انْهَزُمَ
دروازه	٣٨_فَرْجَ	طرف	٣٧_ نَحُوُ
اس نے خرچ کیا	٤٠_ اَنْفَقَهُ	مال غنيمت	٣٩_ اَلغَنَائِمُ
اسے دیکھا	٤٢_ رَآها	ڊب	٤١_چيْنَ
ہم نے حاصل کرلیا	٤٤_ اَدْرَكْنَا	بم نے اپنا غصہ معند اکر	٤٣_شَفَيْنَا
		¥	غَيْظَنَا
سردار	٤٦_ رَأْسُ	الجاانقام	ه٤_ تَأْرَنَا
خدادادصلاحتين	٤٨ ـ مَوَاهِبُ	متاز بونا فيلال بونا	٤٧_ يَمْتَارُ
حکومتی	٥٠_ إِذَارِيَّةُ	باريك بين	٤٩ - ٱلدَّقِيْق
بيداركمنا	٥٢_ بَوَاعِثُ	جوڙ - جذب	٥١ - إِنَّارَةُ
گل	٥٤ ـ إطُلاق	معامله كرنار سلوك كرنا	٥٣ تَعَامُلُ
انہوں نے بنیاد پختہ ک	٥٦ ـ يُوَطِّدُونَ	آزادی ر	٥٥ ـ حُرِيَّة
مددک	٨٥_ سَاعَدَ	بن گيا	٥٧ أَضْحَبَتُ

## اردوترجمه:

كَانُوا قَدْ ٱخِذُوا السَّفِيْنَةَ ـ

جزیرہ یا قوت (سری انکا) کے بادشاہ نے عراق اور شام کے گورز جاج کو مسلمان عورتوں کو بھیجیں جو اس کے ملک (سری انکا) ہیں پیدا ہو ہیں تھیں اور ان کے باپ دادا فوت ہو گئے اور وہ تاجر تھے۔ پس کراچی کے قریب قزاقوں (بحری ڈاکوئی) کا ایک گروہ اس جہاز کے در پے ہوا۔ پس انہوں نے جہاز کواورائیس موجود تورتوں ، بیٹیموں اور تھا کف کو پکڑلیا پس بنی پر ہوع کی ایک عورت نے پکارا اے جاج ! یہ آواز اس ( جاج ) تک پیچی تو اس نے کہا میں حاضر ہوں۔ اس نے مندھ کے حکمران (راجہ) داھرکوان تورتوں کو چھڑوانے کا سوال کیالیکن اس نے یہ کہتے ہوئے انکار کردیا گھروں (بحری ڈاکوئر) پر قدرت نہیں دکھتا جنہوں نے جہاز پکڑا ہے۔

فَارُسَلَ الْحَجُّاجُ عُبَيْدَ اللهِ بُنَ نِبُهَانَ ثُمَّ بُدَيْلَ بُنَ طَهُفَةً لِللهِ مُنَ نِبُهَانَ ثُمَّ بُدَيْلَ بُنَ طَهُفَةً لِللهِ مُنَ الْقَاسِمِ بُنِ مُحَمَّدٍ لَمُهِمَّةٍ لِللهِ مِنْ فَقُتِلَا فَاحُتَارَ مُحَمَّدُ بُنَ الْقَاسِمِ بُنِ مُحَمَّدٍ لَمُهِمَّةٍ السَّنْدِوَضَمَّ إِلَيْهِ سِتَّةَ آلَافٍ مِّن جُنود الشَّامِ وَجَهَّزَهُ بِكُلِّ مَا احْتَاجَ إِلَيْهِ حَتَّى الْخُيُوطِ وَالْإِبْرِ وَالْمَالِ وَالْغَدَاءِ وَأَقَامَ مُحَمَّدُ بِمَدِينَةٍ شِرَازَ إِلَيْهِ حَتَّى الْخُيُوطِ وَالْإِبْرِ وَالْمَالِ وَالْغَدَاءِ وَأَقَامَ مُحَمَّدُ بِمَدِينَةٍ شِرَازَ أَيَّامًا حَتَّى وَافَاهُ الْحَجَّاجُ

جاج نے عورتوں کوچیڑوانے کے لئے عبداللہ بن بھان پھر (بعد میں) بدیل بن طہفہ کو بھیجا پس وہ دونوں قبل کر دیئے گئے تو اس نے محمد بن قاسم بن محمد کوسندھ کی مہم کے لئے چنااس کے ساتھ شام کی 6000 فوج لگا دی اور اس کے لئے ضرورت کی ہر چیز یہاں تک کہ دھا گے سویاں ، مال اورغذا بھی تیار کر دی۔

بِمَا أُعَدَّلُهُ ثُمَّ اتَّجَهُ مُحَمَّدُ إِلَى مَكُرَانَ وَمِنُ هُنَاكَ إِلَى بَنُبُورَ فَفَتَهُ السُّفُنُ الَّتِي كَانَتُ بَنُبُورَ فَفَتَحَهَا ثُمَّ وَصَلُ إِلَى دَيْبَلَ حَيْثُ وَافَتُهُ السُّفُنُ الَّتِي كَانَتُ تَحْمِلُ الْجُنُودَ وَالِسَلَاحَ بِمَا فِيْهِ "الْعَرُوسُ"الْمَنْجَنِيْقُ الْمَعُروفُ تَحْمِلُ الْجُنُودِ الْمُدَرَّ بِيْنَ عَلَى الَّذِي كَانَ يَعْمَلُ لِتَشْغِيْلِهِ خَمْسُمِا ثَةٍ مِنَ الْجُنُودِ الْمُدَرَّ بِيْنَ عَلَى الَّذِي كَانَ يَعْمَلُ لِتَشْغِيْلِهِ خَمْسُمِا ثَةٍ مِنَ الْجُنُودِ الْمُدَرَّ بِيْنَ عَلَى الَّذِي كَانَ يَعْمَلُ لِتَشْغِيلِهِ خَمْسُمِا ثَةٍ مِنَ الْجُنُودِ الْمُدَرِّ بِيْنَ عَلَى الْمَذِي الْمُدِينَةُ وَهُرَبَ السَّيْحُدَامِهِ فَنَصَبُوهُ وَرَمَوْابِهِ الْقَذَائِفَ حَتَّى فَيتحَتِ الْمَدِينَةُ وَهُرَبَ السَّيْحُدَامِهِ فَنَصَبُوهُ وَرَمَوْابِهِ الْقَذَائِفَ حَتَّى فَيتحَتِ الْمَدِينَةُ وَهُرَبَ عَلَى الْمِنْطَقَةِ .

محمر بن قاسم نے شیراز شہر میں چند دن قیام کیا یہاں تک کہ جاج نے اس کے لئے تیار کیا ہوا سامان پہنچا دیا پھر محمد (بن قاسم) مکران کی طرف متوجہ ہوا اور وہاں سے بدور کی طرف چلا۔ پس اس نے اسے فتح کرلیا پھروہ دیبل پہنچا جہاں فوج اور اسلحہ لئے ہوئے بحری جہاز اس سے آن ملے

جن میں عروس نامی مشہور ومعروف منجنی بھی تھی جس کو چلانے کے لئے یا نچے سوتر بیت یا فتہ فوجی کام كرتے تھے۔ پس انہوں نے اس (منجنیق) كونصب كيا اور اس سے كولے بچينكے يہاں تك كه شمر (ديل) فتح موكيا اوراس كا عاكم (كورز) بعاك كيا محمد (بن قاسم) في وبال ديبل يسم مجد بنائى جوكداس خطه كى بىلى مسيرتقى -

ثُمَّ أَخَذَهُ حَمَّدُ يَّفُتَحُ مَدِيْنَةً ﴿ بَعَدَ أَخُرِي مِنْ مُّدُنِ السِّنُدِ

حَتَّى عَبَرَ نَهْرَ مِهْرَانَ حَيْثُ قَامَتْ مَعْرِكَةٌ حَاسِمَةٌ بَيْنَه ' وَبَيْنَ دَاهِرٍ الَّذِي قُتِلَ فَانُهَزَمَ جَيُشُه ' وَبِقَتُلِه تَمَّ انْتِصَارُ مُحَمَّدِ بُنِ الْقَاسِمِ عَلَىَ السِّنُدِ وَاتَّجَهَ نَحُوَ مُلْتَانَ الَّتِي سُمِيَّتُ فَرْجُ بَيْتِ الذَّهِبِ فَحَاصَرَهَا حَتَّى سَقَّطَتُ وَإِسْتَسُلَمَ أَهُلُهَا وَحَصَلَ مُحَمَّدٌ عِلَىَ الْغَنَائِمِ الْكَثِيْرَةِ مِنْ فَرْحِ بَيْتِ الذِّهِبِ وَالَّتِي كَانَتُ ضَعْفُ مَا أَنْفَقَهُ الْحَجَاجُ عَلَى مُهِمَّةِ السِّنُدِ فَبَعَثَ مُحَمَّدُ الْغَنَائِمِ إِلَى الْحَجَّاجِ الَّذِي قَالَ حِيْنَ رَآهِا: شَفَيُنَا غَيُظَنَا وَأَدْرَكُنَا تَأْرَنَا وَأَذُدَّ دُنَاسِتِّيْنَ ٱلْفَ ٱلْفِ دِرُهِمِ وَرَأْسَ دَاهِرٍ۔

مجر محر (بن قاسم) یکے بعد دیگرے سندھ کے شہر گنتے کرنے لگا یہاں تک کہ اس نے دریائے سندھ عبور کرلیا جہاں اس کے اور (راجہ) داھر کے درمیان فیصلہ کن جنگ ہوئی (جس میں راجه) داہر قبل ہو گیا تو اس کالشکر فکست کھا گیا اور اس کے قبل کے ساتھ بی محمد (بن قاسم) کی فتح سنده ممل ہوگئ۔ پھراس نے ملتان جے سونے کے کھر کا دروازہ کا نام دیا گیا تھا کارخ کیا۔اس نے اس کا محاصرہ کیا یہاں تک کدوہ فتح ہوگیا اور اس کے باشندوں نے ہتھیار ڈال دیئے اور محمد (بن قاسم) كوسونے كے كركے دروازے (ملتان) سے بہت مال غنيمت ملاجوكه (مقدار ميس) جاج كے سندھ کی مہم پرخرچ شدہ رقم سے زیادہ تھا مجر (بن قاسم)نے مال غنیمت جاج کی طرف بھیجا جب اس نے ان (مال غنیمت) کودیکھا تو کہا: ''ہم نے اپنا غصر مختدا کیا اور ہم نے اپنا انقام لے لیا۔'' ایک كرور درجم اوروابركاسرجم فيزياده بإليا-

وَيَـمُتَـازُ ابْنُ الْقَاسِمِ فِي مَوَاهِبِهِ الْقِيَا دِيَةِ بِإِهْتِمَا مِهِ الدَّقِيْقِ بِالنَّظُمِ الْإِدَارِيَّةِ لِلْمَنَاطِقِ الْمَفْتُوحَةِ وَإِثَارَةِ بَوَاعِثِ الْإِيْمَانِ الرَّاسِخ فِي نُفُوسٍ جنُودِهِ بِالْإِضَافَةِ إِلَى سِيَاسَتِهِ الْحَكِيَمَةِ فِي الْبِلَادِ الْمَفْتُوْحَةِ وَتَعَامُلِهِ السِّخِي الْكَرِيْمِ مَعَ أَهْلِهَا وَإِطْلَاقٍ حُرِّيَّةِ الْعِبَادَةِ لَهُمْ مِثَمَّا جَعَلَهُمْ يُعْلِنُونَ وَلَاءَ هُمْ لِإِبْنِ الْقَاسِمِ وَيُوَ طِّدُونَ مَرْكَزَ الْإِسْلَامِ فِي هَـذِهِ الْمَنَاطِقِ حَتَّى أُصبَحَتْ بِلَادُ الْأَغْلِبِيَّةِ الْمُسْلِمَةِ وَ ذُلِكَ مِمًّا سَاعَدَ فِي إِنْشَاءِ جُمَهُورِيَّةِ بَاكِسْتَانَ الْإِسْلَامِيَّةِ

محمر (بن قاسم) مفتوحہ علاقوں میں انتظامی امور کا اعلیٰ انتظام کرنے میں اور اپنی فوج کے دلول میں پخته ایمانی جذبه ابھارنے میں اورائی قائدانه صلاحیتوں میں ممتاز تھا۔ مزیداس نے مفتوحہ علاقوں میں دانشمنداندسیاست سے کام لیا۔ وہاں کے باشدوں کے ساتھ ایک فراخدل سردار کاسا سلوک کیااوران کوائی عبادت میں کھلی آزادی دی جسکی وجہ سے انہوں نے محمد بن قاسم کے لئے اپنی حمایت کااعلان کردیا۔ انہوں نے اس علاقہ میں اسلامی مرکزی بنیادکو پختہ کردیا۔ یہاں تک کہ بیسلم ا کشریق علاقہ بن گیااوراس سے اسلامی جمہوریہ یا کتان کو بنیا دقائم کرنے میں بردی مدد ملی۔

أَجِبُ عَنِ الْاَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ:

درج ذیل سوالات کے جوابات دیں:

- مَاهِيَ الْمَنَاطِقُ الَّتِي فَتَحَهَا مُحَمَّدُ بُنُ الْقَاسِمُ؟ وه كونے علاقے ہيں جن كومحر بن قاسم نے فتح كيا
  - مَاذُا أَدُرَكَ الْحَجَّاجُ ۗ اليايا؟
  - بِمَاذَا يَمُتَازُ ابْنُ الْقَاسِمِ فِي مَوَاهِبِهِ الْقِيَادِيَّةِ؟ محربن قاسم این قائدانه صلاحیتوں میں کیوں متاز تھا؟

#### جواب

- فَتَحَ مَنَاطِقُ السِّنْدِ وَمُلْتَانَ
- اَدُرَكَ ثَارَهُ وَسِتِيْنَ الْفَ الْفِ دِرُهُمْ وَرَأْسَ دَاهِرٍ \_ ٢
- بِإِهْتِمَامِ الدِّقِيْقِ بَالنُّظْمِ الْإِكَارِيَّةِ لِلْمَنَاطِقِ الْمَفْتُوْحَةِ\_ \_٣
  - اِسْتَخْرِجُ عَشَرَةَ أَسْمَاءٍ مُفْرَدَةٍ وَحَوِّلُهَا اللَّي جُمُوْعِهَا \_

# 10 اسم مغروليس اوران كوجع مي بدليس\_

· ·	واحد	· Č	واحد
دَرَاهِمُ	درکم	ٱنُهَارُ	نَهُرُ
أَمُوَالُ	مَالُ	مَرَاكِزُ	مَوْكَوْ
مَنَاطِق	ونطقة	مَسَاجِدُ	مَسْجِدُ
مُدُنُ	مَدِيْنَةُ	كِزَامُ	كَرِيْمُ
بُيُوتُ	بَيْثُ	مُسْلِمَاتُ	مُسْلِمَةُ

خُـذْ خَـمْسَةٌ مِّـنَ الْـمُـرَكَّبَـاتِ التَّـوُصِيُفِيَّةٍ مِنَ الدَّرْسِ وَاسْتَخُدِمُهَا فِي جُمَلِ مُّفِيدَةٍ -سبق عصر كبات توسي كرز اكب لين اورأهي مفيد جلون من استعال كرير -

	<u> 73</u>	مركبات توصغى
	صَلَّتْ نِسُوَةً مُّسُلِمَاتُ	١- نِسُوَةً مُّسُلِمَاتُ
	مسلمان مورتوں نے نماز پڑھی۔	
	حَصَلَ مُحَمَّدُ عَلَى الْغَنَائِمِ الْكَثِيْرَةِ ـ	٢_ ٱلْغَنَائِمُ الْكَثِيْرَةُ
1	محدنے بہت سامال غنیمت حاصل کی۔	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
	هذِهِ مَعْرِكَةُ حَاسِمَةُ	٣_ مَعْرَكَةُ حِاسِمَةٌ
	يەفۇزىدمىم كەپ	
	اِنْتَصَرِ الْجُنُودُ الْمُكِرِّبُونَ	٤- ألــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	تربيت ما فتالفكرون في في بالى -	
لَاهِيَ_	مُحَمَّدُبُنُ قَاسِمٍ هُوَ رَائِدُ الْحُكْمِ الْإِسْ	٥ ـ ٱلْحُكُمُ الْإِسْلَامِيُ
	محدين قاسم اسلامي حكومت كاعلمبر دارتها-	

إِمْلَاءِ الْفَرَاعَ بِكَلِمَدٍ مُّنَاسِبَدٍ . مناسب الفاظ سے خال جگر پر کریں۔

اَهٰدَى مَلِكُ جَزِيْرَةِ الْيَاقُوٰتِ نِسُوَةً مُّسْلِمَاتٍ اِلَى **الْحَجَّاج**ِ

نَصَبُوا الْمَنْجَنِيْقَ وَرَمَوْابِهِ حَتَّى فَتِحَتْ ٱلْمَدِيْنَةُ \_

كَانَ مُحَمَّدُ بُنُ الْقَاسِمِ قَدْ فَتَحَ بِلاَّدَ السِّنُدِ وَمُلْتَانَ س5 - خُذْخَمَسَةُ مِّنَ الْأَفْعَالِ الْمَاضِيَةِ وَحَوِّلُهَا إِلَى الْاَفْعَالِ المُضَارِعَةِ

5 افعال ماضيه ليس اورانميس افعال مضارع ميس تبديل كريس \_

مضارع	ماضي
يهْدِي	اُهٰدِئ
يغرض	عَرَضَ
يَمُوْثُ	مَات
يُقِيُمُ	أقَامَ
يُرْسِلُ	أَرْسُلَ

# تَرُجِمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ:

عرفي زجمه كرين:

سندھ کوباب الاسلام کہاجاتا ہے۔

بحرى داكوؤل نے تشتی پکڑلی۔

عرب ورت نے تجاج کو یکارا۔

اسلام لشكرنے ديبل كامحاصره كرليا\_ \_٣

سندھ کاراجہ داھر قتل ہو گیا۔

#### جواب:

يُقَالُ السِّنُدُ بَابُ الْإِسُلاَمِ \_1

أَخُذُ الْقَرَاصِنَّةُ السَّفِيُنَةَ \_ \_ ٢

نَادَتِ الْإِمْرَاةُ الْعَرَبِيَّةُ حَجَّاجًا \_ \_٣

حَاصَرَ الْجَيْشُ الْإِسْلَامِيُّ دَيْبَلَ. \_ ٤

قُتِلَ دَاهِرٌ مَلِكَ السِّنُدِ. \_0

.....☆.....

# اَلدَّرُسُ التَّاسِعُ وَ الْعِشُرُونَ: (انتيوالَ مِنْ) ﴿ الْتَيْوالَ مِنْ

# خِطَابُ تِجَادِی وَالرَّدُّ عَلَيْهِ کاروباری خطاوراس کا جواب

المفردات:

معنی	الغاظ	معنی	الفاظ
کاروباری-کمرشل	۲۔ نِجَارِیُ	<b>B</b>	۱۔ خِطَابُ
مینی -	٤ مُؤْسَّسَة	جواب	٣_ اَلرُّهُ
ڈائر یکٹر جزل	٦- ٱلْـمُـدِيْـرُ	ايندسز	٥_ وَأُوْلَادِهِ
	الْعَامُ		Manager and the
ايدريس	٨_ عُنُوَانٌ	خردينا-آگاه كرنا	٧_ اِخْبَارُ
مال_سامان	١٠ ـ ٱلْبَضَائِعُ	درآحرنا	٩_ اِسْتِيْرَاكُ
معامله طح كرتاتها	١٢_گـــانَ	تجارتی مرکز	١١- مُسخسلُ
	يُتَعَامَلُ		تِجَارِيُّ
حاصل کیا۔ پایا	١٤ ـ نَالَتُ	قالين	-17
	e e e	· ·	اَلسَّجَاجِيْدُ
ان کی داد محسین	_17	لوگوں میں مقبولیت	١٥ ـ إغــجُــابَ الْجَمَاهِيْرِ
	إسْتِحْسَانِهِمُ		الجُمَاهِيْرِ
كوالثي_معيار	11_ ٱلْمُسْتَوٰى	پېلو-جانب	١٧ ـ نَاحِيَةُ
مجھے ابھارا	۲۰ شَجَّعَنِيُ	تيتيں	١٩ ـ ٱلَّاسْعَارُ
مين اميد كرتا بون	۲۲_ اَرْجُوْا	میدان	٢١ ـ ٱلْمَجَالُ
اقيام	٢٤_ اَنْوَاعُ	مموتے .	٢٣ ـ عَيْنَاتُ
بم جائے ہیں	٢٦_ نَوْغَبُ	آ زمائش	20 _ اَلإِخْتِبَارُ

قِوَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ ( 239 ( يراء براء مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ )			المراكب والإراة
بازار_منڈی	۲۸ ـ سُوٰق	مقدار	۲۷_ کَمِیَّة
من نيايا	٣٠_ تَلَقَّيْتُ	کمپنی	٢٩_شِرْكَةُ
شريفاند عمره	٣٢_ ٱلنَّبِيُلَةُ	احمامات ـ تاثرات	٣١_ مَشَاعِرٌ
ان کو ہنایا ہے	٣٤_ تُنْتِجُهَا	طرف	٣٣_ نَحُوَ
خوشگوار	٣٦ يَرُوْق	فيكثريان	٣٥_ مَصانِعٌ
بل	٣٨_ ٱلْفَاتُورَةُ		٣٧_ تَسْعِيْرَةً

**اردوتر جمه** بم اللدارطن الرحيم

> ماجدایند شنز کمپنی ۱۳ - پارلیمنٹ روژ ،کویت جناب ڈائز یکٹر جنرل حامدایند کمپنی السلام علیم درحمته الله دیر کانه محترم!

میں جناب کو کویت میں اپنی کمپنی جس کا ایڈرلیں اوپر دیا گیا ہے، کے بارے میں بتانے کا شرف حاصل کر رہا ہوں۔ بیر سامان تجارت امپورٹ ایکسپورٹ کرنے والی تجارتی کمپنی ہے۔ اس (کمپنی) کے ڈائز یکٹر جزل نے جدہ کے ایک بڑے تجارتی ادارے میں دس سال تک خدمات سر انجام دی ہیں اور انہوں نے آپ کے بنائے ہوئے قالینوں کی امپورٹ کرنے میں آپ سے معاملہ (لین دین) کیا ہے۔ آپ کی مصنوعات اپنے اعلی معیار اور متاسب قیمتوں کی وجہ سے عوام میں مقبولیت حاصل کر چکی ہیں۔ ای بات نے میزی آپ کو خط لکھنے اور تجارتی میدان میں آپ کے ساتھ تعاون کرنے میں حوصلہ افزائی کی ہے۔

ازراہ کرم آزمائش طور پر مختلف اقسام کے قالینوں کے نمونے ارسال فرما کیں۔اس بات کاخیال رکھتے ہوئے کہ ہم ہرسال بھاری مقدار میں قالین امپورٹ کرنا چاہتے ہیں۔ اور آپ ان شاءاللہ کو بت میں ایک نفع بخش مارکیٹ پائیں گے۔ ہمارا کرخلوص سلام قبول فرما ئیں

> آپ کامخلص سمپنی مینیجر

. کویت 2005-4-21

خطكاجواب بسم الثدارحن الرحيم

حامد كاريث كمينى ۵ارشارع قا كداعظم لا بور محترم جناب ذائر يكثر جنزل ماجدا بنذسنز تميني خلوص بعراسلام

مجھے آپ کامور خدم ۲۰۰۰ ہے۔ ۲۱ کا لکھا ہوا خط ملا۔ ہم اپنی کمپنی کے متعلق آپ کے اچھے تا ڑات برآپ کے شکر گزار ہیں۔ دو يوم قبل ہم نے آپ کوانی ممينی کے کارخانوں میں تيار ہونے والے قالینوں کے بعض نمونے بھیج ہیں۔ (اور آپ کے لئے ممکن ہے کہ آپ اپنے عمدہ ذوق کے مطابق ان میں سے منتخب کر سکتے ہیں۔اوران نمونوں کے ساتھ ہی آپ کومصنوعات کی ریٹ لسٹ بل اور دوسر مضروری کاغذات مل جائیں گے۔

اورآخريس آب كے ليے زياده سلام اور احرام آبكأمخلص دائر يمثرجزل

15-5-2004 עותנ

ألتّمَارِيُنَ

س1\_ إحْفَظِ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةَ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلِ مُّفِيْدَةٍ درج ذیل کلمات کویا د کریں اوران کومفید جملوں میں استعال کریں۔ مُؤْسِّهُ ، شِرْكَةُ ، عُنُوَانٌ ، بضَاعَةُ ، إِسْتِيْرَادُ ،

اعْجَاتُ ، تَشْحِنْعُ ، تَصْدُوُ

100	ـ مُؤَسِّسَةُ هٰذِهِ مُؤَسِّسَةٌ تِجَارَيَّةُ ـ
* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	بایک تجارتی کمپنی ہے۔
رُكَةِ حَامِدٍ	_ شِرْكَةُ إِشْتَرَيْتُمُ السَّجَاجِيْدَ مِنْ شِ
یرے۔	تم نے حامد کاریث کمپنی سے قالین خر

( كمائة عاص جموديم	رَأَةُ الْعَرَبِيَةِ شُرِحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَةِ ﴾ 241	
	إِخْبِرُنِي عَنْ عُنُوَانِ بَيْتِكَ بَحَابِ كُمرِكَابَانَا كِيلِ	٣_ عُنُوَانُ
	هذه بِضَاعَةُ تِجَارِيَّةُ يِتَجَارِكُ سَامَان ہے۔	\$ بِضَاعَةُ
	هذه المُؤسَّسَةُ قَائِمَةُ لِلإِسْتِيْرَادِ يرامان درآمركر في والى كمان بيرامان درآمركر في والى كمان بيرامان درآمركر في والى كمان بيرامان درآمركر في والى	٥- اِسُتِيُرَادُ
	نَالَتُ هَصْنُوعَاتُكُمُ اِعْجَابِی آگیمنوعات نے میری پندیدگی پال ہے۔	٦۔ اِعْجَابُ
	صِوْتُ فَاجِحًا بِتَشْجِيْعِكَ آپُل وصلمافزالَ سے مِن كامياب،وكيا۔	٧۔ تَشُجِيُعٌ
	هذه بِضَاعَةُ لِتَصْدِيْرٍ۔ يهان برآركرنے كے لئے ہے۔	٨۔ تَصْدِيْرٌ

تَشَرُّفَ ، أَخْبَرَ ، صَدَّرَ ، تُعَامَلَ ، اِسْتَوْرَدَ ، نَالَ ،

مفارع: أَعُجَبَ ، اِهْتَازَ ، رَجَا ، أَرُسَلَ

يَتَشَرُّفُ ، يُخْبِرُ ، يُصَدِّرُ ، يَتَعَامَلُ ، يَسْتَوْرِ دُ ، يَنَالُ ،

يُعْجِبُ ، يَمْتَأَزُ ، يَرْجُوا ، يُرْسِلُ

س3- صَرِّفِ الْاَفْعَالَ التَّالِيَةُ تُصُرِيْفَ الْآمُرِ وَالنَّهْيِ درج ذیل افعال کی امراور نبی کی گردان کریں۔

يْنَالُ	يَتَعَامَلُ	يُصَدِرُ
امر: نِلُ ، نَالاً ، نَالُؤا نَالِيُ ، نَالاً ، نِلْنَ	امر: تعامَلُ ، تعَامَلاً ، تعَامَلُوا ، تعَامَلِي تعَامَلُنَ	امز صَدِّرُ ، صَدِرًا ، صَدِرُوا، صَدِرِی ، صَدِرًا ، صَدِرُنَ

ي ( يرائع بما حد جم و د ام	قِوَأَةُ الْعَرَبِيَّة شُرِح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ) 242 (رائع جماعت جماوة		
ئى: لَاتَنَّالُ ، لَاتَنَالَا ، لَاتَنَالُوا ، لَاتَنَالِيُ ، لَاتَنَالَا ، لَاتَنَلْنَ لَاتَنَالَا ، لَاتَنَلْنَ	لَاتَتَــعَــامَــلُــؤا ، لَاتَتَعَامَلِيُ	نی: لاتُصَدِر ، لاتُصَدِرَا لاتُصدِرِی لاتُصدِرِی لاتُصدِرِی لاتُصدِرا ۔ لاتُصدِرُن	

س4. خُدْ خَمْسَةً مِّنَ التَّرَاكِيْبِ التَّوْصِيْفِيَّةِ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيُدَةٍ.

5 مركبات توصني ليس اور أنصي مفيد جملون مين استعال كرين-

١ ـ مُؤْسَّسَةُ عَرَبِيَّةُ	ٱلْمُؤَسَّسَةُ الْعَرَبِيَّةُ عُنُوَانُهَا مَذُكُورٌ أَعْلاَهُ عربي كَمِيْنَ كَاپِة او پر ذَكور -
٢ ـ كَمِيَّةُ كَبِيرَةً	نَحْنُ نَوْغَبُ فِي اِسْتِيُوَادِ كَمِيَّةٍ كَبِيْرَةٍ ہم ہوی مقدار میں درآ مرکزا چاہیے ہیں۔
٣ ـ اَلْمَجَالُ التِّجَارِيُّ	تَعَاوَنُوا الْمُسْلِهِيْنَ فِى الْمَجَالِ التِّجَادِي تجارتي ميدان مِن مسلمانوں سے تعادن کرو۔
٤_ سُوْقًا نَافِعًا	لَكَ سُوَقَ نَافِعُ هُنَا۔ آكِ لِيَ وَإِل نَفْعِ بَخْشُ مَاركيث ہے۔
٥_ اَلُمُدِيْرُ الْعَامِ	اَنَا مُدِيْرٌ عَامٌ فِي الْمُؤْسَّسَةِ - مِن كَمِيني مِن جِرْل دُارَ يَكْرُبول -

س5\_ شَكِّلِ الْجُمَلُ الْآتِيَةُ:

درج ذميل جملول كواعراب لكاؤر

١ هٰذِهٖ مُؤْسَّسَةٌ تِجَارِيَّةٌ وَعُنُوانُهَا مَذْكُورٌ أَعُلاهُ-

٢ ـ نَحُنُ نُصَدِرُ السَّجَاجِيْدِ إِلَى الشَّرُقِ الْأَوْسَطِ ـ

٣ ـ هذِهِ الْمَصْنُوعَاتُ قَدْ نَالَتُ إِعْجَابَ النَّاسِ ـ

س6\_ أَجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ ـ

درج ذیل سوالات کے جوابات دیں۔

## اَلدَّرُسُ الثَّلاَثُوْنَ: (تيسوال سِبْق) مارادلن (٣) لِمَاذَا أَنْشِئَتُ بَاكِسُتَانُ ؟ لِمَاذَا أَنْشِئَتُ بَاكِسُتَانُ ؟

# بإكستان كيول بنا؟

#### لغات:

ATT 188 A 10			
معنى	الفاظ	معتى	الفاظ
وه تدبيرين كرت	٢_ يَدُسُّوْنَ	يمغ	١ ـ شِبَّةَ الْقَارَّةِ
υţ	· Kar		
تلط	٤_ شَيْطَرَةُ	زمانه	٣_ عَهْدُ
ىك	٦_ ٱلْبِلاَدُ	لفكر	٥ ـ ٱلْجَيْشُ
تعند	٨_ إختِلاَلُ	زبر قیادت	٧۔ تَــحُــتَ
			قَيَادَةِ
وه سازشیں کرتے ہیں	١٠ ـ يَتَآمَرُوْنَ	آخر_افتنام	٩_ نِهَايَةُ
خلاف	۱۲_خِدُ	مدی	١١ ـ ٱلْقَرْنُ
تبندكرنا	١٤ _ ٱلْقَضَاءُ	مللدےیں	١٣ ـ ظُلُّ
پورا ہوگیا	١٦ ـ حَقَّق	が	١٥ ـ ٱلْفُ ﴿ ﴾
<b>خنڈا کیا</b>	١٨ ـ أَخْمَدَ	انقلاب	١٧ ـ ئۇرَة
انقلاب	٢٠_ اَلثُّورَةُ	حكومت	19 ـ حُكُمُ
ہندو	٢٢_ اَلْهِنَادِكَةُ	أنحريز	21_ الإنْجَلِيْتُر
معامله کیا	٢٤_ تَعَامَلُ	انھوں نےشردع کر	٢٣_ أُخَدُوا
		ديا .	
رکھا کے چوڑا	٢٦_ أَطُلَقَ	وه ہموار کرتے ہیں	٢٥_ يُمَهِّدُونَ
آزاد	٢٨_ أَخْرَارُا	راسته راه (جع)	٢٧ ـ ألطِّرينَ

(برك عامد فمودة	245	الغربية ثرح مطالعة الغز	
تادتى	.٣٠ قَادَ	LM	٢٩_ مَنَاصِبُ
شرکت	٣٢_شَارَكَ	اکثریت	٣١_ اَلسَّاحِقَةُ
	٣٤ وَلَمْ يَمْضِ	ال نے بعد کیا	٣٣_ اَخْتَلُ
مردرت	الاً خاجة	مایت	٣٥- ولا:
4	۲۸_خُظ	وفاداري	٣٧_ وَفَاءُ
اے آگائی ہوئی	٤٠_ تَنَبُّهُ	المحيس يقتين دلايا حميا	٣٩_ تَأْكُدُوا
است مطالبه کیا	٤٢_ طَالَبَ	منقریب چھوڑ جائیں مے	٤١ سَيُغَادِرُوٰنَ
منانتي	٤٤_ ضَمَانَاتُ	عنقريب بجلد	٤٣_سَوْفَ
جاتا ہے	٤٦_ يُوقِظُ	ووانقام لیں کے	٤٥_ يَسْتُعْبِدُونَ
تا كماضي	٤٨_ لِتَنْهَضَ	شروع بول	٤٧_ بَدَأْتُ
دفاع کریں	٥٠ تُدَافِعُ	آزادی کی تریکیں	23- ألىخسر كماث النحررية
رائے	٥٢-رَأَي	هـ	٥١ حِيَاصُ
لازم ہے	٥٤ يَجِبُ		٥٢_ نَجِسُ
تا كەزىمى گزارىن	٥٦_ لِيَعِيْشُوْا		٥٥_ تَهْنِيْدُ
آزاد	٥١ مُسْتَقِلَّةُ		٥١ إِفْتَرَحَ
اس نے تجویز پیش کی	٦٠ ـ إقْتَرَحَ	ין נננ	٥٩_ لَمَنْبُوٰذِيْنَ
مخلصانہ	٦١ - ٱلرُّهِيْدَةُ	تامرکها	٦_ سُمَّا
وه پندکرنے کے	الحية الماء		٦- اَلْفِكُرَةُ
مليه طليه	٦- اِجْتَمَاع		٦_ اَلتَسْمِيَةُ
منعقدكياب	٦- عُقِدَ	The state of the s	٦- الرّابطة
قائم ہوا	٧ ـ أَنْفِئَتُ		٦- جَوَارٌ

.

ſ

#### اردوترجمه

دَخَلَ الْإِسُلَامُ شِبُهَ الْقَارِّ وَفِي عَهَدِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِيْنَ ثُمَّ وَخَلَ الْجَيْشُ الْإِسْلَامِيُّ الْمُجَاهِدُ الْفَاتِحُ تَحْتَ قِيَادَةِ مُحَمَّدِ بَنِ الْقَاسِمِ فِي نَهِايَةِ الْقَرْنِ الْهِجْرِي الْأَوَّلِ وَمُنْذُ ذَالِكَ الْوَقْتِ ظَلَ الْمُسْلِمُ وْنَ يَحْكُمُونَ الْهِنْدَ بَعْضَهَا حِيْنًا وَكُلَّهَا حِيْنًا آخَرَ إِلَى أَكْثَرِ الْمُسْلِمُ وْنَ يَحْكُمُونَ الْهِنْدَ بَعْضَهَا حِيْنًا وَكُلَّهَا حِيْنًا آخَرَ إِلَى أَكْثَرِ مِنَ الْفَصَاءِ عَلَى وَنَ أَلْفِ عَامِ حَتَّى تَمَكَّنَ الْإِسْتِعْمَارُ الْبَرَيْطَ نِيُّ مِنَ الْقَصَاءِ عَلَى الْحُكْمِ الْإِسُلَامِيِّ بَعْدَ ثُورَةِ عَامَ ١٨٥٧ مِ الَّتِي كَانَتُ قَدْ قَامَتُ صِدًّ الْحُكْمِ الْإِسُلَامِي كَانَتُ قَدْ قَامَتُ صِدًّ لَكُكُمِ الْإِسُلَامِي وَالْقَطَّرَةِ تُحَكِّرًا ثُمَّ أَخَذُوا شِبُهَ الْقَارَّةِ تُحَكِّرًا ثُمَّ أَخَذُوا فَي السَّلَامِي وَالْقَطَّةِ وَتَحَقَّقَ لَهُمُ وَكَلِلَا اللَّهُ وَنَعَقَقَ لَهُمُ وَيَدُسُّونَ لِسَيْطَرَ تِهِمُ عَلَى الْبِلَادِ وَاخْتِلَالِهَا وَيَتَآمَرُونَ ضِدَّ الْحُكْمِ الْإِسُلَامِي وَالْقَضَاءِ عَلَيْهِ وَتَحَقَّقَ لَهُمُ وَلِكَ بَعِدِ الثَّوْرَةِ الَّتِي أَخْمَدُ وَهَا إِلْكَيْدِ وَالْقُوّةِ وَيَالِقُورَةِ الَّتِي أَخْمَدُ وَهَا إِلْكَيْدِ وَالْقُوقَةِ وَ الْتِي أَخْمَدُ وَهَا إِلْكَيْدِ وَالْقُوقَةِ وَ الْمَالِولَ وَتَحَقَّقُ لَهُمُ وَلِكَ بَعِدِ الثَّوْرَةِ الَّتِي أَخْمَدُ وَهَا إِلْكَيْدِ وَالْقُوقَةِ وَ

ی ب با بر الموری الموری کے اور بیلی مدی ہے۔ کو الموری کے افریم کی المام آیا۔ پھر پہلی صدی ہجری کے آخر بیلی محر بن قاسم کی قیادت میں ایک اسلامی فاتح مجا بدلشکر داخل ہوا۔ اس دقت سے لے کرمسلمان بھی تو پورے ہندوستان پراور بھی اس کے بعض علاقوں پرسوسال سے زیادہ عرصہ تک حاکم رہے یہاں تک کہ برطانوی سامراج کے لئے 1857ء کے انقلاب کے بعد اسلامی حکومت پر قبضہ کرناممکن ہوگیا۔ یہ جنگ انگریزوں کی حکومت کے خلاف لوی گئی تھی جو پرصغیر میں تاجر بن کر آئے تھے۔ پھر اپنی حکومت کے لئے راہ بموار کرنا شروع کردی اور ملک پر تبلغا اور قبضے کے لئے تدبیر یں کرنے گے اور اسامی حکومت کے خلاف اور اسے ختم کرنے کے لئے سازشیں کرنے گئے اور اس کا بیہ خواب اسلامی حکومت کے خلاف اور اسے ختم کرنے کے لئے سازشیں کرنے گئے۔ اور ان کا بیہ خواب اسلامی حکومت کے ذریعے شنڈا کردیا۔

وَكَانَ الْمُسْلِمُ وَنَ مُنْذُ الْفَتْحِ إِلَى الثَّورَةِ يَتَعَا مَلُونَ مَعَ الْهَنَادِكَةِ تَعَامُلُ الْكَرامَةِ وَالسَّخَاءِ وَالْمُسَاوَاةِ وَلَمْ يَتَدَخَّلِ حَاكِمُ الْهَنَادِكَةِ تَعَامُلُ الْكَرامَةِ وَالسَّخَاءِ وَالْمُسَاوَاةِ وَلَمْ يَتَدَخَّلِ حَاكِمُ مُسْلَمٌ فِي عَقِيْدَ تِهِمْ وَأَطْلَقَهُمْ أَحُرَارًا وَّفَوْضَ إِلَيْهِمْ مَنَاصِبَ الْمُنْدُوكِيَّةِ هِي دِيْنُ الْأَغْلَبِيَّةِ السَّاحِقَةِ حَتَّى حَتَلَ الْإِنْجِلِيزُ الْبِلَادَ فَأَكِّدَ الْهَنَادِ كُهُ ولاهُمْ وَوَفَاءَ هُمُ السَّاحِقَةِ حَتَّى حَتَلَ الْإِنْجِلِيزُ الْبِلَادَ فَأَكِّدَ الْهَنَادِ كُهُ ولاهُمْ وَوَفَاءَ هُمُ اللَّكُكُمِ الْجَدِيْدِ وَاحْتَلُوا الْمَنَاصِبَ الْحُكُومِيَّةُ وَتَأْكَدُوا بِأَنَّ الْإِنْجِلِيْزُ الْبِلَادَ الْمُنَامِنَ الْحُكُومِيَّةُ وَتَأْكُدُوا بِأَنَّ الْإِنْجِلِيْزُ الْبِلَادَ الْمُنَامِثِ الْحُكُومِيَّةُ وَتَأْكُدُوا بِأَنَّ الْإِنْجِلِيْزُ الْبِلَادَ الْمُنَامِنَ الْحُكُومِيَّةُ وَتَأْكُدُوا بِأَنَّ الْإِنْجِلِيْزُ الْمَنَامِنَ الْحُكُومِيَّةُ وَتَأْكُدُوا بِأَنَّ الْإِنْجِلِيْزُ الْمُنَامِنَ الْحُكُومِيَّةُ وَتَأَكِّدُوا بِأَنَّ الْإِنْجِلِيْزُ الْمِلْكُومِيَّةُ وَتَأْكُدُوا بِأَنَّ الْإِنْجِلِيْزُ الْمَاكِ الْمُخَلِيْدُ الْمُنَامِنَ الْحُكُومِيَّةُ وَتَأْكُوا بِأَنَّ الْإِنْجِلِيْزُ الْمَاكُومِيَّةُ وَتَأْكُوا بِأَنَّ الْمُنَامِيْ الْمُنَامِيْ الْمُنَامِيْ الْمُحُدِيْدِ وَاحْتَلُوا الْمُمَامِيْ الْمُكُومِيَّةُ وَتَأْكُومُ الْمُ الْمُعَلِيْلُوا الْمُنَامِيْ الْمُعَامِيْهُ وَتَأْكُوا الْمُنَامِيْ الْمُعْرَادُ الْهَالِيْدُ الْمُنَامِيْ الْعَامُ الْمُنَامِيْ الْمُعَامِيْدُ وَالْمُنَامِيْنَا وَالْمُنَامِيْلُوا الْهُمَا وَالْمُنَامِيْ الْمُولِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْامِيْ الْمُنَامِيْ الْحُدُومِيَّةُ وَتَأَكُوا الْمُنْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ وَالْمُنْامِيْ الْمُعُولِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامُ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ الْمُنْامِيْ ا

سَيُغَادِرُوْنَ الْبِلَادَ يَـوْمًا وَأَنَّ الْحُكْمِ سَوْفَ يَكُوْنُ نَصِيْبُ ٱلَّاغُلِّبَيَّةٍ السَّاحِـقَهِ مِنَ الْهَنَادِكَةِ وَأَنَّهُمْ سَوْفَ يَسْتَعِبْدُوْنَ الْمُسْلِمِيْنَ وَيُنْتَقِمُوْنَ مِنْهُمْ لِمَا حَكَمُوا عَلَيْهِمْ إِلَى أَكْثَرِ مِنْ أَلْفِ سَنَةٍ ـ

مسلمان فتح عے لے کر انقلاب تک ہندوؤں کے ساتھ شرافت سخادت اور مساوات کا سلوک کرتے رہے۔مسلمان حکمرانوں نے ان کے عقائد میں مداخلت نہ کی انھیں آ زاد رکھا اور حکومت اور وزارت کے عہدے ان کوسونے اس وجہ سے مندومت غالب اکثریت کا دین رہا۔ یہاں تک کدائگریزوں نے وہاں پر قبضہ کرلیا تو ہندوؤں نے نئ حکومت کواپنی دوس اور وفاداری کا یقین دلایا۔ حکومت کے عہدے حاصل کیے۔ انھیں یقین دلایا گیا کہ انگریز عنقریب ملک جھوڑ جائیں کے اور حکومت ہندووں میں سے واضح اکثریت کول جائے گی اور وہمسلمانوں کوغلام بنالیں

ثُمَّ بَدَأْتِ الْحَرَكَاتُ التَّحَرُّريَّةُ الَّتِي قَادَهَا الْعُلَمَاءُ الْمُسْلِمُونَ ثُمُّ شَارَكُهُمُ الْهَنَادِكَةُ الَّذِينَ أَقْنَعُوا الْمُسْلِمِينَ أَخِيرًا بِحَاجَةِ التُّـوْحِيْدِ بَيْنَ الْهَنَّادِكَةَوَالْمُسْلِمِيْنَ وَلَمْ يَمْضِ وَقُتُ طَوِيْلٌ حَتَّى اكْتَشَفُ الْمُسْلِمُ وْنَ بِأَنَّ الْهَنَادِكَةَ يَعْنُونَ بِالْهِنْدِ الْمُسْتَقِلَّةِ دَوْلَةُ هِنُدُوكِيَّةُ لَاحَظَّ فِيُهَا اللَّهُسُلِمِيْنَ وَلَا نَصِيْبَ لَهُمْ وَكَانَ الْقَائِدُ الْأَعْظَمُ مُحَمِّد عَلِي جِنَاحٍ هُوَ أُوِّلُ مِنْ تَنَبَّهَ لِذَٰلِكَ فَطَالَبَ الْحُقُوقَ لِلْمُسْلِمِيْنَ مِنَ الْهَنَادِكَةِ بِالضَّمَانَاتِ الدُّسْتُورِيَّةٍ فَزَفَضُوا فَتَاكُّدُ الْقَائِدُ الْأَعْظَمُ بِمَا كَانَ قَدَتَنَبُّهَ إِلَيْهِ فَأَخَذَ يُوقِظُ ٱلْأُمَّةَ الْإِسَلَامِيَّةَ لِتَنْهَضَ فَتُدَافِعَ عَنْ حِيَاضِهَا وَحُقُوقِهَا فِي الْمُسْتَقُبَلِ.

پر آزادی کی تحریکیں شروع ہوئیں جن کی قیادت مسلمان علاء نے کی پھر ہندو بھی ان كے ساتھ شامل ہو مكئے \_جنہوں نے مسلمانوں كوآخر كار بندومسلم اتحاد كى ضرورت يرقائل كرديا۔ زیاده عرصه نه گزرا که مسلمانون کوانکشاف مواکه مندوآ زاد مندوستان سے مراد ایک مندومملکت لیتے میں جن میں مسلمانوں کا کوئی حصہ نبیں ہوگا۔ قائد اعظم وہ پہلے مخص تنے جنہیں اس بات کی آگاہی ہوئی پس انھوں نے ہندووں سے مسلمانوں کے حقوق کا دستوری صانتوں کے ساتھ مطالبہ کر دیا۔ پس انھوں نے انکار کر دیا ہی قائد اعظم کواس بات کا یقین ہوگیا۔جس بارے میں آٹھیں آگا ہی ہوئی تھی بس انھوں نے امت اسلامیہ کو جگانا شروع کر دیا تا کہ وہ اٹھیں اور مستقبل میں اپنے حقوق اور

صے کا دگاع کریں۔

وَلَقَدْرَأَى الْقَائِدُ الْاَعْظَمُ بِأَنَّ الْهِنْدُوكِيَّةَ الْمُتَعَصِّبَةَ تُعَادِيُ كُلُّ شِئْ إِسْلَامِي مِّنَ التَّارِيْخِ وَالْعَقِيْدَةِ وَالثَّقَافَةِ وَالْآثَارَ وَيَعْتَبِرُوْنَ كُلُّ شِئْ إِسْلَامِي مِّنَ التَّارِيْخِ وَالْعَقِيْدَةِ وَالثَّقَافَةِ وَالْآثَارَ وَيَعْتَبِرُوْنَ المُسْلِمِيْنَ نَجَسُّ اوَصِحُّا يُجِبُ إِمَّا مَسْحُهُمْ مِنْ شِبْهِ الْقَارَّةِ الْمُسْلِمِيْنَ نَجَسُّ اوَوَسِحُّا يُجِبُ إِمَّا مَسْحُهُمْ مِنْ شِبْهِ الْقَارَّةِ أَلْمُسْلِمِيْنَ لَهُمْ لِيَعِيْشُوا مَعَ الْهَنَادِكَةِ الْمَنْبُوذِيْنَ ـ

قائداعظم نے دیکھا کہ متعصب ہندہ ہراسلامی شے تاریخ ،عقیدہ ،نقافت آٹارے دشی رکھتے ہیں۔ وہ مسلمانوں کو ناپاک بچھتے ہیں اور لازم ہے کہ یا تو مسلمانوں کو برمغیر سے نکال دیا جائے یا جیس ہندو ہنادیا جائے گاتا کہ وہر دو دہندوؤں کے ساتھ زندگی گزاریں۔

وَكَانَ الْعَلَّامَةُ مُحُمَّد إِقْبَالُ هُوَ أُوّلُ مَنِ اقْتَرَحَ بِإِنْشَاءِ دَوْلَةٍ السَلَامِيَّةِ مُسْتَقِلَةٍ فِي مَنَاطِقَ الْأَغِلَبِيَّةِ الْمُسْلِمَةِ وَكَانَ تَشُوْدُويُ وَحُمَتَ عَلِي مَنَاطِقَ الْأَغِلَبِيَّةِ الْمُسْلِمَةِ وَكَانَ تَشُوْدُويُ وَحُمَتَ عَيَادَةٍ رَحْمَتَ عَلِي قَدْمَ مَلْمُ الرَّهِيَدَةِ هَذِهِ الْفِكْرَةَ وَأَخَبُوا هَذِهِ التَّسُمِيَّةَ فَاتَّخَذُو الْقَالِدِ الْأَعْظَمِ الرِّهِيَدَةِ هَذِهِ الْفِكْرَةَ وَأَخَبُوا هَذِهِ التَّسُمِيَّةَ فَاتَّخَذُو الْقَالِدِ النَّعْظَمِ الرِّهِيَدَةِ هَذِهِ الْفِكْرَةَ وَأَخَبُوا هَذِهِ التَّسُمِيَّةَ فَاتَّخَذُو الْقَالِدِ اللَّهُ عَلَي اللَّهُ وَاللَّهُ الْمُسْلِمَةِ النَّهُ وَلَا اللَّهُ وَكَانَ أَفِرُ اللَّهِ مَفْعُولًا .

علامہ اقبال وہ پہلے فض ہے جنہوں نے تجویز پیش کی کہ مسلم اکثریت کے صوبوں میں ازاد مسلم ریاست قائم کی جائے۔ چوہدی رحمت علی نے اس کا نام پاکستان رکھا۔ پس مسلمان قائد اعظم کی ذبین قیادت کے تحت مسلمانوں نے اس سوج کی بنیا در کھی اور انھوں نے اس نام کو پہند کیا۔ اعظم کی ذبین قیادت کے تحت مسلمانوں نے اس میں پاکستان بنانے کے لئے تاریخی قرار داد پیش کی۔ یہ پھرانھوں نے مسلم لیگ کے سالانہ اجلاس میں پاکستان بنانے کے لئے تاریخی قرار داد پیش کی۔ یہ اجلاس 23 ماری و بین قیادت کے تحت اجلاس 23 ماری و بین قیادت کے تحت مسلمانوں کا قافلہ آگے چلا یہاں تک کہ 14 اگست 1947 و کو پاکستان بن گیا اور علامہ اقبال کا خواب پورا ہو گیا اور اللہ کا تھم پورا ہو کر بی رہتا ہے۔

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1- أُجِبُ عَنِ الْاَسْئِلُةِ التَّالِيَةِ:

ورج ذیل سوالات کے جوابات دیں:

ا - فِي آيِ إَجْتِمَاعِ إِنَّخَدَ الْمُسْلِمُونَ الْقَرَارَ بِإِنْشَاءِ بَالْكِسْتَانَ؟ مَن طِي مُسلانول فِي الراداد بِاكتان فِي كَا ؟ مُسلانول فِي الراداد بِاكتان فِي كَا ؟

فِي اِجْتِمَاعِ الرَّابِطَةِ الْمُسْلِمَةِ ـ

ٱلْعَلَّامَةُ مُحَمَّد إِقْبَالَ

٣- مَاذَا ايَعْتَبِرُ الْهَنَادِكَةُ الْمُسْلِمِينَ؟
 ٢- مندومسلمانوں وكيا بجعة بيں؟

يَعْتَبِرُوْنَ الْمُسْلِمِيْنَ نَجَسًا وَ وَسَخُا

س2- اِحُفَّظِ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةَ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيدَةٍ \_ ورج ذيل الفاظ كويادكرين اور أحين مفيد جملون مين استعال كرين \_

شبُهُ الْقَارُّةِ	دَخَلَ الْإِسُلَامُ شِبُهُ القَارِّةِ فِي عَهْدِ الْخُلْفَاءِ الرَّاشِدِيْنَ اللام يمغير مِس خلفات راشدين كردر مِس آيا-
ٱلْإِسْتِعُمَارُ	كَانَ الْإِسْتِعْمَارُ الْيَرِيْطَانِيُّ ظَالِمًا شَدِيْدًا۔ برطانوی سامراج بہت ظالم میں۔
ٱلثُّوْرَةُ	هل تَعُرَفُ ثَوْرَةً إِسُلاَهِيَةً فِي إِيْرَانَ؟ كياتواريان ش اسلامي انقلاب كيار عص جائق ع؟
سَيُطَرَةً	وَيَدُسُّوْنَ الْهِنَادِكَةُ لِسَيْطَرَ تِهِمْ عَلَى الْبِلادِ الْمُعَدِينِ الْمِلادِ الْمُعَدِينِ الْمُعَلِينِ الْمُعَالِدِ الْمُعَدِينِ الْمُعَلِينِ الْمُعَالِدِ الْمُعَالِدُ الْمُعَالِدُ الْمُعَالِدِ الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعِلَّذِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْمُعَالِدِي الْعُمَالِيِعِمِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِي الْمُعَالِدِي
ٱلْحَرَّكَاتُ الْتُحرِيْرِيَّةُ	حَصَلْنَا الْبَاكِسُتَانَ بِالْحَرَّكَاتِ التَّحْرِيْدِيةِ - مَصَلُنَا الْبَاكِسُتَانَ بِالْحَرِّكَاتِ التَّحْرِيْدِيةِ - مَ مِنْ إِكْتَانَ آزادى كَيْ مُحُول كَذريعِ عاصل كيا ـ

	3	100	
Pi,	1.	ع.حام	10
	1		-4

#### قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شِرَحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ) 50

# س4\_ هَاتِ الْمُفْرَدَ لِمَايَأْتِيُ إ

CPL	. 46	درج ذيل
U	2	1 360,19
	, –	0,-0-

واحد	<i>v</i> .	واحد	<i>v</i> .
تَاجِرُ	تُجَّارُ	خَلِيْفَةُ ا	ٱلْخُلَفَاءُ *
مَنْصَبُ	ٱلْمَنَاصِبُ	ونُدُو	ٱلْهَنَادِكَةُ
ٱگڑ	ٱلْآكَارُ	حَرَّكُةُ	اَلْحَرَكَاتُ
, W., H.,	N E TOTAL	عَالِمُ	ألْعُلُمَاءُ

## س5\_ هَاتِ الْجَمْعَ لِمَايَأْتِي

#### درج ذیل کے جمع بنا کیں۔

			0,,0,,,
E.	واصر	ď.	واحد
الأث	ٱلْفُ	قارّات	ٱلْقَارِّةُ
غهُوٰدُ	غۆذ	عَقَائِدُ ﴿	ألُعَقِيْدَةً
ٱلْقَوَافِلُ	ٱلْقَافِلَةُ	قَرَارَاتُ	قَرَارُ
أمُؤرّ	أَمْرُ	أمَمُ	ٱلْأُمَّةُ

# س6 شَكِّلِ الْجُمَلُ الْآتِيَة:

درج ولي جلول كواعراب لكاتين:

١ كَانَ الْإِنْجِلِيْزُ قَدْدَ خَلُوْاشِبُهُ الْقَارَّةِ تُجَارًا-

٢ لَمُ يَتَمَكُّنِ الْإِنْجِلِيْزُ مِنَ الْقَضَاءِ عَلَى الْإِسُلامِ-

س/ \_ رَبِّبِ الْجُمَلُ مِنَ الْكَلِمَاتِ فِي كُلِّ سَطْرٍ -

برسطر مي كلمات كور تيب دے كر جملے بنائيں۔

الْهَنَادِكَةُ ، إِلَى ، الْإِنْجِلِيْزُ ، الْحُكُومَةِ ، فَوْضَ ، مَنَاصِبَ
 فَوْضَ الإِنْجِلِيْزُ مَنَاصِبَ الْحُكُومَةِ إلَى الْهَنَادِكَةِ ـ
 فَوْضَ الإِنْجِلِيْزُ مَنَاصِبَ الْحُكُومَةِ إلَى الْهَنَادِكَةِ ـ

اَحْرَارًا ، اَلْهَنَادِكَةِ ، اَطُلَقَ ، الْمُسْلِمُوْنَ ، الْحُكَّامُ اَطُلَقَ الْحُكَّامُ الْمُسْلِمُوْنَ اَلْهَنَادِكَةُ أَحْرَارًا-

# س8\_ ترجِمْ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ ؟

عربي ترجمه كرين:

ا۔ علامہ اتبال نے اسلائ ملک بنائے گی تجویز پیش کی۔ اِفْتَرَحَ الْعَلَّامَةُ اِقْبَالُ بِإِنْشَاءِ دَوْلَةٍ إِسْلَامِيَةٍ۔

ا۔ چُوہِرُکُرِمُتُعَلَّے اُسلامی مُلِکُکانام پِاکْتَانُ رَكُمَا۔ كَانَ تَشُودَرِئ رَحْمَتُ عَلِى قَدْسَمًا هٰذِهِ الدُّولَةَ الْإِسْلَامِيَّةَ بَاكِسُتَانَ

ا۔ قائداعظم نے پاکستان بنایا۔

ٱسَّسَ الْقَائِدُ الْاَعْظَمُ بَاكِسْتَانَ

٦۔ لاہوریں سلمانوں نے قرارداد پاس کی۔ اتَّخَذَ الْمُسْلِمُونَ قُرَارًا بِإِنْشَاءِ بَاكِسْتَانَ بِالْاهُورَ

۵۔ آزادی کا قافلہ چل پڑا۔

تَحَرَّكُتُ قَافِلَهُ الْحُرِّيَّةِ ـ

٧۔ ہندوہراسلای شے سے عداوت رکھتے ہیں۔ اَلْهِنْدُوکِیَّهُ تُعَادِی کُلَّ شَیْ اِسْلاَمِی

رَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْة

(برائ عامد فيوديم

اَلدَّرُسُ الْحَادِئ وَالثَّلاَثُونَ: (سِنْبَر 31) شِعُرُ الْحِكُمَةِ شِعُرُ الْحِكُمَةِ

حکمت و دانائی کے اشعار نتخباشعار (۴)

زهيربن افيسلملي

المفردات:

		4	
معنی	الغاظ	معتی	الغاظ
الات	۲۔ عِرْضُ	يکل	١ ـ ٱلْمَعْرُوْفُ
ده پختا ہے		اس نے اپی عزت بچاکی	٣_يَفُرهُ
ندمت ، براکی	٦_ ذُمُ	تريف	٥_ځمد
کتے بی بہت ہے	٨_ گا ئِنُ	ومنادم ووجانا ہے	٧_ يَنْدَمُ
پنديده	١٠ مُعُجِبٌ	خاموش	٩ صَامِتُ
<b>گفتگو</b>	١٢_ تَكَلَّمُ	کی بخرابی	١١ ـ نَقَصُ
نو جوان	18_ ٱلْفَتْي	زبان	١٣ _ لِسَانٌ
خون	١٦ لَكُمُ	كشت	١٥ ـ اَللَّحُمُ
ذا نقته	۱۸_طَعْمُ	تو خطره مول لے	١٧ _غَامَرُتَ
(דיט (דאי)	20_ ٱلْجُبَنَاءُ	مقعود	١٩ ـ مَرُوم
693	۲۲_ خَدِيْعَة	ماجرى اكسارى	11_ اَلْعِجُز
ثمثيا	٢٤_ اَللَّئِيَمُ	طبعت	٢٣_ اَلطَّبُعُ
عيب نكا لنے والا	٢٦_ عَائِبَ	بناذكرتاب	٢٥_ تُغَنِيُ

فِرَأَةُ الْمَرْبِيَةُ شُرَى مُطَالَعَةُ الْمَرْبِيَةِ 253 ( مِلْكَ عامت جُهودة م			
سجه بمثل	۲۸_فهم	اکلمعیبت	٢٧_ آفتُهٔ
سأتعدنياه يرايرمونا	۳۰ جارَيْتَ	يادماتص	٢٩_ سَقِيْمٌ
<b>یار</b>	٢٣ سَوَاءُ أ	كمين	٣١ ۔ دَنِئَی
. BOLL	٣٤_ ٱلْحُوْ	مِن تِه يكما	٣٣ رَأَيْثَ
اس کی حفاظت کرتی ہے	٣٦_ يَحْمِيْه	. ولت،رسوالي	٣٥_ ٱلْمُخَاذِي
السيد لكثرى	٣٨_ ٱلْغُوْدُ	مصيبت بختي	٣٧_ شِدَّةُ
جلدا تی ہے	٤٠ سَيَأْتِي	چملکا	٣٩_ اَللِّحَاءُ
نبیں یا تکے	8٥_ لَمْ يَنَالُوْا	زی	ا٤_زَخَاءُ
كوئي جرميس كيا	٤٤ لَمْ يَجْتُومُ	جس پرصد کیاجائے	٤٦_مُحَسَّد
د مکتی ہوئی تلوار	٤٦_ ضَرُومُ	ا ماس	ع- <del>ک</del> شائ
. عقلند	٤٨ ـ ٱللَّبيْبُ	وثمن ، مخالف	٤٧_خُصُومٌ
واغرار	٥٠_ مَشَتُومٌ	گالىدى	<b>٤٩_شُتَمَ</b>
الوار	٥٢ سَيْفُ ١	the stage of the stage of the stage of	٥١ ـ نِعْمَةُ
یی	٥٤ عَظِيْمٌ	شرم،عار	٥٣_عَارُ

## 2.7

ا۔ وَمَن يَّ جُعَلِ الْمَعُرُوْق دُوْنَ عِرْضِهُ

يَسِوْهُ وَمَن لَّا يُتَّقِى الشَّنَم يُشتَمِ الشَّنَم يُشتَمِ الْمُعُرُون يَاحِان كرے گاده عزت و جُمُن اپن عزت بچانے كى فاطر دوبروں ياحان كرے گاده عزت و بچائے گا۔ جو گالیوں سے ہیں بچ گا۔ اے گال دى جائے گا۔ حو گالیوں سے ہیں بچ گا۔ اے گال دى جائے گ۔ ٢ وَمَن يَّ جُعَلِ الْمَعُرُوف فِي غَيْرٍ أَهْلِهِ

يَكُن حَمْدُه وَ فَيْ الْمَالَةِ وَيَنْدَم وَ يَعْلَى اللّهِ وَيَنْدَم وَ يَعْلَى اللّهِ وَيَنْدَم وَ يَعْلَى اللّهِ وَيَنْدَم وَ يَعْلَى اللّهِ اللّهِ اللّه اللّه

٣ وكائِن ترى مِنْ صَامِتِ لَكَ مُعْجِب زَيَــادَتُه 'أَوْنَـقُصُـِه 'فِــَـى التَّـكَلُمِ بہت سے خاموش طبع آدی کھے پند ہیں حالانکدان کی برتری اور متری تفتکو سے تمایاں ہوتی ہے۔

٤۔ لِسَانُ الْـفَتْـي نِـضُفٌ وَنِـصُفُ فُـوَّادُه'

فَلَمْ يَبُقَ إِلاَّصُوْرَةُ اللِّحُم وَالدَّم نو جوان کی زبان نصف ہے اور باتی نصف کا دل ہے ہی باتی فقط خون اور . موشت بی تو ہے

٢ - وَقَالَ أَبُوالطُّيّبُ اَحْمَدُ الْمُتَنَيِّيّ: ابوطيب احدامتكي:

١- إِذَاغَــامَــرُتُ فِــيُ شَــرُفِ مَــرُوم فَلَا تُسقُسنَعُ بِـمَسا دُوْنَ السُّنجُومِ جب تو شرف مطلوب میں جان کی بازی لگا دے توستاروں سے بیچے قناعت

فسطسغسم السمسؤت فسسى أمسر خسقة كَطَعْمِ الْمَـوْتِ فِـى أَمْرِ عَظِيُم ایک ادنی سے کام میں موت کا مزہ چکھنا کی عظیم کام میں موت کا مزہ چکھنے

يَــرَى الْــجُبَـنَـــاءُ أَنَّ الْـعِــجُــزَعَــقُــلٌ وَتِـلُكَ خَـدِيْـعَهُ الطُّبُعِ اللَّـثِيُـمِ برول لوگ دشوار کاموں سے بچا ہوشاری مجھتے ہیں حالاتکہ بدان کمینہ طبیعت کا ایک دھوکا ہے۔

وَكُـلُ شَـجَـاعَةٍ فِــى الْـمَــرُءِ تُـغُـنِـى وَلَا مِثْلُ الشُّجَاعَةِ فِي الْحَكِيُمِ انسان میں ہرتم کی شجاعت مفید ہے۔ محرایی مغیر نہیں جیسے علیم و دانا کی شجاعت ہے۔

(يرائ بماحت جمودتم) قِرَأَةُ الْعَرِبِيَةُ شِرِحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْةِ) وكسم وسن غسائسب فسؤلا صيجيسكسا وَآفَتُ السَّقِيْسِ السَّقِيْسِ السَّقِيْسِ اور قول می کے عیب کر بہت ہیں مرخرانی عیب کیری اس کافہم بیار ہے۔ ٣ ـ وَقَالَ أَبُو تَمَّامٍ حَبِيْبُ الطَّالِيعُ: ابوتمام صبيب الطالي: إِذَ اجَسارَيُستَ فِسِي خُسلُسقِ وَنِيُسا النَّتَ وَمَنُ تُحَارِيْهِ سَوَاءُ اكرتو كمثيا اخلاق آدى كے ساتھ مسائيكى ركے گاتو تواورو و برابر بول كے؟ رَأْيُستُ الْحُسرُ يَسجُتَنِبُ الْمَحُسازِي وَيَسِحُسِمِيسِهِ عَسِنِ الْغَدرِ الْوَفَاءُ میں نے شریف آدمی کود یکھا کہ ذات اور رسوائی سے کنارہ کرتا ہے۔اسے دحوكدوبى سےوفا بحاتى ہے۔ اوسن ﴿ فَي إِلَّاسَيَ الْسِي لَهَامِنُ مُبَعَدِهِ لَا يَهَارَخَاءُ جوكوئي عنى تق ہے جلدى اس كے بعد آسائى آ جاتى ہے۔ يَعِيُــشُ الْـمَــزُءُمَـا اَسْتَحْيَــا بِخَيْـر وَيَبْقَنِي الْعُودُ مَابَقِنَى اللِّحَاءُ جب تك حياء بآدى كى زعد كى بھى بھلى ب فَلَا وَالسِّلْسِهِ مَسافِكَ الْعَيْسِ خَيْسِرُ وَلَا السَّدُنْيَسَا إِذَا ذَهَسَبَ السَّحُيَسَاءُ الله كاسم جب حياء جاتى إو زعر كى اورونيا من كوئى خوبى باتى نبيس رسى \_ وَقَالَ أَبُوالْأُ سُوَدِ الدُّوَّلِيُّ: الوالاسودالدولي: حَسَـدُوا الْـفَتْـي إِذُلَـمُ يَـنَـا لُـوُ اسَـغيَــه' فَسالُسَقُومُ أُصِدَاءُ لِّسه ' وَخُسُومٌ

لوگ نوجوان كا حدكرنے لكتے بيں جب اس كى جدوجدكونيں پاسكتے تواس كا پيچھاكرتے بيں اوردشنى كرنے لكتے بيں۔ وَتَسرَى السلِّبِيُسبَ مُسحَسَّدًا لَّهُ يَسجَتَرِمُ شَنْهَ السرِّجَسالِ وَعُرِطُه، \* • مَشَتُ وَمُ

تو عقلند کود یکتا ہے کہ اس پر صد کیا جاتا ہے جالا تکہ اس نے کوئی جرم نہیں کیا اوگ اے گالی دیے ہیں اور اس کی بے عزقی کرتے ہیں۔

وكذك من عنظ منت عاليه نغمة

حُسَّادُه 'سَيُفُ عَلَيْهِ ضَرُومُمُّ ای طرح وه جس پرنعت کی فرادانی ہوتی ہاس کے عاسد ایک ایس تلوار بیں جس پرآگ برد کائی ہوئی ہو۔

لَاتَسنْسةَ عَسنَ خُسلُسقِ وَّتَسأُتِسىٰ مِثْلَسهُ ' عَسارٌ عَسلَيْكَ إِذَا فَسعَسُستَ عَسطِيْهُمْ لوگول كوايے كام سے كيول دوكتا ہے جوتو خود كرتا ہے اگرتو ايدا كرے گاتو

ترے لیے بوی شرم کی بات ہے۔

مختلف اشعار كى تشريح وترجمه

شاعر کا تعارف:

زہیر بن ابی سلمی کا شارشعراء جاہلیت میں ہوتا ہے۔اسکی کنیت'' ابوسلمی'' بھی زہیر بن ابی سلمی نے خوبی کے بین ابی سلمی عظیم النفس بی شخص تھاوہ آللداؤر بعثت نبوی پریفین رکھتا تھا عرب میں زہیرا ہے اعلیٰ اخلاق اور حکیمانہ اشعار کی وجہ سے مشہور ہواا سکے اشعار کا پورا دیوان موجود

وَمَنُ يُّجُعَلِ الْمَعْرُوفَ دُوْنَ عِرُضِهِ يَــفِـرُهُ وَمَــنُ لَا يَتَّقِى الشَّتُمَ يُشْتَمِ

ترجمه:

جوائي عزت كيلي خرج كرتاب وه اسكوب اليتاب اورجوكالى سينيس بجتااس كالى دى

جاتی ہے۔

يد معر حكمت سے بحرا ہوا ہے شاعر زميرين الى سلى عزت ومعيار كے يوحانے ك بارے میں بتایا ہے کہاا گرکوئی محض اپن عزت کو يو حانا عابتا ہے تو اسکو جا ہے کہ لوگوں پر زیادہ سے زیادہ خرج کرے انکی ضروریات کاخیال رکھے اور جہاں تک ہوسکے اس کو بورا کرنے کی کوشش کرے صوولي نائد اين بمائيول كاخيال ركف كوكباحضوولي ناما

"جوكوكى اين بعائى كى ضرورتول كاخيال ركهاتو اللداسك لي جنت من دروازه كمول دیتا ہے "ایبا کرنے سے لوگول میں انسان کی عزت بدھتی ہے لیکن اگر انسان ایبانہ کرے اور لوگوں ے اجماسلوک نہ کرے تو او سامے گالی دیں مے یعنی مُرا بھلا کہیں کے

> وَمَنْ يُجْعَلِ الْمَعْرُوفَ فِي غَيْرِ أَهْلِهِ يَـكُـنُ حَـمُدُهُ ذَمَّا عَلَيْـهِ وَيَنْدَم

> > تر جمه

جونا الل كے ساتھ نيكى كرتا ہے تو تعريف كى بجائے اس كى خمت كى جاتى ہے اور وہ نادم ہوجاتا ہے۔

اس شعر میں شاعرنے اپنے علیمان تجربات میں سے ایک اور تجربے کے بارے میں بتایا ے کہ نیکی کرنا بہت اچھی بات ہے۔ نیکی کا اجر بہت زیادہ ملتا ہے گرشاعر پر کہنا جا ہتا ہے کہ نیکی صرف ای کے ساتھ کرنی جا ہے جواس کا اہل ہوجس کونیکی کی ضرورت ہو مگر جب ایک اچھا انسان مصب كے ساتھ نيكى كرنے كى عادت ہوتى ہے، كى غيرالل، بے عقل كے ساتھ نيكى كرتا ہے واس ك تعريف كى بجائے ، فدمت (برائى) كى جاتى ہے لوگ اس كى تعريف كى بجائے اسے برا بھلا كہتے یں کیونکہ جس کے ساتھ نیکی کی گئی تھی وہ اس کا متحمل نہیں تھا۔

> وَكَائِنِ تَرِي مِنَ صَامِتِ لَكَ مُعَجِّر زيَــادَتُـــهُ أُونَـقُصُـهُ فِــىُ التُّـكَـلِّمِ

> > تر جمه

بہت سے خاموش لوگ تو دیکھے گاجو تھے بسندآ کیں گے ان کا چھایا برا ہونے کا معیار انکی مُفتَكُو بِمُوتِو فَ ہے

تشريح:

اس شعر میں شاعر کی انسان کے اچھا اور براہونے کا معیاداس کی تفتگو کو ترادو تیا ہے کی بھی خس کو جود کھنے میں بہت بھلاخوبصورت دکھائی و بتا ہے گر ہوسکتا ہے کہ اندر سے کھو کھلا اور براہو شاعر کے مطابق ان کو جانچے اور پر کھنے کا واحد طریقہ اس سے بول چال اور لین دین ہے شاعر کہتا ہے کہ بظاہر خاموثی اچھی چیز ہے کیونکہ خاموش انسان میں خورد فکر کا مادہ زیادہ ہوتا ہے کر بددست نہیں ہے کہ نظاہری خوبصوتی کو اچھا ہونے کا معیاد قرار دیا جائے وبصور تی کردار میں ہوتی ہے۔

بیس ہے کہ نظاہری خوبصوتی کو اچھا ہونے کا معیاد قرار دیا جائے خوبصور تی کردار میں ہوتی ہے۔

لِسَانُ الْفَتْلِي نِصْفَ وَ نِصْفُ فَقُ اللّهُ مَنْ قَ اللّهِ مَنْ اللّهُ مِنْ اللّهُ اللّهُ مِنْ اللّهُ اللّهُ مَنْ اللّهُ اللّهُ اللّهُ مِنْ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّ

ترحمه:

ایک نوجوان کا نصف اس کی زبان ہے اور نصف اس کا دل ہے پس باقی تو سوائے گوشت اور خون کے پچو بھی نہیں بچتا۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر بوے بے کی بات بتا تا ہے کہ انسان کا اصل اسکا دل اور زبان ہے جس کا دل اور زبان قابو میں ہے وہ انسان کا مل کے معیار کے مطابق ہے صرف زبان اور دل دونوں انسان کو اچھائی اور برائی کی طرف دھیلتے ہیں۔ دنیا میں دوجیزیں ایسی ہے جوانسان کو جنت کی طرف بھی ہے کے جاسکتی ہیں اور دوزخ کی طرف بھی وہ'' دل اور زبان' ہیں حدیث رسول ہے''بہترین انسان وہ ہے جس کے ہاتھ اور زبان سے دوسر ہے گئے مخفوظ رہیں''۔

ابوطبب احمتنتي

شاعر كا تعارف:

ساسر میں ابوطیب اجرمتینی کو فدیمی پیدا ہوا اور پہیں پروان پڑھا اور ملک شام میں اس نے علم عاصل کیا اور اس کے علاوہ حصول علم کی خاطر بیٹ تفقی شہروں میں گیا۔ وہ علم کا پیاسا تفابلندارادہ شخص تفار نہ صرف بہت بڑا شاعر تفا بلکہ اس نے سرداری بھی طلب کی بیان اشخاص میں سے تفاج خصول نے جبوٹا نبی ہونے کا دعوی کیا تفااور اس نے اپنے اوپر آیات کے نازل ہونے کا دعوی کیا تفاات قید بھی کیا گیا اور اس نے کافی عرصہ قید میں گزارا بیشا عروں کی مجلس میں بیشار ہتا تھا۔ اسکے اشعار قید بھی کیا گیا اور اس نے کافی عرصہ قید میں گزارا بیشا عروں کی مجلس میں بیشار ہتا تھا۔ اسکے اشعار قلنے بھی سے بھرے ہوئے ہیں اور لوگوں کی زبانوں پرضرب الامثال کی طرح جار بی ہیں۔

### إِذَا غَامَرُتَ فِي شَرَفٍ مَرُومٍ فَلَا تَـقُنَعُ بِمَا دُوْنَ النَّجُومِ

ترجمه:

جباوكمى عظيم كام كااداره كرنے كے ليے خطره مول لي ستاروں سے دھر قناعت مت كر

تشريح:

اس شعر میں شاعر شبی نے لوگوں کو بہادری کیلرف مائل کیا ہے جتبی کے اشعار بہادری وشیاعت سے بھرے ہوئے ہیں موجود شعر میں شاعر عظیم کام کی تعریف بیان کررہا ہے اور عظیم کام وہ ہوتا ہے جو اتنابلند ہوکہ ستارے جو کہ انتہائی بلندی پر ہیں وہ بھی اس کام سے پیچے وہ جا کیں شاعر نے ستاروں سے بلندی کا استعارہ استعال کیا ہے حالا تکہ ستاروں سے بلند جانا مکن نہیں مگر شاعر نے بلند کام کے لیے ستاروں کا استعارہ استعال کیا ہے عظیم کام میں جان کا خطرہ ہوتا ہے کین جب انسان خطرہ مول لے بی لیتا ہے تو بھر چاہیے کہ انسان کی انتہائی نامکن کام کومکن کرے۔

فَطَعْمُ الْمَوْتِ فِي أَمْرٍ حَقِيْرٍ كَطَعْمِ الْمَوْتِ فِي أَمْرٍ عَظِيْمٍ

تر جمه :

حقیر کام میں موت کا ذا تقد عظیم کام میں موت کے ذا تقد کے برابر ہے۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر کہتا ہے کہ جب انسان عظیم کام کا فطرہ مول لیتا ہے تو اے ڈرنائیل چا ہے موت تو ہوت ہے کوئی فراز نہیں ہوسکتا ہے موت کی فراز نہیں ہوسکتا ہے موت کی فراز نہیں ہوسکتا ہے موت کی فقت ہے آگاہ کرتے ہوئے کہتا ہے کہ موت کا آنا ہر ق ہے موت کی فنی ہرایک پر آئی ہوتی ہوتی کہتا ہے کہ موت کا آنا ہر ق ہے موت کی فنی ہرایک پر آئی ہوتی ہے موت کا فرشتہ عزرائیل جب کی کی جان لینے حاضر ہوتا ہے تو اسکارو سی قبل کرنے کا طریقہ ایجھے ہرے دونوں اشحاص کیلئے ایک جیسا ہوتا ہے اس لیے شاعر کہتا ہے کہ جب مرنا ہی ہے اور موت کا ذا لکھ ایک جیسا ہوتا ہے اس لیے شاعر کہتا ہے کہ جب مرنا ہی ہے اور موت کا ذا لکھ ایک جیسا ہوتا ہے تو مؤلم میں کیوں نہ کیا جائے۔

يَرَى الْجُبَنَاءُ أَنَّ الْعِجْزَ عَقْلُ وَتِلْكَ خَدِيْعَةُ الْطَّبْعِ اللَّئِيْمِ

ترجّمه:

بردل عاجزى كوعقل مندى خيال كرتے ہيں حالانكديد كمينى طبيعت كاايك دهوك ب

تشريح:

اس شعر میں شاعر بردول کے بارے میں بتاتا ہے اور کہتا ہے کہ جولوگ ترتی کرنائیں جا
نے وہ کنوئیں کے مینڈک بے رہنے کوتر نجے دیے ہیں آگے برد هنائیں چاہجے۔ایے لوگ عاجزی
کے ڈھونگ میں عظیم کام کرنے کا حوصلہ بیں رکھتے۔شاعر شننی نے ایسے لوگوں کو کمینے کا خطاب دیا ہے
یہ ان بردل لوگوں کی کمینی طبیعت کا دھو کہ ہے جواپے آپ کو عاجز ٹابت کرتے ہوئے عظیم کام کا
خطرہ مول نہیں لیتے۔

وَكُلُّ شَجَاعَةٍ فِي الْمَـرُءِ تُغُنِيُ وَلَا مِثْلَ الشَّجَاعَةِ فِي الْحَكِيْمِ

ترجمه:

ہر شجاعت (بہادری) انسان کو بے نیاز کردی ہے جبکہ دانا شخص کی بہادری کوکوئی مثال

تہیں

تشريح:

ریکی اس شعر میں متنی بہادری کی خوبیال بیان کرر ہا ہے اور گہتا ہے کہ بہادر ہر شخص کے خوف سے خوف سے بناز ہوجاتا ہے کہ بہادر ہر شخص کے خوف سے بناز ہوجاتا ہے کی بہادر بھی ہوا ور بدیے میں بیں آتا شاعر کہتا ہے کہ بہادر شخص کی ہر طرف واو واو ہوتی ہے گرایک شخص بہادر بھی ہوا ور ساتھ ساتھ عقل مند بھی ہوتو وہ شخص بے مثال، بنظیر ہوجاتا ہے کیونکہ عقل اور شجاعت خداکی دو بڑی بڑی تعتیں ہیں۔

وَكُمْ مِّنُ عَائِبٍ قَوْلًاصَحِيْحًا وَ آفَتُــة مِـنَ الْـفَهُمِ السَّقِيْمِ

تر جمه

كتنے بى لوگ بيں جو يج بات پرعيب نكالتے بيں اور اسكى وجداكى ناتف عقل ب

تشريح:

اس شعر میں شاعر بردل لوگوں کے بارے میں بتاتا ہے جوخود تو عظیم کام کرنے کا حوصلہ نہیں رکھتے بلکہ عاجزی کی آڑ میں بردل ہے بیٹے رہتے ہیں بجائے عظیم کام کرنے کے دوسروں پر عیب نکالتے ہیں۔ آئییں برا بھلا کہتے ہیں ان لوگوں کی عقل ٹھیکے تہیں ہوتی ناقص عقل کے باعث وہ دوسروں کی عیب نکالتے ہیں۔ آئییں برا بھلا کہتے ہیں ان لوگوں کی عقل ٹھیکے تہیں ہوتی ناقص عقل کے باعث وہ دوسروں کی عیب جوئی کرتے ہیں بدلوگ صد کے جذبے سے بھرے ہوتے ہیں ان کی کوشش بیہوتی میں جو کام وہ خودنہ کر پائیں دوسرے بھی اس تک نہ پہنچیں اگر وہ عظیم لوگ ایسا کام کرگز ریں تو وہ

اس مِن عيب لكالتي رہتے ہيں۔

## ابوتمام جيب الطائي

شاعر کا تعارف:

ابوتمام کا بورانام جیب بن اوس الطائی ہے ابوتمام گندی رکھت بطویل القامت تھاروی عیسائی تھاشام میں پیدا ہوا۔ دعشق میں جوان ہوا اور دعشق بی میں اسلام قبول کیا عمر و بن العاص کی مسجد میں سقد پانی چلانے کا کام کرتار ہااس نے مدح (تعریف بقسیدہ) کوئی سے اپنی شاعری شروع کی پھراس نے بچوبیشا عری (کمی کی ٹرائی میں اضعار بیان کرنا) بھی کی ان کا کلام بہت شیریں اور نصیح تھا اسکوا ہے تھا میں مشہور کتاب نصیح تھا اسکوا ہے ہیں بیدور عماس کا عظیم شاعر تھا ابوتمام حبیب الطائی نے کہا ہے۔
"حماسہ" میں کھے مجے ہیں بیدور عماس کا عظیم شاعر تھا ابوتمام حبیب الطائی نے کہا ہے۔

إِذَا جَـارَيْتَ فِـى خُلُقٍ دَنِيُنًا فَــأَنُــتَ وَمَـنَ تُـجَـارِيْــهِ سَوَاءُ

ترجمه:

جب تواخلاق میں کی گھٹیا تھیں سے معاملہ کرے ہی تو اور و وقیض جس کے ساتھ تو ہے دونوں برابر ہیں۔

تشريح:

مشہور قول ہے کہ 'انسان اپن محبت سے پہچانا جاتا ہے'

اس شعر میں ای قول کی وضاحت کی گئی ہے اور کہتا ہے کہ جب انسان کی گھٹیا جقیر النفس انسان سے دوئی کا تعلق استوار کرتا ہے تو لوگ اس دوئی کا تعلق استوار کرتا ہے تو لوگ اس دوئی کا تعلق استوار کرتا ہے تو لوگ اس مختص کی وجہ سے استھے انسان کو بھی برا ہی سمجھنے لگتے ہیں اس لیے شاعر ابوتمام نے موجودہ شعر میں انسانوں کو قیمت کے بیں۔

رَأَيْتُ الْحُرِّيَجُتَنَبُ الْمَخَازِيُ وَيَحْمِينُ عَنِ الْعَدْرِالْوَفَاءُ

ترجمه:

میں نے آزاد آ دی کودیکھا ہے کہ وہ ذلت سے پچتا ہے اور وفا دھو کہ دہی ہے اس کی حفاظت کرتی ہے۔

اس شعر میں شاعر خودلو کوں سے خاطب ہوتے ہوئے انہیں اپنے ذاتی تجربے سے آگاہ كرتا ب شاعر كا مخاطب كرنے كا مقصد لوكوں كواس شعرى الجميت كى طرف توجد دلانا ب شاعر ابوتمام كہتا ہے كہيں نے خود آزاد آ دى كود يكھا ہے كدو وجو تى بند شوں ميں جكر انہيں ہوتا اوراس كود كيم كر میں (شاعر) اس نتیج پر پہنچا ہوں کہ ذات سے صرف وہی نے سکتا ہے جود فادار ہے اور و فاداری میں اے ذات سے بچاتی ہاوراس کی حفاظت کرتی ہے۔

وَمَهَا مِنْ شِدَّةٍ الْأَسَيَـأَتِـم لهامِنْ بَعْدِ شِدْتِهَا رَخَاءُ

اور جوكو كى تى تى بو جارى اس كى شدت كے بعد زى بھى آجاتى ہے۔

تشريح:

آیت قرآنی ہے "میں برنفس کواس کی برواشت کے مطابق تکلیف دیتا ہول اللد تعالیا جانتا ہے کہ س انسان کو تکلیف میں جتلا کرنا ہے اور کے معروف عمل رکھنا ہے الله كابركام مصلحت ع بحرابوتا بالله غيب كاعلم جانتا بالله كابدقانون ب كه جي بعي ايك وقت میں تکلیف دیتا ہے تو دوسرے وقت میں سکون بھی دیتا ہوں ساللد کی مسلحت ہے کہ وہ خود جانتا ہے كركس وقت ميس كس انسان كے ساتھ كيسا سلوك كرنا ہے مكريها ل شاعرة سانى كى اميد ولا تا ہے اور لوگوں کو مایوی سے بچاتے ہوئے کہتا ہے کہ تکلیف کے بعد آسانی آتی ہے بالکل ایسے ہی جیسے ہر رات کے بعد دن کوطلوع موتا موتا

يَعِيْشُ الْمُرُءِمَا اسْتَحْيَابِخَيْر وَيَبْقَى الْعُوْدُ مَا بَقِيَ اللِّحَاءُ

تر جمه

آدى زىدەر بتا ب جب تك حياكے ساتھ ر ب اور و دى لكرى باقى رائى ب جب تك اس کی جیمال باتی رہتی ہے۔

اس شعر می شاع حیا کی تعریف بیان کرتے ہوئے کہتا ہے کدانسان اس وقت تک زعرہ ربتا ہاورزعر گی گذارتا ہے جب تک اس میں حیاباتی رہتی ہے حیاایک اظلاقی مغت ہے اورجس چیزیل نہ ہوا سے برصورت بنادی ہے حیا ایک صفت ہے جس کے ذریعے انسان بہت ی برائیوں ے بچار متا ہے اگر انسان میں حیاندر ہے تو وہ برائیوں کا ارتکاب کرتا ہے اخلاقی برائیاں کرتا ہے جوث اور بہتان تر ائي جيسى برائيوں ميں بتلا موجاتا ہے بيشرم انسان كى بھى جرم كاار تكاب كرسكتا ہے تی کہ بے حیاانسان قل جیے بوے جرم کا بھی ارتکاب کر لیتا ہے،لین جس مخص میں ذرہ برابر بھی حیاہوہ ون او ایے مسلمان بھائی سے جموف بول ہا اور نداس کی غیبت کرتا ہے اور عداس کول کرتا ہے اورجس مخف كوخدا سے حيا مود و بندول كے ساتھ نہ تو نا انصافي كرتا ہے اور نہ بى انبيں دھوكد ديتا ہے حيا كواسلاى اخلاقيات يس بحى تمايال مقام حاصل بحضو والله كارشادب

ٱلْحَيَاءُ مِنَ ٱلْإِيْمَانِ

"حیاایمان سے بے اورحیاایمان کاجزو ہے اگر کو کی محض اینے ایمان کا اقرار کرتا ہے تو مومن کہلاتا ہے اس میں دوسری خوبول کے ساتھ ساتھ حیا کا ہونا بھی ضروری ہے پھر ایک جگہ ارشاد ہوتاہے

"ایمان کی سرے اور شاخیں ہیں حیاان میں سے ایک ہے" فُلاَ وَ اللَّهِ مَا فِي الْعَيْشِ خَيْرٌ وَلَا الدُّنْيَا إِذَا ذَهَبَ الْحَيَاءُ

پس خدا کاتم زندگی اور دنیا میں کوئی بھلائی نہیں جب حیاجاتی رہے۔

اس شعر من شاعر حیا کے فقدان سے پیدا ہونے والی برائیوں کا ذکر کرتا ہے اور کہتا ہے اگرانسان میں سے حیا کم ہوجائے اس محص کے لیے نہ تو دنیا میں کوئی بھلائی ہے اور نہ بی زندگی میں كوكى تفع بيعنى جب انسان بحيابن جاتا بي وه مركام اور مرب حيائى كا آزاداندار تكاب كرتا چلاجاتا ہے پھرندتو و واخلاقی صدود کاخیال رکھتا ہے اور ندہی ساجی قیود کاحضو مالے کافر مان ہے۔

إِذْ فَاتَكَ الْحَيَاءَ فَافْعَلُ مَأْشِئْتَ "جب تحميل حيافتم موجائ وجرى جاب ووكر"

يعى جب انسان من سے حياجم موجائے تو وہ مريراكام كر تا علا جاتا ہے اور بے حياكي كے تمام كام جموث ، فيبت ، بہتان ، كفر، نثرك كے كناه كرتا ب اور ند مرق يدير كام كرتا ہے ملك نہایت بے باکاتدا عراز میں ان کا اقرار بھی کرتا ہے جبد حیادار مصل لوگوں سے بھی حیا کرتا ہے اور اللہ

ہے بھی حیا کرتا ہے اس طرح وہ بندے کے حقوق بھی ادا کرتا ہے اور اللہ کے حقوق بھی ادا کرتا ہے اس کے ساتھ حیا انسان کا زبور بھی ہے جو تھن حیا ہے متصف ہوتا ہے دین اور دنیا میں سرفراز ہوتا ہے لوگوں میں بلندمقام اور مرتبہ یا تا ہے اور آخرت میں بھی سرخروہ وتا ہے۔

### ابوالاسودالدولي

شاعر کا تعارف:

ابوالاسودالدولی وظم نحو (گرائمر) کابانی تصور کیاجا تا ہے اس نے علم النحو (گرائمر) کے اصول وضع کیے اس نے بہت سے اشعار کیے اسکی شاعری حکمت سے بھر پور ہے فی البدیع (فوراً) اشعار کہتا تھا لوگ اسکی شاعری پردشک کرتے ہیں اشعار کہتا تھا لوگ اسکی شاعری پردشک کرتے ہیں

حَسَدُوا الْفَتْيِ إِذْلَمْ يَنَالُو اسَعْيَهُ فَالْـ فَالْـ وَخُصُومٌ فَالْـ فَـ وَخُصُومٌ

ترجمه:

لوگ نوجوان سے حسد کرتے ہیں جب آسکی جدوجہد کونبیں پینج سکتے ہیں لوگ اس کے خالف اور دھمن بن جاتے ہیں۔ خالف اور دھمن بن جاتے ہیں۔

تشريح:

لريقے الكر برخادر تق كرنے ہيں۔ وَتَـرَى اللَّبِيْبَ مُحَسَّدًا لَّـمُ يَحْتَـرِمُ هَتُـمَ الـرِّجَـالِ وَعِـرُضُـةَ مَشْتُومُ

ترجمه:

پی تودیکھے گا کے عقل مندآ دی پرحسد کیا جاتا ہے حالاتکہ اس نے جرم نہیں کیا ہوتا لوگ اس کوگالی دیے ہیں اورائکی عزت داغدار کی جاتی ہے۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر بیان کرتا ہے کے تقلندا دی سے بغیر کی جرم سے صد کیا جاتا ہے حالا تک اس نے جرم نہیں کیا ہوتا اوراس کا جرم صرف بنی ہوتا ہے کہ وہ تقلنداور ذبین ہوتا ہے اورا پی ذبات کے بل یوتے پر بلندمقام ومر تبداور عزت اور شہرت حاصل کرتا ہے گر بیئز ت وشہرت اور مقام ومر جبد اصل نہیں کر جبر بلندی اس کیلئے عذا ب بن جاتی ہے معاشرے کے وہ افراد جو یہ بلندمقام ومر جبد حاصل نہیں کر باتے وہ اس سے صد کرتے بین اس کے لیے سازشوں کا جال بچھاتے بین اور ہر ممکن طریقے سے اسے اس کے مقام سے گرانے کی کوشش کرتے بین تا کہ وہ لوگوں کی نظروں سے گر جائے بدنام ہوجا سے بین تو وہ تقلند و بلندمر تبھن معاشرے میں اپناوقار کھو بیشتا ہے اور تمام لوگ اسے برا بچھتے ہیں اس کا مقام معاشرے میں گر جاتا ہے اور وہ بلا اپناوقار کھو بیشتا ہے اور تمام لوگ اسے برا بچھتے ہیں اس کا مقام معاشرے میں گر جاتا ہے اور وہ بلا وجد لوگوں کی نظروں میں ذکیل ورسوا بن جاتا ہے۔

وَكَذَٰكَ مَن عَظُمَتُ عَلَيْهِ نِعُمَةُ حُسِّادُهُ سَيُفُ عَلَيْهِ ضَرُومٌ

ترجمه:

اس طرح جس پر تعمت کثرت سے ہواس کے حاسد اس کے لیے دہکتی ہوئی تلوارین جاتے ہیں۔ وہ دہ:

تشريح:

حد کاجذبرانسان کی فطرت میں موجود ہوتا ہے زیادہ تر تو پہ جذبرانسان میں دباہی رہتا ہے گر جب حد کا جذب بر گل ہے تو بہت برے اثرات پڑتے ہیں جب اللہ کسی پر اپنا فضل و کرم کرتا ہے لوگ اس سے حد کرنے لگتے ہیں شاعر نے کہ ہے لوگوں کے حدد کی شدت کو ظاہر کر نے کے لیے دیکتی ہوئی تلوار کی مثال کا سہارالیا ہے تلوار تو و سے ہی کمی صف کوشم کرنے لیے کافی ہے

مرجب بہتیز دھار ہونے کے ساتھ دہمی ہوتو اس وقت اس کا دار بہت شدت سے لکے گااس طرح حاسدا ہے دشمن (نیک انسان) کے لیے اس تلوار کی طرح بن جاتے ہیں جوند صرف کافتی ہے بلکہ جلابھی دیتی ہے۔

لَاتَنُهُ عَنْ خُلُقٍ وَّ تَأْتِيُ مِثْلَهُ عَارُ عَلَيْكَ إِذَا فُعَلْتَ عَظِيْمُ

ترجمه:

و کوں کوا ہے کام ہے کیوں روکتا ہے جوتو خود کرتا ہے ایما کرے گاتو تیرے لیے بوی شرم کی بات ہے

تشريح:

ونیا میں اگر کسی انسان کو نیکی کی طرف مائل کرنا ہوتو اس کا بہترین طریقہ ہیہ کہ اسکے سامنے نیکی کاعملی نمونہ پیش کیا جائے انسانی فطرت کسی کے سمجھانے سے زیادہ عملی طور پر زیادہ بھتی کے اس کے اوگوں کو ایسے کام کرنے کو کہنا جا ہیے جووہ خود کرسکتا ہے اللہ تعالی خود اپنے بندوں پران کی طاقت کے مطابق ہو جھ ڈالتا ہے۔

ارشاد نبوی ہے "لوگوں کے لیے وہی پیند کر وجوا پے لیے کرتے ہواور دوسروں کو وہی کھلا وُجوتم خود کھانا پیند کر و مے ۔"

انسان کے ظاہراور باطن کا ایک ہونا ضرروی ہے ورندانسان کے اندر تضاو پیدا ہوجائےگا۔ اس لیے دوسروں کو بھی وہی کام کہنا چاہیے جوانسان خود کرسکتا ہو لیکن اگر ایسا ہو کہ'' دوسروں کو نصیحت اور خودمیاں نصیحت'' تو خرابی پیدا ہوگی اور ایسا کرنے والے کے لیے بہت شرم کی بات ہوگی۔

ٱلتَّهَارِيْنُ

البلكويين سا- افرأ أبيات رُهير مِن الدُرسِ ثُمَّ أَجِبُ عَن الأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ ستن عزير كاشعار برهيس اور بحرورج ذيل سوالوں كے جواب ديں-مَاذَا يَسْتَفِيدُ مَن يَّجُعَلُ الْمَالَ مِن دُونِ عِرُضِهِ ؟ جو مُض الجي عزت كے لئے الرق ح كرا ہے اس وكيا فائده موتا ہے؟ مَن يَّجُعَلُ الْمَالَ مِن دُونِ عِرُضِه يَفِرُهُ مَن يَّجُعَلُ الْمَالَ مِن دُونِ عِرُضِه يَفِرُهُ ٢- مَاذَا يَحُسَرُ الْإِنْسَانُ الَّذِي لَا يَخَافُ الشَّتُمَ ؟ جو صُم كالى في بياس بِحاس وكيا فتصان موتا ہے؟

مَنِ الَّذِي يَصِيرُ حَمْدُهُ ذَمًّا عَلَيْهِ فَيَنْدُمُ عَلَى ذَلِكَ؟ كمى كحض كى تعريف الكى ندمت بن جاتى بالدركون اس بادم موتاب؟ مَنَ يُجْعَلِ الْمُعْرُوفَ فِي غَيْرِ أَهْلِهِ.

س2- إِقْرَأُ أَنِيَاتَ الْمُتَنَبِيءِ مِنَ الْكُرُسِ كُمُّ أَجِبُ عَنِ الْأُسْئِلَةِ التَّالِيَةِ:

سبق سے متنی کے اشعار برحیں پر نیے دیئے ہوئے سوالا سے ایکے جواہات دیں۔

مَنْ يَرِي أَنَّ الْمِجْزُّ عَقُلُ ﴿ ﴾ ﴿ لَا ﴿ عَالَا إِنَّا اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ س كي خيال مي عاجزي مقل ب يَرَى الْجُبَنَاءُ أَنَّ الْعِجْزَ عَقُلَّ

كَيْفَ يَخْدَعُ الْإِنْسَانَ طَبُعُهُ اللَّيْمُ ﴿ لَا لَكُنَّهُ إِلَّا لَكُنَّهُ ﴿ لَا لَكُنَّ اللَّهُ اللَّا اللَّلْمُ اللَّالِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الل مناطبعت انسان کوکیے دموکاری ہے؟

تَقُولُ الطُّبُعُ اللَّثِيْمُ أَنَّ الْعَجْزَ عَقُلُ

مَاهِي ۗ آفَهُ مَنْ يُعِينُ الْقَوْلَ الصَّحِيْحَ } ﴿ ﴿ الْمُ محيح بات مي عيب تكالفوا في مصيبت كياب؟

﴿ آفَتُهُ مِنَ الْفَهُمِ ۚ لِشَّقِيْمِ

س3\_ . إِقْرَأُ أَبْيَاتَ الطَّائِيِّ وَافْهَمُهَا فَهُمَا جَيِّدًا ثُمَّ أُجِبُ عَمَّايَأْتِي الطائى كے اشعار پر حيس اور افھيں اچھى طرح سجھيں اور پھر فيے ديئے ہوئے سوالات

کے جواب دیں۔

مَا الَّذِي يُجتَنِبُ مِنْهُ الْإِنْسَانُ الْحُرُّ النَّبِيْلُ؟ مر بف آدی کس چیز ے بچتاہ؟ هُوَ يَجُنَّنِبُ الْمُحَّارِيُ

مَاذَا يَمْنَعُ الْحُرُّ مِنَ الْغَدرِ إ شریف آدی کو بوفا کے سے کیا چزرو کی ہے۔

يَحْمِيْهِ عَنِ النَّدِرِ الْوَقَاءُ

مَاذَا يَأْتِي بَعُدَ الشِّذَةِ فِي حَيَاةِ الْإِنْسَانِ؟

ماضی	مفادع	مامنی	مفادع
نَدَمَ	بمنيعة كندماك	الشتم ما	يَشْتِهُ
رَأَيْ	يَرٰي	قَنَعَ	يَقْنَعُ
جَارِ'ی	يُجَارِي	إتقى	يَتَّقِيُ
عَاشَ	يَعِيْشُ	خمی	يَحْمِي

س-6 استَخْدِمِ الْمُفْرَدَاتِ التَّالِيَةَ فِي جُمَلِ مُّفِيدَةٍ: نيح ديئ موسئ الفاظ كومفيد جملون مين استعال كرين-

	<u> </u>	معنی	الفاظ .
3.60	اِجْعَلُوا الْمَعْرُوفَ دُوْنَ عِرْضِكُمْ	•	١ ـ مَعْرُوْث
9	ا چی موزت کی خاطر مال خرج کرو-	1	

براه الربية را معاملة العربية			
اَلصَّاوتُ مُعَجِبُ فاموش آدى اجمالَّلاك -	پنديده	٢_ مُغجِبُ	
اِ جُعَلُوا الْمَعُرُوفَ دُونَ عِرْضِكُمْ الْمِيْ الْمَعَدُ لَكَ الْحَرْقِ كُور	9.2.9 	٣_ عِزضْ	
گائِنِ تَرِی مِنْ صَامِتِ لَّكَ مُعْجِبِ کَتَے بَی خَامُوشُ لُوگ تِجْے پِندا کَسِ کے۔	کھ بیں	٤_ گائِنُ	
ٱلْحَمَٰدُ لِلهِ تريف الله كے لئے ہے۔	تعريف	ه۔ <del>خ</del> مٰد	
اَلذَّمْ مَمْنُوعَ نمت عن كياكيا -		٦- ذُمُّ	
طَعْمُ الْمَوْتِ مَرِيْرُ موت كاذا نَقرَّ في موتاب موت كاذا نَقرَّ في موتاب موت كاذا نَقرَّ في موتاب موتاب موت		۷_ طَعَمُ	
سَیَاْتِی بَعْدَ الشِدَّةِ رَخَاءً تَی کِیدجلدی آمانی آجاتی ہے۔	زی	٨. رَخَاهُ	

س7. خُذْ خَمْسَةُ مِّنَ الْمُفْرَدَاتِ وَهَاتِ أَسُمَاءَ الْجَمْعِ لَهَا مِنَ الْقِطْعَةِ الشِّعْرِيَّةِ الْأُولِي. الْقِطْعَةِ الشِّعْرِيَّةِ الْأُولِي.

بہلے بندے یا مج مفردلیں اوراس کی جع بنائیں۔

ď	واحد	₹.	واحد
صَامِتُونَ	صَامِتُ	أُغْرَاضٌ	عِرْضَ
رُايُدُارُ	غَيْرُ	إفْئِدَةً	فُؤَادُ
7.		مُعْجَبُونَ	مُعْجَبُ

س8- هذه أسماء مُفرَدَة البَحث عن الجُمُوعِ لَهَا فِي الْقِطْعَتَيْنِ الثَّانِيَةِ وَالثَّالِئَةِ: من سان کو سال کارجم علاش کرد.

<b>7</b>	يام معروين دومر عادل مرا
يُجُوم	نَجُمُ مِن أَنْ مِنْ الْمُنْ الْمِنْ الْمُنْ الْمِنْ ال
جُبَنَاءُ	حُبَانٌ
مَخَازِي	مَخْزَاةً

س9۔ تُوجِمُ إِلَى الْعَوَبِيَّةِ: عُرِيَّ رِجْدَرُد

ا۔ عزت کی خاطر دولت خرچ کرو۔

إِجْعَلُوا الْمَعْرُوفَ دُوْنَ عِرْضِكُمْ-

ناامل سے نیکی مت کرد۔

لَا تَجْعَلِ الْمَعْرُونَ فِي غَيْرِ أَهْلِهِ۔

س خاموش دى اچما لكتا ہے۔

ٱلصَّامِثُ مُعَجَبُ

الم كىمعززمقعدكے لئے خطرومول او۔

غَامَرُ وَا فِي شَرْفٍ مَرُومٍ-

۵۔ بہادری برآ دی کوفا کدہ دی ہے۔

ٱلشَّجَاعَةُ تُغَنِيُ كُلِّ الْمَرْءِ-

۲۔ محلیا آدی کی قربت مت اختیار کرو۔

لاَ تَقُرَ بُوا الدُّنِئُّ-

### اَلدَّرُسُ الثَّانِي وَالثَّلاَثُونَ: (بتيوال سِبَّل) ماراوطن(۵)

# اَلُمُحِتَمَعُ الْبَاكِسُتَانِيُّ بإكستاني معاشره

حل لغات:

معنی	الفاظ	معنى	الفاظ
وہ محبت کرتا ہے	٢_ يُحِبُ	عالم سائتسوان	ا_عَالِمُ
10 mg	٣_ زيَارَةُ	آهـدوران	٣_ خِلاَلَ
روست	٦_ صَدِيْق	د وگفیرا	ه_نَزَلَ
وه دونوب باتمل كرت	٨_ يَتَحَدُّثَانِ	و و دونول بينے	٧_ جَلَسًا
U <u>t</u>			
عائے ا	١٠ ِ اَلشَّايَ	وه دونول پيتے بيل	٩_ يَشُرَبَانِ
و ہ خاطب ہوتا ہے	١٢ ـ يُخَاطِبُ	شام	ا ا _ مَسَاءَ
من تحصيوال	12 _ أَسَالَكَ	ميں جا ہتا ہوں	١٣ ـ أريد
کروں			
معاشره	١٦ ـ مُجْتَمِعٌ	روالح	١٥ _ تقاليد
<b>پوچھو</b>	۱۸ ـ سَلُ	تشريف رکھے	١٧ ـ تَفَطُّلُ
تمل	۲۰_ اَتَمُّ	ده چاہے	١٩ ـ بَدَالَ
بيس جواب دول گا	۲۲_ أَرُدُّ	تياري	٢١_ اِسْتِغدَادُ
باشدے	٢٤ سُكَّانُ	تعداد	3úé_77
مردم شاری مشاریات	٢٦_ ألِاحُصَاءُ	موجودهوقت	۲۵_ ألـــؤفـــث
تجاوز کرنا۔ بردھنا	۲۸ تُجَاوَزُ	جاري کي گئي	الحاضِرُ ۲۷_ اُجُرِيَ

(يرائ عاص فيوديم)	272	بية ثرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيُ	قِرَأَةُ الْعَرَ
تيزرفآري	٣٠_ سَرِيْعُ	ملل سكاتار	٢٩_ مُسْتَفِرُ
ان کادین	۳۲_ پدِينِهِمُ	اہمیت دیتے ہیں	٣١_ يَهْتَمُّوْنَ
وه مطابقت كرتے ہيں	٣٤_ يُطَّبِقُونَ	جو الركعة بي	_77
			يَتَحَمُّسُوٰنَ
آزاد	٣٦_ مُسْتَقِلَة	انھوں نے قائم کیا	٣٥_ أَقَامُوا
سابي	٣٨_ ظِلَّ	ووزعد كالزاري	٣٧_ يَعِيْشُوْا
انھوں نے بھلادیا	٤٠_أَهْمُلُوُا	ر پورٹیس	٣٩_ اَلتَّقَارِيُرُ
تام	٤٢_كَافَة	ووجيحيرو كي إل	٤١_ تَخَلِّفُوا
وهابميت دية إلى	٤٤_ يَهُتَمُّوٰنَ	میدان	23_مَجَالاَتُ
خونی	٤٦_ دَمُويَّةً	ر منت داري	٥٥_ قَرَابَةُ
تهذيب يافته	٤٨_ ٱلْمُثَقَّفُونَ	متكنى	٤٧_ خِطْبَةُ
ديباتي لوگ (جمع)	٥٠ - ٱلْقُرُونِيْنَ	بسمائده (جمع)	٤٩_ مُتَحَلِّفِيْنَ
روايل	٥٢_ اَلتَّقْلِيُدِيَّةُ	کاروائیاں	٥١_ اَلإِجُرَاتُ
ولبهن	٥٤ - ٱلْغُرُوْسَ	دولها	٥٣ - ٱلْعَرِيْسُ
شادى كى گرە، نكاح	٥٦_عَقُدُالزَّوَاج	خاعران	٥٥_ أُشرَةُ
وه د سے دیتی ہیں	٨٥_ يُهْدِيْنَ	ضروري	٥٧ ـ لازمَة
التعليال	٦٠ كَفِّينَى	تا كديگ ك	۹٥ ـ لِتَحْضِبَ

#### اردوترجمه

عَبْدُالِلْهِ يَحَىٰ عَالِمٌ سَعُودِي يُحِبُ بَاكِسُتَانَ وَيُكُثِرُهِنَ زِيارَتِهَا وَخِلَالَ زِيَارَةِ الْأَخِيْرَةِ نَزَلَ ضَيْفًا عِنْدَ صَدِيْقِهِ الْبَاكِسُتَانِيَّ خَالِدٍ فَجَلَسَا يَتَحَدَّثَانِ وَيَشَرَ بَانِ الشَّاىَ مَسَاءَ يَوْمٍ فِي مَنْزِلِ خَالِدٍ فَعَالَدُ اللهِ وَهُوَ يُخَاطِبُ صَدِيْقَةً خَالِدًا۔

عبداللہ یجی ایک سعودی عالم ہیں۔جو پاکستان سے محبت رکھتے ہیں۔اوراکٹر اس کی سیرکو آتے ہیں۔اپنی تازہ ترین سیر کے دوران وہ اپنے ایک پاکستانی دوست خالد کے پاس مہمان کے طور رِهُمِرا۔ بس و ودونوں ایک دن خالد کے گھر شام کے وقت بیٹے با تیس کررہے تھے اور جائے بی رہے تھے۔ بس عبداللہ نے اپنے دوست خالد سے خاطب ہوتے ہوئے کہا۔

عَبْدُاللّٰهِ:أُرِيْدُ أَنْ أَسُأَلَكَ اَشُيَاءَ عَنْ تَقَالِيْدِ الْمُجْتَمَعِ الْبَاكِسْتَانِي وَعَادَاتِهِ يَاخَالِدُ ۚ إِذَا سَمَحْتَ؟

عبداللہ: میں آپ سے پاکستانی معاشرے کے رسم درداج کے بارے میں بوچھنا چاہتا ہوں۔ اگرآپ اجازت دیں؟

خَالِدُ: تَفَصَّلُ يَاصَدِيْقِيَ الْكَرِيْمُ! وَسَلُ مَابِدَالَكَ فَأَنَا عَلَى أَنَمَ اسْتِعْدَادٍ أَرُدَّ عَلَى أَسْئِلْتِكَ إِذَ اسْتَطَعْتُ

فالد: اے میرے محترم دوست تشریف رکھے اور جو چاہیں پوچھیں ہیں ہیں آ کے سوال کے جواب کے جواب کے جواب کے جواب کے د

عَبُدُاللَّهِ:طِيْبُ مَاهُوَ عَدَدُسُكًّانِ بَاكِسْتَانِ فِي الْوَقْتِ الْحَاضِرِ

عبداللہ: خوب إلى كتان كے باشندوں كى اس وقت كيا تعداد ہے؟

خَالِدُ: يَقُولُ الْبِاحُصَاءُ الْأَنْجِيْرُ الَّذِي أَجْرِي قَبْلَ سَنَوَاتٍ بِأَنَّ عَدَدَسُكًا نِهَا قَدْ تَجَاوَزَ ثَمَانِيْنَ مِلْيُونِ نَسْمَةٍ وَيْرِي خُبَرَاءُ الْإِحْصَاءِ الْآنَ بأَنَّ الْعَدَدَ قَدْ تَجَاوَزَ مِائَةَ مِلْيُونَ نَسْمَةٍ \_

خالہ: تازور بن مردم شاری کے مطابق جو چند سال پہلے ہوئی اس کے باشندوں کی تعداد تقریباً 80 ملین سے تجاوز کرگئی ہے۔ شاریات کے ماہرین کی رائے کے مطابق اب تعداد تقریباً 100 ملین سے بردھ تھی ہے۔

عَبُدُ اللهِ: وَيَعْنِي ' ذَٰلِكَ أَنْ عَدَدَ السُّكَانِ فِي ازْدِيَادٍ مُسْتَمِرٍ سَرِيعٍ ـ

عبدالله: اس کامطلب ہے کہ باشندوں کی تعداد سلسل تیزی سے بر صدبی ہے۔

خَالِدُ: نَعَمُ وَهٰذَا مِمَّالِا شِكَّ فِيُهِ

خالد: بى بان اوراس يىس كوكى شكتىس

عَبْدُاللّٰهِ:وَهَلِ الْمُسْلِمُ وْنَ يَهْتَمُ وْنَ بِدِيْنِهِمْ وَيَتَحَمَّسُونَ لَه' وَيُطَبِّقُوْنَه' فِي حَيَاتِهِمِ الْعَمَليَّةِ؟

عبداللہ: کیامسلمان اپنے دین کواہمیت دیتے ہیں اور اس کے لئے جوش وخروش دکھاتے میں اور اپنی عملی زیر کیوں میں اس کی پیروی کرتے ہیں۔

خَالِدُ: نَعَمْ وَلِمَ لَا فَقَد أَقَامُوا دَوْلَةً إِسلَامِيَّةً مُسْتَقِلَّةً لَّهُمْ لِيَعِيْشُوا فِي ظِلِّهَا أَحَرَارًا فِي عَقِيْدَ تِهِمْ وَعِبَادِتِهِمْ وَثِقَافَتِهِمْ وَيُطَبِّقُوا الشُّرِيْعَةَ الْإِسْلَامِيَّةَ السَّمْحَاءَ تَطُبِيْقًا صَحِيْحًا ـ

جی ہاں کیوں نہیں۔مسلمانوں نے اپنے کئے ایک آزاد اسلامی ملک اس لیے قائم کیا تا کہاس کے سامیے میں اسے عقیدے ،عبادت اور ثقافت کے مطابق آزاداندزعرگی مزار تكيس اورشر بعت اسلاميه كي فعيك فعيك تمل بيروى كرسكيس-

عَبُدُاللَّهِ:مَانِسْبَهُ مَعْرِفَةِ الْقِرَاءَ وَ وَالْكِتَابَةِ فِي بَاكِسْتَانَ؟

عبدالله: پاکتان میں پڑھے لکھے کی شرح کیا ہے؟

خَالِدُ: بَاكِمُعَانُ لَاتَـزَالُ تُعْتَبِرُ مِنَ الدُّوَلِ الْمُتَخَلِّفَةِ فِي هٰذَا الْمَجَالِ فَإِنَّ التَّقَارِيُرَالْأَخِيْرَةَ تَقُوٰلُ بِأَنَّ نِسْبَةَ الْمَعْرِفَةِ لَا تَزِيْدُ مِنَ الثَّلَاثِيْنَ فِي الْمِائَةِ مَغَ الْأَسَفِ الشَّدِيْدِ.

خالد: . با كتان مسلسل اس ميدان مي بسمانده شاركيا جا تار باب - بس تا زور ين ر بورثون

كے مطابق يرد سے لكھنے كى شرح افسوس كے ساتھ 30% سے زيادہ نيس ہے۔

عَبْدُاللَّهِ: هٰذَا قَلِيْلٌ جِدًّا! وَالْإِسْلَامُ دِيْنُ الْعِلْمِ وَالْحَضَارَةِ

عبدالله: ميتوبهت كم ب-اسلام توعلم ، تبذيب وتدن اورآ مح برصنے كادين ب-

خَالِدُ: نَعَمْ يَاأَخِيُ ! وَلَكِنَّ الْمُسْلِمِيْنَ قَدْ أَهْمَلُوْ اتَّعَالِيْمَ نَبِيْهِمْ فَتَخَلِّفُوا فِي كَافَّةِ الْمَجَالَاتِ مِنَ الْحَيَاةِ ـ

جی باں اے میرے بھائی الیکن مسلمانوں نے اپنے نبی کی تعلیمات کو بھلادیا ہے۔

بى دەزلىرى كىتمام مىدانوں مىں يىچىدە كى بىل-

عَبْدُاللَّهِ: وَأَخِيْرًا لِا آخِرًا ـ كَلِمَهُ عَنْ تَقَالِيْدِ الزَّوَاجِ فِي بَاكِسْتَانَ ا هَلِ النَّاسُ يَهْتَمُّونَ كَثِيْرًا بِالْقَرَابَةِ الدَّمَوِيَّةِ أُوالْعَصَبِيَّةِ الْقَبَلِيَّةِ فِي أَمْرِ الْخِطْبَةِ وَالزَّوَاجِ ٩

عبدالله: آخر میں نہ کہ آخری بات باکتان میں شادی کے رسم ورواج کے بارے میں کیالوگ متلی

اور نکاح کے معاملے میں اسے خونی رشتوں کو اہمیت دیتے ہیں یا قبائلی عصبیت کو۔

خَالِدُ: أَمَّا الْمُثَقَّفُونَ فَلَمْ يَعُوْدُوا يَهْتَمُّونَ كَثِيرًا ۗ بِذَٰلِكَ إِلَّا أَنَّ

المُتَخَلِّفِيْنَ وَالْقَرُولِيْنَ مِنَّا لَايَرَّالُونَ الثَّقَالِيْدَ الْقَدِيْمَةَ .

جہاں تک تبذیب یا فتہ لوگوں کا تعلق ہے تو وہ اس بات کوزیادہ اہمیت نہیں دیتے ہیں۔ - محرہم میں سے بسما عدہ اور دیماتی لوگ مسلسل ان قدیم رواجوں کی بیروی کررہے

بي-

عَبْدَاللَّهِ: وَمَا هِيَ الْإِجْوَاءُ اتُ التَّقْلِيُدِيَّةُ الَّتِيُ ثَيِّمٌ عِنْدَ الرَّوَاجِ فِي بَيْتِ العَرِيْسِ وَالْعَرُوسِ؟

عبداللہ: و کونی رمی کاروائیال ہیں جودلہااوردلین کے مرشادی کے موقع پر پوری ہوتی ہیں۔

خَالِدُ: مِنْ تَقَالِيُدِ الزِّوَاجِ عِنْدُ نَا أَنَّ النِّسُوةَ مِنُ أُسْرَةِ الْعَرِيسِ يَزُرُنُ بَيْتَ الْعَرُوسِ فِي اللَّيْلَةِ الَّتِي قَبْلَ لَيْلَةِ عَقْدِ الزَّوَاجِ وَمَعَهُنَّ مِقْدَارُ مِنَ الْحِنَاءِ وَٱلْأَشْيَاءِ اللَّاذِمَةِ الْأَخْرِي فَيُهْدِيْنَهَا إِلَي مِقْدَارُ مِنَ الْحِنَاءِ وَٱلْأَشْيَاءِ اللَّاذِمَةِ الْأَخْرِي فَيُهْدِيْنَهَا إِلَي اللَّاذِمَةِ الْأَخْرِي فَيُهْدِيْنَهَا إِلَي اللَّاذِمَةِ الْأَخْرِي فَيُهْدِيْنَهَا إِلَى الْعُرُوسِ لِتَخْرِبُ الْعَرِيسُ فِي اللَّيْارَ وَ الْسَيْقَاءِ رُجَالًا وَنِسًاءُ اوَّهُو عَلَى ظَهْرِ الْفَرسِ أَوْفِي السَّيِّارَ وَ إِلَى بَيْتِ الْعَرُوسِ حَيْثُ يَستَقْبِلُهُمُ الْفَرسِ أَوْفِي السَّيِّارَ وَ إِلَى بَيْتِ الْعَرُوسِ حَيْثُ يَستَقْبِلُهُمُ الْفَرسِ أَوْفِي السَّيِّارَ وَ إِلَى بَيْتِ الْعَرُوسِ حَيْثُ يَستَقْبِلُهُمُ الْفَرسِ أَوْفِي السَّيِّارَ وَ إِلَى بَيْتِ الْعَرُوسِ حَيْثُ يَستَقْبِلُهُمُ الْفَرسِ أَوْفِي السَّيِّارَ وَ إِلَى بَيْتِ الْعَرُوسِ حَيْثُ يَستَقْبِلُهُمُ الْفَاعَ مَ ثُمَّ يُوحِيُّ اللَّهُ الْقَاوِلُ مَنْ الْمُوسِ وَيَكُونَ مَوْقِفًا حَزِيْنًا حَيْثُ يَبْكِى أَهِلُهَا وَصَدِيقَا تُهَا الْعَرْفِسَ وَيَكُونَ مَوْقِفًا حَزِيْنًا حَيْثُ يَبْكِى أَهْلُهَا وَصَدِيقَا تُهَا لَكُولُ مَوْ وَقَاجِ إِنَّا حَيْثُ يَبْكِى أَهِلُهُ وَصَدِيقًا تُهَا عَلَى فِرَاقِهَا عَوْلَا مَالِيَا مَنْ يَكُونَ مَوْقِفًا حَزِيْنًا حَيْثُ يَبْكِى أَهُمُ الطَعَامَ لَكُمُ الْمُعَامِ وَصَدِيقًا تُهَا لَيْهَا وَصَدِيقًا تُهَا عَلَى فِرَاقِهَا عَلَى فِرَاقِهَا عَلَى فِرَاقِهَا عَلَى فَرَاقِهَا عَلَى الْعُلَاقُ وَالْمَالَاقُ وَالْمُ الْفَاءَ وَالْمُوا وَلَا الْمَالُولُوسَ وَيَاقِهَا مَا الْمَالَاقِ مَا الْمَالَاقُ وَالْمَالَ وَالْقَالَ مُنْ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُوالِي الْفَالَولِي الْمُعْلَى الْمُلْمَا وَالْمَالَ الْمُعْلَى الْمُوالِقَالَ مَالِمُ الْمُؤْلِقُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُولِي الْمُؤْلِقُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُعْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْم

ہمارے ہاں شادی کے رسم وروائ میں ہے ہے کہ نکاح کی رات ہے ایک رات بھا رہ دلہا کے گھر کی جو رشمی دہن کے گھر جاتی ہیں اورائے پاس مہندی کی بچھ مقداراور دوسری ضروری اشیاء ہوتی ہیں۔ پس و واسے دہن کودے دیتی ہیں۔ تاکداس کے ذریعے اپنی ہشیلیوں اورانگلیوں کورنگ لے پھر دلہا عورتوں اور مردوں پر مشتل جلوس فرریعے وزی اور مردوں پر مشتل جلوس میں گھوڑ ہے کی پشت پر بیٹھ کریا کار میں سوار ہوکر وابن کے گھر جاتا ہے۔ جہاں دہن کے گھر والے اس کا استقبال کرتے ہیں۔ پھر تفاح کی رسم ہوتی ہے پھر انھیں کھانا پیش کے گھر والے اس کا استقبال کرتے ہیں۔ پھر تفاح کی رسم ہوتی ہے پھر انھیں کھانا پیش کیا جاتا ہے۔ پھر والے واری کو الوواع کیا جاتا ہے اور بیموقع پر بردا غمنا ک ہوتا ہے۔ جبکہ کہا جاتا ہے۔ ور الے اور اس کی سبیلیاں اس کی جدائی پر دوتی ہیں۔

عَبُدُ اللهِ: غَرِيْبُ جِدًا! مَالِلْحُزْنِ وَمُنَاسَبَةِ الْفَرْحِ وَالسُّرُودِ؟ عَبُدُ اللهِ: غَرِيْبُ جَدًا! مَالِلْحُزْنِ وَمُنَاسَبَةِ الْفَرْحِ وَالسُّرُودِ؟ عَبِدالله: بهت مجيب بأت بي فرق ومرت كموقع رغم كاكيابات؟

خَالِد: هَكَذَا التَّقَالِيُدُ عِنْدَ نَا وَأَرَاهَا نَتِيْجَهَ التَّاثِيْرِ الْهِنُدُوْكِيِّ فِي الْمُجْتَمَع الْبَاكِسْتَانِيُّ مُنْذُ الْقَدِيْمِ ـ

مارے ہاں کے رسم ورواج ای طرح کے ہیں۔اورمراخیال ہے کہ بدیا کتانی

معاشرے پر ہندوؤں کے قدیم زمانے سے موجوداثر کا نتیجہ۔

عَبُدُاللَّهِ:شُكْرًا يُاخَالِدُ! وَقَدْ حَانَ وَقُتُ أَذَانِ الْمَغُرِبِ

عبدالله: شكريوا عالدامغرب كى اذان كاوفت موكيا ب-

خَالِدُ: هَيًّا بِنَا إِلَى الْمَسْجِدِ لِنُصَلِّيَ مَعَ الْجَمَاعَةِ.

خاله: مير ب ماتھ آؤم جدى طرف چليں اور باجماعت نماز اداكريں۔

ألتَّمَارِيْنُ

س1- أَجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ:

معےدیے ہوئے سوالات کے جوایات دیجے۔

أَيْنَ جَلَسَ الصَّدِيْقَانِ لِلْحَدِيْثِ وَالشَّايِ؟ دونوں دوست باتوں اور جائے کے لئے کبال بیٹھے تھے؟

جَلَسَ الصَّدِيْقَانِ فِي مَنْزِلِ خَالِدٍ

مَاذَا يَرَى الْخُبَرَاءُ عَنْ عَدَدٍ سُكَّانِ بَاكِسْتَانَ الْآنَ؟ اس وقت پاکتان کی آبادی ماہرین کی رائے کے مطابق کیا ہے؟

قَدْ تُجَاوَزُ مِائَةِ مِلْيُوْنِ نَسْمَةٍ ـ

لِمَاذَا أَنْشَاءَ الْمُسْلِمُوْنَ دَوْلَةً مُّسْتَقِلَّةً لَّهُمُ؟

مسلمانوں نے اپنے لیے ایک آزاد ملک کیوں قائم کیا تھا؟

لِيَعِيْشُوا فِي ظِلْهَا أُحْرَارًا فِي عَقِيْدَتِهِمْ وَعِبَادَتِهِمْ وَتُقَافَتِهِ وَيُطِّبِقُوا الشُّرِيْعَةَ الْإِسْلَامِيَّةَ ـ

س2 للشَكِّلِ الْجُمَلُ الْآتِيَةَ ـ

یعےدیے ہوئے جملوں کے اعراب لگائیں۔

مَنُ يُرَافِقَ الْعَرِيْسَ فِي الْمَوْكِبِ يَوْمَ الزِّوَاجِ ؟

مَا الَّذِي اسْتَغُرَّبَهُ عَبُدُاللَّهِ يَحَيَّ مِنْ تَصَرُّفِ أَهُلِ الْعَرِيْسِ ﴿

إِنَّ بَاكِسْتَانَ تُعَتَّبَرُ ذَوْلَةٌ مُّتَخَلِّفَةٌ فِي مَجَالِ الْمَعُرِفَةِ

(راع عامد جرودام)	277	رح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْةِ	فِرُاهُ الْمَرَيِيْهِ ا	
		مِنَ الْجُمَلِ:	صَجِّحْ مَايَأْنِيُ	
			یچوے ہوئے جما مَاهُوَ الْعَدَدُ ال	
		سىدن بەرىسى گان ب <i>اك</i> ستان		-1
نَ نَسْمَةً ـ	. 1 49	<u>ى .</u> انِ قُدْ نَجَاوَزُنُ		<b>T</b>
The second secon		لَانِ قَدْ تَجَاوَزُ	20 E 10 E 7	191 *
	124	ةُ فِي مَٰوٰكِبٍ وَ		<b></b>
		مُج فِي مَوْكِبِ		*
بما یلی۔		ون الكلِمَاتِ ا ماظ <i>اور تيب دے كر</i>	رَتَّبِ الْجُمَلَ في يُور يَال	س4_
	W1 1 10 10 1	، اَلْمَغُرِبِ ، آ	NUMBER OF THE PROPERTY OF	1
	35	كُ أُذَاتِ الْمَغُرِه	وَقِدْ حَانَ وَقُدْ	w.e
دَوْلَةِ ، هُوَ		سُتَانَ ، ٱلْقَائِدُ		_٢-
قَامَ ، دَوْلَهُ		َ هُوَ مُؤْسِّسُ دَ ، ٱلْمُسْلِمُوْنَ		
	بُهُ مُسْتَقِلُهُ لَهُمَ بُهُ مُسْتَقِلُهُ لَهُمَ	نَ دَوْلَةُ إِسْلَامِ! إِنَّ دَوْلَةُ إِسْلَامِ!	لهم ، مسوّم أَقَامَ الْمُسْلِمُو	, -1
افِيَّةِ وَخَمْسَةً مِّنَ	رَاكِيْبِ الْإِضَ	صَّمْسَةً فِسَ التَّ	إستنخرج	س5_
لٍ مُّفِيُدَةٍ ـ	يدِمُهَا فِي جُمَا	وُصِيُفِيَّةِ وَاسْتَخُ	التُّوَّاكِيْبِ التَّ	2.7
ن میں استعال کریں <sub>د</sub>	ن اوران لومقید جملوا جمله	5مرکب تو یکی نکایت ا	107	
	<u>-</u> يُهُ الْمَغْرِفَةِ؟	هَلُ تَعْلَمُ نِشَهُ	مركب اشائ سُبَةُ الْمَعُوفَةِ	ار ن

<u> </u>	مركباضانى
هَلُ تَعْلَمُ نِسْبَهُ الْمَعْوِفَةِ؟ كياتِوْفوا مُركَى كَثرَح كاعلم رُكمتا ہے۔	١ ـ نِسْبَهُ الْمَعْرِفَةِ
زُرْتُ بَيْثُ الْعُرُوسِ عُن نِهِن كَالْحُرِدِ يَكِما ـ	٢ ـ بَيْتُ الْعَرُوْسِ

. .

	.1
رًى مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ 278 ( يراع برا مستم ودام	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةِ ا
هُوَرَ كَبَ عَلَى ظَهْرِ الفُرَسِ لَهُ وَمَوْرَكَبَ عَلَى ظَهْرِ الفُرَسِ لَهُ وَمُحُورُ فَ كَلَيْ المُعَرِسُوار موار	٣_ ظَهْرُ الْفُرَسِ
مَالِلْخُوْنِ وَمُنَاسَبَةِ الْفَرْخِ؟ وَثَى كِمُوقِعٍ بِمْ كَالِبات؟	٤_ مُنَاسَبَةِ الْفَرْحِ
وَقَدْ حَانَ وَقُتُ أَذَانِ الْمَغُوبِ. مغرب كاذان كاونت موكيا ہے۔	٥ ـ أَذَانُ الْمَغُرِبِ
. 3	مركبةصفي
عَبُدُ اللهِ يَحَىٰ عَالِمُ سَعُودِیُّ عبداللہ یجیٰ ایک بعودی عالم ہے۔	١ ـ عَالِمُ سَعُودِيُّ
مَسَاهُ وَ عَدَ دُسُخُسَانِ بَاكِسُنَانَ فِي الْوَقْتِ الْحَاضِوِ؟ الرُونت باكتان كي آبادك كيا ہے؟	٢ ـ وَقُتْ حَاضِرٌ
مَاذَا يَقُولُ الْإِحْصَاءُ الْأَخِيْرُ ؟ مردم شارى كى تازه ترين ريوريس كياكبتي بين؟	٣_ اَلْإِحْصَاءُ الْآخِيْرُ
بَاكِسُتَانُ دَوْلَةُ إِسُلاَمِيَّةُ پاکتان ایک اسلام ملک ہے۔	٤ ـ دَوْلَةُ إِسْلَامِيَّةُ
طَبِقُوا الشَّعرِيُعَةَ الْإِسْلاَوِيَّةَ تُربِّعت اسلاميدگي بيروي كرو_	٥ ـ اَلشَّــريُـعَهُ الْإِسْلَامِيَّهُ
ماءِ الْجَمْعِ وَهَاتِ الْمُفْرَدَاتِ لَهَا۔ أَ ثَالِسَ اورا كَلِمُغُرِدِ بَا كُمِن _	
واحد جع واحد	ť.

رَامِدِ الْمِدُ الْمِدُ الْمُوالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُ الْمُؤَالُّ اللَّمُ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّ الْمُؤَالُّلُ اللَّالُ الْمُؤَالُلُ اللَّهُ اللَّالُ اللَّالُ الْمُؤَالُلُ اللْمُؤَالُلُولُ الْمُؤَالُلُلُ اللْمُؤَالُلُ اللْمُؤَالُلُ اللْمُؤَالُلُولُ الْمُؤَالُلُولُ الْمُؤَالُلُ اللْمُؤَالُلُولُ الْمُؤَالُلُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُولُ الْمُؤَالُلُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُولُ الْمُؤَالُلُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُولُولُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُولُ الْمُؤَالُلُولُولُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُ لِلْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُولُ الْمُؤَالُلُلُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤَالُلُولُ الْمُؤَالُلُولُ الْمُؤَالُلُ الْمُؤْلِلُ الْمُؤْلِلُ الْمُؤْلُلُ الْمُؤْلِلُ الْمُؤْلِلُ الْمُؤْلِلُ الْمُؤْلِلُ الْمُؤَالُلُولُ الْمُؤْلِلُولُ الْمُؤْلِلُولُ الْمُؤْلِلُولُ الْمُولُلُ الْمُؤْلِلُ الْمُؤْلِلُ لِلْمُؤْلِلُولُ الْمُولُلُ الْمُؤْلِلُ

(Suladas)	وَ أَهُ الْمَرْبُ مِنْ مُطَالِمَةُ الْعَرِبُ مُ
( يرائ جماعت جم وديم)	براه الربي (١٥٠ الربي)

يِقَاءُ صَدِيْقُ ١٠ تَعَالِيْمُ تَعَلِيْمُ الْعَلِيْمُ الْعَلِيْمُ الْعَلِيْمُ الْعَلِيمُ الْعَلِيمُ الْعَلِيمُ اللهِ الْعَلَيْمُ اللهُ الْعَلِيمُ اللهُ ال

	الفاظ
أُرِيْدُ أَنْ أَسَالَكَ أَشْيَاءَ عَنْ تَقَالِيْدِ الزَّوَاجِ	١ ـ تَقَالِيْدُ
میں آپ سے شادی کے رسم ورواج کے بارے میں سوال کرنا جا ہتا ہوں۔	7.37
مَاهِيَ عَادَاتُ الْمُجْتَمَعِ الْبَاكِسْتَانِيَ؟	۲_ عَادَاتُ
إكتانى معاشره كياريم ورواج بي؟ في الأخير كلِمَة عَن تَقَالِيْدِ الزِّوَاجِ؟	٣_ أُخِيْرُ
آخر میں شادی کے رسم ورواج کے بارے میں ایک بات ہو جھنا جا ہتا ہوں	
وَبَسَرَى خُبُسِرَ اءُ الْسِإِحُصَاءِ الْآنَ بِأَنَّ الْعَدَدَ الْبَاكِسُنَانَ قَدْ تَجَاوَزَ مِائَةَ مِلْيُونَ نَسْمَةٍ ـ	٤_ إخضاءُ
مردم شاری کے ماہرین کی رائے کے مطابق پاکستان کی آبادی 10 کروڑ سے بڑھ چکی ہے۔	
وَيَــرِّى خُبُــرَ اءُ الْــإِحْصَاءِ الْآنَ بِـأَنَّ الْجَدَدَ الْبَاكِسُتَانَ قَدْ تَجَاوَزَ مِائَةَ مِلْيُونَ نَسْمَةٍ ـ	ه ـ ئسْمَةُ
مردم شاری کے ماہرین کی رائے کے مطابق پاکستان کی آبادی 10 کروڑ سے برھ بچی ہے۔	
وَيَــرَاى خُبُــرَاءُ الْــإِحُصَاءِ الْآنَ بِـأَنَّ الْعَدَدَ الْبَاكِسْتَانَ قَدْ تَجَاوَزَ مِائَةَ مِلْيُوْنَ نَسْمَةٍ ـ	٦۔ خَبِيْرُ
مردم شاری کے ماہرین کی رائے کے مطابق پاکستان کی آبادی 10 کروڑے بڑھ چی ہے۔	

بيَّة شرَى مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ 280 ( يراءٌ بما مسترج، واتم	قِرَأَةُ الْعَرَ
مَانِسْبَهُ مَعْرِفَهُ الْقِرَاءَ وَ وَالْكِتَابَةِ فِي بَاكِسْتَانَ؟	٧_ نِسْبَةً
باكتان من رخ صف لكف كي شرح كيا ہے؟	
مَاهُوَ عَدَّدُ سُكَّانِ بَاكِسْتَانَ؟	٨ ـ سُكَّانُ
پاکستان کے باشندوں کی کمیا تعداد ہے؟	
هَلِ الْمُسْلِمُوْنَ يَتَحَمَّسُوْنَ لِدِيْنِهِمْ }	
كيامسلمان اين دين كے لئے جوش دخروش دكھاتے ہيں؟	· De la
هَلُ لِّكَ إِهْتِمَامٌ فِي تَقَالِيُدِ بَاكِسُتَانَ؟	١٠ ـ إهْتِمَامُ
كياتو پاكستان كرسم ورواج من دلچيل ركهتائد؟	www.fly
الْعَرَبِيَّةِ:	س8۔ تُزجِمُ اِلَى
	عر في ترجمه كرير
ورے برآیا۔	ا۔ وویاکتان کے
لِزِيَارَةِ بَاكِسْتَانَ ـ	هُوَ قُدْجَاءَ
رتت آبادی کیاہے؟	
سُكَّانِ بَاكِسْتَانَ فِي الْوَقْتِ الْحَاضِرِ .	مَاهُوَعَدُدُ
لمان كَتَّخ في معد بين؟	س۔ پاکتان میں مسا
فِي الْمِائَةِ فِي بَاكِسْتَانَ؟	f. 8 ***
پناایک آزاد کمک قائم کیا؟	
مُونَ دُوْلَةُ مُسْتَقِلَّةً لَّهُمْ ـ	
	۵۔ یا کتان تعلیم مر
وَلَهُ مُّتَخَلِّفَهُ فِي مَجَالِ الْمَعْرِفَةِ ـ	
ن کے بانی ہیں۔	
ظَمُ هُوَمُؤْسِسٌ لِبَاكِسُتَانَ۔	

W

••••

## اَلدُّرْسُ الثَّالِثُ وَالثَّالَاقُونَ: (تَنْتِيوالَ سِنَ) بيرت نورُن(٣)

## جُوَانِبِ مِنْ سِيْرَتِهِ وَخُلُقِه رسول باكتابِ كَيْلِينَةً كَى سِيرت واخلاق كَ بعض ببلو

حل لغات:

''ن	ישום!	و المعنى	الغاظ
پېلو	٢_ جُوَانِبُ	ہم نے اسے خاص کر لیا	١_ حَصْصْنَاهُ
وسعت	٤_مَدَى	P	٣_ هَامُهُ
عظيم قدرومنزلت	٦ ـ مَنْزِلَهُ الَعُظُمٰی	بلندعظيم	٥_ اَلْغُلْيًا
چۇ	المرزأس	دائٹر_معنف	٧_ گاينب
انحول نے بدل زالا	١٠ غَيْرُوْا	منخب شده رچنا هوا	٩_ مُخْتَارَةً
انحول نے آگے بڑھایا	١٢_ تَقَدِّمُوَا	وهارا رزخ	۱۱۔مَجْرَی
1. 1	١٤ ـ مُعَارِث	انعول نے بیدار کیا	١٣ ـ نَهَضُوُا
لندي	١٦ أَسْمَٰى	HE STATE OF THE ST	١٥ ـ يَحْتَلُ
مفائل ا	١٨ ـ نَظَافَةً	نات	14_ ذَكَاءُ `
لبج کی صدالت	۲۰ ـ صِدق اللَّهُجَةِ	باكدامى	١٩_ ٱلْعِفْةُ
رشتے داردن کے ساتیم احجما سلوک	۲۲_ صِلَةً الرَّحْم	وعدے میں اچھا ہوتا	۲۱_ ځسن العهدِ
ارادے کی پختل	٢٤_ ٱلْعَزِيْمَةُ	سخاوت	٢٣ - ٱلجُوٰدُ

فِرَأَةُ الْعَرَبِيَةِ شِرَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ 282 ﴿ رَاحَ عَامَتُ جُهُودِ بَمَ				
درگر در عنو	٢٦_ العَفْوُ	حسن معاشرت	٢٥ ـ حُمَّــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
وہ بیتا ہے	۲۸۔ پخصف	درگزر-برداشت	٢٧ ـ اَلتَّسَامُحُ	
، کام-پیشہ	. *i.	وه پوعدگانا ې	٢٩_ يَرْقَعُ	
گوشت	٣٢_ اَللَّحَمُ	واكالاء	٣١ يَقْطَعُ	
و و قبول کرتا ہے	٣٤ يُجِيْبُ	وه کا ژھتا ہے	٣٢ يَثُبُتُ	
أزاد ا	٣٦_ٱلْحُوُّ	غلام	٣٥ - ٱلْعَبُدُ	
وهبدله ويتام	۳۸ يُكَافِي	3	٣٧_ ٱلْهَدَايَا	
řţ	٤٠_ ٱلْحُجُرُ	وه باندهتاب	٣٩ ـ يَعْصِبُ	
مجوک	٤٦_ <b>جُوعُ</b> ·	ويد و	١ ، كِطُنُ	
مريض-يار (جمع)	٤٤_ مَرْضَى	ووعيادت كرتاب	٤٣_ يَعُوْدُ	
وومزاح كرتاب	٤٦_ يَمُزَحُ	ٹریک ہوتا ہے	٥٥_ يَشْهَدُ	
ببناب	٤٨ ـ يَلْبَسُ	وووراتات	٤٧ يُهَوْلُ	
البيان الم	٥٠ خَلْفُ	ده موارکرتاب	٤٩ يُزدفُ	
لوع	٥٢_عَادُ	نانذكرتاب	٥١ ـ يُنَفِّذُ	
چھنگاره دلانا	٥٤ - ٱلْقَضَاءُ	نتصان	٥٢ خَرُّ	
ب غلای	٥٦ ٱلْعُبُوٰدِيَّةُ	الله يالكل الكار	٥٥ عُنْصُرِي ا	
عراي	٥٨ ضَلَالُ	مجات دلانا	٥٧ ِ إِنْقَاقُ	
14 12 1	١٠ أسواء	كنوفى معيار	٥٩_ ويخاك	
ريارز كركي	٦٢_ سُجِّلَتُ	دوروشی عاصل کرنا	٦١ يَشْتَنِيْرُ	
U <u>r</u>		2.	46	
تفور اتفور ا	٦٤ ـ مُنْجُمًا	واتعات	۲۳. حَوَّادِ لَ	

Ĭ,

#### اردورجمه

اَلْأُسْتَاذُ: أَبُنَائِكَ الطَّلَبَة الْأَثُولِ الْهَامَّةِ وَخُلُقِهِ الْكُرِيَمةِ وَذَٰلِكَ الْهَامَّةِ وَخُلُقِهِ الْكَرِيَمةِ وَذَٰلِكَ الْهَامَّةِ وَخُلُقِهِ الْكَرِيَمةِ وَذَٰلِكَ لَكَ لَكُو يَمةِ وَذَٰلِكَ لَكُو يَمةِ وَذَٰلِكَ لَكُو يَمةِ وَذَٰلِكَ لَكُو يَمةٍ وَذَٰلِكَ لَكُو يَمةً وَهَا الْعُظْمَى الَّتِي لَكَي نَعُوكَ مَكَانَتِهِ الْعُظْمَى الْتِي لَكُي نَعُوكَ خَعَلَ الْمُعَاصِرَ (مَائِيْكُلُ هَارُت) يَجْعَلُ حَعَلَ الْمُعَاصِرَ (مَائِيْكُلُ هَارُت) يَجْعَلُ رَسُولَنَا عَلَى رَأْسِ الْمِائَةِ الْمُخْتَارَةِ مِنَ الرِّجَالِ الْعُظَمَاءِ وَسُولَنَا عَلَى رَأْسِ الْمِائَةِ الْمُخْتَارَةِ مِنَ الرِّجَالِ الْعُظَمَاءِ وَسُولَكَ النَّامِي وَاللَّهُ وَافِي نُفُوسِ النَّارِيخِ الْبَشَرِي وَاللَّوْفِي نُفُوسِ الْبَوْرِي وَاللَّهُ وَافِي نُفُوسِ الْبَهَرِي وَاللَّهُ وَافِي نُفُوسِ الْبَهْرِي وَاللَّهُ وَمَعَارِفِهَا وَمَعَا وَلَيْكُولُ الْمُعْتَارَةِ وَمَعَارِفِهَا وَمَعَا وَلَهُ اللّهُ وَالْمَعُولُ الْمُعَلِّيَةِ الْمُعْتَارِقِهُ وَمَعَارِفِهَا وَالْمَعْمَاءِ الْمُؤْلِقِ وَالْمَعْمَاءِ الْمُؤْلِقُولِ وَالْمَعْمَاءِ وَلَعَلَّالُولِهُ الْمُعْتَارِقِهِ وَالْعَلَمُ وَالْمَالِهُ الْمُؤْلِقِ الْمُثَلِّيَةُ وَالْمُعَلِّي الْمُؤْلِقِ وَالْمُعَلِيْدُ وَالْمُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُعْتَارِقِهُ وَالْمُعَالِقُولُ الْمُعْتَارِقِهُ وَالْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُعْتَارِقِهُ وَالْمُعْلَى الْمُؤْلِقِ وَالْمُؤْلِقِ الْمُعْلِقِي الْمُؤْلِقِي الْمُؤْلِقِي الْمُؤْلِقِي الْفُولِي الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُولِ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ وَالْمُؤْلِقُ وَالْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ وَالْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ وَالْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ وَالْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ وَالْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِ

ر میرے طالب علم بیٹوا ہم نے اپنا آج کا مبتق اہم سیرت رسول میں اور آپ ایک متاب کا استحالات کے استحالات کے استحال متاب افغان مبارک کے بعض پہلوؤں کیلئے ونف کر دیا ہے۔ تاکہ ہم آپ تالئے کے اعلیٰ متاب اور آپ تالئے کی عظیم فقد رومز لت کی وسعت کو جان تکیس جس نے اس وقت کے امر کی مصنف انکیل ہارٹ کو مجبور کر دیا ہے کہ رسول تالئے کو ان لوگوں میں سے پہلے نبر پر رکھے جنہوں نے انسانی تاریخ کے وہارے کو بدل دیا اور جنہوں نے انسانی داوں پر مجرا اثر

كيا۔ان كور آل دى، تهذيب وعلم كور آل دى۔ فَارُوْق: إِذَنْ يَحِبُ أَنْ لَـٰكُوْنَ عَلَى عِلْمِ \* بِـمَا جَعَلَ سَيْدَنَا رَسُولُ

اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَحْتَلُ هَذِهِ الْمَكَانَةَ الْعُظْمِي ـ فاروق: پرتولازی ہے کہ میں ہراس چیز کاعلم ہوتا چاہیے جس کے ذریعے رسول اللہ نے اس تدرومزات کو حال کیا ۔

ٱلْأُسْتَاذُ: وَهَذَا مَانُوِيُدُه \* بِالضَّبْطِ مِنْ دَرُسِنَا الْيَوْمُ وَأَمَّا عَظُمَهُ الرَّسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَرُجِعُ كُلِّهَا إِلَى أَخُلَاقِهِ الشَّخْصِيَّةِ وَخِدْمَاتِهِ الْعَمَلِيَّةِ مِنْ أَجُلِ الْبَشَوِيَّةِ وَصَلَّاحِهَا \_

استاد: یمی وہ بات ہے جمے ہم آج کے سبق سے ٹھیک ٹھاک جاننا چاہتے ہیں۔ جہاں تک آپی عظمت کا تعلق ہے تو بیرسب آ کچے تھی اخلاق اور آپ کی انسانیت اور اسکی اصلاح کے لیے ملی خد مات کی لحرف توجہ دلاتی ہے۔

عَلِيٌّ: فَمَا هِيَ أَبْرَزُ الْعَجَوَانِبِ مِنْ خُلُقِهِ الْكَرِيمَةِ يَا اَسْتَاذَنَا

الْجَلِيْلُ؟

اےاستادمحرم! آپ ایک کے اخلاق کریمہ کے نمایاں ترین پہلو کیا ہیں؟ ٱلْأَسْتَاذُ: إِنَّه 'صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ كَانَ عَلَى أَسْمَى مَدَارِج الُعَقُل وَالذُّكَاءِ وَفَصَاحَةِ اللِّلْسَانِ وَبَلَاغَةِ الْقَوْلِ وَالنَّظَافَةِ الظَّاهِرَ. ۚ وَالْبَاطِنَةِ وَالْعِفَّةِ وَالْأَمَانَةِ وَصِدْقِ اللَّهَجَةِ وَالشُّفْقَةِ وَالْـوَقَـاءِ وَحُسُنِ الْعَهْدِ وَصِلَةِ الرَّحِمِ وَالْجُوْدِ وَالْكَرَمَ وَالشُّجَاعَةِ وَالْعَزِيْمَةِ وَالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَحُسُنِ ٱلَّادَبِ وَالْعِشْرَ وَ وَالتَّـوَاضُعِ وَالْعَفْوِ وَالتَّسَامُحِ وَكَانَ يَخْصِفُ النَّعْلَ وَيَرْقَعُ النَّـُوبَ وَيَخْدِمُ فِي مِهْنَةِ أَهْلِهِ وَيَقُطَعُ اللَّحْمَ مَعَهُنَّ ' وَكَانَ أَشَدُ النَّاسِ حَيَاءً لَا يَثُبُتُ بَصَرُه ' فِي وَجِهِ أَحَدٍ يُجِيبُ دَعْوَةَ الْعَبْدِوَالْحُرْ وَكَانَ يَقْبَلُ الْهَدَايَا وَيْكَافِي عُلَيْهَا وَيَعْصِبُ الْحَجَرَ عَلَى بَطْنِهِ مِنَ الْجُوعِ وَيَعُوْدُ الْمَرْضَى وَيَشْهَدُ الْجَنَائِزَ وَيُجَالِسُ الْفُقَرَاءَ وَيُوَاكِلُ الْمُسَاكِيْنَ وَيَمْزَحُ وَلَا يَقُولُ إِلَّا حَقًّا وَلَا يُهَوِّلُه ' شَيْءٌ مِّنَ أَمُورِ الدُّنيَا وَيَلْبَسُ مَاوَجَدَ وَيُرُدِكُ خَلْفُه ' عَبُدَ ، ' رَيْغَضَبُ لِرَبِهَ وَلَا يَغَضَبُ لِنَفْسِه وَيُنَفِّذُ الْحَقِّ وَإِنْ عَادَ ذَلِكَ بِالشِّرَرِ عَلَيْهِ وَعَلَى أَصْحَابِهِ آب الله عقل و داناني ، فصاحت و بلاغت ، ظاهري و باطني صفائي ، تول كى بلاغت ، یاک دامنی ،امانت لجدگی صداقت ،شفقت ، وفاداری ، وعدے کی بابندی ،رشته دارول کے حقوق کی ادائیگی ، نیاضی ، بهادری ، ارادے کی پختگی ، عدل واحسان ،حسن وادب، حسن معاشرت، تواضع ، مفودر كزر اور برداشت كے اعلى مقام بر فائز تھے۔ آپ اللہ جوتے ی لیے کڑے میں پوئدلگا لیے ، کمروالوں کے کام کردیے ،ان کے ساتھ ل کر موشت كافع ،آب الله سبانسانوں سے زیادہ حیادار تھے كى كے جرے برنظر كار كرندد كمية ،غلام اورآزاددونول كى دعوت تبول كريسة ، تحفے تبول كرت، اور بدلے مى وقع دیت ، موک کی وجہ سے اپنے پیٹ پر پھر باعدہ لیتے ، باروں کی عیادت کرتے ، جنازوں میں شریک ہوتے ، فقیروں کے ساتھ بیٹھتے اور مسکینوں کے ساتھ کھاتے ، مزاح

كرت كرى بات كرت\_آب الله كودنيا كاكونى معالمه تحبراب من بين وال سكتا

تھا۔ جو ملیا چین لیتے ،اپ غلام کوایٹ میچے سوار کر لیتے۔ آپ میل اے رب کیلے ناراض ہوتے، اپنی ذات کے لئے ناراض شہوتے، حق کا نفاذ کر ہے، خواداس سے آسينان كوادرآ في الله كالميول كونقصان موال

سَلْمَانُ: وَأَمَّا خِدْمَاتُهُ ۚ لِلْبَشَرِيَّةِ يَا اَسْتَاذَٰنَا الْجَلِيْلَ ۗ

سلمان: اے استاد محرم! انسانیت کے لئے آپ اللہ کی خدمات کیا ہی ؟

ٱلْأَسْتَاذُ:وَأَمَّا خِدْمَاتُه ' فَإِنَّ ٱكْبَرَهَا هُوَ الْقَضَاءُ عَلَى التَّفُوقَةِ الْعُنْصُويَّةِ وَالتَّفَاخُرِ بَالنَّسِ وَالْعُبُودِ أَقِهِ وَالْجَهْلِ وَالْفَقُرِ بِالْإِضَافَةِ إِلَى إِنْقَاذِ الْبَشْرِ مِنَ الْكُفْرِ وَالضَّلَالِ وَهِدَ ايَتِهِمْ إِلَى طَرِيُقِ الْحَقِ مِنَ الْعِلْمِ وَالْعَدْلُ وَالْحُرْبَةِ وَالْمُسَاوَاةِ فَقَدْ بَدَ أَلُوحِيُ الْقُرْ آنِيُّ بَكَلِمَةِ إِقْرَأَ " وَتِلُكَ إِشَارَةً إِلَى الْعِلْمِ وَمَكَانَةِ أَهْلِهِ إِنَّ سَيْدَنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ جَا: فَوجَدُ الْعَالَمَ الْبَشَرِيُّ عَلَى أَسْوَإِ حَالَةٍ ثُمَّ تَرَكَه وَهُوَ عَلَى أَحْسَن حال مَمَّا وَحِده ' عَلَيْهَا وَ ذَٰلِكَ هُوَ مِحَكَّ الْعَظْمَةِ الْحَقِيْقِيَّةِ \_ جال تل آ پھانے کی خدارہ کاتعلق ہے تو آپھانے ک سے سے بری فدمت خاندانی برتری،حسب دنس برافز کرنا،غلامی اور جہالت وافلاس سے چھٹ را الا تا ہے۔ علاوه ازیر انسان کوشرک و مرای و کفرے نجات دلا ناہے اور ان اعلم عدل ،آزادی اور مساوات میں سے ت کی راہ کی طرف ہدایت ولا تا ہے۔ اس قرآنی وی اقراء (برم) كے لفظ سے شروع ہوئى۔ يعلم اور الل علم كے مقام كى طرف اشار ہے۔ جب سردار

یایا۔ پھر جباے چھوڑ اتو وواس سے بہترین حالت میں تھی جس میں آپ نے اے پایا تعاادر بيقيق عظمت كى كسوقى ہے۔

رسول مانسانية تشريف لائے۔اس دنيا من العول نے عالم انسانيت كوبر تين حالت من

فَارُوٰقُ: وَأَمَّا الآنَ بَعْدَ أَنْ لَحِقَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالرَّفِيْقِ الْأَعَلَى فَكَيْفَ لِلْبَشَرِ أَنْ يُسْتَنِيْرُوا أُوْيَهُتَدُوا به؟

من طرح نوروبدایت حاصل کرسکتے ہیں؟

ٱلْأَسْتَاذُ: بِسِيْرَتِهِ العَطِرَةِ وَأُسُوتِهِ الْحَسَنَةِ الَّتِي قَالَ اللَّهُ عَنْهَا \_ لَقَد كَانَ لَكُمُ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسَوةٌ حَسَنَةٌ لِّمَنْ كَانَ يَرْجُواللَّهَ وَالْيَوْمَ

آب ملط کی یا کیزہ سرت اور اسوہ حسنہ سے جسکے بارے میں اللہ تعالی نے فر مایا۔ "جمعارے لیےاللہ کے رسول اللہ علی بہترین بوندہ۔اس محص کے لئے جواللہ اور يوم آخرے امیدر کھتاہو"۔

فَارُوْقُ: وَلَكِنَّ مِنْ أَيْنَ لَنَا ذَٰلِكَ؟

فاروق کین و ہمیں کہاں ہے ملے گی؟

ٱلْأَسْتَاذُ:سِيْرَتُهُ الْعَطِرَةُ مَحْفُوظَةُ وَقَدْسُجَلَتْ حَوَادِكْ حَيَاتِهِ بِأَدْقَ تَفَاصِيْلِهَا وَتَعَالِيْمُهُ السَّامِيَةُ مُدَوِّنَةٌ فِي كُتُبِ الْحَدِيْثِ الْنَبَوِيِ وَمُعْجِزَتُهُ الدَّائِمَةُ الْخَالِدَةُ الْقُرْآنُ الْكَرِيْمُ كِتَابٌ حَيَّ خَالِدُ

بَاقَ عَلَى وَجُهِ الزَّمَانِ ـ

استاد: آپ ملاق کی پاکیزہ سرت محفوظ ہے۔ آپ ملاق کی زندگی کے واقعات بار یک ترین تنعيلات كراتهر يكارو كركي مح بير-آب التعليم على اعلى تعليمات مديث نوى كى كتابوں ميں تدوين كردى كئي ہيں۔آپ تالي كا زعرہ جاديد معجز ہ قر آن كر بم ہے۔جو ایک زند واور رہتی دنیا تک رہے والی کتاب ہے۔

سَلْمَانُ: كَيْفَ نَزَلَ الْقُرْآنُ عَلَى سِيِّدِنَا رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ

سلمان: قرآن مجيدرسول المالية يركي نازل موا؟

ٱلْأَسْتَاذُ:لَمْ يَنْزِلُ الْقُرُآنُ جُمْلَةً وَّاحِدَةً وَّإِنَّمَا نَزَلَ مُنَجِّمًا بَعْضُه ' فِي مَكَّةَ الْمُكرِّمَةِ وَالْبَعْضُ الْآخَرُ فِي الْمَدِيْنَةِ الْمُنَوِّرَةِ فَالسُّورُ الَّتِي نَزَلَتْ وَهُوَ بِمَكَّةَ تُسمِّى سُورًا مَّكِّيَةٌ وَالَّتِي نَزَلَتْ وَهُوَ بَالْمَدِيْنَةِ تُسَمِّى سُوَرُمَّدنِيَّةً ـ

قرآن مجيدايك بى دفعه نازل نبيس موااس كالمجه حصه مكه مرمه من مجهد يندمنوره من نازل ہوا۔ جوسور تیں مکہ میں نازل ہو کیں ، کمی سور تیں اور جو مدینہ میں نازل ہو کیں مدنی سورتی کبلاتی ہیں۔

ٱلْأَسْتَاذُ: ٱلْقُرُآنِ الْكَرِيْمُ قَلَالُونَ جُزْءُ اوْفِيْهِ مَائَةٌ وَ أَرْبَعَ عَشُرَدَ سُورَةُ وَنُهَا كُمَانَ وُكُمَانُونَ مَكِيَّةً وُسِتُ وْعِشْرُونَ مَدَنِيَّةً \_

استاد: قرآن کریم میں تعمیں پارے ہیں۔ایک موچودہ سورتیں ہیں۔ان میں سے اٹھای کی ادر چھیس مدنی ہیں۔

ألتَّمَارِيْنُ

س1 أجِبْ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ:

فیج دیے ہو سے سوالوں کے جوابات دیں:

ا إلى مّاذَا تَوْجِعُ عَظْمَهُ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ـ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ـ عَظْمت رسول اللَّهِ عَارى تَدِيرَ مُ طرف مِذُول كراتى ہے؟

فَتَرَجِعُ كُلُّهَا إِلَى أَخُلَاقِهِ الشُّخُصِيَّةِ وَخِدَمَاتِهِ الْعَمَلِيَّةِ مِنْ أَجَلِ البَشَرِيَّةِ وَصَلَاحِهَا۔

مَاهِيَ أَبْرَزُ الْجَوَانِبِ مِنْ خُلُقِ الرَّسُولِ عَيْدُ اللَّهِ الرَّسُولِ عَيْدُ اللَّهِ ؟

هُ وَعَلَى أَسُمَى مَدَّارِجَ الْعَقْلِ وَالذَّكَاءِ وَالْفَصَاحَةِ وَالْبَلاَغَةِ وَالنَّافَةِ وَالْبَلاَغَةِ وَالنَّفَقَةِ وَالْبَلاَغَةِ وَالنَّفَقَةِ وَالْوَفَاءِ وَالنَّفَقَةِ وَالْوَفَاءِ وَالنَّفَقَةِ وَالْوَفَاءِ وَالنَّفَافَةِ وَالْعَفْدِ وَالْعِشْرَةِ وَالْعَفْدِ وَالْعَفْدِ وَالْعَفْدِ وَالْعَفْدِ وَالنِّسَامُحِ لَا اللَّهُ وَالنَّسَامُحِ لَا اللَّهُ وَالنَّسَامُحِ لَى وَالنَّسَامُحِ لَى وَالنَّسَامُحِ لَى وَالنَّسَامُحِ وَالنَّسَامُحِ وَالنَّسَامُحِ وَالنَّسَامُحِ وَالنَّسَامُحِ وَالنَّسَامُحُ وَالنَّسَامُ وَالْعَفْدِ وَالنَّسَامُحِ وَالنَّسَامُحُ وَالنَّسَامُحُ وَالنَّسَامُ وَالْعَفْدِ وَالنَّسَامُ وَالْعَفْدِ وَالنَّسَامُ وَالْعَفْدِ وَالنَّسَامُ وَالْعَفْدِ وَالنَّسَامُ وَالْعَفْدِ وَالْعَفْدِ وَالنَّسَامُ وَالْعَفْدِ وَالْعَفْدِ وَالنَّسَامُ وَالْعَفْدِ وَالْعَفْدِ وَالْعَفْدِ وَالْعَفْدِ وَالنَّسَامُ وَالْعَفْدِ وَالنَّسَامُ وَالْعَفْدِ وَالنَّسَامُ وَالْعَلْمُ وَالْعَلْمُ وَالْعَلْمُ وَالنَّسَامُ وَالْعَلْمُ وَالْعَلْمُ وَالْتَسَامُ وَالْعَلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلُمُ وَالْعُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُ الْعُلْمُ وَالْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ والْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُ وَالْمُلْمُ وَالْمُوالْمُ و

مَاهِيَ الْجَدْمَاتُ النَّبُوِيُّهُ لِلْبُشَرِيَّةِ؟

انسانیت کے لئے آ کی کیافد مات ہیں؟

اَلْقَضَاءُ عَلَى التَّفْرِقَةِ الْعُنصُرِيَّةِ وَالتَّفَاخُرِ بِالنَّسِ وَالْعُبُودِيَّةِ وَالتَّفَاخُرِ بِالنَّسِ وَالْعُبُودِيَّةِ وَالْحَفْرِ وَالْخُولِ وَالْعُبُودِيَّةِ وَالْحَفْرِ وَالْخُولِ وَالْخُولِ وَالْحُفْرِ وَالْحُلْمِ وَالْعَدْلِ وَالْخُرِيَّةِ وَالْمُسَاوَاةِ . وَالْحُرَيِّةِ وَالْمُسَاوَاةِ . وَالْحُرَيِّةِ وَالْمُسَاوَاةِ .

س2 مشكِّل الْجُمَلَ الْآتِيَة:

ينچ دي موع جلول كواعراب لكائين:

ا ـ قُدُ قَضَى رَسُولُنَا عَلَى التَّفْرِقَةِ الْعُنْصُرِيَّةِ وَالتَّفَاخُرِ بِالنَّسَبِ
 قد قضى رسولنا على التفرقة العنصرية و التفاخر بالنسب

٢ لَهُ خُلُقْ عَظِيْمٌ وَخِدْمَاتُ جَبَّارَةُ لِلْعَالِمَ الْبَشَرِي \_

له خلقَ عظيم و خدمات جبارة للعالم البشري \_

س3 ـ كَوْنُ أَسْئِلَةً تَكُونُ الْجُمَلُ الْآتِيَةُ أَجُوبَةً لَّهَا ـ

اليے سوالات بنائيل كمينچ ديئ موس جلاان كے جوابات بن جائيں۔

١ - لَكَيْ يَعُرِفِ مَكَانَتَهُ الْعُلْيَا وَمَنْزِلَتَهُ الْعُظْمِي - اللَّهِ مَنْزِلَتَهُ الْعُظْمِي -

لِمَاذَا تَقُرَأُ سِيُرَةُ رَسُولُ اللهِ عَيَالِكُ ؟

إِلَّى مَاذًا تُرْجِعُ عَظُمَهُ ٱلرَّسُولِ؟

٣ ـ نَّعَمُ ، كَانَ يَقْبَلُ الْهَدَايَا وَيُكَافِئُ عَلَيْهَا ـ

هَلُ كَانَ الرَّسُولُ يَقْبَلُ الْهَدَايَا وَيُكَافِئُ عَلَيْهَا۔

س 4- رَتِّبِ الْجُمَلُ مِنَ الْكَلِمَاتِ الْآتِيَةِ فِي كُلِ سَطْرٍ:

مرسطرً میں لکھے ،وے الفاظ کور تیب دے کر جملے بنا کیں۔

الْعُظْمَى، قَدْ، أَرَادَ، يَعْرِفَ، مَنْزِلَتَهُ ، أَنْ
 قَدْ أَرَادَا أَنْ يَعْرِفَ مِنْزِلَتَهُ الْعُظْمَى ـ

٢ \_ يَخْدِمُ ، فِيُ ، وَ ، أَهَلِهُ ، مِهْنَةٍ ، اَلتَّوْبَ ، يَرُقَعُ ، وَ

وَيَحْدِمُ فِي مِهْنَةِ أَهْلِهِ وَيَرْقَعُ التَّوْبَ

٣ أَهْلِهِ ، إِلَى ، إِشَارَةً ، تِلْكَ ، وَ ، مَكَانَةٍ ـ

وَتِلْكُ إِشَارَةُ إِلَى مَكَانَةِ أَهْلِهِ.

س5 - خُذْ عَشَرَةَ أَسْمَاءِ الْجَمْعِ وَحَوْلُهَا إِلَى مُفْرَدَاتِهَا:

دى اسم جمع ليس اوران كومفر دميس بدليس:

		.0 : ,	<u> </u>
واجد	<i>č</i>	واحد	<b>せ</b>
خِدْمَةُ	٢_ خِدْمَاتُ	مِسْكِيْنُ	١ ـ مَسَاكِيْنُ
تَفْصِيُلُ	٤ ـ تَفَاصِيْلُ	فَقِيْرٌ	٣. فُقَرَاءُ
مَريْضٌ	٦ ـ مَرْضَى	سُوْرَةً	ە_شۇر

تَعُلِيُمُ	٨_ ثَعَالِيْمَاتُ	جَانِبٌ	٧۔ جَوَانِبُ
رَجُلُ	١٠ ـ رڪالُ	هدية	ا_هَدَايَا
جَنَازَةُ	١٢_ جَنَائِزُ	نَفْنُ	١١_ نُفُوسُ
		عَظِيُمُ	١٢_ عُظَمَاءُ
and .	The latest to depute with the		the state of the s
نِ <b>ئَ وُصَرِّفُهَ</b> ن <i>کرین</i> ماضی	عَدِ وَحَوِلْهَا إِلَى الْهَاصِ ضى مِن بدلين اوران كى كردار مضارع	ةً أفعًالٍ مُّضَادٍ فَ نمارع ليس اوران كوما ماضى	ى خُكْ عَشَوَ دى انعال م مضارع
نِ <b>ئ وَصَرِّفَهَ</b> ن <i>کرین:</i> ماضی جَلَسَ		ةً أفعًالٍ مُّضَادٍ مارع لين اوران كوما ماضى عَرَفَ	CAT STATE OF THE PARTY.

.

0.	שונים	0.6	مصادن
جُلُسُ	٢_يُجُلِسُ	عَرَفَ	١ ـ يَعُرِفُ
خَدَمَ	٤۔ يَخْدِمُ	جَعَلَ	٣_ يَجُعَلُ
خضف	٦۔ يَحُصِفُ	رَجِعَ	ه ِ يُرْجِعُ
رَقَعَ ,	٨ ـ يَرُقَعُ	أزاد	٧_ يُرِيْدُ
نَزَلَ	١٠ ـ يَنْزِلُ	قَطَعَ	٩_ يَقُطَعُ

* * *		گردانیں	the virtuality	
رُجَعَ	خَدَمَ	جَعَلَ	جَلَسَ	١ عَرَفَ
رَجَعَا	خُدَمًا	جَعَلاَ	جَلَسَا	٢_ عَرَفًا
رَجَعُوا	خَدَمُوا	جَعَلُوْا	جَلَسُوا	٣_ عَرَفُوا
رَجَعَتُ	-خَلَمَتُ	جَعَلَتُ	جُلُسَتُ	٤_ عَرَفَتُ
رَجَعَتَا	خُدُمَتَا	جَعْلَتَا	جَلَسَتَا	٥_ عَرَفَتَا
رَجَعْنَ	خَدَمْنَ	جَعَلْنَ	جَلَسْنَ	٦ عَرَفْنَ ا
رَجَعْتَ	خَدَمُتَ	جُعَلْتَ	جَلَسْتَ	٧_ عَرَفْتَ
رَجَعْتُمَا	خَدَمْتُمَا	جَعَلْتُمَا	جَلَسْتُمَا	٨ ـ عَرَفْتُمَا
رَجَعْتُمُ	خَدَمْتُمْ	جَعَلْتُمْ	جَلَسْتُمْ	٩_ عَرَفْتُمُ
رُجَعْتِ	خَدَمُتِ	جُعَلْتِ	جَلَسُتِ	١٠ عَرَفْتِ
رَجَعْتُمَا	خَدَمْتُمَا	جَعَلْتُمَا	جَلَسْتُمَا	11_عَرَفْتُمَا

رَجَعْتُنَّ	خَدَمُتُنَّ	جَعَلْتُنْ	جَلَسْتُنَّ	١١ ـ عَرَفْتُنَّ
رَجَعْتُ	خَدَمْتُ	جَعَلْتُ	جَلَسْتُ	١٢ ـ عَرَفْتُ
رَجِعْنَا	خُدَمْنَا	جُعَلْنَا	جُلَسْنَا	١٤ ـ عَرَفْنَا
نَزَلَ	قَطَعَ	رَقْعَ	اَرَادَ	ا_خَصَفَ
نَزَلا	قُطَعَا	رَقَعَا	- اُرَادَا	٢_ خَصَفًا
نَزَلُوا	قَطَعُوْا	رَقَعُوا	اَرَادُوْا	٣_ خَصَفُوا
نَزَلَتُ	قطعت	رَقَعَتُ	أرَادَثُ	٤_ خَصَفَتُ
نُزَلَتَا	قَطَعَتَا	رَقَعَتَا	أزاذتا	٥ ـ خَصَفَتَا
نَزَّلُنَ	قَطَعْنَ	رَقَعْنَ	أَرُدُنَ	٦_ خَصَفُنَ
نَزَلْتَ	قطغت	رَقَعْتَ	ٱرَدُتَ	٧۔ خَصَفْتَ
- نَزَلْتُمَا	قَطَعُتُمَا	رَقَعْتُمَا	أرَدُتُمَا	٨ ـ خَصَفْتُمَا
نَزَلْتُمُ	قَطَعْتُمُ	رَقَعْتُمُ	اَرَدُتُمُ	٩ ـ خَصَفْتُمُ
نَزَلْتِ	قَطَعُت	رَقَعَتِ	اَرَدُتِ	١٠ ـ خَصَفُتِ
نَزَلُتُمَا	قَطَعْتُمَا	رَقَعُتُمَا	- اُرَدُتُمَا	١١ ـ خَصَفْتُمَا
نَّزُلْتُنَّ	قَطَعْتُنَّ	رَقَعْتُنَّ	ٱرَدُتُنَّ	١٢ ـ خَصَفْتُنَّ
فَرَكْتُ	قَطَعْتُ	رُقَعْتُ	أَرَدُثُ	١٢ ـ خَصَفْتُ
نَوْلِنَا	قَطَعْنَا	رَقَعْنَا	اَرَدُنَا	١٤ ـ خَصَفْنَا

س7 - إحفظ الكلِمَاتِ الآتِيَةَ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُّفِيدَةٍ:
يَجِوتَ الفاظ كوياد كرين اورمفيد جملون من استعال كرينً:

12.	معنی	الفاظ
مَاهِى أَبُوزُ الْجَوَانِبِ أَخُلَاقِهِ؟ آكِاظُالَ كِمُايال پُهُلُوكِيا بِينَ؟	پېلو	١ ـ جَوَانِبُ
وَنَهَضَ الْقَوْمُ بِحَضَارَتِهَا وَمَعَارِفِهَا توم (لوگوں) نے اپی تہذیب اور علم کور تی دی۔	الخايا	۲_ نَهَضَ

قِرَأَةُ الْعَوَبِيْةِ شُرَحَ مُطَالَعَةُ الْعَوَبِيْةِ ) ﴿ 291 ﴿ يُدَاعَ عَاصَتُ بُهُ وَالْعَ			
كَانَ وَسُوُلُ اللّهِ يَخْصِفُ النَّعْلَ جنوطَالِكُ الجِ جَرْتِ كَانُمُ لِيَّ شَحْ-	کانگ	ا خَصَفَ	
كَانَ يَخْدِمُ الرَّسُولُ فِي مِهْنَةِ أَهْلِهِ- صنورة الله ال كراول كراته لركام كرت معرودة الله المراول كراته لركام كرت	بين ا	ا وهنگان ایا پی	
مَاهِيَ أَبْرَزُ الْجَوَانِبِ أَخُلَاقِهِ ؟		ه۔ أَبْرَرُ	
كَانَ الرَّسُولُ يَقْبَلُ الْهَدَايَا وَيُكَافِئَ عَلَيْهَا صنوعاً اللهِ تخف بول كرت اوراس كابدله بمى دين -	بدادعاہ	٦- يُكَافِئُ	
لاَ يُهَوِّلُ الرَّسُولَ شَيِّ صنونيَا اللَّهُ كُوكِلَ جِرْبِينِ دُرالَي تَلَى -	ڈرانا ہے۔ اُندہ دارات	٧_ يُهَوِّلُ	
هُوَ إِنْقَافَ الْبَشُرِ مِنَ الشِرُكِ الْمُولِكِ الْمُولِكِ الْمَانِيتَ وَثَرَك سِنْ جَاتِ ولا لَى -	نجات دلانا	٨_ اِنْقَاذُ	
هُوَالرَّجُلُ فِي أَسُوَاءِ حَالَةٍ - ووآدى برعالات عدد جارج-	Ľ,	٩_ أَسُوَأُ	
كَفَدْكَانَ لَكُمْ فِي رَسُولُ اللهِ أَسُومُ حَسُنَةً تَمِارِ لِيَرْمُولُ اللهِ كَاسَى مِن بِهِ يَنْمُونه بِ	نموند	١٠ ـ أَسُوَةً	
إِنَّ ذَرْسَ الْيَوْمَ قَدْ خَصَّصْنَاهُ لِرَسُولِ اللهِ مَ نَ آجَ كَاسِبَقَ صَوْرِ اللهِ مَ لَا اللهِ مَنْ مَ اللهُ مَنْ مَ اللهِ مَنْ مَ اللهِ مَنْ مَ اللهُ مَنْ مَ اللهُ مَنْ مَ اللهُ مَنْ مَنْ مَ اللهُ مَنْ مَنْ مَ اللهُ مَنْ مَنْ مَنْ مَ اللهُ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ مَنْ	مخصوص کیا	١١ ـ خَصَّصَ	
ٱلرَّسُولُ يَمُزَحُ وَلاَ يَقُولُ اِلَّا حَقًا صنوراً الله مزاحِ مِن بِي كِي بات كَمْ تَصْ-	مزاح کرتا ہے	۱۲_يَمُزَحُ	

#### سبق ے در افعال ماضی لیں اور انھیں مضارع میں بدلیں:

	2 348	- 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	· · · · ·
مضادع	ماضی	مضارع	ماضی
يَعُوْدُ	اک غاذ _۲	يَنْهِضُ	١ ـ نَهَضَ
يَثُرُكُ	٤_ تَرَكَ	يُبُداءُ	٣_ بَدَأُ
يَجْعَلُ	٦۔ جَعَلَ	يَجِدُ	٥_ وَجَدَ
يُغَيِّرُ	٨ۦغَيُّرَ ﴿	يُخَصِّصُ	٧۔ خَصَّصَ
يَلْحَقْ	١٠ لَجِقَ	يَتَقَدُّمُ	٩_ تَقَدَّمَ
يَقُولُ	١٢_قَالَ	يُقَدِمُونَ	١١ ـ تَقَدَّمُوا

س9 - تَرُجِمُ اِلَى الْعَرَبِيَّةِ:

عربية جدري:

ا- آپال نے تاریخ انسانی کارخ بدل دیا۔

غَيَّرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَجْرَى التَّارِيْخِ

الْبَشَرِيِّ۔

٢- تَ عِالَ اورا مانت آبِ الله كَانِي كَمْ ايال اطلاق إلى الصِدق وَالْأَمَانَهُ هِي اَبُرَرُ أَخُلاقِهِ

٣- آپينگ ناسانيت كوكفرد كمرابى سے نجات دلائى۔
 هُوَ ٱنْقَذَ الْبَشَرَ مِنَ الْكُفْرِ وَالطَّلالِ۔

٣- ييقيق عظمت كى كسوفي ہے۔

ذَلِكَ هُوَ مِحْكُ الْعَظْمَةِ الْحَقِيُقِيَّةِ ـ

٣- آپائل کی ایرت پاک محفوظ ہے۔
 سیر تَهُ الْعَطِرَةُ مَحْفُوظَةُ

كالشاعاف تجودتم

293

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شِرَح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة

#### اَلدَّرُسُ الرَّابِعُ وَالثَّلاَثُونَ: (چِنْيُوالِ بِنَّ) بَوْتَكَهِ الْمَاتِينِ فِي (٣) اَلْاَحَادِيْثُ الْقُدُسِيَّةُ اَلْاحَادِيْثُ الْقُدُسِيَّةُ

احاديث قدسيه

حل لغات:

		٠ . حل ب	
معنی	الفاظ	، معنی	الفاظ
وتى كە گئى	٢۔ أؤحى	پيغام	ا ـ رسَالَةُ
بنده	٤_ عَبْدُ		٣ ظَنْ
الإلث	٦_شِبْرُ	مجلس محفل	٥ ـ وُلاَ:
بازو	٨_ بَاغ	باتع	٧_ زرَاعُ
eet/Ti	١٠ ـ هروَلَهُ	ووچراہے	٩_يَمْشِي
جفلانا	١٢ ـ تَكُذِيْبُ	اس نے جھے گال دی	١١ ـ شَتَمَنِيُ
دوباره کرنا	ا ا اِ اِعَادَةً	آبان	١٣ أَهُوَانُ
زماند	١٦ ـ دُهُرُ	ده کال دیا ہے	١٥ _ يُسَبُّ
נט "	14_ اَلنَّهَارُ	مي الث بليث كرتا	١٧ ـ أُقَلِبُ
	100	ہوں	
وه پکرتا ہے	۲۰ يَبُطِشُ	میں نے فرض کیا	19_ ٱفْتَرضتُ
وہ مجھ سے پناہ مانگتا ہے	٢٢_إِسْتَعَاذَنِي	بإذل	۲۱۔رِجُلُ
رعب-دبدب	۲٤_ جَلاَلُ	میت میں رہے والے	٢٣_ٱلْمُتَحَابُوْنَ
میں نے تیار کی	ثغندُ ٢٦_ أغدُدُثُ	دورفك كرتاب	٢٥_ يَغْبِطُ
کان	۲۸_ أَذُنُ	اس نے دیکھا	۲۷_زَأْتُ

#### ונכפת בה

يَكُونُ الْحَدِيثُ قُدْسِيًّا يُخْبِرُنَا رَسُولُ اللهِ صَلَىَّ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ رِسَالَةِ اللَّهِ إلْي عِبَادِهِ فَيَقُولُ: "قَالَ اللّهُ عَزُّوَجَلَّ" أُوْ"يَقُولُ اللهُ سُبُحَانَه ' وَتَعَالَى" فَمِنْ ذَٰلِكَ مَا أُوحَى اللّهُ بِهِ إِلَى الصَّادِقِ الْأَمِيْنِ صَلَىَّ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ۔

وہ حدیث قدی ہوتی ہے جس میں اللہ کے رسول کیا ہے۔ ہمیں ایسے پیغام کے بارے میں فرمائی ہمیں ایسے پیغام کے بارے میں فرمائیں جو اللہ کی طرف ہوں ہیں آپ آلیا ہے۔ فرمائے ہیں: "اللہ عزوجل نے فرمایا" "یا اللہ سحانہ و تعالی فرماتا ہے" ہیں ایسی ہی حدیثوں میں بیحدیثیں ہیں جن کو اللہ تعالی نے صادق اورامین پروی کیا۔ پس آپ نے فرمایا:

ا ـ يَقُولُ اللّٰهُ تَعَالَى: أَنَا عِنْدَظَنَ لَا عَبْدِى بِى وَأَنَا مَعَه ' إِذَا دَكُرَنِى بِى وَأَنَا مَعَه ' إِذَا دَكُرَنِى فِي نَفْسِهٖ ذَكُرُتُه ' فِى نَفْسِهِ وَكُرُتُه ' فِى نَفْسِهِ وَكُرُتُه ' فِى مَلَاءِ خَيْرٍ مِّنْهُمُ (مُتَّفَقُ عَلَيْهِ)
 ذَكَرَنِى فِى مَلَإِ ذَكُرُتُه ' فِى مَلَاءِ خَيْرٍ مِّنْهُمُ (مُتَّفَقُ عَلَيْهِ)

ا۔ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے، میرا بندہ میرے بارے میں جیسا گمان کرے میں ویسا ہی ہوں ا جب وہ مجھے یاد کرتا ہے تو میں اس کے پاس ہوتا ہوں۔ اگر دہ تنہا مجھے یاد کرے تو میں بھی اسے تنہا یاد کرتا ہوں اور اگر وہ کی مجلس میں مجھے یاد کرے تو میں اس ہے بہتر مجلس میں اسکو یاد کروں گا۔

إِذَا تَقَرَّبَ الْعَبُدُ إِلَى شِبْرًا تَقَرَّبْتُ إِلَيْهِ ذَرَاعًا وَإِذُ اتَقَرَّبَ إِلَى لِي كَلَّ الْمَعْرُولَةُ إِلَى اللّهِ بَاعًا وَإِذَا أَتَانِي يَمْشِي أَتَيْتُه ' هَرُولَةٌ (رَوَاهُ الْبُخَارِيُ)
 الْبُخَارِيُّ)

۲- جب بندهٔ میر سایک بالشت قریب آتا ہوت میں ایک گزاس کے قریب آتا ہوں اور اگر دہ میری طرف ایک گزیوہ کر آتا ہوت میں اس کے ایک باز دھر قریب آتا ہوں۔ اگر وہ میری طرف چل کر آتا ہے قیمی اس کی طرف دوڑ کر جاتا ہوں۔

٣ ـ كَذَّبَنِي ابْنُ آدَمُ وَلَمْ يَكُنُ لَّه ' ذٰلِكَ وَشَتَمَنِي وَلَمْ يَكُنُ لَّه '

ذٰلِكَ ' فَأَمًّا تَكُذِيبُه ' إِيًّا يَ فَقَوْلُه ' : لَنَ يُعِيْدَنِي كَمَا بَدَأْنِي وَلَيْسَ أُوِّلَ الْخَلْقِ بِأَهْوَنَ عَلَىَّ مِنْ إِعَادَتِهِ وَأُمَّا شَتُمُه ' إِيَّايَ فَقَوْلُه ': إِنَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا 'وَأَنَا الْأَحَدُ الصَّمَدُ لَمُ أَلِدُولَمُ أُولَدُ

وَلَمْ يَكُنْ لِي كُفُوا أَحَدُ (رَوَاهُ البُخَارِيُ)

آدم کے بیٹے نے میری تکذیب کی اور بیاس کے گئے مناسب نہ تھا۔ مجھے گالی دی س اس کے لئے مناسب ند تفاداس کا بیکہنا میری مکڈیب ہے۔"وہ مجھے ہرگز دوبارہ پیدا نبیں کرے گا جبکہ اس نے مجھے پہلی دفعہ پیدا کیا" اور پہلے پیدا کرنا دوبارہ پیدا کرنے ے جھ پر آسان نہیں تھا۔ اس کا بیکہنا مجھے گالی دینا ہے۔"اللہ کالڑ کا ہے" اور میں ایک ہوں، بے نیاز ہوں نہیں نے کی کو جنااور نہ جھے سے کی نے جنم لیا، اور نہ جھے کی نے

جنم دیا اورکوئی میرے برابر کانیس-

يُؤُذِينِي ابْنُ آدَمَ: يَسُبُّ الدَّهْرَ وَأَنَا الدَّهْرُ وَأَقَا اللَّهْرُ وَأَقَلِبُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارُ (مُتَفَقَّ عَلَيْهِ)

سم \_ آدم كابيًا محصايد اديتاب، وه زمان كوكالى ديتاب اور يس زمان مول مي دن رات كو

بدل بدل كرلاتا بول-

ه \_ إِنَّ اللَّهُ تَعَالَى قَالَ: مَنْ عَادَلِي وَلِيًّا فَقَدْ آذَنْتُه ' بِالْحَرْبِ وَمَا تَقَرَّبَ إِلَىَّ عَبُدِي بِشِيءٍ أَحَبَّ إِلَىَّ مِمَّا افْتَرَضْتُ عَلَيْهِ وَمَا يَزَالُ عَبُدِي يَتَقَرَّبُ إِلَىَّ بِالنَّوَا فِلِ حَتَّى أُحِبُّه 'فَاءِذَا أَحْبَبِتُه 'كُنْتُ سَمْعَهُ الَّذِي يُسمَعُ بِهِ وَبَصَرَهُ الَّذِي يَبْصُرُبِهِ وَيَدَهُ الَّتِيْ يَبُطِشُ بِهَا وَرِجُلَهُ الَّتِي يَمْشِي بِهَا وَإِنْ سَأَ لَنِيُ أَعْطَيْتُه ' وَلَئِنِ اسْتَعَادِنِي لِأَعِيْذَنَّه ' (رَوَاهُ الْبُخَارِيُ)

بے شک اللہ تعالی نے فر مایا! جس نے میر معدوست سے دشمنی کی ایس میں اس کے لئے جنگ کااعلان کرتا ہوں۔وہ چز جومیر ے بندے کومیرے قریب کردی ہے اورجو مجھے سب سے زیادہ پند ہے اور وہ اس حکم کی ادائیگی ہے جو میں نے اس پر لازم کیا۔ میر ابندہ نوافل کے ذریعے مسلل میرے قریب آتا مہتا ہے۔ یہاں تک کدیمی اس سے مبت كرتا بول تواس كاكان بن جاتا بول جس ب ووستنام اوراس كى آنكه بن جاتا بول

جس سے وہ دیکھیا ہے اور اس کے ہاتھ بن جاتا ہوں جس سے وہ پکڑتا ہے اس کے پاؤل بن جاتا ہوں جس سے وہ چلی ہے اور اگر وہ جھ سے پچھ مانکے تو میں اسے عطا کر دیتا ہوں اور اگر وہ جھ سے پناہ طلب کر ہے تو میں اس کو پناہ دے دیتا ہوں۔

قَالَ اللّٰهُ عَزِّوَجَلّ: ٱلْمُتَحَابُونَ فِي جَلَالِي لَهُمُ مُنَابِرُ مِن لَّوْرِيَّغُبِطُهُمُ النَّبِيُّونَ وَالشُّهَدَاءُ (رَوَاهُ التِّرُمَذِيُّ)

۲- الله عزوجل نے فرمایا: میرے جلال سے بیبت میں رہنے والوں کیلئے نور کے ایسے مینار موں گے کہ نبی اور شہداان بررشک کریں گے۔

٧- يَقُولُ اللَّهُ عَزُوجَلَّ: وَعِزْتِى وَجَلَالِى لَا أَجْمَعُ عَلَى عَبْدِى كَا خُوفَيُنِ وَلَا أَجْمَعُ لَه ' أَمُنْيُنِ فَإِذَا أُمِنْنِى أَخَفْتُه ' يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَوُفْيُنِ وَلَا أَجْمَعُ لَه ' أَمُنْيُنِ فَإِذَا أُمِنْنِى أَخَفْتُه ' يَوْمَ الْقِيَامَةِ (رَواهُ ابْنُ حَبَّانَ وَإِذَا خَافِنِى أَخُفْتُهُ ' يَوْمَ الْقِيَامَةِ (رَواهُ ابْنُ حَبَّانَ وَإِذَا خُنافَ حَبَّانَ وَالْبَيْهَقِيُّ)

2۔ اللہ عزوجل نے فرمایا بجھے اپنی عزت اور اپنے جلال کی قتم میں اپنے بندے پر دوخوف جمع نہیں کروں گا اور نہ ہی میں اس پر دوامن جمع کروں گا۔ اگر وہ مجھ سے ڈرتا ہے تو قیامت کے دان اسے بے خوف کر دوں گا۔

٨ - قَالَ اللّٰهُ تَعَالَى: أَعُدَدُتُ لِعِبَادِى الصَّالِحِيْنَ مَالَا عَيْنُ رَأَتُ
 وَلَا أَذُنُ سَمِعَتُ وَلَا خُطَرَ عَلَى قُلْبِ بَشَرٍ (مُتَفَقَ عَلَيْهِ)

۸۔ میں نے اپنے نیک بندوں کے لئے ایسی چیز تیار کرر کھی ہے جس کو کسی آ تھے نے نہیں و یکھا
 کسی کان نے نہیں سااور نہ ہی کسی انسان کے دل پراس کا گزر ہوا ہے۔

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1۔ أُجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ يُجِديئ موت سوالات كر جوابات دين

۱ مَاهُوَ الْحَدِيثُ الْقُدْسِيُ ؟
 مدیث تدی کیا ہوتی ہے۔

يَكُونُ الْحَدِيْثُ قُدسِيًّا حِيْنَ يُخْبِرُنَا رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ رِسَالَةِ اللهِ اللهِ اللهِ إلى عِبَادِهٖ

یے دیے ہوئے افعال کے مضارع بنا کیں۔

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ \$ 298 كَامَتْ جُهُودَا			
مضادع	ماضی	مضارع	ماضى
يَذُكُوُ	<b>ذَ</b> گَوَ	يُخْبِرُ	آخُبَرَ
يُهَرُولُ	هَرُوَلَ	يَتَقَرَّبُ	تَقَرَّبَ
يُعِيَدُ	غَادُ	ا يَبُدُأُ ا	بَدَأ
يَسُبُ	سُبُ	يَشْتِمُ	شَتَمَ
يَبُطِشُ	بَطَشَ	بُجِبُ	أحَتْ
يَأْمَنُ	- أُونَ	يَحِيْفُ	خَافَ
يَخْطِرُ	خَطَرَ	یَرٰی	رَأْيُ
		يَفْتَرِضْ	إفترض

عَى فَعْلَلَ رُبَاعٍ مُّجَرِّدُ ، نَقُولُ: بَعْثَرَ ، يُبَعْثِرُ ' بَعْثَرَةً وَقَدْجَاءَ مَصْدَرٌ مِنْ هٰذَا الْبَابِ فِي دَرُسِكَ هٰذَا إِبْجَكَ عَنْهُ ثُمَّ صَرِّفَهُ تَصْرِيْفَ الْمَاضِيُ وَالْمُضَارِعِ وَالْأَمْرِ وَاسْمِ الْفَاعِلِ-

نعلل ربائ مجرد ہم کہتے ہیں۔ بَعْثَوَ ، يُبْعَثِوُ ، بَعْثَوَةً

تمہارے اس میں میں اس باب سے ایک مصدر آیا ہے اسکو تلاش کرو۔

هُرُولَةً

اسم فاعل	1	مفارع	امنی ا
مُهَرُولُ	هَرُولُ	يُهَرُولُ	اص ۱ ـ هَرُوَلَ
مُهَرُولاَتِ	هرُولا	يُهَرُولَانِ	٢ ـ هرون
مُهَرُولُونَ	ھزولُۋا	يُهَرُولُونَ	٣_ هَرُوَلُوْا
مُهُرُولَة	هرولي	تُهَرُولُ	٤ ـ هرولت
مُهَرُولَتَانِ	هَرُولًا	تُهَرُولانِ	٥ ـ هَرُوَلَتَا
مُهَرُولانُ	ۿڗؙۅڵڹؘ	يُهَرُولُنَ	٦ ـ هَزُوَلَنُ
A Marie Const	est advantage	تُهَرُولُ	٧. هَرُوَلْتَ

الماع تماعت مم وديم	299	بعربية شرح مطالعة العر	
	The literal	تُهَرُولان 🌏	٨_ هَرُوَلْتُمَا
		تُهَرُولُونَ	٩_ هَرُوَلْتُمْ
6 313		تُهَرُّولِيْنَ	١٠ ـ هرُولت
		تُهَزُولان	١١_ هَرُوَلْتُمَا
		تُهَرُولُنَ	١٢ ـ هَرُوَلْتُنَّ
		. أَهْرُولُ	١٣ ـ هَرُوَلْتُ
The American	14 PA	نُهَرُولُ	١٤ ـ هَرُوَلْنَا

س هَاتِ جُمُوْعَ الْمُفْرَدَاتِ التَّالِيَةِ وَاسْتَخْدِمُهَا فِي جُمَلٍ مُفِيْدَةٍ:

مفردات کی جمع بنا کیں اور پھر انھیں جملوں میں استعمال کریں:

الإساد الطل	- B	واصر سات
اَللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنَ أَنْفُسِكُمْ أَرُوَا جَا الله فِيْمَارِي جانوں سے تہارے جوڑے بنائے۔	الفائ	٢٠ نَفْسُ
تَقَوَّ بُتُ اِلَيْهِ شِبْرًا مِن اس كايك بالشت قريب مون _	ٱهٔبَارُ	٢_شِبْرُ
إِذَا تَقُرُّبَ الْعَبُدُ إِلَى اللهِ ذِرَاعًا تَقَرَّبَ اللهِ أَلَى اللهِ ذِرَاعًا تَقَرَّبَ اللهِ أَلَيْهِ بَاعًا اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الل	ٲڎؙۯۼ	٣۔ دراغ
إِذَا تَقَرَّبَ الْعَبُدُ إِلَى اللهِ ذِرَاعَانَقُرَّبَ اللهِ ذِرَاعَانَقُرَّبَ اللهِ ذِرَاعَانَقُرَّبَ اللهِ اللهِ ذِرَاعَانَقُرَّبَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الل	بَاعَاتُ	٤_ بَاغ
اَللَّهُ دَهُرٌ هُوَ يُقَلِّبُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ الله زبانه عددن اوررات كوالتما بلتا عـ	. کھوڑ .	٥۔ دَهُرُ

قِوَأَةُ الْعَوَيِدُ شَرَى مُطَالَعَدُ الْعَرَبِينَ 300 ( يرائ عامت جُهود مَ)			
اَللَّهُ دَهُرُّ هُوَ يُقَلِّبُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ الله ذانه عددن اوررات كوالتما بلثا ع-	لَيَالِيُ	٦ۦلَيْلُ	
اَللَّهُ دَهُرُ هُوَ يُقَلِّبُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ الله زمانه عده وه اوررات كوالتما بلُمُناع.	ٱنْهَارُ	٧_ نَهَارُ	
وَلَهُ يَكُنُ لَّهُ كُفُوا أَحَدُ كُولَاس كابمسرنين ہے۔	ٱكْفَاءُ	٨ۦػؙفُؤ	
هُوَ وَلِيٍّ حَمِيْمٌ لِيُ دور رار جوش دوست ہے۔	أؤلِيَاءِ	٩ ـ وَلِئُ	
قَدْ دَارَتْ رَحَا الْحَرْبِ جُكْثروعُ ہوگئے۔	حَرُوْبُ	١٠ - حَزْبُ	
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ حُسِنَ الْأَذُنِ	اَذَانُ .	١١ ـ أَذُنّ	
لاَ يَثُبُثُ رَسُولُ اللهِ بَصَرُهُ فِي وَجُهِ أَحَدٍ- ضور عَلَيْ كَى كَ چَرِكِ بِ ثَاهِ بِينَ گَارْ مِنْ صور عَلَيْ كَى كَ چَرِكِ بِ ثَاهِ بِينَ گَارْ مِنْ عَنْ رَاهِ بِينَ كَانَ مِنْ مِنْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ	أبضار	۱۲ ـ بَصَرُ	
قَالَ الله: كُنْتُ يَدَهُ الَّتِي يَبُطِشُ بِهَا الله نِ فرمايا مِن النِ بندے كے ہاتھ بن جاتا ہوں جُن ہےوہ پكڑتا ہے۔	اَيْدِي	۱۳_یک	
لِلْمُتَحَابُونَ مَنَابِرُ مِن نَّوْدٍ - ورنے والوں کے گئے نور کے بینار ہو گئے -	مَنَابِرُ	۱٤_ ونُبَرُّ	
لِلْمُتَحَابُونَ مَنَابِرُ مِن نُورٍ - وَلَى مُنَابِرُ مِن نُورٍ - وَرَالُولَ كَالِمُ مِنْ الْمُوكِيَّ -	ٱنُوَارُ	١٥ ـ نُورُ	
لَهُ تَوَقَّطُ عَيْنِي أَحْسَنُ مِنَ الرَّسُولِ حضور اللَّهِ عَنْ اللَّهُ عَلَيْ عَلَيْ عَلَى اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَلَيْ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ عَا عَلَيْ عَلَيْ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ عَلَيْ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ عَلْ	غيُونَ	١٦ عَيْنَ	

301

س8- تَوُجِمُ اِلَى الْعَوَبِيَّةِ: عَرِبَارَجِمَرُينَ:

اليس تبارى وقع بر بورااترون كار	أَنَّا عِنْدَظَنِّكَ بِي
٢-الله اليخ بندے كقريب آتا ب	ٱللَّهُ قَرِيْبٌ مِنْ عَبُدِهٍ _
۳- انسان این رب کو جمثلاتا ہے جب وہ زمانے کوگالی دیتا ہے۔	ٱلُـإِنْسَانُ يُكَذِّبُ رَبُّهُ إِذَا يَشِيْمُ الدَّهَرَ
٧- قيامت كونه مان والا الله كوجمثلا تا ب-	مَنْ لَا يُـؤُمِنُ بِالْيَوْمِ الْأَخِرِ فَهُوَ يُكَذِّبُ اللّهَ
۵۔اللہ نے ہم پر نماز فرض کی۔	فَرَضَ اللَّهُ عَلَيْنَا الصَّلوٰةَ _
٢_ میں الله کی پناه جا ہتا ہوں۔	أَسْتَعِيْذُ اللَّهُ _
2۔ نظل نماز قربت البی کا سبب ہے۔	ٱلنُّوَافِلُ سَبَبُ لِحُصُولِ قُرُبِ الله
۸۔ اللہ نے اپنے بندوں کے لئے جنت تیار کی ہے۔	قُدُ أَعَدُ اللَّهُ الْجَنَّةُ لِعِبَادِهِ ـ

.....☆.....

### اَلدَّرُسُ الْخَامِسُ وَالثَّلاَثُونَ: (پَيْتِيوالَ سِبْق) الله عزوجل کے نور سے اقتباس (۷)

# بِنَاءُ الْأُمَّةِ الْإِسُلاَمِيَّةِ أُمتِ اسلاميكَ بنياد حل لغات:

معنی	الفاظ	معنى	الفاظ
عمل	٢_ مُتَوَمَّ	پيغام	ا_ رَسَالَةُ
خائدان	٤_ أَسْرَةُ	آخرى ختم كرنيوالا	٣ خَاتِمُ
معاشره	٦_مُجْتَمِعُ	اركان اسلام	ه عَـقَـائِـدُ
			الإشلام
اس نے گھڑا	٨_ اِفْتَرٰى	سوائے	٧_ دُونَ
سانچه بشكل وصورت	١٠ ـ تَقُولِمُ	گناه	٩_ إِنَّمُ
م مردرج والے	11_ سَافِلِيْنَ	ہم نے مچینک دیا	١١ ـ رَدُدُنَا
تومت بعول	١٤ لَاتَنْسَ	تلاش کر	١٣ ـ اِبْتَغ
ميرى قربانيان	١٦ نُسْكِيُ	ھہ	١٥ ـ نَصِيْبٌ
تم بچو،اجتناب کرو	١٨ ـ أَجُتَنِبُوا	میری زندگی	١٧ ـ مَحْيَايَ
بر وی	۲۰_ جَارُ	روکتی ہے	۱۹ ـ تَنُهٰى
غلام	٢٢_ وَمَامَلَكُتُ	مبافر	۲۱ ـ إبـــــنُ
	أيْمَانُكُمْ		السَّبِيْلُ
تجارت 💮	٢٤_ ٱلْبَيْعَ	حلال کیا	٢٣_ أُخَلُ
مره ا	٢٦ حُفُرَةً	سود	م7_ الرَّبُو

#### וננפת ב

جَاءَ سَيِّدُنَا مُحَمَّدُ رَّسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرِسَالَةٍ مُّتَ هِمَةٍ وَّخَاتِمَةٍ لِرِسَالَاتِ اللهِ عَزَّوَجَلَّ لِتَبْنِي أُمَّةُ إِسُلَاهِيَّةٌ بَعْدَ بِنَاءِ مُّتَهِمَةٍ وَخَاتِمَةٍ لِرَسَالَاتِ اللهِ عَزَّوَجَلَّ لِتَبْنِي أُمَّةً إِسُلَاهِ يَعْدَ بِنَاءِ الْفَرُدِ وَالْأَسُرَةِ عَلَى عَقَائِدِ الْإِسُلَامِ وَأَرْكَانِهِ مِنَ الْإِيْمَانِ بِاللهِ وَحُدَه ' الْفَرُدِ وَالْأَسُرَةِ عَلَى عَقَائِدِ الْإِسُلَامِ وَبِنَاءِ الْمُجْتَمَعِ الْعَادِلِ فَيَقُولُ اللهُ وَلَا اللهُ عَزَّوَجَلَّ : عَنَّ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَاللهُ عَزَّوَجَلَّ :

ہاں۔ ہمارے سردارمحدرسول میں ہے۔ تاکہ عقا کہ کا کھمل اور آخری پیغام لے کرتشریف لائے۔ تاکہ عقا کد اسلام اور ارکان اسلام یعنی ایک خدا پر ایمان ، رسالت پر ایمان ، ارکان اسلام پر عمل کرنے پر فرداور خاندان کی بنیا در کھنے کے بعد استِ اسلامیہ کی بنیا در کھیں اور عادل معاشرے کی بنیا در کھیں۔ اللہ عزوج ل فردا تاہے۔ اللہ عندا میں اسلامیہ کی بنیا در کھیں۔ اللہ عزوج ل فرما تاہے۔

ا - إِنَّ الدِّيْنَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ (آلِ عِمْرَان : ١٩)

ا۔ بے شک اللہ کے فرویک اسلام ہی ہے۔

إِنَّ اللَّهَ لَا يَغُفِرُأَن يُشُرَكَ بِهِ وَيِغْفِرُ مَا دُوْنَ دَٰلِكَ لِمَن يُشَاءُ
 وَمَن يُشُرِكُ بِاللَّهِ فَقَدِ افْتَرِي إِثْمًا عَظِيمًا (اَلِنَسَاءُ: ٤٧)

۲- بے شک اللہ معاف نہیں کرے گا کہ کوئی اسے شرک کرے اس کے علاوہ جو چاہے معاف کردے گا جس کو چاہے معاف کردے گا جس کو چاہے گا اور جو اللہ کے ساتھ شریک کرتا ہے ہیں اس نے بہت بردا بہتان گھڑ لیا ہے۔

لَقَد خَلَقُنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحَسنِ تَقُونِمٍ ثُمَّ رَدَدُنَهُ أَسْفَلَ
 سُفِلِيْنَ ' إِلَّا الَّذِيْنَ آمَنُوا وَعُمِلُوا الصَّلِحَتِ (الَّتِيْنُ: ٢٠٤)

۔ ہم نے انسان کو بہترین سانچ میں ڈھالا ہے پھر ہم نے اس کو کمتر درجے کی طرف رہے ہے۔ رہے کی طرف وکی اس کو کمتر درجے کی طرف وکیاں لائے اور جنھوں نے نیک عمل کیے۔

عَنَّ وَابْتَغِ فِيْمَا أَتَاكَ اللهُ الدَّارَ الْآخِرَ-ةَ وَلَاتَنُسَ نَصِيْبَكَ مِنَ الدُّنْيَا وَأَحْسِنُ كَمَا أَحْسَنَ اللّه إلَيْكَ وَلَاتَبْغِ الْفَسَادَفِي الدُّنْيَا وَأَحْسِنُ كَمَا أَحْسَنَ اللّه إلَيْكَ وَلَاتَبْغِ الْفَسَادَفِي الدُّنْيَا وَأَحْسَنَ اللّه لَايُحِبُ الْمُفْسِدِيْنَ (اَلْقَصَصُ: ٧٧)

اورالله جو بچھ کو آخرت میں دے۔اس کو تلاش کراور دنیا سے اپنا حصہ مت بھول اوراحمان

وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَ أُوْلِيَّكَ هُمُ الْمُفَلِحُوْنَ (آلِ عَمَّرَانَ ١٠٤)

اا۔ اورتم میں سے ایک جماعت الی ہونی جا ہے جولوگوں کو بھلائی کی دعوت دے نیک کام کرنے کا تھم دے اور مُراکی سے دو کے اور بیلوگ کامیا لی بیانے دالے ہیں۔

١٢ - وَاعْبُدُوا اللّٰهَ وَلَا تُشُرِكُوا بِهِ شَيثًا وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَبِذِي الشّبِيلِ وَ الْقُرْبُي وَالْجَارِ الْجُنْبِ وَالْطّاحِبِ بِالْجَنْبِ وَابْنِ السّبِيلِ وَ الْقُرْبُي وَ الْمُانُكُمُ (النِّسَاءُ ٣٦)
 مَا مَلَكَتُ اَيْمَانُكُمُ (النِّسَاءُ ٣٦)

اا۔ اوراللہ کی عبادت کرواس کے ساتھ کی کوشریک نہ کرو۔ والدین کے ساتھ حسن سلوک کرو اور پیپول ، مسکیے بل ، رشتہ دارول ، غیر رشتہ دار پڑوی ، دوروالے پڑوی ، مسافرول اور غلاموں کے ساتھ اچھاسلوک کرو۔

١٣ - وَأَحَلُ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمُ الرِّبُو (ٱلْبَقَرَةُ: ٢٧٥)

۱۳۔ الله تعالی نے تجارت کوحلال اور سودکوحرام قرار دیا ہے۔

١٤ - وَتَعَـاوَنُـوا عَـلــى الْبِـرِ وَالتَّـقُـوى وَلاَ تَعَـاوَ نُوا عَلـى الْإِثْمِ
 وَالْعُدُوَانِ (الْمَائِدَةُ: ٢)

۱۸۔ میکی اور تقوی کے کاموں پر تعاون کرو گنا واور زیادتی پر تعاون ند کرو۔

المُونِ أَخُونَ إِخُوةً فَأَصْلِحُوا بَيْنَ أَخَوَيْكُمْ وَاتَّقُوا اللّهَ لَكُمْ أَنْكُمْ وَاتَّقُوا اللّهَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ (اَلْحُجْرَاتُ: ١٠)

۵ا۔ مومن آپس میں بھائی بھائی ہیں ہیں اپنے دونوں بھائیوں کے درمیان سلح کرادیا کرو۔اوراللہ سے ڈروتا کہتم پررح کیا جائے۔

اعتصم واعتصم والبحبل الله جميعًا ولا تَفَرَّقُوا وَاذْكُرُوا نِعْمَةَ اللهِ عَلَيْكُمْ وَاغْتُمْ إِذْكُنْتُمْ أَعْدَاءٌ فَأَلَّفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ عَلَيْكُمْ إِذْكُنْتُمْ عَلَى شَفَا حُفْرَةٍ مِّنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُمْ مِنْهَا (آلِ إِخْوَانًا وَكُنْتُمْ عَلَى شَفَا حُفْرَةٍ مِّنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُمْ مِنْهَا (آلِ عَمْرَانَ: ١٠٣)

۱۱۔ اللہ کی ری کومضبوطی سے تھام لواور تفرقہ مت کرواور اپنے او پر اللہ کی تعت کو یاد کرو جب تم ایک دوسرے کے دشمن تھے۔ پس اللہ نے تمہارے دلوں میں محبت ڈال دی۔ پس تم اللہ کی تعت کی وجہ سے بھائی بھائی بن مجے۔ کویا کہتم آگ کے گھڑے کے کنارے پر اللہ کی تعت کی وجہ سے بھائی بھائی بن مجے۔ کویا کہتم آگ کے گھڑے کے کنارے پر

تصاس نے تم کواس سے بچالیا۔

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1- أَجِبُ عَنِ الْأَسُئِلَةِ التَّالِيَةِ:

فیجدیے ہوئے سوالات کے جوابات دیں۔

١ - هَلْ جَاءَ سَيِّدُنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمُ بِرِسَالَةٍ مُتَوِّمَةٍ وُخَاتِمَةٍ لِرِسَالَاتِ اللَّهِ عَزُّوَجِلٌ ؟

كياالله كرسول ما الله كا آخرى اور كمل بيغام ليكرتشريف لاع-

نَعْمُ جَاءَ سَيِّدُنَا رَسُولُ اللهِ عَيْدِ الْمُسَالَةِ مُتَمَمِّةٍ وَخَاتِمَةٍ

يِّرِسَالَاتِ اللَّهِ عَزُّوَجَلًّ ـ

٢ عَلَى مَاذَا بُنِيَتِ الْأُمَّةُ الْإِسْلَامِيَّةُ

كس چزيرامت اسلاميك بنيادركمي في؟

عَلَى عَقَائِدِ الْإِسْلَامِ وَالْعَمَلِ بِأَرْكَانِ الْإِسْلَامِ

٣\_ مَاهُوَ أَكْبَرُ ذَنْبِ لِّنَ يُغْفِرَهُ اللَّهُ إِ

ٱلشِّرُكُ هُوَ ٱكْبَرُّ ذَنْبٍ۔

س2\_ شَكِّلُ مَايَأْتِي مِنَ الْجُمَلِ

ورج ذيل جلول پراعراب لگائيس-

١ إِنَّ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ قَدَ أَحَلَّ الْبَيْعَ وَحَرِّمَ الرِّبَا-

٢ \_ يُجِبُ أَنُّ نَصْلِحَ آخِرَ تَنَا وَلاَ نَخْسِرُ آخِرَتَنَا بِدُنْيَانَا

٣\_ ۚ إِنَّ الْمُؤْمِنَ الصَّادِقَ يَعِيْشُ حَيَاةً مُتَعَادِلَةً مُتَوَازِنَةً بَيْنَ الدُّنْيَا

وَالْآخِرَةُ ـ

س3- صَحِّح الْجُمَلَ الْآتِيَةَ: درج ذيل جلون كودرست كرين-

إِنَّ مُؤْمِنَ الصَّالِحَ لاَ تَنسلى نَصِيْبَة مِنَ الدُّنيَا
 إِنَّ الْمُؤْمِنَ الصَّالِحَ لاَ يَنسلي نَصِيْبَة مِنَ الدُّنيَا

٢\_ يُتَعَاوَنُونَ الْمُسْلِمُونَ عَلَى الْبِرُّ وَالتَّقُوى -

يُتَعَاوَنُ الْمُسْلِمُوْنَ عَلَى الْبِرِّ وَالتَّفُوى ـ ٣- أَكُرِمُ أَخَاكَ أَكْبَرَ وَاحْتَرِمُ أَخْتَكَ الْأَكْبَرَ ـ أَكُرِمُ أَخَاكَ الْأَكْبَرَ وَاحْتَرِمُ أَخْتَكَ الْكُبُرِ \_ أَكُرِمُ أَخَاكَ الْأَكْبَرَ وَاحْتَرِمُ أَخْتَكَ الْكُبُرِي \_ ـ

٤ - أَلْمَرَأُهُ الزَّاهِ دُصَلَّى صَلاَتُهَا وَزَارَتِ الْمُصْطَفَى وَحَجُّ أَنْ يَدُ

أَنْمَرَأَةُ الزَّاهِدُصَلَّتَ صَلاَتَهَا وَزَارَتِ الْمُضَطَفَى وَحَجْتِ الْبَيْتَ سِ4 لِشَخْدِم الْمُفْرَدَاتِ التَّالِيَةَ فِي جُمَلٍ مُّفِيْدَةٍ ـ سه ـ إسْتَخْدِم الْمُفْرَدَاتِ التَّالِيَةَ فِي جُمَلٍ مُّفِيْدَةٍ ـ درج ذيل مفردات وجلول مِن استعال كرين ـ درج ذيل مفردات وجلول مِن استعال كرين ـ

<u>4</u>	معنی	الفاظ
بِنَاءُ الْإِسُلاَمِ عَلَى التَّوْحِيَدِ. اسلام كى بْيادَة حيد برے۔	The second second second second	ا_بئاءً
ٱلْكُمَّةُ الْإِسُلَامِيَّةُ أُمَّةً عَظِيْمَةً امت اسلام الكِظيم امت ب-	ات ا	٢_ ٱلْأُمَّةُ
اِطَّلْعَتُ عَنُ سَلَامَةِ الْأَسُرَةِ مُصَفَاعَان كَاسَائتَ كَفِرَلِي - مُصَفَاعَان كَاسَائتَ كَفِرَلِي -	and the second second second	٣_ ٱلْأَسْرَةُ
اَلْمُ جُنَّمَعُ الْبَاكِسُتَانِی هُ وَمُجُنَّمَعُ اِسْلاَهِی اِسُلاَهِی باکتانی معاشره ایک اسلای معاشره ہے۔		٤_ ٱلْمُجْتَمَعُ
اِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِئَ خُسُرٍ۔ بِحُک انبان نتمان پی ہے۔	Company of Allerton Control	٥_ ٱلْخَاسِرُ
إِنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَلَّ الْبَيْعَ بِي اللَّهُ قَدْ أَحَلَّ الْبَيْعَ بِي اللَّهِ قَدْ أَحَلَّ الْبَيْعَ بِ	تجارت	٦_ ٱلْبَيْخُ
اَلشَّوْكُ لِّنَ يَّغْفِوَ اللَّهَ شُرَكَ وَاللَّهُ مِعَافَ نِهِيلَ كَرِيكًا ـ	ثرک	٧_ اَلشِّرْكُ

اَلصَّوْمُ جُنَّةٌ روز ودُمال ہے۔	روزه	٨_ اَلصَّوْمُ
هل حَجَّتِ بَيْتُ اللَّهِ ؟ كياتو نے بيت اللّٰكائج كيا؟	FW. 500 -511 135	٩_ بَيْثُ اللَّهِ
اِلْتَعِسُوا الْجَارَ قَبْلَ شِوَاءِ الدَّادِ كُرِحْ يدنے سے پہلے پُرُوی اللَّ کرو۔	גינט	١٠ ـ جَارُ
ٱلْمُسْلِمُ أُخُوا الْمُسْلِمُ مسلمان مسلمان كابمائى ہے۔		١١_ ٱلْمُسْلِمُ
لاً تَعَاوَنُوا عَلَى الْإِنْمِ وَالْعُدُوانِ كناه اورزيادتى رِتعاون مت كرو-	تعاون	١٢ _ اَلتَّعَاوُنُ
إِنَّ الصَّلُواةَ تَنَهٰى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ بِ ثَكَ ثَمَادَ بِ حِيالَ اور برى باتوں سے روكن ہے۔	نماز	١٣ _ ٱلصَّلُوةُ
تُّالِيَهُ أَرُقَامُهَا ٣،٤،٥١ مِن هَذَا الدَّرُسِ- : 4, 15 كويادكرير طلبخوديادكرير- تَّالِيَهُ أَرْقَامُهَا ١،٩،٩، بِخَطِّ وَاضِعٍ-	اآيات نمبرد	اسبق کم

أيت مبر1, 9, 10 كوفويمورت خط كرماته تعليم طلبہ و شخطی کے ساتھ تحریر کریں۔

حَوِّلِ الْأَهُوَ إِلَى النَّهِي فِي الْجُمَلِ التَّالِيَةِ-درجَ ذيل جلوں فضل امركونل في من تديل كري-

قُوْمِيْ مِنْ مُكَانِكِ وَاذْهَبِيْ إِلَى الْمَدْرَسَةِ لَا تَقُومِي مِن مِّكَانِكَ وَلَا تَذْهِبِي إِلَى الْمَدْرَسَةِ.

تَكَلَّمُ وَقُلْ مَا تُرِيْدُهُ مِنَ الْكَلَامِ لَا تَتَكَلُّمْ وَلَا تَقُلُ مَاتُرِيْدُهُ مِنَ الْكَلَامِ۔

ٱكْتُبْ رِسَالَةُ وَاقْرَأُ جَرِيْدَةً ـ لَا تَكُتُبُ رِسَالَةً وَلَاتَقُرَأً جَرِيْدَةً.

فِرَاهُ الْمَرَيِدُ شِرَى مُطَالَمَهُ الْمَرَيِدَ ) [309] ( ملك عامت جهود

أنْصُرُ أَخَاكَ الطَّالِمَ وَأَخْتَكَ الْمَظْلُومَةَ
 لاَتُنُصُرُ أَخَاكَ الطَّالِمَ وَأَخْتَكَ الْمَظْلُومَةَ
 أَرْسِلِ الرَّسَائِلَ إلى أَصْدِقَائِكَ الْيَوْمَ
 لاَتُرْسِلِ الرَّسَائِلَ إلى أَصْدِقَائِكَ الْيَوْمَ
 لاَتُرْسِلِ الرَّسَائِلَ إلى أَصْدِقَائِكَ الْيَوْمَ
 لاَتُرْسِلِ الرَّسَائِلَ إلى أَصْدِقَائِكَ الْيَوْمَ

س8 - خُذْخَمْسَةُ مِّنَ أَلَّافَعَالِ الْمُضَاعَفَّةِ مِنَ الدُّرْسِ وَصَرِّفُهَا تَصْنَفُ الْمَاضِ مُالْمُضَاءِ مَا أَنَّهُمْ مَالنَّهُ

تَصْرِيْفَ الْمَاضِى وَالْمُضَارِعِ وَالْآمُرِ وَالنَّهِي ـ مَنْ الْمَاضِى وَالْمُصَارِعِ وَالْآمُرِ وَالنَّهِي ـ سبق نِي الْمُصَارِعِ وَالْآمُرِ وَالنَّهِي مَنْ الرَّانِ كَالْمَا مِنْ الرَّانِ كَالْمَا مِنْ الرَّانِ كَالْمَا مِنْ الْمُلْكِ الرَّانِ كَالْمَا مِنْ اللَّهِ مَنْ اللَّهِ الْمُلْكِ الْمُلْكِ الْمُلْكِ اللَّهِ مَنْ اللَّهِ مَنْ اللَّهِ مَنْ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ مَا اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مَا اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مَا اللَّهُ مِنْ اللْمُنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ الللْمُولِي الللْمُنْ اللَّهُ مِنْ الللْمُنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللْمُنْ اللْمُنْ اللَّهُ مِنْ الللْمُنْ اللْمُنْ اللَّهُ مِنْ الللْمُنْ اللَّهُ مِنْ اللْمُنْ اللَّهُ مِنْ اللْمُنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مُنْ اللْمُنْ اللْمُنْ اللَّهُ مُنْ الللْمُنْ اللْمُنْ اللْمُنْ اللْمُنْ اللْمُنْ اللْمُنْ اللَّهُ مِ

ماضي کي گردانيں

ٱلْفَ	254	القي ا	خوم	أخل
	فَرْق			
الْفَا	فَرْقَا	اِثْقَيَا	حَرِّمَا	أخلا
ٱلْفُوْا	فَرُقُوا	اِنَّقُوْا	حَرَّمُوْا	أخلوا
ٱلْفَتُ	فَرُقَتُ	اِتُقَتْ .	حَرَّمُتُ	أخلت
ٱلَّفَتَا	فُرُّقْتَا	إنْقَتَا	حَرِّمَتَا	أخلتا
ٱلْفُنَ	فَرْقْنَ	اِتَّقَيْنَ	حَرَّمُنَ	أحَلَلْنَ
اَلَّفْتَ	فَرُقْتَ	الُّقَيْتَ	خرَّفت	أمخللت
ٱلَّفْتُمَا	فَرُّقْتُمَا	اِتَّقَيْتُمَا	حَرَمْتُمَا	أِحْلَلْتُمَا
ٱلَّفْتُمُ	فَرُّقْتُمُ	إنَّقَيْتُمْ	حَرِّمْتُمْ	أخللتُمْ
ٱلْفُتِ	فرُقْت	اتُقَيْت	حَرِّمْت	أخللتُمَا
ٱلْفُتُمَا	. فَرَّقْتُمَا	اِقْقَيْتُمَا	حَرِّمْتُمَا	أخلَلْتُنْ
ٱلْفُتُنَّ	فَرَّقْتُنَّ	اِنْقَيْتُنْ	حَرِّمَثُنَّ	أخلَلْتُ
ٱلَّفْتُ	فَرُقْتُ	الَّقَيْثُ	حَرِّمْتُ	أخللنا
ٱلَّفْنَا	فُرُّقْنَا	اِتُّقَيْنَا	حَرِّمْنَا	

مضارع کی گردانیں

7 9 0					
يُؤلِفُ	يُفَرُق	يَتُّقِي	يُحَرِّمُ	يُحِلُ	
يُؤْلِفَانِ	يُفَرِّقَانِ	يَتُّقِيَانِ	يُحَرِّمَانِ	يُجِلَّان	
يُؤْلِفُونَ	يُفَرِقُونَ	يَتُّقُونَ	يُحَرِّمُونَ	يُحِلُّونَ	
تُؤلِفُ	يُفَرَق	تَتَّقِي	تُحَرِّمُ	تُحِلُ	
تُؤلِفَانِ	تُفَرِّقَانِ	تَتَّقِيَانِ	تُحَرِّمَانِ	تُجِلُّان	
يُؤْلِفُنَ	يُفَرِّقُنَ	يَتُّقَيُنَ	يُحَرِّمُنَ	يُخلِلْنَ	
تُؤلِفُ	تُقَرَق	تُتَّقِيُ	تُحَرِّمُ	تُجِلُ	
تُؤْلِفَانِ	تُفَرِّقَانِ	تَتْقِيَان	تُحَرِّمَانِ	تُجِلُان	
تُؤلِفُونَ	تُفَرِّقُونَ	تَتَّقُونَ	تُحَرِّمُوْنَ	تُجِلُوْنَ	
تُؤَلِّفِيْنَ	تُقَرِّقِيْنَ	تَتَّقِيُنَ	تُحَرِّفِيْنَ	تُجِلِّيُنَ	
تُؤَلُّفَانِ	تُقَرِّقَانِ	تَتَّقِيَانِ	تُحَرِّمَانِ	تُجِلَّان	
تُؤْلِفُنَ	تُقَرِّقُنَ	ثَتَّقَيُنَ	تُحَرِّمُنَ	تُخلُكُ	
أُؤْلِفُ	أفرق	ٳٮ۫ٞڡۣؽ	أخزم	أُجِلُ	
تُؤلِفُ	نُفَرَق	نَتَّقِيُ	نُحَرِّمُ	نُجِل	

فعل امر کی گردانیں

ٱلِّفُ	فَرَق	ٳؾؙڨ	حَرَمُ	حَلْ
ٱلِّفَا	فَرْقًا	إنْقِيَا	خزمًا	حَلِيًا
ٱلِّفُوا	فَرَقُوا	اِتَّقُوْا	حَرِّمُوَا	حَلُّوا
ٱلِّفِي	فَرْقِي	إتقى	خزمي	حَلِي
ٱلِّفَا	فَرُقًا	اِنْقَيَا	حَزَمَا	حَلِيَا
ٱلِّفْنَ	فَرَقْنَ ،	اِتُّقُنَ	حَرْمُنَ	حَلَلْنَ

فعل نھی کی گردانیں

لاَ تُؤلِف	لاَ ثَقَرَقُ	ا تُتَق	لاَ تُحَرِّمُ	لأتُجِلُ
(४ देवें ब्रि	لاَثُقْرِقًا	لَا تُتَّقِيَا	لأتُحرِّمَا	لَاتُحِلًا ﴿
لاَ تُؤْلِفُوا	لاَتُفَرَقُوا	لاَ تُتَّقُوٰا	لَاتُحَرِّمُوْا	لأتُحِلُّوا
لاَتُؤْلِفِي	لاَتُفَرَقِي	لاَتَتَّقِيٰ	لا تُحَرِّمِي	لأتُجِلِي
لاَتُؤْلِفَا	لاَتِفَرِّقًا	, لاَنتُقِيَا	لأتُحَرِّمَا	لأتُحِلّا
لَاثُؤُلِفُنَ	لَا تُقَرِّقُنَ	٧ٛڗؘؙؾٞۘڠؽڹ	لأتُحَرِّمُنَ	<b>لَاتُحِلَّلُنَ</b>

س91 - تَرُجِمِ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ، عَلَيْتُ مَا كُنَّ

ين- ٱلْمُسْلِمُونَ قَوْمٌ حَيَّ۔	ا۔ مسلمان ایک زنرہ توم
	۲۔ اسلام کے یا کھارکان
	۳- انسان کواللد نے معزز
الصُّومُ فَرْضَ	٣- روز وفرض ہے۔
THE RESERVE THE AND LINE TYPE & BUT BEST INC.	۵۔ کیاآپروزے۔
<b>الصَّلُوةُ تَنُهِي عَنِ الْفَحُشَآءِ</b>	٢- نمازيرالي سروكي
أغبدوا الله	۷۔ اللہ کی عمیادت کرو۔
رَيِّ اور يَالُ ﴾ الْمُسُلِمُ وَنَ يَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ	۸۔ مسلمان بھلائی کا تھم دوکتے ہیں۔
تَعَاوَنُوا الْيَتِيْمَ _	٩_يتيم كامدوكرو_
ت كور لا تَعَاوَنُواْ عَلَى الْإِنْمِ وَالْعُدُوانِ	١٠ ـ براكي اور كناه پر تعاون

.....☆.....

#### اَلدَّرُسُ السَّادِسُ وَالثَّلاَثُونَ: (جَهِتيوالَ مِنْ) عادش(٤)

## التَّسُهِيلاَثُ الطِّبِيَّةُ فِي بَاكِسُتَانَ الطِّبِيَّةُ فِي بَاكِسُتَانَ الطِّبِيَّةُ فِي بَاكِسُتَانَ الطِّبِيَّةُ فِي بَاكِسُتَانَ مِن جَديدِ لجَى مُهُوتِينَ

حل لغات:

معنی	الغاظ	معنی	الفاظ
دلچپ	٢_مُشَوِّق	יא אים לביני	ا۔ تَحَدُّكُ
تعداد	عُدَّة <u> </u>	تم جانے ہو	٣_ تَعُرِفُونَ
اضافه کیا گیا	٦_ أُضِيْفَ	· #	٥_ عَرِيْقَةُ
دانتوں کامیڈیکل کالج	۸۔ طِبُ الْاسْنَانِ	قائم کے گئے	٧_ أَنْشِئَتُ
مشتلب	١٠ ـ تَضُمُّ	حيواناتي	٩ ـ ٱلْبَيْطَرِيُ
زینگ بربیت	۱۲_ تَدرِيْبُ	پرائویٹ۔خاص	١١ ـ خَاصَّة
ميرامطلب	١٤ أغنى	پیشهورانه	١٣ ـ وهَنِيُّ
كمبائنة برابوا	١٦_ ٱلْمُوَحُّدُ	ملئری فوجی	١٥ ـ ٱلْعَسْكَرِئُ
مخوروديا	١٨ ـ أَشَارَ	وادي	١٧ ـ حَدَّةُ
ميدان	۲۰_مَجَالُ	آريش	19_عَمَلِيَةً
خطرناک	٢٢_ خَبِيْئَةُ	مابر ین	٢١_ خُبَرَاءُ
ترقى يا فته	٢٤_ ٱلْمُتَقَدِّمَةُ	بعاری معاوضے	٢٣_ اَلَّاجُــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
بمارىرقم	٢٦_ مُبْلَغًا ضَحُمًا	پرائیویٹ کلینک	٢٥- ألْسَعَيَسَادَاتُ الخَاصَّةُ

المائعاف مودام	313	فِرَأَةُ الْعَرَبِيُهُ شَرِعَ مُعَالَمَهُ الْعَرَبِيْهِ		
زستگ سکول	۲۸_مَدرَسَةُ التَّمُويَض	بيث	٢٧_ مِيْزَانَةُ	

#### ונכפת בג

رَشِيُدُ: أُسْتَادَى الْكِرَيْمَ ! نُرِيْدُ أَنْ نُتَحَدِّثَ الْيَوْمَ عِنِ التَّسْفِيلَاتِ الطِّبِيِّلَةُ فِي بِلَادِنَا فَقَدُوعَدُنَّنَا بِذَٰلِكَ وَ يَوْمًا وَايْضًا قَدْ دَرَسْنَا شَيْئًا مِنْهَا فِي صَفِّنَا الثَّامِنِ ـ

میرے استاد محترم! آج ہم اپنے ملک کی طبی سہولتوں کے بارے میں بات کرنا جاہتے

ہیں۔ پس آپ نے ایک دن ہم سے اسکاوعدہ کیا تھا۔

ٱلْأُسْتَاذُ: لَعَمْ ' هٰ ذَا مَ وضُوعٌ مُّشَوِقٌ وَّمُهِمٌ جِدًّا !فَهَلُ تَعْرِفُونَ عَدَدَ كُلِّيَّاتِ الطِّبِ فِي بَاكِسْتَانَ؟

استاد: کی ہاں بیموضوع بڑا دلچیپ اور اہم ہے۔ پس کیاتم پاکستان میں میڈیکل کالجوں کی تعداد جانتے ہو۔

مُحْسِنٌ: أَنَّا أَعْرِفُ بَعْضَهَا ' فَمِنْهَا كُلِيَّةُ الْمَلِكِ إِدْوَارَدُ لِلطِّبِ بِلَاهُ وَر

وَكُلِيَّةُ خَيْبَرَ لِلطِّبِ بِبِشَاوَرَ وَكُلِيَّةِ دُوللْطِّبِ بِكَرَا تَشِيِّي ـ

محن: میں ان میں سے کچھ کو جانتا ہوں۔ ان میں سے کگ ایڈورڈ میڈیکل کا کج لا ہور، خیبر میڈیکل کالج بیٹاوراورڈ ومیڈیکل کالج کراچی ہے۔

ٱلْأُسْتَاذُ: نَعَمُ ' وَهِي كُلِيًّاتُ قَدِيْمَةُ وَّعَرِيْقَةُ وَقَدْ أُوضِيْفَ إِلَيْهَا عَدَدُ كَبِيْرُ مِّنَ الْكُلِيَّاتِ الطِّبِيَّةِ فَقَدْ أُنْشِئَتْ سِتُ كُلِيَّاتٍ طِيَيَةٍ جَدِيْدَةٍ فِي إِقْلِيْمِ بَنْجَابَ وَحُدَه ' وَهِي كُلِيَّةُ جِنَاحَ لِلطِّبِ وَكُلِيَّةُ الْعَلَّامَةِ إِقْبَالِ لِلطِّبِ بِلَاهُورَ وَكُلِيَّةُ بَنْجَابَ لِلطِّبِ وَكُلِيَّةُ الْعَلَّامَةِ إِقْبَالِ لِلطِّبِ بِلَاهُورَ وَكُلِيَّةُ بَنْجَابَ لِلطِّبِ بِفَيْصَل آبَاد وَكُلِيَّةُ الطِّبِ الْعَسْكَرِيَّةُ بِرَاوَلْبِنْدِي وَكُلِيَّةُ نِشْتَرُ لِلطِّبِ بِمُلْتَانَ وَكُلِيَّةُ الْقَائِدِ الْأَعْظَم بِيهَا وَلَ بُورَ۔ لِلطِّبِ بِمُلْتَانَ وَكُلِيَّةُ الْقَائِدِ الْأَعْظَم بِيهَا وَلَ بُورَ۔

استاد: ہاں! بیرقد یم کالجز ہیں اور ان کے ساتھ میڈیکل کالجوں کی آیک بھاری تعداد کا اضافہ کیا گیا ہے۔ صرف صوبہ پنجاب میں چھ نے میڈیکل کالجز قائم کیے گئے ہیں۔ اور وہ فاطمہ جناح میڈیکل کالج فیصل آباد میڈیکل کالج، آری میڈیکل کالج، راولپنڈی، نشر

الله الله إلا أَنَّ أَحدَثَ التَّسْهِيْلَاتِ الطِّبَيَّةِ الْآنَ تُوجَدُ وَيُ بَاكِسْتَانَ فَعِنْدَنَاأُطِبًاءُ مُّتَخَصِّصُونَ خُبَرَاءُ فِي كُلِّ مَجَالٍ

علمي\_

استاد: الله ان کوشفا دے مراب پاکستان میں ملی سروتیں موجود ہیں۔ ہمارے پاس ہر تعلیم میدان میں ماہرین ڈاکٹرزموجود ہیں۔

زَاهِدُ: وَهَلْ يُوجَدُلَدَيْنَا عِلَاجُ السَّرِطَانِ أَيْضًايَا أَسْتَاذَنَا الْكَرِيْمَ؟

بد: اےاستادیحترم! کیامارے پاس کینرکاعلاج می موجودے؟

ٱلْأُسْتَاذُ:نَعَمْ 'عِنْدُنَا أُطِبَّاءُ خُبَرَاءُ مُتَخَصِّصُوْنَ فِي الْأَمْرَاضِ الْخَبِيْئَةِ الْمُهْلِكَةِ

استاد: کی بان اجارے بال مملک باریوں کے ماہرو اکرنیس۔

مُحْسِنٌ: وَلِكِنِّ الْأَطِبَّاءَ بِأَخُذُونَ الْأَجُورَ الْبَاهِظَةَ فِي بَاكِسْتَانَ؟

س کین پاکتان می ڈاکٹرز بھاری فیں لیتے ہیں۔

ٱلْأَسْتَاذُ: لَا ۚ يَا مُحُسِنُ ! لَيُسَ هَكَذَا جَمِيْعُ الْأَطِبَّاءِ فِي بَاكِسْتَانَ فَلَوُ سَمِعْتَ الْأَجُورَ الَّتِي يَأْخُذُهَا الْأَطِبَّاءُ فِي الْبِلَادِ الْأَخْرِى وَخَاصَّةُ اَلْمُتَقَدِمَةَ مِنْهَا لَعُرَّفَتَ أَنَّ أَطِبًّاءَ بَاكِسْتَانَ لَا يَأْخُذُونَ كَنْنَا

استاد: نہیں آمے من پاکستان کے سب ڈاکٹر زابیانہیں کرتے لیکن اگرتم دوسرے ملکوں خصوصاً ترتی یافتہ ملکوں کے ڈاکٹروں کی فیس کے بارے میں سنوتو شمیس معلوم ہو جائے گاکہ

پاکستان کے ڈاکٹرززیادہ نیں جیں لیتے۔

رَشِيْدُ: وَهَلُ جَمِيْعُ الْأَطِبَّاءِ يَاخُذُونَ لَأَجُورَ ٩

رشد: اوركياتمام واكثر زفيس ليت بي ؟

ٱلْأُسْتَاذُ: لَا ُ هَـذِهِ الْأَجُـوْرُ يَأْخُذُهَا أَضْحَابُ الْعِيَادَاتِ الْخَاصَّةِ مِنَ الْأَطِبُّاءِ وَأَمَّا الْمُسْتَشْفَيَاتُ الْمَدَنِيَّةُ الْحُكُومِيَّةُ فَإِنَّ الْعِلَاجَ فِيُهَا يَكُونُ مَجُّانًا وُتُنْفِقُ الْحُكُومَةُ مَبْلَغًا ضَحُمًا مِنْ مِيزَ انِيَّتِهَا عَلَى هَذِهِ الْمُسْتَشْفَيَاتِ. عَلَى هَذِهِ الْمُسْتَشْفَيَاتِ.

ستاد: خیس، پرائیویک کلینک والے ڈاکٹرفیس لیتے ہیں اور جہاں تک ملک کے شہری ہیتالوں کاتعلق ہے۔ تو وہاں علاج مفت ہوتا ہے حکومت ان ہیتالوں پراپنے بجٹ سے بھاری رقم خَرَج کرتی ہے۔

١ - هل رَأَيْتَ كُلِيَّةَ الطِّبِ الْبَيْطُرِيِ فِلاَهُورَ؟
 ١ كيام فل مراحواناتي ميديكل كالحاديك المحاديث في المحاديث ال

نَعَمُ رَأَيْتُهَا

٢ مَاهِى أَكْبَرُ مُسْتَشْفَيَاتِ بَاكِسْتَانَ وَأَشْهَرُهَا ؟ يَاكِتَانَ كَابِرُ الدِرْمُهُورِ بِيَتَالَ كَوْسَا بِ-

مُسْتَشُفَى مِيُوْ بِالْأَهُورَ وَهُوْ الْأَكْثِرُ مُسْتَشُفَيَاتِنَا وَأَشْهَرُهَا.

مَاهِى الْمَعَاهِدُ الْتِي يَضُمُّهَا مُسْتَشْفَى مِيُو بِالْأَهُورَ؟
 موبيتال كماتح ونادار المسلك إلى؟

مَدرَسَةُ التَّمْرِيْضِ وَمَعَهَد التَّدرِيْبِ الصَّيَادِلَةِ وَالْمُسَاعِدِيْنَ

العبيبين-ع مَاذَا يَنْقُصُنَا مِنْ أَحْدَثِ التَّسْهِيَالَاتِ الطِّيِيَّةِ-عبك مدير موليات من عاد عباس من چزى كى ع؟ قِرَأَةُ الْعَرِيثُ شِرَى مُعَالَمَةُ الْعَرِيثَةِ 317

( كالع عامت بموديم

أُحُدَكُ الْاَجْهِزَ-وَ الْجَرَاحِيَّةِ وَالْاَدُوِيَّةِ الْخَاصَّةِ بِالْأَمْرَاضِ الْخَبِيْئُةِ الْمُهْلِكَةِ\_

أَيْنَ يَكُوْنُ الْعِلاَجُ وَالْأَدُوِيَةُ مَجَّانًا؟ كمال علاج اوردوائيال مفت موتى بين؟

فِيُ الْمُسْتَشْفَيَاتِ الْمَدَنِيَّةِ الْحُكُومِيَّةِ

إخفظ الكلمات الآيية بمغانيها واستخدمها

درج ذیل کلمات کوان کے معنی کے ساتھ یاد کریں اور مفید جملوں میں استعال کریں۔

<b>B</b>	معنی	الغاظ
تُؤجَدُ التَّسْهِيُلاَتِ العَصْرِيَّةِ فِي هَذَا البَيَتِ الكُمرِيْنِ جِدِيدِ بَهِ لِياتِ موجود بِين _	سروتتيں	١ ـ تَسْهِيُلاثُ
هَذَا مَوْضُوعٌ مُّشَوِقٌ وَمُهِمٌّ يدلچپادرانم موضوع ہے۔	دلچىپ	٢_مُشَوِّق
هَذَا مَوْضُوعٌ مُّشَوِقٌ وَمُهِمٌّ پیدلچپادراہم موضوع ہے۔	AI.	٣- مُهِمُ ٣-
تُوجَدُ فِي لَاهُورَ كُلِيَّهُ الطِّبِ الْيَفَورِي ـ لَا الْعَلِيِّ الْيَفَورِي ـ لا الله الله الله الله الله الله الله	حيواناتي	٤_ يَيْطَرِئُ
هذا مَعُهَدُ لِلْتَدرِيْبِ الْعَمَلِيِّ الْمِهَنِيَ- يه پيدودان مل ربيت كالكادار و ب	<b>زبیت</b>	٥۔ تَدرِيْبُ
هذا مَعْهَدُ لِلْتَدرِيْبِ الْعَمَلِيِّ الْمِهَنِيَ - مِنْ الْمِهَنِيَ - يَعْدُورانَ مَلِي الْمُهَنِي - يَعْدُودانَ مُلَى رَبِيت كالكِداداده فِي -	پیشدورانه	٦۔ مھنگ
طذَا المُعَهُد لِلْبَحْثِ الطَّبِيِّ مَعْهَدُ لِلْبَحْثِ الطَّبِيِّ مَعْهَدُ لِلْبَحْثِ الطَّبِيِّ مَعْهَدُ لِلْبَحْثِ الطَّبِي	اوارو	٧_ مَعْهَدُ
بَاكِسُتَانُ مُتَخَلِّفَةً فِي مَجَالِ الْمَعْرِفَةِ ـ پاکتان تعلیم مِن پیمانده ہے۔	ميدان	٨_ مَجَالُ

رَ أَيْتُ عِيَادَةَ الطَّبِيَبِ الْخَاصَّةَ لَهُ مِن نِـ ذَاكرُكارِاتُورِثُ كَلِيْكَ دِيكِما _		۱۹ ـ عِيَادَاتُ
رُ أَيْتُ عِيَادَةً الطَّبِيْبِ الْخَاصَّةَ لَهُ مِنْ نِهُ اَكْرُكَامُ ايُومِثُ كَلِيْكَ دِيكِما ـ	پانچیت	۲۰_ خا <b>صّة</b>
فِى الْمُسْتَشَفَيَاتِ الْمَدَنِيَّةِ يَكُونُ الْعِلاَجُ مَجُّانًا كُورْمَنكِ مِبْتَالُول مِن علاج مفت بوتا ہے۔		۲۱ مُجَانًا
هَلُ أَنْتَ فِي حَاجَةٍ إِلَى مُبَلَغٍ ضَحَمٍ ؟ كيا تِحْ بِمارى رَمْ كَ مرورت ٢٠	j.	۲۲_مُبَلَغٌ
هَلُ أَنْتَ فِي حَاجَةِ إِلَى مُبْلَغِ ضَحَمٍ ؟ كياتِج بعارى رُم كن مرورت ٢٠	بماري	٢٣_طَخُمُ

ه صَوِّفِ الْأَفْعَالَ الْمَاضِيَةَ الْآنِيَةَ وَهَاتِ الْأَفْعَالَ الْمُضَارِعَةَ لَهَا . درج ذيل افعال ماضيه كي كردان كرين اوران كرمفارع بنائين .

مضارع	ا امنی	مضادع	فعل ماضی
يَعِدُ	٢_ وَعُدَ	يتُخذك	١ ـ تَحَدُّكَ
يغرف	٤_غُرُفَ	يَدرُسُ	٣_ کَرَسَ
نبوا	٦ۦأنفأ	يُضِيُفُ	٥_ أَضَافَ
يَضُم	٨_ضَمَّ	يَجِدُ	٧_ وَجُدَ
يُشِيْرُ	١٠_ أَشَارَ	يَعْنِيُ	٩_عَنَى
يَشْفِي	١٢_شَفَا	يَدُهبُ	١١_ڏھبَ
يُسْعَفُ	١٤_ أَسْعَفَ	یَرٰی	۱۳ ـ رَأْيُ
يَنْقُصُ	١٦ نَقَصَ	. يُدَرِّبُ	١٥ ـ دَرُّبَ
يَأْخُذُ	١٨ ـ أَخَذَ	يَسْمَعُ	١٧ ـ سَمِعَ
يُنْفِق	٢٠_ أَنْفُقْ	يَكُونُ	١٩ ـ گانَ

قِرَاهُ الْمَوَبِيُهُ ثُرَى مُطَالِّعَةُ الْمَوَبِيْنَ (320 (رائ عامت جهود تم ٢١ ـ دَقَى يَدُقَى يَدُقَى يَنْتَهِى يَنْتَهِى

فعل ماضی کی گردانیں

75				
ا ـ تَحَدُّكَ	وَعَدَ	. دَرَسَ	عَرَف	أضًاف
٢_ تَحَدُّنًا	وَعُدَا	. ذَرُسَا	عُرَفًا	أضَافًا
۲_ تَحَدُّنُوا	وَعَدُوا	<b>دَرَسُوا</b>	عَرَفُوا	أضَافُوا
٤_تُحَدِّئُتُ	وَعَدَث	ِ <u>دَرَسَت</u>	عَرَفَت	أضَافَت
ه ِنَحَدُثنا	وَعُدَنَا	ذَرَسَتًا	عَرَفَتَا	أضَافَتَا
٦_ تَحَدُّنَ	وَعَدنَ	کرسن	عَرَفُنَ	أَضَفُنَ
٧۔نَحَدُنتَ	وَعُدتُ ا	دَرُسُتَ	عَرَفْتَ	أضَفُتَ
٨_ تَحَدُّثُمَا	وَعُدَثُمَا	<b>دَرَسْتُمَا</b>	عَرَفْتُمَا	أَضَفُتُمَا
٩_نَحَدَثُمُ	وَعَدَّتُمْ	ِ دَرَسْتُمُ	عَرَفْتُمُ	أَضَفُتُمُ
١٠ ـ تَحَدُّنُثِ	وَعُدْتِ	<b>دَرُسُ</b> تِ	عَرَفت	أضَفُت
ا ١ _ تَحَدُّثُمَا	وَعَدَثُمَا	<b>دَرَسُتُمَا</b>	عَرَفْتُمَا	أَضَفْتُمَا
١١ۦنَحَدُثُنُ	وَعَدَثُنَّ	دَرَسُتُنَّ	عَرَفْتُنَّ	أَضَفُتُنَّ
١٢ ـ تَحَدُّنُتُ	وَعَدتُ	<b>دَرَسْتُ</b>	عَرَفْتُ	أضَفُتُ
ا ـ تَحَدُّثنا	وَعُدنَا	دَرَسْنَا	عَرَفْنَا	أَضَفُنَ

ذَهبَ	أَشَارَ	ضَمَّ	وَجَدَ	أنشأ
ذَهَبًا	أُشَارَا	ضَمًّا	وَجَدَا	أنشأ
ذَهَبُوا ﴿	أَشَارُوْا	ضَمُّوُا	وَجَدُوا	أنُشُؤًا
ذَهِيَتُ	أَشَارَتُ	ضَمَّتُ	وَجَدَث	أنشأث
ذَهَبَتَا	أَشَارَتَا	ضَمُّتَا	وَجَدَتَا	أنشأتا
ذَهبُنَ	أَشَرُنَ	ضَمَّنَ	وَجَدنَ	أنشأن

(بالے بماحت فجودہ	321	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شُرحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة		
<b>خُ</b> هُبُتَ	أَشْرُكَ	ٔ ضَّمْتَ	وَجَدتٌ	أنشأت
ذَهُبُتُمَا	أَشَرُثُمَا	﴿ ضَمُثُمًا *	وَجُدثُمَا ﴿	انْشَأْتُمَا
ذَهَبُتُمُ	أَشَرُتُمُ	ضَمُتُمُ	وَجَدْتُمْ	أنشأتُم
ذَهُبُتِ	أَشَرُتِ	ضَمُت	وَجُدتِ	أنشأت
ذَهُبُتُمَا	أَشَرُتُمَا	ضَمُتُمَا	وَجُدْتُمَا	نُشَأْتُمَا
ذَهَبْتُنَّ	أُشَرُتُنَّ	ضَمْتُنّ	وَجَدِئُنَّ	أنشأن
ذَهَبُتُ	أَشَرُثُ	ضَمْتُ	وَجَدتُ	أنشأث
خَهَبْنَا	أَشَرُنَا	ضَمُنَا	وَجُدنَا	أنشأنا
أُلْفَقَ	شمِعُ	نَقَصَ	ذرُبَ	أسُعَفَ
أنفقا	6.4	نَقَضَا	ذرًبًا	أسُعَفَا
أَنْفَقُوا	سُمِعُوا	نَقَصُوا	دَرُّ بُوا	سُعَفُوا
أَنْفَقَتُ	سُمِعَتُ	نَقَصَتْ	ذَرُّبَتُ	سُعَفَتُ
أُنْفَقَتَا	شمِغتَا	نَقَصَتَا	ذَرُّ بْتَا	أسُعَفَتَا
أَنْفَقُنَ	سَمِعُنَ	نَقَصْنَ	ۮؘڒؖڹڹؘ	أسُعَفْنَ
أُنْفَقْتَ	ُ سَمِعْتَ ،	نَقَضتَ	ذَرُّبْتَ	سُعَفْتَ
أَثْفَقْتُمَا	سِمِعْتُمَا	نَقَصْتُمَا	ذَرُّ بُتُمَا	سُعَفْتُمَا
أَنْفَقْتُمُ	شمِغتُمُ	نَقَضتُمُ	دَرُّ بُتُمُ	سُعَفْتُمُ
أَنْفَقُتِ	سُمِعُت	نَقَصْتِ	ذرًّبْتِ	سُعَفْتِ
أَنْفَقْتُمَا	لمَثْغُمُن	نَقَصْتُمَا	دَرِّ بْتُمَا	سُعَفْتُمَا
أَنْفَقُتُنَّ	شْمِعْتُنَّ	نَقُضْتُنَّ	دَرِّ بُتُنَّ دَرِّ بُتُنَّ	سُعَفْتُنَّ
أَنْفَقْتُ	سَمِعْتُ	نَقَصْتُ	ذرًّبُتُ	سُعَفْتُ
أَنْفَقْنَا	سَمِعْنَ	تُقَصْنَا	ذَرُّ بُنَا	أُسْعَفْنَا

T 1

A. . .

		r to	1		
(بائد تماحت فم ودنم	322 (	رَبِيُّه شرح مُطَالَعَهُ الْعَرَبِي	قِرَأَةُ الْعَ		
		مَلَ التَّالِيَةَ:	س4- شَكِّلِ الْجُ		
تسهيلات الطِبِيَّةِ	لَى أَسْتَاذِهٖ فِي الْ	د أَن يُتَحَدِّثَ إ	اً۔ أُرُادُرَهِيُـ		
			فِي بَاكِسْتَانَ		
-1	فَهُ الْقَدِيْمَةُ الْعَرِيْةُ	تُ الطِّبِ الْمَغُرُو	۲_ کمذِه کُلِیًا		
لَاسْنَانِ بِالْأَهُوْرِ ـ	جُوْدِ كُلِيَّةِ طِبِ الْ	مِدْ زُمَالًا ۚ هُ عَنْ وُ	٣۔ وَأَخْبَرَزَاهِ		
يُ الْمِيْزَانِيَةِ عَلَى	مُبُلُغًا ضَحُمًا مِنَ	بَاكِسُتَانَ تُنْفِقُ	٤. ځـکومهٔ		
		1. 1. 4.49	الْعِلاَجِ۔		
		جُمِّلَ التَّالِيَةَ:	س5_ صُحِحِ الْـُ		
			جملون كودرسه		
	The second of th	غِلْبِ يَضُمُّ مُسْتَشُفَيَ			
		لطِبيَّةُ تَضُمَّ مُسُتَ			
	فَاصْهُ ـ	بِيْبُ لَهُ عِيَادَةُ الْخُ	٢_ هذوالط		
	اصَّةً۔	بِيْبُ لَهُ عِيَادَةُ خَ	هٰذِا الطَّ		
	نَ الطِّبِّيئِينَ	لَّهُ تُدَرِّبُ مُسَاعِدِيُ	٣_ هذه معه		
هٰذَا مَعْهَدُ يُدَرِّبُ المُسَاعِدِيْنَ الطِّبْيِيْنَ					
	س6_ اِمْلاَءِ الْفَرَاعُ بِكَلِّمَةٍ مُّنَاسِبَةٍ ـ				
	مناسب الفاظ في يُركري -				
م بَنُجَابَ	جَدِيۡدَةُ فِيُ إِقُلِيۡهِ	تُ كُلِيَاتُ طِبِيَّةُ	_		
		لِيَّهُ طِبِ الْأَسْنَانِ			
		<u>مُنْ</u> شُفَيَاتِ لَاهُوْرَ وَّأَأْ			
ر ، مُفْرَدَاتِهَا۔	رَ. الدَّرُسِ وَهَاتِ	ةً أَسْمَاءِ الْجَمْعِ و	ر البرست س 7 خُلْ عَفَّدُ		
	ر ما میں۔ ردہنا میں۔	أسم تكاليس اوران كامفر	سن الماست		
واحد	· Č	واحد	· ·		
كُلِيَةُ	٢_ كُلِيَاتُ	خَبيْرٌ	١ ـ خُبَرَاءُ		
طَالِبُ	٤_ طُلاَبٌ	طَبِيْبُ	٣_ اَطِبًاءُ		

( كالم ي عاصت في وديم	323	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شُرْحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة		
سَيَّارَةً	٦_سَيَّارَاتُ	مَرَضَ	٥_أَمْرَاضُ .	
مُسْتَشْفَى	٨_ مُسُتَّشُفَيَاتُ	أخر	٧_ أُجُورُ	
مُمَرِضَةً	١٠ ـ مُمَرَضَاتُ	صَاحِبُ	٩۔ اُضحَابُ	

س8۔ تَرُجِمُ اِلَى الْعَوَبِيَّةِ: عربَ رَجہ کریں۔

ا۔ بدایک اہم اور دلچپ موضوع ہے۔
۲۔ بیطبی محقیق کا ایک اعلیٰ اوارہ ہے۔
۳۔ سرطان ایک خطرناک بیاری ہے۔
٣- واكثر بعارى فيس ليت بين-
۵ میں نے ڈاکٹر کا پرائیویٹ کلینک دیکھا

....☆.....

#### اَلدَّرُسُ السَّابِعُ وَالثَّلاَثُونَ : (سِنتیسوال سِبق) مكاله(۸) وَسَائِلُ الْإِعْلاَمِ الْمُعَاصِرَةُ وَسَائِلُ الْإِعْلاَمِ الْمُعَاصِرَةُ جديدذرالَع اطلاعات

#### لغات:

1 101 10		and the second than	
معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
اطلاعات	٢_ الإغلامُ	جديد	١_ مُعَاصِرَةً
ليعني	٤_ أي	میں نے اے بتایا	٣ مُلْمُهُ ٣
خریں	٦_ ٱلْأَخْبَارُ	سوفی صد	٥ ـ ٱلْمِائَةُ فِي
		and the	المائد
ہم جانتے ہیں	٨_ نَعُرِفُ	بم آگاه کرتے ہیں	٧_ نَطَّلِعُ
اخبارات	١٠ حَرَائِدُ	پرتو، تب	٩ۦٳۮؘڽؘ
جديد	١٢_أُخدَثُ ع	میں دیتا ہے	١١ ـ تُعُطِيْنَا
נפתו	١٤ ـ أخُراي	بِدُونِ اَيِّ شَكِ	١٣ _ مُهمَّ
علاوہ _سوائے	١٦_غُيْرَ	عنقريب	١٥_ سَوْفَ
سمعی	١٨ ـ ٱلْمَسْمُوْعَةُ	نشريات	١٧_ اَلإِذَاعة
ريزيو	٢٠_ مِذْيَاعٌ	بقري	١٩ _ ٱلْمَرْثِيَّةُ
سکرین	۲۲_شَاهُدُ	ميں ترجيح ديتا ہوں	٢١ ـ أُفَضِّلُ
آبان	٢٤_ أَيْسَرُ	قوى ترين	٢٣_ أَقُوٰي
مهجكي	٢٦_ أغُلَى	سمجھ بوجھ	٢٥_ فَهُمُ
ستازين	٢٨_ أَرْخَصُ	قيت	۲۷_ ئَمَنُ
آسان ترین	٣٠_ أَسُهَلُ	נפנכנונ	٢٩_ أَبْعَدُ
وسيعترين	٣٢_ أُوْسَعُ	يبنجنا	٣١_ وُصُولُ

قِرَأَةُ الْعَرَبِيْةِ شُرِحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْةِ ﴾ [325] ( كماك يما مت جم ووت			والموارد المال إرَّأَةُ الْعَ
وه زندگی گزارتے ہیں	٣٤_ يَعِيْشُوٰنَ	پيلاد -	٣٣_ اِنْتِشَارُ
נפנפול	٣٦_ بَعِيْدُ	علاقے	٣٥ ـ مَنَاطِق
مکی_مقای	٣٨_ ٱلْمَحَلِيَّةُ	دوسنتے ہیں	٣٧_ يَسْتَمِعُوا
<u> </u>	٤٠_ تُضلارُ	ين الاقوامي	٣٩_ ٱلدُّوَلِيَّةُ
شام	٤٢_ مُسَاءً	کبلاتاہے	٤١_ تُسَمَّى
<i>څر</i> ين	٤٤_ الْأَنْبَاءِ	ماهنامه	٤٣_شَهُرِيَّةٌ
(2)	٤٦_ ٱلْمِضَحُّاثُ	۰ موک	٤٥ فَصْلِيَّةُ

#### וננפת הג

ٱلْأَسْتَاذَ ۚ ثُهُ: بَـنَّاتِـى الطَّالِبَاتِ! حَـدِيْثُـنَا الْيُومَ عَنْ وَسَائِلِ الإِعْلَامِ الْمُعَاصِرَةِ فَهَلُ فِيْكُنَّ مِنْ تَعْرِفُ مَعْنَى الْإِعْلَامِ؟

استانی: میرے طالب علم بیٹو! ہاری آج کی تفتگو جدید ذرائع اطلاً عات کے بارے میں ہے۔

يس كياتم من كوكى اعلام كمعنى جانتاب؟

فَرِيْدَةُ: ٱلْإِعْلَامُ ''إِفْعَالُ'' مِنْ ''عِلْمِ'' يَقُوْلُوْنَ: ''اَعْلَمَهُ الْأَمْرَأَىٰ ٱخْبَرَهُ بِهِ وَأَطْلَعَهُ عَلَيْهِ۔''

فریدہ: اعلام "علم" کے باب افعال ہے کہا جاتا ہے کہ "میں نے اسے معاسلے کی خبر دی یعنی میں نے اس کے بارے میں بتایا اور اس پر مطلع کیا۔"

ٱلْأُسْتَاذَةُ:وَالْمِعَاصِرَةُ؟

استاني: اورمعاصره؟

فَرِيْدَةُ: ٱلَّتِي تُوْجَدُ فِي عَصْرِنَا۔

فريده: جوجارے زمانے مي موجود ہے۔

ٱلْأَسْتَاذَ ةُ:بَارَكَ اللَّهُ فِيَكِ يَا فَرِيْدَةُ ! هَذَا جَوَابُ صَحِيْحُ ٱلْمِائَةُ فِيُ
الْمُائَةِ فَوَسَائِلُ الْإِغُلَامِ مَعْنَاهَا: اَلذَّرَائِعُ الَّتِي نَعْلَمُ بِهَا
الْمُازُو نَطَّلِعُ عَلَى الانْبَاءِ الَّتِي لَانَعُرِفُهَا وَالْمُعَاصَرَةُ هِي
النَّهِيُ لَعَاصِرُنَا الْيَوْمَ ـ

استانی: اے فریدہ اللہ تحقی برکت دے بیسونی صد درست جواب ہے۔ پس ذرائع اطلاعات

ے معنی ہیں۔ وہ ذرائع جس کے ذریعے ہم خبروں کو جانتے ہیں۔اوران خبروں سے آگاہ ہوتے ہیں جن کو ہم نہیں جانتے ہوتے اور معاصر ، وہ ہے جو موجود ہویا جو ہمارے آج کے زمانے میں موجود ہو۔

مَاجِدَةً: إِذَنَ ٱلْجَرَائِدُهِيَ وَسَائِلُ الْإِعْلَامِ فَهِيَ الَّتِيُ تُعْطِيْنَا أَحُدَثَ الْمَعْلُومَاتِ عَنْ دُنْيَانَا هَذِهِ؟

ماجدہ: پھرتو اخبارات جدید درائع اطلاعات بیں جو میں ہماری اس دنیا کے بارے میں جدید

ٱلْأَسْتَاذَةُ: نَعَمْ يَا مَاحِدَةُ! الْجَرَّائِدُ مِنْ وَسَائِلِ الْإِعْلَامِ الْمُهِمَّةِ جِدًا بِدُوْنِ أُي شَاكِّ إِلَّا أَنَّ هُنَاكَ وَسَائِلَ أَخُرُىٰ سَوْفَ نَعْرِفُهَا الْيَوْمَ ـ

استانی: جی ہاں اسے ماجدہ! بلاشیہ اخبارات تو بہت اہم ذرائع اطلاعات میں سے ہیں۔ ممر دوسرے بھی ذرائع اطلاعات ہیں عنقریب ہم آج اکوجانیں گے۔

فَرِيْدَةُ: مَاهِيَ وَسَائِلُ الْإِعْلَامِ الْأَخْرَى غَيْرَ الْجَرَائِدِ يَا أَسْتَاذَتَنَا الْمُحْتَرَمَةَ؟

فريده: الْهُ الْمُحَرِّمُ الْحَبَرُمُ الْحَبَارَاتُ كَعَلَاه ه دوسرِ اور ذرالَعَ اطلاعات كونے بين؟ ٱلْكُنستَاذَةُ: مِنْهَا الْإِذَا عُدُ الْمَسْمُوعَةُ وَالْمَرُثِيَّةُ .

استانى: اس من سمعى اور بقرى تشريات شامل بين -

فَرِيْدَةُ: مَا هِيَ الْإِذَاعَةُ الْمَسْمُوعَةُ يَا سَيِّدَتِي ؟

فريده: المحترمة معنى شريات كوى بين؟

ٱلْأَسْتَانَ أَ: هِي الَّتِي لَانَرَاهَا وَنَسْمَعُهَا فَقَطُ بِالْمِذَيَّاعِ أُوالرَّادِيُوُ وَأَمَّا لِإِذَّاعَهُ الْثَمَرُثِيَّهُ فَهِي الَّتِي نَسْمَعُهَا وَنَرَاهَا مَعًا بِالتِّلْفَازِ

استانی: پیروه (نشریات) ہیں جکو ہم دیکے نہیں سکتے ۔ صرف ریڈ ہو کے ذریعے ن سکتے ہیں۔ اور جہاں تک بھری نشریات کا تعلق ہے تو ہم اکو ٹیلی ویژن کے ذریعے ایک ساتھ سن اور (س) نم

> مَّاجِدَةً: أَنَا أُحِبُ الْتِلْفِرْيُونَ وَأُفْضِلُه عَلَى الْجَرَاثِدِ وَالرَّادِيُو-ماجده: مجمع لِي ويژن پند إدر من اساخبارات اورريْدِ يو پرتريْح وين بول-

327

ٱلْأُسْتَاذَ ةُ: نَعَمُ 'يَامَاجِئَدةُ! لَاشَكُ أَنَّ شَاشَةَ التِّلْفَازِ هِيَ أَحْدَثُ وَسَائِلِ الْإِغْلَامِ وَأَقُواهَا تَأْثِيْرًا وَأَيْسَرُهَا فَهُمَّا إِلَّا أَنَّهَا أَغْلَاهَا ثَمَنًا۔

استانی: جی ہاں اے ماجدہ! بے شک میلی ویژن کی سکرین جدیدترین ذرائع اطلاعات میں سے ہے۔اور قوی ترین اثر کے کھاظ سے ہے اور بھٹے کے کھاظ سے آسمان ترین ہے مگریہ قیت کے کھاظ سے مہمکی ہے۔

سَاجِدَةُ: وَأَسُهَلُهَا وُصُولًا وَأَوْسَعُهَا إِنْتِشَارًا حَتَّى أَنَّ النَّاسَ وَأَبْعَدُهَا وَأَسُهَلُهَا وُصُولًا وَأَوْسَعُهَا إِنْتِشَارًا حَتَّى أَنَّ النَّاسَ الَّذِيْنَ وَأَسُهَلُهَا وُصُولًا وَأَوْسَعُهَا إِنْتِشَارًا حَتَّى أَنَّ النَّاسَ الَّذِيْنَ الَّذِيْنَ النَّامُ الَّذِيْنَ الْمُخَلِيْةِ وَالْمَنَاطِقِ الْبَعِيْدَةِ الَّتِي لَايُوجَدُّفِيْهَا الْكَهُرُ بَاءُ وَلَاتَصِلُ إِلَيْهَا الْجَرَائِدُ يَسْتَطِيْعُونَ أَنْ يَسْتَمِعُوا إِلَى وَلَاتَصِلُ إِلَيْهَا الْجَرَائِدُ يَسْتَطِيْعُونَ أَنْ يَسْتَمِعُوا إِلَى الْإِذَاعَاتِ الْمَحَلِيَّةِ وَالدُّولِيَّةِ بِالْمِذْيَاعِ۔ الْإِذَاعَاتِ الْمَحَلِيَّةِ وَالدُّولِيَّةِ بِالْمِذْيَاعِ۔

ساجدہ: جہاں تک ریڈ ہو کا تعلق ہے تو پیستاترین ڈر بعداطلائے ہے اور دورتک سنا جاتا ہے اور ساجہ اور ساجہ اور سلط سنا جاتا ہے اور سلط سنا الوصول ہے اور پھیلاؤیں بڑا وسیع ہے۔ یہاں تک کہ وہ لوگ جو دور دراز کے علاقوں میں رہتے ہیں۔جہاں بحل موجود نیس ہے اور ندیج وہاں اخبارات و بینے ہیں۔وہ لوگ ریڈ ہو کے ذریعے کلی اور بین الاقوا می نشریات من سکتے ہیں۔

فَرِيْدَةُ: مَا هِيَ الْجَرِيْدَةُ الصِّبَاحِيَّةُ يَا أَسْتَاذَتَنَا الْكَرِّيْمَةُ ؟

اے ہاری استانی مختر مدمیا جدا خبار کونسا ہوتا ہے؟

ٱلْأُسْتَاذَ ةُ: ٱلْجَرِيْدَةُ الَّتِي تَصْدُرُ فِي ٱلصَّبَاحِ تُسَمِّى صَبَاحِيَّةِ وَالَّتِي تَصْدُرُ فِي الْمَسَاءِ تُسَمَّى مَسَائِيَّةٌ وَّالَّتِي تَضْدُرُ كُلِّ يَوْمِ يَوْمِيَّةٌ وَالَّتِي تَصْدُرُ كُلِّ أُسْبُوعٍ أُسْبُوعِيَّةٌ وَّهْكَذَا الْمَجَلَّةُ الشَّهْرِيَّةُ تَصْدُرُ شِهْرِ وَالَّتِي تَصْدُرُ بَعْنِ كُلِ ثَلَاثَةِ أَشْهُرِأُو أَكْثَرَ تُسَمَّى تَصْدُرُ شِهْرِ وَالَّتِي تَصْدُرُ بَعْنِ كُلِ ثَلَاثَةِ أَشْهُرِأُو أَكْثَرَ تُسَمَّى مَجَلَّةً دَوْرِيَّةً أَوْفَصْلِيَّةً \_

استانی: و اخبار جوسی کولکائے و و مباحد کہلاتا ہے اور جوشام میں لکائے و و مسائید (شام کا اخبار) اور جوشی کلائے و و مسائید (شام کا اخبار) اور جو جردون لکائے و و دوروڑ نامداور جو جریفے لکائے ہو و فت رُبود و کہلاتا ہے۔ ای طرح ما بنامدرسائے جرمینے لکتے ہیں اور جو جرتین ما و بعد یا است فریاد و جرمی بعد لکتے ہیں۔ جین و و دوری یا موکی دسائے کہلائے ہیں۔

نیلی ویژن کی سکرین برجم دور دراز کی نشریات کو کیول نبیس دیچه سکتے جیسا کہ ہم دور دراز

يرائ بماحث فم ودنم

ٱلْأَسْتَانَ ةُ: لِأَنَّ نِظَامَ التِّلْفَازِ يَخْتَلِفُ مِنْ نِظَامِ الْمِذْيَاعِ إِلَّا أَنَّ الْإِذَاعَاتِ الْمَرْثِيَّةَ يُمْكِنُ إِرْسَا لُهَا إِلَى الْمَنَاطِقِ الْبَعِيْدَةِ

کیونکہ ٹیلی ویژن کا نظام ریڈیو کے نظام سے مختلف ہوتا ہے مگر بھری نشریات کو بوسٹروں اور مصنوی سیاروں کے ذریعے دور دراز کے علاقوں تک پہنچا ناممکن ہے۔

فَرِيْدَةُ: شُكُرًا يَاأَسْتَاذَتَنَا الْمُحَتَّرَمَةَ!

شكرىيات بهارى استانى محترمه!

ألتّمارين

أَجِبُ عَنِ الْأَسْثِلَةِ التَّالِيَةِ ـ درج ذیل سوالات کے جوابات دیں۔

مَا مَعُنَى وَسَائِلِ الْإِعْلامِ . درائع اطلاعات كيمعني بي؟ ٱلذُّرَائِعُ الَّتِي نَعْلَمُ بِهَا الْأَخْبَارَ مَاهِيَ الْإِذَاعَةُ الْمَرْئِيَّةُ؟

بعرى نشريات كولى بن؟

فَهِيَ الَّتِيُ نَسْمَعُهَا وَنَرَاهَا مَعًا بِالتِّلْفَازِ مَا هُوَ دَوْرُ وَكَالَاتِ الْأَنْبَاءِ فِي ٱلْإِعْلَامِ ذرائع اطلاعات مين خررسان ايجنسيون كاكيا كردار ب\_

تُزَوِّدُ جَمِيْعَ وَسَائِلِ الْإِعْلَامِ بِالْأَخْبَارِ

س2 - إستَخدِم المُفُرَّى التَّالِيَّةَ فِي جُمَلِ مُفِيدَةٍ - وستَعالَ مُفِيدة و

	القاظ	the contract of the contract o
_1	ٱلْإِعْلاَمُ	مًا مَعْنَى وَسَا ثِلِ الْإِعْلَامِ؟ دَرائعَ اطلاعات كَرَيامُعنى بِين
-2	اَ لَجُرِ يُدَةً	اَلْجَرَائِدُ مِنْ وَسَائِلِ الْإِعْلاَمِ الْمُهِمَّةِ جِدًا اخبارات مديدترين ذرائع اطلاعات من عين -
_3	ٱلْمَجُلَّةُ	تُصْدَرُ مِن لا هُوْرَ مَجَلَّهُ عَرَبِيَّةُ لا مور بهت نے ابنا عائلتے ہیں۔
	الشَّاشَة	يُشَا هَدُ فِيلَمَ عَلَى شَا شَةِ الْتِلْفِزُيُونِ ـ نيل ديژن كى سكرين بِالمِ نظر آتى ہے ـ
4	ٱلبِّلْفَازِ	یُشَا هَدُ فِیلَمَ عَلَی شَاشَدِ التَّلِفَازِ نیل دیژن کی تکرین رِنلم نظر آتی ہے۔
_6	اَلْمِذْيًا عُ	کل عِنْدَكَ مِدْیَاعُ کیا تیرے پاس ریز ہوہے؟

س3۔ غَيرِ الْفَاعِلَ وَالْفِعْلَ مِنَ الْمُؤَّنِّتُ اِلَى الْمُذَّكِّرِ مونث قاعل اورمونث تعلى وزكر من بدلين

الطَّالِبَةُ تَقُرَاءُ جَرِيْدَةً أَرْدِيَّةً فِي بَيْتِهَا۔
 الطُّلَّابُ بِقُرَءُ وَنَ جَرَائِدَ أَرْدِيَّةً فِي بَيُوتِهِمُ
 الطُّلَّابُ بِقُرَءُ وَنَ جَرَائِدَ أَرْدِيَّةً فِي بَيُوتِهِمُ

أَلْبِنْتُ سَأَلَتُ أَسْتَاذَتَهَا سُؤًالاً مُهِمًا
 الْاولادُ سَأْلُوا أَسْتَاذَهُمْ سُؤًالاً مُهِمًا

الْأُمُّ مَوْلَعَةٌ بِالإِطْلاعِ عَلَى الْجَرِيْدَةِ
 الْإِبَآءُ مَوْلِعُوْنَ بِالإِطْلاَعَاتِ عَلَى الْجَرَآئِدِ۔

٤ - ٱلْأَسْتَاذَةُ تَجَلِسُ فِي غُرُفْتِهَا وَتَسْمَعُ الْأَخْبَارَ
 الْأَسَاتِذَةُ يَجَلِسُونَ فِي غُرِفِهِمْ وَيَسْمَعُونَ الْأَخْبَارَ

هي تُشَاهِدُ التِّلْفَارْ وَتَتَمتَّعُ بِذَٰلِكَ دَائِمًا
 هم يُشَاهِدُونَ التِّلْفَازَ وَيَتَمتَّعُ وَنَ بِذَٰلِكَ دَائِمًا
 س4\_ اسْتَخُرِ جِ الثَّلاَ ثِيَّ الْمُجَرُّ دُ مِمَّا يَأْتِيُ

درج ویل سے ثلاثی محردنکالیں۔

ثلاثی بحرد	ثلاثی مزید فیه	ثلاثی مجرد	علاقي مزيد فيه
عَلِمَ	أغلم	عضر الما	عَاصَرَ
ذَاعَ	أَذَاعَ	خُبُو	أخبر
سُمِعَ	اِسْتَمْعَ	نكرا	ائتَشَرَ
رُسَلَ	أُرْسُلُ	صدر صدر	أضدر

س5 \_ شَكِّلِ الْجُمَلُ التَّالِيَةُ:

درج ذیل جلول پراعراب لگا کیں۔

١ - اَلطَّ البَاثُ تَحُدُّنُ مَعَ أُسُتَافَ ثِهِنَّ عَنْ وَسَائِلِ الْإِعٰلامِ
 المُعَاصِرَةِ - "

٢ - وَقَدْ كَانَ جَوَابُ فَرِيْدَةٍ صَحِيْحًا الْمِاثَّةُ فِي الْمِائَدِ ـ

٣ الْجَرَائِدُ مِنْ وَسَائِلِ الْإِعْلَامِ الْهَامَةِ وَلَهَا دَوْرٌ مُهِمٌّ جِدًّا فِي

حَيَاتِنَا الْمُعَاصِرَةِ الْيَوُمِيَّةِ ـ

٤ - ٱلْإِذَاعَثَانِ الْمَرْئِيَّةُ وَالْمُسْمُوْعَةِ تَلْعَيَانِ دَوْرًا هَامًّا جِدًا فِي
 حَمَّاتِنَا۔

س6۔ حَوِّلِ الْجُمَلَ التَّالِيَةَ مِنَ الْمُذَكِّرِ إِلَى الْمُؤَنَّدِ .
درِقَ ذَيْلِ جَلُولَ كُونَدُكُر مِن مِن مِن بدلس ـ

َ الْأَسَتَاذَةُ أَعْطَتُ تِلْمِيْذَ اثِهَا مَعْلَوْمَاتٍ مُّفِيْدَةً جِدًا ـ الْأَسْتَاذَةُ أَعْطَى تِلاَمِيْذَهُ مَعْلُومَاتٍ مُّفِيْدَةً جِدًا ـ الْأَسْتَاذَةُ اَعْطَى تِلاَمِيْذَهُ مَعْلُومَاتٍ مُّفِيْدَةً جِدًا ـ

٢ - البِنْتُ جَلَسَتُ أَمَامَ التِّلْفَازِ فَنَظَرَتُ الى شَاشَتِه الْوَلَدُ جَلَسَ أَمَامَ التِّلْفَازِ فَنَظَرَ الى شَاشَتِه -

البَنَاثُ شَاهَدَنَ أَفَلَامًا جَدِيدَةً عَلَى شَاشَةِ البَّلْفَازِ
 الأؤلادُ شَاهِدُ و اَفلامًا جَدِيْدَةً عَلَى شَاشَةِ البِّلْفَازِ

س7- حَوِّلِ الْمَاضِيَ إِلَى الْمُضَارِعِ فِيُمَا يَأْتِي هِنَ الْأَفْعَالِ وَمِنَ الْأَفْعَالِ وَدَنَ وَلَيْ الْمُفَالِ وَدَنَ وَلَيْ الْمُفَالِ عَلَى اللَّهُ فَعَالِ وَدَنَ وَلَيْ الْمُفَالِعُ مِنْ اللَّهُ فَعَالِ وَمَنْ اللَّهُ فَعَالِ وَمِنْ اللَّهُ فَعَالِ وَمِنْ اللَّهُ فَعَالِ وَمُنْ اللَّهُ فَعَالِ وَمِنْ اللَّهُ فَعَالِ وَمُنْ اللَّهُ فَعَالِ وَلَ

مضادع	ماجشی	مفادع	ماضى
يَقْرَأُ	قرأ ا	يَشُكُ	شُكُ
المُ المُعْلَمُ الْمِدُ	شَاهَدَ	'يُزيُعُ	أذاعَ
یَر'ی	رَاٰی	المائية المائية	أنبأ
		يَطُّلِعُ ﴿	إطَّلَعَ

س8- تَرُجِمُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ

عربي ترجمه كريں۔

ا ملی ویون جدیدترین در اجدا طلاع ہے۔

ٱلتِّلْفِزْيُونَ وَسِيْلَةُ الْإِعْلَامِ الْمُفِيْدَةِ۔

۲- ہم نے ریم ہے جہریں تیں۔ سَمِعْنَا اِلْاَخْبَارَ بِالْمِذْيَاعِ

ا- كيات كي إن ريديو ٢٠

هَلْ عِنْدَكَ مِذْيَاعُ

م آپُون سااخبار پر من میں؟ اَی جَرِیدةِ تَقُرَأً؟

٥ ـ مِّي نَے بِيَضُمُونَ اخْبَارِ مِي بِرُحا۔ قَرُأْتُ هَذَا الْمَوْضُوعَ فِي الْجَرِيْدَةِ۔

> ٧- يَوْفَتروز ورساله بـ-هذه مَجَلَّةُ أُسْيُوعِيَّةٌ

ے۔ لا ہورے بہت ماہنا مے نکلتے ہیں۔

يُضدَرُ مِنْ لَاهُوْرَ كَثِيْرٌ مِنَ الْمُحَلِّاتِ الْشَهْرِيَّةِ ـ ٨ ـ مُلِى ويژن كَ شَرَيْن پِنَمْ ظَراآ لَ ہے ـ يُشَاهِدُ فِيْلَمَ عَلَى شَاشَةِ التِّلْفِزُيُونَ يُشَاهِدُ فِيْلَمَ عَلَى شَاشَةِ التِّلْفِزُيُونَ

.....☆.....

## اَلدَّرْسُ النَّامِنُ وَالنَّلاَثُونَ: (ارْتيسوال سبق)

ارد(۹) اَلطُّلاَّبُ يَسُأَلُوْنَ وَالْأَسْتَاذُ يُجِيبُ \*\*\* السَّالِّ الْمُ

طلبسوال كرت بين اورأستاد جواب ديتاب

حل لغات:

مُعنى ا	_ الفاظ	معنی ا	الفاظ
ميں جواب ديتا ہوں	٢_ أَوْقُ	من مخصوص	١ ـ مُخْتَصُّ
سيع	٤_ جَهَازٌ	ملي فون ا	۲_ ھاتِفُ
سمندر يار	٦_ وَرَاءَ الْبِحَارِ	رسيور	٥ ـ سَمَّاعَةُ
ایجادکیا	٨ُ اِخْتُرَعَ	مين في اراده كيا	٧_ أقْصَدُ
واقع ہو میں	١٠ خَدَّتُتُ	ַ דָנוּט	٩ ِ تَطَوَّرَثُ
رزائم ه	١٢ ـ تَعْدِيْلاَتُ	الى تىدىليان	١١_ تَغَيِّرَاتُ
جواب ديتات	١٤ ـ تَرُدُّ	بات كرنے والا	١٣ ـ ٱلْمُتَحَدِثُ
ريكارة كرليتات	١٦_ تُسَجُلُ	ہاری بات ستا ہے	١٥ _ يَسْمَعُنَا
- کرین	۱۸ ـ شَاشَهُ	دريافت كيا	١٧ _ اِکْتَشَفّ
تقورين	٢٠ اَلصُّورُ	ال نے بھیجا	١٩ _ أُرُسَلَ
المراجع المراجع	٢٢_كَهُرُبَاءً	الري	٢١ ـ مَوْجَاتُ
ر مگین 💮	٢٤ مُلَوِّنُ	أ وانه	٢٣_عَضْرُ
ب ريز يو -	٢٦_ ٱلُمِذْيَاعُ	بن گيا، بوگيا	٢٥ ـ أَصْبَحَ
تونے ٹھیک کہا	۲۸ _ أَصَبْتَ	وسيع ترين	٢٧_ أُوسَعُ
آپ اجازت دیں	۳۰_ سَمَحْتَ	باوجود	٢٩_رَغَمُ
بغیر کی شک کے	٣٢۔ بِــــدُوٰنِ اَيَّ شَكِّ	سوال کرو	٣١ ـ إسَأْلُ

(رائد عامت مروديم)	334 (	يُدَثرَح مُطَالَعَةٍ الْعَرَبِيُهُ	قِرَأَةُ الْعَرَ
ستارے	٣٤_ نَجُومٌ	پھیلانے والا	٣٣_ کھائِلُ
حچونا	٣٦_ أَصْغَرُ	ظاہر ہوتا ہے	٣٥۔ تَبْدُو
کئ	عُدُدُ عَلَيْ	ہوسکتا ہے	٣٧ ـ لَعَلَّ
تقريبا	٤٠_ئخۇ	بجإس	٣٩_ خَمْسِيْنَ
	٤٢ کَمُ	پانچ سو	٤١ - خَمُسُمِائَةً
אנו.	٤٤_ أَلْفُ	براير ٢	٤٣ ـ تُسَاوي
جواب	٤٦_زة	میں نے سوال کیا	٤٥ ـ سَأَلُتُ
ارچشه	٤٨ مصدر	شار کیاجاتا ہے	اعَدُ ٤٧
ピッシュ	٥٠_رَئِيْسَةُ	اقيام .	٤٩_ أَنُوَاعُ
ساره	٢٥ ـ كۇكب	بناديا _كرديا	٥١ تَجْعَلُ
تپش	٥٤ ـ دِڦُ	فرابم كرتاب	٥٣ ـ تُمِدُ
زندهربخ کے لئے	٥٦ لِلْبَقَاءِ	بمجتاحين	ەە_ ئختَاجُ
شعاعيں	٨٥_ أَشْعَاعُ	اصطلاحمعنى	٥٧_ ٱلْمَعْنَـيُ
			المُتَعَارِفُ
مقناطيس	٦٠ ـ مَغُنَطِيْسِ	بحلي	٥٩ _ كَهْرُ
وافر _زیاده	٦٢ ـ وَفْرَةً	ثكلنے واكى	٦١ - نَاتِجُ
ختم ہونا 💮	٦٤ ـ إِسْتِنْزَافُ	جہاں	٦٣ ـ حَيْثُ
تونيض يبنجايا	٦٦ _ أَفَضُتَ	ناممكن	٦٥ غَيْرُ مُحِتَمَلُ
کوئی بات نبیں	٦٨_ عَفُوَا	عام	٦٧ ـ مَعَارِفَ

### اردوترجمه

اَلْأَسْتَاذُ: أَعِزَّائِسَى الطَّلَبَةَ! إِنَّ دَرْسَنَا الْيَوْمَ مُخْتَصُّ بِالْأَسْئِلَةِ

وَالْأَجُوبَةِ فَأَنْتُمُ تَسْئَلُونَ وَأَنَا أَرُدُ عَلَى أَسْئِلَتِكُمْ اتَاد: آج مارا مِن سوال وجواب كے لئے وقف ہے۔ پی تم سوال کرو کے اور میں جواب

وول کا۔

أَحْمَدُ: أَنَا أُرِيْدُ أَنَ أَعْرِفَ شَيْئًا هَنِ التِّلْفُونِ أَوِ الْهَاتِفِ؟

میں ٹیلی فون کے بارے میں جاننا جا ہتا ہوں۔

ٱلْأَسْتَاذُ: ٱلْهَاتِفُ آلَةٌ وُلَهٍ 'جَهَازٌ وُسَمَّاعَةٌ نَسْتَطِيْعُ أَنَ نَتَحَدَّتَ إِلَى

شَّخُصٍ مِبَعِيْدٍ حَتَّى وَلَوْ كَانَ وَرَاءَ الْبِحَارِ ـ

تناد: فیلی فون ایگ آلہ ہے۔اس کا ایک سیٹ اور ایک ریسیور ہوتا ہے۔جس کے ذریعے ہم دوروراز کے مخص سے بات کر سکتے ہیں۔اگر چیدہ سمندریار ہو۔

أَحُمَدُ: لَا اقْصُدُ هَٰذَا فَهَٰذَا مَعْلُومٌ وَّاِنَّمَا اَنَّا أُرِيْدُ أَنْ أَعْرِفَ مَنِ اخْتَرَعَه'؟

احمہ: میرا بیمقصد نہیں ہے۔ بیتو واضع ہے میں جا ہتا ہوں میں معلوم کروں کہاس کوکس نے ایجاد کیا؟

ٱلْأُسْتَاذُ: قَدِ اَخُتَرَعَ الْهَاتِفَ عَالِمٌ مَّعُرُوفٌ وَإِسِّمُه 'جَرَاهِمْ بَيْلِ وَلَكِنَّ الْآلَةَ هَذِه قَد تَّطَوَّرَثُ وَحَدَثَتْ فِيْهَا نَغْيِيْرَاتُ وَتَعْدِيْلَاتُ كَثِيْرَةٌ حَتَّى أَنَّهُمْ قَدِ اخْتَرَ عُوْا آلَةٌ نَسْتَطِيْعٌ أَنْ نَسْمَعَ وَنَرَى كَثِيْرَةٌ حَتَّى أَنَّهُمْ قَدِ اخْتَرَ عُوْا آلَةٌ نَسْتَطِيْعٌ أَنْ نَسْمَعَ وَنَرَى كَثِينَا إِذَا لَمْ يَكُنَ الْمُتَحَدِثَ وَآلَةُ الْهَاتِفِ الْآلَكُتَرُونِيَّةُ تَرُدُّ عَلَيْنَا إِذَا لَمْ يَكُنَ الْمُتَحَدِثَ وَآلَةُ الْهَاتِفِ الْآلَكُتَرُونِيَّةُ تَرُدُّ عَلَيْنَا إِذَا لَمْ يَكُنَ لَهُ الْمُتَكِدُ وَلَيْنَا إِذَا لَمْ يَكُنَ لَكُونَا وَأَيْضًا تُسْجَلُ الرِّسَالَةَ ثُمَّ لَكُونَا وَأَيْضًا تُسَجِلُ الرِّسَالَةَ ثُمَّ يَعُونَا وَأَيْضًا تُسَجِلُ الرِّسَالَةَ ثُمَّ لَيْنَا وَأَيْضًا لِمَاحِبِهَا إِذَا عَادًا

ایک مشہور سائنسدان نے ٹیلی فون کوا بجاد کیا۔ اس کانام گراہم بیل ہے۔ لیکن اس آلے نے بہت ترقی کرلی ہے اور اس میں بہت ی ترامیم اور تبدیلیاں واقع ہوئی ہیں۔ یہاں کیک کیلوگوں نے ایسا آلہ ایجاد کرلیا ہے کہ ہم بولنے والے کود کھے سکتے ہیں۔ اور اس کی بات من سکتے ہیں۔ انھوں نے الیکٹرونک ٹیلی فون ایجاد کیا ہے۔ جو ہمیں اس وقت بات من سکتے ہیں۔ انھوں نے الیکٹرونک ٹیلی فون ایجاد کیا ہے۔ جو ہمیں اس وقت جواب دیتا ہے۔ جب ہماری بات سننے والا کوئی نہ ہواور ہماری بات کا جواب دینے والا کوئی نہ ہو۔ یہ بیغام بھی ریکارڈ کرتا ہے۔ پھر جب اس کا مالک لوٹے تواس کو پیغام ویتا

عُثُمَانُ: وَمَنِ الَّذِي إِخْتَرَعَ الشَّاشَةَ وَالتِلْفَازَ؟ عثان: مَكْرِين سَرِين سَرِين من فريانت كى؟ اور ثلى ويثن سرين سارين وريانت كى؟ اور ثلى ويثن سرين سريادكيا؟

ٱلْأَسْتَاذُ: إِخْتَرَعَهُ عَالِمٌ مُبَرِيْطَانِيٌّ إِسُمُه ' بَائِرُدٍ فَهُوَ أُوَّلُ مِنْ أَرْسَلَ الصُّورْ عَلَى الْمَوْجَاتِ الْكَهْرُ بَائِيَّةِ فِي يَنَايِرَ ١٩٢٦م ثُمَّ تَطَوِّرَتُ هَذِهِ الْآلَةُ تَطَوُّرُا هَائِلًا حَتَّى جَاءَ عَصْرُ التِّلْفَازِ الْمُلَوِّنِ وَأَصْبِّحَ التِّلْفَارُ أَسْتَاذًا وَالشَّاشَةُ مُدَرِّسَةً وَكِتَابًا۔

اس کوایک برطانوی سائنسدان نے ایجاد کیااس کا نام بائر د تھاکیں وہ پہلا محض ہے جس نے جوری 1926ء میں بحلی کی لہروں پرتضوریں جمیجیں۔ پھراس آلے نے زبروست ترقی کی یہاں تک کر ملین ٹیلی ویژن کا زماند آگیا اور ٹیلی ویژن استادین گیا اور سکرین استانی بن گئی۔

عِمْرَانُ: وَأَنَا أَعْرِفُ مَنِ اخْتَرَعَ الرَّادِيُو هُوَ عَالِمٌ إِيْطَالِيُّ إِسْمُه ' مَارُ

اور میں جانتا ہوں کدریڈ یوس نے ایجاد کیا۔وہ ایک اٹلی کا سائنسدان ہے۔اس کا نام

ٱلْأَسْتَاذُ: نَعَمُ! قَدْ أُصَبْتَ يَاعِمْرَانُ! وَرَغِمَ اخْتِرَاعِ التِّلْفَازِ وَتَكَاثِرُ وَسَائِلِ الْإِعْلَامِ لَايَزَالُ الْمِذْيَاعُ أَقْوَى الْوَسَائِلِ الْإِعْلَامِيَّةِ وَأَنْفَعَهَا وَأُوْسَعَهَا تَأْثِيْرًا ـ

باں! عمران تو نے درست کہا ٹیلی ویژن کی ایجاداور ذرائع اطلاعات کی کثرت کے

. باوجودر يديوتوى ترين ذريعه اطلاع ربا --عِمْرَانُ:وَلٰكِنَّنِي أُرِيْدُ أَنْ أَسْأَلَكَ سُؤَالًا هَا مَّايَا أَسْتَادِيَ الْجَلِيْلَ إِذَا

اے استاد محترم الیکن میں آپ ہے اگر آپ اجازت دیں تو ایک اہم سوال پوچھنا جا ہتا

ٱلْأَسْتَاذُ: تَفَضَّلُ يَا عِمْرَانُ ! إِسْأَلُ مَا تُرِيُدُ۔ تشريف ركھے اے عمران! سوال كروجو حيا ہو۔ عِمْرَانُ: أَنَا أُرِيْدُ أَنْ أَعْرِفَ شَيْئًا مَنِ الطَّاقَةِ الشَّمُسِيَّةِ میں متسی تو انائی کے بارے میں کچھ جانا جا ہتا ہوں۔ عمران:

ُلْاسْتَاذُ:هَـذَا سُـؤَالُ هَامٌ وَمُفِيْدُ ۖ بِـدُونِ أَيْ شَكِّ إِنَّ الشَّمْسَ هِيَ قُلْبُ نِظَامِنَا الشَّمْسِيِ الْمُكَوِّنِ مِنْ عَدَدِهَائِلٍ مِنَ الْكُوَاكِبِ النُّجُومِ وَالشُّمْسُ تَبُدُوا كَأَنَّهَا أَكْبَرُهَا وَلَكِّهْنَا فِي الْحَقِيْقَةِ أَصْغَرُ حُجُمًا مِنْ كَثِيْرٍ مِنْهَا وَلَعَلَّ السَّبَبَ فِي ذٰلِكِ هُوَ قُرْبُهَا مِنَ الْأَرْضِ فَهِيَ تَبْعُدُ عَنِ الْأَرْضِ نَحْوَ خَمْسِيْنَ مِائَّةَ مِلْيُوْنَ

بلاشبر بدایک ائم اورمقیدسوال ہے۔ بدیک سورج کا تنات کے اردگرد تھیلے ہوئے ستاروں پرمشمتل ہمارے نظام شی کا دل ہے۔ اگر چرسورج ان سب سے برداد کھائی دیتا ہے۔ مرحقیقت میں ان میں سے اکثر سے جم کے اعتبار سے چھوٹا ہے۔ ہوسکتا ہے اس کا سبب سيهوكهز مين سے قريب ترين سياره ہے اور بيسورج زمين سے يانچ سوملين كلوميٹر دورے۔جبکہز مین سے قریب ترین سیارہ سورج سے تین سو ہزار کلومیٹردورے۔

أَحْمَدُ: قُطُرُ الشَّمُسِ كُمُ كِيْلُومِتُرًا ـ

سورج كا قطر كتفكلومير ب

ٱلْأَسْتَاذُ: إِنَّ قُطُرَ الشَّمْسِ يَبُلُغُ مِلْيُونًا وَّسَبْعَةَ وَخَمْسِيْنَ وَخَمْسِمائَةَ أُلُف كِيْلُومِتُر وِّتُسَاوِي كُتُلَتُهَا نَحُوَثَلَا ثَمِائَةِ وَثَلَاثَةٍ وَّثَلَاثَةٍ وَّثَلَاثِينَ أُلْفِ مِثْلِ كُتُلَةِ الْأَرْضِ\_

سورج کا قطر ایک ملین اور یا کچ لا کھستاون کلومیٹر کے برابر ہےاوراس کا جم زمین کے جم

سے تین ہزارتین کنے کے برابرے۔

عِمْرَانُ: وَلَٰكِنَّنِي سَأَلْتُ عَنِ الطَّاقَةِ الشَّمْسِيَّةِ يَا أَسْتَاذِيَ الْجَلِيْلَ! سورج کا قطرتقریباً ایک ملین اور پانچ لا کھستاون کلومیٹر کے برابر ہے۔ اور اس کا جم زمین کے جم کے تین ہزارتین سوتین گناکے برابرہ۔

ٱلْأَسْتَاذُ:نَعَمُ يَاعِمُ رَانُ! أَنَا قُلْتُ ذَٰلِكَ تَمْهِيُدًا لِلرَّدُ عَلَى شُؤَالِكَ فَإِنَّ الشَّمْسَ تُعَدُّمَ صُدّرَ رُجُمِيْعِ أَنْوَاعِ عَنَاصِرِ الطَّاقَةِ الرُّئِيُسِيَّةِ عَلَى الْأَرْضِ الَّتِي تَجْعَلُ حَيَّاتَنَا مُمْكِنَةً عَلَى سَطُح كَوْكَبِنَا هَذَا فَالشَّمُسُ هِيَ الَّتِي تُمِدُّنَا بِالنَّوْرِ وَالدِّفَءِ وَ دَرَجَةِ الْحَرَارَةِ الْمُنَاسِبَةِ الَّتِي نَحْتَاجُ إِلَيْهَا لِلْبَقَاءِ عَلَى سَطْحِ

الْأَرْضِ وَأَمَّا الطَّاقَةُ الشَّمْسِيَّةُ بِالْمَعْنَى الْمُتَعَارِفِ فَهِيَ أَشْعَاعُ كَهُرٍ مَغْنَطِيْسٍ نَّاتِجٍ عَنِ الشَّمْسِ وَهذِهِ الطَّاقَةُ الشَّمْسِيَّةُ هِيَ أَكْبَرُ وَسَائِلِ الطَّاقَةِ وَفْرَةً حَيْثُ أَنَّ إِمْكَانَ اسْتِنْزَافِ هَذِهِ الطَّاقَةِ أَمْرُغَيْرُ مُحْتَمَل ـ

عران میں نے بیتمام ہا تیں تہارے جواب کی تہید کے طور پر کی تھیں۔ بے شک سوری زمین پرموجود تمام بوی قوتوں کا سرچشمہ ہے۔ جنھوں نے اس سیارے پر ہماری زعدگی کو ممکن بنار کھا ہے۔ پس سورج ہمیں پیش حرارت اور مناسب درجہ حرارت دیتا ہے۔ زمین پرزی ور ہے کے لئے جن کے ہم عتاج ہیں۔ جہاں تک شمی توانا کی کے اصطلاحی معنوں کا تعلق ہے تو یہ بحل کی مقناطیسی شعاعیں ہیں جو سورج سے نکلتی ہیں۔ اور شمی توانا کی طاقت کے وسائل میں سے ایک برداوسیا ہے۔ جس کے تم ہونے کا کوئی امکان نہیں۔ میٹ میٹ مور نے کا کوئی امکان نہیں۔

عِمْرَانُ: شُكُرًا يَّا أَسْتَاذَنَا الْفَاضِلَ! فَقَدْ أَفَضْتَ عَلَيْنَا هِنُ مَعَارِفِكَ ـ عمران: حارے محرّم استادا شكرية پ نے اپنام سے بمیں فائدہ پہنچایا۔ وَنُوْ دُوْنَ وَدُوْدِ مَا مُوْدِ اللّٰهِ عَلَى اللّٰهِ عَلَى اللّٰهِ عَلَى اللّٰهِ عَلَيْهِ اللّٰهِ عَلَيْهِ

ٱلْأَسْتَاذُ:عَفُوًا\_

استاد: اليي كُوْلَى بات نبيس-

ٱلتَّمَارِيُنُ

س1 - أُجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ الْآتِيَةِ:

ورج ذیل سوالات کے جوابات دیں:

١ - مَاذَا أَرَادَ أَحْمَدُ أَنْ يَعْرِفَ ؟

إحرن كياجان كااراده كيا؟

أَرَادَا أَحُمَدُ أَنُ يُعْرِفَ عَنِ الْهَاتِفِ.

٢ من اخترع الهاتِفَ؟

ٹیلی فون کسنے ایجاد کیا؟

إخْتَرَعَ الْهَاتِفِ جَرَاهُمُ بَيْلُ

3\_ مَنِ اخْتَرَعَ التِّلْفَارَ؟ مُن اخْتَرَعَ التِّلْفَارَ؟

ملی ویژن کس نے ایجاد کیا؟

عَالِمٌ بَرِيْطَانِيُّ اِسْمُهُ بَائِرُدُ۔

قِرَأَةُ الْعَرَبِيْةِ شِرَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة

339

( كمائة عماحت فيمود يم

س2۔ اِسْتَخْرِجُ خَمْسَةَ أَفْعَالٍ مِّاضِيَةٍ مِّنَ الثَّلَاثِيِّ الْمُجَرَّدِ ثُمَّ صَرِّفْهَا تَصْرِيْفَ مَّاضِيَةٍ۔

اللاقى محرد کے بانچ افعال ماضى ليس اوران سے ماضى كى كردان كريں۔

يانچ افعال مامنيد:

سَالَ ، إِخْتَرَعَ ، تُطَوِّرَ ، حَدَثَ ، إِكْتَشَفَ

گردانیں

ٳػؙؾؘۺؘڡؘ	حُدُكَ ا	تَطَوِّرَ	، إخْتَرَعَ	سَأْلُ
ٳػؙؾؘۺٛڡؘٚٵ	حَدَثًا	تَطَوِّرَا	إخْتَرَعَا	شألا
اِكْتَشَفُوا	حَدَثُوا	تَطُوِّرُوْا	اخْتَرَعُوا	سَأَلُوْا
إكْتَشَفِّتُ	حَدَثَثَ	تَطَوِّرُثُ	إخْتَرَعَتْ	سَأَلُثُ
ٳػؙؾؘۺٛڡؘٚؾؘٵ	خَدَثْنَا	تَطَوِّرَتَا	إخْتَرَعَتَا	سَأَلْبَا
اِ كُتَشَفُنَ	حَدَثُنَ	تَطَوِّرُنَ	إخُتَرَعْنَ	سألن
ٳػؙؾؘۺؘڡؙ۬ؾ	حَدَثَتَ	تُطَوِّرُتَ	إخْتَرَعْتَ	سَأَلُتَ
إكُتَشَفُتُمَا	حَدَثُثَمَا	تَطَوِّرُتُمَا	إخْتَرَعْتُمَا	سَأَلْتُمَا
ٳؙػؾؘۺؘڡؙ۬ؾؗؗؠ	حَدَثْتُمُ	تَطَوِّرْتُمْ	إخْتَرِعْتُمُ	سَأَلْتُمُ
إكُتَشَفُت	حَدَثُتِ	تَطَوِّرُتِ	إخْتَرَعْت	سَأَلُتِ
[كُتَشَفْتُمَا	حَدَثُثُمَا	تَطُوِّرُ ثُمَا	إخْتَرَعْتُمَا	سَأَلْتُمَا
ٳػؙؾؘۺؘڡؗ۬ؾؙڹ	حَدَثُثُنَّ	تَطَوِّرْتُنْ	إخْتَرَعْتُنَّ	سَأَلْتُنَّ ا
ٳػؙؾؘۺٛڡؙؙ۠ٛٛٛٛ	حَدَثُثُ	تَطَوِّرُثُ	إخْتَرَعْتُ	سَأَلْتُ
ٳػؙؾؘۺؘڡؙٚڹؘٳ	حَدَثْنَا	تَطَوُّرَنَا	إخُتَرَعْنَا	سَأَلْنَا

س3- خُذْعَشَرَةَ أَسْمَاءِ الْجَمْعِ مِنَ الدِّرْسِ وَحَوِلْهَا إِلَى مُفْرَدَاتِهَا

سبق سے دس اسم جمع لیں اوران کومفر دمیں بدلیں۔

واحد	· ·	ر واحد	ď.
وَسِيْلَةُ	٢_ وَسَائِلُ	جَوَابُ	ا ـ أجُوبَةُ

(برائے بھا احت نجم ود ہم	مَرَيْكَ 340	عَرَبِيَّة شُرِع مُطَالَعَةُ الْ	رديزانا
نَوْعُ	٤. ٱنُوَاعُ	بَحْرُ	٣_ ٱلْبِحَارُ
عُنْصُرُ	٦۔ عَنَاصِرُ	تَغِيْرٌ	٥_ تَغِيْرَاتُ
شُعَاعُ	٨_ أَشْعَاعُ	تَعۡدِيۡلُ	٧_ تَعْدِيْلاَتُ
مَعْرِفَةُ	١٠ ـ مَعَارِفُ	مَوْجَة	٩_ ٱلْمَوْجَاتُ
ل الْجَمْعِ۔	الْمُفْرَدَةِ وَحَوِّلُهَا اِلَحِ مهرلین۔	ةً مِّن الْأَسْمَاءِ ا نَكَالِسِ اورانْمِيسِ جُمْ مِر	
ď	واص	₹.	وافد
دَرُوسٌ	۲۔ ذَرُسُ	ٱیّامُ	١ ـ يَوُمُ
عُلَمَاءُ	عَالِمُ الْمُ	أجهزة	٣_ جَهَازُ
آلاَتُ	ข์เ⊥า	قُلُوبُ	٥ ـ قَلْبُ
عَصُورٌ	٨_عَضْرٌ	أغذاءُ	۷_عَدَدُ
ٱسۡبَابُ	١٠ ـ سَبَبُ	أرَاضِي	٩ ـ اَرُضُ
	خُتَرَعَة۔	اغَ بِكَلِمَةٍ مُّنَاسِ وَسِيرُكري- أَنْ أَعُرِفَ مَنِ ا	سق. إله الفَرَا مناسب الفا ١- أَنَا أُرِيُدُ أَ
	نَّاشَةُ وَالتِّلْفَازَ ـ يُطَالِيٍّ اِسُمُهُ مَارُكُو بِ الْتُوصِيُفِيَّةِ وَاسْتَ		<ul> <li>٣- اخترع ا</li> </ul>
ب کی جبر	بې اسوجيبيبر و	سه ومن المواري	س٥۔ حدمہ مُفِيدةٍ۔

بإنج مركبات توصعي ليس اوراغيس مفيد جملوس ميس استعال كريس-

جمل	مركب توصفي
بِالْهَاتِفِ نَسْتَطِيْعُ أَنْ نَتَحَدُّثَ الِّي شَحْصٍ بَعِيْدٍ	١ ـ شخصٌ بَعِيْدُ
الملی فون کے ذریعے ہم دور در از کے مخص سے بات کر سکتے ہیں۔	

قِرَأَةُ الْمَرَيْثَةُ شُرَحَ مُطَالَعَةُ الْمَرَيْثَةَ	
ا ـ آلَةُ ٱلْيَكُنُرُ وُنِيَّةُ الْهَالِيْفِ ٱلْأَلْكُتَرُ وُنِيًّا الْهَالِيْفِ ٱلْأَلْكُتَرُ وُنِيًّا الْهَالِيْفِ ٱلْأَلْكُتَرُ وُنِيًّا الْيَكُرُ الْيُكُونَ مِن وَد _ :	اَلَهُ الْهَاتِفِ أَكَّالَكُتَرُونِيَّهُ تَرُكُّ عَلَيْنَا۔ الْيَكُرُانَى ثُلَى فُون بَمِين خودے جواب ديتا ہے۔
ا ـ اَلْمَوْجَاتُ أَرْسَـلَ بَــالِـرَهُ اَلصُّــ لَكَهُرُبَائِيَّةُ الْكَهْرُبَائِيَّةِ لَكَهُرُبَائِيَّةِ	أَرْسَلَ بَسَائِسُرُهُ ٱلصُّورَ عَلَى الْمَوْجَسَاتِ الْكَهْرُبَاكِيَّةِ
ا عَالَمُ مَعْرُوْق جَرَاهِمْ بَيْلُ هُوَ عَالِمٌ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ مُعْرُور ما مَندان	جَرَاهِمْ بَيْلُ هُوَ عَالِمٌ مَعْرُوفَ مراہم بل ايكمشبورسائندان تا۔
الطَّاقَةُ الشَّمُسِيَّةُ أَرِيْدُ أَنَ أَعُرَفَ شَيْئًا عِي السَّاقَةُ الشَّمُسِيَّةُ أَرِيْدُ أَنَ أَعُرَفَ شَيْئًا عِي	أُرِيْدُ أَنَ أَعُرَفَ شَيْئًا عِنِ الطَّاقَةِ الشَّمُسِيَّةِ ـ مِن شَى وَانالَى كِبارِ فِي مِاناطِ بِتابول ـ
ح۔ تَوُجِمْ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ: عُرِبَارِجُدُرِيرٍ	لغربية:
رب ربار میرویات به بیا یک اہم اور مغید سوال ہے۔	1 [ 5: 4 K
هَٰذَا سُؤُالُ هَامٌ وَمُفِيْدُ	
ا ملی فون کاسیت اور ریسیور ہوتا ہے۔	
لِلْهَاتِفِ جَهَّازٌ وُسَمَّاعَةٌ	ڒٷؘڛؘۿٵۼؚڎ
۱۔ اس نے بحل کی کہروں پر تصاویر جیجیں۔	وں پر تصاویر جیجیں۔
هُوَ أَرْسَلُ الصُّورَ عَلَى الْمَوْجَاتِ الْ	
ا۔ میلی ویون کی سکرین کسنے دریافت کی؟	in the second se
مَن الَّذِي اِكْتَشَفَ شَاشَةَ الْتِلْفِرْيُونَ نُلْ ذَنِي مِي الْكُتُشَفِّ شَاشَةَ الْتِلْفِرْيُونَ	
﴾۔	シャン・シャー・シャー・シャー・シャー・シャー・シャー・シャー・シャー・シャー・シャー
فد نطورت الله الهايف نطور الهايد - ميلي ويون كي سكرين ايك مدرسه-	الله الهایف بطورا ماید۔

### اَلدَّرُسُ التَّاسِعُ وَالثَّلاَثُونَ: (اُنتيبوال سِبَق) نخب اشعار (۵)

### عُمِيُونُ الِشَعْرِ: شاعری کے معرکے علم سیصنا اور سکھا نامعلم کا فرض ہے

حل لغات:

تعظيم كرنا احرام كرنا	تُبْجِيْل	اے پوری وزت	وَفِه
مفن	غدل	دے چشمہ (جمع ینائع)	يَنْبُوعُ
بعيك (واحداحل)	حَوَلُ	نظر نگاه	لَحُظُ
ان پڑھ ہونا' جہالت نا خوا ندگی	ٱۏؚؽؙڎ	واو يلا	عَوِيْلُ
		گنای	خُمُولُ

ترجمه

قُسمَ لِسلسمُ عَسلِسمِ وَفِسهُ التَّبُسجِيلُا كسادَ السمُ عَسلِسمُ أَن يَّسكُونَ رَسُولًا كهددو معلم كاحرّام كروكيونكم علم كامرتباك يَغير مام كياتوجانام كماد باجمام وارواح

أَعَلِمْتَ أَشْرَفِ أَوْ أَجَلَّ مَنِ الَّذِي يَبُـنِــيُ وَيُــنَشِـيُّ أَنْفُسًا وَعُـقُـوُلًا؟

يبسوسى ويستوسى المسك ومسكور. كياتو جانتاب كه مار اجسام وارواح كالقيروتربيت كرف والى الله والدوك في المرتبه المرتب المرتبه المرتبه المرتبه الم

سُبْحَــانَكَ الْـلّٰهُـمُّ خَيْـرَ مُعَـلِّـمِ عَـلُـمُـتَ بِـالْعِـلْمِ الْقُرُّوٰنَ الْأُولٰى 343

ا الله ق پاک به اورسب سے بہتر معلم بے ق نے پہلے اوگوں کو تعلیم دی۔ أُخُورُ جُستَ هذا الْعَقُلَ مِنْ ظُلُمَاتِهِ وَهَسدَيْتَ سِلهُ السَّنْوُرَ الْمُعِينُ سَبِيْلًا تَدَ ذَا رَاحُمُ لَكُورَ مَا مَعَ مَا مَا مَا مَا مَعَ مَا مَا مَا مَعَ مَا مَا مَعَ مَا مَعَ مَا مَا مَا مَعَ

وهددیسه استور المبین سبیاد تو نے اس علی کواس کے اعرفیروں سے تکالا اور اسے واضح روش رسته کی طرف رہنمائی کی۔

أَرْسَلْتَ بِالتَّوْرَاةِ مُوسِى مُرُهِدًا

وَابُسنَ الْبَتُسؤلِ فَعَلَّمَ الإِنْ جِيلَا تونے موی کوتوریت دیکردہنما بنایا اور ابن بنول میسی علیه السلام کوانجیل کی تعلیم دی۔

وَفَجُ رُتَ يَـنُبُ وَعَ الْبَيِّانِ مُحَمَّدًا

فَسَقَى الْحَدِينَ فَكَ وَفَاوَلَ التَّنْوِينَالَا اور محملی الله علیه واله وسلم كے ليے بيان كاچشمه جاری كرديا اور أنبيس مديث سے سراب كيا اور قرآن عطاكيا۔

وَإِذَا الْمُعَلِّمُ لَمْ يَكُنُ عَدَّلًا مُّشَى

رُوْحُ الْسَعَسَدَالَةِ فِنِي الشَّبَسَابِ ضَبِيُلًا اگرمعلم عادل نه موتونو جوان كا عرعدالت كى دوح كزور پرُ جاتى ہے۔ وَإِذَا الْسُمُعَسِلِّمُ سَسَاءَ لَسَحْظَ بَصِيْسَ وَ

جَاءَ ثُ عَـلَـى يَـدِهِ الْبَصَـائِرُ حُـولًا جبمعلم كى بعيرت كازاوير زاب بوجائة واسك باتحتام بعارَ اندعى بوجاتى ب-

وَإِذَا أَتَى الْإِرْشَادُ عَنْ سَبَبِ الْهَوَى

وَهِ نَ الْسَعُ وَوَ فَسَهِ مِنْ الْسَعُ وَوَ فَسَهِ مِنْ التَّ ضَلِيلًا

الرَّفَايِم حِص وبوااور غرور كي لي حاصل بوقواس كانام كراى ركما كيا به .

وَإِذَا أُصِيْبَ الْسَقَوْمُ فِي أَخُلاَقِهِمَ

فَ الْسَقِ مَ الْسَقِ مَ الْسَقِ مَ الْسَقِ وَاللّهِ الْسَقِ الْسَقِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللهُ عَلَيْهِمُ مَا أَسَمًا وَعَدِيلًا اللهُ اللّهِ اللهُ اللّهِ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِمُ مَا اللّهُ عَلَيْهِمُ مَا أَنْ مَل مَرْ مَا وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِمُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِمُ مَا اللّهُ عَلَيْهِمُ اللّهُ عَلَيْهُمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُمُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُمُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُمُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الل

344

رغرب-وَإِذَا السِنِسَاءُ نَشَانَ فِسِي أُولِيْةٍ وُخِونَا السِنِسَاءُ نَشَانَ فِسِي أُولِيَّةٍ

رُوسِعَ السرِّ جَالُ جَهَالَةٌ وَخُهُمُولًا اگر عورتوں کی تربیت جہالت میں ہوئی تو وہ بچوں کو جہالت اور کمنامی میں دودھ پلائیں گی۔

'شاعری کے معرکے شاعروں کے سرداراحد شوقی کا تعارف

احمر شوقی قاہرہ میں پیدا ہوا، اور وہیں پر پروان پڑھا۔ ایکے والدایک مالدار محض تھے۔
لیکن دولت لٹانے والے تھے۔ اس لیے ان کا مال ختم ہوگیا اور احمد شوقی کوان کی ماں کی دادی نے پالا جو کہ خوشحال تھی۔ اس نے احمد شوقی کو بہترین اساتذہ کے پاس بھیجا۔ جس کی وجہ سے احمد شوقی نے بہت کی ڈگریاں حاصل کیں۔ اس وقت کے مصر کے بادشاہ تو فیقی پاشانے اسے اپنے خرج پروکالت کے لئے فرانس بھیجا۔ نیتجا وہ ایک عظیم قابل انسان بن گیا۔ ناقدین (تقید کرنے والوں) کا خیال ہے کہ احمد شوقی "دمتنی" کے بعد دوسر ابرداشاعر ہے۔

شعر نمبر1:

فَىمْ لِلْمُعَلِّمِ وَفِّهِ التَّبْجِيلَا كَادَ الْمُعَلِّمُ أَنْ يُكُونَ رَسُولًا

ت حمه:

معلم کے لئے کھڑے ہو جاؤمعلم کو پوری پوری عزت دو کیونکہ معلم کا کام پیغیرانہ کام

تشريح:

ری اس شعر میں شاعر احمد شوقی استاد کے مقام اور اہمیت پر روشنی ڈالنا ہے۔ اور کہنا ہے کہ استاد کا مقام بہت بلند ہے۔ شاعر موجودہ شعر میں استاد کے رہنے کو پیغیر کے رہنے کے برابر لا کھڑا کرتا ہے۔ شاعر کا مقصد پیغیر کے رہنے کو کم کرنانہیں بلکہ استاد کے رہنے کی بلندی کو ظاہر کرنا ہے۔ ایک پیغیر کوجن مسائل کا سامنا ہوتا ہے اور جواس کے فرائض ہوتے ہیں۔ ای طرح کے فرائض ہوتے ہیں۔ ای طرح کے فرائض استاد کے ہوتے ہیں۔ ای طرح کے فرائض استاد کے ہوتے ہیں۔ طاہری طور پر ایک پیغیر اور استاد کا دائر ہی فرق معلوم ہوگا۔ کیونکہ عام

لوگوں کے نزدیک پیغیر کادائرہ کاروسی ہے۔ محراستاد کادائرہ کار محدود ہے۔ بید خیال علا ہے۔ استاد کے ہاتھوں قوم پروان چڑھتی ہے۔ اس شعر کا اعدازہ محکمانہ ہے۔ شاعر استاد کواسکا پورامقام دلانا جا ہتا ہے۔ شعو نھبو 2:

أُعَلِمُتَ أُشُرَفَ أُوْأَجَلٌ مِنَ الَّذِي يَبُـنِــيُ وَيُنْشِئُ أَنْفُسًا وَّعُقُولًا؟

ترجمه:

ر . کیا تواس مخص سے زیادہ شریف اور عظیم کی مخص کو جانتا ہے جو دلوں اور عقلوں کی تغییر اور نشو دنما کرتا ہے۔

تشريح:

ال شعر میں شاعر پڑھنے والوں سے سوال کرتا ہے اور پوچھتا ہے کہ اے انسان کیا تیرے زدیک کوئی اٹنا عظیم اور شریف محض ہے۔ جوجم کی نشو ونما کے ساتھ ساتھ عظل کو بھی جلا بخشے۔ شاعراصل میں استاد کے مقام کو ظاہر کر رہا ہے اور لوگوں کو خدا کی جا ب را خب کر رہا ہے۔ اسکی عظیم صفات کو بیان کرتے ہوئے لوگوں کو خدا کی طرف آنے کی دعوت دے رہا ہے۔

شعر نمبر 3:

شُبْحَانَكَ اللَّهُمُّ خَيْرَ مُعَلِّمٍ عَلَّمْتَ بِالْعِلْمِ الْقُرُوٰنَ الْأُوْلَى

ترجمه:

اساللدوياك ببترين معلم بي وفي بلي صديون كوكون كولم كذريع كمايا-

نشريح:

ال شعر میں احد شوقی اللہ سے خاطب ہوتے ہوئے اسکے ننانوے ناموں میں سے ایک نام بحان سے یاد کرتا ہے اور اللہ کو بہترین معلم تعلیم دینے والا قرار دیتا ہے۔ کیوں کہ اللہ نے انسان کو تمام دنیا کاعلم سکھایا جیسا کہ وقی قرآنی "اقراء" کے لفظ سے شروع ہوتی ہے اللہ نے پہلے لوگوں کو علم کے ذریعے علوم سکھائے اور انہیں ترقی دی۔

شعر نمبر4:

أَخُـرُجُـتَ هَذَا الْعَقُلَ مِنْ ظُلُمَاتِهِ وَهَـدَيْتَـهُ النُّـوْرَ الْمُبِيْنَ سَبِيْلاً

ترجمه:

تونے اس عقل کوتار مکیوں سے تکالا اوراس کی واضح روش راستے کی طرف رہنمائی کی۔

تشريح:

اس شعر میں شاعر نے انسان کے دل و دماغ کی رہنمائی کا ذکر کیا ہے کہ خدا تعالی انسان کے دل اورجم وروح کی نشو و ٹما کرتا ہے۔ ان دونوں کے سیجے ہونے کا اہتمام کرتا ہے۔ اس لیے اس نے عقل کو جہالت سے نکال کرعلم کے واضح روشن رائے کی طرف اسکی رہنمائی کی تا کہ تلم اسے راستہ دکھائے اور انسان ترتی ہی کرتا چلا جائے کیونکہ علم جلا بخشا ہے۔

شعر نمبر5:

أَرْسَلْتَ بِالتَّـوْرَا ةِ مُـوسٰى مُرُشِدًا وَابُـنَ الْبَتُــوُلِ فَـعَـلَّمَ الْـإِنْجِيُلاَ

ترجمه:

تو نے تو رات کے ساتھ مویٰ کورہنما بنا کر بھیجا اور ابن بنول (حضرت عیسیٰ) کو انجیل کی تعلیم دی۔

تشريح:

شاع علم اوراستاد کے مقام کو بلند کرنے کا خواہشند ہے۔اس مقصد کے لئے دو انبیاء کرام کی مثال دیتے ہوئے کہتا ہے کہ موی جو کہ اللہ کے نزدیک ایک بندے اور پیخبر سے اور انھیں خدا ہے ہم کلام ہونے کا بھی شرف حاصل ہے۔ موتیٰ کو اللہ نے بہترین ہادی عالم (ونیا کے لئے ہدایت) بنا کر بھیجا اور لوگوں کو ہدایت کے لئے ان کو تورات (آسانی کتاب) بھی دی اور حضرت عین کو ''انجیل'' دی تا کہ لوگوں کو راہ راست پر لے آئیں۔ تو رات اور انجیل آسانی کتابوں میں سے ہیں جن کو اللہ نے نازل کیا۔

شعر نمبر 6:

وَفَجُّرُتَ يَنْبُوعَ الْبَيَانِ مُحَمِّدُا فَسَقَى الْحَدِيْثَ وَنَاوَلَ التَّنْزِيْلاَ

ترجمه:

. اورتونے محرب بیان کاچشم جاری کیااے حدیث سے سراب کیااور قرآن عطا کیا۔

تشريح:

ال شعر میں شاعر موئی اور عیسیٰ کا ذکر کرنے کے بعد حضوں اللہ کو بھی شامل ذکر کرتا ہے اور
کہتا ہے کہ اللہ نے اپنی معمتِ خاص سے محقق کے بیان کا چشمہ جاری کیا بینی آپکو بہترین مقرر بناکر
بیجا۔ زمانہ جاہلیت میں اس بے مثال انداز بیان کی دجہ سے لوگ آپکو جادو کر کہتے تھے۔حضوں اللہ فیلے نے رابانہ بیان کی دجہ سے لوگ آپکو جادو کر کہتے تھے۔حضوں اللہ بیان کی دجہ سے لوگ آپکو جادو کر کہتے تھے۔حضوں اللہ بیان کی دجہ سے لوگ آپکو جادو کر کہتے تھے۔حضوں اللہ بیان کی دجہ سے لوگ آپکو جادو کر کہتے تھے۔حضوں اللہ بیانہ کی دانہ بیانہ کی دیا ۔

أُذِيْتُ جَوَاهِعَ الْكَلِمِ " بجے جائع كلمات ديئے گئے" صنوب اللہ كوانداذ بيال پرقدرت دى كئ تا كہ لوگوں كودين اسلام كى طرف داغب كر

سيس\_

شعر نمبر 7:

وَإِذَا لَمُعَلِّمُ لَمُ يَكُنُ عَدَلًا مُشَى رُوْحُ الْعَدَالَةِ فِي الشَّبَابِ ضَئِيْلًا

ترجمه:

اور جب استاد عادل ند مولو تو جوانوں میں عدل کی روح مائد پر جاتی ہے۔

تشريح:

ال شعر میں شاعرا چھے استادی خصوصیات میں سے ایک خصوصیت عادل ہونے کا ذکر کرتا ہے۔ عدل کے معنی ہر چیز کو اسکے مقام پرد کھنے کا نام ہے۔ جب استادا پے طلبہ میں دوسری اچھی افلاقی صفات کا پر چارکرتا ہے تو اسے ان خصوصیات کو اپنے او پر لا گوکر کے بھی دکھانا چاہے۔ انھیں خصوصیات میں سے عدل بھی ہے۔ عدل کی عدم موجودگی (شہونے) کے باعث نوجوان بھی اس خولی کو اپنے اندر پیدائیس کر سکے گا۔ کیونکہ یہ انسان کی فطرت ہے کہ جو پچھ دو اپنے اردگر دو بھی ہے۔ اس کا بہت اثر لیتا ہے۔

شعر نمبر8:

وَاِذَا الْمُعَلِّمُ سَاءَ لَحُظَ بَصِيْرَةٍ جَاءَ تُ عَلَى يَدِهِ الْبَصَائِرُ حُوْلًا

ترجمه:

اور جب استادی نگاہ کا زاویے خراب ہو جائے تو اس کے ہاتھوں تمام نگاہیں اعراقی ہوجاتی

تشريح:

اس شعر میں شاعر کہتا ہے کہ اگر استاد عدل نہ کرے تو اس میں عدل کی روح مائد پڑجاتی ہے۔ استاد چونکہ نو جوانوں کے نفوس اور مقلوں کی نشو ونما کرتا ہے۔ اس لیے اگر استاد خود عدل نہ کرے تو نوجوان طلب بھی عدل نہ کریں گے۔ جب خود استاد ہی حق اور ناحق میں فرق نہ کرے تو نوجوانوں میں بھی میں مفت پیدانہ ہوگی۔ نتیجہ تمام طلب کی نگاہ کا زاویے خراب ہوجائے گا۔

شعر نمبر 9:

وَإِذَا أَتَى الْإِرْشَادُ عَنْ سَبَبِ الْهَوَى وَمِنَ الْغُرُورِ فَسَمِيْهِ التَّضْلِيُلاَ

ترجمه:

اور جب تعلیم خوابش یا نفسانی اور غرور کی وجہ سے حاصل کی جائے تو اسے مراہی کا نام

دو\_

تشريح:

اس شعر میں شاعر لوگوں کی ایک غلط سوچ کی نشائد بی کرتا ہے اور کہتا ہے۔ لوگ تعلیم کو تکبر وفئر کا باعث بنتا کہتے ہیں۔ علم کا مقصد انسانی کروار کی رہنمائی کرتا ہے۔ مگر جولوگ اس کو اپنی برحائی فاہر کرنے کے حاصل کرتے ہیں۔ تو الی تعلیم کو شاعر کمرائی کا نام دیتا ہے کیونکہ تعلیم تو رہنمائی کرتی ہے مگر ناقص تعلیم مگراہ کرتی ہے۔

هعر نمبر 10:

وَإِذَا أُصِيْبَ الْقَوْمُ فِي أَخُلَاقِهِم فَأَقِمْ عَلَيْهِمْ مَأْتَمًا وَّعَوِيْلًا

ترجمه:

اور جب کوئی قوم اخلاق می گرجائے تو اس پر ماتم اور واو بلا کرنے کے لئے اٹھ کھڑے

ہوجاؤ۔

تشريح:

ریں اس شعر میں شاعرقوم کواخلاقیات کا درس دینا چاہتا ہے اورا خلاقیات سے کرنے کا انجام بھی بتا تا ہے کہ کوئی قوم اخلاقیات کے درہے سے کرجائے۔اس میں انچھی خوبیاں جربحثیت انسان ہونی چاہیے نہ ہوں تو اس انسان کی عقل پر ماتم کرواور شورمچاؤ کیونکہ تہمارے چلانے اور رونے سے

7-5-

دوسر الوك كم از كم عقل كرين \_

شعر نمبر11:

وَإِذَا الـزِّسَاءُ نَشَأْنَ فِـى أُوَيَّةٍ رُضِعَالرِّجَالُ جَهَالَةً وُّحُمُولًا

ترجمه:

اور جب عورتی جہالت میں پروان پڑھیں گی تو وہ اپنے بچوں کو جہالت اور کمنامی کا دودھ پلائیں گی۔

تشريح:

ال شعر میں شاعر بہترین ماؤں کا ذکر کرتا ہے کہ اچھی ماں اچھی تو م کوجتم دیتی ہے۔ اگر عورتیں جہالت کے ماحول میں پلیس بڑھیں گی تو استدہ آھے چل کر ان کے ہاتھوں پروان چڑھنے والی نسل بھی جانل اور ان کی رکوں میں ان پڑھ ماؤں کا خون دوڑ رہا ہو گا۔ اس لیے جہالت کوختم کرنے کے لئے علم حاصل کرو۔

ألتمارين

س1- أُكْتُبُ عَشْرَ جُمُلٍ تَشْرَحُ فِيْهَا قَوْلَ الشَّاعِرِ "كَاذَ الْمُعَلِّمُ أَنْ يُكُونَ رَسُولًا"

دس جلائعيں جواس موشوع پر مول -"موسكتا ہے كماستا درسول مو"

شَأْنُ الْمُعَلِّمُ كَمَثَلِ شَأْنِ الرَّسُولِ الْمُعَلِّمُ يُعَلِّمُ تَلَامِينَدَهُ كَمَا يُعَلِّمُ الشَّمْسِ يُشُرِقَ يُعَلِّمُ الرَّسُولَ الشَّمْسِ يُشُرِقَ الشَّمْسِ يُشُرِقَ الشَّمْسُ وَتُنَوِّرُ النَّاسِ آئَ تَلَامِينَدَهُ كَمَا يُشُرِقَ الشَّمْسُ وَتُنَوِّرُ النَّاسِ آئَ تَلَامِينَدَهُ كَمَا يُشُرِقَ الشَّمْسُ وَتُنَوِّرُ النَّاسِ آئَ تَلَامِينَدَهُ كَمَا يُشُرِقُ الشَّمْسُ وَتُنَوِّرُ النَّاسَ .

يَبُذُلُ الْمُعَلِّمُ جُهْدَهُ تَمَامًا وَكَامِلاً فِي اِضلاً حِ اَحُوالِ تَلاَمِيْذِهٖ وَاصلاحِ نُطُقِهِمُ وَرِعَايَةِ الْفَاظَهِمْ ـ اَلْمُعَلِّمُ لاَيَتَسَاهَلُ فِي تَرْبِيَةٍ اَخُلاقِيَةٍ وَتَرْبِيَةٍ لِدِيْنِيَّةٍ ـ وَبِالْجُمُلِةِ فَالْمُعَلَّمُ هُوَ وَسِيْلَةُ نَجَاحِ التَّلاَمِيُنَةً وبِعَنَايَةِ الْمُعَلِّمِ وَصِدقِ رَغْبَتِهِ وَاخُلاصِ نِيِّتِهٖ فِي التَّعْلِيْمِ يَأْتُونَ الطَّلابُ بِالْغَرَائِبِ مِنَ الْمَعْقُولَاتِ وَلِهَذَا وَجِبُ أَنْ يَحْتَرِمُوْنَةَ اِحْتِرَامًا...

س2\_ إِحْفَظِ الْيَيْتَيُـنِ الْأَوُّلَ وَالْآخِيْـرَ مِنَ الْقِطْعَةِ الشِّعْرِيَّةِ وَاكْتُبْهُمَا بِخَطٍّ جَمِيْل

پہلے اور آخری دواشعار قلم میں سے یاد کریں اور انھیں خوشخطی سے تریر کریں۔

طلبه خود بإدكرين

س3\_ إحْفَظُ ثَلَاثُهَ أَنِيَاتٍ مِنَ الْقِطْعَةِ الشِّعْرِيَّةِ وَاكْتُبُهَا بِخَطِّ جَيِّدٍ فِي مُذَكِرَتِكَ

تین اشعار یا دکریں اور انھیں خوشخطی سے تریر کریں۔

طلبة خوديادكرين-

س4\_ أُجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةَ -

درج ذیل سوالات کے جوابات دیں۔

مَنِ الَّذِي يَبُنِي وَيُنْشِيُّ الْأَنْفُسَ وَالْعَقُولَ الْبَشَرَيَّةَ ـ کون عقلوں کی تغیراورنشوونما کرتا ہے؟

ٱللَّهُ يَبْنِيُ وَيُنْشِئُ الْإِنْفُسَ وَالْعَقُولَ الْبَشَرِيَّةَ ـ

مَنِ الَّذِي يُخْرِجُ الْعَقْلَ الْبَشَرِيُّ مِنَ الظُّلَمَاتِ وَيَهْدِيُهِ إِلَى

كون عقل انسانى كوتار يكيول عن كال كربدايت كى طرف ربنمالى كرتا ب؟

ٱللَّهُ يِخُرُجُ الْعَقْلَ الْبَشَرِيُّ

مَنُ هُوَ ابْنُ الْبَتُولِ وَمَاذَا كَانَ يُعَلِّمُ النَّاسَ? ابن بنول کون منصاور انصوں نے انسانوں کو کیا سکھایا؟

إِبْنُ الْبَتُّولُ هُوَ عِيْسَى ابْنَ مَرْيَمُ وَكَانَ يُعَلِّمُ الْإِنْجِيْلاَ النَّاسَ مَاذَا تَكُوْنُ النَّتِيُجَةُ إِذَا نَشَأْتِ النِّسَاءُ فِي أُمِّيَّةٍ

ا گرعورتی جہالت میں پروان چڑھیں گی تو اس کا کیا بیجہ ہوگا؟

تَكُوْنُ الْأُمَّةُ خَامِلَةً

س5 ـ خُذْعَشَرُ ـةً مِّنُ اَسْمَاءِ الْجَمْعِ مِنَ الدَّرْسِ وَحَوِّلُهَا إِلَى الْمُفْرَدِ

سبق سے دس اسم جمع لیں اور ان کومفر دمیں بدلیں۔

واحر	<b>7</b>	واحد	ď.
نَفْسُ	٢_ أَنْفُسُ	عَيْنُ	١ عُيُونُ
قُرْنُ	٤_ قُرُونَ	ظُلْمَةُ	٣_ ظُلُمَاتُ
خُلُق	٦_ ٱخُلاَق	بَصِيْرَةُ	٥ ـ بَصَائِرُ
عَقُلُ	٨_ عُقُولُ	أخوَلُ	٧_حَوَلُ
شَابُ	١٠ ـ شَبَابُ	إمْرَاةً	٩_ نِسَآءُ

س 6- هاتِ الْمَاضِي لِمَايَأْتِي مِنَ الْأَفْعَالِ الْمُضَارِعَةِ درجَ وَلِمُ الْمُضَارِعَةِ درجَ وَلِمُضارعُ الْعَالَ كَى ماضى بناوُ۔

ماضی	مفارح	ماضی	مضادع
ٱنْشَأَ	يُنْشِيُ	ً بَنٰی	يَبُنِيُ
اِسْتِغَاثَ	يَسْتَغِيْثُ	رَثَت	يَرْثِي
ذَابَ	يَذُوبُ	إهَتُزُّ	يَهْتَرُ
40.00	es Di Holos	غَرَّ	يَغُرُ

س 7- اِستَخُدِم الْمُفُرَدَاتِ التَّالِيَةَ فِي جُمَلِ مُّفِيئدَةٍ درج ذیل مفردات کوجملوں میں استعال کریں۔

1 4		<u> 22</u>	مفردات
1 .		قُمُ لِلْمُعَلِّمِ وَفِهِ التَّبْجِيْلاَ	١ ـ اَلتَّبُجِيْلُ
	الدى عزت دو_	مسلم کے لئے گھڑے ہوجاد اوراس کو پوری	

( يراسط بنا عن حمودة	352	عالمة المريث	رَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُا	Ì
3.33		وَفِهِ التَّبُحِيْلاَ		٢_وَتِ
ي عزت دو_	ب کو پوری پور	مڑے ہوجاد اورار	ملم کے لئے کا	
N O A S	سُؤلاً	أَنْ يُكُونَ رَبَّا	كَادَ الْمُعَلِّمِ	٣_ گاڏ
		كاليغبرانه كام بور	ہوسکتا ہے کہ معلم	
*	0	كَ نُورٌ ضَئِيلٌ		٤_ ضَئِيْلُ
*	*	وشن ہے۔	كر_يس كم	15
. Ai			حَامِدُ ذَاسُ	٥_ لَحُظُ
			حامد يم ى نظر والا	
*	· 1	مَأْتَمًا وَّعَوِيْلاً		٦_ عَوِيْلُ
باد_	و کھڑے ہو	ويلاكرنے تے لئے		•
a 4		ى الْخُمُولِ.		٧۔ خُمُولُ
9 5 6	4-		وه کمنای میں زیر	
18	لنِيُ	لَهُ كَبِيْرَةٌ بِوَطَ		٨_ أُمِيَّةُ
75 a		ملک کابڑا مسلکہ ہے	جہالت ہمارے	il Augusta

س8۔ غَیِّرِ الْجُمَلَ الْاِتِیَةَ حَسُبَ التَّعْلِیُمَاتِ بَیْنَ الْقُوسَیُنِ فِیُ الْخِرِکُلِّ جُمْلَةٍ۔

مرجلے کے آخریس قوسین کے مطابق جلے کوبدلیں۔

الطَّالِبُ يَقُومُ لِمُعَلِّمِهِ وَيُوفِيْهِ التَبْحِيْلِ (استَخْدِم لِمَ وَلَمْ)
 لِمَ لَمْ يَقُمُ الطَّالِبُ لِمُعَلِّمَتِهِ وَيُوفِيْهِ التَّبْحِيْلَ

٢ ـ اَللّٰهُ خَيْرُ مُعَلِّمٍ وَعَلَّمَ الإِنْسَانَ بِالْقَلَمِ (حَوِّلِ الْجُمْلَةَ مِنَ الْغَائِبِ إِلَى الْمُخَاطَبِ)

أَللُّهُمَّ خَيْرَ مُعَلِّمٍ وَّعَلَّمْتَ الإِنْسَانَ بِالْقَلَمِ ـ

إِذَا كَانَ ٱلْمُعَلِّمُ سَيِّئَ الْبَصِيرَةِ يَجَعَلُ بَصَائِرَ تَلاَمِيْذِهِ حَوْلاً (حَوْلاً (حَوْلاً (حَوْل الْفِعْلَ النَّفِيُ)
 إِذَا مَا كَانَ الْمُعَلِّمُ سَيِّئَ الْبَصِيرَةِ يَجْعَلُ بَصَائِرَ تَلاَمِيْذِهِ حَوْلاً

س9\_ تَرْجِمُ اِلَى الْعَرَبِيَّةِ . . - ひんったりり

استادى عزت كرو\_

أكرموا المُعَلِمَ

الله في انسان كولم سے عمایا۔

اَهْدِی الله إلى دنن مَّبِين حضرت مول عليه السلام پرتورات نازل مولی۔

نَزَلَ التُّورَاةَ عَلَى مَوْسَى

تم سباللد كے بندے اور بھائى بھائى مو۔ كُلُّكُمْ عِبَادُ اللَّهِ وَاخْوَانُ بَيْنَكُمْ

## ٱلدَّرُسُ ٱلْأَرْبَعُونَ: (طِالِسُوالُسِبْق) مكالمه(١٠) دُنْیَانَا هٰذِه! ماری پیدنیا

حل لغات:

معنی	الفاظ	معنی	الفاظ
ہم رہے ہیں	٢_ نَعِيُشُ	تم كتي بو تهارى دائ	١_ نَقُولُ
گنا جاسکتا ہے	٤_ ثَعَدُ	شارنیں کے جاسکتے	٣۔ لَا بُحُطى
عجائبات	٦_غُرَائِبُ	مين ابتداكر تابون	٥_ أُبْتَدِرُ
سمندد	٨_ ٱلْبِحَارُ	انیان	۷۔ بَنِی آدَمُ
نک	١٠ ـ ٱلْمِلْحُ	ملن	٩_ لَايَزَالُ
وه تيار كرتے ہيں	١٢ ـ يَصْنَعُوْنَ	زماند	١١ ـ زَمَنُ
کننا 🔻	١٤ ـ إخْصَاءُ	حبراتي	١٣ ـ أَعُمَاقُ
زمانے	١٦_ الدُّهُورُ	گھیراؤ کرنا	١٥ ـ إِخَاطَةُ
ين	١٨. ِ ٱلثُّلُوجُ	مجيليال	١٧ _ أَسْمَاكُ
ملين (جمع)	٢٠ ِ مَلاَيِيْنَ ،	رتبه	19_مَسَاحَةُ
انيان	۲۲_ بَشَرٌ	موتی	٢١ ـ اَللَّالِيُّ
دريافت	22_ إِكْتَشَافُ	اقسام	٢٣_ ٱنُوَاعُ
بلاک	٢٦ ـ ٱلْكُتَلُ	وبإبروا	٢٥ ـ تَرُزَحُ
ڈھکا ہواہے	۲۸_ تُغَطِّي	بحاري	٢٧_ اَلضَّحْمَةُ
تحقيقات	٣٠_ بُحُوْث	جاری کرتا ہے	۲۹ یَجُری
三月2岁	٣٢_ اَلثَّاثِرَةُ	آتش فشاں	٣١_ بَوَاكِيْنُ

#### اردورجمه

غِمْرَاتُ:مَاذَا تَقُولُ يَا أُسْتَاذَنَا الْكَرِيْمَ فِى دُنْيَانَا هَذِهِ الَّتِي نَعِيْشُ فِيْهَا۔

عران: استادِ من آپُاس دیا کے بارے من کیا کہ ہیں جس میں ہم رہے ہیں۔ اَلْاَسْتَاذُ: إِنَّ دُنْیَا کُمُ هٰذِهٖ لَاتُحْطَى عَجَائِبُهَا وَلَا تُعَدُّ غَرَائِبُهَا۔ استاد: تُهاری اس دیا کی اِبْ کُو اُرٹیں کیا جا سکتا اور نہی اس کے فرائب کو گنا جا سکتا ہے۔ آخمَدُ: یَا أَسْتَاذَنَا! أَنْتَدِرُ بِالسُّوَّالِ عَنِ الْبِحَارِ وَعَجَائِبِهَا وَمَا تُوجَدُ فِیْهَا مِنَ الْمَنَافِعِ لِبَنِیُ آذَمَ۔

احمد: استادیمحترم! میں سمندراوراس کے عائبات اوراین آدم کے لئے اس میں جومنافع بائے جاتے ہیں کے متعلق سوال سے ابتداء کرتا ہوں۔

استاد: بے شک سمندروں میں انسانوں کے لیے بہت سے منافع ہیں۔ لوگ پرانے زمانے سے سمندری پانیوں سے نمک حاصل کرتے رہے ہیں۔ جیسا کہ وہ آشنج سے بہت ی چیزیں بناتے ہیں۔ سمندر کی گہرائیوں میں ایسے ایسے کا تبات ہیں کہ ان کا شار ناممکن ہے، ان میں موتی ہیں جوزمانوں تک انسانوں کے نزدیک دلچی کا باعث بے ہوئے ہیں اور تسم سمی مجھیلیاں ہیں۔

عَلِيُّ: وَأَغْرَبُ مِنُ هَذَا هُوَ اكْتِشَاكُ قَارٌ وَ ٱنْتَارُ كَتِيْكَا يَا أَسْتَاذَنَا اللهُ عَرَبُ مِن ه المُحْتَرَمَ ـ

عَلِ: اسْتَادُحْرُمِ السَّحِى زياده بِحِبْ بِرَاعْمُ الْتَارِكُا كَ دِيانَتْ ہِـــ اَلْاسْتَاذُ: نَعَمْ وَهِـى قَارِّـةٌ تَوْزَحُ تَحْتَ الْكُتَلِ الضَّخْمَةِ مِنَ الْجَلِيْدِ وَالثِّلُـوْجِ وَمَسَاحَتُهَا تُقَدَّرُ بِحَوَالِى خَمْسَةِ مَلَايِيْنَ مِيْلِ مُرَبَّعِ تُغَطِّى الثَّلُوجُ خَمْسَةٌ وَّتِسْعِيْنَ فِي الْمِائَةِ مِنْهَا وَيَجْرِيُ عَلَيْهَا الْآنَ بُحُوْكَ عِلْمِيَّةً \_

استاد: ہاں اور بیابیا براعظم ہے جو برف کے بوے بوے بالکوں کے یعجے دبا ہوا ہے۔اس کا رقبہ پانچ ملین مراح میل ہے۔95 نیمدر قبہ برف سے ڈھکا ہوا ہے۔اب اس پرسائنسی تحقیقات ہور بی ہیں۔

عِمْرَانُ: وَمَا رَأَيُكُمُ فِي الْحَدِيْثِ عَنِ الْبَرَاكِيْنِ النَّاثِرَةِ الَّتِيُ تُعَدُّمِنُ أَقْوَى الظَّوَاهِرِ الطَّبِيُعِيَّةِ وَأَشَدِهَا خَطَرًا عَلَى حَيَاةِ الْإِنْسَانِ

ُ وَمُمُتَلِكَاتِهِ ـ

عمران: مجر کتے ہوئے آتش فشاں پہاڑوں کے سلسلے میں ہات کرنے میں آپ کی کیارائے ہے جوفطرت کے قوی ترین مملکہ مظاہر فطرت میں شار ہوتے ہیں اور جن کا انسان کی زعر گی اوراس کی جائیداد کے بڑا خطرہ ہے۔

اَلْأَسْتَاذُ: إِنَّ بَاطِنَ الْأَرْضِ شَدِيْدُ الْحَرَارَةِ الَّتِي تَصْهَرُ الْمَوَادَ الْمَعْدِنِيَّةِ وَالصُّحُورَ الْكَامِنَةَ فِي بَاطِنِ الْارْضِ فَتَنْبَعِثُ مِنْهَا غَازَاتُ وَأَبْخِرَةُ تَبْحَثُ لَهَا عَنْ مُّتَنَفَّسٍ تَخْرُجُ مِنْهُ بِضَغْطِ شَدِيْدِ عَلَى هَيْئَةِ بَرَاكِيْنَ ثَائِرَةٍ فَتُحْدِثُ الزِّلْوَالَ۔ شَدِيْدِ عَلَى هَيْئَةِ بَرَاكِيْنَ ثَائِرَةٍ فَتُحْدِثُ الزِّلْوَالَ۔

سبویہ علی معیاد ہو، بین عبور معاوت ہو ہواں۔ استاد: بے شک زمین کے اندر شدید گرمی ہے جو معدنی مواد اور زمین کے اندر چھی ہوئی چٹانوں کو بکھلاتی ہے۔ پس اس کے کیسیں اور بخارات نکلتے ہیں جواپے لیے ہا ہر نکلنے کی جگہ تلاش کرتے ہیں۔ پس وہ آتش فشاں کی صورت میں شدید دباؤے باہر نکلتے ہیں تو زلزلہ آجا تا ہے۔

عِمْرَانُ: أَشْكُرُكُمْ يَا أُستَاذَنَا الْجَلِيْلَ عَلَى هَذَا التَّكُّرُمِ وَالْحَدِيْثِ

الْمُمُتع الْمُفِيُدِ ـ

عران: اس مهر بانی اور مفید دلیپ تفتگور آپ کاشکر گزار مول -اَلْاستَانُ: لَاشُکرَ عَلَى الْوَاجِبِ يَا عِمْرَانُ .....وَإِلَى اللِّقَاءِ -استاد: عران شکریے کی ضرورت تہیں - پھر ملاقات ہوگی -

ٱلتَّمَارِيْنُ

س1- أَجِبُ عَنِ الْأَسْئِلَةِ التَّالِيَةِ: درج ذيل موالات كجوابات دير-

grade of the state	nice de la company de la c La company de la company d		
( يراع عاص جود م	357	لغزيية ثرح مطالعة العزب	
	يَاوِ الْبَحْرِيَّةِ؟	عَدُ النَّاسُ مِنَ الْمِ	١ - مَاذَا يَتَّخِ
	تےرہیں۔	ل باندل سے کیا عاصل کر	لوگ سمندرا
		اُسُ مِنَ الْمِيَاهِ الْ	
َ الدُّهُورِ؟		مُوْضِعُ الْإِعْجَابِ	
		ل تک کیاچیزانسان کی دفج	
เราใช้ แห่งเกาะได้ ที่		لَّتَى ظَلْتُ مُوْضِعَ	
		عَنِ الْبَرَاكِيْنَ ٩	4 8
	إدائه	بالحيارة من كي	آتش فشانوا
	N 27 1	طَرَةً عَلَى حَيَاهِ الْإ	4 - 4 - 6
ya Yakan p		اغَ بِكَلِمَةٍ مُنَاسَبَةٍ	س2_ إمْلاِ الْفَرَ
		ظے خالی جگہ برکریں۔	مناسبالفا
ئِیْکا۔	ىا <b>تُ <u>قَارَّةِ</u> اَنْتَارُ</b> كَ	بنُ هَذَا هُوَ اكْتِشَ	١ وَأَغُرُبُ
		الثُّلُوجُ خَمْسَةُ وَّتِ	
	ت عِلْمِيَّة	عَلَيْهَا الْآنَ بُحُو	٣۔ وَيُجْرِيُ
		بُمَلَ مِنَ الْكَلِمَانِ	
		يے ہوئے الفاظ سے جمل	The state of the s
		، إِنَّ ، شَدِيْدُ ،	
		نَ الْأَرْضِ شَدِيْدُ ا	- Table 1
The second secon		، تُحَدِثُ ، النَّائِرُ	
	لؤلؤال	، النَّاثِرَةُ تُحَدِثُ ا	ٱلْبُرَاكِيُرُ
، مِنُ ، ٱلْأَرْض	لْأَبُجِرَةُ ، بَاطِن	اَتُ ، تَتُبَعِثُ ، الْ	٣_ و ، الْغَارَ
		وَالْأَبْخِرَةُ تَنْبَعِثُ	
		ةً أُسْمًاءِ الْجَمْعِ وَ	
	8	بن اوراضين مفردينا تمين	כטוא לי
פוסג	ぴ	وامد	· ·
<b>36</b>	٢_غَازَاتُ	صَحْرَة	ا ـ صُحُورٌ

1 1 1

بهوويم	(رائے جماحت	لَمْرَيْكَ 358	عَرَبِيُّهُ شُرح مُطَالَعَةُ الْ	يرأة ا
	ثَلْجُ	٤_ ثُلُؤجُ	بُزُكَانُ	٣_ بَرَاكِيْنَ
	بَحْرُ	٦_ بخارٌ	<b>دُهُرُ</b>	٥_ دُهُورُ
	بُخَارٌ	٨ۦ أُبْخِرَةُ	غَرِيْبُ	٧_غَرَائِبٌ ،
	مَاءً	١٠ ـ ويَاهُ	كُتْلَةُ	٩_ كُتَلُ

س5۔ اِسْتَخُرِجُ خَمْسَةً مِّنَ الْأَفْعَالِ الْمَاضِيَةِ وَصَرِّفْهَا تَصْدِيْفَ الْمُضَارِعِ وَالْأَمْرِ وَالنَّهِي المُضَارِعِ وَالْأَمْرِ وَالنَّهِي المُضَارِعِ وَالْأَمْرِ وَالنَّهِي اللهُ اللهُ عَالَى اللهُ ال

### مضارع کی گردانیں

يَصْهَرُ	يَنْبِعِث	يَرُزَحُ	يَصْنَعُ	يَتَّخِذُ
يَصْهَرَانِ	يَنْبَعِثَانِ	يَرُزَحَانِ	يَصْنَعَانِ	يَتّْخِذَانِ
يَضَهَرُوْنَ	يَنْبَعِثُونَ	يَرُزَحُونَ ·	يَصْنَعُوْنَ	يَتَّخِذُوْنَ
تَصْهَرُ	تَنْبَعِث	تَرْزَحُ	تَصْنَعُ	تُتْخِذُ
تَصْهَرَانِ	تُنْبَعِثَانِ	تُرُزِّحَانِ	تَصْنَعَانِ	تَتَّخِذَانِ
يَصْهَرُنَ	يَنْبَعَثَنَ	يَرُزُحُنَ	يَصْنَعُنَ	يَتُّخِذُنَ
تَصْهَرُ	تَثْبَعِث	تَرُزُحُ	تَصْنَعُ	تُتْخِذُ
تَصْهَرَانِ	تَثْبَعِثَانِ	تَرُزَحَانِ	تَصْنَعَانِ	تَتَّخِذَانِ
تَضَهَرُونَ	تَنْبَعِثُوٰنَ	تَرُزَحُونَ	تَصْنَعُونَ	تَتَّخِذُونَ
تَصُهَرِيْنَ	تَنْبَعِثِيْنَ	تَرُزَحِيْنَ	تَصْنَعِيْنَ	تَتْخِذِينَ
تَصْهَرَانِ	تَثْبَعِثَانِ	تَرُزَحَانِ	تَصْنَعَانِ	تَتَّخِذَانِ
تَصْهَرُنَ	تَثْبَعَثَنَ	تَوُزَحُنَ	تَصْنُعُنَ	تَتْخِدنَ
أضهَرُ	أنبعث	اَرْزَحُ	أضنَعُ	أتْخِدُ
نَصْهَرُ	نَنْبَعِث	نَوْزَحُ	نَصْنَعُ	نَتِّخِذُ

فعل امر کی گردانیں

16.65	1.5.2	451	25.21	أخذ
معهر	إنبيت	1. (2)	إصبح	

3	(بال عامة في ودا	359	كَالْعَدُ الْعَرَبِيْنَ	رَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ شِرَحَ مُعَ	to beginning
T	تَضْهَرَا	اِنْبَعَثَا	إززّحًا	إضنَعَا	ٳؾ۫ڿۮؘٳ
	تَصْهَرُوا	اِئْبَعَثُوا	إززخوا	إضنَعُوا	ٳؾؙڿؚۮؙۅٵ
4.14	تَضهَري	إنْبَعِثِي	إززجي	إضنّعِي	ٳؾؙڿۮؚؽ
Ī	تَصْهَرَا	إنُبَعِثَا	إززّحا	إضنعًا	إتَّخَذَا
	تَصْهَرُنَ	اِئْبَعَثْنَ	ٳۯڗؙڂڽؘ	إضنَعْنَ	ٳؾٞڿؚۮ۬ڽؘ

لاَتَصْهَرُ	لاَتَنْبَعِث	لأتَرْزَحُ	لاَتَصْنَعُ	لاَتَتْخِذُ
لاَتَضْهَرَا	لاَتُنْبَعِثَا	لأتَرْزَحَا	لاَتَصْنَعَا	لاَتَتَّخَذَا
لاَتَضَهَرُوْا	لاَتَنْبَعِثُوْا -	﴿ لَاتَرْزَحُوا	لأتضنَعُوا	لَاتَتْخِذُوْا
لأتضهري	لاَتَنْبَعِثِي	لاَتُرُزَحِي	لاَتَصْنَعِيُ	لاَتَتَّخِذِي
لاَتَصْهَرَا	لأتّنْبَعِثَا	لأتَرُزَحَا	لاَتَصْنَعَا	لاَتُتْخِذَا
لاَتَصْهَرُنَ	لاَتَثْبَعِثْنَ	لاَتُرُزِّحُنَ	لاَتَصْنَعُنَ	لاَتَتْخِذْنَ

س6۔ خُذُ عَشَرَةً مِّنَ الْتُراكِيْبِ التَّوْصِيفِيَّةِ مِنَ الدَّرُسِ وَاسْتَخُدِمُهَا فِي جُمَلِ مُّفِيْدَةِ۔ سِن عَدَى مُركِبات وَصِيْ لِين اور أَضِي جِلون مِن استعال كرين۔

<u> </u>	مركبات توصفى
مَاذَا تَقُولُ يَا أَسْتَاذَ نَاالُكُويُمَ فِي دُنْيَانَا؟ اےاستادمحرم مارى اس دنياك بارے من آكى كيارائے؟	١ ـ أُسْتَانَ نَاالُكَرِيْمَ
اِنَّ الْبِخَارَ فِيُهَا مَنَافِعُ كَثِيرَةً بِ ثَكَ مَدرول مِن بهت مِعافِع بِن ـ	٢_ مَنَافِعُ كَثِيْرَةٌ
اَلنَّاسُ يَتَّخِذُونَ الْمِلْعَ مِنَ الْمِيَاهِ الْبَحْرِيَّةِ الْكَامِلُ الْبَحْرِيَّةِ الْمُكَامِ الْبَحْرِيَّةِ الْمُكَامِ الْمُكَمِينَ الْمُكَامِ اللّهِ لَهُ الْمُكَامِ اللّهِ الْمُكَامِ الْمُكَامِ اللّهِ الْمُكَامِ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهِ اللّهُ	٣_ مِيَاهُ الْبَحْرِيَّةُ
اَلنَّاسُ يَتَّخِذُونَ الْمِلْعَ مِنَ الْمِيَاهِ الْبَحْرِيَّةِ مُنْذُوْمَنِ بَعِيْدِ مُنْذُوْمَنِ بَعِيْدِ مُنْذُوْمَنِ بَعِيْدِ لَا لَكُورَ الْمِيَاءِ الْمُكَامِلُ مَا الْمُكَامِدِيَّةِ الْمُكَامِدِينِ اللَّهُ اللَّهِ الْمُكْمِدِينِ اللَّهِ الْمُلْمِدِينِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ الل	٣ ـ زَمَنُ بَعِيْدُ

إِنَّ النَّاسَ يَصْنَعُونَ أَشْيَاءَ كَثِيْرَةً مِّنَ الْأَسْفَنْجِ	٤_ أَشْيَاءُ كَثِيْرَةً
بِ ثَلَ اوَّ اَ اَنْ صَالِحَ مِن الْمِاءِ تِيار كَرِيْ إِيلَ الْمُعَالِي الْمُعَالِي طَلِّت مَوْضِعَ الْمِاعْجَابِ	٥_ طِوَالُ الدَّهُورُ
مولى پنديرى كاباعث بغرب بين ـ قَارُّةِ ٱنْتَارُ كَتِيْكَا تَرْزُحُ تَحْتَ الْكُتَلِ الْضَحُمَةِ	٦ ـ كُتُلُ ضَحْمَةُ
براعظم افتارك كابرف كالك بوع بلاك تلاد بأبواب	
وَيَجُرِئَ عَلَى اَنْتَارُ كَتِيْكَا اَلْآنَ بُحُوْكَ عِلْمِيَّةُ ابِائَارُكَا رِسَائِسَ تَقْقِات جارى إِن -	٧_ بُحُوْكَ عِلْمِيَّةُ
ٱلْبَرَاكِيْنُ الثَّاثِرَةُ تُعَدُّمِنُ أَقُوى الظَّوَاهِرِ الطَّبِيُعِيَّةِ	٨- اَلــطُــوَاهِــرُ الطنعنَّةُ
مر كت موع اتش فشال قوى ترين مظامر فطرت شاركي جات	
یں۔ اِنَّ فِی بَاطِنِ الْأَرْضِ صُحُورٌ كَاهِنَةً بِحَكَ زَمِن كَاعِر جَي بُولَ چِنَانِي مِيں۔	٩_ اَلـــــُـــــــــــــــــــــــــــــــ
بے حک زمین کے اعراق چی ہوئی چٹانیں ہیں۔	الْكَامِنَةُ

س7\_ تَرْجِمْ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ

عربي ترجمه كرين-

محصافی طرح یادے۔ قد تَذَکُونُ جَیِدا مم نے سائنسی ایجادات کی ہاتیں کیں۔

تَحَدَّثُنَا عَنِ الْإِخْتَرَاعَاتِ الْعِلْمِيَّةِ. ٣\_ مِن وال مِن بَهل كُرَاهون \_

أَنَا اَبْتَدِرُ بِالسُّوَّالِ الِلْتِهِوعَ آلَى نَثَالَ فَطرِناكَ بِيلٍ-ٱلْبَرَاكِيْنُ الثَّائِرَةُ خَطِيْرَةٌ

# حصاء گرائےمر

تواعد (برائے جماعت نم ودہم)

نعل مامنی مضارع معروف و مجبول انسام مامنی اورتغیرات مضارع (لفظی و معنی) اسم فاعل صغت مشهه بالفعل حروف جاره حروف ناصبه حروف جازمه حروف بدا اساء موصولهٔ اساءعد دُاساء منائز مرکبات ناقصهٔ اوزان جمع و فاعل مفعول مبتدا پنجر معرب وینی \_

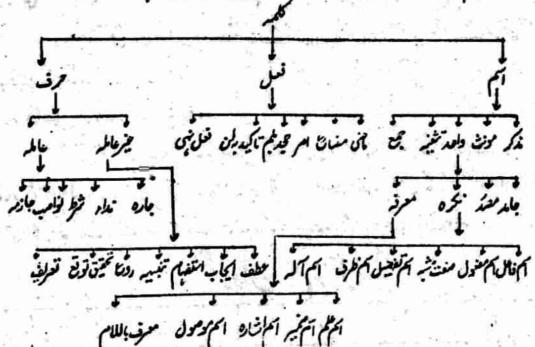
سوال: علم الصرف كاتعريف كرير-

جواب: علم العرف گرائمر كاده حصه به جس مي كلمات كوبنانے اوران ميں ردوبدل كرنے كے طریقے بتائے جاتے ہيں۔اس علم كے ذريعه انسان كلمات كودرست اور سيح كله اور يڑھ سكتا ہے اور تلفظ ميں غلطى نہيں ہو كتى۔ تلفظ ميں غلطى نہيں ہو كتى۔

سوال: کلمک تعریف کریں نیزاس کی تشمیں بتا ئیں شجرہ سے واضح کریں۔

جواب: مفرداور بامعنى لفظ كوكلمه كهاجاتا باس كى مشهورا قسام تين بين:

اسم العل اور حرف جن كي وضاحت نقشه ذيل مي كي عي ب:



موال: اسم کا تریف کریں نیزاس کی تمام اقسام کی تعریف مع امثلہ نوٹ کریں۔ جواب: اسم وہ بامعن کلمہ ہے جس میں کمی محص مجکہ یاشے کا نام پایا جائے اور اس میں کوئی زمانہ

جن واحد شنيہ جمع ذكر ضادِ بُ ضَادِ بُانِ ضَادِ بُونَ مارنے والا ایک (ذکر) مارنے والے دو بہت سے مارنے والے

نوف: جب فاعل می مصدری معنی کی زیادتی پائی جائے تو اے اسم مبالفہ کہتے ہیں جیے رَحِیْمٌ (زیادورتم کرنے والا) سَفَّاكُ (براخون ریز) صِدِیْق (بہت چا) گذّابُ (بہت چیوٹا) اُکول (بہت کھانے والا) کُبارُ (بہت بزرگ)۔

اسم مفعول:

اسم مفول وہ اسم شتق ہے جواس ذات کو بتائے جس پر نعل واقع ہوا ہو جے مَد قُتُولٌ (قُل کیا ہوا) کَمَشُرُوبُ (پیا ہوا)۔

بنانے کا قاعدہ:

سرترنی فعل سے مَنظَوُلُ کے وزن پرا تا ہا اور غیر سرتر فی فعل سے مضارع مجبول کے وزن پرا تا ہے۔اس طرح کے علامت مضارع کی جگہ میم مضموم اور آخر میں تویں ہوتی ہے جیسے ایکو کم سے مُکورُکُم ' ایکوٹ ف سے مُصوّف وغیرہ۔

و ما الم مفعول

- B	شني ا	واحد	جن
مَنْصُورُونَ	مُنْصُوْرَانِ	مَنْصُورٌ	Si
مَنْصُوْرَاتُ	مَنْصُورَتَانِ	مَنْصُورَة	مونث

نوت: اسم مفول بھی فعِیل جے جَرِیْحُ (جمعنی مَجُرُوحُ ) اور فعَلَهٔ جِے ضُحَکَه " (جمعنی بنتا ہوا) کے وزن پر بھی آتا ہے۔

#### صفت مشبه

وہ اسم مشتق ہے جواس ذات کو بتائے جس میں مصدری معنی بطور پائیداری کے پائے جائیں پنعل لازم سے بنتا ہے جیسے جیمیل (خوبصورت)اس کے مشہوراوزان یہ ہیں:

1/2	(فالي)	صِفْر	فِعْلُ	(كرم والا)	كَرِيْمُ	فَعِيْلُ
	(J(t)	جُنُبُ	فُعُلُ			فَعَلُ
	(بردار)	سَيْد	فَعِيْلُ	(2)	أخمَرُ	أفعَلُ

(	ئے بھاحت جم ودہم	36	4 🐯	مُرِح مُطَالَعَةُ الْعَ	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةِ	
	(پرین	عُرُيَاتُ	فُعُلَانُ	(بهادر)	_ شُجَاعٌ	فُعَالُ
4		m, 45 1 74 1			عَطُشاَنٌ	

اسم تفضيل:

اسم تفضیل وہ اسم ہے جواس مخض یا چیز کو بتائے جس میں مصدری معنی کی اوروں کی نبست ذیادتی یائی جائے۔ جیسے آللہ آگئیو (الله سب سے براہے)۔

گردان است تفضیل

Ċ.	مثني	واحد	جن
أضُرَبُونَ	أضُرَبَانِ	أَضْرَبُ	Si
ضُرُبَيَاتُ	ضُرُبَيَانِ	ضُرُبِی	مونث

نوف: جب كى خفى رئففيل مقمود موتى ہة اسم تففيل كے بعدوسن لاتے بي جيك رَشِيدُ اَفْضَلُ هِنَ بَكُو (رثيد بر افغل م) اور جب كل پرنفيات جلائى مقمود بوتو پراسم تففيل كومفاف كردية بي ياس برأن لكاتے بي جيك زَيد اَفْضَلُ الْقَوْمِ يا زَيْدُنِ الْأَفْضَلُ .

اسم ظرف:

وہ اسم شتق ہے جواس زمان یا مکان پردلالت کرے جس میں کام واقع ہوجیے مَضَرِبُ (وہ جگہ یا مقام جس میں ضرب واقع ہو) اس کا مَفْعَلُ یا مَفْعِلُ کے وزن پر آتا ہے۔

بنانے کا طریقه:

اگرمفارع مضموم العين يامنوح العين بواسم ظرف منوح العين آت بي هي هَفَيَتُحُ، هَنصَوُ اورمفارع اگرمسكورالعين بوتو ظرف بحى مسكورالعين بى آئ كى چيے هَضُوبُ، هَوْعِلْد ليكن مندرجه ذيل اساء ظرف خلاف تياس آت بين جي هَسُحِبُ لَكُمَسنُوبِ مَشْوِقٌ، هَغُوبُ مَسْقِطٌ، هَسُكِنٌ، هَطُلِعٌ وغيره-

گردان اسم ظرف

_ੁੁੱ	شنه	واحد	فذكرمونث
مَفَاعِلُ	مَفْعَلَانِ	مَفْعَلُ	مثترك

نوف: اسم ظرف میں ذکر اور مؤنث کا امّیاز جیس ہوتا بلکہ مشترک ہوتے ہیں۔ فیر طاقی مجرد سے اسم ظرف میں ذکر اور مؤنث کا امّیاز جیس ہوتا بلکہ مشترک ہوتے ہیں۔ فیر طاقی محرد سے اسم ظرف ان ابواب کے اسم مفول کے وزن پڑا تا ہے جیسے مَسعَسَسَتُ وَ (الشکری سکونت کی جگہ) م

365

اسم آله:

اسمآلددواسم شتق ہے جواس چزکو بتائے جس سے کوئی کام لیا جائے وسنحی سط (سوئی) وروکت کی کام لیا جائے وسنحی سط (سوئی) وروکت کی کردان کے نتشد سے در کردان کے نتشد سے در ہاہے۔ در ہاہے۔ در ہاہے۔

گردان اسم آله

	ď.		No. of the	100		ight 19 distances	واحد	-
	مَفَاعِلُ		ing the same	وفُعَلَانِ		milian e fi	وفُعَلُ	
en i	مَفَاعِلُ	1 1		مِفْعَلَتَانِ			وفُعَلَ	ship.
	مَفَاعِيْلُ	114	and the	مِفْعًاكُان	Theraper Commission		وفعا	FAM.

نوٹ: اسم آلہ میں بھی ذکر ومونٹ کی کوئی تیز نہیں ہوتی۔ اسم ظرف کی مثل اس کے صیفے بھی

تذكيروتا سيف من مشترك موت بيل-

سوال: اسم كره اورمعرف كي تعريف كرين نيزان كي تتميل تكميل-

جواب: اسم كروو واسم ب جوغير معين اورعام مومثلاً كِتَاب، قَلَم .

اسم معرفه:

اسم معرفدوہ اسم ہے جو معین اور خاص چیز کے لیے بولا جائے مثلاً اُلسکِتاب (خاص کاب) زُید، کا کھور۔

معرفه كيمشهوراقسام

1-معرفباللام (بینی وه اسم جس پرلام تعریف داخل ہو) کے۔ منائز کی۔ اسم اشارہ 4- اسم موصول۔ سوال: اسم خمیر کی تعریف کریں۔ نیز اس کی اقسام مع کر دان نوٹ کریں۔ جواب کی افسام مع کر دان نوٹ کریں۔ جواب کی ج

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَة شرح مُطَالْعَةُ الْعَرَبِيَّة

ضميركي دونتمين مغمير متصل اورخمير منفصل

ضمير متصل: معير معل دومير موتى ب جوكى كماته لكرة ع بي ضور بدة على ة

مير فعل كراته كى مولى ب-ضمير منفصل: صمير منفعل دو بروالك استعال موجي جاء هو من هو جاء فعل استعال سے الگ ہے اگر ضمیر فاعل کی جگہ پر استعال ہوتو اسے خمیر مرفوع اور اگر مفول کی جگہ پر استعال ہوتو معیر منعوب اور حرف جریا مضاف کے بعد آئے اسے میر محرور کہتے ہیں۔

كردان خميرم فوع منفصل

مونف			Si ili			
هُنّ	هُمَا	هِيَ	هُمُ	لففا	ھُوَ	غائب
ٱئْتُنَّ	أئتُمَا	. اَئْتِ	ٱئتُم	ٱئْتُمَا	اَئْتَ	حاضر
نَحُنُ	نَحْنُ	أنًا	نُخنُ	نَحْنُ	أنّا	شكلم

		Si	1 4	A	مونث	
غائب	إيَّاهُ	اِیًّاهُمَا	اِيَّاهُمُ	اِيًّاهَا	اِیًّاهُمَا	ٳؾٞٲۿڽٞ
حاضر	إيَّاكَ	اِیًّا کُمَا	إيَّاكُمُ	ٳؾٙٳڮ	إيًّاكُمَا	ٵؚؾٞٵػؙڹٞ
شكلم	ٳۑٞ۠ٵؽ		ٳؽؖٵٵ	اِیًّاک	اِیًّانَا	ٳؽؖٵؗڶؘ

گردان خمير منصوب ومجرور منقصل

	مونث	• 5 %	-2	Si		•
هُنَّ	المَمَا	کا	هُمُ	لففا	5	غائب
كُنّ	كُمَا	节	كُمَ	کُمَا ۔	Ĺ	حاضر
نَا	نا	ى	Ü	نا	ی	شكلم

نوٹ: i- صمیر متصل اگر تعل کے ساتھ بطور مفعول آئے تو اے منصوب مصل کہتے ہیں۔ جیسے

ضَوَبَةَ وَصَوْرَبَهُمَا وَفِيرِ وَاوراً كُرِرُوف برك بعدلا كَى جائة وَمَيرِ مِرُورَ مُصَلَّ كِهِلات كَى جِير كَلْيُة و كَلْيُهُمَا و لَه و لَهُمَا وفيرو-

ii- فعل ماضی کے ساتھ جو خمیراً کے اسے خمیر مرفوع متصل بازر (ظاہر) کہتے ہیں جیے فیصراً فیصراً فیصراً فیصراً کے اور فعل فیصراً فیصل اور فیصراً کی گردان میں تیفیصل و فیصراً فیصل اور فیصراً فیصل کے میں میں خمیر مرفوع متصل متنز ہے۔ (پوشیدہ) ہے ای طرح فعل امر کے پہلے میں فیصر مرفوع متنز ہے۔

سوال: اسم اشاره کی تعریف کریں اوراس کی گردان بھی سپر قلم کریں۔

جواب: جس اسم سے کی چیز کی طرف اشارہ کیا جائے اسے اسم اشارہ کہتے ہیں اور جس چیز کی طرف اشارہ کیا جائے اسے مثار الیہ کہتے ہیں جیسے طف کا کِتَابُ مِی طف اکالفظ اسم اشارہ اور کِتَابُ مِی طف کا کِتَابُ مِی طف اکالفظ اسم اشارہ اور کِتَابُ کالفظ مثار الیہ کہلاتا ہے۔

اسم اشاره کی دونشمیں اشارہ قریب ٔ اشارہ بعید گردان اسم اشارہ قریب

₹.	مثنيا	واحد	جن
هؤلآءِ (پیب)	هٰذَانِ (يرد)	هٰذَا (ڀ)	Si
هؤلآءِ (بيب)		هٰذِهِ (يـ) ٛ	مونث

گردان اسم اشاره بعید

Z.	مثني	واحد	جس ا
أُولَئِكَ (وه سب)	ذَانِكُ (دورو)	ذَ الِكَ (وواكِ)	Si
أُولَئِكَ (دوس)	تَانِكَ (وه دد)	تِلُكَ (وه ايك)	مونث

ف: جمع کااشارہ ند کراور مونث دونوں کے لیے ایک جیسا ہے۔

. کھنا ان کھنا ان کھنالے وغیرہ سے خاص مکان یا جگہ کی طرف اشارہ کیا جاتا ہے اس

ليانبيں اشاره مكانى كماجاتا ہے۔ بياشاره كى چيزى موجودگى كوظا بركرتا ہے۔

سوال: اسم موصول کی تعریف کریں اوراساء موصولہ کا تذکرہ بھی کریں۔

جواب: اسم موصول وہ ہے جس کے بعد ایک جملہ ا کرمقصود کومتعین کر دیتا ہے جس جملے سے

اس كمعنى كالعين موتى بوده اس كاصلكهلاتا ب بي أكرم الذي عَلَّمَاتَ مِن الَّذِي عَلَّمَاتَ مِن الَّذِي

گردان اسم موصول

J.	حثنيه	واحد	جن ا
ٱلَّذِيْنَ	ٱللّٰذَان	ٱلَّذِي	1/2
ٱللَّوَاتِي	ٱللُّتَانِ/ٱللُّتَيْنِ	ٱلَّتِي	مونث

مَن اورمَا می اسم موصول ہیں۔ فرق یہ ہے کہ مَن ذی عقل (انسان) کے لیے اور مَاغیر ذی عقل اشیاء کے لیے استعال ہوتا ہے۔

سوال: عربی زبان کے اساء اعدادنوٹ کریں۔ نیز ان کے چیدہ چیدہ تو اعد بھی درج کریں۔ جواب: اسم عدد کی دو تسمیں ہیں۔ پچھ عدد وہ ہوتے ہیں جو کسی ذات کو شار کریں۔ بیاعداد ذاتی کہلاتے ہیں۔ دوسرے وہ اعداد ہوتے ہیں جو کسی کی صفت میں واقع ہوں ان کو اعداد صفاتی کہا جاتا ہے۔ عربی زبان میں اعداد ذاتی ہے ہیں۔

#### أساءاعدادذاني

The second secon						
مونث	Si	نمبرشار	مونث	Si	نمبرشار	
تِسْعُ	تِسْعَةُ	· -9	وَاحِدَةُ اِحْدِي	وَاحِدُ أَحَدُ	-1	
عَشَرُ	عَشَرَةً	-10	اِئْنَتَانِ	إثنّان	-2	
إخدى عَشَرَةً	أحَدَّعَشُرَ	-11	ثَلْثُ	ส์มีร์	-3	
إثنّتًا عَشَرَةً	إثنًا عَشَرَ	-12	اَرُبَعُ	ٱرْبَعَةُ	-4	
ثُلْكُ عَشَرَةً	ثَلْثَةً عَشَرَ	-13	خَمْسُ	خَمْسَةُ	-5	
أَرْبَعَ عَشَرَةً	أرُبَعَةً عَشَرَ	-14	سِتْ	سِتُّة	-6	
خَمُسَ عَشَرَةً	خَمْسَةُ عَشَرَ	-15	سَبُعُ	عُنْشَ	-7	
سِتَّ عَشَرَةً	سِتَّةَ عَشَرَ	-16	تُمَانِ	ثَمَانِيَهُ	-8	
تِسْعَ عَشَرَةً	تِسْعَةً عَشَرَ	-18	سَبُعَ عَشُرَةً	ُسَبُعَةً عَشَرَ	-9	
عِشْرُوٰنَ	عِشْرُوْنَ	-20	تُمَانِي عَشَرَةً	ثَمَانِيَةَ عَشَرَ	-19	

نوت:

i- 1°2°11°21 ان اعداد کی تذکیروتا دیده تیاس کے مطابق ہوگی۔ 3 ہے 10 تک اعداد کی تذکیروتا دیدہ تیاس کے مطابق ہوگی۔ 3 ہے 10 تک اعداد کی تذکیروتا دیدہ خلاف تیاس ہوگی۔ معدود فذکر ہوتو عدد مونث اور اگر معدود مونث ہوتو عدد فرکر آئے گا۔ 21 ہے 99 تک اعداد میں اکائی اور دہائی کے درمیان واؤ ہو ہو جاتی ہے مثلاً اُحصاد و عِشْرُونَ وَغِیرہ نیز 21 ہے 99 تک اعداد کی تذکیروتا دیدہ حسب ذیل طریق پر ہوگی۔

مردبالی کے ساتھ 1 '2 اکائی کی صورت میں مطابق قیاس معدود فرکر ہوتو عدد فرکر اور
اگر معدود مونث ہوتو تعدد بھی مونث ہوگا۔ مثلاً اکسٹ و عشدوؤن رَجُلاً اِحسابی
وَعِشْرُونَ اَهْرَأَدَةً اور ہرد بالی کے ساتھ 3 تا 19 اکائی کی صورت میں خلاف تیاس یعنی معدود
فرکر ہوتو اکائی فرکر ہوگی جیے تُلفَّةً وَعِشْرُونَ رَجُلاً، ثَلْثُ وَعِشْرُونَ اِهْرَأَةً ۔یا در ہے
دہاتی میں تذکیروتا نیف کی کوئی تیزیس ہے۔

ii- د الى كاعر بى حسب ذيل آئے گى۔

عِشْرُوْنَ كَلْكُونَ ارْبَعُونَ خَمْسُونَ سِتُوْنَ سِبَعُونَ مَهُمُونَ سِبُعُونَ سَبُعُونَ الْمَعُونَ الْمَعُونَ مَا الْمُعُونَ الْمَعُونَ الْمَعُونَ الْمَعُونَ الْمَعُونَ الْمَعُونَ الْمَعْمُونَ الْمُعْمُونَ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونَ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونَ الْمُعْمُونَ الْمُعْمُونَ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونَ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونَ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونَ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونَ الْمُعْمُونُ الْمُعُمُونُ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونُ الْمُعُمُونُ الْمُعْمُونُ الْمُعْمُونُ الْمُعُمُونُ الْمُعُمُونُ الْمُعُمُونُ الْمُعُمُونُ الْمُعُمُونُ الْمُعُمُونُ الْمُعُمُونُ الْ

اعداد صفائي:

اعداد حداد المار المار المور المراد المور المراد المراد المراد المركب المركب المركب المركب المركب المركب المرد المون المرد ال

سوال: مجمع بنانے کے قاعدے لکھئے اور مشہور الفاظ کی جمع لکھئے۔

جواب: جع کی دوسمیں ہیں ایک جمع سالم اوردوسری جمع مسر۔

جع سالم بناتے وقت واحد کی بنایس کوئی فرق بیس آتاجیے مُسلِمٌ سے مُسلِمُ وَنَ اور مُسلِمَةً سے مُسلِمَات اور جع مسر بناتے وقت واحد کی بناء سالم بیس رہتی ٹوٹ جاتی ہے جیے

نەرى يە جىلس زۇڭ (زىدىنا) قام رۇشىد (رشىد كراموا)-

فعل متعدى و وفعل ب جوائ فاعل كرساته مفعول كوبعى جائب أكسل زيسة خُنِزًا (زید نے روٹی کمائی) اس میں زید فاعل اور خُنزًا مفول ہے۔ سوال: فعل معروف اورفعل مجبول کی تعریف مع امثلہ درج کریں۔

جواب: فعل معروف و وفعل ہے جس کے فاعل (کرنے والا) کا پند ہوکداس کام کے کرنے والا فلاں ہے مثلاً مسرّق قعل ہے جس کا فاعل وَ الله فلاں ہے مثلاً مسرّق قعل ہے جس کا فاعل وَ الله فلاں ہے مشکل موجود ہے۔

تعلیم بول و الا کا کہ اللہ کا کہ اللہ کا پید معلوم نہ ہو کہ کا کرنے والا کا پید معلوم نہ ہو کہ کا کرنے والا کون کون ہے جیسے نُسِسِسرَ رَشِیدُ کَلَ رَشِید کی مدد کی گئی) اس جملہ میں یہ معلوم نہیں کہ مدد کرنے والا کون ہے نُسِسِ کالفظ تعلیم مجول ہے۔

نوك: مرفعل كى دوتتمين بين فعل معروف اورفعل مجرول \_

سوال: فعل ماضي معروف كي كردان تكميس\_

جواب: گردان فعل ماضی معروف

فعَلْنَا بَم سِن كِيا	غ فَعَلْنَا بَم دونے کیا	عے فَعَلْتُ مِن نِهِا
(مونث) کما	معسما مردے روٹ کا	فعلت وایدر وت)
فَعْلَتُنَّ تَسِنَ	فَحَاثِين زامِيم)	فَعَلْتِ تَوَايِكِ (مونث)
(/2)	9	V
فعَلْتُم تم سِنْ كِا	فَعَلْتُمَا تم دونے (ذکر) كيا	فَعَلْتَ اللهِ (دَر) ن
(مونث)	e <sub>ja</sub> o ej	(مونث)
فعَلْنَ ان سبن كيا	فَعَلَتَا ان دونے کیا	فسعسك استكيا
(1/2)	4	n*
فعكؤا ال سبنكيا	فَعَلاَ ان دونے کیا	فَعَلُ اس نے کیا (ذکر)
ぜ	حثنيه	واحد

نوك: عربي زبان من فاعل كى تعداد تين جي (1) واحدُ (2) منتنيا (3) جمع-

اُردواور فاری میں تثنیہ کوجمع میں شار کرتے ہیں۔ نیز عربی زبان میں تعلی کی تذکیرو تا سید کا بھی فرق ہوتا ہے پھر فاعل یا غائب ہوگا یا خاطب یا متعلم۔اس لحاظ سے تعلی ماضی اور تعلی مضارع کے اٹھارہ صینے ہوتے ہیں محرعر بوں کے استعال میں بعض صینے مشترک آتے ہیں۔ چنانچہ مشکلم کے چے صینوں کے بجائے دوصیغے مستعمل ہیں بینی واحد متکلم فرکرومونث اور تثنیہ جمع مشکلم فرکر

ومونث ميغول كالفصيل درج ذيل عي:

#### تفصيل صيغهاء ماضي

ذکرفائب کے مینے 3 مونٹ فائب کے مینے 3 ذکرفاطب کے مینے 3 مونٹ فاطب کے مینے 3 ذکر مثکلم کے مینے 3 مونٹ شکلم کے مینے 3

سوال: تعل ماضی مجبول کے بنانے کا قاعد واور گردان تعیں۔ جواب: تعل ماضی مجبول میں فاعل کا پر تنہیں ہوتا۔ جیسے تُحتِبَ کِتَابُ ( کَتَابِ اَسْمَ کُنُ) فَوِ أَ کِتَابُ ( کَتَابِ بِرِحْمَ کُنُی)۔

فعل ماضي مجهول بنانے كا قاعده:

ماضی معروف کے پہلے حرف کو پیش اور آخرے ماتبل کو زیر دینے سے ماضی مجبول بن جاتی ہے جسے مصنع سے مُصنِع اور اگر ماتبل آخر کے پہلے کوئی حرف متحرک بوتو وہ بھی مضموم ہوگا جسے اِسْتَنْصَوَ سے اُسْتُنْصِوَ۔

	the same of the sa			
ď	ا مشير	واحد		16" 191
فعِلُوا	فعِلا	فُعِلَ	Si	غائب
فُعِلْنَ	فعلتا	فُعِلَتُ	مونث	15
فُعِلْتُمُ	فُعِلْتُمَا	فعِلَتَ	Si	حاضر
فُعِلْتُنَّ	فُعِلْتُمَا	فعلت	مونث	
فُعِلْنَا	فُعِلْنَا	فعِلْتُ		<b>15</b> .

نون: ا- مااور لا کے آنے ہے ماضی میں منفی کے معنی پیدا ہوتے میں لفظوں میں کوئی تبدیلی نیس ہوتی۔دونوں لفظوں کے استعال میں بیفر ق ہے کہ ما جہا آتا ہے جیسے مَافَعَلَ (اس نے نبیس مارا) اور لا کے واسط اور امنی کا آتا ضروری ہوتا ہے جیسے لَا صَدِّق وَلَا صَلَّى (نہاس نے نقد بِن کی اور سافر اور استعال کے۔

ii- ماضى كے شروع يى قدداخل ہونے سے ماضى قريب كے معنى پيدا ہوجاتے إلى جيسے قدد كھ بدا ہوجاتے إلى جيسے قدد كھ ب روقى -

iii کان ماضی پرزیادہ کرنے سے ماضی بعید کامیند بن جاتا ہے جیے کسان قَتَل (اس

فِي كَمَا مِن الله الله الله على الفاظ كساته لفظ كسان من بهى برابرتبديلى موتى رجى

کان کی کردان نوٹ کریں۔ سوال:

جواب: كَانَ 'كَانَا' كَانُوا' كَانَتُ 'كَانَتَا' كُنَّ 'كُنْتَ 'كُنْتَ كُنْتُمَا' كُنْتُمُ'

كُنْتِ 'كُنْتُمَا' كُنْتُنَّ 'كُنْتُ 'كُنْتُ 'كُنَّا-

سوال: مضارع معروف کے بنانے کا قاعدہ اور کردان تحریر کریں۔

جواب: مضارع و وقعل ہے جس میں کام زمانہ حال اور مستقبل میں بایا جائے مثلاً یَستُحتُ بُ زَيْدُ (زيركمتاب إلك كا)

بنانے کا قاعدہ:

مضارع معروف ماضى معروف سے بول تیار کیا جاتا ہے کہ علامت مضارع حروف "اتين" (ات ين) من سے "ي" عاصيفوں كے شروع من بوهايا جائے اور" ت" المصيفول کے شروع میں اور''' اور''ن' ایک ایک صیغہ کے شروع میں بڑھایا جائے اور فاء کلمہ کوساکن کرکے آخر میں پیش یا نون اعرابی لگایا جائے۔

نوف: علامت مضارع سب جكم مفتوح ہوتی ہے كر ماضى جارحرفی كے مضارع ميں مصموم ہوتی بي ذخرَجَ عيدُ خرجُ-

گردان مضارع معروف

₹.	شنيه	واحد		
يَضُرِبُونَ	يَضُرِبَانِ	يَضُرِبُ	Si	غائب
يُضْرِبُنَ	ا تَضُرِبَانِ	تَضُرِبُ	مونث	
يَضُرِبُونَ	يَضُرِبَانِ	يَضُرِبُ	Si	حاضر
تَضُرِبُنَ	تَضُرِبَانِ	تَضْرِبيُنَ	مونث	
نَضُرِبُ	نَضُرِبُ	ٱضُرِبُ	7	E

مضارع کے ماقبل آخر کی حرکت مختلف ہوتی ہے بعنی کمور مفتوح اور مضموم تینوں حرکتیں استعال ہوتی ہیں جیسا کہ ثلاثی مجرد کے ابواب سے واضح ہوگا۔ مضارع مجبول کی تعریف کریں نیز گردان بھی تکھیں۔ سوال:

جواب: مضارع مجول و فعل ہے جس کے فاعل کا پند ندہومثلاً فین مصر ورد کیا جاتا ہے یا کیا جاتا ہے ایک اس کے بنانے کا قاعدہ درج ذیل ہے:

بنانے کا قاعدہ:

مضارع مجول کےمضارع معروف سے تیار کیا جاتا ہے علامت مضارع کومضموم اور ماتبل آخرکومفتوح کرنے سےمضارع مجول بنتا ہے۔

## كردان مضارع مجبول

ď.	- خير -	واحد		
يُضُرَبُونَ	يُضُرَبَانَ	يُضُرَبُ	1/1	غائب
يُضْرَبُنَ	تُضُرِبَانِ	تُضْرَبُ	مونث	
تُضُرَبُونَ	تُضُرَبَانِ	تُضْرَبُ	Si	حاضر
تُضُرَبُنَ	تُضُرَبَانِ	تُضُرِّبِيْنَ	مونث	
نُضُرَبُ	تُضْرَبُ	أضرَبُ		医

نوف: ۱- ساورسوف مضارع کے پہلے زیادہ کرنے سے فاص متنقبل کا صیغہ بن جاتا ہے فرق صرف یہ ہے س متنقبل قریب کے لیے اورسوف مستقبل بعید کے لیے آتا ہے مثلاً سَیَ خَوِ بُ (وہ جلدی مارے گا) سَوُفَ یَخُوِ بُ (عَقریب مارے گا)۔

ii- اگرمضارع کوز مانہ حال کے ساتھ مخصوص کرنا ہوتو اس سے پہلے''ل' بر حا دیتے ہیں جیسے کَیعُرِبُ (وہ مارتا ہے )۔

iii- سکسان مضارع سے پہلے زیادہ کرنے سے ماضی استمراری کا صیفہ بن جاتا ہے جیسے کان یَضُوبُ (وہ مارتا تھا/وہ مارر ہاتھا) مضارع کے صیفوں کی تبدیلی کے ساتھ ساتھ سکان کے لفظ بھی بدلتے رہیں گے۔

iv - مضارع برحرف فی لا یاها زیاده کیاجائ تو شبت نفی بن جاتا ہے کین الفاظیس اور کی جاتا ہے لیکن الفاظیس کوئی تبدیلی نہیں ہوتی جے لا یک فوٹ (وہ نہیں مارتایا نہیں مارے گا)۔

سوال: فعل نفي جدبهم كي تعريف كرين نيز كردان بعي تحرير كرير.

جواب: تعلمضارع کے پہلے حرف کے مائی الگانے سے ماضی منفی کے معنی پیدا ہوجاتے ہیں۔اس وقت مضارع کے آخر میں پیش اور تون اعرابی اور حرف علت (اگر ہوں) سب کرجاتے ہیں سوائے

چے اور بار ہویں مینے کے کدان کا نون نہیں کرتا۔

گردان فی جحد بهم

€ *	حثنيه	واحد		P
لَمْ يَضْرِبُوا	لَمُ يَضُرِبَا	لَمُ يَضُرِبُ	1/2	غائب
لَمُ يَضُرِبُنَ	لَمْ يَضُرِبَا	لَمْ يَضُرِبُ	مونث	•
لَمُ تَضُرِبُوا	لَمُ تَضُرِبَا	لَمْ تَضُرِبُ	Si	حاضر
لَمُ تَضُرِبُنَ	لَمْ تَضْرِبَا	لَمُ تَضُرِبي	مونث	-
لَمُ نَضْرِبُ	لَمْ نَضْرِبُ	لَمْ اَضُرِبُ	7	<b>E</b>

سوال: مضارع تاكيد في برخ ف ناصبه كي تعريف كري اور كردان العيس-جواب: مضارع پرخ ف ك ف داخل كرنے سے تاكيد في مستقبل كم معنى پيدا ہوجاتے ہيں ك ف ناصبہ جہال معنوں ميں تبديلي كرتا ہو ہال فظى تبديلي بھى ہوتى ہے۔واحد كے ميغوں ميں آخرى حرف پرز برديتا ہے اور سوائے چھے اور ہار ہويں صينے كتام نون اعرابي كرجاتے ہيں۔

مضارع تاكيدنى برن

حثنيه	واصر		
كَنُ يُّطُرِبَا	لَنْ يَضُرِبَ	ذكر	غائب
كَنْ يَخُرِبَا	كَنُ تَضُرِبَ	مونث	
كَنُ تَضُرِبَا	كَنْ تَضُرِبَ	Si	حاضر
لَنُ تَضُرِبَا	لَنْ تَضْرِبَيُ	مونف	
كَنْ نَضْرِبُ	كَنُ ٱخْرِبَ	25	á
	لَنْ يَخُرِبَا لَنْ تَخُرِبَا لَنْ تَخُرِبَا	لَنْ يَضُرِبَ لَنْ يَضُرِبَا لَنْ يَضُرِبَا لَنْ يَضُرِبَا لَنْ يَضُرِبَا لَنْ يَضُرِبَا لَنْ تَضُرِبَا لَنْ تَضُرِبُا لَنْ يَضُرِبُا لَنْ يَصْلِيبًا لَنْ تَضُرِبُا لَنْ يَصْلِيبًا لَنْ يَصْلِيبًا لَنْ تَضُرِبُا لَنْ يَصْلِيبًا لَيْ يَصْلِيبًا لَمْ يَصْلِيبًا لَنْ يَسْلِيلًا لَنْ يَعْلَى لَنْ مَنْ عَلَى لَنْ عَلْمَا لَنْ عَلْمَ لَنْ عَلْمُ لِلْ يَصْلِيبًا لَا لَا يَصْلِيبًا لَمْ يَصْلِيبًا لَمْ يَصْلِيبًا لَا يَصْلِيبًا لَمْ يَصْلِيبًا لَمْ يَعْلَى لَا يَصِلْ عَلَيْ لَا يَعْلَى لَا يَعْلَى لَا يَعْلَى لَا يَعْلِيلُهُ لَا يَعْلَى لَالْ عَلَيْكُولُ لَا يَعْلَى لَا يَعْلَى لَا يَعْلَى لَا يَعْلِيلًا لَمْ يَعْلِيلًا لَمْ يَعْلِيلًا لَمْ يَعْلِيلًا لَمْ يَعْلِيلًا لَمْ يَعْلِيلًا لَمْ يَعْلِيلُهِ لَا يَعْلِيلُهِ لَا يَعْلِيلُ لَا يَعْلِيلُهِ لَا يَعْلِيلُولُ لِلْمُ لِلْعِلْمِ لَا يَعْلِيلُهِ لَعْلِيلُولُ لِلْمُ لِعِلْمُ لَعْلِيلُولُ لِمْ يَعْلِيلُ لِمْ يَعْلِيلُ لِمْ	ذر الله الله الله الله الله الله الله الل

موال: فعل امرى تعريف كرين اور ساته اى كردان بحى تعين -جواب: فعل امروه فعل ہے جس ميں تھم پايا جائے فعل امر حاضر مضارع حاضر سے بنايا جاتا ہے۔ مضارع معروف كواحد فذكر كاطب كى علامت مضارع ت كودور كركي آخرى حرف كوجزم دى جاتى ہے اگر مضارع كے آخر ميں حرف علت ہوتو و وگر جاتا ہے جيسے فك اُحق ہے اُدعے علامت مفارع دورکرنے کے بعد جو ترف باتی رہ جاتا ہے اگر وہ ساکن ہوتو پہلے الف بین ہمزہ وصل زیادہ کرے الف پین ہمزہ وصل زیادہ کرکے الف پر شمہ لگایا جاتا ہے جب مفارع کا عین کلم مضموم ہوگا اور فقہ یا کسرہ ہونے کی صورت پر الف پر کسرہ لگا کی سامت کے جیسے قد فنصو کے انگراور قسمتھ کے اِسْسَعَے اور قضو ک سے اِحْد ب فعل امرین جائے گا۔ اِحْد ب فعل امرین جائے گا۔

گردان فعل امر

· · ·	شنيه	واحد	جنن	
إضربوا	إضُربًا	إضرب	Si	مخاطب
اِضُرِبُنَ	إضربًا	إضربي	مونث	

نوف: معلام من مم پایاجاتا ہے چونکہ محم صرف حاضر بی کودیا جاتا ہے اس بنار تعل امراور نبی

مں صرف چومینے ہوتے ہیں۔

سوال: فعل ني كي تعريف كرين اوركر دان تكميس\_

جواب: فعل نمى يسكى كام سے روكا جاتا ہے اور فعل امرى طرح اس كے بھى چەميخ ہوتے

-0

بنانے کا قاعدہ:

، گردان فعل نہی

Z.	مثني	واحد	U	٠
كَاتَضُوبُؤا تم سب نهارو	گاتکضُوبَا تم دوندہارو	كَاتَضُوب تونها <i>ز</i>	Si	نخاطب
كَلاتَضُوبُنَ تم سبندارو	كَلاَتَصُوبًا تم دوندمارو	لَاتَضُوبِی تونیار	موثث	

سوال: الله محرداور ثلاثى مزيد كى تعريف كريس نيز ثلاثى مجرد ك ابواب درج كري -

6		άŤ	/
الديمامت بمودام	ثرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة	
جن ترازوقرارديا كيا ہے۔ كى لفظ كوجا چنے كے			
جاتا ہے اگر کوئی افظ ف ع ل کے مقابلہ میں	مد_ای ترازو رتولا	رب محرد (املی) ہے مام	لرك
وف کے علاوہ کھے زائد ہیں تو وہ مزید کہلائے گا			
رے کے مارہ مور معربی کروں رید ہوت ہا۔ ایس جارہوں اسے رہائی کہتے ہیں۔			
المن المنافع ا		ں میں رہے. اس کیا ظامے فعل ک	
وَبَ بروزن فَعَلَ	20 AVE 1 1		
	ھے ض م ام		-1
	ي کي اگ		-2
	G4 9 4	رباعی مجرد	-3
خرَجَ بروزن تَفَعُلَلَ	جيے تُذ	ربامی مزید نیه	-4
(اس میں ت زیادہ ہے)	· .	- (4.) 	è
چ <u>ھ</u> ابواب ہیں	تی مجرد کے م	شاا	
CASS 150			e Le
بارع مکسورالعین جیے ضَوَبَ يَضُوبُ من عمض العد عديَّ يَايَهُ مِهُ	ی معنور) این اور مط نه دوره به لعد	فعل يفعل الأ	-1
مارع مضموم العين جيد فَصَرَ يَنْصُرُ وور والعد من سري مَرَّ مَنْ مُرَّ	ی مفتوح آین اور مط کسی کند	فعل يفعِل ا	-2
مفتوح العين جيئ سَمِعَ يَسُمَعُ	ی مسوراتین مضارح	فعِلِ يَفْعُلُ	-3
منوح العين جي فَتَحَ يَفْتَحُ	ی اور مضارع دولو <u>ل</u>	فعَلِ يَفْعَلِ الْ	-4
مگررالعین جیے حکومت یک میٹ منابع	ى اور مضارع دوتول	فعِلْ يَفْعِلُ ا	-5
اضموم العين جيك كُوم يَكُومُ-	ى اور مضارع دوتول	فْعُلُ يَفْعُلُ الْ	-6
	f .		نوث:
ن كوزن رجى آتا بجي عَلِيمٌ سمِيعً	باب كالسم فاعل فعِيْكُ	سَمِعَ يَسُمَعُ	-i
		وغيره-	
يشه فَعِيلُ كون ن را تا جُي كريمٌ	مُ باب كااسم فاعل بم	كَرُمَ يَكُرُ	-ii
	سِينُ وغيره-	شَوِيْفُ اور حَ	
، نام سے پکارا جاتا ہے مثلاً باب ضــــــــــرَبَ	ان ابواب کوامشلہ کے	آسانی کے کیےا	-iii
	ينَعَ يَمُنَعُ وفيره-		
نام تحريركرين -	في مزيد كتفي بيع مع	مشهورابواب ثلا	سوال:
	11		

المائة عاصة جمودتم	379	رح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْ	رَأَةُ الْعَرَبِيَّة شُ	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
i de la		يورايواب درج ذيل		
مضادع	ماضی	مصدد		
يُكُرِمُ	أكرم	اِحُوَمُ	یے	إفعَالُ
يُصَرِّفُ	صَرِّف	تَصْرِيفُ	ي	تَفْعِيُلُ
َ يُقَابِلُ .	قَابَلَ	مُقَابَلَةُ	بي	مُفَاعَلَةُ
يَتَقَبُّلُ	تَقَبُّلَ	ثَقَبُّلُ ﴿	بيے	تَفَعُّلُ
مضادع يَتَقَابَلُ	تَقَابَلَ		بي	# . //
يَكْتَسِبُ	ٳػؙؾؘسَت			إفْتِعَالُ
يَنْصَرِفُ	اِنْصَرَفَ		جے	
يَسْتَغُفِرُ	اِسْتَغُفَوَ			
اجاتا بي قابل س	100			
	Value of the second			قُوْبِلُ اور تَقَابُلُ
ALC: N	رے واضح کریں	ر خریف کریں اور مثالول	بام کیایس؟ ت	سوال: مفت اقد
: ~ . ~	٠. تو	يديم الأرا	1	بواب مبرس شه صحور
و مهوز و اجون۔		ی و مضاحف: نظیو	و منان است	منتر الن
دوحروف بهم جنس ندبهول _		ري طاع دا	ه د ٠	1-صحيح:
دو حروف ام ال شامول -	ره حرف علت اوره	کے حروف اسی میں امر وقع میں موریز کا ایک میں انتہا	لمہ ہے۔ گ۔ در برہ برو	010
	·	ل الجننب وغيره	فرج رج	بي ضرب د
P . F. C		٠. ما ما د ـ	3 K	2-مهموز:
اسَالَ وَخِره -	ره او سي اهر	كے حروف السي ميں ہم	ه همه هم	موزو
ב יייי לייי פי		٠ . ما .	, v	3-م <b>عتل:</b> مي
آء) ہواس کی تین قشمیں	قرف علت (واق	) کے حروف اسی میں	و الممه ہے بھر	<b>.</b>
North Dr.	12-	NA ALLEY		:Ut
ت بوجيے وَعَدَ ' يُسُرِّ۔	اف المهرم ف علما م	سرانام مثال ہے جس کا	لفاء:اس کا دو اه	1- متن

العين: اسكادوسرانام اجوف بجس كاعين كلمرف علت بوجي قول،

گردان ماضی معروف

		The second secon	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	1	
	ぜ	-	واحد	جش ا	
	قَالُوْا	گالا	قَالَ	153	غائب
4	<b>ئ</b> لنَ	قَالْتَا	قَالَتُ	موثث	
	قُلْتُمْ	قُلْتُمَا	فُلْتَ	Si	مخاطب
g aure	قُلْتُنّ	قُلْتُمَا ۚ	قُلْت	موثث	
	فُلْنَا	قُلْنَا	قُلْتُ	12	شكلم
				مونث	

# گردان ماضی مجہول

8	مثني	واجر	جنس	
قِيْلُوْا	قِيُلاَ	قِيْلَ	Si	غائب
قُلْنَ	قِيْلُتَا	قِيْلَتُ	مونث	
قُلتُمْ	قُلْتُمَا	قُلْتَ	Si	نخاطب
قُلْتُنَّ	قُلْتُمَا	قلت	مونث	
. W	ś	قُلْتُ	Si	شكلم
11.30			مونث	

قِیْلَ اصل میں قُولَ تھا۔ کرؤ دادی سے بدل کی۔ قُلْنَ اصل میں قُولَنَ تھاداؤگر گنابیا ہی اخر تک۔

#### گردان مضارع معروف

ď.	مثني	واجز	جن ا	
يَقُولُونَ	يَقُوٰلَانِ	يَقُولُ	Si	غائب
يَقُلُنَ	تَقُوْلَانِ	تَقُولُ	مونث	
تَقُولُوٰنَ	تَقُوْلَانِ	تَقُوْلُ	Si	نخاطب
تَقُلُنَ	تَقُوْلَانِ	تَقُوٰلِيْنَ	موثث	
ولُ	نَقُر	ٱقُولُ	Si	شكلم
			مونث	

يَقُولُ اصل مِن يَقُولُ مِنا - واوُ كاضمه البل كوديا كيا -يَقُلُنَ اصل مِن يَقُولُنَ مِنا - واوُ كاضمه البل كوديا اور واوَ كرَّى ايما بَى تَقُلُنَ ب-

## كردان مضارع مجهول

<i>v</i> .	حثنه	واحد	جنی	
يُقَالُونَ	يُقَالَان	نْقَالُ	1/2	غائب
يُقَلُنَ	تُقَالَان	<u>.</u> ثَقَالُ	مونث	
ثَقَالُوٰنَ	تُقَالَان	ثَقَالُ	Si	مخاطب
تُقَلُنَ	تُقَالَانِ	ثُقَالِيْنَ	مونث	
لُ	نُقَا	أقَالُ	Si	شكلم
			مونث	•

یُقَالُ اصلی یُفُوکُ تھا۔واؤکافتہ ماتبل کودیااورواؤالف سے بدل گئے۔ یَقُلُنَ اصل میں یُقُوکُنَ تھا۔ فتہ واؤ سے ماتبل کو ملااور واؤاجھا عساکنین کے باعث جو باعث ثقل ہے گرگئ۔

## گردان امرحاضر

-	<b>ど</b>	عثنيا	واحد	جن	Tree-
	قُولُوا	<b>گۇلا</b>	قُلُ الله	Si	كاطب
-	، فلن	فُولًا	فُولِي	موثث	

قُلُ دراصل اُقُولُ تعادواد كاضمه ما قبل يرآ با اورواد بسبب اجماع ساكنين كركرى اور بسبب مخرك مون فاكله يعن قاف كيمن وصل كي مى ضرورت ندرى قُلَ موكيا-

قْدۇلااصلى مى أقْدۇلاتاروادكانىمدالىلى يا يادر پىربىب متحرك بون فاكلىد كەبىر دوسل كى خرورت ندرى قۇلابوگيا ـاس طرح قۇلۇا قۇلىنى اور قۇلابن كة ـ

گردان اسم فاعل

قَائِلٌ اصل میں قاوِلٌ تھا۔واؤالف فاعل ہونے کے باعث ہمزہ سے بدل گئ۔ایا ہی اسکے مینوں برعمل کیا گیا۔

گردان اسم مفعول

ď	4.5	eloc	جنن
مَقُولُونَ	مَقُوٰلَانِ	مَقُولُ	Si
مَقُوْلَاتُ	مَقُولَتَان	مَقُولَةُ	مونث

مَقُولُ اصل مِس مَقُولُ تَعارِدَادُ كاسْمِه ما قبل پر آیا اور دادُ بسبب اجماع ساكنین گر گئ مَقُولُ ہوگیا۔

اجوف واوى (بابسَمِعَ يَسُمَعُ)

گردان ماضی معروف

	<i>G</i> .	مثنيات	واحد	منس	
Ø1.	خَافُوْا	خَافًا	خَافَ	Si	غائب
	خِفْنَ	خَافَتَا	خَافَتُ	مونث	

قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شُرِح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ﴿ 384 ﴿ يَاكِ عَاصَ جُهُودَ مَ					
	خِفْتُمْ	خِفْتُمَا	خِفْتَ	Si	كالمب
Ī	خِفْتُنَّ .	خِفْتُمَا	خِفْتِ	مونث	
Ī	. 6	خِفْا	خِفْتُ	1/2	شكلم
	a. 1	2 1 1-		مونث	, ,

خَافَ اصل مِن خَوِفَ قاروا وُمتَحرك البل منوّح الف سے بدل كى۔ خِفْنَ دراصل خَوِفْنَ تعاروا و كاكر و ما قبل برآيا اوروا و بسبب اجماع ساكنين كركن

خِفْنَ مُوَّكِيا۔

## گردان ماضی مجهول

ぴ	خثنيه	واحد	جن	. ×
خِيۡفُوا	خِيْفَا	خِيْفَ	Si	غائب
خِفْنَ	خِيْفَتَا	خِيْفَتُ	مونث	. ↓a,ta ⊤.
خِفۡتُمۡ	خِفْتُمَا	خِفْتِ	Si	مخاطب
خِفْتُنَّ	خِفْتُمَا	خِفْتِ	مونث	
ننا	خِ	خِفْتُ	12	شكلم
	က် ဆေး ကို <u>ကြ</u> ပြော ရွာ		مونث	4 2 4

خِیفَ دراصل خُوفَ تا واؤ کا کرواس کے ماتبل برآیا اورواوی سے بدل گئ۔ خِفْنَ دراصل خُوفْنَ تا واؤ کا کروماتبل کو طااورواؤبسب اجتاع ساکنین گرگئ دخِفْنَ بن گیا۔

گردان مضارع معروف

<b>♂</b>	شي	واحد	جنن	
يَخَافُوٰنَ	يَخَافَانِ	يَخَافُ	Si	غائب
يَخَفُنَ	تَخَافَانِ	تَخَافُ	مونث	
تَخَافُوٰنَ	تَخَافَانِ	تَخَافُ	12	مخاطب
تَخَفُنَ	تَخَافَانِ	تَخَافِيُنَ	مونث	

يَخُفُنَ اصل مِن يَخُوفُنَ تاروادُ كَ حُركت أس كَ ما قبل كودي ك بعدوادُ

مضارع مجبول کی گروان مضارع معروف کی طرح ہے صرف حرف اتین برضمہ آ سے گا جِے يُخَافُ يُخَافَانِ ﴿ يُرهِ ـ

#### لردان امرحاضر

ď.	مثنيا	واحد	جن
خَافُوا	خَافًا	خف	Si
خَفْنَ	خَافًا	خَافِي	مونث

خَفَ دراصل إخْمَةِ فَ ثَمَا ـ وادُ كانتحہ ماقبل كوديا اور وا دَالف ہوكرا جَمَاع ساكنين كے باعث كركى اور إختف موا پحر منز وصل كى بھى ضرورت ندرى كيونكه فاء كلمة متحرك بوه كركيا خُف ره گيا۔ اجوف ياتي

ماضي معروف:

اس كى كردان بيد خاف كى كردان كى طرح موتى بي باع باعا باغوا

بَاعَ دراصل بَيْعَ تِعاريا وتخرك البل مفتوح الف سے بدل كئ \_ بغن دراصل بَيغن تفارياءالف سيدل كركر في اورب كوكسره ويا كيابغن موكيا الطرح بغث سے بغنا تک ہوگا۔

ماضي مجهول:

خِینف کاروان کی طرح بینع کی گروان ہے

بينع اصل من بيع تفارياء كاكره فاء كل يربجائ ضمد ي يابيع موكيا\_

び	شنيه	واثمد	جنن	
يَبِيُعُونَ	يَبِيُعَانِ	يُبَعُ	13	غائب
يَبِعُنَ	تَبِيُعَانِ	تَبِيْعُ	مونث	
تَبِيُعُونَ	تَبِيُعَانِ	تَبِيُعُ	Si	نخاطب
تَبغنَ	- تَبِيُعَانِ	تَبِيُعِيْنَ	مونث	1 2 12
بغ	نَبِيَ	ٱبِيُعُ	1/2	شكلم
		V 100	مونث	A

تعليل:

يَبِيعُ اصل مِن يَنبِيعُ مره ياء فقل موكر حن ما قبل برآيا-يَبِعُنَ دراصل يَنبِيعُنَ تفار كره ياء فقل موكر ما قبل برآيا اورياء حذف مولً-كروان مضارع مجهول

ť.	شني	واحد	جنس	
يُبَاعُوْنَ	يُبَاعَانِ	يُيَاعُ ﴿	Si	غائب
يُبَعْنَ	تُبَاعَانِ	تُباعُ	مونث	
تُبَاعُوٰنَ	تُبَاعَانِ	تُبَاعُ	Si	مخاطب
تُبَعُنَ	تُبَاعَانِ	تُباعِيْنَ	مونث	77
غ	نُبًا	أبَاعُ	Si	شكلم
	£ 1		مونث	

تعليل:

يُبَاعُ اصل مِن يُنيَعُ تقارياء كافته ما قبل كوملا اورياء الف سے بدل كئ -يُبَعُنَ اصل مِن يُنيَعُنَ تقارفته يا ما قبل پر آيا اورياء كركئ -

#### گردان امرحاضر

<b>3</b>	المنابعة المتنبه الما	واحد	جن
بيُغُوا	لِيْعَا	بغ	Si
بغن	اينُعَا	بيعى	مونث

بع اصل من إنبيع تمارياء كاكره ما قبل كولااورى بسبب اجماع ساكنين كمركل-

بمزة كي محى ضرورت ندرى ـ

بِغنَ مِن مِن الله على الروك بعدى الركالي-

اسم فاعل

اس کا گردان بعینہ قاول کی طرح ہے مثلاً بَائِع ۔ اصل میں بَابِع تھا۔ ی فاعل کے الف کے بعددا تع ہونے کے سبب ہمزہ سے بدل گئے۔

گردان اسم مفعول

ď.	مثنيه	واحد	جنن
مُبِيَعُونُ	مَبِيُعَانِ	مبيغ	Si
مَٰینِعَاتُ	مَبِيُعَتَانِ	مُبيُعَة	مونث

مُبِيعُ اصل مِن مَنيُوعُ تفارواو كركى اوريا مكاضم كروت تبديل موكر مَبِيغ بن

یا۔ سوال: اللہ اللہ مزید نیہ کے مشہور ابواب کے نام معدا مثلہ درج کیجے۔ جواب: اللہ مزید نیہ کے مشہور ابواب میہ ہیں:

ابواب ثلاثی مزید فیه

إِفْعَالُ ' أَقَامَ ' يُقِيْمُ ' إِقَامَةُ

تعليل:

إقامة دراصل إفوام ما واوالف عد بدل كركر في اوراس كوف اس كة خر

	B	. 6 3		21.	,		
3	1 51	لعربية	7,	مطالع	Ji 2	لعَات	12
		سريب	U	مصابع	,, 4	ىعربي	٠,

كالسق جماعت فجم ووجم

388

یں قازیادہ کی گئے۔

2- اِنْفِعَالُ' اِنْقَادَ' يَنْقَادُ' اِنْقِيَادًا \_

إنْقَادَ اصل مِن إِنْقَوَدَ تِمَا وَاوَالف مِوكَى \_

إفتِعَالُ اختَارَ ' يُختَارُ ' اختِيَارُ ا

إخُتَارَ اصل من إخُتَيَرَ هَا عَالف عدر الكي

4- إَسْتِفُعَالٌ وَسُتَقَامَ كَيُسْتَقِيْمُ وَاسْتِقَامَةً \_

اِسْتَقَامَ اصل من اِسْتَقُومَ تما وادَالف موكن اِسْتِقَامَةُ اصل من اِسْتِقُوامٌ الله السُتِقُوامُ الله الله المركزي اوربعوض اس كة خرص ة زياده كي كن ـ

سوال: تاقص واوی سے باب فَصَور یَنْصُو کے وزن کے مطابق مختلف گردانیں لکھے۔

جواب: تاتص واوى (باب نَصَوَ يَنْصُو)

#### گردان ماضی معروف

ď	شنيه	واحد	جنن	-
دَعَوْا	دَعُوَا	لَّذَى	Si	غائب
دَعَوْنَ	دُعْتَا	دَعَث	مونث	
دَعَوْتُمُ	دَعَوْتُمَا	دَعُوثَ	Si	مخاطب ً
دَعَوْتُنّ	دَعُوْتُمَا	دَعُوْتِ	مونث	, O
ۇنًا	ÉŚ	دَعُوْثُ	Si	شكلم
		1	مونث	

دَعًا اصل میں دَعَوَتُها۔واوَالف سے بدل گئے۔ دَعَوُا 'دَعَت كى واوَ تبديلى كے بعد كركئ۔

## گردان ماضی مجہول

<i>で</i>	شي	واحد	جن	Ť
دُعُوا	دُعِيَا	دُعِيَ	Si	غائب
دُعِيْنَ	دُعِيْتَا	دُعِيَتُ	مونث	

الفيعامة فموديم	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شُرَحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة			N. Papi
دُعِيْتُمْ	دُغِيْتُمَا	دُعِيْتَ	S2	مخاطب
خْوِيْتُنَّ -	لْمَيْتُمَا -	دُعِيْتِ	مونث	Lym
	1000	دُعِيْتُ	فذكرموث	متكلم

تعليل:

دُعِیَ دراص دُعِوَ تاروا دَی سے بدل گار گردان مضارع معروف

₹.	مثنيا المثانيا	واحد	جن	. His contra
يَدْعُونَ	يَدُعُوَانِ	يَدْعُو	Si	غائب
يَدُعُونَ	تَدْعُوَانِ	تَدعُو	مونث	
تَدْعُونَ	تَدْعُوَانِ	فَدْعُوْ ﴿	Si	نخاطب
تَدْعُونَ	تَدْعُوَانِ	تَدْعِيْنَ	مونث	
	And the second	أذعى	Si	شكلم .
	1.4 5.0	No. 1 to 4	مونث	

يَدْعُو وراصل يَدْعُو تعاروا و بحذف ضمه ساكن بولى

## كردان مضارع مجبول

ぴ	مثني	واحد	جنن	APILA.
يُدْعَوْنَ	يُدْعَيُانِ	يَدُعٰي	Si	غائب
يُدْعَوْنَ	تُدعَيَانِ	تُدعٰی	مونث	
تُدْعَوْنَ	تُدعَيَانِ	تُدعٰي	Si	مخاطب
تُدْعَوْنَ	تُدعَيَانِ	تُدعَيْنَ	مونث	
تُدعٰی	تُدعٰی	أدغى	Si	شكلم
	ų.		مونث	

يُدْعى درامل يُدْعَوُ تمارواو الف موكىد

#### گردان امرحاضر

ぴ	حثنيه	ا واحد	جنن
أذغوا	أدُعُوا	أذعُ	Si
أدُعُونَ	أدُعُوَا	أذعى	مونث.

أذع وراصل أذعو تعارواؤجرم كي باعث كركى-

مردان اسم فاعل

ď	مثنيه	واحد	جنس
دَاعُوٰنَ	دَاعِيَانَ	ذاع	Si
<b>دَاعِيَاتُ</b>	دَاعِيَتَانِ	دَاعِيَةُ	مونث

ذاع اصل میں ذاعوقا۔ واؤی ہے بدل گئ۔ ضمہ یا پر بھاری ہونے کے سبب گرگیا پھر بیجہ اجتماع ساکنین لینی تنوین اوری کے یاء گرگئ اور تنوین عین پر آئی۔

گردان اسم مفعول

び	حثني	واحد	جنس
مَدْعُوُونَ	مَدْعُوَّانِ	مَدْعُوِّ	Si
مَدْعُوَّاتُ	مَدْعُوِّنَانِ	مَدْعُوَّةً	مونث

مَدْعُو وراصل مَدْعُودُ تا - ايك وادُ دوسر عين ادعًام مولَى مَدْعُو موكيا-

.....☆.....

ناتص ياكى (باب ضَرَبَ يَضُرِبُ)

رَمْی یَرْمِی رَامِ رُمِی یُرُمْی مَرْمِی اِرْمِ لَاتَرُمِ مُرْمِی اِرْمِ لَاتَرُمِ

سوال: مهموزى اقسام اورقواعدورج كيجيـ

جواب: مهموز:

پہلے گزر چکا ہے کہ جس لفظ میں کوئی ہمزہ ہوا ہے مہوز کہتے ہیں لیکن اگر فاء کلہ میں ہمزہ ہوتو اے مہوز الفاء کہتے ہیں جیسے اُھَے اُھے وارا گرعین کلے میں ہمزہ ہوتو اسے مہوز اُھین کہتے ہیں جیسے سَأَلَ ادرا گر کلے میں ہمزہ ہوتو اے مہوز اللام کہتے ہیں جیسے قَرَءَ۔

مہوزی گردانیں توضیح کی طرح ہیں اور ان میں زیادہ تغیرات نہیں لیکن مہوز الفاء اور مہوز العین کے امر میں بہت تخفیف ہوجاتی ہے جیسے اَخَدَ سے خُدد سَأَلَ سے سَلَ۔ اَهَوَ

ےمُوُ۔

نون جمهوزالعین اور تاتص یائی مثلارای یوای سے امر کامیندر ہوگا جواصل میں اِدَ ، تھا۔

سوال: مضاعف كقواعد تحرير يجير

جواب: مضاعف:

اگر دو ہم جنس حروف میں پہلا ساکن اور دوسرامتحرک ہوتو پہلے کو دوسرے میں مدغم کر دیتے ہیں اوراس عمل کوادعام کہتے ہیں۔

گردان مضاعف

مَدُّ يَمُدُ مَادًّ مُدُّ يَمُدُ مَمُدُودُ

امر:

مُدْ۔ أمْدُدُ

تعليل:

هَدُ اصل مين هَدَى تَعَا يَهِلُ "و" كوساكن كيااور" و"كو" و"من ادعام كرديا-

392

هُذِ اصل مِين أَهْدُ فِي تَعَالَ " دْ " كاضمه مِيم كوديا اورالف گرگيا \_ پُحرْ " دْ " كُوْ " دْ " مِين مدغم كرديا \_

سوال: حروف غیرعاملہ کون سے ہیں؟ ہوشم کانام معدروف سروقلم سیجے۔

جواب: علم صرف مي حروف غير عامله يهين

حروف عطف حروف ایجاب حروف استفهام حروف تنبیهٔ حروف روع حروف تاکید

حروف محقيق وتو تع حرف تعريف حروف عطف يهين:

وَ فَ ثُمَّ حَتَىٰ أَوْ إِمَّا بَلُ لَا لَكِنَ أَمُ اور پس پر تك يا يا بكه نبيس ليكن يا

حرف عطف سے پہلے لفظ کومعطوف علیہ اور بعد میں آنے والے لفظ کومعطوف کہتے ہیں مثلاً فی حکب بیکٹر فرک شید مثلاً فی حکب بیک مثلاً فی حکب میں بھی میں میں میں میں میں میں میں جائے۔ موتا ہے کہ دو چیزوں کو ایک حکم میں شامل کیا جائے۔

حروف ايجاب:

و هروف میں جوسوال کے جواب میں بولے جاتے ہیں۔ یہ تین حروف ہیں:

نَعُمُ ' بَلَى ' إِی ' بَلَی نَفِی کے ابطال کے لیے آتا ہے جے اَکَسْتُ بِرَبِّكُمُ '

قالُوا بَلَي.

. نَعَهُمُ تَسَلَيم كِموقع رِبولا جاتا بي جي أَجَاءَ فَذِنو كَرواب مِن فَعَمُ يعنى بال بولا جاتا ہے۔

كلمات استفهام:

کی چیز کی نبت سوال کرنے کو استفہام کہتے ہیں کلمات استفہام درج ذیل ہیں: أَ۔
کیا' کھلُ ؟ کیا؟ هَنُ کون هَا کیا ہے' کھا ذا کیا ہے' کہ کتا، کس قدر کیفف کیسا' اَیْنَ
کہاں اُڈی کہاں مُتلی کب لکمن کس کے لیے ٰ لِیمَ کیوں اُگُی۔ اَیَّةٌ کونسا' اَیَّانَ کب۔
حروف تنبیہ:

ان حروف كامقصد عبيكرنااورخرداركرنا موتا بحروف يه بي ألاً ما كا ها-

حروف ردع:

سی سے سے روکنامقصود ہوتو بیرف استعال کیا جاتا ہے۔ اس کے لیے صرف ایک حرف ہے۔ حرف ہے۔ کُلاً

حرف تاكيد:

لام مفتوح جوبمى فعل اورتجى اسم برداخل موتاب مثلًا لَـوُلاَ عَـلِـي لَهَلَكَ عُمَرُ-

إنَّ زَيْدًا لَكَاتِبُ ـ

حرف تحقيق اور توقع:

حروف تعريف:

یدایبا حرف ہے جونکرہ کومعرفہ بنادیتا ہے اور اس کے لیے لفظ آل استعمال کیا جاتا ہے جیے کے تناث سے آلیکتاب وغیرہ۔

## مصنحو

سوال: علم نحو کی تعریف کریں۔

جواب: علم نحودہ علم ہے جس سے کلمات کو باہم ترکیب دینے اوران کے آخر کے حالات جانے کی کیفیت معلوم ہوتا کہ انسان اپنی گفتگواور عبارات لکھنے اور پڑھنے میں ہرتیم کی فلطی سے محفوظ رہے۔

سوال بالمعنى لفظ كى كتى قسي بيع؟

جواب: ہامعنی لفظ کی صرف دو قسمیں ہیں : مفرداور مرکب مفردلفظ کی تفصیل آپ جصہ صرف میں پڑھ بچے ہیں مرکب وہ لفظ ہے جو دویا دو سے زیادہ کلمات سے ل کرتیار ہو۔

سوال: مركب كى كتى قسيس بين؟

جواب: مرکب کی دونشمیں ہیں: مرکب مفیداور مرکب فیرمفید مرکب مفیدوہ ہے کہ جب بات کرنے والا اپنی ہات کوفتم کر پچاتو سفنے والا بات کی تہد تک پھنچ جائے اور اے دوبارہ سوال کرنے کی ضرورت نہ پڑے۔ اس کا دومرانام کلام اور جملہ ہے جیسے جسلسس زُیْدُ (زید بیٹا)' اُنصُوْ مَظُلُوُمًا (مظلوم کی مدوکر)۔

مرکب غیرمفید و ومرکب ہے جس سے سننے والے کوکسی واقعہ کی خبریا کسی چیز کی طلب معلوم نہ ہو بلکہ کسی اور چیز کے سننے کا منتظر ہو۔اس کا دوسرانا م مرکب ناتص ہے جیسے خُلاَمُ زَیْدید در سرد میں

(زیدکاغلام)۔

سوال: مرکب مغید کی تقمیس مع امثله وضاحت سے تحریر لکھیں۔ جواب: مرکب مغید کی دو تقمیس ہیں: جملہ خبر میداور جملہ انشائیہ۔

قِرْ اَهُ العَوْرِيْثُرُ مِن مُعَالَمَهُ العَوْرِيْثُ ) الى كادوت مين بين:  جلي جرير (جس سے کي والے کو چايا جونا کہ سکس) اس کا دوت ميں بين:  جلی اسميہ کو دو جروح تے بين: پہلا جزوم سابد یا متبدا اور دومرا جزوم من الحرائی (پیش ) ہوتا ہے اور اس پر رفع کی اور دومرا جزوم من المرائم ہوتو وہ محکی مرفو کی ہوتا ہے۔  جیسے دَنے کہ جبالے سک و دوجر وہ ہو سے بیس ہبلا جزو بیشا ہم ہوتا ہے اور اس پر رفع کی دوجر وہ ہو سے بیس ہبلا بروقیل اور دومرا جزوم مندالیہ یا فاعل ہوگا۔  چیسے جک کسی زَنِیْ کہ (زید بیٹیا) جک کسی قول ہے اور زَنِیْ اس کا فاعل ہوگا۔  جروبی فاعل مرفوع ہوتا ہے۔  جروبی فاعل موقع ہوں ہے کہنے والے کو چایا جونا نہ کسی ایس کی جم کی کوئی جروفیرہ ونہ پاکی جائے ہوں کا طبار کیا گیا ہواس کی مشہور حسیس دون ذیل بین:  جروفیرہ ونہ پاکی جائے بکہ خواہش کا اظہار کیا گیا ہواس کی مشہور حسیس دون ذیل بین:  مرک فیر مفید یا باقع کی دو قسمیس ہیں: 1۔ مرکب اضافی اس مضاف اور مضاف اور دومرامضاف الیہ ہوتا ہو ہیں کے مضاف اور مضاف الیہ ہوتا ہو ہیں کہ خواہش کا فیاد زید کی ہوتا ہوں کہ کہ مضاف الیہ ہوتا ہو جسے کہ کتا ہو آئے نیور انہ یک کسی مضاف الیہ ہوتا ہو ہیں کہ خواہش کی الفاف کے مضاف الیہ ہوتا ہو کہ ہوتا ہوں جن بین اس کی مضاف الیہ ہوتا ہو کہ ہوتا ہوں جن بین اس کی ہوتا ہوں جن بین اس کی ہوتا ہوں جن بین اس کی ہوتا ہوں جن بین انہ کی ہوتا ہوں جن بین اس کی ہوتا ہوں جن بین انہ کی ہوتا ہوں جن ہوتا ہوتا ہوتا ہوتا ہوتا ہوتا ہوتا ہوتا		
1- جملات وجر وہوتے ہیں: پہلا جر ومندالیہ یا متبدا اور دور اجر ومند یا جر کہلاتا جملات کے وہ جر وہوتے ہیں: پہلا جر ومندالیہ یا متبدا اور دور اجر ومند یا جر کہلاتا جملات کے وہ در اجر وہی میں اگر ہی کہ اسمیکا پہلا جر وہی ہوتا ہے۔ جملاقعلیہ کے محمی دو جر وہوتے ہیں۔ پہلا جر وہی اور ودر اجر ومندالیہ یا فاعل ہوگا۔ جر دینی فاعل مرفوع ہوتا ہے۔ جملات کے بی دو جر وہوتے ہیں۔ پہلا جر وہی اور ودر اجر ومندالیہ یا فاعل ہوگا۔ جر دینی فاعل مرفوع ہوتا ہے۔ جملات کے بیک فرائج کی اظہار کیا گیا ہواں کی شہور تسمیں درج ذیل ہیں: جملات کے بیک فوائم کی اظہار کیا گیا ہواں کی شہور تسمیں درج ذیل ہیں: جہلات کے بیک فوائم کی اظہار کیا گیا ہواں کی شہور تسمیں درج ذیل ہیں: - معرف اور وہر ہے جس کے جو الے کوچیا ہے جو الشرک کی بیک میں کو تم کی کوئی جر فیرہ دنیا کی جر مفید کا تعمیں متحاف اور دو مرامضاف الیہ ہوتا ہے ہیں کہا ہواں کی شہور تو اللہ ہوتا ہے ہیں کہا ہواں کی شہور تسمیں ہیں: 1۔ مرک اضافی ۔ اس میں مضاف اور دور مرامضاف الیہ ہوتا ہے ہیں کہا ہواں کی شہر وہوں ہیں: - مضاف الیہ کی مفیل کے شروع میں الف لام تعریف اور آخر میں توین نہیں آگی۔ برخلاف کی مشاف الیہ ہوئے کہا ہواں کی شہر توین نہیں آگی۔ برخلاف مضاف الیہ ہوئے کہا ہواں کی شہر توین نہیں آگی۔ برخلاف ہوئے کی مشاف الیہ ہیں خوائم کی فرق کید۔ - مضاف الیہ بیش مخروع میں الف لام تعریف اور آخر میں توین نہیں آگی۔ برخلاف ہوئے کیا۔ - مضاف الیہ بیش مخرود ہوتا ہے۔ - مرک اضافی کھر وہوتا ہے۔ - مرک اضافی کھر وہوتا ہے۔ - بیض اوقات برک بھر مان الیہ ہوئے کا جروہوتا ہے۔ - بیض اوقات برک بھر مان الیہ ہوئے کا جروہوتا ہے۔ - مرک اضافی کی مضاف الیہ ہوئی ہوئی ہوئی وہ کہا کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دور مراس ہے جس میں دومر الفظ کہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دور مراس ہے جس میں دومر الفظ کہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکر وہ صفی کہا تا ہے۔	بينة) (21 (ياع عاصت م وديم)	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ شُرَحَ مُطَالَعَةُ الْعَرَ
1- جملات وجر وہوتے ہیں: پہلا جر ومندالیہ یا متبدا اور دور اجر ومند یا جر کہلاتا جملات کے وہ جر وہوتے ہیں: پہلا جر ومندالیہ یا متبدا اور دور اجر ومند یا جر کہلاتا جملات کے وہ در اجر وہی میں اگر ہی کہ اسمیکا پہلا جر وہی ہوتا ہے۔ جملاقعلیہ کے محمی دو جر وہوتے ہیں۔ پہلا جر وہی اور ودر اجر ومندالیہ یا فاعل ہوگا۔ جر دینی فاعل مرفوع ہوتا ہے۔ جملات کے بی دو جر وہوتے ہیں۔ پہلا جر وہی اور ودر اجر ومندالیہ یا فاعل ہوگا۔ جر دینی فاعل مرفوع ہوتا ہے۔ جملات کے بیک فرائج کی اظہار کیا گیا ہواں کی شہور تسمیں درج ذیل ہیں: جملات کے بیک فوائم کی اظہار کیا گیا ہواں کی شہور تسمیں درج ذیل ہیں: جہلات کے بیک فوائم کی اظہار کیا گیا ہواں کی شہور تسمیں درج ذیل ہیں: - معرف اور وہر ہے جس کے جو الے کوچیا ہے جو الشرک کی بیک میں کو تم کی کوئی جر فیرہ دنیا کی جر مفید کا تعمیں متحاف اور دو مرامضاف الیہ ہوتا ہے ہیں کہا ہواں کی شہور تو اللہ ہوتا ہے ہیں کہا ہواں کی شہور تسمیں ہیں: 1۔ مرک اضافی ۔ اس میں مضاف اور دور مرامضاف الیہ ہوتا ہے ہیں کہا ہواں کی شہر وہوں ہیں: - مضاف الیہ کی مفیل کے شروع میں الف لام تعریف اور آخر میں توین نہیں آگی۔ برخلاف کی مشاف الیہ ہوئے کہا ہواں کی شہر توین نہیں آگی۔ برخلاف مضاف الیہ ہوئے کہا ہواں کی شہر توین نہیں آگی۔ برخلاف ہوئے کی مشاف الیہ ہیں خوائم کی فرق کید۔ - مضاف الیہ بیش مخروع میں الف لام تعریف اور آخر میں توین نہیں آگی۔ برخلاف ہوئے کیا۔ - مضاف الیہ بیش مخرود ہوتا ہے۔ - مرک اضافی کھر وہوتا ہے۔ - مرک اضافی کھر وہوتا ہے۔ - بیض اوقات برک بھر مان الیہ ہوئے کا جروہوتا ہے۔ - بیض اوقات برک بھر مان الیہ ہوئے کا جروہوتا ہے۔ - مرک اضافی کی مضاف الیہ ہوئی ہوئی ہوئی وہ کہا کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دور مراس ہے جس میں دومر الفظ کہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دور مراس ہے جس میں دومر الفظ کہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکر وہ صفی کہا تا ہے۔	يا جهونا كهمكيس)اس كى دوقتميس بين:	جلفرير جس كي كينوا ليكوسي
جمل اسميد كود جرد و و حين بها جرد مسداليه يا متبدا اور دومرا جرد و مند يا فجر كها تا المندي في		
ج مِن زَنِد بَنِ الرَبِي بِيفَا ہِ ) جمل اسم کا پہلا جو ابیشا ہوتا ہے اوراس پردئع  (پش) ابوتا ہے اور دو مرابز ولین منزا گراس ابوتو وہ کی مرفوع ہوتا ہے۔  جلافعلہ کے می دو جزو ہوتے ہیں۔ پہلا جزو محال اور دو مرابز ومندالیہ یا فاعل ہوگا۔  چو کی فاعل مرفوع ہوتا ہے۔  جو لین فاعل مرفوع ہوتا ہے۔  جرویتی فاعل مرفوع ہوتا ہے۔  جہلاانٹائیدوہ ہے جس کے کہنے والے کو سجایا جو عائد کر کیس لینی جس میں کاتم کی کوئی جزو غیرہ نہ پائی جائے بلکہ تو ابنی کا اظہار کیا گیا ہواس کی شہورت میں ورت ذیل ہیں:  جروغیرہ نہ پائی جائے جگہ تو ابنی کا اظہار کیا گیا ہواس کی شہورت میں ورت ذیل ہیں:  مرک غیر مغیر کی مسلم اسٹائی و حسیس ہیں: 1۔ مرک اضافی۔ اس میں مضاف اور ورامضاف الیہ ہوتا ہے ہیں کتاب کی مضاف اور زئید مضاف اور وروم رامضاف الیہ ہوتا ہے ہیں کتاب کی مضاف اور کی کید مضاف اور کی کی مضاف کے مرک اسٹائی کے مرک اسٹائی کی مضاف کے مرک اسٹائی کے میں تو این جیس کتاب کی کہنے کا میں ہوتا ہے ہیں کتاب کی مضاف کے مرک اسٹائی کے مشاف کے مرک اسٹائی کے میں الف لام تعریف اور آخر میں توین جیس کتاب کی بی برطاف مضاف الیہ کے ایک مضاف کے مرک اسٹائی کے مشاف کے مرک اسٹائی کی مضاف کی ہوتا ہے۔  مضاف الیہ کی شرم مضاف اور کی کی مضاف الیہ ہوتے ہیں شائی باب کی بیت الکوؤ کیو۔  مرک ہوسی مضاف ہوتے میں میں مضاف الیہ جائے ہیں شائی باب کی بہلا لفظ مرک ہوسے کی ورم ک ہے جس میں دومرالفظ کہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرک ہوسی کے حدة واسے درد می کی مضاف الیہ باخوہ کو کو کھٹو ایک کر یہ قوائی درد می کی مضاف کی ہوں کی ہوتا ہیں۔ مرک ہوسی کے حدة واسے درد می کی مضاف گاؤ	بلاجز ومنداليه بإمتبدااور دوسراجز ومنديا خركهلاتا	جمله اسميه كروجز و بوت بين: ي
(پش) ہوتا ہا اوردو سرابر الحقیٰ مندا گراسم ہوتو وہ گئی ہوئی ہوتا ہے۔  جملہ فعلہ کے بھی دو بر وہ وہ تے ہیں۔ پہلا بر وفعل اور دو سرابر و مندالیہ یا فاعل ہوگا۔  جو لیخی فاعلی ہوئی ہوتا ہے۔  جملہ انشا کہ وہ ہوتے ہیں کے کہنے والے کو سی ایکن کا فاعل ہے۔ جملہ فعلہ کا دو سرا جر ولینی فاعلی ہوئی ہے۔  جملہ انشا کہ وہ ہے جس کے کہنے والے کو سی ایسی لیخی جس میں کی تم کی کوئی خبر وغیرہ فنہ پائی جائے بلکہ خواہش کا اظہار کیا گیا ہواس کی شہر وتسمیں ورج ذیل ہیں:  جر وغیرہ فنہ پائی جائے بلکہ خواہش کا اظہار کیا گیا ہواس کی شہر وتسمیں ورج ذیل ہیں:  م اس غیر مفیدی قسمیں مع اشار تحریر کریں۔  حوال: مرکب غیر مفیدی قسمیں مع اشار تحریر کریں۔  ہواں: مرکب غیر مفیدی قسمیں مع اشار تحریر کریں۔  ہواں: مرکب غیر مفیدی قسمیں مع اشار تحریر کریں۔  ہواں: مرکب غیر مفیدی قسمیں مع اشار تحریر کریں۔  ہواں: مرکب غیر مفیدی قسمیں مع اشار تحریر کی اضافی ۔ اس میں مضاف اور مضاف اور دو سی ہیں: ۱۔ مرکب اضافی ۔ اس میں مضاف اور دو کیو ہوتا ہے۔  مضاف الیہ کے شروع میں الف لام تعریف اور آخر میں تو بن نہیں آسکتی۔ پر ظاف مضاف الیہ ہوتا ہے۔  مضاف الیہ کیش محماف اور ذو کیو مضاف الیہ ہے کو ن شیر شلا بات میں مضاف الیہ ہے۔  مضاف الیہ بیش محمد کو دو ت مضاف الیہ ہے کہا کا جو دو ہوتا ہے۔  مرکب اضافی کھل جمائیں مضاف الیہ ہے کہا کا جو دو تا ہے۔  مرکب اضافی کھل جمائیں مضاف الیہ ہے کہا کا جو دو ہوتا ہے۔  مرکب اضافی کھل جمائیں مضاف الیہ ہے کہا کا جو دو تا ہے۔  مرکب اضافی کہل جمائیں مضاف الیہ ہے کہا کہ وہوتا ہے۔  مرکب توصلی وہ دو مرکب ہے جس میں دو سرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب توصلی ہے دو مرکب ہے جس میں دو سرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب توصلی ہی دو مرکب ہے جس میں دو سرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب توصلی ہی دو مرکب ہے جس میں دو سرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب توصلی ہی دو مرکب ہے جس میں دو سرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب توصلی ہی دو مرکب ہے جس میں دو سرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب توصلی ہی دو مرکب ہے جس میں دو سرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا کو کی مرکب ہے جس میں دو سرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا کو کین کی میں کی میں کو کھل کی کو کی کو کے کو کی کو کو کی کو کو کو کی کو ک	جملهاسميه كايبلاجز وبميشه اسم موتاب اوراس بررقع	ے جے زَید جَالِسٌ (زیربیٹاہ)
جملہ فعلہ کبھی دو جزو ہوتے ہیں۔ پہلا جزو محل اور دو مراجز و مندالیہ یا فاعل ہوگا۔ جو جبکس ؤی کہ (زیر ہیشا) جبکس فعل ہا ور ؤیڈاس کا فاعل ہے۔ جملہ فعلیہ کا دو سرا جو دینی فاعل ہو فوع ہوتا ہے۔ جملہ انشائیہ وہ ہے جس کے کہنے والے کو سچا یا جمونا نہ کر سکیں لینی جس میں کسی تم کی کوئی خبرو غیرہ و نہ پائی جائے بکلہ خواہش کا اظہار کیا گیا ہواس کی شہور قسمیں ورن ویل ہیں:  - امر 2- نہی 6- تعجب - ماد عرب غیر مفید کی تعمیں مع امثلہ تحریک کریں۔ جواب: مرکب غیر مفید یا نافعل کی دو قسمیں ہیں: 1- مرکب اضافی اس میں مضاف اور ویلیہ مضاف الدہ ہے۔ مرکب اضافی کے شہور تو اعدیہ ہیں: - مضاف الیہ کئی ہوا کہ مشاف اور ویلیہ مضاف الدہ ہے۔ مرکب اضافی کے شہور تو اعدیہ ہیں: - مضاف الیہ کئی نواضافت کے وقت مضافی ہوئی تین نہیں آئی ہے۔ پر خطاف مضاف الیہ ہے۔ مرکب اضافی کے شہور تو اعدیہ ہیں: - مضاف الیہ ہیشہ محرود ہوتا ہے۔ - مضاف الیہ ہیشہ مضاف الیہ سے آئی آتا ہے۔ - مرکب اضافی محمل ہوئی ہیں ہوتا بلہ جلے کا ہز وہوتا ہے۔ - مرکب اضافی محمل ہوئیس ہوتا بلہ جلے کا ہز وہوتا ہے۔ - مرکب اضافی محمل ہوئیس ہوتا بلہ جلے کا ہز وہوتا ہے۔ - مرکب اضافی محمل ہوئیس ہوتا بلہ جلے کا ہز وہوتا ہے۔ - مرکب اضافی محمل ہوئیس ہوتا بلہ جلے کا ہز وہوتا ہے۔ - مرکب اضافی کھی کی مضاف الیہ جا جیں مثلاً آباث بیکے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب وصفی اور دو مراب ہوتا ہیں کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب وصفی اور دو مراب ہونا ہون کی حدوق اعد در درج ذیل ہیں: - مرکب وصفی کے حدوق اعد در درج ذیل ہیں:	وتو وہ بھی مرفوع ہوتا ہے۔	(پیش) ہوتا ہے اور دوسراجز دیعنی منداگراسم ہو
عيے جَلَسَ وَيَادُ (زير بيفا) جَلَسَ فَعل ہاور وَيَدُاس كافاعل ہے۔ جمل نعليہ كادومرا جزواني فاعل مرفوع بوتا ہے۔ جملہ انشائيروہ ہے جس کے کہنے والے کو بچا يا جمونا تد کر سيس لين جس ميں کی تم کی کوئی خرو غيره نہ پائی جائے بلکہ خوا بش كا اظہار کيا گيا ہواس کی شہور تسميس ورن وَيل بين اللہ علی	ر ببلا جزوفعل اور دوسراجز ومسنداليه يا فاعل موگا-	جمل فعليه كي دوجزو موت بير
جزولین فاعل مرفوع ہوتا ہے۔  جلاافٹا کیے وہ ہے جس کے کہنے والے کو بچایا جمونا نہ رکس لینی جس میں کی تشم کی کوئی خبر و غیر و نہ پائی جائے بلکہ خواہش کا اظہار کیا گیا ہواس کی مشہور قسیں وربح ذیل ہیں:  1- امر 2- نبی 8- استفہام  7- دُعاوغیرہ۔  7- دُعاوغیرہ۔  موال: مرکب غیر مفید کی تسمیں مع امثل تحریر کریں۔  جواب: مرکب غیر مفید یا ناقس کی دو قسیں ہیں: 1- مرکب اضافی۔ اس میں مضاف اور مضاف الیہ ہوتا ہے ہیںے کِمَنَا بُ وَیُدِر زیدگ کی مضاف اور دو مرامضاف الیہ ہوتا ہے ہیںے کِمَنَا بُ وَیُدِر زیدگ کی مضاف اور دو مرامضاف الیہ ہوتا ہے ہیںے کِمَنَا بُ وَیُدِر زیدگ کی مضاف اور وَیُدِر مضاف اور آخر میں توین نہیں آ سی ہے برطان مضاف الیہ ہوتا ہے ہیں کِمَنَا بُ وَیُدِر زیدگ ہوتا ہے ہیں خوان میں الفت لام تعریف اور آخر میں توین نہیں آ سی ۔ برطان مضاف الیہ کے دو تت مضاف ہے کوئی تشید اور نون میں الم گر جاتے ہیں جس مضاف الیہ ہے کہا جزوہ ہوتا ہے۔  2- مضاف الیہ بھیٹ بھر وہ وہ وہ تا ہے۔  3- مرکب اضافی کھل جمل نہیں ہوتا بلکہ جملے کا جزوہ ہوتا ہے۔  4- مرکب اضافی کھل جمل نہیں ہوتا بلکہ جملے کا جزوہ ہوتا ہے۔  4- مرکب اضافی کھل جمل نہیں ہوتا بلکہ جملے کا جزوہ ہوتا ہے۔  مرکب توصلی : وہ مرکب ہے جس میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب قرصلی کے دوقوا میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب قرصلی کے دوقوا میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب قرصلی کے دوقوا میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب قرصلی کے دوقوا میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مرکب قرصلی کے دوقوا میں دورج ذیل ہیں:	ال باورز فالاسكافاعل ب- جملة فعليه كادوسرا	جے حُلُم اُن لَا (زیربیطا) حَلَم اُن
جمله انشائي وه بجس كے كينوال كوسچا يا جمونا ند كرسيس يعنى جس ميں كو كم كا كو كا خرو فيره ند پائى جائے بكہ فواہش كا اظہار كيا گيا ہواس كی مشہور قسميں وربح ذیل ہيں:  1 - امر 2 - نهى 3- استفہام  7 - دُعاوفيره - 6 - قبم 6- تعجب 7- دُعاوفيره - 7- دُعاوفيره - 7- دُعاوفيره - 7- دُعاوفيره - 9- قبل الله على مضاف الدر مركب فيرمفيد كي قسميں مع استان تحرير كريں - مضاف الدي پايا جاتا ہے ـ پہلا اسم مضاف اور دو مرامضاف الدہ ہوتا ہے جيے كِتَابُ وَ يُدو (ديد كى كَابُ) مِن كِتَابُ هضاف الدرور امضاف الدہ ہوتا ہے جيے كِتَابُ وَ يُدو (ديد كى كَابُ) مِن كِتَابُ هضاف الدرور عمن الف لام تحريف اور آخر ميں تو ين نہيں آئى ۔ برظاف مضاف الدے كئي اور آخر ميں تو ين نہيں آئى ۔ برظاف مضاف الدے كؤي اور آخر ميں تو ين نہيں آئى ۔ برظاف مضاف الدے كؤي اور آخر ميں تو ين نہيں آئى ۔ برظاف على جين مضاف الدے آئى اللہ على اللہ اللہ على اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ ال		جن لعن ناعل مد في عرب م
خروغیره نه پائی جائے بلک خواہش کا اظہار کیا گیا ہواس کی صبحب استفہام  1- امر 2- نمی 3- استفہام  7- دُعاوغیره-  7- دُعاوغیره-  7- دُعاوغیره-  9- سال مرکب غیر مفید کی تسمیس کے استفہام اسل کے مرکب اضافی ۔ اس میں مضاف اور جواب: مرکب غیر مفید کی تسمیس کے اسلام مضاف اور وسمیس ہیں: 1- مرکب اضافی ۔ اس میں مضاف اور مضاف الد ہوتا ہے جیسے کِتنابُ زَیدر (زید کی مضاف الد پیاجا تا ہے۔ پہلا اسم مضاف اور وزیر مراضاف الد ہوتا ہے جیسے کِتنابُ زَیدر (زید کی کی کتاب) میں کِتنابُ مضاف اور زَیدمضاف الد ہے۔ مرکب اضافی کے مشہور تو اعد ہیں:  1- مضاف کے شروع میں الف لام تعریف اور آخر میں توین نہیں آ کئی۔ برظاف مضاف الد کئیز اضافت کے وقت مضاف سے نون شنید اور آون تح سالم گرجاتے ہیں جیسے خاد ما کر د ہوتا ہے۔  2- مضاف الد بھیشہ محرود ہوتا ہے۔  2- مضاف الد بھیشہ مضاف الد سے قبل آتا ہے۔  3- مرکب اضافی محل جمائیس ہوتا بلکہ جملے کا جزوہ وہ تا ہے۔  4- مرکب توصفی وہ مرکب ہے جس میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موسوف اور دوسرا صف کہلاتا ہے شلاکھا تا ہوگو کہ اور قبل ہیں:  مرکب توصفی وہ مرکب ہے جس میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موسوف اور دوسرا صف کہلاتا ہے شلاکھا تا ہوگو کہ اور قبل ہیں:  مرکب توصفی کے حدوق اعدور درج وقبل ہیں:	لے کوسیا یا حجمونا نہ کرشکیں بعنی جس میں کسی تسم کی کوئی	جملہ انشائیہ وہ ہے جس کے کہنے وا
1- امر 2- کمی 3- استنهام 	يا هواس كي مضهور تصميس درج ذيل هين:	خبر وغیرہ نہ ہائی جائے بلکہ خواہش کا اظہار کیا گم
7- أواوهرو-  راب غيرمفيد كاشميس مع اشلة تحرير كري -  جواب: مركب غيرمفيد يا ناتعى كى دو تسميس بين: 1- مركب اضافى ـ اس بين مضاف اور مضاف اور مضاف اليه بايا جاتا ہے ـ بہلا اسم مضاف اور دو سرا مضاف اليه بوتا ہے جيے كِتَابُ وَيُدِ (زيد كى كَتَابُ مضاف اور وَيُ لِمِصاف اليه ہے ـ مركب اضافى كِمشہور تو اعديہ بين:  مضاف كي شروع ميں الف لام تعريف اور آخر ميں تنوين نہيں آئك ـ بر خلاف مضاف اليه كئيز اضافت كے وقت مضاف ہے نون تثنيه اور تون مح سالم كرجاتے ہيں جيے خاد ما وَيُدِ اور تون مُن الله كُورُ يُدِ -  مضاف اليه بميث محمود و موتا ہے ۔  عرب بين مضاف بميث محمود و موتا ہے ۔  مركب اضافى محمل جمل نہيں ہوتا بلكہ جملے كا جزو ہوتا ہے ۔  مركب اضافى محمل جمل نہيں ہوتا بلكہ جملے كا جزو ہوتا ہے ۔  مركب توضى: و و مركب ہے جس ميں دوسرا لفظ بہلے كی صفت بيان كرے پہلا لفظ موصوف اور دوسرا صفى كہلاتا ہے مثلاً مَا يُّ بَادٍ قُ (خَتْدُ الله فَل ) -  مركب توضى: و و مركب ہے جس ميں دوسرا لفظ بہلے كی صفت بيان كرے پہلا لفظ موصوف اور دوسرا صفى كہلاتا ہے مثلاً مَا يُّ بَادٍ قُ (خَتْدُ الله فَل ) -	نبی 3- استفهام	-1 ابر 2
7- أواوهرو-  راب غيرمفيد كاشميس مع اشلة تحرير كري -  جواب: مركب غيرمفيد يا ناتعى كى دو تسميس بين: 1- مركب اضافى ـ اس بين مضاف اور مضاف اور مضاف اليه بايا جاتا ہے ـ بہلا اسم مضاف اور دو سرا مضاف اليه بوتا ہے جيے كِتَابُ وَيُدِ (زيد كى كَتَابُ مضاف اور وَيُ لِمِصاف اليه ہے ـ مركب اضافى كِمشہور تو اعديہ بين:  مضاف كي شروع ميں الف لام تعريف اور آخر ميں تنوين نہيں آئك ـ بر خلاف مضاف اليه كئيز اضافت كے وقت مضاف ہے نون تثنيه اور تون مح سالم كرجاتے ہيں جيے خاد ما وَيُدِ اور تون مُن الله كُورُ يُدِ -  مضاف اليه بميث محمود و موتا ہے ۔  عرب بين مضاف بميث محمود و موتا ہے ۔  مركب اضافى محمل جمل نہيں ہوتا بلكہ جملے كا جزو ہوتا ہے ۔  مركب اضافى محمل جمل نہيں ہوتا بلكہ جملے كا جزو ہوتا ہے ۔  مركب توضى: و و مركب ہے جس ميں دوسرا لفظ بہلے كی صفت بيان كرے پہلا لفظ موصوف اور دوسرا صفى كہلاتا ہے مثلاً مَا يُّ بَادٍ قُ (خَتْدُ الله فَل ) -  مركب توضى: و و مركب ہے جس ميں دوسرا لفظ بہلے كی صفت بيان كرے پہلا لفظ موصوف اور دوسرا صفى كہلاتا ہے مثلاً مَا يُّ بَادٍ قُ (خَتْدُ الله فَل ) -	فتم 6- تعجب	-5 Is -4
جواب: مرکب غیر مفید یا نافع کی دو تسمیں ہیں: 1- مرکب اضائی - اس میں مضاف اور مضاف اور مضاف اور مضاف الیہ ہوتا ہے جیے کِتَابُ زَیْدِ (زیدگی کتاب) میں کِتَابُ مضاف اور زَیْدِ مضاف اور زَیْدِ مضاف الیہ ہے۔ مرکب اضافی کے مشہور تو اعدیہ ہیں:  1- مضاف کے شروع میں الف لام تعریف اور آخر میں توین نہیں آ کتی - بر ظلاف مضاف الیہ کے شروع میں الف لام تعریف اور آخر میں توین نہیں آ کتی - بر ظلاف مضاف الیہ کے شیز اضافت کے وقت مضاف ہے تون شینہ اور آور ہی سالم گر جاتے ہیں چینے کا چیاور خاد مُوزَید - مضاف الیہ بھیشہ محرودہ وہ تا ہے۔  2- مضاف الیہ بھیشہ محرودہ وہ تا ہے۔  3- مرکب اضافی ممل جمل نہیں ہوتا بلکہ جملے کا جز وہ وتا ہے۔  4- مرکب اضافی ممل جمل نہیں ہوتا بلکہ جملے کا جز وہ وتا ہے۔  5- بعض او تا ہے ترکیب میں گی مضاف الیہ آ جاتے ہیں مثلاً بَابُ بَیْبَ الْمَوْذِیُو۔  مرکب توصیٰی : وہ مرکب ہے جس میں دوسر الفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دوسر اصف کہلاتا ہے مثلاً مَاءٌ بَادٍ ہُ (شُندُ اپانی)۔  مرکہ توصیٰی کے حقوق اعدور درج ذمل ہیں:		7- دُعاد غيره-
مفاف الیہ پایاجاتا ہے۔ پہلااہم مفاف اور دو سرامفاف الیہ ہوتا ہے بیلے کِتاب وَیْدِر زیدی کتاب) میں کِتابُ مضاف اور وَیْدِمفاف الیہ ہے۔ مرکب اضافی کے مشہور تو اعدیہ ہیں:  1 مفاف کے شروع میں الف لام تعریف اور آخر میں تنوین نہیں آ کئی۔ برخلاف مفاف الیہ کے نیز اضافت کے وقت مضاف سے نون شنیداور نون جمع سالم گرجائے ہیں بیسے خادما وَیْدِار خَادِمُووَیْ یُدِ۔  2 مضاف الیہ بمیشہ مجرود ہوتا ہے۔  3 میں مضاف الیہ بمیشہ مضاف الیہ سے قبل آتا ہے۔  4 مرکب اضافی کمل جملے نہیں ہوتا بلکہ جملے کا جزوہ وتا ہے۔  5 بعض اوقات ترکیب میں کی مضاف الیہ آجائے ہیں شلا بَاب بَیْتِ الْوَذِیْوِ۔  6 مرکب قصفی کے حدق اعدور جونل ہیں:  مرک قصفی کے حدق اعدور جونل ہیں:	קוב אינים -	سوال مركب غير مفيد كالتمين مع المثليج
آب) میں کِتَابُ مضاف اور زَیْدِ مضاف الیہ ہے۔ مرکب اضافی کے سہور تو اعلا یہ ہیں۔  1 مضاف کے شروع میں الف لام تعریف اور آخر میں توین نہیں آ کئی۔ برخلاف مضاف الیہ کے نیز اضافت کے وقت مضاف سے نون شنید اور تون می مالم گرجاتے ہیں جیسے خَادِ مَا زَیْدِ اور خَادِ مُوزَیْدِ۔  2 مضاف الیہ بمیشہ محرود ہوتا ہے۔  3 مرکب اضافی کمل جملہ مضاف الیہ سے قبل آتا ہے۔  4 مرکب اضافی کمل جملہ نہیں ہوتا بلکہ جملے کا جزوہ وتا ہے۔  5 بعض او تا ت ترکیب میں کئی مضاف الیہ آجاتے ہیں مثلاً بَابُ بَیْتِ الْوَذِیْدِ۔  مرکب قرضی : وو مرکب ہے جس میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دوسرا صف کہلاتا ہے مثلاً مَاءً بَادِ ہُ ( مُحَدُدُ اللَٰ فَا)۔  مرکب قرضی کے حدق اعد درج ذیل ہیں:	میں ہیں: 1- مرکب اضافی-اس میں مضاف اور میں ہیں: 1- مرکب اضافی-اس میں مضاف اور	جواب: مرکب غیر مفید یا نافض کی دو قسم
1- مضاف کے شروع میں الف لام تعریف اور آخر میں توین ہیں آسی۔ برطاف مضاف الیہ کے نیز اضافت کے وقت مضاف سے نون شنیہ اور نون جمع سالم گرجاتے ہیں جیسے خَاچِ مَا وَ یُدِیاور خَاچِ مُوزَیدِ۔  2- مضاف الیہ بمیشہ مجرود ہوتا ہے۔  3- عربی مضاف بمیشہ مضاف الیہ سے قبل آتا ہے۔  4- مرکب اضافی کمل جملہ بہیں ہوتا بلکہ جملے کا جزوہ وتا ہے۔  5- بعض اوقات ترکیب میں کی مضاف الیہ آجاتے ہیں مثلاً بَابُ بَینتِ الْمَوزِیدِ۔  6- مرکب توصفی: وہ مرکب ہے جس میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دوسرا صف کہلاتا ہے شلاً مَاءً بَادٍ ہُ ( مُحتد المِانِ)۔  مرکب توصفی کے حدقواعد درج ذیل ہیں:	روسرامضاف اليه موتائب بيست محتثاب زيد لأريدن	مضاف اليد بإياجا تائے- ببلااسم مضاف اور
مفاف اليه ك نيز اضافت كودت مفافي سے نون تني اور نون بخ سام الرجائے اس جي خاد ما زيد اور خاد مؤزيد - مفاف اليه بميث مجرود بوتا ہے - مفاف اليه بميث مخرود بوتا ہے - عربي من مفاف بميث مفاف اليه سے قبل آتا ہے - عرب اضافي ممل جمل بہیں ہوتا بلکہ جملے کا جزو بوتا ہے - بعض اوقات ترکیب میں کی مفاف الیہ آجائے ہیں مثلاً بَابُ بَیْتِ الْوَذِیو - بعض اوقات ترکیب میں کی مفاف الیہ آجائے ہیں مثلاً بَابُ بَیْتِ الْوَذِیو - مرکب توصفی: وہ مرکب ہے جس میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دوسرا صف کہلاتا ہے مثلاً مَاءً بَادٍ ہُ ( مُحتد المانی ) - مرکب توصفی کے حدد قواعد در رج ذمل ہیں:	ف الیہ ہے۔ مرکب اضافی کے منہور تو اعکر میہ بیل: تعدد میں سبخہ میں جزیر نہیں ہو سکتی رہ خلاف	كتاب) مين كِتَابُ مضاف اورزُ يُدِمضا
یں جے خَادِ مَا زَیْدِاور خَادِ مُوزَیْدِ۔  2 مضاف الیہ بمیشہ محرود ہوتا ہے۔  3 عربی مضاف بمیشہ مضاف الیہ سے قبل آتا ہے۔  4 مرکب اضافی کمل جملہ نہیں ہوتا بلکہ جملے کا جزوہ وتا ہے۔  5 بعض او قات ترکیب میں کی مضاف الیہ آجاتے ہیں مثلاً بَابُ بَیْتِ الْوَذِیْدِ۔  6 مرکب توصفی: وو مرکب ہے جس میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دوسرا صف کہلاتا ہے مثلاً مَاءً بَادِ ہُ (مُحنداً بِانی)۔  مرکب توصفی کے حدقو اعد درج ذیل ہیں:	م تعریف اور ۱ سرین عوین بین ۱ سی- پرسات متنه مذانی به ندار تنزیان نوان جمع سالم گرچاته	1- مضاف کے شروع میں الف لا
2 مضاف اليه بميشه محرود بوتا ہے۔ 3 عربي مضاف بميشه مضاف اليه سے قبل آتا ہے۔ 4 مرکب اضافی کمل جملے نہيں ہوتا بلکہ جملے کا جزو بوتا ہے۔ 5 بعض او قات ترکیب میں کی مضاف الیہ آجاتے ہیں مثلاً بَابُ بَیُتِ الْوَذِیْدِ۔ 6 مرکب توصفی: وہ مرکب ہے جس میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دوسرا صف کہلاتا ہے مثلاً ہَا ہُو ہُ (مُحَمَدُ اللَّٰ اللَّٰ )۔ مرکب توصفی کے جند تو اعد درج ذیل ہیں:		
2- عربی مضاف ہمیشہ مضاف الیہ سے بل آتا ہے۔ 4- مرکب اضافی کھل جملے نہیں ہوتا بلکہ جملے کا جزوہ وتا ہے۔ 5- بعض اوقات ترکیب میں کی مضاف الیہ آجاتے ہیں مثلاً بَابُ بَیْتِ الْوَذِیوِ۔ 6- مرکب توصفی: وہ مرکب ہے جس میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ موصوف اور دوسرا صف کہلاتا ہے مثلاً ہمائے گاؤہ (مختد المان)۔ مرکب توصفی کے جند تو اعد درج ذیل ہیں:	وموريود	
4- مركب اضافى كلمل جملة بين بوتا بلكه جملے كاجز د بوتا ہے-	ے اُل آیا ہے۔	2- مصاف اليد اليسد الروز الونا عنه عضاف ال
5- بعض اوقات تركيب مين كئ مضاف اليه آجاتے بين مثلاً بَابُ بَيْتِ الْوَذِيْدِ- 6- مركب توصفي: وه مركب ہے جس مين دوسرا لفظ پہلے كی صفت بيان كرے پہلا لفظ موصوف اور دوسراصف كہلاتا ہے مثلاً مَاءً بَادِ ہُ ( مُحتدُ المانی)- مركب توصفي كے حدقو اعد درج ذمل بن:	یہ ہے کی ہوتا ہے۔ لکہ جملے کا جزو ہوتا ہے۔	د- سرب ین عبات، پیشه سات: در مرک اضافی کمل حما نهیں ہوتا کا
6۔ مرکب توصفی: وہ مرکب ہے جس میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرے پہلا لفظ مصفحہ بیان کرے پہلا لفظ مصفحہ اللہ مصفحہ اللہ مصفحہ بیان کرے پہلا لفظ مصفحہ میں مرکب توصفی کے جند تو اعد درج ذیل ہیں:	ف الهرة عاتے بي مثلاً بَابُ بَيْتِ الْوَزِيْرِ-	5۔ لبعض او قات ترکب میں کئی مضا
موصوف اور دوسراصف کہلاتا ہے مشلاَ ہَاءً بَا <b>دِ ہُ</b> (مُصندُ ایالی)۔ مرکب ہوصفی کے جند تو اعد درج ذیل ہیں:	ں میں دوسرا لفظ پہلے کی صفت بیان کرئے پہلا لفظ	6۔ مرک توصفی: وہ مرک ہے جم
مرک بوصفی کے جندتو اعد در رح ذیل ہیں:	مِثْلَامَاءٌ بَارَهُ (خُمَنُدَا بِإِنْ) -	موصوف اور دوسراصف کہلاتا ہے
	ניל זיט:	مرکہ بی صفی کے جند قواعد در رج
الف ۔ مرکب توصفی میں پہلا جزواسم ذات ہوتا ہے اور اس کواسم موصوف کہتے ہیں۔ الف ۔ مرکب توصفی میں پہلا جزواسم ذات ہوتا ہے اور اس کواسم موصوف کہتے ہیں۔	ات ہوتا ہے اور اس کو اسم موصوف کہتے ہیں۔	الف - مركب توصفي مين پهلا جزواسم ذ

اِنَّ (بِيْك) يدلفظ أَبَدُا وكلام مِن آتا بِ أَنَّ (تَحْيَن) يرْرَف وسط كلام مِن واقع موتا ب - كَأَنَّ (كُوياكم) للْكِنَّ (لَيَن) لَيُتَ (كاش) لَعَلَّ (شاكد) -سوال: هَاولَا مِثَابِهِ لَيُسَى كَمْعَلَن آبِكِيا جائع بِن؟ جواب: یدونوں حرون نفی جملہ اسمیہ پر داخل ہوتے ہیں اور لَیئسسی کے مشابہ ہیں۔ اسم کور فع اور خبر کونصب دیتے ہیں۔ مَامعر فداور نکرہ دونوں پر داخل ہوتا ہے۔ مَسازَیْدُ قَسائِمُسا (زید کھڑا نہیں)'مَارَ حُجلٌ مُنْطَلِقًا (کوئی آ دی چلنے والانہیں)۔

لاَمِيشَكُره بِرَآ تا بِ شَالاً لَا رَجُلُ اَفْضَلَ مِنْكَ (تم ع بِبَرُولَ) آدى بين )

سوال: لأنفى جنس كيامل كرتا ہے؟

جواب یہ اسم کرہ کی فی کرتا ہے۔ اسم کونصب کے بعد تنوین اور خرکور فع دیتا ہے۔ اکثریہ محرہ مضاف یامثا بہ مضاف یامثا بہ مضاف یامثا بہ مضاف ہوتا ہے جیسے لا خُلامَ رَجُل ظَرِیُفُ۔

سوال: جمله فعلیه کی تعریف کریں اور اس کے مشہور قواعد درج کریں۔

جواب: جملہ نعلیہ کا پہلا جزوفعل ہوتا ہے جملے کے بعد کے حصہ میں فاعل اور مفعول پایا جاتا ہے۔ فعل لازم ہوتو صرف فاعل چاہے گا اوراً گرفعل متعدی ہوتو فاعل کے ساتھ مفعول بھی ہوگا مثلاً جَلَسَی وَیْدُ (زید بیضا) 'جَلَسَی فعل اور زَید فاعِل ہے۔ کتَبُ زَید هَکُتُوبًا (زید خَلَکھا) کَتَبُ نَعل زَید فعل اور هَکتُوبًا فعول ہے۔ پہلی مثال فعل لازم کی اور دوسری نے خطاکھا) کَتَبَ فعل رَید فعل زَید فعل اور مفعول ہے۔ پہلی مثال فعل لازم کی اور دوسری فعل متعدی کی ہے فاعل مرفوع (پیش والا) اور مفعول منصوب (زیر والا) ہوگا۔ فعل اور فاعل کے متعلق چند ضروری اصول ہے ہیں:

1- جب فاعل اسم ظاہر ہوتو فعل ہمیشہ واحد ہوگا اور تذکیر و تا نیٹ میں دونوں مطابق ہوں گے۔ جب فاعل اسم ضمیر ہوتو فعل وحدت۔ حثنیہ جمع اور تذکیر و تا نیٹ میں فاعل کے مطابق ہوگا۔ جیسے آلو جُلُ جَلَسَ ' الو جُلانِ جَلَسَا۔

2- جب فاعل مونث حقیقی تعلی ہے متصل ہوتو نعل ہمیشہ مونث ہوگا مثلاً قبال نے اِحْدِ أَتَّهُ اورا گرفعل اور فاعل کے درمیان فاصلہ ہوتو نعل مذکر اور مونث دونوں طرح آسکتا ہے مثلاً اِذَا اَصَا بَتُهُمُ مُصِیْبَةً -

3- جبُ فَاعُلَ مُونِثُ غَيِّرُ حَيْقَ بُوفَاعُلَ جَعَ مَسَرَ بُوتُونَعُلَى تَذَكِرُومًا نَيْثَ افْتَيَارَى جِمثُلًا طَلَعَتِ الشَّمْسُ يَا طَلَعَ الشَّمْسُ - قَامَ الرِّجَالُ يَاقَامَتِ الرِّجَالُ -

.....☆.....

(ل بم آراستهول۔

(ج) تم آراستهو\_

(ب) ہمسدھراتے رہیں۔

(د) ووسيد هدائي بال-

لَعَدُ الْعَرَبِينَ 398 (يرائ عامت جمودتم)	قِوَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ شُرَى مُطَا
(ب) رسوائی	4 مَوْنَا كِمَعَىٰ بِينَ (ل) بِعُرِثَى
(و) آرامُ وقار	(ج) میرهاین
(ب) غربت الی (د) تنجوی -	(ل) عظی
ن ف لگا كرفقره ما بيان مكمل كريس برسوال كا ايك نمبر -	ج آسودگا خوشم سوال 2 کلمیلی سوالات سوال 2 کلمیلی سوالات
ف لكا ترطرها بيان ش رين هر موان بيت المستخدمة العُلماء .	وى كَيْ جَلَّهُ مِنْ كَالْفُظْيَاحَ وَيَ كُنِّي جَلِّهُ مِنْ كَالْفُظْيَاحَ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ
الْجَاهِلِيْنَ.	2- أُعُوضُ
ينَ الْآرُضِ هَوُنّا.	3- عِبَادُ الرَّحُمٰنِ يَمُشُوُ
دیر. خسنین	4- أَلْحِكُمَةُاللهُ 5- اَللّٰهُاللهُ
ی (جوڑ کے سوالات) میں و مرتعلق بالمرز ر) سرکس اندراج کے ساتھ	سوال 3 مم پله سوالات
سوال 3% مهله موالات ر بورے بری ک کالم (الف) کے ہرائدراج کاتعلق کالم (ب) کے س اندراج کے ساتھ ہے؟ درست جواب کوکالم (ج) میں تحریر کریں۔	
كالم (ب)	کالم (۲)
ر منگی مختاجی	1 5 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6
ب) جنگل دیبات ج) تبدیل کردی گئی	
ر) عبد بن طور المارة المارة المارة المارة	77
ه) بازد	٦٠,٠٠٠
(و) ترتی یافت	6- نُقِلَتُ
(ز) سِری	7- مُحَلُ

قِرَأَةُ الْعَرَبِينَةُ ثُرِنَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ ( 20 ( يراعَ جامت جمود جم)
8- جَنَاخ (ح) تا پنديده يا تيل
9- مُتَفَدِمَة (ط) مَجُوى بين كرت
10- أَلْخُضُورُ (ك) يراير ووا
سوال 4 مخضر جواني سوالات
وى كى جكه ميس عربي ميس مخفر جواب كليس -
سوال1: مَاهِيَ أُوْصَافَ عِبَادُ الرَّحُمْنِ فِي الْآيَةِ لُأُولَى؟
میلی آیت میں اللہ کے بندوں کے کیااوصاف بیان ہوئے ہیں؟
جراب: 
سوال2: مَنُ يُخْشَى اللَّهَ مِنُ عِبَادِه؟ الله سنكون لوگ وُرت بين؟
<u>الدت رن دت د</u> جواب:
سوال3: مَاهُوَ الْحَيْرُ الْكَثِيرُ فِي الْآيَةِ الرَّابِعَةِ مِنْ هَذَا الدَّرُس؟ سبق كي چُمَّى طريس خَركَثِر كَے كَها كياہے؟
سبق کی چومی طریس خرکثیر کے کہا گیا ہے؟
۶اب:
سوال4: مَاذَا دَرَسُتُمْ عَنُ مَوُقِفِ أَهُلِ مَكَّةَ وَمَوُقِفُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
سوال4: مَاذَا دَرَسُتُمْ عَنُ مَوُقِفِ أَهُلِ مَكَّةَ وَمَوُقِفُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ والله وَسَلَّمَ؟ آپ نے اہل مکہ کے موقف اور رسول الله علیہ وسلم کے موقف کے متعلق
كياروها؟
<i>چو</i> اب:
موال5: أَيُنَ ومَتَى وُلِدَ سَيَدُنَا رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَالِهِ وَسَلَّمَ؟ موال5: مارية قارمول النَّد عليه وسلم كب اوركهال پيدا موت؟
مارے آقارسول الله عليه وسم كب اور لهال پيدا ہوتے

العاعد فمودتم	مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْةِ ) 400	إِلَّهُ الْعَرَبِيَّة شُرَحَ	
***************************************	4		جواب:
***************************************			د اد د
		4-5﴾ غلط درس م	عوال
غ" لكھے۔	نے 'من' اور غلط کے سامنے''	سیحج جواب کے سانے	1
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		قُلُ رَبِّ زِدنِیُ عِلْمٌ	-1
ت بَعُدَ مَوُلِدهِ.	هِ بُنُ عَبُدُ الْمُطَّلَبِ وَقَدُمَا	أَبُوهُ سِيتُدُنَا عَبُدُ الْأَ	-2
	*I. :	سَمَّاهُ جَرَّهُ مُحَمَّدُ	-3
x 20 <sup>30 - 190</sup>	2.2	مَدِيْنَةُ الْمُنَوِّرَةُ هِيَ	-4
± // // // // // // // // // // // // //		إِنَّكَ لَعَلَى خُلُقٍ عَ	-5
، بنائي:	مر بی الفاظ کے عربی میں جملے		سوال 3
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	أُلُخَصَاصَةُ	-1	
	ألموقف	-2	*
	ٱلنَّبيُّلُ	-3	(6)
Y	ٱلْجَافِيُ	-4	
	أَلْمَوُلِكُ	-5	
خانوں میں الگ الگ تحریر	یل الفاظ کو واحد اور جمع کے	5-C مندرجه ف	سوال:
مىلكەدىجىيە_	ئع کے واحد اور واحد کے جمع ک	يجي اور	
	واحد	الفاظ	•
		هُولاءِ	
		ذلک	
		أنشه	
, sq.		اَنَا	
J 355	* A 1	أنتن	8 1

( يرائ عاصت جم ودنم	401	مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْةِ	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ شِرَحَ	
<u>يچ</u> ج.	ر بی میں ترجمہ	قرات كااردوس	I-5﴾ درج ذیل حکمت بهت بوی بھلا	ال(
		ل م	تحکمت بہت بڑی بھلا	ى: ا
		ختیار کرد۔	جاہلوں سے کناراکشی ا	ب. پ
		ں کو پیند کرتاہے۔	الله احسان كرنے والو	بي
		فُوش اخلاق تھے۔	آپ سب-،زیاده	ب. بي:
	تے۔	کے لقب سے شہور۔	آپ صادق اورامین	ب. بي:
		جوابات		- <del></del>
	i wi	الات	1 ﴾ كثيرالا نتخا بي سو	ال
10 m	$\odot$	-2	<b>(3)</b>	
	<b>①</b>	4 -1 -		-
		gayay sabat Sabatan	3	
			2 كالميلى سوالات	وال
	عَنِ	-2	مِنُ	
	خَيْرُ	-4	عَلَى	-
		8 7	يُحِبُ	

## سوال 3﴾ ہم پلہ سوالات (جوڑ کے سوالات)

	- 0	77
کالم (ج)	كالم(ب)	C) pl
(ک) برابر بوتا	(ل شکی محتاجی	1- يَسْتَوِيُ
(ل) منتقى محتاجى	(ب) جنگل دیبات	2- خَصَاصَةً
(ط) تنجوی نبیس کرتے	(ج) تبدیل کردی کی	3- لَمُ يَقُتُرُوا
(ب) جنگل دیبات	(د) جگهٔ مقام	4- أَلْبَوَادِيُ
(ح) ناپندیده باتیں	(ه) بازو	5- ٱلْمَنَاكِيُرُ
(ج) تبدیل کردی گئی	(و) برتی یافته	6- نُقِلَتُ
(و) ترقیانته	(ز) ہزی	7- مَحَلُ
(ه) بازو	(ح) ناپندیده باتیں	8- جَنَاحٌ
(و) ترتی یافته	(ط) تنجوی نبیل کرتے	9- مُتَقَدِّمَةُ
(ز) بزی	(ی) برابر ہوتا	10- أَلُخُفُرُ
	•	

## سوال4﴾ مختصر جواني سوالات

سوال 1: مَاهِيَ أُوْصَافُ عِبَادُ الرَّحُمٰنِ فِي الْآيَةِ لُأُولِي؟

بہلی آیت میں اللہ کے بندوں کے کیااوصاف بیان ہوئے ہیں؟

جواب: يَمُشُونَ عَلَى الْأَرْضِ هَوْنًا وَيُعُرَضُونَ عَنِ الْجَاهِلِيُنَ.

زمین برزی سے چلتے ہیں اور جاہلوں سے روگر دانی کرتے ہیں۔

مِنُ يَخُشَى اللَّهَ مِنُ عِبَادِهِ؟

الله ب كون لوك دُرت بين؟

جواب: أَلْعُلَمَاءُ يَخُشُونَ اللَّهَ.

علماء الله على الله على -

سوال3: مَاهُوَ الْخَيْرُ الْكَثِيرُ فِي الْآيَةِ الرَّابِعَةِ مِنْ هَذَا الدُّرُسِ؟

سبق کی چقی طریم خیرکیر کے کہا گیاہے؟  الْخَیْرُ الْکَفِیْرُ هِنَ الْحِکْمَةُ .  خیرکیر حکمت ہے۔  فیرکیر حکمت ہے۔  ماذَا دَرَسُتُمْ عَنُ مَوْقِفِ أَهُلِ مَکْةَ وَمَوْقِفُ رَسُولِ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ  وَالِهِ وَسَلَّمَ؟  آپ نے اہل مکہ کے موقف اور رسول الله صلی الله علیہ وسلم کے موقف کے متحلق آپ	-
ب: الْغَيْرُ الْكَثِيرُ هِى الْحِكْمَةُ. خَرَكِيْرَ حَمَت ہے۔ عَاذَا دَرَسُتُمْ عَنُ مَوْقِفِ أَهُل مَكَةَ وَمَوْقِفُ رَسُولِ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ عَانَ مَاذَا دَرَسُتُمُ عَنُ مَوْقِفِ أَهُل مَكَةَ وَمَوْقِفُ رَسُولِ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ	-
<ul> <li>4: مَاذَا دَرَسُتُمُ عَنُ مَوُقِفِ أَهُل مَكَّةَ وَمَوْقِف رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ</li> </ul>	
0-1-1	
0-1-1	سوال
آپ نے اہل مکہ کے موقف اور رسول اللہ می اللہ علیہ وسم سے موقف سے س	
a contract of the second of th	i,
بِيا يُرْهِما : ب: مَوُقِفُ أَهُلِ مَكَّةَ كَانَ قَاسِيًا وَمَوْقِفُ رَسُولُ ۖ اللَّهِ كَانَ عَادِلاً .	دا.
ب. موسِف المن المديم موقف سنگدلانه تفااوررسول الميالية كاموقف عادلانه تفا-	
ل5: أَيْنَ ومَعَى وُلِدَ سَيَدُنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالِهِ وَسَلَّمَ؟	سوا
جارية قارسول الشصلي الشعلية وملم كب اوركبال بديدا موتع ؟	1 79-1
ب: وُلِدُ زَسُوُلُ اللَّهِ صَـلًى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالِهِ وَسَلَّمَ بِـمَكَّةَ فِي صَبِيُحَةِ يَوُم	جوا
الْإِثْنَيْنِ الثَّانِيُ وَالْعِشْزِيْنَ مِنْ شَهْرِ اِبْرِيْلَ 571م.	٠
آپ کم میں بروز پیرضیح کے وقت 22 اپریل 571ء کو پیدا ہوئے۔	F9 . 5
€5-AU	سو
۔ ص 2- ئ	1
. , ص	3
<i>J</i> 1.	5
وال 5-B	_
الفاظ	
- أَلْخَصَاصَةُ يُوْثِرُ عَلَى نَفْسِهِ وَلَوْكَانَ بِهِ خَصَاصَةً.	1
ضرورت وهاياركرتاب اگرچهوه خود على مل مو-	
رُ- ٱلْمَوْقِفُ مَامَوُقِفُهُ فِي هَذَالاَمُرِ؟	2
روب اسمعامله مین اس کا کیاروبید ہے؟	

( يرائ جماعت في وديم)	بَدْرْنَ مُطَالَعَةُ الْعَرَبِينَ 404	فِرَأَةُ الْعَرَبِهُ
	كَانَ النَّبِي مُلْكِلُهُ نَبِيلًا .	3- اَلنَّبِيُلُ
* .	ني عالى ظرف تھے۔	عالىظرف
	هُوَ لَيْسَ بِالْجَافِيُ.	4- ٱلْجَافِيُ
16.7	وہ بےرحم ہیں ہے۔	برح س
1 200	ٱلْمَكَّةُ مَوْلِدُ النَّبِيِّ.	5- ٱلْمَوْلِلُهُ
· , · · · · · ·	مکہ نی کی جائے پیدائش ہے۔	جائے ولادت

## سوال 5-€

23	واحد	الفاظ
هُوُلآءِ	هٰذَا .	هؤلآءِ
أولفِكَ	ذٰلِکَ ﴿	ذٰلِکَ
أنتُمُ	أنَّتُ	انتم
نَحُنُ	ٱنَّا	اَنَا
أُنْتُنَّ	أنَّتِ	انتن انتن

## سوال 5-D ♦

حکمت بہت بڑی بھلائی ہے۔

عربی: أَلْحِكُمَةُ خَيُرٌ كَثِيرٌ. 2- جابلوں سے كناراكشى اختياد كرو-

2- جاہلوں سے سار ، ں عربی المجاهِلِیُنَ اللہ عنو المجاهِلِیُنَ اللہ عنوان اللہ عنوان المجاهِلِی اللہ عنوان اللہ

3- الله الساحان كرف والول كوا عربي: الله يُجِبُ المُحسِنِيُنَ.

آبُّسُ عِزيادَهُ خُوثُ اخلاق تھے۔ كانَ صَلَّى اللَّه عَلَيْهِ وَسَلَّمُ أَحُسَنُ النَّاسِ خُلُقًا. 4-عربي:

آپ صادق اورامین کے لقب سے مشہور تھے۔

عُرِفَ بِلَقُبِ الصَّادِقِ وَالْآمِينِ.

اک ہرسوال کے جار مکنہ جوابات دیے گئے ہیں۔ ان میں سے ایک جواب ورست ہے درست جواب کے حرف (ل ب ج و) کے گرد دائرہ Q

المائد بماعت جمودتم

(ل ختم موجانے والا (ب) سب ان الدين الميشد بنوالا

(د) سب سے كزور (ح) سے کم

أصْلِحُوا كِمعَىٰ بِن:

(ل) درست کرو۔ (ب) بكازلو\_

(ج) فابت قدم رمو. . (و) وفي درور

ألاجير كمعنى بن

(ب) آتا J1 ()

(ج) مردور (جے اجرت پر رکھا گیا (و) ظالم

كاله يماعت في وديم	406	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة
	•	- أَلْجَارُ كَمْعَنْ بِينَ
	ر (ب)	(ل) مرجان
پر وی مسایه	(,)	(ج) بک
ا مؤدر کاریا شاہ		و يَشُدُ كِمعَى بِن :
وہ کتی کرتے ہیں۔		(ا) مضبوط کرتا ہے۔
وه ہنستا ہے۔	(٢)	(ج) تم مضبوط بناتے ہو۔
		سوال2 كالمليلى سوالات
ب ہرسوال کا ایک نمبر ہے۔	بيان ممل كري	وي كن جكه من منجح لفظ يا حرف لكا كرفقرها؛
	ک.	1- أحِبُّ لِلنَّاسِ مَالِنَفُسِهُ
ۯؙۯؙؠؽؘڐ		2- طَلَبَتِ الْبِنْتُ مِنُ وَّالِدِهَا خَمُسُ .
نَ الشَّهُرِ الْجَارِي.	الُخَامِسُ مِ	3- وَصَلَتِ الرِّسَالَةُفي ا
	502	4- أَلُخَيْرُ كُلُّهُاللهِ.
Y a		5- تَبُلُغُ نِعُمَةُ اللَّهِالْجَمِيُ
	موألات)	سوال3﴾ ہم پلہ سوالات (جوڑ کے
ا کے کس اندراج کے ساتھ	ىكالم (ب)	🐨 کالم (الف) کے ہراندراج کالعلق
		ہے؟ درست جواب کوکالم (ج) میں
کاکم(ج)	(`	كالم(() المراز
****		1- يَجُفُّ (ا) خَاتِے
		2- إِلْتَمِسُوا (ب) موسلًا ده
7 H	, I	يرسانے والا
		3- أَلْخُواتِيمِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَّ عَلَّهُ عَلَّ عَلَّهُ عَلَّا عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّ عَلَّ عَلَّا عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّ عَلَّ عَلَّهُ عَلَّ عَلَّهُ عَ
	-71	4- هَاطِلٌ (و) احسان كر
		5- أَلْمَضُزَعُ (٥) خَنْكُ بُو

4.5

( يرائ بماعت جمود وم	407	رح مُطَالَعَةُ الْعَرِّبِ	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ *	( englant
		(و) مايوس كر		)- اُمُننُ
	ن	(ز) مخالفت	Hore Mar Salah	ُ- يُفَيِّطُ
**************************************	עַ	(ح) إيكاث		إ- عَارَضُوُا
ender Tight. Mill		reで(b)		و- قَاطَعُوُا
	ara, nj	(ی) - المثر کر	Y 78	)1- أُلْحَفِيٌّ
	ب کھیں۔	ب بسوالات بی میں مخضر جوار	مخضرجوا	سوال 4
	ثٍ رَسُولَ اللَّهُ	گلِم مِنُ حَدِيْد	اهِیَ جَوَامِعُ ا	سوال1: مَ
<u>``</u>	ع کلمات کہلاتی	) ہے کون کی جا آ	مديث رسول غر	2
		الْبَدِيئعَ؟ س نے پیداکی؟	نُ فَطَرَ الْخَلُقَ بِمثال مُخلوق م	
	2	قَ لِلُجَمِيْع؟ كاذمه داركون ہے	مَنُ يَّكُفُلُ الرِّزُ سب كيلے دزق	سوال <u>3:</u> جواب:
	<u>؟</u> نےوالا ہے؟	نوُدِ اللَّهِ هَاطِلٌ كابادل مسلسل بر	هَلُ سَحَابُ ءُ کیااللہ کی بخشش	<u>سوال4:</u> جواب:
اللهِ؟	وَ انْقَطَعَ إِلَى	سُوِّلُ اللَّهُ عُلَيْكِ	لمَاذًا حَزِنَ رَ	سوال5:

المائد عاصة تمودام	رح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْةِ) 108	22. (2017)
الم	رن مقاملة العربية الم	ر بواه التربية م
رالتدى طرف مؤجه ہوتے؟	لله عليه وسلم كيول ممكين موت او	القدے رسوں می ا
	61	
<i>(</i>		سوال A-5♦ غلط در
"ع" للهيئا	منے"من" اور غلط کے سامنے	
· hear	رِّهُ بَعُدَ أَنُ يُجُفُّ عَرَقَهُ.	
		2- إِنَّمَا ٱلْأَعْمَالُ بِالْ
		3- طَلَبُ الْحَلالِ جِ
		4- إِلْتَمِسُوا الْجَارَ بَ
نَ خَدِيُجَةً ".	مًا وَّايُمَانًا بِهِ هِيَ أُمُّ الْمُؤْمِنِيُ	5- أوَّلَ النَّاسِ إِسُلاً
لے بنایے:	عربی الفاظ کے عربی میں جی	سوالB-5♦ درج ذير
- I	أُلدًالُ	-1
	ٱلأجيرُ	-2
	أُلْجَارُ	-3
*	أُلرَّفِيقُ	-4
	أُلُخُوَاتِيُمُ	-5
مفانون میں الگ الگرتج	ذیل الفاظ کو واحد اور جمع کے	212 65-CU19
	رجع کے واحد اور واحد کے جع رجع کے واحد اور واحد کے جع	
ري هر بين مري ا		
	وا <i>مد</i>	الفاظ
		رُسَائِلُ
	A **	شهُرُ
2	* X .	اَسَوَّ
	1.0	فُرْصَة

(الاعتامة في ودام)	رح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ شُ	
and the transmitted		جُتَهِدَاتُ	
يو بي مين جمه يجيج: بند كرتا ب-	ل فقرات كااردوب	1-5€ درج	سوال
بندكرتا ہے۔	اپندکر جوایے لیے ہ	لوگوں کے لیے وہی	-1
			عربي:
	وزی کماتے ہیں۔	ہم اپنے ہاتھ سے ر	, ,-2
			عربي:
	بحکام کرو۔	اپی آفرت کے لیا	
		ء فو	عربي:
	-9	تين مخفول پررهم كر	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<u> </u>	13	عربي:
		مجھ آپ کا خط ملا۔	-5 -1
			عربي:
	جوابات		nder i v
	موالات	♦ كثيرالانتخابي	سوال 1
	-2	$\Theta$	-1
$\overline{O}$	-4	(3)	-3
			-5
		﴾ تكميلي سوالار	سوال د
	_2	الله الله الله الله الله الله الله الله	ربي <u>.</u> 1۔
عند ا	-4	المُدُرُّخَةُ	* -3
		الي	-5
		. •	

.

# سوال 3 م پلہ سوالات (جوڑ کے سوالات)

		- 7 430 B
کالم (ج)	كالم (ب)	کالم(۱)
(ه) خنگ بو	17	[- يُجُفُّ
(ی) تلاش کرو	(ب) موسلا دھار بارش	
	برسانے والا	
(ل ـ فاتے	(ج) پناه کی جگه	3- أَلُخَوَاتِيُمِ
(ب) موسلا دهار بارش	(د) احمان کر	
برسانے والا		
(ج) پناه کی جگه	(ه) خنگ هو	ي أَلْمَضُوَعُ
(د) احسان کر	(و) مايوس كرك	6. أُمُنُن
(و) مايوس كري	(ز) مخالفت کی	7- يُفيَطُ
(ز) مخالفت کی	(ح) بایکاٹ کیا	الله عَارَضُوُا
(ح) بانگاٹ کیا	(ط) حق شاس	و قاطَعُوْا
(ط) حق شناس	(ی) تلاش کرو	10- ألُحفيّ
	=	• -

سوال 4 ﴾ مخضر جواني سوالات

وال1: مَاهِيَ جَوَامِعُ الْكَلِم مِنْ حَدِيْثِ رَسُولِ اللَّهُ؟ حديث رَسُولِ اللَّهُ؟ حديث رسول مين حكون ي جامع كلمات كهلاتي بين؟

جواب: جَوامِع الْكَلِمِ هِي أَحَادِيثُ قَلِيلَةُ الْأَلْفَاظِ كَثِيرَةُ الْمَعَانِي. جوامع الكلم وه احاديث بين جن كالفاظ ليل اورمعاني كثير مول-

سوال2: مَنُ فَطَرَ الْخَلْقَ الْبَدِيْعَ؟

بِمثَالُ عُلُونَ مَن نِيدًا كَ؟ جَوَابِ: اللّٰهُ فَطَرَ الْخَلُقَ الْبَدِيعَ.

الله نے بے مثال مخلوق بیدا کی۔

(يائ عامت جودتم)	411	شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَيْنَ	فِرَأَةُ الْعَرَبِيُّ	A.A.J.
	letada. Es	ق لِلْجَمِيْعِ؟	مَنُ يُكُفُلُ الرِّرُ	سوال3:
		ا ذمددارکون ہے؟	مب كيليح دزق	Language &
		ِقُ لِلْجَمِيْعِ.	اللُّهُ يَكُفُلُ الرِّز	جواب:
Commence of the commence of th	and and age	رز ق كا ذمه دار ہے۔	اللهبی سب کے	
2 200	h who	وُدِ اللَّهِ هَاطِلٌ؟		سوال4:
19.53	<u>\$</u>	كابادل مسكسل برسن والا	كياالله كيجنش	* 1
W. J. D. D. S.	v- , -	خُوُدِ اللَّهِ هَاطِلٌ.		
		فاكاباول مسلسل برسنےوا	Control of the contro	
	عُ إِلَى اللَّهِ }	سُوُلُ اللَّهُ عَلَيْكُ وَانْقَطَ	لِمَاذَا حَزِنَ رَهُ	سوال5:
		ل الشرعليه وسلم كيون عملين ما الشرعليه وسلم كيون عملين		
عَلَيْهِ مِنَ الطُّلُّمِ وَلِأَثْمِ		وُلُ اللَّهِ عَلَى مَا		جواب:
اظاء م	- d	ضَّلالِ فَانْقَطَعَ اِلَّى رَبِّ ا	وَالْعُبُوُدِيَّةِ وَال	
کے ظلم گناہ اور غلامی و کی انہ منتہ مور تہ	ر پیدا ہونے وا سالگ میک انٹ	می انگدعلیہ وسم انسان ہ کبین ہوتے اور محلوقات۔	اللہ کے رسول آ	-
The second second second	ے اس ہو جات	ین ہوئے اور حوقات۔	Michael March	
*(()(I-2)	<b>a</b> .	×	<b>♦</b> 5-A	سوال 🖈
in the interest	و ا	<b>-2</b>	٤	-1
		nody.	بن من	-3 -5
	an 100 4 silv 3 - 20 4			
The second secon	D. Applican	1984	€5-I	
-	<u>. جملے</u>		الفاظ =	
	فَاعِلِهِ.	اَلدُّالُ عَلَى الْخَيُوِ كَ	<b>دُ</b> الُ	1- أل
		نیکی می رہنمائی کرنے و	ربنما	
		أعُطُوا الْآجِيْرَ آجُرَا	ا اجير	ii -2
" Lang " "	دا کرو۔	مزدور کی مزدوری فورااه	<i>א</i> נפנ	, •

who go etc

ت نم وديم	(رائے جماع	وَيِنْهُ رُح مُطَالَعَهُ الْعَرَبِيْهِ ﴾ 412	قِرَأَةُ الْهَ	
		أُطُلُبِ الْجَارَ قَبُلَ الدَّادِ.	ٱلْجَارُ	-3
		محمرے پہلے پروی کودیکھو۔	ي <sup>د</sup> وى	
		ٱطُلُبِ الرَّفِيُقِ قَبُلَ الطَّرِيْقِ.	ٱلرَّفِيُقُ	-4
	17	سفرے قبل ساتھی تلاش کرو۔	روست	
1	•:	إِنَّمَا ٱلْأَعُمَالُ بِالْخَوَاتِيُمِ.	ٱلْخَوَاتِيُمُ	-5
. *	, 1 <sup>18</sup>	اعمال كادارومدارخاتمه پرے-	خاتے .	

### سوال 5-C♦

<i>2</i>	واحد	الناظ
رَسَائِلٌ	رِسَالَةً	رَسَائِلُ
أشُهُرٌ	شَهْرً	شَهُرٌ
أسُر	أسُرَةً	أسَرّ
فُوَصَّ	فُرْصَةً	فُرُصَة
مُجْتَهِدَاتٌ	مُجْتَهِدَةً	مُجْتَهِدَاتٌ

## سوال D-5)

1- لوگوں کے لیے وہی پند کر جوائے کیے پند کرتا ہے عربی: أُجِبُ لِلنَّاسِ مَاتُحِبُ لِنَفْسِكَ.

2- ہم اپنے ہاتھ سے روزی کماتے ہیں۔ عربی: نگتیب الرِّزْق بایدینا. 3- اپنی آخرت کے لیے کام کرو۔

3- اپنی آخرت کے لیے کام کرو۔ عربی: اغملُوا الآخِرَیکُم. 4- تین مخصوں پررتم کرو۔ عربی: اِرْحَمُوا عَلَی لَکْنَةِ رِجَالٍ.

5- أَجْمِے آپُ كا ثط الما۔
 عربی: وَصَلَتُنِی دِسَالَتُک.

قِوَأَةُ الْعَوَبِيَّة شُرِح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ﴾ 414 (برائ عاصت جم ودنم)	
(ل) ضروری (ب) عیر ضروری (ج) پندیده (د) ناممکن محال	
رج) چديده الدُولِيَّة كم عن بين:	¥ ====
الدولية ك ما ين. (ل) بين الاقواى (ب) بين الصوبائي	-5
(ج) مکلی (د) شهری	(+)
ری تکمیلی سوالات دی می جگهیس صحیح لفظ یاحرف لگا کرفقره ما بیان کمل کریں ہرسوال کا ایک نمبر ہے۔ دی می جگہیں میں خطایا حرف لگا کرفقره ما بیان کمل کریں ہرسوال کا ایک نمبر ہے۔	
رى تى جكه مين ج لفظ يا حرف كا ترهرها بيان س ترين هر توان البيت رسب	B
مَنْ فُو الْبَحُرُ أَيُضًا.	
السَّفَرُ بِالطِّيَّارَةِمُرِيُحٌ.	
سَافَرُتُالْأُولُلَى.	-3
هُوَ نَزَلَ فِي البُئْرِ وَ شَرِبَشَدِينَدُا. ضَرَبَ النَّجُارُ الْقِرُدَشَدِينُدًا.	-4
ضرب النجار القِرد سيويت.	-5
3) ہم پتہ سوالات (جوڑ کے سوالات) مریتہ سوالات (جوڑ کے سوالات)	سوال
کی میں ہے وال کے الدراج کا تعلق کالم (ب) کے کس اندراج کے ساتھ کالم (الف) کے ہراندراج کا تعلق کالم (ب) کے کس اندراج کے ساتھ	B
ے؟ درست جواب کوکالم (ج) میں تحریر کریں۔ کالم (ا) ۔۔۔ کالم (ج)۔۔۔ کالم (ج)۔۔۔	
	-
نيد (ا) تبين جنا	1- لَمُ
ف (ب) نشكر جرار	· 2- زُخُ
ن (ج) لک گئ	3- نَز
سطبر (د) متوجهوا	4- مُم
ليُّ (ه) زئ حكيماندانداز	5- تُذَ
نَلُ (و) شائدار	6- أقُ
خن (ز) گرادیا	7 م

(برائے بماحث فم ودام)	قِوَأَةُ الْعَرَبِيْة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْة	
	(ح) یری	٤- اَلرِّفْقُ
	(ط) مبركرتے والا	<u>-</u> 9- ہَاهِرٌ
	(ی) ممتراحق	)1- وُضَعَ
	ه مخضر جواني سوالات	سوال4
	ل كئ جكه ميس عربي ميس مخضر جواب لكمير	•
<u>91</u>	اذَا تُسَمَّى شِرُكَةُ بَاكِسُتَانَ الْجَوِيَّ	سوال1: مَا
	كتان كى فضائى كمپنى كانام كيا ہے؟	The second second
	······································	جواب: 
2	لُ يَكُونُ فِي جَمِيعِ الْقِطَارَاتِ؟ لياتمام كا ژيول مِن ريزرويش بوتي ب	 سوال2: هَ
<u>رُځ؟</u>	اذَا كَانَ النَّجاَّرُ يَعُمَلُ حِيْنَ رَاهُ الْقِ	 سوال <u>3:</u> مَ
	نُ هُوَ اَكُمَلُ الْمُؤْمِنِيُنَ إِيْمَانًا؟ كَالِمُومِن كُون شِے؟	سوال4: مَ
	٠٠٠٠ و ١٥٥٥ م.	جواب:
باالطَّرِيُق؟	اذَا اشُتَرُّ عَلَى الرَّجُلِ وَهُوَ يَمُشِى عِلْتِهُ مُوتِ آدمي رِكس چِرْ نَحْقَ كى؟	سوال <u>5:</u> مَ

....

سوال A-5 فلطورست بيانات

تسجيح جواب كرما من "من" اور غلط كرما من "غ" كله

أَلْصُبُرُ نِصُفُ ٱلْإِيْمَانِ.

يُقَالُ إِنَّ قِرُداً راى نَجَّارًا يَأْكُلُ طَعَامًا.

خَيْرُ الْأَمُورِ أَوْسَطُهَا.

ضَرَبَ النَجَّارُٱ لُكَلُبَ ضَرُبًا شَدِيُدًا.

إِنَّمَا بُعِثْتُ لِأُتَمِّمَ مَكَارِمَ الْآخُلاَقِ.

سوالB-5\$ درج ذيل عربي الفاظ كعربي مين جملے بنائے:

-5

سوال 5-C کی مندرجہ ذیل الفاظ کو واحد اور جمع کے خانوں میں الگ الگ تحریر کیجےاور جمع کے داحداور واحد کے جمع بھی لکھ دیجے۔

	واصر	الفاظ
,	t/	طَائِرَاتُ
		جِفَّة
	4:	شِرُكَاتُ
	× 1	وَسِيْلَةٌ
		ٱنُوَاعٌ

( كمائة بما المديم وديم			قِرَأَةُ الْعَرَبِيَةُ شُرَحَ مُا	(s, r)
ر کچے:	الربي شراج	اتكااردوس	I-5 🏚 درج ذیل فقر جارابی پیریڈ برموضوع کے	سوال(
		كے ليے كھلاہے۔	ماراب بيريد برموضوع	1
<b>4</b>				٠٠,٠
	- F. x4	N. er.	بحرى سفر بحى محفوظ ہے۔	
				عربي:
	·	آرام ده بوتا ہے	موائی جہاز کا سفر جلدی اور	-3
·				:07
L. Paris	er s i i i i i i i i i i i i i i i i i i	۔ رای ہے؟	کیا آپ نے اپی سیٹ بک	عربي:
L			میں نے اوّل درہے میں	ر <b>ن</b> 5-
		-47	س ے اون روپے یں	عربي:
Tillian	7117	جوابات		
	1	6) 3)***********************************	♦ كثير الأنتخابي سوالا.	سوال1
	$(\dot{\mathbf{P}})$	<b>2</b>	<b>©</b>	-1
	$\odot$	-4		-3
Aggs Mary 1		ar and the		-5
2.7		ting to	مریکی سوالات محکمیلی سوالات	رم این
		e Wangingan i		سوال2ع
	سَرِيْع	-2	مَحُفُوط	-1
X 2 8 1 12	ألمّاءً	-4	بِالدُّرُجَةِ	-3
	2 12 15	1 * a	ضَرُبًا:	-5

سوال 3 کم پلہ سوالات (جوڑ کے سوالات)

		100
کالم (ج)	(-)/6	()/6
(ل نبیس جنا	(ل نبیں جنا	1- لَمُ تَلِدُ
(ب) لفحكر جرار	ب) لفكرجرار	2- زُخُفُ
(ی) کمتراجمق	(ج) لئک مئی	3- نَزِقْ
(ط) مبركرنے والا	(د) متوجه اوا	4 مُصْطِيرٌ
(ج) للک مئی	(ه) زئ حكيمانداز	5- تَدَلَىٰ
(د) متوجه اوا	(و) شاندار	6- أَقْبَلَ
(2) %	(ز) گرادیا	7- ضَخُمُ
(ه) نرمی محکیمانداز	(ح) يوی	8- اَلرَّفْقُ
(و) شاندار	(ط) مبركرتے والا	9- بَاهِرٌ
(ز) گرادیا	(ی) کمتراحق	10- وَضَعَ

سوال4 المخضر جواني سوالات

سوال1: مَاذَا تُسَمَّى شِرْكَةُ بَاكِسُتَانَ الْجَوِيَّةُ؟

باکتان کی فضائی کمپنی کانام کیا ہے؟

جواب: ٱلْخُطُوطُ الْجَوِيَّةُ الدَّوَلِيَّةُ الْبَاكِسُتَانِيَّةُ.

پاکستان کی بین الاقوامی فضائی سمپنی۔

سوال2: هَلُ يَكُونُ الْحَجُدُ فِي جَمِيْعِ الْقِطَارَاتِ؟

كياتمام كازيول يس ريزرويش موتى بي

جِوَابِ: لَا يَكُونُ الْحَجُزُ فِي بَعْضِ الْقِطَارَاتِ.

نہیں بعض گاڑیوں میں ریزرویشن نہیں ہوتی۔

سوال3: مَاذَا كَانَ النَّجَّارُ يَعُمَلُ حِيْنَ رَاهُ الْقِرُدُ؟

#### بندر نے بوسی کوکیا کرتے ہوئے دیکھا؟

جواب: كَانَ النَّجاُّ رُيَشُقُ الْخَشَبَةَ.

بروهني لكؤى جيرر باتفار

سوال 4: مَنْ هُوَ آكُمَلُ الْمُوْمِنِيُنَ إِيْمَانًا؟

كال موس كون ب؟

جَابِ: ۚ ٱكُمَلُ الْمُؤْمِنِيُ ۚ إِيُّمَانًا أَحْسَنُهُمْ خُلُقًا.

كال مومن وہ بجس كا اخلاق سب سے اچھا ہے۔

موال 5: مَاذَا اشْتَرُّ عَلَى الرَّجُل وَهُوَ يَمُشِى بِاالطَّرِيقِ؟

علتے ہوئے آدی پر س چزنے تی کی؟

جواب: إشتر العطش عَلَى الرَّجُلِ.

سوال A-5 فلط درست بيانات

1- ش -2

Ė -4 ° -3

J -5

سوال 5-B 🏟

<u></u>	الفاظ
مَنُ يَقُتَرِ مُ عَلَى هٰ لَمَا الْمَوْضُوع؟	1- اِلْحَتِوَاحُ
اسموضوع پركون في البربي بولے كا؟	فی البدیہ
هلدًا الْمَوُضُوعُ مُمُتِعٌ.	2- مُمُتعً
بيموضوع دلچپ ہے۔	ولچپ
هلدًا الْكُونِمِينَ مُوِيخَ.	3- مُوِيُخ
ريكرى آرام ده ہے۔	آرام ده

(رائد عاص جمود م	420	يُدْثرِح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْة	قِرَأَةُ الْعَرَ	
	V - v	هٰذَا ٱلْآمُرُ مُسْتَجِيْلٌ.	. مُسْتَحِيُلُ	<b>≡</b>
		يكام محال ہے۔	محال	
	الْقِطَارَاتِ	يَكُونُ الْحَجُزُ فِي بَعُضِ	خَجُزُ .	-5
	**	ريزرديش بعض كاثريول مي	ראינפים	¥)

### سوال 5-C 🎝

		\ \ \ \
	واحد	٠الغاظ
طَائِرَاتُ	طائِرَة	طَائِرَاتٌ
جِفَصْ	حِصْة	حِصَّة
شِرُكَاتُ	شِرُكَةً	شِرُكَاتُ
وَسَائِلٌ	وَٰسِيُلَةٌ	وَسِيْلَةُ
ٱنُوَاعٌ	نَوْعَ	ٱنْوَاعٌ

## سوال 5-D في

1- جاراب پيريد برموضوع كے ليے كھلا ہے-

عِرِ بِي: حِصَّتُنَا هَاذِهِ مَفْتُوْحَةٌ لِكُلِّ مَوْضُوعٍ.

2- بحرى سغر بھى محفوظ ہے-

ع لِي: سَفُرُ الْبَحُرُ مَحُفُوطُ أَيْصًا.

3- ہوائی جہاز کاسفرجلدی اور آرام دہ ہوتا ہے۔

عربي: السُّفُرُ بِالطَيَّارَةِ سَرِيْعٌ وَمُرِيْعٌ.

4- كياآپ نے اپنى سيٹ بك كراكى ہے؟

عربي: هَلُ قَدْ حَجَرُبٌ مَقْعَدَك.

5- میں نے اوّل درجے میں سفر کیا۔

عربي: سَافَرُتُ بِالدُّرُجَةِ ٱلْأُولَٰى.

مَرِيُو كِمِينِ إِلَى:

رائع جاحت فم وديم	422	الْعَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَهُ الْعَرَبِيَّة	لِرَأَةُ	
ريورز	(ب)	المير		
نامدتگار	(2)	تلخ سخت	(১)	. 1
		ير معني بين:	خَطِيْرٌ كَ	-5
خطرناك		٧٤		ŧ.
زياده مقداريس	(Y)	کثرت ہوتا		
ν		سوالات	و مسلی	سوال 2
بہرسوال کا ایک نمبرہے۔	بيان كمل كرب	يمضجح لفظ ياحرف لكا كرفقرها	دى كئ جكه	B
		مَعُنَاهَا: أَلَارُضُ		-1
	a a	ِ هِيَ دَوُلَةٌ		-2
وَالنَّانِيُ بَاكِسُتَانُ	لمُمَّا	اكستان جناحان آحد	وَكَانَ لِهُ	-3
	***		الْغَوُبِيَّةُ.	40
	حُكُوْمَةِ.	رُزَرَاءِ هُوَالله	رَيُهُسُ الْم	-4
		لطُعَام بِيَدِلطُعَام بِيَدِ	آنًا أكُلُ ا	-5
	والات)	لبرسوالات (جوڑ کے	A 63	سوال
ا کے کس اندراج کے ساتھ	كالم (ب)	ب) کے ہراندراج کاتعلق	كالم (ال	7
	ورکریں۔	ت جواب كوكالم (ج) مِنْ	ے؟ در-	
کالم (ج)		کالم(ب		, ÷.,
		(ل فصيل ديوار		1- يَحُدُو
		(ب) مراخلت		2- بَدِيُهَا
	يے ہیں۔	(ج) آپاجازت		3- سُؤرٌ
		(د) عبادت کی	ملُ	4- اَلتُدُخُ
	., -ç	(ف) راگ الاچا۔	ć	5- تُسُمَ
	<u>,</u> 3.	(و) براول دسته		6- عَادَ
	•			•

راع عامد جوديم	الْعَرَبِيَّة شَرِح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة ﴾ 423	( ا
	(ز) قافله جماعت	7- طَلَاقِعُ
	(5) والخ	8- مَآثِرُ
200	(ط) سراب کیا	9- اَلرُّكُبُ
* 2 1	(ی) قابل فخر کارنا ہے	10- رُوَى
	فرجوا في سوالات	
. • ° - +0,	بكه مِن عربي مِن مختفر جواب لكمين -	وي کن
	إسم الرَّسَمِي لِبَاكِسُتَانَ؟	سوال1: مَاهُوَ الْمُ
	5- W/2001/19	بإكتان
	······································	جواب:
. All your	هَرَّتُ بَاكِسُتَانُ عَلَى حَزِيْطَةِ الْعَالَمِ؟	6 15. 4 1
**************************************	هر ت با جستان حتى حريب روزياك فقشه يركب طاهر موا؟	سوال <u>2:</u> مشى ط اكسان
	<del></del>	<del>يا مار</del> جواب:
5,		
	عاصِمَةُ بَاكِسُتَانَ الْجَدِيْدَةُ؟ نكانيادارالحكومتكون ساع؟	موال3: مَاهِيَ
	ن كانيادارالحكومت كون سائي	باكتال
		چواب: 
	يَةُ اسْتَمَدُ الْكِفَاحُ الْمُسْلَامِي لِبَاكِسُتَانَ؟	 ماند کند
	سَةً إِسْتَمَرُّ الْكِفَاحُ الْإِسْكَامِيُ لِبَاكِسْتَانَ؟ ن كَ لِيامِلائي جِدوجِهد كَتَّ مِال جاري ربى؟	<u> - 103</u>
1 /44		جواب:
	سُرِفَتْ ثِنَابُ جُحُنا؟	موال5: متى

( كاك عامت في وديم	424	ثرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْدَ	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة	$\supseteq$
				جواب:
		رست برانات	5-A غلط در	سوال
لكعث	مراحة"غ"	مائے'' ص'' اور غلط ب		7
عَثْ مِنْ أَغْشَطُ	لم فرُ الثَّالِثُ	تَانُ عَلَى خَرِيَطَةِ الْعَالَ	وَظَهَرَتْ بَاكِسُ	-1
مسر ون مسطن	عادی حدد		سَنَةَ 1944م.	
	شلامه ع	نَ دُسُتُورٌ جُمْهُورِيُ إِ	No. 100	-2
The state of the state of	٠	الْخَمُسَةُ.	أَقَالِيْهُ بَاكِسُتَانَ	-3
1.54	6 3 7	ظُمُ قَاثِدٌ مُخْلِصًا.	and the second	-4
		وَرَٰئِيسُ الْحُكُومَةِ.	72	-5
	 	ر عربی الفاظ کے عربی		سوال
. 75 . <b>4</b>	سل جلمنے بنائے	ن حرب العاظ سے حربی سرویہ	ומטון איי מטון	0.0
	Property of	کون برگره	-1	*
		سَكُنْ	-2	
		سُوَدُدُ	-3	
	n sveta e	مُجُدُ	-4	
	- 123 m	شِعَارٌ	-5	
میں الگ الگ تحریر	تع کے خانوں	ذيل الفاظ كووا حداور	)-5 🏟 مندوجه	سوال 🗅
		جع کے واحد اور واحد		
7.2.		· · · - وامد · · ·	الفاظ	
		1 - 11	مُدُنَ	
	per i	a •} '	جَامِعَةً	
		T.	مَقَابِرُ	
		orang Studen	سَاجِدُ	á

كال عادة في وديم	425	رح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيْدَ	قِرَأَةُ الْعَرَبِيَّةُ شُ	)
3 50	A	of maller	مُوْق	
- 1:25	و بي مين ترجمه	فقرات كااردوس	ניבול (5-D	سوال
	المين محر	میوں میں ہم کرا چی جا	5-D درج ذیل آنده کرمیوں کی چھ	-1
		***************************************		عربي:
		ַטַייַט_	لا مورش دو يو شورست	-2
				عربي:
Internal Text		انداعظم پروا فع ہے۔	كورز باوس شاهراه	-3.
	. (.)		المداد الم	بربي:
The second secon	(3)	نائی سجدد بھی۔	میں نے لا مورکی بادم	ب <u>۔</u> اولی:
A STATE OF THE STA		17.0.	مجمع موراوران كاناج	
3-5-1	- 1	و بهت چسرایار از در دار		عربي:
		DINKY	147515	
The state of the s	212-1	م جوابات		
1600	2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	الات ر	﴾ كثيرالانتخابي سوا	سوال1
A STATE OF A	(الف	-2	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	-1
	( <u>3</u> )	-4		-3
1-1			( <del>.</del> )	5
		Mark Andrew	مسلى سوالات	سوال2 أ
			الطَّاهِرَةُ	-1
* 1547 43	السرمية اكت	191, <b>-2</b>	بَاكِسُنَانُ الشَّرُقِيَّةُ	-3
F.	ريس		الْيُمُنى	-5
	A COMMENT	THE CONTRACT OF THE PARTY OF TH		59

SOME A STUBBLE

# سوال 3 مهلة سوالات (جوڑ كے سوالات)

		4503
کالم (ج)	كالم (ب)	()/6
(ه) راگالاپاہ۔	الم فصيل ديوار	1- يَحُدُوُ
(ح)واضح	ب) داخلت	
(ل) قصيل ديوار	ج) آپاجازتدية إلى-	
(ب) مداخلت	د) عبادت کی	
(ج) آپامانتدية إن-	(ه) راگالاچا-	
(د) عبادت کی	و) هراول دسته	
(و) هراول دسته	(ز) قافله جماعت	
(ی) قابل فخر کارنا ہے	(ح)واضح	
(ز) قافله جماعت	(ط) سیراب کیا	
(ط) سراب کیا	(ی) قابل فخر کارنا ہے	

سوال 4 ﴾ مخضر جواني سوالات

سوال 1: مَاهُوَ الْإِسْمُ الرَّسَمِيُّ لِبَاكِسْتَانَ؟

باکتان کار کاری تام کیا ہے؟

جواب: جَمْهُورِيَّةُ بَاكِسُتَانَ الْإِسْلَامِيَّةً.

اسلامی جمہوریہ باکتان ہے۔

سوال2: مَتَى ظَهَرَتُ بَاكِسُتَانُ عَلَى حَزِيُطَةِ الْعَالَمِ؟

باكتنان ونياك فتشه يركب ظاهر موا؟

جواب: 14 أغشطس 1947ء.

14 أكست 1947 م-

موال3: مَاهِي عاصِمَةُ بَاكِسْتَانَ الْجَدِيْدَةُ؟

( كائ تمامت في وديم	427	نةُ الْعَرِينَة	عربية ثرح مطال	يراة ا	
		Selve	إدارا فحومت كود	بإكنتان كان	ar Ta
	نَةُ إِسُلام آبَاد	بُدَةُ هِيَ مَدِيُ	كستان المجد	عَاصِمَةُ بَا	جواب:
		ام آبادے۔	وارالحكومت اسما	پاکستان کانیا	
	اكِسْتَانَ؟	الْإِسْكَلامِيُ لِهَ	سَمَرُ الْكِفَاحُ	كُمُ سَنَةً إِن	<u> سوال4:</u>
	ا چاری رسی؟	جدكتغ مال	ليجاسلامي جدو	<u>یا کنتان کے</u>	
			تٍ إِسْتَمَرُّ الْكِ		
- 4	*	in the state	ئې جارى ربى ـ		11-
			الْيَابُ جُحُا؟		A CONTRACTOR OF THE PARTY
42 ye.			ي كب چورى مو		
		ت ينابَدُ	یُ حَمَّامِ سُرِفً م ت ت	کان جحا <u>ا</u>	جواب:
	ن ہوئے۔	کے گیڑے چور	مِن قَالُواسُ	W A	
				<b>♦</b> 5-	سوالA
	٠	-2		٤	-1
	ص	-4		. · · · · · ·	-3
	ota i jak	. i. y		م.	5
	3.1		i e	€5	سوالB
3.7	جمل			اظ	الف
	كائتات ماراوط	وَطَنْنَا. ثَمَامُ	كُلُّ الْكُون	كا كانات	1- گۇر
			وَطَنْنَا لَنَا مَدُ	رہے کی جگہ	2- مَسْكُنّ
			سُوْدَدُنَا بِالْقُ		3- سُؤة
	مردارين مح	کی برکت_	ہم قرآن وسند		
	مززلوگ ہیں۔	نجُد. ہم	نَحنُ أَهُلُ الْ	- '5	4 مَجُدُ
	کی عادت ہے۔ کی عادت ہے۔	يكى كرناس	ٱلْبِرُ شِعَارُهُ.	عادت	5- بغارٌ
				150	

$\overline{}$	•		$\overline{}$
Fis	1.	125	10
3 57	-14 -		

#### 428

#### لِرَأَةُ الْعَرَبِيَّة شرح مُطَالَعَةُ الْعَرَبِيَّة

سوال 5-C 🗲

	واصر	مالفاظ
مُدُنَ	مَدِيْنَةٌ	مُدُنَّ
جَامِعَاتُ	جَامِعَةً	جَامِعَةُ
مَقَابِرُ	مَقْبَرَة	مَقَابِرُ
مَسَاجِدُ	مَسْجِد	مُسَاجِدُ
أَسُوَاقَ	سُوُق	سُوق

#### سوال 5-D 🍑

1- آئندہ گرمیوں کی چھٹیوں میں ہم کراچی جا کیں گے۔

عربي: نَذُهَبُ إِلَى كَوَاتِشِي فِي الْإِجَازَاتِ الصَّيْفِيَّةِ الْالْتِيَةِ.

2- لا مورمين دويو نيورسٹيال بين-

عر لي: هُنَا فِي لَاهُوْرَ جَامِعَتَان.

3- گورز ہاؤس شاہراہ قائداعظم پرواقع ہے۔

عربي: مَقُرُ الْحَاكِمِ عَلَى شَارِعِ الْقَائِدِ الْأَعْظَمِ.

4- میں نے لاہورکی بادشاہی متجدد یکھی۔

عربي: كُنْتُ زُرْتُ الْمَسْجِدَ الْمَلَكِئُ.

5- مجھے موراوران کاناج بہت پندآیا۔

عربي: أعُجَبَتِنِي الطُّوا وِيْسُ وَرَقُصُهَا.

മമമമമമ

ما دل پیپر "عربی" سینڈری سکول امتحانی پارٹ-۱(جماعت نم)

16	برائے میں میس 2006-2004ء	1 90
كل نبر: 46	(انشائی)	وت:45 : 1 محمنه
	حصہادّل	₹(8 <b>4</b> )
	سوالات کے جواب دری کتاب کے مطابق دیجے۔	נת ה נ
16	عَنِ الْاَسْئِلَةِ الْاَتِيَةِ بِمُطَابَقَةِ الدَّرُسِ_	وال1: أَجِب
سِ؟	مَاهُوَ الْخَيْرُ الْكَثِيرُ فِي الْآيَةِ الرَّابِعَةِ مِنْ هَلَا الدَّرُ	(i)
	¥	
* * *	أَيْنَ يَقَعُ بَيْتُ حَامِدٍ فِي الْقَرُيَةِ؟	(ii)
	مَاهِيَ الْحَيُوَانَاتُ الَّتِي تُؤْجُدُ فِي بَيْتِ حَامِدٍ؟	(III)
	مَنِ الَّذِي هَنَّاتُهُ الْبِنْتُ؟	(iv)
	······································	
**************************************	مَاذَا طَلَبَتِ الْبِئْتُ مِنُ وَالِدِهَا وَلِمَاذَا؟	(v)

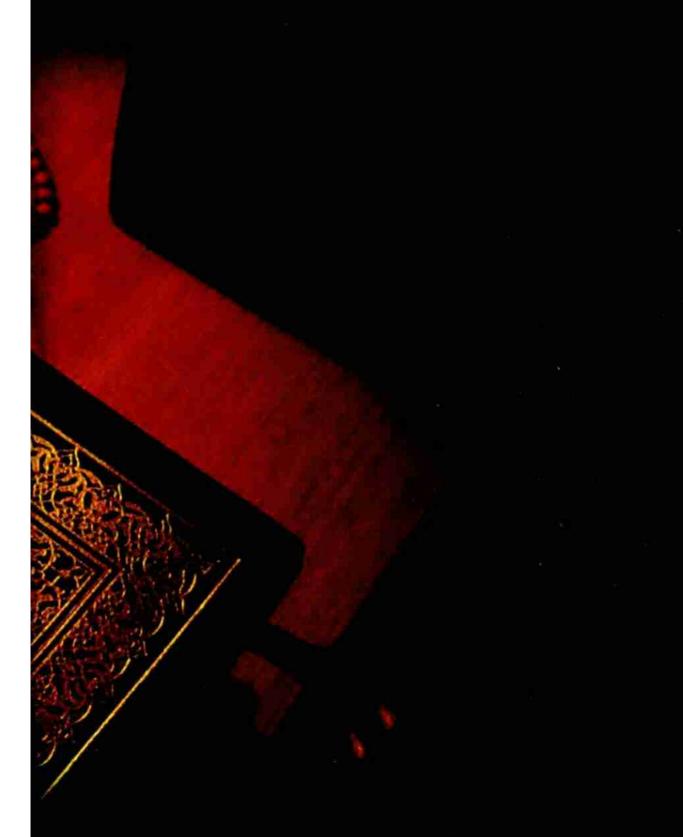
	قِرْأَةُ	الْعَوَبِينَةُ شُرِح مُطَالَعَةُ الْعَوَبِينَ 430 (ما عَ مَطَالَعَةُ الْعَوَبِينَ
1)	(vi)	مَاذَا كَانَتُ سِنُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِيْنَ جَآءَهُ الْمَلِكُ بِالْوَحْيِ الْأَوَّلِ؟
<b>)</b>	(vii)	مَنُ هُوَ أُوِّلُ النَّاسِ إِيْمَانًا وَّإِسُلَامًا؟
) 1	(viii)	مَاذَا تُسَمَّى شَرِكَةُ بَاكِسُتَانَ الْجَوِّيَّةُ؟
15 15		حصهردوم
	تَرْجِمُ ا (الف)	عِبَارَتَيْنِ مِنَ الْعِبَارَاتِ الْأَتِيَةِ إِلَى الْأُرْدِيَّةِ (10) عِبَارَتَيْنِ مِنَ الْعِبَارَاتِ الْأَتِيَةِ إِلَى الْأُرْدِيَّةِ (10) أَلَّا فِينَ يُنْفِقُونَ فِى السَّرَاءَ وَالطَّرَاءَ وَالْكَاظِمِيْنَ الْغَيْظَ وَالْعَافِيْنَ عَنِ النَّاسِ وَاللَّهُ يُحِبُ الْمُحُسِنِيُنَ.
ы Н С.	(ب)	إِيَّاكُمُ وَدَعُوَةَ الْمَظُلُومِ وَإِنْ كَانَ كَافِرًا فَإِنَّهَا لَيْسَ لَهَا حِجَابٌ ذُوُدَ اللهِ عَزَّوَجَلً.
* 1.e.	(E)	فَتَوَجَّهَ الشَّعُلَبُ نَحُوَهُ لِأَجُلِ مَاسَمِعَ مِنُ عَظِيْمٍ صَوْتِهِ فَلَمَّا أَتَا وَجَدَه وَخُمَّا فَاتُقَنَ فِي نَفُسِهِ بِكُثُرَةِ الشَّحُمِ وَاللَّحُمِ.

رِجِمْ بَيْتَيْنِ مِنَ الْابْيَاتِ الْاِتِيْدِ الْاَرْدِيْدِ (4)	سوال3: قَرَ
يَسا فَساطِسرَ ٱلْسَخَسَلُسِ الْبَسِدِيْسِعِ وَكَسافِلاً	a maning and a state of the sta
دِزُقَ الْسَجَسِيسُعِ سَحَسَابُ جُوُدِكَ حَسَاطِلٌ	od girk geli oran *
وَمَسنِ اسْتَسرَاحَ بِسغَيْسرِ ذِحْسرِكَ أَوُرَجَسا	- 6
أَحَسدًا سِسوَاكَ فَسذَاكَ ظِسلٌ "زَائِسلٌ"	-
حَسالاً اللهُ أَنْ تُسقِبُ طَ عَسامِهُ ا	
ٱلْسفَسطُ لُ أَجُسزَلُ وَالْسَسَوَاهِسِبُ أَوْسَعٌ	Z 1 5 m - 860 t
41, 410, 610	
تُبْعَشَرَةً سُطُورٍ عَلَى "سِيْرَةِ النَّبِي عَيَّدِ" أَوْ "وَطَنِي	
بستان" در دو الاستان المساورة	بَارَ
ئىستان" ئاكرىم ئىلىقى كى سرت پاك يا" مىراولىن پاكستان" پردى سطرى ترم يەرىجىچە)	(i)
لِسُتَانُ" الريمَ الله كَالِيرِت بإكسارٌ ميراوطن بإكسّان "رِدَس طرين ترير يجير) جِهُ أَرْبَعَ جُمَلِ إلَى الْعَرَبِيَّةِ مِنَ الْجَمْلِ الْآتِيَةِ	بَارِ (نج سوال5: قَرُّ-
ئىستان" ئاكرىم ئىلىقى كى سرت پاك يا" مىراولىن پاكستان" پردى سطرى ترم يەرىجىچە)	بَارِ (نج سوال5: قَرُّ-
استان" اكريم الله كاليرت باك يا" مراوطن باكتان "ردسط بن ترييجية) جم أُذبَعَ جُمَلِ إلَى الْعَرَبِيَّةِ مِنَ الْجَمْلِ الْآتِيَةِ الله الله علول من سے جارجملوں كاعر بى من ترجر كيجة)	بَارِ (نج سوال5: قَرُّ-
استان" اكريم الله كاليرت باك يا" مراوطن باكتان "ردسط بن ترييجية) جم أُذبَعَ جُمَلِ إلَى الْعَرَبِيَّةِ مِنَ الْجَمْلِ الْآتِيَةِ الله الله علول من سے جارجملوں كاعر بى من ترجر كيجة)	بَارِ (نج سوال5: قَرُّ-

كالسنة عاصة في وديم	432	ةُ الْعَرَبِيَّة شِرَحَ مُطَالِّعَةُ الْعَرَبِيَّة	ا ا
100 mg		میں نے اول در جے میں سنر کیا۔	. ☆
<i>*</i>		ه د د ایک مشهوراحمق تعال	**
	ں۔	میں دائیں ہاتھ سے کھانا کھاتا ہو	<b>*</b>
	خ .	. محانے منار و کوالٹا کنواں سمجما۔	<b>☆</b>
لَاقِيْدٍ ـ	يَواي.	لْمَاضِى لِأَرْبَعَه كَلِمَاتِ وِ لِمَاضِى لِكُرْبَعَه كَلِمَاتِ وِ لِمَافِعالِ مِن سَـَكُولُ جِارَالفاظ كَ. خُشْى ' يَخْبِرُ' يَخُونُ' يَحُولُ' يَ	يَهُدِئ' يَ

☆.....

پڑھواورتمہارا پروردگار بڑا کریم ہے،جس نے قلم کے ذریعے سے علم سکھایا۔ (القرآن)



## Sartaj Book Depot

CHIPPLED A ZAR LAHORE Ph. 0/2-3712/930 37229/49